

৩৭৬৩

সাহিত্য-সভা-গ্রন্থাবলী—সংখ্যা ২য়।

বঙ্কের কবিতা।

—
প্রথম ভাগ।
—

শ্রীঅনাথকৃষ্ণ দেব প্রণীত।
—————

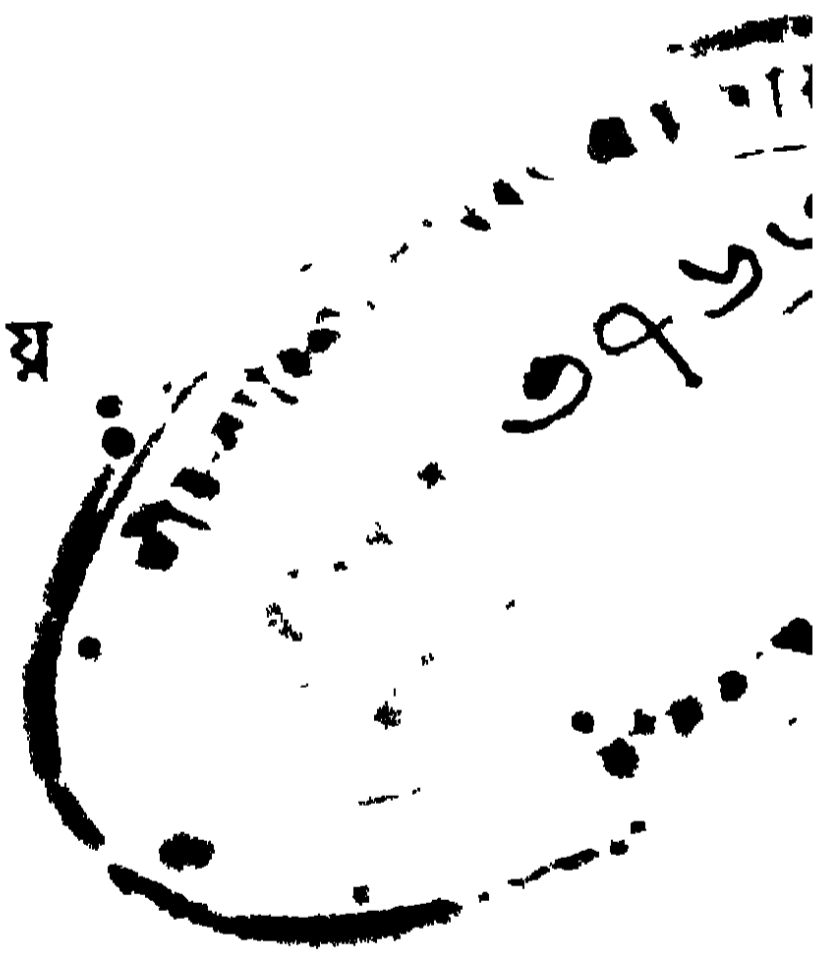
সাহিত্য-সভা হইতে
শ্রী গোপালচন্দ্র মুখোপাধ্যায়
কর্তৃক প্রকাশিত।

—o—

কলিকাতা ;

১২ নং বামচন্দ্র মৈত্ৰী রোড, "জুনো প্রিন্টিং ওয়ার্কস্" দ্বারা
শ্রী ব্রজেন বন্দ্যোপাধ্যায় কর্তৃক মুদ্রিত।

—
সন ১৩১৭ সাল।



दङ्ग भाषानुरागी—काव्यामोदी

मान्यद्वर

श्रीमन्महाराजाधिराज शार विजयटाद महार्तीव बाहादुर के, सि, आई, ई।

वरुमानाधिपतिरु

प्रति

सम्मानेन

निदर्शन स्वरुप

एइ

ग्रन्थानि

तदीय नामे

साहित्य-सभा कर्तुक

उत्सर्गीकृत

इइल।

—

পূর্বমুখ ।

সাহিত্য-সভার মাননীয় সভাপতি শ্রীযুক্ত রাজা বিনয়কৃষ্ণ দেব বাহাদুরের প্রস্তাবে এবং প্রধানতঃ তাঁহারই সাহায্যে সাহিত্য-সভার গ্রন্থ-প্রচার বিভাগ হইতে প্রথিতনামা পণ্ডিত এবং লেখকবর্গের লিখিত বিংশতি খানি গ্রন্থ প্রচারের প্রস্তাব হইয়াছে। কলিকাতা, সভাবাজার-রাজবংশের অন্ততম শিক্ষিত শ্রীযুক্ত কুমার অনাথকৃষ্ণ দেব বাহাদুর প্রণীত এই “বঙ্গের কবিতা” গ্রন্থখানি, সেই বিংশতিখানি গ্রন্থের অন্ততম।

গত ১৩১৬ সালের ১২শে অগ্রহায়ণ, রবিবার, সাহিত্য-সভার ১০ম বার্ষিক ৭ম মাসিক অধিবেশনে শ্রীযুক্ত কুমার অনাথকৃষ্ণ দেব বাহাদুর, “বঙ্গের কবিতা” শীর্ষক একটি প্রবন্ধ পাঠ করেন। ঐ প্রবন্ধ এই গ্রন্থাকারে ১ম ভাগরূপে প্রকাশিত হইল।

গ্রন্থকার শ্রীযুক্ত কুমার বাহাদুর, এই ভাগে বঙ্গভাষার উৎপত্তি এবং ইতিহাস সম্বন্ধে সবিস্তর আলোচনা করিয়া, বঙ্গীয় প্রাচীন কবিদিগের কাব্যসম্বন্ধে সংক্ষিপ্ত ভাবে মন্তব্য প্রকাশ করিয়াছেন। বঙ্গভাষার এই শ্রেণীর গ্রন্থ আরও দুই এক খানি থাকিলেও এখানি যে বঙ্গ-সাহিত্যের শ্রীবৃদ্ধি সাধন—কাব্যায়োদীদিগের চিত্তরঞ্জন এবং বঙ্গীয় কবিতার প্রতি শিক্ষিত সমাজের অনুরাগ আকর্ষণ করিবে, তাহার সন্দেহ নাই।

“বঙ্গের কবিতা”র বর্তমান অবস্থা এবং প্রাচীন ও আধুনিক কবিগণের কাব্যের সবিস্তর আলোচনা গ্রন্থের দ্বিতীয় ভাগে মুদ্রিত হইবে।

সাহিত্য-সভার যে অধিবেশনে “বঙ্গের কবিতা” পাঠিত হইয়াছিল, সাহিত্য-সভার অন্ততর সহ-অনুগ্রাহক (Vice-Patron) মাননীয় শ্রীযুক্ত মহারাজাধিরাজ শ্যাম বিজয়চন্দ মহাশয় বাহাদুর কে, সি, আই, ই,

বর্ধমানাবিগতি, সেই অবিবেশনে সভাপতির আসন গ্রহণ করিয়াছিলেন।
তিনিই আনন্দের সহিত এই “বঙ্গের কবিতা” গ্রন্থ প্রচারের সমস্ত ব্যয়ভার
গ্রহণ করিয়াছেন। একান্ত মাননীয় শ্রীমন্মহারাজাধিরাজ বাহাদুর যে
সাহিত্য-সভার কৃতজ্ঞতাভাজন হইয়াছেন, তাহা বলা বাহুল্য।

সাহিত্য-সভা কার্যালয়।

কলিকাতা,

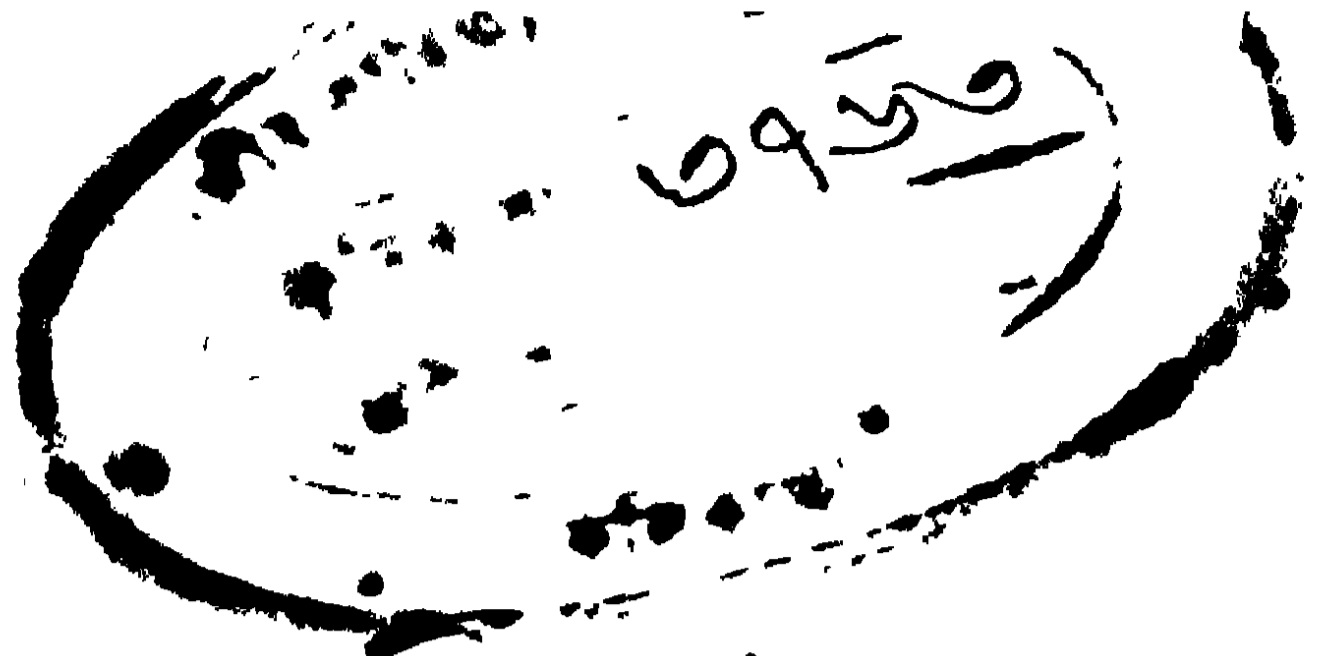
১০৬।১ নং গ্রেট স্ট্রীট।

১লা অক্টোবর, ১৩১৭ সাল।

শ্রীরাভেন্দ্রচন্দ্র শাস্ত্রী

অবৈতনিক সম্পাদক।

৩৭৬৩



বঙ্গের কবিতা।

বঙ্গের কবিতা শ্রদ্ধাধার জন্ম

“ললি চন্দনকল ও পরিপীলন কোমল মনয় সমানে,

মধুর নিকর করি হ কোকিল কুম্ভি হ কজ কুটিলে”

সেই কজ কুটির দল হউক।

বঙ্গের আদি কবির হৃদয় নিঃসৃত “মধুর কোমল কবিতা পালনমা”র ললিত
স্বভাব, বঙ্গের বর্তমান শ্রেষ্ঠ কবির বীণায় আজিও সঞ্চারিত।

“স্বন্দর সীদ-রজন তুমি নন্দন কুম্ভার।

তুমি অনন্ত নব-বসন্ত অন্তরে আঘরি !

অক্ষয় ঘেরি সঙ্গীত যত গুঞ্জরে শতবার !

লহ হরয়েব ফুল চন্দন বন্দন উপহার।”

আমাদের কর্ণকুহরে সেই চিত্র-পরিচি ও স্বধাধারাই বস্তু করে।

বঙ্গের প্রাচীন সাহিত্য কল্প-ভবনের যে গুঞ্জন সর্ব প্রথম আমাদের

“কাণ্ডের ভিতর দিয়া মরমে পশিল গৌ

অকুল করিল সেই প্রাণ,”

সেই পানির মূল মূর্ছনা--

“নামসমেতঃ কৃতমক্কেতঃ বাদয়তে সূদ বেণুঃ”

ভগ্ন বেণু,

বঙ্গের প্রাচীন সাহিত্যের অস্তিম সময়ে প্রমোদ উদ্যানের বিলাস-
মন্দিরে সেই বেণুই বাজিতেছিল--

“গৃহে বিনোদরায় নীরি যাও হে,

অদরে মধুর হাসি বাজেটি বাজাও হে।”

তখন বঁশী ;

বঙ্গের আধুনিক সাহিত্যের প্রথম উন্মেষে সুরম্য মর্ম্মর হর্ষা হলে, সেই
বাণীই ত আমরা শুনিয়াছি—

“নাচিছে কদম মূলে বাজারে মুরলী রে
রানিকা-রমণ !

চল মগ্নি ভরা করি দেখি গে প্রাণের হরি
ব্রহ্মের রতন !”

তখন মুরলী ;

বঙ্গের আধুনিক “ককনি কবিতা কমনীষ গর্কিত্ত্ব-কণ্ঠে” সেই মুরলীই
এখনও বাজিছে —

“আমার বাণীতে কেঁকেছে কে !

তাদের বলে আসি তোমান বাণী আমার প্রাণ বেঁকেছে !”

কিন্তু বাণী এখন বৃষ্টি “রুমারি-গনেট !”

এই সুজলা স্কন্দলা মগনন-কুঁহুরা বঙ্গভূমিক “কক-শামলী” বাণীতে
গৌরব করি, কিম্বা —

“কেন গো মা হোরি শুক আনন

কেন গো মা হোরি বক্ষ কেণ ?

কেন গো মা হোরি দুজার গামন

কেন গো মা হোরি নগিন বেশ ?”

বলিরা দার্দ্র্যাস কেলি, অংশ ছুঁয়ে, নির নির সুরে, গাঙ্গু গাটি শঃ বংসর,
সেই বাণীর কল কাকনী বঙ্গবাসিনী ছদম তম্বী কম্পিত করতঃ পশনিঃ
চড়াতেছে !

কিন্তু তবু যেন

“সোহি মধুর বোল শ্রবণ হি শুনলু

শ্রুতি-পথে পরশ না গেল ?”

এখনও প্রাণ ভরে নাই, আশ মিটে নাই ; এখনও আমাদের অতৃপ্তি
অহিরাছে, আমরা আরো চাই আরো চাই ।

কশুরু মন্ত্রীরাব আমাদের কর্ণে পশিরাছে, সেক্ষণ-এক্স্যাজের মূহুর

নিকণ্ড আশিরাছে ; বাঁধরবাব-মুরজস্বরমণ্ডলও আমরা শুনিয়াছি ; মেঘ-
গম্ভীর মৃদঙ্গনাদ, প্রাণ-উন্মাদক শঙ্কারব, চিত্তপাবন শঙ্খধ্বনি সকলই শুনা
গিয়াছে ; কিন্তু আমাদের মন বাঁধিতেই যজ্ঞশূল । —“বাণী নিশাস-গরলে তনু
ভোর” ; কিন্তু এ গরল অভিমানের—“কাদন মিশায়ে হাসির গারি ।”—

প্রথম বাঙ্গালী কবি জয়দেব গোস্বামী ।—যে বাঁজ জয়দেব বঙ্গবাসীর
হৃদয়োদ্যানে রোপন করিয়াছিলেন, তাহার অক্ষুর বিদ্যাপতির স্নেহ-করে,
চণ্ডীদাসের নয়ন-জলে সিক্ত হইয়া রক্তিত বর্জিত হয় ; শ্রীচৈতন্য-প্রেমে
তাহা মহামহীকহ রূপে পরিণত ! এখন শাখা-কিশলয়ে ফুলে-ফলে সেই
বিরাট-তরু অপূর্ব-মাধুর্যশালী হইয়া উঠিয়াছে !

মুকুন্দরায় সেই তরুশ্রেণে গঙ্গামৃত্তিকার বেদী বানাইয়া দিয়াছেন, ভারত-
চন্দ্র সেই বেদীর উপর চাকু আনিপনা কাটিয়াছেন ; সেই পদপ আজ
বঙ্গের কলকণ্ঠ কত বিহঙ্গের আশ্রয়স্থল ! শ্রান্ত ক্লান্ত কত পাহের
বিশ্রামভূমি !

বঙ্গসাহিত্যের প্রথম প্রভাতে বিদ্যুৎ-কীর্তি কত কথক-কবি যে প্রতিমার
কাঠামো প্রস্তুত করিয়াছিলেন, কৃত্তিবাস যাহার একমেটে করিয়া গঠন
দিয়াছিলেন, কানৌদাস যাহার দোমেটে করিয়া সৌষ্টব দিয়াছিলেন,
অপ্রখ্যাত নাম কত কবি যাহাকে রঙে রঞ্জিয়া সৌন্দর্য্যাবিষ্ট করিয়াছিলেন,
সেই মঙ্গলময়মোক্ষলা প্রতিমা আনিয়া সেই মহাপাদধুমলে, সেই পূত-
ধেদীপনে প্রতিষ্ঠিত হইয়াছে !

মধুসূদন, হেমচন্দ্র, নবীনচন্দ্র, রবীন্দ্রনাথ, দেশী বিদেশী বিবিধ পরিচ্ছদে,
নানা মণি-রত্ন-অলঙ্কারে প্রাণ ভরিয়া সাজাইয়া জ্যোতির্ময় ছটায় সুশো-
ভিত করতঃ সেই মূর্তিকে বিচিত্র শোভা-সম্পদে নয়নাভিরাম করিয়া
তুলিয়াছেন !

ইতিপূর্বেই রামপ্রসাদ পাদদেশ সাজুত কারবার জন্য “মুঠো মুঠো
জ্বাফুল” রাখিয়া গিয়াছেন ; ঈশ্বরচন্দ্র হাসির মত এক রাশি ষকফুল
রাখিয়াছেন । পূজার জন্য কত ভক্তের হৃদয়-মালঞ্চ হইতে ওচ্ছ ওচ্ছ কত
কুমুম-আসিয়া পড়িয়াছে ; বঙ্গের কুলললনাগণও বেলা যুগী মল্লিকায় সাজি
সাজাইয়া পাঠাইয়াছেন !

অই যেনু কোন সাধক সচন্দন-তুলসীদল-হস্তে বোহন মস্ত উচ্চারণ
করিতেছেন—

“তোয়ারি রাগিনী জীবন-কুঞ্জে বাজে যেম সদা বাজে গো !

তোয়ারি আসন ফলস্ব-পদে বাজে যেন সদা বাজে গো !

তব নন্দন-গন্ধ-নন্দিত ফিরি সুন্দর ভুবনে,

তব পদরেণু মাখি লয়ে তনু সাজে যেন সদা সাজে গো !”

জানি না কোন্ ভাগ্যবান মহাপুরুষ পুরোহিত-পদে বসিত হইয়া ভূত-
শক্তি করতঃ পূজায় বসিবেন ! অকৃতী অভাজন আমরা দেবীর পবিত্র
চরণ-কেনু মাখায় লইয়া, সেই চরণে ভক্তি-পুষ্পাঞ্জলি ঢালিয়া দিতে অগ্রসর
রহিয়াছি !

বঙ্গ-ভারতীর বরপুত্র বঙ্কিমচন্দ্র একদিন বলিয়াছিলেন—“বাক্সালা
সাহিত্যে আর যাহারই অভাব থাকুক কবিতার অভাব নাই। উৎকৃষ্ট
কবিতারও অভাব নাই। বিদ্যাপতি হইতে রবীন্দ্রনাথ পর্যন্ত, অনেক
অনেক সুকবি বাক্সালায় জন্মগ্রহণ করিয়াছেন, অনেক উত্তম কবিতা
লিখিয়াছেন। বলিতে গেলে বরং বলিতে হয় যে বাক্সালা সাহিত্য কাব্য
রাশি ভারে কিছু পীড়িত।” ইহা যে সময়ের লেখা, তখন সকল তত্ত্ব
লোক-সমাজে প্রকাশিত হয় নাই।

সুবিখ্যাত Calcutta Review পত্রে ইংরাজী ১৮৪২ সালে ভাষা
তত্ত্ববিদ কোন সুবিজ্ঞ সমালোচক লিখিয়াছেন—“It may therefore be
asserted with correctness that if the Bengalee language
be several hundred years old, its scanty literature is
not of older date than a century ; and within the
space of one hundred years what Eastern nation can
be fairly expected to create for itself a permanent
literature ?”

সমালোচক মহাশয় পরে, হিতোপদেশ, ভোতা ইতিহাস, পুরুষ-পুত্রীকা,
বহিঃসিংহাসন প্রভৃতি কয়েক গুলি গ্রন্থের সমালোচনা করিয়া গঙ্গীর
কাণ্ডে লিখিয়াছেন—

“The other current Bengalee works may be summarily dismissed..... ..With the exception of a few other works and of sundry ephemeral publications, the above are really the only books, which can be said to make up the Bengalee literature.”

সাহেব যদি শুধু গদ্য সাহিত্য সম্বন্ধে মন্তব্যটা জারী করিতেন, তাহা হইলে হরত চেয়া সহি দেওয়া চলিত ; কিন্তু তিনি যখন বাঙ্গালার পদ্য-সাহিত্যকেও এক তুড়ীতে উড়াইয়া দিয়া fiat পাশ করিলেন, তখন আমাদিগকে একটু থমকিয়া দাঁড়াইতে হয় । মন্তব্যটার আর একটু গুনাই—
“We feel that some explanation is required of our reasons for drawing attention to a language which does not possess one single prose author of sterling value, which has none of the early national poetry that sometimes compensates for the absence of a more varied literature.”

বেশী দিন নয়, ইহা ষাট বৎসর পূর্বের কথা । আর এখন ? আজ পণ্ডিতবর জীবিত থাকিলে, বোধ হয় তাঁহার বিশ্বয়ের অবধি থাকিত না । তাঁহার অবজ্ঞার কথা তিনি প্রত্যাহার করিতেন ।

এই কথা যে সময়ের লেখা, সে সময়ে বোধ হয় কৃত্তবিদ্যা বাঙ্গালীর অধিকাংশেরই এইরূপ ধারণা ছিল । “গদ্য সম্বন্ধে ত বটেই, পদ্য সম্বন্ধেও বোধ হয় উচ্চশিক্ষাপ্রাপ্ত বাঙ্গালী মনে করিতেন,—বঙ্গ-সাহিত্যে আছে কি ? কৃত্তিবাসের রামায়ণ আর কাশীদাসের মহাভারত,—সে ত মুদ্র-বকালির পাঠ্য, আর আছে ভারতচন্দ্র,—সে ত ঘোর অশ্লীল ; আর কতকগুলো বিকট গান আছে—‘কবি’র দলের কথা-কাটাকাটি,—সমস্তই কুরুচিপূর্ণ, সমস্তই ভদ্র-সমাজের অপাঠ্য ; গুপ্ত-কবি কবিই নয়—ভাঁড় ।

ইহাদের অপেক্ষা ধাহারা মাতৃভাবায় কিছু অহুরাঙ্গী ছিলেন, তাঁহারা জানিতেন,—ভারতচন্দ্র অশ্লীল বটে, কিন্তু তিনি বড় দয়ের কবি ; তাঁহার ভাষা বেশ চাঁচাছোলা, পড়িতে আমোদ আছে ; কিন্তু ভারতচন্দ্রে মৌলিকতা নাই ; মুকুন্দরাম নামে একজন সাবেক কবি ছিলেন, ভারতচন্দ্রের সব সেই

মুন্সীরাম হইতে চুরী। আর, পুরাতন বঙ্গ-সাহিত্যে কৃত্তিবাস ও কাশীদাস ছাড়া আরও দু'চার জন লেখক আছেন, যাঁহারা পয়ার ও ত্রিশদী লিখিতে পারিতেন; তাঁহারা রামা-কৃষ্ণ বিষয়ে কিবা গৌরাক-জীবন লইয়া কি কতকগুলো লিখিয়া গিয়াছেন। পুরাতনের ভিতর রামপ্রসাদের গান বড় সুন্দর; ইদানীর ভিতর ঈশ্বরগুপ্ত মন্দ নয়, বেশ কথার মিল জুটাইতে পারিতেন; কিন্তু বঙ্গ-সাহিত্য ছাই।

এইরূপ বিপ্লবের বশবর্তী হইয়া ইংরাজী-শিক্ষিত বাঙ্গালী নিমটাদের মুখ দিয়া বড়াই করিতেন- "I read English, write English, talk English, speechify in English, think in English, dream in English!"

কিছু শদিন পূর্বেকার উচ্চশিক্ষাপ্রাপ্ত বাঙ্গালীর ভাব দেখিয়া স্মৃষ্কদর্শী একজন বাঙ্গালীই বলিয়াছিলেন--"তাঁহাদের কাছে বিলাতী সবই ভাল; তাঁহারা ইতরক বিলাতী পণ্ডিত, লাগায়ৎ বিলাতী কুন্দর, সকলেরই সেবা করেন; দেবী গ্রন্থ পড়া দূরে থাকুক, দেবী ভিপারীকেও শিক্ষা দেন না।"

কিন্তু আজ বাঙ্গালী, দেশের একটা বৃদ্ধ কবির বচন আশ্রয়িত্তে নিখিয়াছে--

"নানান্ দেশে নানান্ ভাষা।

বিনা কুদেবী ভাষা মিটে কি আশা?"

কিছু পূর্বে যে বিদেশী সমালোচকের কথা শুনাটয়াছি, বলিতেই হয়, সাহেব যথোচিত অনুসন্ধান না করিয়া মন্তব্য জাহির করিয়াছিলেন। তবে, উহাও স্বীকার্য্য—তাঁহার সময়ে, সে আজ ষাট বৎসর পূর্বেকার কথা, সবিশেষ তত্ত্ব সংগ্রহের বড় সুবিধা ছিল না; মুদ্রিত গ্রন্থ ছিল সামান্য। বঙ্গদেশে মুদ্রায়ত্তের বয়স শতক বর্ষ মাত্র।

কিন্তু শিক্ষিত বাঙ্গালী তত্ত্ব-সংগ্রহের চেষ্টা করিতেছিলেন। ১২৮৭ সালের বঙ্গদর্শনে দেখা যায়—

"বাঙ্গালী সাহিত্যের আর যে দুঃখই থাকুক, উৎকৃষ্ট স্মৃতিকাব্যের অভাব নাট। বরং অস্বাভাবিক ভাবার অপেক্ষা বাঙ্গালায় এই জাতীয় কবিতার আধিক্য। অস্বাভাবিক কবির কথা না পরিলেও একা বৈষ্ণব কবিগণই ইহার

সমুদ্র বিশেষ। বাঙ্গালার প্রাচীন কবি জয়দেব গীতিকাব্যের প্রণেতা ; পরবর্তী বৈষ্ণব কবিদিগের মধ্যে বিদ্যাপতি, গোবিন্দদাস এবং চণ্ডীদাসই প্রসিদ্ধ। কিন্তু আরও কতকগুলি এই সম্প্রদায়ের গীতিকাব্য-প্রণেতা আছেন ; তাঁহাদের মধ্যে অন্যান্য চারি পাঁচ জন উৎকর্ষ কবি বলিয়া গণ্য হইতে পারেন। ভারতচন্দ্রের রসমঞ্জরীকে এই শ্রেণীর কাব্য বলিতে হয়। রামপ্রসাদ সেন আর একজন প্রসিদ্ধ কবি। তৎপরে কতকগুলি কবি-প্রয়াস প্রাচুর্য্য হয়, তন্মধ্যে কাহারও কাহারও গীত অতি সুন্দর। রাম বসু, হক ঠাকুর, নিতাই দাসের এক একটি গীত এমন সুন্দর আছে যে ভারতচন্দ্রের রচনার মধ্যে ততুল্য কিছুই নাই। কিন্তু কবি-প্রয়াস-দিগের অনিকাংশ রচনা অশ্রদ্ধা ও অশ্রাব্য।”

ইহা গীতি কাব্যের পরিচয়, পঁচিশ ত্রিশ বৎসর পূর্বেকার কথা। আর আজ ? আজ বঙ্গিনচন্দ্র জীবিত থাকিলে প্রাচীন বঙ্গ-সাহিত্যের উদ্ধার দেখিয়া নোদ হয় জানন্দে উৎফুল্ল হইয়া আর এক সুরে গাহিতেন —

“বন্দে মাতরম্।”

১৩০৭ সালে মহামহোপাধ্যায় শ্রীযুক্ত হরপ্রসাদ শাস্ত্রী লিখিয়াছেন — “দশ পনের বৎসর পূর্বে লোকের সংস্কার ছিল যে বিদ্যাসাগর মহাশয় বঙ্গ-ভাষার জন্মদাতা। যাহারা একটু বেশী জানিতেন, তাঁহারা বলিতেন— জন্মদাতা ঠিক বিদ্যাসাগর মহাশয় নহেন, মহাত্মা রাজা রামমোহন রায়। যাহারা আরও অধিক জানিতেন, তাঁহারা বলিতেন, ইহারা উভয়েই পদ্যের জন্মদাতা—পদ্যের নহেন। তখন কে জানিত যে প্রায় দুই শত বৎসর পূর্বে সমস্ত স্বতিগ্রন্থ বাঙ্গালা সাধু ভাষায় লিখিত হইয়া ডক্টাচার্য্য মহাশয়-দিগের বাড়ীতে বিরাজ করিত ? তখন কে জানিত যে বৈষ্ণবদিগের উপাসনা-পদ্ধতি বাঙ্গালা গদ্যে লিখিত হইয়া যাড়ে তিন শত বৎসর ধরিয়। বৈষ্ণব-সমাজে প্রচলিত ছিল ? এ ত গেল গদ্যের কথা। পরারে লিখিত কয়েক খানা গ্রন্থ যে চলিত ছিল, সে বিষয়ে সন্দেহ করিবার জো ছিল না। ভারতচন্দ্রের পরিমার্জিত রচনা-প্রণালী, ইতর-ভঙ্গ সকলেরই প্রিয় ছিল। কৃত্তিবাসের রামায়ণ, কাশীদাসের মহাভারত ও কবিকঙ্কণের চণ্ডী অনেকেই

পড়িতেন, কিন্তু ব্রাহ্মণদিগের এ সকল গ্রন্থের প্রতি বিশেষ বিশেষ-দৃষ্টি ছিল; তাঁহারা বলিতেন—

“কালীদেবে কৃত্তিবিলে আর বামুন বেমে— এই তিন সর্কনেশে ।”

দশ পনের বৎসর পূর্বে লোকের সংস্কার ছিল যে, বৈষ্ণব কবিরাই বাঙ্গালা পদ্যের সৃষ্টি করেন। তাঁহাদের দেখাদেখি দামুন্ডাব ব্রাহ্মণ কবিত্ত্ব ও ফুলিয়ার ব্রাহ্মণ কৃত্তিবাস আকবরের সময়ে চণ্ডী ও রামায়ণ লেখেন; অপর সিদ্ধির গুরুমহাশয় কারত্ব কালীদাস, আশ্রমজীবের সময় মহাভারত লেখেন। তখন কে জানিত যে কৃত্তিবাস ফুলের মুখটিদিগে একজন আদিপুরুষ এবং চৈতন্তের অনেক পূর্বকালবৃত্তী? তখন কে জানিত যে চৈতন্তের প্রাদুর্ভাব হইবার পূর্বে বঙ্কব মুসলমান রাজগণ বঙ্গীয় কবিগণের উৎসাহ বর্ধন করিয়া মহাভারত প্রভৃতি বহু সংখ্যক গ্রন্থ বাঙ্গালার লিখাইয়া লন? তখন কে জানিত যে বহুসংখ্যক শিক্ষিত ব্রাহ্মণ মহল-চণ্ডী ও বিষ্ণুরি প্রতীমা স্থাপন করতঃ চণ্ডীর গান ও বিষ্ণুরি গান রচনা দ্বারা বাঙ্গালা ভাষার ও বাঙ্গালা পদ্যের পুষ্টি সাধন করিয়াছিলেন? তখন কে জানিত যে ইহার পূর্বে বৌদ্ধধর্মাবলম্বী ভোগ বাইতি প্রভৃতি ইতর জাতীয় পণ্ডিতগণ, দর্শনশাস্ত্রের গান রচনা করিয়া বিনুপ-প্রায় বৌদ্ধ ধর্মের কতকটা রক্ষা করিয়াছিল? তখন কে জানিত যে অতি নীচ হাড়ী-জাতীয় সিদ্ধপুরুষগণ বঙ্কের অনেক হিন্দুরাজকে বৌদ্ধধর্মে দীক্ষিত করতঃ আপন আপন কীর্তি-কাহিনী বাঙ্গালা ভাষায় প্রচার করিয়া গিয়াছিল?”

বাস্তবিক, চব্বিশ পঁচিশ বৎসর আগে এ সকল তত্ত্ব কেহই জানিত না। যখন বঙ্গদর্শন, আর্ধ্যদর্শন, ভারতী, বান্ধব,—উদ্দীপনার, গবেষণার, বঙ্গবাসীকে চমৎকৃত করিতেছিল; কবিতার, দর্শকধার, শিল্পচর্চা, বিজ্ঞানে, দর্শনে, ইতিহাসে, প্রবৃত্তবে, সমাজ-সমালোচনে, জীবন-চরিতে, দেশ-বিদেশের সমাচারে, বঙ্গবাসীকে মুগ্ধ করিতেছিল, যখন সেই—

“নিমেঘে নিমেঘে আলোক-রশ্মী অদিক আগিয়া উঠে,

বঙ্গ-হৃদয় উন্নীলি যেন রক্ত-কমল ফুটে!”—

তখন পর্যন্তও কেহ জানিত না যে বাঙ্গালা-সাহিত্য কাব্য-সামগ্ৰীর এমন একটা প্রকাণ্ড কারখানা!

“ইংরাজী ১৮৯১ সাল হইতে বাঙ্গালা প্রাচীন পুস্তকের অঙ্কন-
 প্রকৃত প্রস্তাবে আরম্ভ হয়। ঐ সময়ে এশিয়াটিক সোসাইটী বৃত্ত-প্রবৃত্ত
 হইয়া, ঐ কার্য্য আরম্ভ করেন। সোসাইটীর পুণ্ডিতগণ, নানাভাবে অধ্যয়ন
 করিয়া, যেমন সংস্কৃত গ্রন্থ ও সংস্কৃত গ্রন্থের বিবরণ সংগ্রহ করিতেন, তেমন
 বাঙ্গালা গ্রন্থ ও তাহার বিবরণ সংগ্রহ করিতে আরম্ভ করেন। তাহার
 মকঃসলে বাইয়া দেখিতে পান যে, আরও দু একজন শিক্ষিত ভদ্র-মহান,
 আপন আপন কার্য্যক্ষেত্রে, পুস্তক সংগ্রহে নিযুক্ত আছেন। ইহাদিগের
 মধ্যে বিশ্বকোষ-সম্পাদক শ্রীযুক্ত বাবু নগেন্দ্রনাথ বসু, জলাঞ্জলি-প্রণেতা
 শ্রীযুক্ত বাবু অক্ষয়চন্দ্র সেন, এবং কুমিল্লা ক্রিকিটোরিয়া স্কুলের হেড-মাষ্টার
 শ্রীযুক্ত বাবু দীনেশচন্দ্র সেন প্রধান। ক্রমে বঙ্গীয় সাহিত্য-পরিষদও পুস্তক
 এবং বিবরণ সংগ্রহ করিতে আরম্ভ করেন। বাঙ্গালায় যে একটা প্রাচীন
 সাহিত্য ছিল, এ কথা চারিদিকে প্রকাশ হইয়া পড়ায়, শিক্ষিত সমাজে
 প্রাচীন বাঙ্গালা সাহিত্যের আদর হয়।” ইহাও শাস্ত্রী মহাশয়ের কথা।

বঙ্গীয় কৃত্তবিদ্য সম্প্রদায়। এখন কি আর বলা চলে—“বাঙ্গালা সাহিত্য
 আবার কি? প্রাচীন বাঙ্গালা সাহিত্যে ক গান গ্রন্থই বা আছে?”
 দেখিতেছেন, বাঙ্গালা ভাষায় বিস্তর গ্রন্থ প্রাচীন কালে রচিত হইয়াছিল।
 শ্রীযুক্ত নগেন্দ্র বসু বাবুর পুস্তকাগারেই, সহস্রাবধি প্রাচীন বাঙ্গালা পুঁপি
 সংগৃহীত আছে, পরিষদও বিস্তর সংগ্রহ করিয়াছেন। গত শতাব্দীতে
 প্রধান মিশনারীদিগের যত্নে, এবং কলিকাতা বটতলার কতিপয় পুস্তক-
 বিক্রেতার চেষ্টায়, যে সকল গ্রন্থ প্রকাশিত হইয়াছে, অপ্রকাশিত গ্রন্থ-
 বাণীর তুলনায়, তাহার সংখ্যা অতি সামান্য। বঙ্গীয়-সাহিত্য-পরিষদ,
 প্রায় কয়েক বৎসর চেষ্টা করিয়া, অমুদ্রিত বাঙ্গালা গ্রন্থবাণীর যে সকল
 বিবরণ প্রকাশিত করিয়াছেন, তদ্বারা বাঙ্গালায় যে একটা সীতমত
 প্রাচীন সাহিত্য ছিল, (ছিল বলি কেন? আছে) এ কথা প্রতিপন্ন
 হইয়াছে।

১৯৭২ সালে বঙ্গদর্শনে, সুপুণ্ডিত Beams সাহেব বঙ্গীয়-সাহিত্য-সমাজ
 প্রতিষ্ঠা করে, এক অঙ্কন-পত্র প্রকাশিত করেন, তাহার প্রথমেই এই
 কথা, “ভারতবর্ষের সর্ব প্রদেশ মাপেক্ষা, বিদ্যাহীনতা ও সভ্যতাবর্ধনে;

বাঙ্গালা প্রদেশ সম্পূর্ণরূপে অগ্রগামী হওয়াতে, ভারতবর্ষের অপরাপর প্রদেশের সাহিত্যাপেক্ষা বঙ্গীয়-সাহিত্য উৎকর্ষ প্রাপ্ত হইয়া, ইউরোপীয় সাহিত্য সমূহ হইতেছে।”

এ আশ্রয় প্রায় চল্লিশ বৎসর পূর্বেই কথা। বঙ্গ-সাহিত্যের—বঙ্গীয় কাব্যের বর্তমান সমুদ্রত অবস্থা দেখিলে এবং প্রাচীন বঙ্গ-সাহিত্যের অস্তিত্ব সংবাদ পাইলে, সজ্জন সাহেব কত আনন্দিত হইতেন!

এখানে বলিয়া রাখা ভাল, স্মৃতি-আবিষ্কৃত এই সকল প্রাচীন পুঁথি প্রায় সমস্তই পদ্য গ্রন্থ—কাব্য বলিতে চান, আরও ভাল। আমার অদ্যকার প্রবন্ধের বিষয়—বাঙ্গালার কাব্য। দেখিতেছেন, আপনাদের প্রাচীন সাহিত্য আগাগোড়া কাব্য; গদ্য যে সামান্য পাওয়া যায়, ছাড়িয়া দেওয়া চলে। পুরাতনের কথা ধরিলে, বঙ্গের কাব্য-সমালোচনা অর্থ, বঙ্গ-সাহিত্য-সমালোচনা।

এই প্রাচীন-সাহিত্য-উদ্ধারে, সর্কাপেক্ষা কৃতী, বোধ করি, শ্রীযুক্ত বাবু নগেন্দ্রনাথ বসু প্রাচ্যবিদ্যা-মহার্ণব, এবং (অবশ্যস্বামী কোন “মহা” উপাধিধারী), প্রাচীন বঙ্গ-সাহিত্যের Encyclopedia শ্রীযুক্ত বাবু দীনেশচন্দ্র সেন।

দীনেশ বাবু লিখিয়াছেন—“বোধ হয় বলিলে অত্যাতি হইবে না, বঙ্গদেশে এমন পল্লী নাই, যাহাতে প্রাচীন কালে, দু একজন পল্লী-কবির আবির্ভাব হয় নাই। বৈষ্ণব-সাহিত্য অতি বিরাট—সূতাতন্ত্রভিত্তি জীর্ণ-পলিতপত্র শত শত বৈষ্ণবগ্রন্থ, এমনও অজ্ঞাতভাবে পড়িয়া আছে। আর কয়েক বৎসর প্রাচীন পুঁথির অল্পসন্ধান-চেষ্টা অব্যাহত থাকিলে, প্রাচীন সাহিত্যের একখানি সর্কাবন্দুর ইতিহাস লিপিবদ্ধ উপকরণ হস্তগত হইতে পারে।”.....“বঙ্গদেশের প্রত্যেক স্থলেই ভাষা-কাব্য রচিত হইয়াছিল; কোন প্রদেশই একেবারে প্রতিভা-শূন্য মরু ছিল না; আরণ্য-কুম্ম ও গ্রাম্য-কবিতা সর্বত্রই প্রাপ্ত হওয়া যায়।”

এই প্রাচীন বঙ্গ-সাহিত্য কোথা হইতে উদ্ধার হইতেছে, তাহা নিম্নে আশ্চর্য্যাবিত হইতে হয়। বঙ্গের প্রাচীন সাহিত্যের অস্তিত্ব, বঙ্গীয় কৃত-বিদ্যা সম্প্রদায়ের অজ্ঞাত; অনেক অমূল্যগ্রন্থ, বিদ্যাভিমানী বঙ্গবাসীর

বস্ত্রাভাবে লুপ্তপ্রায় ; কিন্তু তাহার কতক কতক, পল্লীগামে ধোপা-নাপিত্ত-কামারের ঘরে, মূল্যবান পৈত্রিক-সম্পত্তি-রূপে উত্তরাধিকার-স্বত্রে বিরাজমান ! পাণ্ডিত্যসম্পর্কশূন্য নিম্ন-জাতীয় বাঙ্গালী, আগ্রহের সহিত, পুরুষাঙ্ক-ক্রমে সেই রত্নরাজী আঁকড়াইয়া ধরিয়া, সাহিত্যের প্রতি,—“মাতৃভাষা”র উপর, অক্লান্ত প্রদর্শন করিয়া আসিতেছে ! অনেকস্থলে এই সকল প্রাচীন পুঁথি লেখাও, সমাজের অদন্তন স্তরের লোক দ্বারা ! আমরা দেখিতে পাই, “প্রাচীনকালে প্রামাণ্য-কবিগণ, বংশদণ্ডাগ্রে দুটি কাগজের অভাবে চূর্ণ দ্বারা শোধিত তুলোটি কাগজের উপর অনেক মুক্তারূপি ছড়াইয়া গিয়াছেন ।” দীনেশ বাকুর সন্ধান হইতে জানা যায়, ভদ্রলোকের গৃহে পুরাতন বাঙ্গালী পুঁথি বঁড় একটা পাওয়া যায় না, কিন্তু নিম্ন-শ্রেণী বাঙ্গালীর কুটিরে অনেক চূর্ণত সামগ্রী মিলে ।

কেহ কেহ হয়ত বলিবেন—“ধোপানাপিত্তের ঘর হইতে সংগ্রহ হইতেছে এমন যে সব পুরাতন পুঁথি, সে সকল কি ? সে সমস্ত সাহিত্য নামের—কাব্য নামের উপযুক্ত কি না ? সে সকল ক্ষৌরকর্মপদ্ধতি না বঙ্গ-প্রফালন-প্রণালী ? বিশেষ কষ্ট স্বীকার করিয়া সে সকল গ্রন্থ সংগ্রহ করিবার যোগ্য কি না ?” এ সকল প্রশ্নের উত্তরে এখন বলিতে পারা যায় যে, এই সমস্ত প্রাচীন পুঁথি উদ্ধারে জানা গিয়াছে,—আমাদের প্রাচীন সাহিত্য আদ্যস্ত কাব্য-গ্রন্থ বটে ; ইহার ভিতর দর্শন-বিজ্ঞান তেমন নাই, প্রত্নতত্ত্ব-শিল্পবিদ্যা তেমন নাই, দেশত্রমণে বহুদর্শীতার নিদর্শন তেমন নাই, কিন্তু নিরুদ্যম বাঙ্গালী জাতির যাহা প্রাণ—ধর্মতত্ত্ব, সমাজতত্ত্ব, কবিত্ব, প্রচুর পরিমাণে আছে । ইতিহাসও আছে ; History of the people যাহাকে বলে, বাঙ্গালীর কাব্যগ্রন্থ হইতে তাহার পরিচয় ধখেষ্ট মিলে । সংস্কৃত সাহিত্যেও যেমন কি ধর্মকথা, কি দর্শন-বিজ্ঞান-তত্ত্ব—সমস্তই কাব্যে ক্ষুরিত, বঙ্গসাহিত্যেও তেমনি ধর্মতত্ত্ব, ঐতিহাসিক-তত্ত্ব সমস্তই কবিতায় বিকশিত ।

এই প্রাচীন গ্রন্থরাশির আংশিক আবিষ্কারে সম্প্রতি আমরা জানিতে পারিতেছি যে দেশের কবি ও কাব্য সম্বন্ধে, এককাল আমাদের কতকগুলি ভুল ধারণা ছিল । এখন আমরা •জানিতে পারিতেছি—

রামায়ণের কাব্যকবি বলিয়া, ষাটার সময় আমাদের কাছে প্রবর্তিত, সেই কৃত্তিবাসের আসল রচনা এখন দেখিতে পাইবার উপায় নাই, বর্তমান কৃত্তিবাসী রামায়ণ, ভাষা ও ছন্দ সম্বন্ধে, পরবর্তী নানা কবির জাল বনিলেও চলে। অনুলকগুলি পরগাছা পানী সংযোজনের কথা ছাড়িয়া দিলেও, প্রস্তুত কৃত্তিবাসে এমন একটি পংক্তি বিয়ল, ষাটতে কিছু মা কিছু রূপান্তর ঘটে নাই। কৃত্তিবাস তৈত্তক দেবেন ৫০৬০ বঙ্গাব্দে পূর্বেকার কবি, পরবর্তী নহেন। মুহুন্দরায় বা কানীদাস, ঘনরাম বা ভারতচন্দ্র প্রভৃতি ষাটাদের নাম আমাদের নিকট সুপ্রসিদ্ধ, তাঁহারা ষাটা রচনা করিয়াছেন, তাহার মৌলিকতার দাবী, তাঁহাদের অল্প। চণ্ডী-কাব্যের বা ভাষা মহাভারতের, দর্শনমন্ত্রের বা বিদ্যা সূক্তের অধিকার, এই সকল কবিগণের বহু পূর্বেকার হইতে, বঙ্গ সাহিত্যে বিদ্যমান। শুধু ভাব নয়, অনেক ব্রহ্ম পদকে পদ, চন্দ্রকে ছত্র পরবর্তী গ্রন্থকারগণ গ্রহণ করিয়া, আপনাদের র নাথ সৌন্দর্য্য সম্বন্ধে করিয়াছেন।

এই প্রাচীন পুঁথি উদ্ধারে আমরা কৃত্তিবাসী রামায়ণের অল্পবাদক হিসাবে আমরা কৃত্তিবাসকেই চিনিলাম কিছু এখন জানিতে পানী গিয়াছে। সকলের কথা ছাড়িয়া দিলেও ষাটার প্রকাশ্য ভাবে কৃত্তিবাসের পর রামায়ণ রচনার ইচ্ছা করিয়াছেন, তাঁহাদের রচিত রামায়ণের সংখ্যা আটকানির নিকট গড়ে। ইহা বৃত্তি ও রামায়ণের অংশ বিশেষের অল্পবাদ অনেক আছে। ১০১০ খানির সংবাদ পাওয়া যায়।

আমরা কানীদাসকেই মহাভারতের অল্পবাদক বলিয়া জানি, কিছু এখন জানা গিয়াছে, কানীদাসের দেড় শত বঙ্গাব্দ পূর্বে তিনি চারি জন কবি সমগ্র মহাভারত অল্পবাদ করিয়াছিলেন। তাহা ছাড়া মহাভারতের আংশিক অল্পবাদ অনেকগুলি কানীদাসের পূর্বেকার হইতে রহিয়াছে। তাঁহার সমকালে এবং পরেও এ বিষয়ে বিস্তর পুঁথি রচিত হয়। একত্রিশ কবির নামিত ইতিহাসে মিলিয়াছে।

ক্রীষ্ণগবতের প্রাচীন অল্পবাদের কথা আমরা কিছু দিন পূর্বে শুনিয়াছি, কিছু সম্বন্ধে দেখা নাহি হইছে, সে কাল— ১০০০— ১০০০ বঙ্গাব্দ আগে

কীর সর্গ হইতে সাত আট খানি অল্পখানি মানা নামে রচিত হইয়াছিল
সকলগুলি সমগ্র ভাগবতের অল্পবাদ নেহে

আমরা মুকুন্দরাম কবিকর্ণের চণ্ডী চিহ্নি, কিন্তু এখন জানিতে
পারি গিয়াছে, এক রূপ চণ্ডীর ব্রত-কথা ছাড়িয়া দিলেও মুকুন্দরামের
পূর্ববর্তী চণ্ডী পাচখানি চণ্ডী-মঙ্গল কাব্য পাওয়া যায়। পরেও
কয়েকখানি রচিত হয়। চণ্ডীদেবীর সংক্রান্ত মঙ্গল-কাব্য বলিদী
কালিকা-মঙ্গল, অন্নদামঙ্গল প্রভৃতিকে চণ্ডী-কাব্য ধরিলে সংখ্যা আরও
বাড়িয়া যায়।

মনসার ভাসান-রচয়িতার হিসাবে আমরা ক্ষেমানন্দ কেতকাদাসের
নামই শুনিয়াছি; কিন্তু এখন জানা গিয়াছে, এই কবির তিন শত বৎসর
পূর্বকাল, জরোদশ শতাব্দী হইতে, মনসার গান রচিত হইতে আরম্ভ
হইয়াছে। পদ্মপুত্র বা বিষহরির পাচালী বা মনসার ভাসান এ পর্যন্ত
বামটি খাচি গিলিয়াছে।

মনসা-মঙ্গল ভিন্ন ষষ্টি মঙ্গল, গঙ্গামঙ্গল, লক্ষ্মীমঙ্গল, শনির পাচালী, সূর্য্যের
পাচালী, দক্ষিণ রায়ের উপাখ্যান প্রভৃতি ব্রত-কথা ও পঞ্চালিকা অনেকগুলি
সংগৃহীত হইয়াছে। নীতলামঙ্গল ও আট দশ খানি পাওয়া গিয়াছে।

আমরা রামেশ্বরের শিব-সংকীৰ্ত্তন ও সত্য নারায়ণের কথা শুনিয়াছি,
কিন্তু "দান ভান্তে শিবের গীত" বহু পূর্বকাল হইতে আমাদের দেশে
চলিত আছে সন্দেহ নাই। প্রাচীন শিবায়ন গুলিতে বৌদ্ধ তান্ত্রিকতার
কতকটা আভাস মিলে, তাহাতে বোধ হয়, বৌদ্ধ যুগের পর হইতেই শিবের
গান আরম্ভ হইয়াছে। পাঁচ ছয় খানি প্রাচীন শিবায়ন দেখা দিয়াছে।
সত্যপীরের ব্রত-কথা হিন্দু মুসলমানের সৌহার্দ্যের নিদর্শনরূপে সম্ভবতঃ
পাঠান-রাজত্বকাল হইতে বর্তমান। এই পালা বিস্তর কবি রচনা করিয়া-
ছেন, দেখা যায়।

আমরা ঘনরায়-প্রণীত ধর্মমঙ্গলের নাম শুনিয়াছি, এখন দেখা যাই
তেছে, বৌদ্ধ-ধর্মের ভগ্নাবশেষের চিহ্ন স্বরূপ এই মঙ্গল-কাব্যের কবি বার
তের জনের কম নহে। বঙ্গ-ভাষার আদি যুগের গ্রন্থ মদ্যে ধর্ম-পূজা-পদ্ধতি
মিলে; সে আজ সহস্র বৎসরের কথা।

আমরা ভারতচন্দ্রের বিদ্যাসুন্দর নামে শিহরিয়া উঠি ; কিন্তু এখন প্রকাশ পাইয়াছে যে, ভারতচন্দ্রের বহু পূর্বে হইতে এই উপাখ্যান কাব্য-কারে বিরাজমান ;—অবশ্য ঘটনাগুলি ভিন্ন। তার পাঁচখানি বিদ্যাসুন্দর মিলিতেছে ; বিবরণ একই। অমন যে সাধক রামপ্রসাদ, তিনিও বিদ্যাসুন্দর গড়িয়াছেন ; তাঁহার রচনাই ভারতচন্দ্রের আদর্শ ! তখনকার সমাজের লোকের রুচির দিকে চাহিয়া আমরা অবাক হই !

আমরা মহাপ্রহুর জীবন-চরিত—চৈতন্য-ভাগবত ও চৈতন্য-চরিতামৃতের নামই জানি ; এখন দেখা যাইতেছে, অনেক ভক্তের অনেক মঙ্গল-কাব্যে প্রেমাবতারের লীলা উদ্ভাসিত রহিয়াছে। প্রাচীন পুঁথির কথাই বলিতেছি। প্রকাণ্ড পদকল্পতরুতে বৈকব-পদাবলীর সংখ্যা কিকিঞ্চিৎ তিন সহস্র বেশিরা আমরা বিস্মিত হইয়াছিলাম, কিন্তু এখন জানিতে পারা গিয়াছে, ইহাপেকা বৃহৎ সংগ্রহও আছে ; একখানির নাম পদসমুদ্র ; তাহাতে পদ-সংখ্যা পনের হাজার ! পদকল্পতরু প্রভৃতিতে ১৩৫ জন পদ-কর্তার নাম মিলিয়াছে ; ইহাও অসম্পূর্ণ ; ইহার ভিতর ৩ জন শ্রী-কবি ও ১১ জন মুসলমান শ্রী-কবির নাম মিলে। “সাহিত্য” পত্রিকার দেখিতে-ছিলাম, পদাবলী সাহিত্যের ভণিতার ৭৪৭৫ জন মুসলমান কবির নাম পাওয়া যায়। বঙ্গীয় কাব্য-সাহিত্যসরে মুসলমান কবিগণেরও স্থান আছে, ইহা বোধ হয় কাহারও অগোচর নাই ; এ বিষয়ে পূর্ববঙ্গের প্রতিষ্ঠাই সমধিক।

প্রাচীন বাঙ্গালী সাহিত্যে অসুবাদ গ্রন্থের সংখ্যাই বড় বেশী ; এইজন্যই ও দেশের উচ্চতর পণ্ডিত-মূর্খের নিকট, শাস্ত্রোক্ত উপদেশমালা ও পৌরাণিক আখ্যান-নিচয়, এত প্রচার লাভ করিয়াছে। যনে রূপা উচিত, এই অসুবাদ সকল কেবল মূল বিধর তাযান্তরিত করা নহে ; পুরাণ-ইতিহাস হইতে মূল আখ্যানের ছায়া গ্রহণ করিয়া, বকসোনকল্পিত নানা কথা সংযোজনে, বাঙ্গালী কবিসমূহ কাব্য-রচনার শ্রীর প্রতিষ্ঠা—বীর করন-শক্তির যথেষ্ট পরিচয় দিয়াছেন। সেই কারণেই ও কৃত্তিবাস ও কামদাস বড় কবি। মৌলিক রচনাও যে প্রাচীন বঙ্গ-সাহিত্যে নাই, এমন নহে ; তবে সে সকল অবিকাংশই হানীর উপক্ৰাস, গল্পের শালা

উপশাখাসমত পদ্যে আবৃত্তি । অপ্রথিত-নাম কোন কোন কবির এই জাতীয় কাব্যে, হলে হলে এমন সুন্দর রচনা দৃষ্ট হয় যে, লবপ্রতিষ্ঠ সুপরিচিত কাব্য-প্রণেতার গ্রন্থমধ্যেও তাহার সমতুল্য রচনা মেলা দুর্ঘট ।

পঞ্চাশ বৎসর পূর্বে, সকল ভাব না পাইয়াও, বঙ্গের সর্বপ্রধান কবি, কবি-মূলত দৈব-শক্তি-বলে গাহিতে পারিয়াছিলেন—

“মাতৃভাষা রূপে ধনি:—পূর্ণ মণিআলে ।”

বাঙ্গালা প্রাচীন-সাহিত্য সংরক্ষণ বিষয়ে, বটভলার কৃতিত্ব কম নহে । বৈদ্যনাথ দে কোম্পানীর নাম, বোধ হয় বিশেষরূপে উল্লেখযোগ্য । কাগজ বা ছাপাই বন্দ হউক, কিবা বর্ণিতকিই থাকুক, বটভলা কৃপা না করিলে, বঙ্গের অনেক প্রাচীন সঙ্গ্রহ এতদিনে বিশ্বতির শ্রুতি লীন হইয়া যাইত ।

বঙ্গ-সংস্কৃতীয় মুসলমান, জনকতক বঙ্গবাসী আপনাদের মুগ্ধ প্রাচীন সাহিত্য উদ্ধার-কল্পে, কত কি করিতেছেন দেখাইবার ভক্ত, অনেক কথা তুলিয়াছি । অবশ্য সকলের নাম করিতে পারি নাই ; কিন্তু বোধ হয়, মূলী আবহুল করিখ সাহেবের নাম এই সম্বন্ধে গ্রহণ না করিলে, অস্তার হয় । ইনি পূর্বে বঙ্গের—বিশেষতঃ চট্টগ্রাম অঞ্চলের অনেক প্রাচীন পুঁথির সন্ধান দিয়াছেন । সিভিলিয়ান-পুস্তক গ্রীয়ার্গন সাহেবের নামও এ হলে উল্লেখ করা উচিত । প্রাচীন বঙ্গীয় কবিসংগের অবিকৃত রচনা—বিশুদ্ধ পাঠ আবিষ্করণ বিষয়ে ইহার উদ্যম প্রশংসনীয় ।

বঙ্গীয় সাহিত্য-পরিষদের চেষ্টায় ও ব্যয়ে অনেক প্রাচীন পুঁথি মুদ্রিত এবং প্রকাশিত হইয়াছে ও হইতেছে । সাহিত্য-সভাও কি মাতৃ-ভাষার শ্রীবৃদ্ধিসাধনে কথাসাধ্য এই ব্রতে ব্রতী হইয়া, বঙ্গভারতীয় মুগ্ধোদ্ধ শোভা-সৌষ্ঠবের পুনরুদ্ধারে বঙ্গবাস হইবেন না ?

• অধ্যাপকবর Max müllerএর একটি উক্তি আপনাদিগকে স্মারাইয়া রাখি:—

“যে দেশের ষোকবন্দ বীর প্রাচীন ইতিহাস ও প্রাচীন সাহিত্য স্মরণ করিয়া গৌরবাধিত না হয়, তাহার জাতীয় চরিত্রের প্রধান অবলম্বন-শূন্য

হইয়াছে স্বীকার করিতে হইবে। যখন জর্মনী ভাষা রাজনৈতিক অবস্থার নিম্নতম প্ৰস্তরে পতিত হইয়াছিল, তখন উদ্দেশ্য লোকবন্দ, বঙ্গদেশের প্রাচীন সাহিত্য আলোচনার নিয়ুক্ত হইয়াছিলেন, এবং প্রাচীন সাহিত্য পাঠে তাঁহাদের মনে ভাবী উন্নতির নূতন আশা সঞ্চারিত হইয়াছিল।”

“প্রাচীন” “প্রাচীন” এত যে করিতেছি, অনেকে জিজ্ঞাসা করিতে পারেন—‘কত দিনের প্রাচীন?—বাঙ্গালা ভাষাই বা কত দিনের? বঙ্গ সাহিত্যই বা কত দিনের পুরাতন? বাঙ্গালীর কবিতাই বা কত দিনকার?’

“প্রাচীন” অর্থ আগনারা যদি সংস্কৃত কিম্বা লাতিন শ্রীকের রূপ পাড়েন, তাহা হইলে বঙ্গ ভাষা সে হিসাবে প্রাচীন নহে। কিন্তু এখনকার ইয়োরোপীয় ভাষার বয়স পরিমাণ যদি তুলনা করিতে চান, তাহা হইলে বঙ্গ ভাষা অপ্ৰাচীন নহে।

অনুমান ইউরোপীয় ভাষার মধ্যে সংস্কৃত ভাষা পাঁচশী,—ইরাণী, ফ্রেন্স, জর্মন, ইটালীয় ও স্পেনীয়। এই কয় ভাষার উন্নতি বড় বেগে দিনের নহে। ষোড়শ শতাব্দীর শেষ ভাগ বা সপ্তদশ শতাব্দীর প্রথম হইতে অর্থাৎ কিকিদ্দিক তিন শত বৎসর এই পঞ্চ ভাষা মার্জিত ও সংস্কৃত হইয়া উন্নতির পথে অগ্রসর হইয়াছে। কিন্তু এই তিন শত বা মাত্র তিন শত বৎসরের মধ্যে কতদূর গৌরবের স্থান অধিকার করিয়াছে!

বঙ্গ ভাষা বঙ্গ সাহিত্য নিতান্ত আধুনিক নহে, কিন্তু ইউরোপীয় ভাষা, ইউরোপীয় সাহিত্যের তুলনার, এমন একটা বিশাল সাহিত্য সঙ্কেত—যদিও শুধু পদ্য সাহিত্য—কোথায় গিচ্ছাইয়া পড়িয়া রহিয়াছে!

ভারতবর্ষে যে সকল প্রাদেশিক ভাষা প্রচলিত আছে, তন্মধ্যে বঙ্গ ভাষাই সর্বাপেক্ষা অধিক মাত্রায় সংস্কৃত ভাষার অনুলকরণ করিয়া আসিতেছে; কিন্তু ভাষার ও পদ্ধতির অনুলকরণ করিয়াছে, সেই সর্বকোমুগী সাহিত্য প্রতিভার অনুসরণ বড় অধিক দূর করে নাই।

ভারতবর্ষের সংস্কৃত এবং তৎপরে সংস্কৃত মূলক পালি প্রকৃতি অতি প্রাচীন ভাষা; বাঙ্গালা হিন্দী প্রকৃতি, সংস্কৃতমূলক অপেক্ষাকৃত অপ্ৰাচীন ভাষা।

পালি সম্ভবতঃ পল্লী শব্দের অপভ্রংশ । ভারতবর্ষের কৃতকাংশে এক সময়ে ইহা জনসাধারণের কথিত ও লিখিত ভাষা ছিল । অরুণ বুদ্ধদেব এই ভাষায় কথোপকথন করিতেন । ইহাকে মগধী ভাষাও বলে । খ্রীষ্ট-জন্মের ছয় শত বৎসর পূর্বে হইতে বহুকাল পর্যন্ত ইহা মগধ দেশের ভাষা ছিল, তখন হইতে ইহার নাম মগধী । স্বীলোক এবং সাধারণ লোকের কথাবার্তার জন্য সংস্কৃত হইতে সহজ হইয়া যে ভাষা চণ্ডিত হইয়া দাঁড়াইয়াছিল, তাহার নাম প্রাকৃত ; প্রাকৃত ভাষা কালক্রমে চতুর্গা মূর্ত্তি ধারণ করে ; -মহারাষ্ট্রী, শোরসেনী, শৈলাচী ও মগধী ; সুতরাং মগধী প্রাকৃত ভাষারই অংশ বিশেষ । এই মগধী-প্রাকৃত হইতে আমাদের বঙ্গভাষার উৎপত্তি । প্রাচীন বৈষ্ণব-কবিগণ কেহ কেহ বঙ্গভাষাকে 'প্রাকৃত' নামে অভিহিত করিয়াছেন ।

এই উৎপত্তি কত দিন পূর্বে হইয়াছে দেখা যাউক । ভূতত্ত্ব-বিদেরা প্রমাণ করিয়াছেন যে অতি পূর্বকালে বঙ্গদেশ ছিল না, হিমালয়ের মূল পর্যন্ত সমুদ্র ছিল । অদ্যাপি সমুদ্রবাসী জীবের কঙ্কাল হিমালয় পর্বতে পাওয়া গিয়া থাকে । সমুদ্রে অনেক দূর আগাইয়া ছিল, বঙ্গদেশের মধ্যে "অগ্রদ্বীপ" "নবদ্বীপ" দ্বীপ নাম ধরিয়া তাহার সাক্ষ্য প্রদান করিতেছে । "তীরভুক্তি" বা ত্রিহত-বোধ হইবে সেই প্রাচীন সমুদ্র-সীমার সংবাদই ঘোষণা করিতেছে । এ বহু পূর্বকালের কথা ।

আর্যাজাতিক আদি সাহিত্য কোল ও ব্রাহ্মণ । বেদ-ব্রাহ্মণে বঙ্গের কোন উল্লেখ নাই । স্বতীশাস্ত্রে বঙ্গদেশের উল্লেখ আছে, কিন্তু স্বতীকারেরা বঙ্গদেশে ঋদার্পণ প্রায়শ্চিত্তের বিষয়ীভূত করিয়াছেন, ইহা হইতে বুঝ যায়, বঙ্গ তখন আর্যভূমি নহে । স্বতী-সংকলন-কালে আর্য্যাবিক্রমের শেষ সীমা মিলিল । মিলিলা বঙ্গের পশ্চিম দেশ ।

• পুরাণেতিহাসে দৃষ্ট হয়,—আর্য্যাবর্ত্তে গঙ্গাতীরে বলি নামক এক রাজ্য ছিলেন ; তাহার পাঁচ পুত্র—অঙ্গ, বঙ্গ, কলিঙ্গ, পুণ্ড্র ও সূর্য ; ইহাদের নামানুসারে পঞ্চরাজ্য স্থাপিত হয় ।

সামান্যে বঙ্গের নাম পাওয়া যায়, বিশেষ পরিচয় মিলে না ; মহাভারতে

বঙ্গের পরিচয় মিলে, কিন্তু দেখা যায় বঙ্গ তখন অনার্যভূমি । বঙ্গবাসীর ভাষা তখন পর্যন্ত অবশ্য অনার্য ভাষা ।

আমাদের এখনকার এই বঙ্গভাষা সংস্কৃতোৎপন্ন আৰ্য্যভাষা ।

প্রসিদ্ধ বৌদ্ধ-ইতিহাস ললিতবিস্তরে দেখিতে পাওয়া যায়, বুদ্ধদেব বিখ্যামিত্র নামক অধ্যাপকের নিকট অঙ্গলিপি, বঙ্গলিপি, ব্রাহ্মী, সৌরাষ্ট্রী ও মাগধলিপি শিখিতেছেন । ইহা খ্রীষ্টজন্মের বহু পূর্বের কথা । এই বঙ্গলিপি অবশ্য আমাদের ব্যবহৃত এখনকার বঙ্গলিপি না হইতেই পারে ।

বৌদ্ধযুগে বঙ্গের খবর মিলে : তখন পালিই রাজভাষা ; বঙ্গের অদিবাসীর ভাষা কি, স্থির করা কঠিন । দেখা যায়, সে সময়ে বঙ্গের পাণ্ডবন্তী দেশসমূহে পালি ভাষা ভাঙ্গিয়া আর এক আকার দারণ করিতেছিল ।

পুরাতত্ত্ববিদগণ বলেন, --প্রথমে কোল-বংশীয় অনার্য্য, তার পর দ্রাবিড়বংশীয় অনার্য্য, তার পর আৰ্য্য - এই তিনের মিশ্রণে আধুনিক বাঙ্গালীজাতির উৎপত্তি হইয়াছে ।

আর্য্যজাতি পশ্চিম আৰ্য্যাবর্ত হইতে ক্রমশঃ পূর্বমুখে অগ্রসর হইতেছিলেন ; অনার্য্যগণ হটিতেছিল, কতকটা সংমিশ্রণ অবশ্যস্বাবী ।

জাতির যেমন পরিবর্তন হইতেছিল, সঙ্গে সঙ্গে ভাষারও পরিবর্তন ঘটিতেছিল । বঙ্গদেশে আৰ্য্যাদিকার যেমন বৃদ্ধি পাইতেছিল, বঙ্গবাসীর ভাষাও তেমনি, ক্রমশঃ আৰ্য্যভাষা হইয়া আসিতেছিল ।

সুপ্রসিদ্ধ চৈনিক পরিব্রাজক হিয়োশ্বসাঙ্ঘ খ্রীষ্টীয় সপ্তম শতাব্দীতে ভারত-ক্রমণে আগমন করেন ; তাঁহার সময়ে, এখন আমরা যাহাকে বাঙ্গালা বলি, সে দেশ পাঁচ ভাগে বিভক্ত ছিল । তখন বঙ্গ, বেহার ও উত্তর-পশ্চিম অঞ্চলের কিয়দংশের ভাষা এক ছিল । এই ভাষা বোধ হয় মাগধী-প্রাকৃতোৎপন্ন এক প্রকার হিন্দী ছিল । এই ভাষা হইতেই সম্ভবতঃ বেহার অঞ্চলের হিন্দী (বা মৈথিল) ও বর্তমান বাঙ্গালা ভাষা উৎপন্ন হইয়াছে । বঙ্গদেশে এই ভাষার সহিত বঙ্গের আদিম অদিবাসীর ভাষাও কতক কতক মিশ্রিত গিয়াছে সন্দেহ নাই ।

বঙ্গভাষার উৎপত্তি ও ইতিহাস সম্বন্ধে প্রবন্ধ রচনার ভার সাহিত্য-সম্পদ হইতে যোগ্যতর ব্যক্তির উপর স্তম্ভ হইয়াছে; সে বিষয়ে বেশী কিছু

বলিয়া আমি আর আপনাদের দৈর্ঘ্যচ্যুতি ঘটাইব না ; মোটের উপর বলিয়া যাই :—

খ্রীষ্টীয় দশম শতাব্দীর অধিক পূর্ববর্তী সময়ের বাঙ্গালা ভাষার রচনা কিম্বা পুঁথি পত্রের সহাদ অদ্যাবধি কিছু পাওয়া যায় নাই ।

অধুনা বিংশ শতাব্দী ; ধরিয়া লওয়া যাইতে পারে, লিখিত বাঙ্গালা ভাষার বয়স প্রায় সহস্র বৎসর ।

কিন্তু একেবারে সাহিত্য জন্মায় না , সুতরাং বঙ্গসাহিত্যের বয়স আরও কিছু কম ।

বঙ্গের সুন্দরবনে ঘাটীর ভিতর হইতে কতকগুলি তাম্রশাসন পাওয়া গিয়াছে । তাহার একখানি পণ্ডিত রামগতি স্তায়রত্ন দেখিয়াছিলেন ;— সেখানি লক্ষ্মণসেনের প্রদত্ত মনন্দ । লক্ষ্মণসেনের রাজত্ব কাল ষাটশ শতাব্দীর প্রথমমাংশ ; সুতরাং সে খানির বয়স প্রায় আট শত বৎসর । উহাতে খোদিত ভাষা সংস্কৃত, কিন্তু অক্ষরগুলি না দেবনাগর না বাঙ্গালা । অনেকেই অনুমান করেন, দেবনাগর হইতে বাঙ্গালা অক্ষর উৎপন্ন হইবার মন্সিকালের নিদর্শন । স্তায়রত্ন মহাশয় বলিয়াছেন, —“সেখানি দেখিলে বুঝা যায় যে, সেই সময়কার অক্ষর রূপান্তরিত হইয়া আধুনিক বঙ্গাক্ষরের মত দাঁড়াইতেছিল ।”

শুনা যায়, ১৩০ শকের হাতের লেখা এক খানি কালীখণ্ড সম্প্রতি পাওয়া গিয়াছে , উহার অক্ষর কুটিল অক্ষরের লক্ষণাক্রান্ত—প্রাচীন বঙ্গলিপি ।

অতএব ধরিয়া লওয়া যাইতে পারে, আমাদের ব্যবহৃত এই বঙ্গাক্ষরের বয়স, আট শত বৎসরের কম নহে ।

কামধেনুতন্ত্রে ককারাদি বঙ্গাক্ষরের তত্ত্ব আছে । সে যে আমাদের ব্যবহৃত এখনকার এই অক্ষরের কথা, তাহার সন্দেহ নাই । সে তন্ত্রখানি যে আধুনিক, অর্থাৎ সাত আট শত বৎসর অপেক্ষা অধিক দিনের নহে, ব্রাহ্মণঠাকুরেরা ইহা স্বীকার না করিলে, তন্ত্ররচনা-কালে বাঙ্গালা অক্ষর ছিল মানিয়া লইতে হয় ; জানিনা সে বেশী দিনের কি স্বল্পদিনের কথা ?

খ্রীষ্টীয় নবম শতাব্দী পর্য্যন্ত পালরাজগণ বাঙ্গালার অধিপতি ছিলেন ; সমগ্র বাঙ্গালার না হউক,—মগধ বা বেহার, পৌণ্ড্র (বর্ধন) বা বরেন্দ্রভূমি ও পশ্চিম-বঙ্গ বা গৌড়ের রাজা ছিলেন । তখন পালি ভাষারই প্রাধান্য । তাঁহাদিগের নিকট হইতে পূর্ববঙ্গের বা বিক্রমপুরের হিন্দু-রাজা আদিশূর গৌড়-সিংহাসন কাড়িয়া লন ।

এখানে বলিয়া রাখা ভাল, মোগল-শাসনের সময় হইতে বঙ্গ বা গৌড় প্রদেশ বিস্তৃতি লাভ করিয়া “বাঙ্গালা” নাম ধারণ করে । ইহার পূর্বে এমন এক সময় ছিল, যখন “পঞ্চগৌড়” বলিতে, কোনোজ-কালী হইতে কামরূপ-উৎকল পর্য্যন্ত বুঝাইত ; বাঙ্গালার গৌড় তাহারই ভগ্নাবশেষ ।

বৌদ্ধ রাজার অন্তর্ধানের পর হইতে, গৌড়ের রাজসিংহাসনে হিন্দু রাজার অভূদয় হইতে, এখন যে ভাষাকে আমরা বাঙ্গালা ভাষা বলি, সেই ভাষার নিদর্শন কিছু কিছু মিলিতেছে ।

বৌদ্ধধর্মাবলম্বী রাজা গিয়াছেন, রাজধর্ম আর বৌদ্ধধর্ম নহে : কিন্তু বৌদ্ধধর্মের প্রভাব রাতারাতি রাজ্য হইতে অন্তর্হিত হইতে পারে না , সেই জন্য এই সময়ের যে সমস্ত পুঁথিপত্র পাওয়া যায়, তাহার ভিতর বৌদ্ধধর্মের আভাষ মিলে ।

বাঙ্গালার ভাষার—বাঙ্গালা রচনার আদি যুগের নিদর্শন,—গোপীপাল-মহীপাল রাজার স্তোত্রগান, শূণ্যপুস্তক, হাকন্দ পুস্তক, মালিকচাঁদের গীত প্রভৃতি ।

তাক ও খনার বচন বোধ হয় সর্কাপেক্ষা প্রাচীন : ভাষার সহিত সংস্কৃতের সম্পর্ক নাই বলিলেই হয় । বোধ হয় বঙ্গের আদিম অধিবাসী অনার্য্য জাতির ভাষার সহিত আর্য্যভাষার প্রথম সংমিশ্রণের ফল । ভাষা জটিল—হেঁয়ালীর মত । ইদানীং আমরা তাক বা খনার বচন বলিয়া যাহা দেখিতে পাই, তাহা বাঙ্গালীর মুখে মুখে চলিত হইয়া কালক্রমে কতকটা রূপান্তরিত ও সরল হইয়া পড়িয়াছে । আসল তাক বা খনার বচন এত সহজবোধ্য নহে । “বুন্দা বুঝিয়া এড়িব লুণ্ড, আগল হৈলে নিব্বারিব তুণ্ড” —বুঝিতে পারা সহজ নহে । * শূনা যায়, নেপালে সংরক্ষিত বাঙ্গালা তাকার্ণবের ভাষা বিলক্ষণ জটিল ।

খ্রীষ্টীয় দশম ও একাদশ শতাব্দীতে বিরচিত কয়েক খানি প্রাচীন বাঙ্গালী পুঁথি, মহাগোপাধ্যায় শ্রীযুক্ত হরপ্রসাদ শাস্ত্রী কর্তৃক সম্প্রতি নেপাল হইতে সংগৃহীত হইয়াছে ; ভাষা আদি বঙ্গভাষার লক্ষণযুক্ত । বাঙ্গালী কাণ্ডট-বিরচিত “বোধিচর্যাবতার” ও “চর্যাপুঁথি” অতি প্রাচীন বাঙ্গালার নমুনা ।

সে দিন কোথাও দেখিতেছিলাম,—শাস্ত্রী মহাশয় প্রায় সহস্রাব্দিক বর্ষ পূর্বে রচিত কাণ্ডট, শান্তিদেব, সরোজপাদ, লুইচন্দ্র, তোষিপাদ প্রভৃতি দশ জন প্রাচীন কবির বাঙ্গালী দোঁহা বা গাথা সংগ্রহ করিয়াছেন ।

আবার একবার স্মরণ করাইয়া দিই,—বঙ্গভাষার শৈশবকালের রচনা (শুধু শৈশবই বা বলি কেন ?) সমস্তই পদ্য ও গাথা বা গীত - কাব্য বলা চলে । যা কিছু সামান্ত গদ্য মিলে, তাহা বর্তমানের মধ্যেই নহে । সকলেই জানেন, ভারতবর্ষে স্থানে স্থানে ভাটগণের গীত বা পদ্য-আবৃত্তি খুব প্রাচীন প্রথা ।

সকল দেশে সকল ভাষাতে পদ্যই আগে ; বরং বলা চলে, গীত সর্বত্রই । সংস্কৃত, লাতিন, গ্রীক সর্বত্রই এক কথা । জগতের সর্বপ্রাচীন সাহিত্য-নিদর্শন ঋকমন্ত্র—দেখিতে গদ্যের মত, কিন্তু তাহারও সুর লয় ছন্দ আছে ।

তৎসিদ্ধি স্মরণ বলিয়া থাকেন,—জগতের সমস্ত জাতিরই প্রথম সাহিত্য-সাম্রাজ্য প্রায় কবিতার মাধুরীতে বিকশিত হইয়াছে দেখা যায় । যুক্তি এবং বিচার-শক্তি আদিবার পূর্বে হৃদয়ের কোমল ভাব গুলি দেখা দেয় । জ্ঞান-বিজ্ঞান পরিপুষ্ট হইবার আগে মস্তিষ্কে কল্পনা দেবীর ক্রীড়ার পরিচয় পাওয়া গিয়া থাকে । মনুষ্য প্রকৃতির লীলা ও সৌন্দর্য্য নেত্রগোচর করে এবং তাহাতে মুগ্ধ হইয়া পড়ে ; স্বভাবের কোন্ নিয়মে কি ঘটতেছে, ধীর স্থির ভাবে বিবেচনা করিয়া কার্য-কারণ বৃত্তিতে পারিবার পূর্বে মানব যাহা দৃষ্টিগোচর করে, তাহাতে আশ্চর্য্য হইয়া যায় । বৈজ্ঞানিক বা ঐতিহাসিক জন্মবার পূর্বে কবির আদিভাব হইয়া থাকে । কবির উচ্ছ্বাস নিঃসৃত হইবার পর বৈজ্ঞানিক ও ঐতিহাসিক—যুক্তি-তর্ক, আন্বেষণ-বিশ্লেষণ লইয়া মাপকাটিতে পুঙ্খানুপুঙ্খরূপ পরীক্ষা দ্বারা কঠোর মন্তব্য

আলোচনা করিতে বসেন ; কবি হাসিয়া সে বিচারের বাহির থাকিতে চাহেন ।

আদিশূর উপাধিধারী মহারাজ জয়ন্ত খ্রীষ্টীয় দশম শতাব্দীর প্রথমার্ধে গৌড়দেশে রাজত্ব করেন । তাঁহার আমন্ত্রণে কণোজ হইতে যে পঞ্চ ব্রাহ্মণ আইসেন, তাঁহাদিগের মধ্যে একজন ভট্টনারায়ণ । ইনিই প্রসিদ্ধ সংস্কৃত নাটক বেনীসংহারের রচয়িতা । এই পঞ্চ ব্রাহ্মণের আর একজন শ্রীহর্ষ, কাহারও কাহারও মতে ইনিই বিখ্যাত সংস্কৃত মহাকাব্য নৈষধের প্রণেতা ; কিন্তু এটি সন্দেহস্থল । যাহা হউক, দেখা যাইতেছে, যদিও এই সময় হইতে আমরা অল্পস্বল্প বাঙ্গালা রচনা ও বাঙ্গালা পুঁথিপত্রের সন্ধান পাইতেছি, তথাপি রাজ্যধারে সংস্কৃতের আদর ।

আদিশূরের প্রায় দেড় শত বৎসর পরে, কালী-কণোজ-বিজয়ী সুপ্রসিদ্ধ লক্ষ্মণসেন গৌড়দেশের রাজা । এই রাজারই কীর্তিধ্বজা প্রসিদ্ধ অঙ্গ “ল-সং” (লক্ষ্মণ সম্বং) । এই সন আজ পর্য্যন্ত সেই রাজার রাজ্যংশ মিথিলায় প্রচলিত রহিয়াছে । ইহার রাজত্বকাল খ্রীষ্টাব্দ ১১০১ হইতে ১১২১ । এই মিথিলা পঞ্চগৌড়াস্তর্গত ; লক্ষ্মণসেন পঞ্চ-গৌড়েশ্বর ছিলেন । মিথিলা বা বেহার অদ্যাবদি বাঙ্গালা রাজ্যের অন্তর্ভুক্ত । এই মিথিলার কবি বলিয়াই পরবর্তী যুগের বিদ্যাপতি আমাদের বাবহৃত ভাষায় না লিপিলেও বাঙ্গালী কবি । বিদ্যাপতির অনুকরণে ভাঙ্গা-ভাষা—মৈথিল ও বাঙ্গালা ভাষার সংমিশ্রণোৎপন্ন “ব্রজবুলি”-বঙ্গীয় কাব্য-সাহিত্যের এক মধুর উৎস ।

• গৌড়রাজ লক্ষ্মণসেনের সভায় উদ্যাপতিধর, দোয়ী কবিরাজ, শরণ ও গোবর্দ্ধনাচার্যের সহিত বঙ্গীয় কাব্যকাননের প্রথম কোকিল শ্রীজয়দেব বিরাজ করিতেন । জয়দেব যে ভাষায় তাঁহার কাব্য রচনা করিয়াছেন, তাহা যদিও সংস্কৃত, কিন্তু সুধাবর্ষা পীতগোবিন্দ পাঠ করিতে করিতে বুঝা যায়—যে বঙ্গভাষা আমাদের মাতৃভাষা, যে বিশুদ্ধ বাঙ্গালা ভাষায় আমরা লেখা পড়া করি, সে ভাষা দেখা দিয়াছে ।

জয়দেবের “চল সখি কুঞ্জং”, “দীরসমীরে যমুনাতীরে”, “চন্দ্রচর্চিত নীলকলেবর পীতবসনবনমালী” পাঠকালে বাঙ্গালীর বাঙ্গালা লেখা পড়িতেছি মনে হয় ।

জয়দেবের ভাষা সংস্কৃত ও বাঙ্গালার মধ্যবর্তিনী । বঙ্গের কবি ভট্ট-
মারায়ণ ও শ্রীহর্ষ, জয়দেবের পূর্বগামী, কিন্তু তাঁহাদিগকে ঠিক বাঙ্গালী
কবি বলা চলে না, কেন না তাঁহারা কণোজের লোক । জয়দেব বঙ্গবাসী ;
জয়দেব আদি বাঙ্গালী কবি ।

খ্রীষ্টীয় ষাটশ শতাব্দীতে জয়দেবের আবির্ভাব । জয়দেব মহাকবিগণের
মনো আসন পাইয়াছেন ; জয়দেবের গীতগোবিন্দ অলঙ্কারশাস্ত্রসম্মত মহা-
কাব্য বলিয়া পরিগণিত । জয়দেবের গীতগুলির ভাষাও সংস্কৃত পরিচ্ছদে
বাঙ্গালা বলা চলে । কাব্যের যে ভাব সেটা বাঙ্গালীর নিজস্ব ।

বঙ্গসাহিত্যের আরম্ভ এই সময় হইতেই ধরা হইয়া থাকে । বাঙ্গালা
ভাষার ঠিক না হইক, বাঙ্গালা দেশের—আমাদের মূহুপ্রাণ এখনকার এই
বাঙ্গালী জাতির সাহিত্য এই সুরু ।

বঙ্গভাষার একটু আধটু পরিচয় ইহার দুই শত বৎসর পূর্ব হইতে
পাওয়া যাইতেছে, অগ্রেই বলিয়াছি ।

আমরা দেখিলাম,—আমাদের ব্যবহৃত এই বাঙ্গালাভাষার বয়স সহস্র
বৎসরের কম নহে ।

বঙ্গসাহিত্যের বয়স আট শত বৎসর ধরা যাইতে পারে ।

বঙ্গাঙ্করের বয়সও আট শত বৎসরের কম নহে বরং বেশী ।

বঙ্গভাষার সঙ্গে সঙ্গেই বঙ্গকবিতার জন্ম । শৈশবের অক্ষুটবাক্য
ছাড়িয়া দিলে, যে সময় হইতে বাঙ্গালী-রচিত যথার্থ কাব্যের নিদর্শন
আমরা পাই, সে আট শত বৎসরের কথা বটে, কিন্তু প্রকৃত
বাঙ্গালা কবিতার সহিত আমাদের ঘনিষ্ঠ পরিচয় আরও প্রায় তিন
শত বৎসর পরবর্তীকাল হইতে । আমাদের ব্যবহৃত এখনকার এই
বঙ্গভাষায় প্রথম গীতরচয়িতা চণ্ডীদাস, প্রথম কাব্য-প্রণেতা কৃত্তিবাস ;
আবির্ভাবকাল বোধ হয় চতুর্দশ শতাব্দীর শেষার্শে কিম্বা পঞ্চদশ
শতাব্দীর প্রথম । বিদ্যাপতিও এই সময়ের কবি ; সম্ভবতঃ কৃত্তিবাস কিছু
পরবর্তী ।

লক্ষ্মণসেনের প্রায় বিংশ বৎসর পরে, সেই নামেই সচরাচর খ্যাত
লক্ষ্মণসেন সেন । ইহার আমলে বক্তৃতার ঋষিগণ গৌড় জয় করেন ।

১৯০৩ খ্রীঃাব্দে বঙ্গদেশে মুসলমানের অধীন হয়। ত্রয়োদশ শতাব্দীর প্রথম হইতে বঙ্গের স্বাধীনতা-সূর্য্য অস্তাচলে প্রকল্লণ করিয়াছেন; সে আজ মাত্ৰ শত বৎসর; বাঙ্গালী মাত্ৰ শত বৎসর পরখদানত।

ইহার পূর্বে বাঙ্গালী কি ছিল? মার্জনা করিবেন, ইতিহাসের এক পৃষ্ঠা উন্মোচন করি। কি আক্ষেপের বিষয়, বাঙ্গালীর ইতিহাস বাঙ্গালী জানে না, বঙ্গদেশে নাই; বাঙ্গালীর ইতিহাস সংগ্রহ করিতে হয়—সিংহল, তিব্বত, কাশ্মীর, চীন, গ্রীষ্ম হইতে! বাঙ্গালী জাতির অদিম ইতিহাস কুহেলিকাচ্ছন্ন; কিন্তু সিংহলের মহাবংশ নামক প্রাচীন ইতিহাস হইতে পাওয়া যায়,—সিকুপার সিংহল দ্বীপ কোন বাঙ্গালী রাজপুত্র জয় করেন এবং বাঙ্গালী রাজগণ পুরুনাত্মক্ৰমে সেই দূর দেশ অধিকার করিয়াছিলেন।

আক্ষর্য দেবিতে পাই, কমলিন্দ্যস রঘুবংশে বঙ্গবাসীকে জলযুদ্ধে নিপুণ বলিয়া পরিচয় দিয়াছেন।

প্রমাণিত হইয়াছে, ভারত-সমুদ্রের দ্বীপপুঞ্জ—যবদ্বীপ, বালিদ্বীপ প্রভৃতি বাঙ্গালীর উপনিবেশ।

বঙ্গদেশের অন্তর্গত ভায়লিপি ভারতবর্ষীয় জাতির সমুদ্রযাত্রার বন্দর ছিল, তৈনিক পরিব্রাজকগণ দেবিয়া গিয়াছেন। ভারতবর্ষীয় অপর কোন জাতির এরূপ ভারতের বহির্ভূত দেশ অধিকার ও তথায় উপনিবেশ-সংস্থাপন করিবার পরিচয় মিলে না।

বৌদ্ধধর্মের প্রচারকরূপে বাঙ্গালী ধর্ম-প্রচারকগণ হিমালয় অতিক্রম পূর্বেক তিব্বত, চীন, কোরিয়া, জাপান প্রভৃতি দেশে শিল্প ও সভ্যতা বিস্তার করিয়াছিলেন, ইহা পুর্বাভিগুণ প্রমাণ করিয়াছেন। শিলাভদ্র ও চন্দ্র-কীর্তির কীর্তি বৌদ্ধ-ইতিহাস হইতে ঘুচিবার নহে।

গ্রীক-ইতিহাস সাক্ষ্য দিতেছে—গঙ্গারাদী জাতি অর্থাৎ রাডবাসী বাঙ্গালীর পরাক্রমের পরিচয় শুনিয়া ভূবনবিজয়ী আলেকজান্ডারের সেনাদলও ভারতে পূর্বেমুখে অগ্রসর হইতে স্মাহসী হয় নাই।

আধুনিক বঙ্গের পশ্চিমাংশ প্রাচীন কর্ণসুবর্ণের রাজা শশাঙ্কনরেন্দ্র-গুপ্ত কনোজের অধিপতি সুবিখ্যাত দ্বিতীয় শিলাদিত্য হর্ষবর্ধনের জ্যেষ্ঠ ভ্রাতাকে যুদ্ধে পরাজিত ও নিহত করেন, ইহাও ইতিহাস-প্রসিদ্ধ কথা।

বাঙ্গালী-রাজগণ অনেক সময়ে উত্তর-ভারতে বৃহৎ সাম্রাজ্যের অধীশ্বর ছিলেন ; পালবংশীয় বাঙ্গালী-রাজা ধর্মপালদেব সমগ্র আর্য্যাবর্ত জয় করেন ।

বাঙ্গালী-রাজা দেবপাল-দেব ভারতবর্ষের সম্রাট বলিয়া ইতিহাসে কীর্তিত । কাষ্ঠফলকে মুদ্রিত তিব্বতীয় ইতিহাসে দেখা গিয়াছে, গোড়েশ্বর দেবপাল বঙ্গদেশ হইতে সংগৃহীত সেনাবলের সাহায্যে মগধ ও বরেন্দ্রভূমি জয় করিয়াছিলেন ।

কাশ্মীরের প্রাথমিক ইতিহাস রাজ-তরঙ্গিনীতে গোড়ীয় সেনাদলের বাহুবিক্রম, তাহাদের অলৌকিক স্বদেশ-প্রেম ও আত্মবিসর্জনের কথা কীর্তিত আছে ।

পূর্ববঙ্গের হিন্দুরাজা আদিশূর পশ্চিম বঙ্গের বৌদ্ধ পাল-রাজাকে বিভাড়িত করিয়া সমগ্র বাঙ্গালা দেশের অধীশ্বর হন, ইহা ঐতিহাসিক সত্য ।

কথিত আছে, সুপ্রসিদ্ধ বল্লালসেনের পিতা বিজয়সেন নেপালরাজ লাম্বদেবকে পরাজিত করিয়াছিলেন ।

বাঙ্গালী-রাজা লাম্বদসেনের দিগ্বিজয়ের পরিচয় বাঙ্গালাদেশের বাহিরেও পাওয়া যায় । তাঁহার জয়স্তুম্ব বারাণসী, প্রয়াগ ও শ্রীক্ষেত্রে দেখা গিয়াছে ; তিনি বোধ হয় ভারতবর্ষের অন্ততঃ তৃতীয়াংশের অধিপতি ছিলেন ।

গঙ্গাবংশ-পরিচয়ে বাঙ্গালী-রাজা বহুকাল পর্য্যন্ত উড়িষ্যার রাজসিংহাসনে বসিয়াছিলেন ; ইহাও কল্পনাকাহিনী নহে ।

মুসলমানেরা গোড় জয়ের পর বহুকাল ধরিয়া সমগ্র বাঙ্গালা করায়ত্ত করিতে পারেন নাই, ইহা কে না জানে ?

বাঙ্গালী কি চিরকাল কাপুরুষ নগণ্য ও হীন ? বাঙ্গালী চিরকাল “গোলামের জাতি শিখেছে গোলামী”—ইহা অভিমানের—ফোভের অসত্য বাণী । জগতের ইতিহাস সাক্ষ্য দেয় না কি—“সিংহের ঠুরসে শৃগাল”ও জন্মগ্রহণ করিয়া থাকে ?

যে বঙ্গবাসী, লাম্বদসেনের সময় প্রয়াগ হইতে উৎকল বিজয় করিয়াছিল, সেই বঙ্গবাসী স্বল্পদিন পরে লাম্বদসেনের কালে, পরাধীন হইবার পর,

একেবারে নিশ্চেষ্ট, উদ্যমহীন, উচ্চাকাঙ্ক্ষাশূন্য কেমন এক প্রকার হইয়া গেল ! দেড় শত দুই শত বৎসর ধরিয়া বাঙ্গালীর আর কোন খবরই মিলে না ! বাঙ্গালী জাতি ত জাহাঁঙ্গমে গেল, কিন্তু এই সুদীর্ঘ কাল বঙ্গসাহিত্য-দগন একেবারে অন্ধতমসাম্ভ্রম কি না, তাহা পুরাবিদগণের গবেষণার বিষয় ।

ইতিপূর্বে পোষাকী ভাষা সংস্কৃত ছিল, আমরা দেখিয়াছি । কিন্তু কথিত ভাষা—জনসাধারণের ব্যবহৃত ভাষা কি ছিল ? সম্ভবতঃ পালি, — কিন্তু তাহারও পরিবর্তন ঘটিতেছিল ।

কাহারও কাহারও বিশ্বাস, এই সময়কার অর্থাৎ বাঙ্গালা ভাষার আদি-যুগের সাহিত্যে ব্রাহ্মণ্য ধর্মের প্রতি আক্রমণ ও বৌদ্ধ শূন্যবাদের প্রচাৰ আছে বলিয়া, হিন্দু রাজার আত্মকুলো ধর্মকলহে বিজয়ী ব্রাহ্মণ ঠাকুরেরা বঙ্গভাষার আদি সাহিত্য স্থায়ী হইতে দেন নাই ।

পাল-রাজত্বের শেষ সময়ে এবং শূর বা সেন রাজত্বের প্রথমকালে গৌড়-বঙ্গে বৌদ্ধ তান্ত্রিক ধর্ম ও বৈদিক হিন্দুধর্ম সংঘর্ষ চলিয়াছিল, তাহার স্পষ্ট প্রমাণ পাওয়া যায় । দেশে এই ভ্রাতৃবন্দে ব্রাহ্মণেরা জয়ী হন, কিন্তু বোধ হয় সেই সংস্কৃত বাঙ্গালী জাতির দাত বদলাইয়া গেল ।

মুসলমান কতক বঙ্গ-অনিকারের সাক্ষ্যতানিক বৎসর পরে সাহিত্যক্ষেত্রে—কাবোদ্যানে বাঙ্গালীর খবর মিলে ; কিন্তু যাহা মিলে, তাহাতে বুঝা যায়, এ জাতি—সে জাতি আর নাই ।

কেহ কেহ অহুমান করেন,—“মায়াবাদে একান্ত আশ্রয়-পরায়ণ, বিষয়-বিমুগ্ন হিন্দুর শিথিলমুষ্টি হইতে, পার্থিব সুখসম্ভোগে ত্রী, রণপটু মুসলমানগণ অতি সহজে তাহাদের দেশ অনিকার করিয়া লইতে সমর্থ হইয়াছিল ।”

কাহারও কাহারও বা ধারণা,—সেন-রাজগণের সময়ে ব্রাহ্মণ জাতির উদ্ভাবিত আচার-বিচারের “আষ্টেপৃষ্ঠে” বন্ধনে এবং গুণ-নির্কিশেষে ব্রাহ্মণ-গণের একান্ত প্রাধান্ত-স্থাপনে উত্কল হইয়া, প্রজাসাধারণ রাজত্বরক্ষায় রাঙ্গার সহায়তা করিতে অগ্রসর হয় নাই বলিয়াই, মুসলমানগণ অতি সহজে বঙ্গ-বিজয়ে সক্ষম হইয়াছিলেন ।

যাহা হউক, বুঝা যায়, এ সময়টায় বাঙ্গালীজাতির মনের অবস্থা কেমন এক প্রকার থম্‌থমে হইয়াছিল। সাহিত্য, দেশের অবস্থা ও জাতীয়-চরিত্রের প্রতিবিম্ব।

অন্তর্দর্শী চিন্তাশীল বঙ্গের জনৈক শ্রেষ্ঠ সাহিত্যিক বলিয়াছেন—

“পরানীন বাঙ্গালী জাতির উচ্চাভিলাষশূন্য, অলস, নিশ্চেষ্ট, গৃহস্থ-পরাধন চরিত্রের অনুকরণে এক বিচিত্র সাহিত্য সৃষ্ট হইল—ভাষা গীতিকাব্য। সেই গীতিকাব্যও উচ্চাভিলাষশূন্য, অলস, ভোগাশক্ত, গৃহস্থ-পরাধন। সে কাব্যপ্রণালী অতিশয় কোমলতাপূর্ণ, অতি স্নৈমধুর, দাম্পত্য প্রণয়ের চরম পরিচয়। অল্প সকল প্রকার সাহিত্যকে পশ্চাতে ফেলিয়া, এই জাতিচরিত্রানুকারী গীতিকাব্য সাত আট শত বৎসর ধরিয়া, বঙ্গদেশে জাতীয় সাহিত্যের পদে দাঁড়াইয়াছে, এই জনুই বঙ্গ গীতিকাব্যের এত আদর, এত বাহুল্য।”

আমরাও কি বলিতে পারি না, এই কাব্যের প্রকৃত কবি বলিয়াই 'দ্বীন্দ্রনাথ আজ বঙ্গের “সাহিত্য-সম্রাট” ?

এই জনুই সর্ব প্রথমে বলিয়াছি—বঙ্গ বাণীই বাজিতেছে, বাঙ্গালী বাণী বাজাইতেই মজবুত।

সমীচীন সমালোচকেরা বলেন,—“সাহিত্য, জাতীয় হৃদয়ের আদর্শ—জাতীয় চরিত্রের ইতিহাস। যে জাতির হৃদয় যে সময়ে যে ভাবে পরিপূর্ণ কিম্বা পরিপ্লুত থাকে, সেই জাতির সেই সময়ের সাহিত্যও সেই ভাবেই সম্পূর্ণরূপে বিলসিত রহে।” এ কথা যথার্থ ধরিলে, আমাদের এই বাঙ্গালী জাতির হৃদয়ের কি পরিচয় আমরা দিয়া আনিতেছি !

বঙ্গদেশ পরানীন হইবার প্রায় দুই শত বৎসর পরে বঙ্গ-মিথিলায় আবার সেই আদি কোকিলের কল-কাকলীর প্রতিধ্বনি বঙ্কার দিয়া উঠিল। চণ্ডীদাস, বিদ্যাপতি বাঙ্গালীর হৃদয় উন্মুক্ত করিয়া সঙ্গীতের স্রোত বহাইয়াছেন ; সে এক দেব-সঙ্গীত ! জগতে তাহার তুলনা বোধ হয় অধিক মিলে না। শ্রীচৈতন্যদেবের প্রায় শত বর্ষ পূর্ব হইতে গোড়মুণ্ডে এই সুধাধারা বহিতেছে।

শ্রীশঙ্কর ১২০৩ হইতে ষোড়শ শতাব্দীর মধ্য পর্য্যন্ত বঙ্গ পাঠান রাজত্ব

কাল । মধ্যে একবার বংসর কয়েকের জন্ম ঋণিক বিজ্ঞানী চমকাইয়াছিল, সে রাজা গণেশ বা কংশনারায়ণের স্বাধীন হিন্দুরাজত্ব । বঙ্গের কবিগুরু কুন্তিবাস ইহার সভা-কবি হইয়াছিলেন ।

পাঠানেরা বঙ্গদেশকে অধীন করিয়াছিল, কিন্তু বঙ্গ-সাহিত্যের কোন ক্ষতি তাহাতে হয় নাই । এই সার্বিক তিন শত বংসর, পাঠানের পারসী ভাষা কেবল রাজদরবারের ভাষা মাত্র ছিল ; জনসাধারণের পারসীর সহিত কোন সম্পর্ক ছিল বলিয়া বোধ হয় না ; বাঙ্গালীর ভাষা খাটি বাঙ্গালা ভাষাই ছিল ; এক আদটা পারসী শব্দ প্রয়োগ গ্রাহ্য করিবার নহে । ত্রয়োদশ শতাব্দীর প্রথম হইতে পাঠান রাজত্বের শেষকাল মোতশ শতাব্দীর মধ্য পর্য্যন্ত বাঙ্গালা ভাষায় মুসলমানদিগের পারসীর হোম্মে বিশেষ পরিবর্তন দেখিতে পাওয়া যায় না । পূর্বেই বলিয়াছি, প্রথম ১৫০১২০০ বংসর সাহিত্যাকাশ অন্ধকার ।

পাঠানেরা বঙ্গদেশ জয় করিয়া এইখানেই বসবাস করিতে লাগিলেন ; বঙ্গদেশকে তাঁহারা নিজের পিতৃভূমি করিয়া তুলিয়াছিলেন । বাঙ্গালী গোককে খড়-ভূমী খাওয়াইয়া পুড়ে করিয়া দুষ্কদোহন তাঁহাদের উদ্দেশ্য ছিল না ; মামুদ-নাদিরের মত জানাইয়া পোড়াইয়া কেবল দম রক্ত-লুপ্তন তাঁহাদের মংলব ছিল না ; সুতরাং বঙ্গবাসী বোধ হয় এ সময়ে সুখ স্বচ্ছন্দে ছিল, বাঙ্গালী প্রাচীন কবিরা অনেকে বিদগ্ধী গৌড়েশ্বরের গুণ গান করিয়া গিয়াছেন । অবশ্য আমার বলা উদ্দেশ্য নহে যে পাঠানেরা কখনও কাকের হিন্দুদিগের উপর নির্যাতন-কণা চালিত করেন নাই, কাজির বিচার বিশ্ববিশ্রুত ।

পাঠান-শাসন-কালের মধ্যমামনি সময় হইতে বাঙ্গালীর মানসিক দীপ্তি সমধিক উজ্জল দেখা যায় । বিদ্যাপতি ও চণ্ডীদাস—পঞ্চগৌড়াস্থগত বাঙ্গালী দেশের শ্রেষ্ঠ কবিদ্বয় পাঠান রাজত্বকালেই আবির্ভূত । শুনা যায়, খ্রীষ্টীয় চতুর্দশ শতাব্দীর প্রথম ভাগে পাঠানরাজ নসরত সাহার আদেশে মহাভারত বাঙ্গালা ভাষায় অনুবাদিত হইয়াছিল—তাহার নাম ছিল “ভারত পঞ্চালী ।” বঙ্গ-সাহিত্যের পিতৃস্থানীয় প্রবীণ-কবি কুন্তিবাস এই পাঠান রাজত্বের প্রভাবকালমধ্যেই রামায়ণ রচনা করেন । কুন্তিবাস এই যুগের মধ্য-সময়ের

কবি, কিন্তু কৃত্তিবাসের আসল রচনা এখন আর দেখিতে পাইবার উপায় নাই ; প্রায় পাঁচ শত বৎসর পূর্বে তিনি যে ভাষায় রচনা করিয়াছিলেন, তাহার পরিচয়-লাভ আমাদের অদৃষ্টে নাই ; পরবর্ত্তীকালে সংযোজিত কতকগুলি পালা ছাড়িয়া দিলে, কৃত্তিবাসের রচনার আদত বিষয়টা ও ভাবটা ঠিক আছে, ভাষা এবং ছন্দ নষ্ট হইয়া গিয়াছে, ইহাই অবশ্য বলিতে হয় । আসল কৃত্তিবাসের রচনা ছিল পাচালী গান ; প্রাচীন সরল গানে বা পদ্যে অক্ষরের বাধাবাদি নাই, মাত্রার দিকেই দৃষ্টি অধিক ; আমরা জানি মাত্র ত্রিশ বৎসর পূর্বে পর্য্যন্ত কৃত্তিবাসের সহজ রচনাটুকু হাল নিয়মানুযায়ী অক্ষর-শব্দে বাধা হইয়াছে । প্রচলিত কৃত্তিবাসের গায়ে যে তিলক মাটির ছাপ--রাম নাম আঁকা - দেখিতে পাওয়া যায়, তাহা বৈষ্ণবগণ কর্তৃক মহাপ্রভুর পরবর্ত্তী কালে যোজনা ; ভাষা-রামায়ণে শক্তি পূজার পালাগুলি, শাক্তগণ কর্তৃক তাহারই "উত্তোর" গান মনে হয়—প্রক্ষিপ্ত অংশ ।

শুধু কাব্যংশে নয়, পাঠান-রাজত্বকালেই অধিতীর বাঙ্গালী নৈয়ায়িক স্মায়-শাস্ত্রের নূতন সৃষ্টিকর্ত্তা রঘুনাথ শিরোমণি এবং স্বর্গকুলতিলক রঘুনন্দন সংস্কৃত ভাষায় বিদ্যা প্রকাশ করিয়া ভারতে অতুল কীর্ত্তি রাখিয়া গিয়াছেন ।

পাঠান-রাজত্বকালেই প্রেমাবতার শ্রীচৈতন্যচক্রের আবির্ভাব । এই যুগেই বৈষ্ণব গোস্বামীদিগের অপূর্ব গ্রন্থাবলী--চৈতন্যদেবের সমকালিক এবং পরামা মধুর বৈষ্ণব-সাহিত্য--প্রায় সমস্তই কাব্য--বাঙ্গালা কবিতা ও গীত ; কবিতার কতক সংস্কৃত ; গীতগুলির কতক মনমোহন ব্রজবুলী--কিন্তু সে ত বঙ্গভাষারই অংশ । কাহারও কাহারও স্মতে, বাঙ্গালী গদ্য রচনার আরম্ভও এই সময় হইতে । পঞ্চদশ ও ষোড়শ শতাব্দীর মধ্যেই এই সমস্তের অভ্যুদয় । এই দুই শতাব্দীতে বঙ্গবাসীর মানসিক জ্যোতিধারায় বর্জভূমি আলোকিত । কি এক ঐশীশক্তিবলে ওদিকে বৃন্দাবন, এদিকে উৎকল পর্য্যন্ত সমস্ত দেশ যেন মুখরিত হইয়া উঠিয়াছিল !

• খ্রীঃাব্দ ১৪২৭ হইতে ১৫২১ সাল পর্য্যন্ত সুবিখ্যাত পাঠান নরপতি হুসেন সার রাজত্ব কাল ; সে বাঙ্গালীর এক স্বর্ণযুগ, বাঙ্গালা ভাষার গৌরবের দিন ! হুসেন সার আমলে তাহার উৎসাহে রামায়ণ, মহাভারত,

শ্রীমদ্ভাগবৎ বাঙ্গালা পদ্যে অনূদিত হয় ; পদ্মাপুরাণ, মঙ্গলচণ্ডী প্রভৃতি কাব্যগ্রন্থের প্রকাশ এই সময়ে হইয়াছিল ; শ্রীচৈতন্যের লীলা, তাঁহার সহচর অনুচরবর্গের সংস্কৃতে এবং কাব্যালার অপক্লপ কাব্যশক্তি এই হুসেন সার সময়েই দেখা দিয়াছিল ।

মহাপ্রভুর ও তাঁহার ভক্তগণের জীবন-চরিত নিচয়—আদোপাস্ত কাব্য, বৈষ্ণব পদাবলী সমূহ—বিরাট ব্যাপার, এই পাঠান-রাজত্বের শেষ সময়েই, অথবা পাঠান-রাজত্বের জের থাকিতে থাকিতেই রচিত হইয়াছিল । কেহ কেহ বলেন—বৈষ্ণবগণ বঙ্গভাষাকে পৃথিবীর শ্রেষ্ঠ ভাষা-সমূহের সঙ্গে সমকক্ষতা করিবার উপযোগী শক্তি প্রদান করেন ।

পাঠান-শাসন-কালে বঙ্গসাহিত্যের আশ্চর্য্য বিকাশ ! এই বিকাশের ফলে বৈষ্ণব-কাব্য দ্বারা বৈষ্ণব-ধর্ম্মের প্রচার বঙ্গভূমিতে বিশিষ্টরূপে হইয়াছিল ।

কোন কবি-সমালোচক বলিয়াছেন—“এ সংসারে প্রচার কাব্য বরাবর দুই উপায়ে সিদ্ধ হইয়া আসিতেছে ; প্রথম উপায় কবিতা, দ্বিতীয় বাগ্মিতা । বোধ হয় কবিতা ও বাগ্মিতা উভয়ে বৈমানিক উগিনী ; নিকট কুলীনের মেরে বলিয়া এক যোগপাত্রে উভয়কেই সম্প্রদান করা হইয়াছে, পাত্রে নাম ভাবোচ্ছাস, জন্মভূমি তার মনুষ্য-হৃদয় । উভয়েই পতিপ্রাণা এবং পতিসোহাগিনী, এবং সঁতাই উভয়ের সৌন্দর্য্য ; কিন্তু সে সৌন্দর্য্য দেখিতে হয় শুধু হৃদয় দিয়া । উভয়ের প্রকৃতি অবশ্য ভিন্ন ; কবিতার—

হাস্ত অমৃতের সিকু, ভূলায় বিছাৎ ইন্দু,

কদাচ অধর বিনে অন্ত দিকে দায় না ।”

আর বাগ্মিতা ? তিনি একটু প্রগল্ভা ; হাসিটুকু তাঁর কক্ষে কক্ষে তরঙ্গা-য়িত হয় । কবিতা আধ্যাত্মিক—নির্জনে ধ্যানধারণার ফল ; বাগ্মিতা সামাজিক—দশজনকে লইয়াই তাঁহার কারবার ।”

এক সময়ে নবদ্বীপধামে মূর্ত্তিমান ভাবোচ্ছাস করণাবতার শ্রীগৌরানকে বরণ করিলা কোন সুন্দরী ধন্বা হইয়াছিলেন ? তখন—

“খাস্তিপূর তুবুতুব, প্রেমে নদে ভেসে যায় !”

স্বনামধন্ব মোংগল-সম্রাট আকবর বাদশাহের নানা গুণে আমরা মুগ্ধ,

কিন্তু আকবর বাদশাহই প্রকৃত পক্ষে বঙ্গদেশকে বাঙ্গালী জাতিকে পরানীন করেন ।

বঙ্গভাষাকে তিনিই প্রথমে “খাটো” করিয়া দেন । খ্রীষ্টীয় ষোড়শ শতাব্দীর মধ্য ভাগে, পাঠানদিগের নিকট হইতে আকবর শাহ বাঙ্গালী দেশ জয় করিয়া লন । তাঁহার রাজত্বকালে হিন্দুদিগের রাজ-দরবারে উন্নতি-প্রতিপত্তির বাসনায় রাজস্বসচীব হিন্দুরাজ্য টোতরমল্ল নিয়ম করেন, রাজস্ববিষয়ক সমস্ত কাগজপত্র পারসী ভাষায় রাখিতে হইবে ; উন্নতির—রাজসরকারে চাকরীর আশায় সকলেই পারসী শিখিতে লাগিল । মোগল-বিজিত বঙ্গদেশ—বঙ্গবাসীরাও মৌলভী রাখিয়া পারসী শিখিতে আরম্ভ করিলেন । সেই সময় হইতেই বঙ্গভাষা আর এক মূর্তি ধারণ করিল । পাঠান আমলের পরই, আকবর শাহের শাসন-সময়ে, বঙ্গভাষার বৈষ্ণব-শ্রোতে পারসী-শ্রোত আসিয়া মিশিল ; ভাষা এক নূতন পথে চলিল । প্রথমটা ভাবের বিশেষ পরিবর্তন ঘটে নাই ।

এই সময়ে প্রাচীন বঙ্গ-সাহিত্যের সর্বশ্রেষ্ঠ কবি মুকুন্দরাম কবিদ্বন্দ্বণের অভূতখান । মুকুন্দরামের রচনা হইতে বুঝা যায় যে বাঙ্গালী ভাষার অন্তরে অন্তরে পারসী শব্দ প্রবেশ লাভ করিয়াছে ; এবং আমরা দেখিতে পাই, বাঙ্গালী কবির কবি-প্রতিভা সম্যক বিকশিত হইয়া উঠিয়াছে । শুধু তাহা নহে, এই সময় হইতে বাঙ্গালীর ইতিহাস লেখা আরম্ভ হইয়াছে । মুকুন্দরামের চণ্ডী শুধু কাব্য নহে—বাঙ্গালীর সামাজিক এবং গার্হস্থ্য ইতিহাস, অনিকন্তু প্রাকৃতিক ইতিবৃত্ত । কিন্তু পূর্ববর্তী ইচতন্তু-ভাগবতাদিও কতকটা ঐতিহাসিক গ্রন্থ—তাহাও কাব্য ।

ষোড়শ শতাব্দীর মধ্যভাগ হইতে অষ্টাদশ শতাব্দীর মধ্য পর্য্যন্ত মোগল স্ববাদারীর যুগ । কায়স্থ-কবি কাশীরাম দাস এই যুগের মাঝামাঝি সময়ের কবি ; এই সময়ের বিস্তর ভাষা-কবির মধ্যে ইনিই শ্রেষ্ঠ । কাশীদাসের বর্ণনাশক্তি স্থলে স্থলে অতি উৎকৃষ্ট ; ইহার সময়ে বঙ্গভাষা আরও পরিষ্কার ও মার্জিত হইয়া আসিয়াছিল । ইদানীং শুনা যাইতেছে, আমরা কাশীদাসের বলিয়া যাহা জানি, তাহার আদ্যোপান্ত তাঁহার স্বরচিত নহে । এই সময় হইতে বঙ্গীয় কাব্যে ভাব গুণের হ্রাস এবং সংস্কৃত গ্রন্থের অলঙ্কার ও

উপমা রাশির অঙ্কুরে রচনার শব্দাভ্যুত্থানের প্রতি সমবিক দৃষ্টি লক্ষিত হয়। পরদেশী সাহিত্যের আবহাওয়াও যেন বুঝা যায়। এই সময় হইতে রচনার কথিত বাগালা অপেক্ষা পোষাকী বাগালা প্রভাব অর্থাৎ সাধু ভাষার ব্যবহার অধিক পরিমাণে দৃষ্ট হয়।

কালিদাসের পর শতাব্দিক বর্ষ বঙ্গভাষা—বঙ্গসাহিত্য—বাগালা কাব্য একগতি চলিতেছিল; শেষাশেষি, আগিবন্দী-সিরাজুদ্দৌলার আমলে, বঙ্গদেশে, বিশেষতঃ নবদ্বীপে, সংস্কৃত চর্চার প্রাবল্য-নিবন্ধন এবং সাহিত্যানু-স্রাণী রাজা কৃষ্ণচন্দ্রের উৎসাহে, ভাষা আবার এক অভিনব মূর্তি ধারণ করিল। কবিরঞ্জন রামপ্রসাদের বিদ্যাসুন্দর তাহার উদাহরণ। কবিরঞ্জনের কাব্য হইতে বুঝা যায়, তিনি দু নোকায় পাঁ দিয়াছিলেন। এই সময়ে দেশের রাজার উচ্ছ্বাসভার আদর্শেই হউক, বিজাতীয় সাহিত্য-সংস্রবেই হউক, কিম্বা দেশবাসীর ক্রটিবিকারের নিদর্শন রূপেই হউক, কাব্যের বিষয়-বর্ণনা সুনীতির সোমা লঙ্ঘন করিয়া চলিল। কি আশ্চর্য! যে রামপ্রসাদের সঙ্গীত, গৈরিক নিঃশ্রাবের মত স্বচ্ছ সহজ অনাবিল ভাবের উৎস, সেই পরম সাধকের লেখনী হইতে নিঃসৃত হইল কবিরঞ্জন-বিদ্যাসুন্দর! এ এক প্রতিলিকা।

রামপ্রসাদের নিকট হইতে বঙ্গভাষা—কাব্য-সাহিত্য যখন রাগগুণাকরের কাছে পৌঁছিল, তখন গুণাকরের গুণে, ভাষা যেন filtert হইয়া, কুণ্ডলুধ্বনিতে বঙ্গবাসীর মন মোহিত করিয়া আর এক স্রোতপারায় প্রবাহিত হইল; কিন্তু কি পরিভ্রামের বিষয়, সবে সবে কাব্যের ভাব—বিষয়-বর্ণনা সমবিক কল্পিত হইয়া বঙ্গসাহিত্যের কপালে কলঙ্কের ছাপ চিরমুদ্রিত করিয়া দিল। ভারতের রচনাকে একজন সমালোচক “ভাষার ভাঙ্গমহল” আখ্যা দিয়াছেন। বাস্তবিক, স্ম? পারসী বা উর্দু শব্দ গুলা বাদ, ভারতচন্দ্রের যে ভাষা—“শব্দময়”—সেই সুমার্জিত সরল বঙ্গভাষা এখনও আমাদের আদর্শ।

সুখের বিষয়, এই সময়কার মন-মোহন কাব্যোচিত সর্বনাশকর বাস্প আর এক শতাব্দী ঘুরিয়া কিরিয়া অক্ষয়ান করিয়াছে; অধুনা বঙ্গসাহিত্য-রঞ্জন আবিলতাশূন্য।

ভারতচন্দ্রের শ্রুতির পরেই ইংরাজাধিকার ; ইংরাজাধিকারের প্রথমটা দোষে গুণে ভারতের সুরের রেশই ছিল, “গুপ্ত কবি”র সহিত সে তান লুপ্ত হইয়াছে ।

ঈশ্বর গুপ্তের পূর্বেই “কবিগয়ান্দা” দলের আবির্ভাব ; স্বীকার করিতে হয়, ইহাদের গীত-প্রবাহিনীর পঙ্কিল ক্ষীণ শ্রোতে সেই সাবেক মর্ম্মস্পর্শী ভাবের মাধুরী-তরঙ্গ মধ্যে মধ্যে উছলাইয়াছিল ।

তারপর, গত শতাব্দীর মুকামাবি হইতে ইংরাজী সাহিত্যের প্রভাবে ও আদর্শে, জ্ঞানবিদ্যার সম্প্রসারণে, বঙ্গবাসীর রুচির পরিবর্তনে, কাব্য-সাহিত্যে অনিত্যাকর ছন্দের প্রবর্তনে—বঙ্গকবিতা বৈচিত্র্যে, সৌন্দর্য্যে, মাধুর্য্যে, গাষ্ঠীর্ষ্যে গৌরবান্বিত হইয়া উঠিয়াছে । সংস্কৃত ও ইংরাজি উভয় ভাবের সম্মিলিত প্রভায় ইদানীং বঙ্গকবিতা নূতন আশায়, নূতন ভাষায়, নূতন রঙ্গে, নূতন ঢঙ্গে, উন্নতির সমুচ্চ সোপানে অনিরোধণ করিয়াছে ।

খ্রীষ্টীয় দশম হইতে অষ্টাদশ শতাব্দী পর্য্যন্ত নয় শত বৎসর বঙ্গভাষার যে সাহিত্য, তাহা আদ্যোপান্ত পদ্য-সাহিত্য,—কাব্য বলা যায় ; এইটিকে আমরা ধরিব প্রাচীন ভাগ । সাহিত্য জাতীয়-জীবনের মূকুর । এই নয় শত বৎসরের বাক্যলা কাব্য-সাহিত্য হইতে বাক্যলী-জীবনের কি পরিচয় আমরা পাই ?

প্রাচীন বঙ্গ-সাহিত্যের প্রধান লক্ষণ, পৌরুষের অভাব ও ভাব-রসের প্রাচুর্য্য ।

বাক্যলী রাজপুত্র সমুদ্রের উত্তাল তরঙ্গমাঝে পার হইয়া সিংহল বিজয় করিয়াছিলেন ; বঙ্গবাসী ভারতবর্ষের বহির্কর্ত্তী দ্বীপপুঞ্জ অধিকার করিয়া উপনিবেশ সংস্থাপন করিয়াছিলেন ; বাক্যলী হিমালয়ের তুঙ্গ শৃঙ্গ উত্তীর্ণ হইয়া দেশ বিদেশে ধর্ম্ম প্রচার করিতে গিয়াছিলেন—শিল্প-সাহিত্য বিস্তার করিয়াছিলেন ;—এ সকল ইতিহাস-প্রসিদ্ধ কথা ; সে গৌরবের গীত বাক্যলীর নাই ; সে গীত কেই গাহিলেও বোধ হয় বাক্যলীর কোমল প্রাণের সুরে মিলিত না । বৌদ্ধ-বাক্যলী-রাজা সমগ্র আর্য্যাবর্ত্ত জয় করিয়াছিলেন, হিন্দু-বাক্যলী-রাজা বৌদ্ধ-রাজাকে বিতাড়িত করিয়া সমগ্র বাক্যলা দেশের একেশ্বর অধিপতি হইয়াছিলেন ; সে বিজয়-গীত বাক্যলীর নাই, থাকিলেও

বোধ হয় যুগপ্রাণ বঙ্গবাসীর ভাল লাগিত না। বাঙ্গালী-রাজা প্রয়াগ হইতে উৎকল বিজয় করিয়া দেশে দেশে স্বীয় জয়স্তুতি প্রোথিত করিয়া-ছিলেন, সে বীরদের কাহিনী বাঙ্গালী কবি গাহেন নাই ; তিনি জানিতেন সে গৌরবের গীত বঙ্গবাসীর মধুর-কোমল ধাতে মিশ খাইবে না।

যথার্থ মহাকাব্যের যে উপকরণ, তাহা আমরা উপেক্ষা করিয়াছি ! কিন্তু আপন কোমল প্রাণের অনুরূপ কাব্যের যে অংশ, সেটুকু প্রাণের সহিত গ্রহণ করিয়াছি। আমরা পরম ভক্ত, আপন ইষ্টদেবতাকে “দেহি পদপল্লব-মুদারম্” বলাইয়া চরিতার্থ হইয়াছি !

আমরা বুঝিয়াছিলাম—

“পিরিতি বলিয়া এ তিন আশ্রয়
এ তিন ভুবনে সার।”

আমরা সে রস “পরান সহিত নিগাড়ি নিগাড়ি” উপভোগ করিয়াছি।

আমরা শুনিয়াছিলাম—

“চৌরি পিরিতি হোয় লাগ গুণ রঙ্গ।”

সে রঙ্গ বঙ্গ-কবি চূড়ান্তরূপ দেখাইয়া, রঙ্গকে বেরঙ্গ করিয়া ছাড়িয়া-ছেন ! অবশ্য আমি স্বীকার করিতে প্রস্তুত, এই ‘পিরিতি’তে ‘কামগন্ধ’ নাই ; ইহা উপাসনা-রস—যাজন ভজন।

ব্রজের সেই নবনী-মখিত বাৎসল্য, ব্রজদামের সেই রাখাল বাঁলকগণের সরল-মধুর সখা, বাঙ্গালী শুনিয়াছিল, বঙ্গ-কবি গাহিয়াছিলেন—

“ছন্দ অবি খড়ে বাটে প্রেমের তরঙ্গ গুঠে
স্নেহে গাবী শ্যাম-অঙ্গ চাটে।”

বঙ্গবাসী অন্তরে অন্তরে সেই ত্রিঙ্ক-কোমল ভাব অনুভব করিতে পারিয়াছে।

এ কথা ঠিক যে বাঙ্গালাদেশ আপনাকে যথার্থভাবে অনুভব করিয়াছিল সেই বৈষ্ণব-যুগে ; নিরীহ বাঙ্গালীজাতির ধাতে খাপ খাইয়াছিল বৈষ্ণব-ধর্ম। বৈষ্ণব-ধর্ম প্রেমের ধর্ম ; বৈষ্ণব-ধর্মের আগাগোড়া সবই মধুর, সবই সুন্দর, সবই কোমল ; ধনকুবের হইতে নিরঙ্গ কাঙ্গালী পর্যন্ত বাঙ্গালী শান্তভাবে, কান্তভাবে, দাস্যভাবে, সখ্যভাবে, বাৎসল্যভাবে, যাহার যেরূপ

প্রাণ চায়, সেইভাবে ভজিয়াছেন ; বঙ্গীর কবিকুলতিলকগণ অধিকাংশই এই ধর্মে মাতিয়াছেন ; অগাধ সমুদ্রে গা ঢালিয়াছেন—

“পক্ষী যেমন আকাশের অন্ত নাহি পায়,
যত শক্তি থাকে তত দূর উড়ি যায়।”

বৈষ্ণব-ধর্ম আমাদের পৌরুষহীন প্রাণকে অধিকতর কোমল করিয়া বংশীধ্বনিতে মোহিত করিয়া রাখিয়াছে। এমনি আশ্চর্য্য, বৈষ্ণব-ধর্মের মধুরভাবে—ব্রজশীলায়—ব্রজধামের আসল বাসিন্দা যাহারা, তাহারা মজে নাই, মজিল চারি শত ক্রোশ দূরের লোক—বঙ্গবাসী !

কোমল-প্রাণ বাঙ্গালী পৌরুষের সহিত এমন ভাবে সম্পর্ক ঘুচাইল যে, শক্তিপূজায়—শক্তি-আবাহনে নিজেকে শিশু কল্পনা করিয়া “মা মা” রবে আব্দার জানাইয়া শক্তিহীনতার মাধুর্য্যই অনুভব করিয়াছে !

কোন কবি বলিয়াছেন, মাধুর্য্যের ভাব গীতিকবিতার সম্পত্তি ; চণ্ডী-পূজা ক্রমে যখন ভক্তিতে ও স্নিগ্ধরসে স্তমধুর হইয়া উঠিল, তখন তাহা মঙ্গলকাব্য ভাগ করিয়া ঋগু ঋগু গীতে উৎসারিত হইল। কোমল হইতে কোমলতর ধাপে আমরা নামিয়া আসিলাম। শক্তিপূজার, শক্তি-আবাহনের মূল উদ্দেশ্য দূরে রাখিয়া, শক্তিশূন্য আমরা, আগমনী বিজয়ার গানেই একান্ত মুগ্ধ ! সেই বান্দী !

বীররসার্শ্রিত রামায়ণ গাঠিতেও, বাঙ্গালীর কাছে অঁত বড় বীরকে আমাদের মত বাঙ্গালীই বানাইতে হইয়াছে ! বাঙ্গালীর রুচি ও আদর্শের উপযোগী করা হইয়াছে বলিয়াই, ভাষা-রামায়ণ আজ পাঁচ শত বৎসর বঙ্গের পল্লীতে পল্লীতে আদৃত হইয়া, ঘরে ঘরে প্রতিষ্ঠা লাভ করিয়াছে।

বাঙ্গালী-কবি রামের বীরত্বের পরিচয় দিতে পারেন নাই, নাম-মাহাত্ম্যে ভুলাইয়াছেন, গাহিয়াছেন—

“শমনদমন রাবণ রাজা রাবণদমন রাম,
শমনভবন না হয় গমন যে লয় রামের নাম।”

আমরা বীরত্বের মাধুর্য্য বুঝি না ; যাহা বুঝি, দেখিয়াছি ; শক্রর—

“অঙ্গে লেখা রাম নাম রথের চারি পাশে,
তরশীর ভক্তি দেখি কপিগণ হাসে।”

ইহাই আমাদের ভাল লাগিয়াছে ! অট্টালিকাবাসী হইতে চাষাভূষা পর্যন্ত আমরা ইহাতেই—বীরোচিত শক্তি অপেক্ষা ভক্তি দেখিয়াই, মোহিত !

‘ভীরধনুকের ধার আমরা ধারি না, বাণীই বুঝি ; তাই প্রবীণ বাঙ্গালী কবি রামের মত বীরের হাত হইতে ধনুক খসাইয়া আমাদের মর্ম্ম স্পর্শ করিয়াছেন ! বিনতানন্দনের অনুরোধে রাম—

“দাগুইলা ত্রিভঙ্গ-ভঙ্গিমরূপ ধরে,
ধনুক ত্যজিয়া বাণী ধরিলেন করে ।”

ঘুরিয়া ফিরিয়া সেই “বংশী বাজাওয়ে চিকণকাল।” কোথায় রাম আর কোথায় কৃষ্ণ !

বলা বাহুল্য এ সকল কথা মূল রামায়ণে নাই ।

আদিরস-রসিক বিলাসী বঙ্গবাসী, রাসবিহারী নটবরকেই চিনে, ব্রজের গোপালকেই জানে ; নরনারায়ণের মহিমা উপলক্ষি, তাহার বোধ হয় সামর্থ্যে কুলায় না ; তাই বুঝি প্রাচীন বাঙ্গালী কবি মহাভারত গাহিতে গীতা শেষ করিয়াছেন এক নিশ্বাসে, আমাদের মন হরণ করিয়াছেন স্তম্ভদ্রাহরণে !

ধর্ম্মপ্রাণ বাঙ্গালী মহাভারতের মহাভারতের বুরুক আর নাট বুরুক, পাপ পুণ্য বুঝে ; তাই বঙ্গকবি গাহিয়াছেন—

“মহাভারতের কথা অমৃত সমান,
কানীরাম দাস কহে শুনে পুণ্যবান ।”

শুনিলেও যে পুণ্য ! আবালবৃদ্ধবনিতা আমরা সন্তায় এই পুণ্য অর্জন করি !

বঙ্গবাসী বুঝিয়াছিল ভক্তি কি, বঙ্গকবি গাহিয়াছিলেন—

“কানীতে ম’লেই মুক্তি, আছে বটে শিবের উক্তি,
(শুনে) সকলের মূল ভক্তি, মুক্তি তার দাসী ।”

শক্তির প্রতি ভক্তি আমাদের মনকে শক্তি-সামর্থ্যের দিকে, বীর্যের পথে লইয়া যায় নাই ; বরং কর্ণে উদাসীন শিখাইয়া দেবতার মূর্ত্তপানে চাহিয়া বসিয়া থাকিতেই লগ্নাইয়াছে ।

ইহা অস্বীকার করা যায় না যে আমাদের এই বাঙ্গালী-চরিত্র উত্তেজন-শূন্য ; যথার্থ মহাকাব্য যাহাকে বলে, উত্তেজনা না থাকিলে সম্ভব নয় ; এই জন্যই বোধ হয় বঙ্গসাহিত্যে—বিশেষতঃ প্রাচীন বঙ্গসাহিত্যে যথার্থ মহাকাব্য নাই । আরতন হিসাবে কিম্বা অলঙ্কার-শাস্ত্রের নিয়ম অনুযায়ী ‘মহাকাব্য’ মিলিতে পারে, কিন্তু মনে হয় না কি সেটা ‘মহা’ শব্দের অপব্যবহার ?

রসজ্ঞগণ বলেন,—সৃষ্টিকোশল, উদ্ভাবনী-শক্তি কবির প্রধান গুণ ; রসের উদ্দীপন কবির আর একটি গুণ । মনুষ্যের কার্যের মূল তাহার চিত্তবৃত্তি ; সেই চিত্তবৃত্তি অবস্থানুসারে অত্যন্ত বেগবতী হয় ; সেই বেগের সমুচিত বর্ণনা দ্বারা সৌন্দর্য-সৃষ্টি কবির উদ্দেশ্য ; সেই সৌন্দর্য হইতে রসের উদ্দীপন হয়,—পাঠকের মনে নান্ন ভাবের আবির্ভাব হয় ।

আমাদের বাঙ্গালী কবির সৃষ্টি-ক্ষমতা, আমাদের কবিগণের রসজ্ঞান—পাঠকের মনে রস-বিশেষ উদ্দীপন করিবার সামর্থ্য, ঘটনাপরম্পরার ঘাতপ্রতিঘাতে মনুষ্য-হৃদয় বুকিবার ও বুঝাইবার শক্তি, মানব-হৃদয়ের আভ্যন্তরীণ ক্রিয়াকলাপ প্রকাশ করিবার ক্ষমতা, কতকটা সীমাবদ্ধ ; বহিজগতের জ্ঞানও বোধ হয় সঙ্কীর্ণ ।

পরদীন, উদ্যমহীন জাতি আমরা, আমাদের কবি স্মাদিরস, করুণরস, শাস্তরস সংক্রান্ত কোমল বিষয়ের বর্ণনায় সিদ্ধহস্ত ; কিন্তু যাহাতে হৃদয়ের তেজ প্রকাশ পায় এমন কিছু—হাস্য-বীর-ভয়ানক-রসে হস্তক্ষেপ করিতে হইলে বঙ্গকবির সমস্তই অদ্ভুত-রসে পর্যাবসিত হয় । অবশ্য প্রাচীন কবিদিগের কথাই আমি বলিতেছি ।

বঙ্গ-কবির পূর্বরাগ, মান, বিরহ, শোক, বৈরাগ্য, ভক্তি বর্ণনা মনোরম ; বঙ্গকবির কুটির, উপবন, বসন্ত বর্ণন সুন্দর ; কিন্তু গভীর বা উন্নত ভাবের অবতারণা করিতে হইলে বাঙ্গালী কাঙ্গালী । যুদ্ধ, বীরত্ব, আত্মত্যাগের বর্ণনায় বঙ্গকবি সক্ষম নহেন ; পক্ষত, সমুদ্র বর্ণনা বঙ্গকবির নাগালের ভিতর আইসে না । বাকপট কাশীদাস এক একবার মাথা ঝাড়া দিতে চেষ্টা করিয়াছেন ।

এমন একটা আধাবয়সী বাজারের মালিনী আঁকিতে আশ্চর্যরূপ নিপুণ । অথবা—

“ক্রোধে রাগী ধায় রড়ে আঁচল ধরায় পড়ে .

আনুথালু কবরী বন্ধন,

চক্ষু ঘুরে যেন চাক হাত নাড়া ঘন ডাক

চমকে সকল পুরজন ।”

এমন একটা গেরদারী গিন্নিবাগ্নি মানুষ আঁকিবেন ছবছ ।

আমাদের কবি আপন হাট বাজারের, চণ্ডীমণ্ডলের, ঘরকন্নার পুঙ্খানুপুঙ্খ বিবরণ দিয়া, এমন কি গাছপালা, পশুপক্ষী, জাতিধর্ম, আহার-ব্যবহারের খুঁটিনাটিতে, আমাদিগকে চমৎকৃত করিতে পারেন ; কিন্তু একটু গণ্ডীর বাহির যাইতে হইলেই বঙ্গ-কবির কল্পনা অন্ধকারে হাংড়াইয়া হাস্যরসেরই উদ্ভেক করে । তখন আমাদের কবি খেলাঘরের রাজা, খেলাঘরের রাজপুত্র, খেলাঘরের সওদাগর লইয়া যেন শিশুর মত, খেলাঘরের খেলা খেলিতে থাকেন ।

নিজের গ্রামের নদীটুকু বাহিয়া বেশীদূর যাইতে হইলেই কাঁকড়াদহ, সর্পদহ, শম্বদহ, কুস্তীরদহ থাকে থাকে সাজানো ! দম্বিঙ্গ বঙ্গকবি—

“ভেরাণ্ডার থামে—ভান্না কুঁড়িয়া তালপাতার ছাওনি” •

বর্ণিতে পারেন বেশ, কিন্তু ক্ষুদ্র জমীদারের সভা বর্ণনা করিতে হইবে ত শাহেন শা বাদশাহের দেওয়ানী আম বা কোথায় লাগে ! যথাযথ বর্ণনা যে কোথাও নাই, এ কথা বলিতেছি না । কুস্তিবাসের রাজা মাদুরে বসিয়া মাঘ মাসে রোদ পোঁহাইতেন ।

বাঙ্গালী-কবি ব্যাধ-নিতম্বিনী গড়িতে পারেন খুব ঠিক, কিন্তু বড়ঘরের ঝি-বউ গড়িতে গেলে কষ্টকল্পনার সাহায্যে বিকৃত চরিত্রেরই সৃজন করিয়া বসেন ।

• বিদেশে সওদাগরী করিতে গেলেই তাঁহার আশা—

“ম্লান বদলে গজদন্ত,”--কিছা—

“শুকুতি বদলে মুকুতা পাব, ভেড়ার বদলে ঘোড়া ।” •

বঙ্গকবিকে জুরাচুরীর নমুনা দিতে হইবে ত “অষ্টপদ আড়াইবুড়ী কড়ি”

হইতে আরম্ভ করিয়া একেবারে “সাত কোটি টাকা !” রূপ দেখাইতে হইবে ত—

“কে বলে শারদশব্দী সে মুখের তুলা,
পদনখে পড়ে তার আছে কতগুলি ।”

সাবেক ধারণা অল্পস্বারে বোধ হয় বিকট অতিরঞ্জনই প্রকৃত কবিতা ;
তাই বোধ হয় সূর্যদেবকে পবন-নন্দন বগল-দাবায় পূরিতে পারিয়াছেন !

আমাদের কবি আপন বাগান খানির ছবি দিবেন সুন্দর—

“নানাভাতি ফুটে ফুল উড়ে বৈসে অলিকুল
কুহ কুহ কুহরে কোকিল ।
মন্দ মন্দ সমীরণ রসায় ঋষির মন
বসন্ত না ছাড়ে এক তিল ॥”

কিন্তু রাজপুত্রের বর্ণনা করিতে হইলে, আবার তাঁহাকে যদি নাগিকার
সন্ধানে বাহির হইতে হয়, তাহা হইলে—

“কাঞ্চীপুর বর্দ্ধমান ছ মাসের পথ,
• ছয় দিনে উত্তরিল অশ্ব মনোরথ !”

ঘরের বাহির হইতে হইলেই চাই পক্ষীরাজ ঘোড়া !

এমন সব কথা অল্প সাহিত্যে—কবিতায় যে নাই এ কথা আমি বলি
না ; কিন্তু এ সকল শোভা পায় বহু প্রাচীন সাহিত্যে, বহু প্রাচীন কালের
বর্ণনা-পটে বা চিত্রিত-চিত্রণে ।

বঙ্গ-কবি কখন কখন মনোহর বর্ণনার মধ্যে ঋষিকার বিকট অতুল-রসের
অবতারণা দ্বারা অনেক স্থলে সৌন্দর্যকে চাপা দিয়া ভিন্ন প্রকার বিশ্বয়
রসের আবির্ভাব করাইয়া বসেন । অমন সুন্দর কমলেকামিনী—একে ত
অলৌকিক ব্যাপার, না হয় হইল দৈববাণী বা মায়া ; তার উপর “শলী-
মুখীর” হস্তীগ্রাস ও উদসীরণ সৌন্দর্যকলার কোন পরূদা ? আমাদেরকে
কোন রূপে নিমজ্জিত করে ?

বলিয়া রাখা ভাল, মুকুন্দরায় এ বিষয়ে পূর্বকবির অল্পস্বামী । ভারত-
চন্দ্র • “তারে বাড়া” কবি, স্মৃতিরাজ তিনি আরও এক পৈঠা উপরে
উঠিয়াছেন—

“আর দিকে আর পদে এক মধুকর
ছয় পদে পরিয়াছে ছয় করিবর ।”

শ্রোতের জগ, তার ভাসিতেছে পদ, তার উপরে ভ্রমর, ভ্রমরের ছয়
পায়ে ছয় হাতী ! অবশ্য কবির সাত খুন মাপ । কিন্তু সৌন্দর্যের কথা
হইতেছে ।

বঙ্গ-কবি সকলের চেয়ে গাঢ় করিয়াছেন বীররস-বর্ণনার । বঙ্গকবির
বীরের রণ-রঙ্গে “লাখ লাখ অস্ত্র” আছে ; “অযুত অযুত হাতী ঘোড়া”
আছে ; “বারান হাজার ঢালী”ও থাকে ; “ব্যালিশ বাজনা”ও বাজে ;
যোদ্ধার পায়ে “বাজন নূপুর”ও বাদ যায় না ; লক্ষ লক্ষও কম নহে ; কিন্তু
নাই কেবল আসল জিনিষটি—বীরহ । বঙ্গকবির বীর খাইবার সময়—
“ছোট গ্রাস তোলে যেন তেঁতুল তাল,” কিন্তু কাজের বেলায়—

“খুলনার কথা শুনি হিতাহিত মনে গণি
লুকাইছে বীর ধান-ঘরে !”

তখন স্ত্রীর উপদেশ, স্ত্রীর অঞ্চলই সার—অসার খলু সংসারে ।

কৃত্তিবাসে যুদ্ধক্ষেত্র সঙ্গীর্ভনের আখড়া বিশেষ ; কানীদাসে স্থলে স্থলে
বর্ণনা গাঙ্গীর্ষ্যব্যঞ্জক হইলেও লক্ষ্যভেদের পর প্রণয়মান সৈন্তদিগের
সুন্দর অবস্থা পড়িলে বুঝা যায়, আমরা যুদ্ধের কোন অংশে দড় ।

একখানি চণ্ডীমঙ্গল কাব্য আছে—দেবী চণ্ডী যুদ্ধে দৈর্ঘ্য বধ করিয়া,
হাঁপাইতে হাঁপাইতে সহচরীগণের নিকট হইতে একটি পান ও পাখা
চাহিতেছেন !

বাঙ্গালীর বাঙ্গালী এইখানেই ; এই জন্তই “ভারত-উদ্ধার” কাব্যও
লোকের বিরক্তি উৎপাদন করে না । এখনকার কালে এমন সব কথা
ভয়ে ভয়েই বলিতে হয় । মনে রাখিবেন, আমি কবির চিত্রিত চরিত্রের
কথাই বলিতেছি ; সীতারাম প্রতাপাদিত্যকে ভুলি মাই ।

দেবচরিত্র-চিত্রণে দেবদেব বঙ্গকবি একেবারে মোটেই দেখাইতে পারেন
নাই । ষড়রিপুর স্থলে ছত্রিশ রিপুর বশীভূত করিয়া বঙ্গকবি দেবতা গড়িতে
অনেক স্থলে যাহা গড়িয়াছেন, তাহা মুখে উচ্চারণ না করাই শ্রেয় ।
কোন কোন মহলকাব্যে মহাদেবকে আসল চাষা, দেবীকে বাগিনী

তোমিনী গড়িয়া দেবদেবীর নীলভাবজিত রসানাগ (১) বর্ণনে হিন্দু-কবি যে কি হিন্দুর ফলাইয়াছেন স্থির করা কঠিন। ধর্মসর্বস্ব বাঙ্গালী, কবির সে কাব্যসকল দেব-দেবীর সংক্রান্ত বলিয়া ভক্তিভরে পূজা করিয়া থাকে; দেব-চরিত্রে মহুর্হীনত্বের তোয়াকা রাখা আবশ্যক মনে করে না।

বঙ্গকবি উদারচরিত্র মহংচরিত্র আদর্শচরিত্র নায়ক আঁকিতে অপটু; কিন্তু কোমল-প্রকৃতি বাঙ্গালী কোমলতর নারী-চরিত্র চিত্রণে অসামান্য দক্ষ। বোধ হয় এ বিষয়ে বাঙ্গালী-কবি জগতের কোন কবির সহিত তুলনায় নূন নহেন।

রমণী-চরিত্র হিসাবে আমরা যাহা চাই, তাহার উদাহরণ দেখাইতে অনেক পণ্ডিত ষথার্থই বলিয়াছেন -- “স্কীতপলিত কীটাকুলিত পৃথিবীকি মৃত পত্রিকে ক্রোড়ে লইয়া নির্ঝিকারচিত্তে ও নির্ভয়মনে বেহলার মান্দাসে যাত্রা ভাবিতে গেলে সীতা সাবিত্রী দময়ন্তী প্রভৃতি প্রসিদ্ধ সতীগণের পতিনিমিত্তক সেই সেই কেশভাগও সামান্য বলিয়া বোধ হয় এবং বেহ-লাকে পতিব্রতের পতাকা বলিয়া গণ্য করিতে ইচ্ছা হয়।”

জানি না এ দৃষ্টান্তে একনকার এই সাম্য-মৈত্রী-স্বাধীনতার দিনে অনেকে নাসিকা কুঞ্চিত করিবেন কি না!

মানিতেই হয়, বাঙ্গালী কবির পুরুষ-চরিত্রে যতই অনুরাগ ও বিকৃত হউক না কেন, নারী-চরিত্রের সহিষ্ণুতা, নারী-চরিত্রের পবিত্রতার চিত্র, একনও পুরাণ-কবিত রমণী-শিরোমণিগণের আদর্শ ভ্রষ্ট হয় নাই। বঙ্গসাহিত্যে - বঙ্গীয় কাব্যে গার্হস্থ্য জীবনের ভাগস্বীকার ও রমণীর সতীত্বের সমুচ্ছল দৃশ্য, সততই প্রকটিত দেখা যায়। বেঙ্গানে ব্যতিক্রম, সেখানেই কবির অপঘণ। তাই আশ্চর্য ভারতচন্দ্র অত বড় কবি হইয়াও নিন্দাভাগী -- “grossly indecent.” কিন্তু ভারতচন্দ্র চরিত্র-চিত্রণের জন্য যতটা না হউন, বিকর বর্ণনার উচ্ছৃঙ্খলতার জন্যই অপরাধী অধিক।

প্রাচীন সাহিত্যের কথাই এতক্ষণ বলিলাম; ভারতচন্দ্র প্রাচীন বঙ্গ-সাহিত্যের গণনীয় কবিগণের মধ্যে শেষ কবি। আমি. দোষের দিকই

দেখাইয়াছি ; স্বীকার করি দ্রোণ অপেক্ষা বঙ্গীয় কাব্য-সাহিত্যে গুণের ভাগ অধিক ।

প্রাচীন বঙ্গসাহিত্যের ক্রটি মালিন্য, প্রাচীন কবিগণের ন্যূনতা বোধ হয় আধুনিক কবিগণ অনেকাংশে ঘুচাইয়াছেন । কল্পনার উদ্দাম ক্রীড়া মধুসূদন দেখাইতে পারিয়াছেন ; দেব-চরিত্রের মহত্ব-গাষ্ঠীগ্য হেমচন্দ্র ফুটাইতে পারিয়াছেন ; বীরের প্রকৃত প্রকৃতি নবীনচন্দ্র আঁকিতে পারিয়াছেন : বিমল হান্তরসও কাজী সাহেবের কলমে দেখা দিয়াছে ; অস্তরের নিগূঢ় ভাবের অভিব্যক্তি রবীন্দ্রনাথের হাতে “মুক্তার মত সিমিমা টলটল” করিতেছে ;— বঙ্গীয় কাব্যে অধুনা “ভাবের সঞ্জলিত সজ্জা করণায় করিমা” পড়িতেছে !

কিন্তু আধুনিক কবিগণের সহিত প্রাচীন কবিগণের তুলনার সমালোচনা, কতকটা বোধ হয় ঠিক নহে । প্রাচীন বঙ্গকবিগণের জ্ঞানের পরিসর ছিল অল্প ; সংস্কৃত-সাহিত্যে ভিন্ন অল্প কিছু ঐশাদের জ্ঞানিবার সুনিবার উপায় ছিল না ; যাহা জানা ছিল তাহাও অতি সংক্ষিপ্ত ভাবে, বোধ হয় কেবল পৌরাণিক অংশ এবং সে টুকুও পর-প্রসাদাৎ । আধুনিক কবিগণ সে হিসাবে অধিকতর ভাগ্যবান ; একে ত ঐশারা স্বয়ং সংস্কৃত সাহিত্যে রসজ্ঞ, তাহার উপর ইংরাজের রূপায় জগৎ-সাহিত্য এখন ঐশাদের করায়ত্ত । হোনার-ভার্জিল, জাণ্টে-গেটে, সেক্সপীয়ার-মিলটন্, বায়রণ-সেনী, এখন ঐশাদের কবিত্ব-প্রতিভা উদ্দীপিত করিতে সহায়তা করে । ইহার উপর আবার শিক্ষা-দীক্ষার প্রভেদে আমাদের রচিরও পরিবর্তন, হইয়াছে, সন্দেহ নাই । অবশ্য কেহ কেহ তর্ক করিতে পারেন—

“ক'ত রূপ শ্লেহ করি, দেশের কুকুর ধরি,
বিদেশের ঠাকুর ফেলিয়া !”

এ কথাই উত্তর চলে না ।

যাহাই হউক, বঙ্গীয় কাব্যের দিন কিরিতেছে, মনে হয় । যদিও স্বকুলরুধির স্তরে আতঙ্কিত “ভিখারী রাঘব”কে দেখিয়া আমরা বিস্মিত হই ; সর্বভাগী লক্ষ্মণকে “বীরকুলমানি” চিত্রিত দেখিয়া সন্তুষ্ট হই ; চন্দ্রের স্তারাকে “বীরাননা” স্তুতিয়া স্তব্ব হই ; যদিও দেবেঙ্গাণী শচীর প্রতি বীর

রুদ্রপীড়ের ব্যবহার, দেবরাণীর উদ্দেশে দৈত্যরাণীর পাদোত্তলন দেখিয়া মর্মাহত হই ; যদিও আমরা সুলোচনা-কৃষ্ণ-রঙ্গ শুনিয়া বিরক্ত হই ; ব্রাহ্মণ জাতির প্রতি অযথা আক্রমণ দেখিয়া অসন্তুষ্ট হই ; সুভদ্রাকে অভিমত্নাকে রণক্ষেত্রে আহত সেবার নিযুক্ত দেখিয়া স্পষ্ট বিদেশীয় ভাবের আশ্রয় পাই ; যদিও আমরা আজ এই নৈতিক উন্নতির ধারার দিনে, সময়ের শ্রেষ্ঠ কবির মুখে—

“ফেল গো বসন ফেল ঘুচাও অঞ্চল,
পর শুধু সৌন্দর্যের নগ্ন আবরণ !”

শুনিয়া চমকিয়া উঠি ; তথাপি আধুনিক কাব্য-সাহিত্যের বর্তমান যুগের কবিতার, সুপ্রস্ফুট বিকাশ দেখিয়া কোন্ বঙ্গবাসীর প্রাণ আনন্দে উৎফুল্ল হইয়া না উঠে ? সোণার তরী এ কুলে চিড়িতেছে মনে হয় ।

প্রমীলার তেজস্বীতা, বীরাসনার হৃদয়োচ্ছ্বাস, ইন্দুদালার কমনীয়তা, মহাসতীর লীলাকাহিনী, নারায়ণের মহাভারত, শৈলজার আশ্রয়গণ, উত্তরার অশ্রুপারা ভগ্ন হৃদয়ের দীর্ঘশ্বাস, প্রেমিকার মর্মবাণী যখন আমাদের মানস পটে উদয় হইতে থাকে, তখন আমাদের কাব্য রস-তৃষাতুর প্রাণ কোন্ আশায় আশাবিত না হয় ?

কে বলিতে পারে স্বল্পকালের ভিতর বঙ্গের মেহুর কাব্য গগনে, সহস্রা কোটি ভাস্বর মহাজ্যোতিষ্ক আবির্ভূত হইয়া কবিতা-কিরণে বঙ্গবাসীর মূগ্ধ উজ্জল করতঃ জগতের মহাকবিপুঞ্জ মধ্যে গৌরবের স্থান অধিকার করিতে সক্ষম হইবে না ?

“কবি” কাকে বলে ? কবি হু বা কাব্য কি, এখন দেখা যাউক । ভারতবর্ষে পূর্বকালে পণ্ডিতমাত্রকেই কবি বলিত । আদিগুরু বাস্মিকিও কবি, যজ্ঞজ্ঞানী শুক্রাচাৰ্য্যও অভিধানে কবি । শাস্ত্রবেত্তাগণ সকলেই কবি । ধর্মশাস্ত্রকারও কবি, জ্যোতিষশাস্ত্রজ্ঞও কবি ; আয়ুর্কৌশলশাস্ত্রবিদ ত “কবিরাজ !” বাত-পিত্ত-কফের সহিত কবিতার কি সম্পর্ক, বুঝিয়া উঠা কঠিন ।

ভারত পর ‘কবি’ শব্দের অর্থে কতক পরিবর্তন ঘটিয়াছে মনে হয় ।

“কাব্যেষ্ণু মাথঃ কবি কাঁলিদাসঃ” বচনটার কাব্যের আইন-সঙ্গত গ্রন্থ লিখিতে পারিলেই কবি হওয়া যায় না তাহারই বোধ হয় আভাস । কিন্তু

“উপমা কাঁলিদাসস্ত ভারবেরর্থগৌরবম্ ।

নৈষধে পদলালিত্যং মাঘে সস্তি অরোক্তাঃ ॥”

এখানে কাঁলিদাস অপেক্ষা মাঘকে বাড়াইতে গিয়া কবি ও কাব্যের এক বিষম সমস্তা দাঁড় করান হইয়াছে ।

আমাদের এই বঙ্গদেশে শতাব্দিক বঙ্গের পূর্বে “কবির লড়াই” হইত । দুই দল গায়ক জুটিয়া, ছন্দোবন্দে চাঁকর (শ্রীবিষ্ণু-সঙ্গীত) করতঃ পরস্পরের বাক-চাতুর্যের উত্তর প্রত্যুত্তর দিতেন ; সেই বাক-লড়াইএর নাম ছিল “কবি” । ইহার এক অংশ “দাঁড়া-কবি” এবং আবার এক অপরকষ্ট অংশের নাম ছিল “ঝুমুর-কবি” । কবি নানাবিধ ; কিন্তু প্রকৃত কবি বলে কাহাকে ?

যে কবি সম্বন্ধে বাঙ্গালী গাহিয়াছেন—

“ভারতের কাঁলিদাস, জগতের তুমি ।”—

তিনি— উন্মাদ-পাগল, প্রেম-বিহ্বল ও কবি— এই তিনকে একসূত্রে গাথিয়া পরিচয় দিয়াছেন—

“ The lunatic, the lover, and the poet
Are of imagination all compact.

The poet's eye in a fine frenzy rolling
Doth glance from heaven to earth,

from earth to heaven ;

And as imagination bodies forth

The forms of things unknown, the poet's pen

Turns them to shapes and gives to airy nothing

A local habitation and a name !”

এ পরিচয় ভারি উঁচু সুরে ষাধা । কিন্তু যে আত্মিক কবি দেখা ইয়াছেন—

“অগাধ সলিলে ভাসে বিচিত্র কানন।
কামিনী কমলে বসি সংহারে বারণ ॥”

যে জাতীয় কবি এমন চরিত্রও আঁকিয়াছেন, যাহার মুখ নিয়া বাহির হইয়াছে—

“বাতাসে পাতিয়া ফাদ,
ধরে দিতে পারি চাদ।”

সে জাতীয় কবি উক্ত পরিচয়ের যোগা কি না, দেখিতে কৌতুহল হয়।

কবির প্রধান গুণ সৃষ্টিক্ষমতা। যে কবি সৃষ্টিক্ষম নহেন তাঁহার রচনার অন্য গুণ থাকিলেও বিশেষ প্রশংসার কিছু নাই। প্রাচীন বাঙ্গালা কাব্যের অধিকাংশই পুরাণেতিহাসের পদ্যে অনুবাদ বা গ্রাম্য উক্ত্যাসের কবিতায় আবৃত্তি। প্রায় সমস্তই ধর্মের সহিত সংশ্লিষ্ট। সে কালের কবিগণের প্রচলিত আচার ব্যবহার বা বিশ্বাস-ধারণার বাহিরে যাইবার যো ছিল না; ইহাতে সৃষ্টি-ক্ষমতা বিকাশের অবসর অল্প। কিন্তু আখ্যানবস্তু পুরাতন হইলেও বাঙ্গালী কবি ইহার ভিতরও নূতন কথা পাড়িয়া, নূতন চরিত্র সৃষ্টিয়া নানা কোণে উদ্ভাবনী-শক্তির পরিচয় যে না দিয়াছেন এমন নহে।

আধুনিক কবিগণ প্রসার পাইয়াছেন বেশী, ক্ষমতা দেখাইতে পারিয়াছেনও বেশী হয় অধিক। সুবিজ্ঞ সমালোচকেরা কেহ কেহ কিন্তু বলেন—সাবেক কবিগণের বিষয়-প্রসার সঙ্কীর্ণ, কবিত্ব প্রগাঢ়; আধুনিক কবিগণের ইহা বিপরীত।

ভাবগ্রাহী সমালোচকগণের মতে—কবির সৃষ্টি স্বভাবাত্মকারী ও সৌন্দর্য্যবিশিষ্ট হওয়া চাই। এইখানেই বাঙ্গালা কাব্যে একটু গোলযোগ আসিয়া পড়ে। বাঙ্গালী কবি যতক্ষণ গণ্ডীর ভিতর থাকেন, ততক্ষণ স্বভাব ও সৌন্দর্য্যের দিকে দৃষ্টি রাখেন; কিন্তু বাধাবাধি গণ্ডীর বাহিরে গেলেই বাঙ্গালী কবি দারুণ অস্বাভাবিকতায় বিকৃত সৌন্দর্য্যেরই সৃষ্টি করিয়া ফেলেন। এ কথা প্রাচীন কবিদিগের প্রতি যতটা খাটে আধুনিকগণের সম্বন্ধে তত নহে।

বাঙ্গালীর সর্বপ্রধান কবি গাহিয়াছেন—

“সেই কবি যোর মতে, কল্পনা-সুন্দরী
যার মনঃ-কমলেতে পাতেন আসন,—
অন্তগামী ভাষু প্রভা সূদূষ বিহরি
ভাবের সংসারে তার স্ববর্ণ কিরণ ।
আনন্দ আক্ষেপ ক্রোধ যার আঞ্জা মানে ;
অরণ্যে কুমুম কোটে যার ইচ্ছা-বলে ;
নন্দন-কানন হতে যে সৃজন আনে
পারিজাত কুমুমের রমা পরিমূলে ;
মরুভূমে তুই হয়ে যাত্রার পেরানে
বহে ফলবতী নদী মৃদু কলকলে !”

এখানে দেখা যাউতেছে, অস্বাভাবিকতাই কবিতা ; অথবা ঠিক তাহা
নহে ; অস্বাভাবিকতাকে স্বাভাবিকতাতে পরিণত করিতে পারাই যথার্থ
কবিতা । ইহা যার তার কাজ নহে । সমগ্র বঙ্গসাহিত্যে যদি এই কঠিন
পরিচয়ের যোগ্যপাত্র কেহ থাকেন, তাহা হইলে এই কবিস্বয়ং । সেইজন্যই
তাই মাষ্টার মনুস্বদন বঙ্গের সর্বপ্রধান কবি ।

আর কবিতা কি ?—অবশ্য শুধু উদ্দাম কল্পনাই কবিতা নহে ; মনুষ্য-
হৃদয়ের কোমল গম্ভীর উন্নত অক্ষুণ্ণ ভাবগুলি ধরিয়া তাহাকে গঠন দিয়া,
অব্যক্তকে ব্যক্ত করাটুকুই কবিতা ।

আমরা দেখিতে পাই, বাঙ্গালী কবি এই কোমল ভাবটুকুই ধরিতে
পারিয়াছেন ঠিক ; গম্ভীর ভাবও ধরি ধরি করিয়াছেন ; উন্নত ভাবটা
ধরিতে পারেন নাই । সাবেক কবিরা ত আদবে পারেন নাই, আধুনিক
কবিগণ কতকটা পারিয়াছেন ।

পৌরুষ-সম্পর্ক-হীন কোমল-প্রাণ আমরা,—আমাদের কবি হৃৎখের
কবি । হৃদয়ের অন্যান্য হৃৎখ বর্ণনা করিতে চেষ্টা করিয়াছেন যেখানে,
সেইখানেই বাঙ্গালী কবির কবিতা ফুটিয়াছে সুন্দর,—কি সেকালে, কি
একালে ।

অনেক শ্রেষ্ঠ ইংরাজ-কবি গাহিয়াছেন—“Our sweetest songs

are those that tell of a latest thought," তাই বাঙ্গালীর কবিতা এত মিঠা !

✓ বাঙ্গালী চিরদুঃখী, দুঃখের গান বলাদরই মর্মস্পর্শী ভাষার গাহিতে পারিয়াছেন ; এইখানেই বঙ্গ-কবি প্রকৃত কবি ।

হিন্দু বাঙ্গালী-রমণী চিরদুঃখিনী, তাই রমণী-চরিত্র-চিত্রণে বাঙ্গালী সিকহস্ত ।

এই কারণই বাঙ্গালীর হাতে মিলন অংগুষ্ঠা বিরহ খুলিয়াছে ভাল । বঙ্গ সঙ্গীতে মিলন—বঙ্গ-সাহিত্যে মিলনান্ত কাব্য থাকিলেও বুঝা যায়, আমোদ-আহ্লাদের মতোই অন্তরে অন্তরে ফল্গুনদীর মত শোকের দারা বহমান ; সুখের ক্ষণস্থায়ীত্বে চিত্ত সদাই সন্ধিহান । " কি কবিকঙ্কণ, কি ভাসুসিংহ সর্বত্রই তাই ।

ভারতচন্দ্র ভিন্ন সুর পরিগাহিলেন, কিন্তু তাহার কল,—তাঁহার "যে ডর" গুণ, বোধ হয় জগতের কাছে আমাদের মাথা হেঁট হইয়া আছে ।

পর-পদানত, পর-নিগূহীত, সামাজিক নানা শৃঙ্খলে চির-শৃঙ্খলিত আমরা, নানাবিধ দুঃখে আমাদের মন পূর্ণ ; দুঃখের বর্ণনাই আমাদের মনের মত হয় ; আমাদের প্রাণের তন্ত্রীতে বাজে, তাই দুঃখের কবিতা হইতেই আমরা সুর পাই, তাহাতেই আমাদের চিত্তরঞ্জন হয় । পাঠকের চিত্তরঞ্জনই ত কাব্যের প্রাণ ।

✓ কাব্যের জন্তই কবির আদর ; সুকাব্য সচরাচর জন্মায় না ; প্রকৃত কবি সুলভ নয় । প্রতিভা না থাকিলে কবি হওয়া ধারণা ; প্রতিভা—অসাধারণ মানসিক ধর্ম,—দেবী যাহাকে তাহাকে রূপা করেন না । তাই বৃন্দবৃন্দের মত রাশি রাশি কাব্যলেখক আবির্ভূত হন, বৃন্দবৃন্দের মত অতিরিক্ত মতোই কাব্য সহিত মিলাইয়া যান—টিকিয়া থাকা শক্ত ।

• প্রতিভাবান কবির হস্তরোঙ্কাসই যথার্থ কবিতা ; প্রকৃত কবির রচনাই যথার্থ কাব্য ; ছন্দোবন্ধে কতকগুলো বাক্য রচনাই কাব্য নহে । কিন্তু বাক্যও চাই ; সুলভও উৎকৃষ্ট কবিতার অঙ্গ । উৎকৃষ্ট কাব্যের তাঁরও উৎকৃষ্ট হইয়া থাকে ।

সংস্কৃত শাস্ত্রে বলে—“বাক্যং রসাত্মকং কাব্যং”—রসাত্মক বাক্যই কাব্য ।

ভাষা ছন্দ অলঙ্কার ইত্যাদি লইয়া কবিতার বিশ্ববিমোহিনী মূর্তি গঠিত হয় । ছন্দ ও পদ কবিতার পরিচ্ছদ ও অলঙ্কার—বাহ্যিক চর্চক ।

নারীর প্রথম আকর্ষণ যেমন রূপ, কাব্যের প্রথম আকর্ষণ তেমনি ভাষার ভাষা । ভাষার মাধুর্যে প্রথম আকৃষ্ট না হইলে পাঠক শীঘ্র কাব্য মধ্যে প্রবেশ করিতে চাহেন না । যে ভাষাতে ভাবের ছায়া লক্ষিত হয়, তাহাই উৎকৃষ্ট ভাষা । ইংরাজীতে ইহাকে বলে “ভাবের প্রতিক্ষনি” ।

একই কথা, প্রকাশ করিবার ভাষার তারতম্যে কি তফাৎ শুনার !

গল্প আছে, সভার ছুই রত্নের পার্থক্য বুঝিবার জন্য রাজা বিক্রমাদিত্য পথে যাইতে যাইতে, সম্মুখে একটা মরা গাছ দেখিয়া বরফটিকে দ্বিজ্ঞাসা করিলেন, “ওটা কি ?” পণ্ডিত উত্তর করিলেন—“লক্ষ্য কাষ্ঠং তিষ্ঠতায়ে ।” রাজা কালিদাসের দিকে চাহিলেন ; কবি ভাবিলেন—

“নীলমতকবরঃ পুরতো ভাতি ।”

একই ত কথা, কিন্তু প্রকাশ করিবার ক্ষমতার কি প্রভেদ ! কবির ভারতী গুণিবামাত্র অস্তরে যেন তড়িৎ সঞ্চার হয় ।

আমাদের কবিগণের একজন গাহিয়াছেন—

“কোকিলে কুহ বলে, উহ প্রাণ হহ জ্বলে” ;

অন্ত একজনের দেখিয়াছি—

“আজি কিবা কুণ্ডে কুণ্ডে শিক কুহ কুহ গায় !

না জানি কিসের তরে প্রাণ করে হার হার !”

তুচ্ছ বিষয়, সকলই কবি-লেখনী-নিঃসৃত, কিন্তু প্রকাশ করিবার ক্ষমতার অস্বাভাবিক্যে কি আশ্চর্যরূপ বিভিন্ন মনে হয় ! বর্ষা-বর্ণনার এক কবি গাহিলেন—

“ভেক করে মক্ মক্” ;

আর একজন গাহিয়াছেন—

“বাক্য ভাবে বাক্য করে ব্যাক্য কবিতার !”

অপর একজন গাহিয়া গিয়াছেন —

“মত্ত দাহুরী • তাকে তাহকী
কাটি যাওত ছাতিয়া !”

• ব্যাকের তাকেও ছাতি কাটে !

* মসখ কবির হাতে পড়িলে ভাষার গুণে সামান্য বিষয়ও কি সুন্দররূপে
বক্ত মনে হয় !

“কতক্ষণ জলের তিলক বুহে ভালে ।
কতক্ষণ রহে শিলা শূক্রেতে মারিলে ॥
কতক্ষণ বুড়ি চাপা থাকয়ে বানর ।
কতক্ষণ মিথ্যা করে সতাকে অম্বর ॥”

ভাবুকগণ উহার মতো কবিতা বস না পাইতে পারেন, কিংবা
ইহা নীরস নহে । পদ্য হইলেই কবিতা হয় না ; পদ্য না হইলেও
পদ্যও “কবিতা” পদবাস্য হইতে পারে । “কমলাকাহ্ন” পদ্য নহে,
কিন্তু ভাষার চমৎকারিত্বে (ভাবের গুণে) তাহাকে কাব্যশ্রেণীভুক্ত করা
হায় ; আর •

“উপাকের উমদুপে মারা গেল মার ।
নাকোতে নিচ্ছুরগণ করে হাথাকার ॥”

এ ভাষায় রচিত পদ্য, কিন্তু কোন পুরুষে কবিতার ভাষা
নহে ।

• “তৈল কুলা তনুপাং তাম্বুল তপন,”

কিন্দা

ভানু ভানু কুশান্ত শীতের পরিজ্ঞান,”

অলকার-শাকের উদাহরণ রূপেই শোভা পায় ।

“শিরে হানি পাশি রাণী বলে কর কি ।

শুন পর্ক গর্ক পর্ক গর্ভবতী” কি ॥”

সুকবির রচনা হইলেও মনে হয়, এ সকল শুধু শব্দের জিম্ম্যাটিক ।

বিষয়ের গুরুত্ব সঙ্গেও শ্রেষ্ঠ কবির রচনার—

“বলদ্বা অম্বরে হাঙ্গ—”

অথবা

“বাদ্যপতি-লোধঃ যথা চলোর্ষি ভ্রাঘাতে,”

শুনিলে আমাদের তরাইয়া উঠিতে হয় ।

“বিকর-কমল, কমলাঙ্গি তলু ভুজ কমলের দণ্ড”

ভাষার উপর জ্বরদস্তী গোচ দেখায় । কিন্তু আর একজনের হাতে এইরূপ শব্দ-সংঘাতই কি সুন্দর শুনাইয়াছে !

“লটাপট জটাজুট সংঘট গঙ্গা ।

ছলচ্ছল টলটল কলকল তরঙ্গা ॥”

শুনিলে মনে হয় না কি ইহাকেই বলে ভাবের প্রতিধ্বনি ?

ভাষা সহজ হইলেই কবিতার ভাষা, নহিলে নয়, এমন কথা নাই ; ভাবের মাধুর্য চাই ;

“এক ফুল মকরন্দ

পান করি সন্দানন্দ

পায় অলি অপর কুমুমে ।

এক ঘরে পেয়ে মান

গানঘাজী বিজ্ঞ ধান

অন্য ঘরে আপন সম্মুখে ॥”

পড়িলে কাহার না মনে হয় সুন্দর কবিতা ?

একটু বিষয়, সরল ভাষায় বাক্ত হইলেও ভিন্ন ভিন্ন কবির হাতে পড়িয়া ভাবের তারতম্য কি তন্মাং মনে হয় !

“পতি-শোকে রহি কাদে

বিনাইয়া নানা ঙীড়ে

ভাসে চক্ষু জলের তরঙ্গে,

আহা আহা হরি হরি

উহ উহ মরি মরি

হার হার গোসাই গোসাই !”

পড়িতে পড়িতে বাহ্যিক কাঙ্ক্ষণতাই বেশী দেখা যায় ; সেই স্থলে—

“মোর পরমায়ু লয়ে

চিরকাল থাক ঙীড়ে

আমি মরি তোমার বদলে ।”

পড়িলে কাহার না মনে হয়, ভাবের গুণে ইহাই অধিক আন্তরিকতা-ব্যঞ্জক ? সম্বন্ধিক মর্ষস্পর্শী ।

সুন্দরীর সীমন্তে সিদুরবিন্দু, আশে পাশে চুলগুলি উড়িতেছে, দেখাই-
তেছে—

“রাহজিহ্বা নাড়ে ঘেন চন্দ্রে গিলিবারে ।”

ইহাই ত কবিতা !

অভাব-বর্ণনার—

“টলটল করে জল মন্দ মন্দ বায় ।”

পড়িলে মনে হয় না কি, একটি মাত্র সহজ সরল লাইনে একটা সমগ্র
সুন্দর দৃশ্য নয়ন সম্মুখে উদ্ভাসিত হইল ? ইহাকেই ত বলে যথার্থ কবিতার
ভাষা ।

“মনে রৈল সেই মমের বেদনা :

প্রবাসে যখন যায় গো সে,

তারে বলি বলি বলা হল না !”

ভাষার কারিগরী না থাকিলেও, ভাবের গুণে সরল অবাঞ্ছিত হই
হৃদয়ের কাতরতার কি আশ্চর্য্য অভিব্যক্তি !

শ্রেষ্ঠ কবির হাতের হইলেও অবশ্য—

“টানিল হৃৎকা ধরি হৃৎ হৃৎ হৃৎ”

আমাদের কর্ণ-বিবরে পটহ-ধ্বনি করিয়া মেঘাত্ত বিস্ফুর্জিত হইবে ।
কিন্তু শব্দের কটমটক থাকিলেই সকল স্থলে কবির ভাষা নিম্নের নহে ।

“কুর্ক কয়টী কুট

উপীতে লটপট

লোহিত ত্রমাতুর সম্পট খুণিভে ।”

অবস্থা বিশেষ বর্ণনার সুন্দর ভাষা বলিতে হয় । প্রাচীন কবির হাতে—

“বুদ্ধিমান হৈরে জ্ঞান হারালি হতভাগা ।

শিরে কৈলে সর্পাঘাত কোণার বাঘবি ভাগা ।”

দেখিলে আমরা বিস্মিত হই না ; কিন্তু এখনকার কালে কাব্যে “থুক থুক
থুক থুক” কিবা

“ভগবান মুণ্ড খান কোমার গুটির শতবার”

প্রকৃত কবির লেখনী হইতে বাহির হইয়াছে দেখিলে আমরা মুগ্ধ না
হইকাইবা থাকিতে পারি না ।

প্রাচীন রচনার স্বল্প স্থলে বিষয়-বর্ণনা বা ভাষা গ্রাম্যতা-দোষ বলিয়া উৎসর্গ করিতে পারা যায়, কিন্তু এখনকার দিনে পরিমার্জিত রুচি ও শোভন ভাষা আমরা আশা করিয়া থাকি।

অনেক স্থলে দেখা যায়, ভাব বা অর্থের কুল-কিনারা নাই, কিন্তু ভাষা ও পদের মিল বেশ---

“শান্তিপুরে খাসা খই
বর্ধমানের বসা দই
বু আমি তোমা বই
আর কারো নই।”

আমাদের কোন কোন লক্ষপ্রতিষ্ঠ কবির রচনা হইতেও এই ধাতের দৃষ্টান্ত উদ্ধৃত করা যাইতে পারে। স্বীকার করিতে হয়, সে সকল কবিতাও নয়, কবিতার ভাষাও নহে।

ভাষার অপ্রাঞ্জলতার জন্যই “ছন্দুকরী”র আবির্ভাব, ভাবের অতলম্পর্শতার জন্যই “রাহ”র অভ্যুদয়।

বিদেশী কবি Popeএর একটা উক্তি আছে—

“I lisped in numbers, for the numbers came.”

ঘুমাইয়া ঢুলিয়া পদ্য লেখা যাইতে পারে, কবিতা তাহার ব্রহ্মসীমাবর্তী হন না। অবশ্য ইহাও স্বীকার্য, ভগবানদত্ত ক্ষমতা না থাকিলে চেষ্টাচরিত্র করিয়া কোন শক্তিকে রূপার মিল জুটান যাইতে পারে সুন্দর, কিন্তু কবিতা-সুন্দরী তাহার ছায়াও মাড়ান না। অনেক পদের ছন্দ সুন্দর, কাব্য বাস দেওয়া যাইতে পারে, কিন্তু উন্নয়ো কাব্য-রস দুর্লভ।

বাঙ্গালী ভাষা, বাঙ্গালী কাব্য সংস্কৃতেরই অনুসরণ করিয়া আসিতেছে। কিন্তু বাঙ্গালী পদের ছন্দ-প্রকরণ সংস্কৃত হইতে উৎপন্ন নহে;—বাঙ্গালী-কবির স্বকল্পিত; বঙ্গকবির প্রতিভা ও লিপিতাত্ত্ব্যের প্রমাণ।

বাঙ্গালী পদ্য-রচনা—আরম্ভ হইতে কাশীদাসের সময় (সপ্তদশ শতাব্দীর প্রথম ভাগ) পর্য্যন্ত—আমরা দেখিতে পাই, ছন্দ প্রধানতঃ পরায় ও ত্রিপদী। কতিবাসে হ্রস্ব-বিশেষে “মর্তক ছন্দ” আছে, কিন্তু তাহার আকার প্রকার নিত্যই আধুনিক-গদ্যী। মুকুন্দরায়ের যথ্যে যথ্যে “আবির” “ঝাপা”

“কাঁপিতান” প্রভৃতি নাম পাওয়া যায়। “শয়ার” শব্দ বোঝায় পাদ—পাশা শব্দ হইতে উদ্ভূত। ত্রিপদীকে প্রাচীন কালে “নাচাড়ী (নেচাড়ি)” বা “লাচাড়ি” বলিত; কেহ কেহ বলেন “লাচাড়ী”—সহরী শব্দের অপভ্রংশ।

ভারতচন্দ্রের পূর্ব পর্য্যন্ত আমরা আর গুটিকতক ছন্দ পাই;—একা-বলী, দিগ্‌করা, ভঙ্গশয়ার, মালঝাঁপ, দীর্ঘ লঘু ও ভঙ্গ ত্রিপদী এবং চতুষ্পদী। কেমানন্দের গ্রন্থে “গজগতি” ছন্দ দৃষ্ট হয়।

কবিরঞ্জন রামপ্রসাদ ও ভারতচন্দ্র এবং তৎপরে মদনমোহন ও ঈশ্বরচন্দ্র অনেক নূতন ছন্দ প্রবর্তিত করিয়াছেন। ইহাদের আমলে বঙ্গীয় কাব্যে নানাপ্রকার সংস্কৃত ছন্দও অনুরুত হইয়াছিল। পূর্বেলিপিত গুলি বাতীত বৃত্তগন্ধী, দীর্ঘ ও লঘু চৌপদী, তুণক, তোটক, তরল পয়ার, লম্বিত পয়ার, হীনপদ-ত্রিপদী, মাত্রা ত্রিপদী, মাত্রা-চতুষ্পদী, ভুঙ্গক-প্রগত, মালতী, পঞ্চাশর প্রভৃতি নাম দেখা যায়। ভারতচন্দ্র বাঙ্গালা পদ্যে সংস্কৃত অনুরূত ও শিখরিণী ছন্দেরও প্রয়াস করিয়াছিলেন। মদনমোহন ইহান উপর পঙ্খটিকা, ক্ষতগতি, কুমুমমালিকা প্রভৃতি সংস্কৃতমূলক ছন্দের অব-তারণা করিয়াছেন। কবি বঙ্গলাল “প্রামাণিকা” নামক এক ছন্দের আভাস দিয়াছেন।

এই সকল ভিন্ন আর কয়েক প্রকার সহজ সরল ছোট বড় ছন্দের বরাবরই প্রচলন আছে, বাহাকে আমরা সাধারণতঃ “ছড়া” বলি। কাক বা ধনার বচনের ছড়া ও মেয়েলী ব্রতকথার ছড়া বোঝায় ভাষার উৎপত্তি সময় হইতে আবহমান কাল চলিত। ছেলেভুলানো গানের ছড়ারও উল্লেখ করা উচিত। এ সকলের মধ্যেও ছন্দের ছাঁদ মিলে।

মাইকেল মধুসূদন অমিত্রাকর ছন্দ প্রবর্তিত করিয়া বঙ্গীয় কাব্য-সাহিত্যে যুগান্তর আনয়ন করিয়াছেন। তিনি এবং হেমচন্দ্র ঈশ্বরভীর অনুকরণে আরও কয়েকটি নূতন ছন্দের উদ্ভাবন করেন। নবীনচন্দ্রের কবিতার ছন্দের বড় নবীনত্ব নাই। কিন্তু তৎপরে রবীন্দ্রনাথের উদ্ভাবিত ছন্দের সংখ্যার সীমা পরিসীমা নাই। সে “নিতুই নব, নিতুই নব।” তাঁহার অনুকরণে এবং হনুকরণে কতই ছন্দ নী দেখা দিতেছে।

সংস্কৃত ছন্দানুকৃতি এখনও বেশ হয় নাই। ইন্দ্রবজ্র, শার্দূল-বিক্রীড়িত

মালিনী, বংশধরবিল প্রভৃতি ছন্দ বাঙ্গালা কাব্যে চালাইবার চেষ্টা হইয়াছিল, কিন্তু তেমন সুবিধা হয় নাই ; যথার্থ প্রতিভাবান কবির পাল্লায় পড়িলে কি দাঁড়ায়, এখন বলা যায় না ।

বাঙ্গালা কাব্যের অলঙ্কার সম্বন্ধে বঙ্গসাহিত্যের জনৈক পণ্ডিত-সম্মেলক বড় সুন্দর ব্যাখ্যা করিয়াছেন ;—“বাঙ্গালা ভাষা অতি দুঃখিনী ; ইহার নিছের কিছুমাত্র অলঙ্কার নাই ; যাহা দুই চারি খানা ইহার গাত্রে দেখা যায়, তাহা মাতামহীর (সংস্কৃত ভাষার) নিকট প্রাপ্ত । বাঙ্গালা যখন বালিকা ছিল, তখন মাতামহীর ভারী ভারী মোটা মোটা যে সকল অলঙ্কার (অনুপ্রাস উপমা রূপকাদি) তাহাই লইয়া সজুই ছিল ।” এখন যুবতী হইয়াছে, এখন আর সে সকল পুরাতন মোটা অলঙ্কারে উহার মন উঠে না ; এখন জড়াও অলঙ্কারের (প্রতিবস্তুপমা, নিদর্শনা, সমাসোক্তি প্রভৃতির) প্রতি লোভ হইয়াছে এবং ছলে বলে কৌশলে এক এক খানি করিয়া বৃদ্ধার অনেক অলঙ্কারই আহুসাং করিয়াছে । কামিনীগণের অলঙ্কার পরিবার সাধ পাঠকগণের অবিদিত নাই । “মঙ্গ” বলিয়া দশ সের রূপার বেড়ী দিলেও মনের স্তখে পরিবেন ; কাণ ছিঁড়িয়া মায় তবু সোণা পরিবেন—শেষে না হয় সোণার কাণ গড়াইবেন ! ভাপাবস্ত গৃহের অনেক গৃহিনী অলঙ্কারের ভারে চলিতে পারেন না,—ভাল দেখায় না তবু, অলঙ্কারে সাজিয়া “আহ্লাদে পুতুল” হইয়া বসিয়া থাকিবেন । বৃদ্ধা আয়ীর গায়ে সমস্ত অলঙ্কার বাঙ্গালার পায়ে সাজিবে না—ইহা বাঙ্গালী বোঝে না, তাহা নহে ; তবু যে অলঙ্কারের বুড়ী মাগায় করিতে চাহে, সে তাহার জাতির গুণ ।”

পণ্ডিতমহাশয় তবু সম্প্রতিকার তাহা বিলাতী-আমদানি, হাল-ফ্যাসিয়ান অলঙ্কার অনেকগুলি দেখিয়া যান নাই । দৈখিলে বৃথিতে পারিতেন, বৃদ্ধা আয়ীর সেকেনে গহনার রেওয়াজ কমিতেছে, তৎস্থলে যাহা চলিতেছে, তাহার ঝকমকিতে অনেক সময়ে আঁপি বলসিয়া যায় বটে, কিন্তু তন্মধ্যে Tait's Diamonds আছে—কৃপা !

বাঙ্গালা কাব্যের প্রথম অবস্থার ভাষা—কিছা চার পাঁচ শত বৎসর পূর্বকার ভাষা, আর আনুকালকার ভাষার তফাৎ আছে, মানিতে হয় ।

ইহা ত বিচিত্র নয়। Chaucerএর ইংরাজী, Spenserএর ভাষা আর হান্স ককনি ইংরাজী ভাষার প্রভেদ কত! কিন্তু সেই প্রাচীন বঙ্গ-সাহিত্যের ভাষার সহিত বর্তমান বাঙ্গালা ভাষার সৌন্দর্য্য দেখিলে বিস্মিত না হইরা থাকি যায় না। সে কালের রচনার কবিত ভাষার চলন অধিক ছিল, এখন গোষ্ঠাকী ভাষার ঐ ভাব বেগী, ইহাও স্বীকার্য্য।

একটি বিষয়ে একটু সন্দেহ হয়। এত সব প্রাচীন পুঁথি যে সম্প্রতি আবিষ্কৃত হইয়াছে, অধিকাংশই পূর্ববঙ্গ হইতে। হইতে পারে না কি, বেহারবাসীরা বঙ্গবাসীকে যেমন “এক বাঙালী দোসর্ তোহ্রাহ” বলিয়া অবজ্ঞা করিয়া আসিতেছিলেন, পূর্বে পশ্চিম-বঙ্গবাসীগণও পূর্ববঙ্গবাসীদিগকে সেইরূপ অবজ্ঞার চক্ষে দেখিতেন? এবং সেই ভ্রুই তাঁহাদিগের সাহিত্যকেও উপেক্ষা করিয়াছিলেন? সুতরাং পূর্ববঙ্গ-সাহিত্য,—বিশেষতঃ প্রাচীন ভাগ—এত দিন অবজ্ঞাত এবং তজ্জন্ত কতকটা অজ্ঞাত ছিল? পূর্ববঙ্গবাসীদিগের প্রতি আগরা যে স্বল্প দিন পূর্ব পর্য্যন্তও হীনাহুরাগ হিলাম, তাহা ত অস্বীকার করা চলে না। শ্রীচৈতন্যদেব স্বয়ং বাঙ্গাল ভাষার হাত-পরিচালন করিতেন; মুহুন্দরামে এবং ক্ষেমানন্দের কাব্যে আমরা বাঙ্গাল মাঝির ঘাড়ে কাঠাল ভাঙ্গিবার নিদর্শন পাই; এমন কি মেদিনকার “সখবার একাদশী”তে রামমাণিক্যের প্রতি নিমটাদের উক্তি পড়িয়া আমরা কি বাস্তবিকই আশোদ পাই নাই? কিন্তু এখন ১৫ দিন-কাল গিয়াছে। যে বাঙ্গালদিগকে আমরা স্থণার চক্ষে দেখিতাম, বিক্রম করিতাম, লাট কার্জনের কল্যাণে সেই বাঙ্গালদের এখন আমরা

“ভাই ভাই এক ঠাই, ভেদ নাই ভেদ নাই”

বলিয়া “রাধী” বাবিয়া দিতে শিখিয়াছি! আজ United Bengalএর অধিবাসীবৃন্দ পরস্পর আলিঙ্গন করিয়া ভ্রুগত সমক্ষে সগর্বে কি বলিতে পারে না—‘কাব্য—পদ্য—সাহিত্য যদি সাহিত্য হয়, বাঙ্গালা সাহিত্য রীতি-যত আছে; কি প্রাচীন কি আধুনিক, কোম কালেই বাঙ্গালা দেশ বা বাঙ্গালী জাতি কাব্য-সাহিত্যে নগণ্য নহে।’

আমরা দেখিয়াছি, এই যে আমাদের বঙ্গ-সাহিত্য, এটির বয়স কিছু কম সহস্র বর্ষ; আর এটি নেহাৎ ছোট গাটো নয়। শেষ ৭ খানেক বৎসর

ছাডিয়া দিলে ঠহার আগাগোড়া পদ্য। ইতিহাস, ভূগোল, সামাজিক আচার-বিচার, দর্শনতত্ত্ব, বিজ্ঞানতত্ত্ব, শিল্পতত্ত্ব, জীবনী, ব্যঙ্গ, শ্লেষ, যা কিছু পাওয়া যায়, সমস্তই পদ্যে,—শুধু পদ্য বলি কেন—কাব্য, শুধু কাব্য নয়—গীতি-কাব্য। অগেয়ে গীতি-কাব্য নয়, গীত হইত এমন গীতি-কাব্য। জয়দেব, বিদ্যাপতি, চণ্ডীদাস—ইহাদের প্রায় সমস্ত রচনা ত রীতিমত গান—সুর-লয়-তাল যোগে গেয়ে। রামায়ণ, মহাভারত, চণ্ডী হইতে বাঙ্গালা সকল মঙ্গল কাব্যগুলিই পাঁচালী;—চামর ছুলাইয়া, মন্দিরা বাজাইয়া গান করা হইত। বৈষ্ণব-যুগের জীবন-চরিতগুলি পর্য্যন্ত গীত হইত, তাহার পরিচয় পাওয়া যায়। প্রাচীন কাব্যে স্থলে স্থলে পয়ার ও ত্রিপদী পর্য্যন্ত রাগ বাগিনীর সংস্কার অস্তিত্ব দেখা যায়। কবিকঙ্কণ প্রভৃতিতে বসন্ত, মল্লার, মালসী, বরাটী, ভৈরবী, মঙ্গল-গুজরী প্রভৃতি নাম দৃষ্ট হয়। প্রাচীন সাহিত্যে ভারতবন্দু পদ্যান্ত—এমন কি তাহারও কিছু পর পর্য্যন্ত, সমস্ত কাব্য গান করা হইত। প্রাচীন সকল কাব্যই পালায় বিভক্ত এবং পাঁচালী নামে অভিহিত।

সেকালে দেবতার মতিমান্যক যে সমস্ত গ্রন্থ গীত হইত, সে সমুদয়ের নাম “মঙ্গল” গ্রন্থ। চণ্ডী-মঙ্গল, দুর্গা-মঙ্গল, মনসা-মঙ্গল প্রভৃতিতে এক এক দেবতার মতিমা কীর্তিত হইয়াছে। মঙ্গল-গ্রন্থগুলি লিখিবার পূর্বে, কবিগণ স্বয়ং দেবতার নিকট হইতে আদেশ প্রাপ্ত হইতেন; আগরিত হইয়া তাঁহারা অদ্ভুত-কবিত্বশক্তিসম্পন্ন হইয়া পড়িতেন। মঙ্গল-গানগুলি অষ্টমুখি মণ্ডিন গীত হইত, তৎকাল সচরাচর “অষ্টমঙ্গলা” নামে পরিচিত। মঙ্গল-গীতগুলি সবই পাঁচালী। পাঁচালী পথে ঘাটে, ভদ্রলোকের আঙ্গিনায়, রাজসভায় পর্য্যন্ত গান হইত, ভিড় জমিয়া ঘাইও, পোকে শুনিত, শাস্ত্রপুরাণ লিখিত, —শাস্ত্র-বহিত্ত অनेক কথাও যে না লিখিত এমন নহে।

কেহ কেহ বলেন, “পাঁচালী”—পঞ্চালিকা শব্দের অপভ্রংশ। পঞ্চাল দেশ হইতে এই জাতীয় কাব্য বা গীতের আমদানী, তাই এই নাম। পণ্ডিত রামগতি, পাঁচালী—পাঁচ + আলি বা পঞ্চ সখীর গীত—অর্থ করিয়াছেন। প্রাচীন সাহিত্যে ত্রিপদীর নাম “নাটাড়ি”; পণ্ডিত মহাশয় নাটাড়ীকে ‘নট্যালি’ ধরিয়া, নটী + আলি—অর্থাৎ নটীগণ নৃত্য করিয়া যাহা গান

করিত, এইরূপ ব্যাখ্যা করিয়াছেন । ইহা যথার্থ হইলে, আমাদের কল্পনা করিয়া লইতে হয়, কেমন করিয়া কতকগুলো পুরুষ, গৌড় কামাইয়া, সখী সাজিয়া, মন্দিরুর তালে নাচিয়া নাচিয়া, মহাভারত, রামায়ণ, চণ্ডীর যেত গুরুগভীর বিষয়ের গান পথে ঘাটে গাহিয়া বেড়াইত ! রাজা কৃষ্ণচন্দ্রের সভায় ভারতচন্দ্রের কাব্যের এক জন সুর বাঁদিয়া দিতেন, ইহার “গারেন” ছিল, কবি আপনিই বলিয়াছেন । তার পর, আধুনিক যুগেও, ঈশ্বর গুপ্তের পূর্ব পর্য্যন্ত কেবল গান—কবি, টপ্পা, টপ, তুর্ক, তরঙ্গা, ছড়া, কীর্ত্তন ইত্যাদি । বঙ্গসাহিত্য নয় শত বৎসর আদ্যন্ত গীতিকাব্য । তাই প্রথমেই বলিয়াছি—বাঙ্গালী-বানী বাজাইতেই যজ্ঞবৃত্ত ।

প্রবন্ধ দীর্ঘ হইয়া পড়িল । কাব্য বা কবিতা ও কবি কাহাকে বলে কতকটা দেখা গেল । কথা আছে,

“কবিতা অমৃত আর কবিরা অমর ।”

এই অমরত্বে বাঙ্গালী কবির দাবী দাওয়া কতটা আমরা আর এক সময়ে দেখিব ; দেখিব বঙ্গের কবির হৃদয়োচ্ছ্বাস কবিতা—না কাব্য—না “কাব্যি” । মোটামুটি এইটুকু বলিয়া রাখিতে পারি—তুখা-নিলাদই হউক, নিলাই বাজুক, আর শব্দধ্বনিই উঠুক, বাঙ্গালীর প্রাণ বাণীর আওয়াজেই যজ্ঞবৃত্ত । এখনও আমরা শুনিতে পাই—

“বাঁশরী বাজাতে চাহি, বাঁশরী বাজিল কই ?”

বঙ্গদেশের এই নয় শত বৎসরের গীতিকাব্য বা কাব্য-সাহিত্য হইতে আমরা কি শুধু কাব্য-রসই পাই ? এই কিঞ্চিদূর সহস্র বৎসরের বিশাল সাহিত্য কেবল গান আর পাচালী ? উদ্দেশ্য কি কেবল নৃত্য-গীত ? না, তাহা নহে । এই কাব্য-সাহিত্যই বঙ্গের প্রাচীন ইতিহাস—অস্তিত্ব: লৌকিক বা সামাজিক ইতিহাস তা বটেই । প্রাকৃতিক ইতিবৃত্ত—সামাজিক আচার-ব্যবহার, সাময়িক পদার্থতত্ত্ব,—এ সকলও এই কাব্য-সাহিত্য হইতে আমরা প্রচুর পরিমাণে প্রাপ্ত হই ।

বঙ্গের প্রথম যুগের কাব্যনিচয় হইতে আমরা জানিতে পারি—তখন-কার (সহস্রাব্দ পূর্বে) রাজারা সোণার খাটে বসিয়া রূপার চৌকীতে পদস্থাপন ও স্বর্ণ-খালে পঞ্চাশ ব্যক্তন সহ অন্ন আহার করিতেন । ইহার

মধ্যে কতকটা বর্ণনা কবি-কল্পনা কি না বলা যায় না, কেন না তাঁহাদের নিত্য-জীবনে বড় অধিক বিলাসের ভাবের সন্ধান মিলে না। “ইন্দ্রকমল” “দণ্ডপাখা” ও “পাটের শাড়ী” বিলাস-সামগ্রী মধ্যে দেখা যায়। খাদ্যের মধ্যে “ইন্দ্রমিঠা” নামক একরূপ মিষ্টানের আশ্রয় পাওয়া যায়। আহায়ে পর “বংশহরির গুয়া” খাইয়া মুখশুকি করা হইত। মাণিকচাঁদের গান এবং ডাক ও খনার বচনে দৃষ্ট হয়, তখনকার কালে ব্রাহ্মণ-ভদ্রলোকও কৃষিকর্ম করিতেন ; এবং স্ত্রীলোকগণ পর্যাস্ত অক্ষরীড়ায় অভ্যস্ত ছিলেন। শূন্য-পুরাণ প্রভৃতি প্রাচীন পুস্তকে দেখা যায়, এই শূন্য-শ্রামলা বঙ্গভূমি তখনও সেই সহস্র বর্ষ পূর্বকালে—নানী প্রকার ধানের ভাণ্ডার ছিল। কুমকগণ সেই ধানের আদ্যের নাম রাখিত “লালকামিনী” “মানবীলতা” “সোণা-খড়কী” প্রভৃতি। খৃষ্টীয় ষোড়শ শতাব্দীর গ্রন্থ মাণিকচাঁদের গীতে কড়ি দ্বারা রাজকর আদায়ের কথা লিপিত আছে ; কড়ি দ্বারা রাজকর আদায়ের প্রথা হিন্দু-শাসন কালে প্রচলিত ছিল।

প্রাচীন বঙ্গ-কাব্যের বিত্তীয় যুগের রচনা হইতে আমরা জানিতে পারি ;—সে সময়ে (প্রায় ছয় শত বৎসর পূর্বে) পূর্ব-বঙ্গ ও পশ্চিম-বঙ্গের রমণীগণের পরিচ্ছদ একরূপ ছিল না। “শ্রীকৃষ্ণ-বিজয়ে” রমণীগণের কণ্ঠে সুবর্ণহার, কর্ণে কুণ্ডল, নামায় গজমতি, হস্তে বলয় কঙ্কণ, কটিতে কুম্ম মণি, পদে মঞ্জীর প্রভৃতি আমাদের পরিচিত অলঙ্কারের মধ্যে কতকগুলির উল্লেখ দেখা যায়। চণ্ডিদাস “কাণাড়া ছাঁদ” কবরী বঙ্গনের ও, “মল ভাড়ল” নামক এক প্রকার কৃষণের উল্লেখ করিয়াছেন, ইহা এখনকার কালে খোঁটী রমণীগণ ব্যবহার করিয়া থাকেন। পূর্ব-বঙ্গের কবি বিজয়গুপ্ত হস্তে সুবর্ণ বাউটি, সুবর্ণ ঘাগিরা ও শিলামণি কাচ, কণ্ঠে হাসলি, কর্ণে সোণার মদনকড়ি, পিতলের খাড়ু ও “লোটন খোঁদা” নামক একরূপ কবরীর উল্লেখ করিয়াছেন। কিঞ্চিৎ পরবর্তী কবি গোবিন্দদাস সুন্দরীগণের চরণোপরি “ধাবক-চিত্র” লিখনের পরিচয় দিয়াছেন—“মদন-পরাজয়-পাত !”

ষোড়শ শতাব্দীর কাব্য হইতে সে সময়কার একটি সামাজিক আচারের খবর পাওয়া যায়, যাহা এখনকার কালে অবধান-যোগ্য। সে সময়ে সঙ্গর অস্তিত্বাবসগণ বাসবিধবানিগকে পট্টবস্ত্র ও (শাঁখার স্থলে) সুবর্ণের চূড়

পরিভে দিতেন । কোন কোন বালবিধবা সিন্ধুর পরিবর্তে আবিরের
কোটা কপালে পরিভে পাইতেন । বিজয়ধ্বজের পদ্মাপুত্রে দেখা যায়,
বেহলার ব্রাহ্মণ পত্নিবিরোগকাতরা ভয়ীকে বলিতেছেন—

“খনি বদলে দিব কাঁচা পাটের শাড়ী ;
শংখ বদলে দিব সুরণের চূড়ী ;
সিন্ধুর বদলে দিব ফাউগের গুঁড়ি ॥”

নারায়ণ দেবের গ্রন্থে আছে—

“মৎস্ত মাংস এডি বহিন যত উপহার,
সর্ব দ্রব্য দিমু আমি তুমি খাইবার ।
শংখ সিন্ধুর মাত্র না পরিবা তুমি,
নানা অলঙ্কার তোমা দিমু আমি ॥”

সে সময়কার আর একটি লৌকিক আচার এখনকার এই সভা সন্নিহিত
ও গঙ্গনভনী স্ট্রীটকারের নিনে প্রতিনিধানের উপস্থিত । গরীবের খাবার বিলাত-
বাদের একটু নমুনা দিই । চৈতন্য-প্রভুর বিলাতের প্রচলিত কল্যাপ পিতার
নিকট উখাণ্ডিত হইলে তিনি কহিয়াছিলেন -

“আমি সে নির্ভর কিছু দিও না
কল্যাপ দিব পক্ষ হরিহরী দিয়া ॥”

বলা বাহুল্য, উহারে বিলাত ভাষিয়া আর নাট । উহারে দিই য় আর
বিলাতে খুব ধুমধাম হইয়াছিল, সে ধুমধামে প্রধানতঃ শুভা পান ও মাংস
চন্দনেরই চড়াইছিল ।

আমাদের পুরাতন কাব্য সাহিত্য হইতে আমরা কাল রস বাণীত,
কবিগণের সমসাময়িক আচার-ব্যবহারের অনেক সমাচার প্রাপ্ত হই ।
আমরা জানিতে পারি, সে সময় বাঙ্গালী ভাষির আচার-ব্যবহার অতি
সাদানিবে রকম ছিল । রক্ত-রাজ্যের সচিত্র সাক্ষ্য করিতে হইলে বড়
সোকেরা হাড়ী কতক সট, কাঁচি কতক কলা, কয়েক ডার নাগিকেল,
দোখণ্ডি গুঁড়া, পানের দোনা এবং “যোড়া যোড়া দাসি” ও “যুকারিমা
হেড়া” লঠিয়া অঙ্গসর হইতেন । “গঙ্গাজল লাড়” ও সকে হাইত । “গঙ্গাজল
গুঁড়ি”, মেঘলুর শাড়ী, মকরান ও “পানরী ভোট” (ভুটানি কখন ?)

সে কালে বড় দরের সামগ্রী ছিল। রাজারা সম্বল হইলে চড়িবার ঘোড়া ও গায়েৰ খাসা ঘোড়া ও পাটের কাপড় দান করিতেন। চন্দনের ছড়া দিয়া সম্মান প্রদর্শন করা হইত। (রাজ-কবিকৃত্তিবাস, এইরূপে সম্মানিত হইয়াছিলেন)। পাটের বেলা প্রধান ঘান ছিল। বড় লোকের আগে পাছে পাইকেরা বড় লোকের মহিমা গান করিতে করিতে ছুটিত। কোন নিয়োগে আদেশ দিবার সময় আদিষ্ট ব্যক্তিকে তাহুল দানের ব্যবহার ছিল; তাহারা আদিষ্ট ব্যক্তির প্রতি সম্মান প্রদর্শন করা হইত। এক বাটার পান বা ওয়া বিশেষ প্রণয়ের চিহ্ন বলিয়া গণ্য হইত।

মুকুন্দরামের কাব্য হইতে আমরা সেই মোড়ল শতাব্দীর শেষাংশের সময়কার অনেক খবর পাই। পূর্ব-কালে বাঙ্গালীরা তিন্মা সাজাইয়া সমুদ্র যাত্রা করিতেন। কোন দীর্ঘ-যাত্রার প্রাক্কালে স্ত্রীর সম্মান হইবার সূচনা লক্ষিত হইলে, তাহাকে একখানি “ভয়পত্র” বা মুক্তরীপত্র (Certificate) দিয়া যাওয়া হইত। সমুদ্র-পথে গমনাগমনের ভয় বোধ হয় পূর্ববঙ্গবাসী নাবিকগণই বিশেষ দক্ষ ছিল; (এখনও হয় ত তাই)।

“কারো হাতে কেবোরাগ কারো হাতে যান।”

কারো হাতে দণ্ড কারো হাতে রায়বাণ ॥”

মাকিনিগের তীব্রপারক “গানুর” নিযুক্ত থাকিত; ইহারা “সারি” গাতিয়া মাকিনিগের কার্যে আকৃষ্ট রাখিত ও মাকিনী কার্যে অবহেলা করিলে তাহাদিগকে “তাঙ্গা” দিয়া প্রহার করিত। প্রদান তিহার নাম থাকিত “মুকুরি”। তিহাওতির মধ্যে বাণিজ্যের উপযুক্ত নানাধি ব্যবহৃত এবং কোন কোন স্থানিতে হাট মিলিত। এই বাণিজ্য-বাণীয়ে বিলক্ষণ লাভ ছিল মনে হয়। সমুদ্র-পথে “গিরাতির দেশ” ছিল এবং “হারমাদের তর” ছিল। এই “হারমাদ” সম্ভবতঃ জলদস্যু। (“হারমাদের” শব্দকে কেহ কেহ “হারামদের” ধরিয়া “হারাম” অর্থাৎ ‘দুর্কৃত্তগণের’ অর্থ করিয়াছেন। কেহ বা বিখ্যাত পর্তুগিজ-সেনাপতি Almeida নামের অস্ত্রাশ ধরেন।) সমুদ্র চেউ উঠিলে নাবিকগণ তৈল নিক্ষেপ করিয়া চেউ নিবারণ করিত। (পাশ্চাত্য সাহিত্যেও এ বিষয়ের প্রবাদ আজও দেখা যায়—Pouring oil over troubled waters)। তিহার

নিকটে ঝিকড়ী মৎস্তের উপজ্বল হইলে গুড় চাউন ফেলিয়া, কাঁকড়ার নৌকা আটক করিলে শিয়াল-তাক ডাকিয়া, কুর্ভীরের উৎপাত হইলে পোড়া ছাগল ফেলিয়া দিয়া, জোঁকের দৌরাখ্যা হইলে ক্ষার চূণ ছড়াইয়া প্রতিকারের ফেঁটা হইত ; শংখর উৎপাত দেখিলে মৎস্ত-মাংসের গন্ধ লাগাইয়া ভাডাম চলিত ; সর্প-ভয় হইলে বাবুই ইসারমূল বাধা হইত ।

বঙ্গদেশ হইতে সমুদ্র ঘাইবার সময় পথে ত্রিবেণী হইতে “মিঠা পানি” (পানীর জল ?) তুলিয়া লওয়া হইত । দুকন্দরাম প্রায় ৩৫০ বৎসর পূর্বেকার কবি, তখনকার কালে সপ্তগ্রামের খুব বোলবোলাও—

“সপ্তগ্রামের বনিক কোথাও না যায় ।

ঘরে বসি থাকে সুখে নানা ধন পায় ॥”

তখন কলিকাতা, কালীঘাটও ছিল—আর এখনকারই মত ছিল—

“ধনু ক্ষেত্র জগন্নাথ বাজারে বিকার ভাত ।”

কিন্তু—“প্রসাদ শুখান অন্ন ভেদ নাহি চারি বর্ণ ।”

এই সময়ের কাব্যাদিতে বঙ্গ দ্বারা বাণিজ্য-নির্বাহের প্রথা দৃষ্ট হয় । কিন্তু সাধারণতঃ বাজারে বট, বৃদ্ধি, কাহন প্রভৃতি সংখ্যক কড়ি দ্বারা স্রব্যাঙ্গি ক্রয় বিক্রয় হইত । মাটী কাটা ও কোন স্রব্য গুজন করিবার জন্য “পুরুষ” নামে একরূপ মাপ ছিল ; বোধ হয় উহা এখনকার গজকাটির স্থায় কিছু হইবে ।

পূর্বেবঙ্গে পাটের পাছটাকে “পাটের খনি” বলিত । কাব্যের গায়নেরা একুখানি পাটের খনি পাটলেট কৃতার্থ হইতেন । স্বীলোকগণের মধ্যে কাঁচুলী পরিধানের রেওয়াজ ছিল ; কাঁচুলী-নির্মাণে বিশেষ শিল্পনৈপুণ্য প্রদর্শিত হইত ।

সম্পন্নগৃহে স্বীলোকগণ “হীরা নীলা মতিহালা কলধৌত কর্ণমালা” কুণ্ডল, বর্ণচূড়ী “শতেশ্বরী হার” “কণক সাপুড়া,” অঙ্গদ, কঙ্কণ, কর্ণপূর প্রভৃতি নানাবিধ মণিমুক্তা ও সুবর্ণের অলঙ্কার পরিধান করিতেন ; “গুরামুটি” (গুরামুটি ?) প্রভৃতি নানা ছাঁদে খোঁপা বাঁধিতেন—“মণিমর জাদ তথি দোলে” । “কুলুপিয়া শঙ্খ” ধারণ করিতেন এবং “মেঘতবুর সাটা” ও “বিনোদ কাঁচুলী” এবং আবশ্যক মত দোছুটি করিয়া তসরের শাড়ী পরিধান ।

বড় ঘরের কন্যা-বধূরা “পাটের জাদ—মণিময় সূত্র তার বেড়ি” —পাইতেন । নিরুপে শ্রেণীর নারীগণ “খুঁকা” বা ফোম বাস পরিত ; খুঁকা এক প্রকার অল্প মূল্যের বস্ত্র । রমণীগণের অঙ্গ-মার্জনার জন্ত তখন সাবান উঠে নাই, হরিদ্রা কুঙ্কুম ও আমলকীই সে কাজ সারিত । স্বর্ণালঙ্কারের সঙ্গে ফুল ও সাজ-সজ্জার উপকরণ ছিল ।

তখনকার কালে পুরুষেরা ও বাল্য পরিত্যক্ত লজ্জা বোধ করিতেন না এবং দরিদ্র ব্যক্তিও কর্ণে একটু সোণা পরিয়া কৃতার্থ জ্ঞান করিত । নিরুপে শ্রেণীর লোকগণ “পোসালা” নামক একরূপ শীতবস্ত্র গায়ে দিত । এই সকল প্রথা এখনকার কালে ছোট-লোকদিগের মধ্যে প্রচলিত দেখা যায় । তখনকার দিনে কাঁরসুত দেখা যাইত “কাণে কলম হাতে ছত ।”

মুকুন্দরাম প্রায় ৩৫০ বৎসর পূর্বেকার কবি । মুকুন্দরামের কাব্যে বাঙ্গার করার যে বিবরণ পাওয়া যায়, তাহা হইতে দৃষ্ট হয়, সে সময়ে জিনিষ-পত্র সমস্তই অতি মূল্য-মূল্য ছিল ।

বাঙ্গারে দ্রব্যাদি খরিদ করিতে গেলে সর্বাগ্রে কড়ি-প্রত্যাহী ছই ব্যক্তির সাক্ষাৎকার হইত ; প্রথম—লম্বাচার্য্য, ইনি পত্রিকা ওনাইয়া কিছু যাচঞা করিতেন । অপরজন “কুশারী” উপাধিবিশিষ্ট ওঝা ; ইহার কাখে একটা বড় কুশের বোঝা থাকিত ; কখন বা “হাতে কুশ কাখে বুলি” । ইনি বেদ পাঠ করিয়া অভ্যাগতকে আলীর্কাদ করতঃ কিছু আদায় করিতেন ; কখন বা পুরোহিত, ঘটক কিবা দৈবজ্ঞ-ঠাকুর সাক্ষিতেন ।

৩৫০ বৎসরের প্রাচীন-গ্রন্থ কবিকল্পের চণ্ডী হইতে, কাব্য-রস ছাড়া আমরা আরও কিছু পাই । গর্ভবতী নারী কি ব্যক্তনের সাধ করে, অল্পকষ্ট-কাতর ব্যক্তির ভোগ-লালসার সীমা কতদূর, সম্ভান প্রসবের পর কি কি কার্য্য করিতে হয়,—(সে সময়ে আটকোড়েও ছিল) ; বিবাহের সময় কি কি বিধি পালন আবশ্যক, অভাগিনী পত্নী পতি-সোহাগ-কামনার কি ঔষধ প্রয়োগ করিবে, এ সকল তত্ত্বও জানা যায় । সেকালে স্ত্রীলোকগণের মধ্যে “ওষুধ” করিবার প্রথা বড় বেশী চলিত ছিল ; তখন বহু-বিবাহের আমল, স্বামী-স্ত্রীটিকে বশে রাখিবার জন্ত নানা প্রকার “ডুক্‌তাক্” আবশ্যক হইত । সপত্নী-বিষেবে কি বিষয় ফল ফলে, ঘরের পুরানো দানী কেমন

ছ'ল রাধিবায় চেষ্টা করে—এ সকলও আমরা দেখিতে পাই। হাটে কি
 জখোর কি দর, কি জ্বা-সংযোগে কি ব্যঙ্গন রানিতে হয়, নানাবিধ অন্ন-
 ব্যঙ্গনের নাম, গৌকিক আচার-বিচার-সংস্কার-প্রণালী, পল্লীগ্রামে মালা-
 চন্দন-লইয়া কেমন দলাদলি হয়, সামাজিক ভোজের সময় শক্রতা করিয়া
 লোককে কেমন নাকাল করা হইত, ভিন্ন ভিন্ন জাতির বাদসায় কি, কোন্
 কোন্ ব্যবসায় তখন প্রচলিত ছিল, জাতি-বিশেষের চরিত্র কি প্রকার,
 আগর ব্যবহার কিরূপ—ইত্যাদি; নানান, তত্ত্ব আমরা জানিতে পারি।
 সংস্করণ-প্রকার দূর-সংবাদও যেন পাওয়া যায় এবং স্ত্রী-প্রমাণার্থ পরীক্ষা-
 নিদর্শনের আভাষও মিলে। সেই প্রাচীন-কাব্যে বস্তু-ভঙ্গুর নাম, গায়া
 পশুপক্ষীর নাম, এমন কি নানা জাতি পারাবত ও ছাগলের নাম, বিভিন্ন
 কুণের নাম, আরণ্য বৃক্ষের নাম, কোন্ গাভের গন্ধে সর্প পলায়ন করে—
 তাহা পর্যন্ত আমরা পাই। “অস্ত্র অলঙ্কার” এবং “বিদ্যা আভরণ,” “দাঙ্গিন
 বাজনা,” যুদ্ধের অস্ত্র শস্ত্র—এ সমস্ত আমরা কবিকঙ্কণের ১৩-কাব্যে হইতে
 জানিতে পারি। ভারতচন্দ্র এ সকল বিষয়ে মুকুন্দরামের অল্পকারী। ইহা
 ব্যতীত ভূগোলভূত্বও বাল যায় নাট; অবশ্য ছোটক কবির নিঃস্বপ্ন পরিচিতি,
 সেইটুকুই ঠিক, বাকি সমস্ত কাল্পনিক; শুধু কাল্পনিক নয়—অস্বাভাবিক
 ও অলৌকিক।

ছন্দোবন্ধে এও নব কথা আছে বলিয়াই মুকুন্দরামের “১৩” কাব্যের
 কাছে মহাকাব্য এবং কবিকঙ্কণ “মহাকাব্য”। নতিলে সংস্কৃত-কাব্যের লক্ষণ
 অনুসারে “১৩” মহাকাব্য নহে, আধুনিক কবিত্ব-ওঁ হিমায়ে এই বিভাগ
 গ্রন্থ মহাকাব্য কি না বিবাদস্থল।

এই সময়কার কাব্য-গ্রন্থ হইতে আমরা জানিতে পারি, এককালে
 বঙ্গদেশে লেখাপড়ার চর্চা বিলক্ষণ ছিল। ১৩-কাব্যে শ্রীপতি বণিকের
 শাস্ত্রে অনিকায়ের বিবরণ বর্ণিত আছে। তাঁহার পিতা ধনপতি বণিকও—
 “নাটক নাটিকা কাব্যে যাহার উল্লাস”—বলিয়া প্রশংসিত হইয়াছেন।
 সংস্কৃত টোলে বাঙ্গালা অক্ষরের সঙ্গে বেদনাগর অক্ষরের পুস্তক লিখিত
 হইত। ধনপতি বণিক সিংহলে “নাগরী বাঙ্গালা রায় পড়িবারে জানি”—
 বলিয়া বীর বিদ্যার পরিচয় দিয়াছিলেন। সে সময়ে স্বীলোকদিগের ভিতরও

লেখাপড়ার চর্চা যে আদৌ ছিল না এমন নহে । কবিকল্প চণ্ডীতে দেখা যায়—বণিক-ঘরনী খুলনা স্বামীর হস্তাকর ত্রিভুজেন এবং তাহা লইয়া সতিনীর সঙ্গে বাক্‌বিতণ্ডা করিরাছিলেন । বৈষ্ণব-মাহিত্য হইতেও জানা যায়, মহাপ্রভু যে সাড়ে তিন জন শ্রেষ্ঠ কৃপাপাত্রেয়র কথা উল্লেখ করিতেন, তন্মধ্যে শিপি মাহীত্রির ভগিনী—মাদনী দাসী আধ জন । এই মাদনী অতিশয় শুদ্ধাচারিণী ছিলেন, তাহার রচিত বৈষ্ণব-পদাবলী আছে । বৈষ্ণব-পদাবলী-রচয়িতাগণের ভিতর তিন জন স্ত্রী-কবির নাম পাওয়া যায় । চণ্ডী-দাসের রঙ্গকিনী রামী তাহার মধ্যে একজন । ইহা অবশ্য গেল চার পাঁচ ন বৎসর পূর্বেকার কথা ।

দেড় শত দুই শত বৎসর পূর্বেও যে বঙ্গ-স্ত্রী-শিক্ষার প্রচলন ছিল, ইহাও প্রমাণ করা যাইতে পারে । ভারতজন্মের বিদ্যা ও বিদ্যার জাহাজ ছিলেন ; তাহাকে কাবোর নারিকা বলিয়া ছাড়িয়া দিলেও, ভারতের অবাবহিত পরেই আমরা বিদূষী আনন্দময়ী দেবীর রচনা পাইতেছি । “হরিনীলা” নামক মঙ্গলারামণের কথার আনন্দময়ীর হাত আছে, তাহার স্পঃ প্রমাণ পাওয়া যায় ।

তিন চারি শত বর্ষ পূর্বে পর্য্যন্ত বঙ্গদেশে যুদ্ধাদি সর্বদা ঘটিত এবং এই ভীক বঙ্গবাসীর মধ্যেও সৈনিক পুরুষের অভাব ছিল না । মাধবাচাৰ্য্যের চণ্ডীতে ব্রাহ্মণ পাইক, কৰ্ম্মকার পাইক, চামার পাইক, নট পাইক, বিশ্বাস পাইক ও বাহাল পাইকের বিবরণ দেখা যায় । ইহাদের মধ্যে কেহ কেহ অস্ত্র-প্রয়োগ-নিপুণ ও বলিষ্ঠ ছিলেন ; কিন্তু সাহসের পরিচয় বোধ হয় অল্পই দিতে পারিতেন । বঙ্গদেশে সীতারাম প্রতাপাদিত্য ছিলেন, কিন্তু এমন ছ একজন সাধারণ নিরমের ব্যতিক্রম বলিয়া গণ্য করাই সম্ভব । অবশ্য এমন দিন ছিল, যখন বাহালীর জরপতাকা সমগ্র আৰ্য্যাবর্তে উড়িত, যখন ভারতের বহির্ভূতী কোন কোন স্থানও বাহালীর শাসনাধীন ছিল, যখন বঙ্গদেশ হইতে সংগৃহীত সেনাবলের সাহায্যে রাজগণ দেশ জয় করিতেন, কিন্তু সে বহু পূর্বেকার কথা—সহস্র বর্ষ বা তৎপূর্বেকার “অতীত কাহিনী ও” ।

তিন চারি শত বৎসর পূর্বেকার কাব্য-গ্রন্থ হইতে যে সকল তত্ত্ব পাওয়া

বঙ্কম্বর কবিতা।

যায়, তাহাই অধিক বসিগায় ; কিন্তু ইহার ৭ শত বর্ষ পূর্বের তত্ত্ব - এত না হউক, কতক কতক আমরা কৃত্তিমার প্রভৃতির কাব্য হইতেও প্রাপ্ত হই। বঙ্গাঙ্গীর গার্হস্থ্য-জীবনের সুখ-দুঃখের কতকগুলি মনোরম চিত্র ভাষা-রামায়ণও আমাদের নিকট তৎকালিক বঙ্কম্বর অনেক সংগদ আনিয়া দেয়।

বঙ্কম্বর প্রাচীন কাব্য সাহিত্য প্রধানতঃ দুই ভাগে বিভক্ত ; (১) অল্পবান-শাখা, (২) লৌকিক ধর্ম বা উপাখ্যান শাখা। প্রথমটির পরিপুষ্ট হইয়াছে, আমাদের দেশের কথকদিগের ওপে ; দ্বিতীয়টি বিকশিত হইয়া উঠিয়াছে, - বঙ্কম্বর কবির প্রতিভা প্রভায়। কথকদিগের কাব্য হইতে বঙ্গাঙ্গী ভাষার অনেক উন্নতি হইয়াছে। তাহার পুন্যের সংস্কৃত শব্দসকল চলিত ভাষায় ধোঁগ করিয়া বসান করেন ; এই সকল ব্যাঙ্গী গীত-স্ব-সংস্কৃত হওয়ায়, সাধারণের মনে অঙ্কিত হইয়া যায় ; সুতরাং সেই সকল শব্দ ক্রমে ক্রমে ভাষার মধ্যেই বাবদ্ধ হইয়া ভাষার পুষ্টমান করায়। ফলতঃ কথকতার প্রচার না থাকিলে কৃত্তিমার রামায়ণ ও কাশীদাসের মহাভারত দেশ-স্থর আমরা কখনই প্রাপ্ত হইতাম না। কথকতার ব্যবসায় আমাদের দেশে কুতন নহে। পাঁচ শত বৎসরের পুরাতন কবি কৃত্তিমারও গাহিয়াছেন -

“পুরাণ শুনিয়া গীত রচিল কোতুকে।”

আড়াই শত বৎসরের কবি কাশীদাসও গাহিয়াছেন -

“শ্রুত মাত্র কহি আমি রচিয়া পয়ার।”

এ বিষয়ে স্বনামগণ্য বঙ্কিমচন্দ্রের মতটা শুনাই -

“আমে আমে নগর নগরে, বেদী-পিড়ির উরু বসিয়া, ছেড়া তুলট না দেখিবার মানসে সম্মুখ পাতিয়া, কথক ঠাকুর - সীতার সতীত্ব, অর্জুনের বীর ধর্ম, লক্ষ্মণের সত্যব্রত, ভীষ্মের ইঞ্জিয়-কথ, রাক্ষসীর প্রেম-প্রবাহ, কপিটীর আশ্রমগর্ষণ বিবরক সুসংস্কৃতির সহাধা সুকণ্ঠে সদলকার-দুস্তর করিয়া, আগমর সাধারণের সমক্ষে বিবৃত করিতেম। যে লাকল চবে, যে তুলা পিছে, যে কাটনা কাটে, যে ভাত পায় না পায়, সেও শিথিত - শিথিত যে ধর্ম নিজ, যে ধর্ম দৈব, যে আত্মা-বসন অস্বচ্ছের, যে পরের অস্ত্র-বীণ, যে বৈধর আছেন, - বিধ স্বকন করিতেছেন, বিধ পাসন করিতেছেন, বিধ পাসন করিতেছেন ; যে পাপ পুণ্য আছে, যে পাপের দণ্ড - পুণ্যের

স্বয়ংকার আছে ; যে জন্ম আপনায় ছড় নড়ে, পরের জন্ম ; যে অহিংসা
পরম ধর্ম ; যে মোদ-হিত পরম কার্য — সে শিক্ষা এখন কোথায় ? সে
কথকতা এখন কোথায় গেল ?”

বঙ্গ সাহিত্যের দ্বিতীয় ভাগের বিকাশ সম্বন্ধে স্বভাব কর্তী ভবী ক্রমাৎ
এক স্থলে বর্ণনা করেন —

“নেশের সাধারণ লোকের মধ্যে প্রথমে কতকগুলি ভাব টুকরা টুকরা
কাব্য হট্টয়া চারিদিকে ব্যাক বাসিয়া বেড়ায়। তার পর একজন কবি
সেই টুকরা কাব্যগুলিকে একটা বড় কাবোর স্থান এক করিয়া একটা বড়
বিষ্ণু করিয়া তোলে। তার পরের কত কাব্য, যাগ কোন পুরাণে মাই ;
স্বাভাবিক কত কাহিনী, যাগ মূল সামান্যে পাওয়া যায় না ;— গ্রামের
সারক কাবনের মূগ মূগ, পরের আড়িনার আড়িনার, ভাঙ্গা ছন্দ ও গায়
ভাষার বাগনে কত কান ধরিয়া গিরিয়া বেড়াইত। এমন সময়ে কোম
বাক্য সত্য কবি যখন - বৃষ্টির প্রাক্কনে নড়ে কোনও সূত্র বিশিষ্ট সত্য
গান গাথিবার ক্ষমতা হইয়াছেন, তখন সেই গায়-কথাগুলিকে
আশ্রয় করিয়া লটকা, মাজিত ছন্দ, গল্পের ভাষায় বড় করিয়া দাঁড়
করাইয়া দিয়াছেন। পুরাতনকে নতুন করিয়া, বিচ্ছিন্নকে এক করিয়া
দেখাইলেই মনস্ত নেশ আ নার দ্বন্দ্বকে যেন স্পষ্ট ও প্রশস্ত করিয়া দেখিয়া
জানক লাভ করে। উদাহৃত সে আ নার জীবনের পথে আয়ত্ত এক পক্ষ
যেন অগম্য হইয়া যায়।

মুকুন্দরামের চণ্ডী, ঘনরামের সপ্তমঙ্গল, কেতকাদাস প্রহীর মনসি
ভাসান, ভারতচন্দ্রের অন্নদানঙ্গল এইরূপ শ্রেণীর কাব্য। তাহা বাঙ্গালার
ছোট ছোট পল্লী-সাহিত্যকে সূত্র সাহিত্যে বাসিবার প্রয়াস। এমনই
করিয়া একটা বড় যাত্রার আপুনার প্রাণ পদার্থকে ঘিরাইয়া দিয়া,
পল্লী-সাহিত্য ফল-ফল হইলেই, ফুলের পাড়িঙলার মত করিয়া
পড়িয়া যায়।”

এই আত্মীয় কাব্য লিখিত গেলেই, কবির উপর দেবতার আদেশের
আবশ্যকতা হইত ; সুতরাং এই সকল কাব্য “মঙ্গল-কাব্য” রূপে ধর্ম-গ্রন্থ
হইয়া দাঁড়াইত।

পুরাণ-সঙ্কলিত এবং স্বকপোলকল্পিত প্রস্তাবাংশ ক্রমশঃ একত্র গাঁথিয়া দিয়াছেন । শুধু তাহা নহে, প্রাচীন কবির সাময়িক সহজ সরল ভাষা ও ছন্দকেও শৃঙ্খলাবদ্ধ করিয়াছেন । এখন নব পুরিচ্ছদ পরাইয়া কৃত্তিবাসকে এমনতর দাঁড় করান হইয়াছে যে সে আদি কবিকে আর চিনিবার জো নাই । সর্বশেষে মিনি এই সংশোধন ও যোজনাদি করিয়াছেন, তিনি যাত্র বংসর ষাট পূর্বের লোক, কলিকাতা সংস্কৃত কলেজের জ্ঞানক অধ্যাপক --পণ্ডিত জয়গোপাল তর্কালঙ্কার । ইনি কৃত্তিবাসের সরল পয়ার ছন্দকে চতুর্দশ অঙ্কে বাঁধিয়া, ত্রিশদীকে হাল নিয়মে কসিয়া, আসলের দশা রক্ষা করিয়া ফেলিয়াছেন । কত জয়গোপাল অপ্রকাশিত নামে কৃত্তিবাসের বিকৃতি সাধনে সহায়তা করিয়াছেন কে জানে ? প্রাচীন কবি-গণের ভিতর একা কৃত্তিবাস কবিই “সাত নকলে আসল খাস্তা” হইয়াছেন কি না, কে বলিতে পারে ?

কৃত্তিবাসের পর অনন্ত-রামায়ণ সর্বাঙ্গের প্রাচীন । তার পর বোধ হয় ষষ্টিবর ও গঙ্গাদাস সেনের নাম আইসে ; তার পর ভবানীদাস, ভবানী-শঙ্কর, কানীরাম, দুর্গারাম, জগৎরাম, শিবচন্দ্র সেন, লক্ষণ বন্দ্যো, রাম-গোবিন্দ, গোবিন্দদাস, মানিকচন্দ্র, জগৎবল্লভ, ভিষক শুরদাস, ফকিররাম, দয়ারাম, রামপ্রসাদ, অদ্বৈত আচার্য্য, কবিচন্দ্র, শঙ্কর, রামমোহন, রঘুনন্দন গোস্বামী প্রভৃতি ২২ জনের উপর রামায়ণ-কবির নাম পাওয়া যায় । ইহার মধ্যে প্রায় সাত শত বংসর পূর্বের কবি রঘুনন্দনের “রাম-রসায়ন” খানি বেশ সুখপাঠ্য ।

চণ্ডী-কাব্যের আদি কবি কে, স্থির করা কঠিন । এখন আমরা জানিতে পারিতেছি, দ্বিজ জনার্দন নামক কবির অতি প্রাচীন এক সংক্ষিপ্ত চণ্ডীর ব্রতকথা ছিল ; বোধ হয় তাহা হইতে মাল-মশলা লইয়া মাধবাচার্য্য চণ্ডী-মঙ্গল রচনা করিয়াছিলেন । তার পর বলরাম-কবিকল্পণ চণ্ডী-কাব্য রচনা করেন । মানিক দত্ত নামে এক কবির মঙ্গল-চণ্ডী একখানি পাওয়া গিয়াছে, ইহাও বোধ হয় প্রাচীন । এ গুলির পর বোড়াল শতাব্দীতে মুকুন্দরাম কবিকল্পণের হস্তে চণ্ডী বর্তমান শ্রী ধারণ করিয়াছে । মুকুন্দ-রামের পর লালো জয়নারায়ণ আবার এ বিষয়ে হস্তক্ষেপ করিয়াছিলেন ।

'দেবী-চণ্ডী-সংক্রান্ত মঙ্গল-কাব্য' হিসাবে কিত্তিচন্দ্র, শিবচন্দ্র, বিষ্ণু রঘুনীধি 'দেবী-নাম, শিবনামাভঙ্গ, লক্ষ্মী-শঙ্কর, মঙ্গলমন্ত্র প্রভৃতি রচিত আরও কতক 'শিব-চণ্ডী-সংক্রান্ত মঙ্গল-কাব্য' রচনা করেছেন। কামিকা মঙ্গলমন্ত্র কবি গোবিন্দ-দাস, বেঞ্চনানন্দ, মধুসূদন, কবীন্দ্র, শ্রীনারায়ণ, বনভূষণ, বিষ্ণু ভূষণাচার্য, বিষ্ণু রামনারায়ণ, বিবিরাম কবিরত্ন প্রভৃতি আছেন। কৃষ্ণরাম নামের বিদ্যা-সুন্দরের নামও কামিকা-মঙ্গল; তার ছাত্রের নামও অন্নরাম মঙ্গল (বিদ্যাসুন্দর ইহার শাখা মাত্র)। একই গৃহ-চন্দ্রকে চণ্ডী-কাব্য বলিলে "চণ্ডী" অনেকগুলি গিনিত্য যায়। আমরা জানি মধুকরামের কাব্যের নাম "চণ্ডী" যদিও দেন নাই, বরং উপায় গ্রন্থ হইতে "অভয়ামঙ্গল" নামই পাওয়া যায়। চণ্ডী-কাব্য বিভিন্ন আকার দারণ করিয়াছে। প্রথম— "চণ্ডী-মঙ্গল"; দ্বিতীয়— "শুভ-চণ্ডীর পালা"। শেষোক্তটি ক্রমে "শুবচনী-পালা" হইয়া বহুকথা রূপে রচনা বিদ্যমান। দেবীর মঙ্গল-কাব্য বা পাগলি হিসাবে দুর্গামঙ্গল, দুর্গাভিজ্ঞান, দুর্গাপূজা, দুর্গা-বেঞ্চন, দুর্গা-ভক্তি-তরকিনী, গৌরীমঙ্গল, গৌরীমঙ্গল, কামিকা-মঙ্গল, কামিকা-পূজা, চণ্ডিকাভিজ্ঞান, অভয়ামঙ্গল, শক্তি-বিহার প্রভৃতি বিধি রচনা হইল।

মার্কণ্ডেয় চণ্ডীমন্ত্র প্রাচীন মঙ্গলমন্ত্র হইবে। একই নামে প্রমাণ ও 'কামিকা-মঙ্গল' নামের অন্তর্ভুক্ত হইবে। আরও কতক আছে।

আমরা কামিকা-মঙ্গল-কাব্যের কথা বলি। কিন্তু এখন প্রমাণিত হইয়াছে— কামিকা-মঙ্গলমন্ত্র প্রাচীন হইলেও মঙ্গলমন্ত্র পূর্বে বিষ্ণু-পুত্র মহাপারত, 'মহাপারত মহাপারত' ও কামিকা-মঙ্গলমন্ত্র (পূর্বে) মহাপারত হইল; এবং মঙ্গলমন্ত্র সাধারণ আকারে মঙ্গলমন্ত্র হইলেও কামিকা-মঙ্গলমন্ত্রের সংবাদ পাওয়া যায়। উহা নামে 'ছিন্ন' নামের দ্বিতীয় অর্ধের নামে পরিচয় দেব পক্ষে জানিতে পারা যায় যে 'বিষ্ণু-মঙ্গল' মহাপারত (অনুবাদ) রচনা করিয়াছিলেন। উহা নামে 'ছিন্ন' (চুটি খার) মহাপারত এবং নিত্যানন্দ বোম্বের মঙ্গল মহাপারত কামিকা-মঙ্গল পূর্ববর্তী। নিত্যানন্দ হইতেও বিষ্ণু তর একজন কবি উপায় সম-সময়ে মহাপারত অনুবাদ করিয়াছিলেন; ইহার নাম জানা যায় না, কিন্তু উপায় হিমা "কবিত্ত"। ইহার দ্বিতীয় ৪৬ খানি ভিন্ন ভিন্ন পুঁজি পাওয়া গিয়াছে। কামিকা-মহাপারত

শ্রীমদ্ভাগবত দিন বিলাই গঙ্গেন জদিকারণ কবিত্তরু কবিত্ত অধ্বানিত ।
 রামেশ্বর নর্দী ও গোপ চর সমগ্র নদীভারত অধ্যাদ করেন । রাধেক্রদাস,
 প্রনীত আদি পুর্ক, সোপানাগ দত্ত প্রনীত হোপ কী, গঙ্গাদাস সেন প্রনীত,
 আদি ও অর বাগী, হুতা হু বাগী কবিত্তরু মনে, থান, প্রহ্লাদ-
 চরিত্ত, উৎকল উৎকল উৎকল উৎকল উৎকল উৎকল উৎকল উৎকল উৎকল উৎকল
 পুর্ক হইতে বঙ্গদেশ প্রচলিত । কৃষ্ণানন্দ পুর্ক, জগদ্ব মিশ্র, বিজ্ঞ রামচন্দ্র
 থান, রামচন্দ্র-বিজ্ঞ, বিজ্ঞ নন্দীন্দ, নন্দীন্দ, নন্দীন্দ, কাই রাম, ঘনশ্যাম দাস,
 উৎকল ব্রাহ্মণ সাদা, হৈমশ্যাম দাস, বিজ্ঞান সাদা কী, মিনাই পণ্ডিত,
 বরুণ দেব, বিজ্ঞ কৃষ্ণানন্দ, হৈমশ্যাম দাস, বিজ্ঞ কৃষ্ণানন্দ, শিবচন্দ্র সেন,
 ধর্মেশ্বর নর্দীন্দ, হুতা হু বাগী, হুতা হু বাগী, হুতা হু বাগী, হুতা হু বাগী,
 হৈমশ্যাম দাস প্রচলিত কবিত্তরু ১২ জনি পুর্কি পুর্কি পুর্কি পুর্কি পুর্কি উৎকল
 হইয়াছে । এ পর্যন্ত মনসা মনসা মনসা ও তাহার পুর্ক কি উৎকল
 বিশেষতঃ প্রচলিত কবিত্তরু পুর্কি পুর্কি পুর্কি পুর্কি পুর্কি পুর্কি পুর্কি পুর্কি

মনসার গীতির বিভাগের মনসা কাব্য হইতে মনসা প্রাচীন ।
 তিনি ব্রহ্মদেশ শাসক কবি । তাঁহার কাব্যের নাম “মনসার ভাসান” ।
 বিত্তর গুপ্ত ও নন্দবংশ হো হো হো হো হো হো হো হো হো হো হো হো হো হো হো হো
 নাম “মনসাপুরাণ” । এ পর্যন্ত ১০০ জন মনসার বা মনসা-গানের কবি
 পাওয়া গিয়াছে । ইহাদের মধ্যে হৈমশ্যাম-কোতকাদাসের কাব্যখানিই
 শ্রেষ্ঠ । ইহা ঐশীক মঙ্গল শাস্ত্রের কাব্য । এটি বহুিই আয়ত্তা চিনি ।

শ্রীতমা দেবী, মধুকো ও অনেকগুলি পাল্য প্রাচীনকালে রচিত হইয়া
 ছিল । ছুই তিন শত বৎসর পূর্ককার নিত্যানন্দ একদন্তী, দৈবকীন্দন,
 কবিরাম, কৃষ্ণনাগ, রামপ্রসাদ, শঙ্করাচার্য্য, রঘুনাথ দত্ত রচিত পাল্য
 পাওয়া গিয়াছে । সম্ভবতঃ প্রাচীনতর পুর্কি আছে ।

মঙ্গল শাস্ত্রের শেষভাগে রচিত হস্তিযজ্ঞ, লক্ষ্মীযজ্ঞ, গঙ্গাযজ্ঞ,
 সূর্য্যর পাঁচালী, মনির পাঁচালী প্রভৃতি অনেক মঙ্গল-গ্রন্থ ও পঞ্চালিকা
 নামক পুর্কি পাওয়া যায় । প্রাচীনতর পুর্কি থাকাও সম্ভব । কবি কৃষ্ণ-
 দাসের হস্তিযজ্ঞ বোধ হয় উৎকল-প্রচলিত সাবেক পাল্যগুলি বিলুপ্ত করে ।
 কবিত্তরু ও গুণদাস প্রভৃতি রচিত এ বিষয়ে কুহু কুহু পাল্য আছে ।

কমলামঙ্গল-রচয়িতা হিসাবে আমরা গুণরাজ খান, শিবানন্দ কর, মাধবা-চার্য্য, ভরত পণ্ডিত, পরশুরাম, বিজ্ঞ অভিরাম, জগমোহন মিত্র, রণজিতরাম দাস প্রভৃতির নাম পাই। সারদামঙ্গল-প্রণেতার মধ্যে দয়ারাম দাস ও গণেশমোহনের নাম দেখা যায়। (চণ্ডী কাব্যের ভিতরও একখানি “সারদামঙ্গল” পাওয়া যায়—মুকুন্দের রচনা)। গঙ্গামঙ্গল অনেক কবি রচিয়াছেন ; মাধবাচার্য্য, বিজ্ঞ গোরাম, কমলাকান্ত, জয়রাম দাস, দুর্গা-প্রসাদ মুখোপাধ্যায় রচিত পুঁথি পাওয়া গিয়াছে। এতদ্ব্যতীত গঙ্গাবন্দনা-রচয়িতাদিগের মধ্যে আমরা কবিচন্দ্র, কবিকঙ্কণ, নিদিরাম, অযোধ্যারাম প্রভৃতির নাম পাই। সূর্য্যের পাচালী-লেখকদিগের মধ্যে বিজ্ঞ কালিদাস, রামজীবন বিদ্যাভূষণের নাম দেখা যায়।

সত্যনারায়ণের কথা বহু পূর্বকাল হইতে বঙ্গে প্রচলিত। সত্যপীরের পালা হিন্দু-মুসলমানের সদ্ভাবের নিদর্শন। অনেক হিন্দু-কবি এই মুসলমান-দেবতার বহু পালা রচনা করিয়া গিয়াছেন। এখানে উল্লেখ বোধ হয় অপ্রাসঙ্গিক হইবে না—অনেক মুসলমান-কবিও হিন্দু দেব-দেবীর বিষয়ে বিস্তর চিত্তবৃত্তির সঙ্গীত রচনা করিয়া ধর্ম-বিধানে উদারতার এবং কাকের হিন্দুভাবের প্রতি প্রীতি-সহায়ত্বের চিত্র রাখিয়া গিয়াছেন। কাব্যও মিলে।

দক্ষিণ রায়ের উপাখ্যানের প্রথম কবি মাধবাচার্য্য, দ্বিতীয় কবি কৃষ্ণরাম ; আরও কতক আছেন।

মনসা, শৈতলা, ষষ্টি, সত্যনারায়ণ, দক্ষিণের রায়, বাকুড়া রায় প্রভৃতি ব্যাঙ্গালীর আপন ঘরের দেবতা। ইহাদের শাস্ত্র সংস্কৃতে বিরল, বঙ্গভাষাতেই লিখিত। ইহাদের পূজার পুরোহিত বঙ্গীয় গৃহস্থ-বধু। ইহাদের ছড়া পাচালী মুখস্থ করা বাঙ্গালী গৃহস্থ-কুল-রমণীগণের অবশ্য কর্তব্যের মধ্যে পরিগণিত ছিল। ইদানীং খ্রীষ্টান “মিসি বাবা”গণ বোধ হয় এ সকল কুংকারে উড়াইতেছেন।

খ্রীষ্টীয় ষোড়শ শতাব্দীর মধ্যভাগে হুসেন সাহার রাজত্বকালে মালাধর বন্দু (গুণরাজ খা) শ্রীমদ্ভাগবতের অনুবাদ করেন—সমগ্র গ্রন্থের নহে—সে অনুবাদের নাম দিয়াছিলেন—“শ্রীকৃষ্ণবিজয়”। মালাধরের পথ অনু-সরণ করিয়া মাধবাচার্য্য ও লাউড়িয়া কৃষ্ণদাস প্রভৃতি কয়েক জন ভাগবতের

অনুবাদ করিয়াছেন । ভাগবতাচার্য্য রঘুনাথের অনুবাদ বোধ হয় সম্পূর্ণ । কবিচন্দ্র, অশ্রামদাস, সনাতন চক্রবর্তী, রুক্মদাস, জীবন চক্রবর্তী, শ্রীকৃষ্ণ কিল্লর, দ্বিজ বংশীদাস, কবিশেখর, কবিরাজ, যশচন্দ্র, যত্ননন্দন, ভক্তরাম, আদিত্যরাম, নন্দরাম ঘোষ, গোপালদাস, দ্বিজ বাণীকর্ষ, দামোদর দাস, দ্বিজ লক্ষ্মীনাথ প্রভৃতি কয়েক জনের নামও অংশ-অনুবাদকের মধ্যে মিলে । ইহারা প্রায়শঃ দশম স্বয়ং অবলম্বন করিয়া শ্রীকৃষ্ণ-মঙ্গল, গোবিন্দ-মঙ্গল, গোপাল-বিজয়, গোকুল-মঙ্গল প্রভৃতি লিখিয়া গিয়াছেন । ইহা ব্যতীত ক্রমবিহীন, প্রলাদচরিত্র প্রভৃতি উপাখ্যানানুবাদও আছে । বলা বাহুল্য, বাঙ্গালা রামায়ণ, মহাভারত, শ্রীমদ্ভাগবত প্রভৃতি কোন পুঁথিই মূলক অধিকল অনুবাদ নহে ।

গৌড়মণ্ডলে বৌদ্ধ-রাজত্ব নোহোঁর সঙ্গে সঙ্গে বৌদ্ধধর্ম পতনের পর, হিন্দু-ধর্মের পুনরুত্থান কালে বোধ হয় শৈব-ধর্মই সর্ব প্রথম মস্তক উত্তোলন করে । পালনা-বুদ্ধ-মূর্তি হইতে বৌদ্ধ-মতের কল্পনা সাধারণ জনের পক্ষে অতি সহজ হইয়াছিল, কিন্তু বৌদ্ধ-ঐতিহ্যগণের পাল্লায় পড়িয়া দেব-দেব মতাদেব কি হীনবনে জিহ্বিত হইয়াছেন ! চামা শিবের সহিত বাগ্দিনী-কৃষ্ণী ভগবতীর শাশীনভাটীন রসভাস প্রাচীনদেরই নিদর্শন মনে হয় । কবিচন্দ্র-প্রণীত "শিবায়ন" এবং পরবর্তী রামেশ্বরের "শিব-সঙ্কীর্ণন" প্রাচীন "ধান ভান্ডে শিবের গাও" হইতেই সঙ্কলিত সন্দেহ নাই । রতিদেব, রাম-রায়-শ্যাম রায় ও রঘুরাম শ্যায়ের "মৃগলুক" এবং শঙ্কর, বিজয় হরিহর ও বিজয় ভগীরথের "শিবমাহাত্ম্য"---এ গুলি আরও প্রাচীন গ্রন্থ । প্রায় চারি শত বৎসর পূর্বেকার প্রাচীন পুঁথি মিলিয়াছে ।

হিন্দুধর্মের পুনরুত্থানের সময় হইতে বৌদ্ধধর্ম বঙ্গে নিঃশ্রেণী জন-সাধারণের হাতে পড়িয়া বিকৃত রূপ ধারণ করতঃ "ধর্মপূজা" চলিতেছিল । এই ধর্মপূজার বিষয়ে বঙ্গভাষায় রামাই পণ্ডিতের কাব্য প্রথম—তাহার নাম "শুক-পুরাণ" । তার পর মানিক গাঙ্গুলীর "হাকন্দ পুরাণ" ও ধর্মপূজা-পদ্ধতির প্রাচীন গ্রন্থ । তার পর ময়ুরভট্ট ধর্মমঙ্গল কাব্য রচনা করেন ; তৎপরে খেলারাম এই বিষয়ে হস্তক্ষেপ করিয়াছিলেন । ইহার পর রূপরায়ের কাব্য প্রচারিত হয় । এই সকল কাব্য হইতে উপকরণ

সংগ্রহ করিয়া ঘনরায় চক্রবর্তী তাঁহার “শ্রীমদমঙ্গল” কাব্য লিখিয়াছেন ।
 প্রকরায়, সীতারাম, বিষ্ণু রামচন্দ্র, রামনারায়ণ, সেন পণ্ডিত, ইহারাও
 বোধ হয় ঘনরায়ের পূর্ববর্তী কবি । সহদেব চক্রবর্তী ও “অনাদিমঙ্গল”
 প্রণেতা রামদাস আদিক বোধ হয় ঘনরায়ের পরবর্তী । বঙ্গভাষার
 আদি যুগের রচনা—যোগেশ্বর মহীপালের গীত, মানিকচাঁদের গান,
 গোবিন্দ রায়ের গীত প্রভৃতি, কতকটা এই জাতীর রচনা, পূর্বেই বলা
 হইয়াছে ।

এখন আমরা দেখিতে পাইতেছি, ভারতচন্দ্রের প্রায় এক শত বৎসর
 পূর্বে কবি কৃষ্ণরায় দাস “কালিকামঙ্গল” নামে বিদ্যাসুন্দর-লিখিয়াছিলেন ।
 ইহারও পূর্বে গোবিন্দদাস নামে কোন কবি “বিদ্যাসুন্দর” নামক এক
 কাব্য রচনা করেন, তাহাতে অশ্লীলতার লেশমাত্র নাই । কৃষ্ণরায়ের
 পর, ভারতচন্দ্রের স্বল্পদিন পূর্বে, সাধক রামপ্রসাদ সেন “কবিরঞ্জন” নাম
 দিয়া বিদ্যাসুন্দর প্রণয়ন করেন । এই দুই কাব্য হইতে মাল-মসলা লইয়া
 মাজিরা ঘসিয়া রায়-গুণাকর ভারতচন্দ্র তাঁহার সর্বনেশে-সুন্দর কাব্য
 রচিয়াছেন । ভারতচন্দ্রের পর পাগল-প্রাণারাম নামে আর একজন কবি
 এই বিষয়ে লেখনী চালাইয়া পাগলামী করিয়াছেন ।

চৈতন্য মহাপ্রভুর জীবনী, তাঁহার লীলা-কাহিনী ও তদীয় গারিষদবৃন্দ-
 সম্বন্ধে গ্রন্থ অসংখ্য । বৃন্দাবন দাসের “চৈতন্য-ভাগবত” ও কৃষ্ণদাস
 কবিরায়ের “চৈতন্যচরিতামৃত”ই আমরা চিনি । লোচনদাসের “চৈতন্য-
 মঙ্গল”ও একখানি প্রসিদ্ধ বৈষ্ণব-গ্রন্থ । চৈতন্য-ভাগবতের নামও প্রথমে
 “চৈতন্য-মঙ্গল” ছিল, চৈতন্য-চরিতামৃতে এই নামই আছে । প্রবাদ আছে,
 লোচনদাসের গ্রন্থ প্রকাশিত হইলে কিছু বাক-বিতণ্ডার পর, বৃন্দাবনদাসের
 পুঁথির নাম বদল হয় । “চৈতন্যমঙ্গল” নামে আরও একখানি গ্রন্থ আছে—
 কবি জয়ানন্দের রচিত । “গোবিন্দদাসের কর্ণা”ও চৈতন্য-জীবন সম্বন্ধে
 একখানি প্রাচীনিক গ্রন্থ । ভক্তি-রত্নাকর, প্রেম-রত্নাকর, শ্রীকৃষ্ণ-মঙ্গল,
 চৈতন্যচন্দ্রোদয়-কৌমুদী, প্রেমামৃত, অষ্টমত-মঙ্গল, গোবিন্দলীলামৃত,
 কৃষ্ণপ্রেম-তরঙ্গিনী (ভাগবত), ভক্তমাঙ্গল, প্রেমবিলাস, নরোত্তমবিলাস,
 প্রেমকল্পিতকল্পিকা, সাধনচক্র-চক্রিকা প্রভৃতি রাশি রাশি বৈষ্ণব-প্রেম-

ভক্তির পুঁবি মহাপ্রভুর অব্যবহিত পরবর্তী কালের রচনা ;-- সে এক শ্রেয়-
ভক্তির "হরির লুট ।"

বৈষ্ণব-পদাবলী সংগ্রহও অনেকগুলি আছে । বাবা আউল মনোহর
মাসের "পদ-সমুদ্র"ই সর্বাপেক্ষা বৃহৎ ও সর্বপ্রথম ; খ্রীষ্টীয় ষোড়শ শতাব্দীর
শেষে এ সংগ্রহ সংকলিত হয় । ইহার পরেই রামামোহন ঠাকুরের "পদাবৃত্ত-
সমুদ্র" । তাহার পর তদীয় শিষ্য বৈষ্ণবদাসের "পদকল্পতরু" । তৎপরে
পদকল্পতরিকা, গীত-চিন্তামণি, গীতচন্দ্রোদয়, পদচিন্তামণিমালা, লীলা-
সমুদ্র, পদার্ণব-সারাবলী, গীত-কল্পতরু প্রভৃতি অনেক ক্ষুদ্র বৃহৎ সংগ্রহের
নাম পাওয়া যায় । বৈষ্ণব-পদকর্তাগণের মধ্যে বিদ্যাপতি ও চণ্ডিদাসই
সর্বশ্রেষ্ঠ ; তৎপরে গোবিন্দদাস ; তার পর জ্ঞানদাস, বলরামদাস, রায়
শেখর, ঘনশ্যাম, রায় বসন্ত, যছনন্দন, বংশীবদন ও বাসু ঘোষের নাম করিতে
হয় । (১৬৫ জনের নাম মিলিয়াছে ; আরও আছে. পূর্বেই বলিয়াছি) ।

সম্প্রতি বঙ্গীয় বিবিধ সমাজের বহুসংখ্যক প্রাচীন কুলজী গ্রন্থ (প্রধানতঃ
নগেন্দ্র বসু বাবুর চেখায়) আবিষ্কৃত হইয়াছে । বঙ্গদেশের সামাজিক
জীবনের আণ্ডারিক এই সকল পুস্তকে বিস্তারিতরূপে বিবৃত হইয়াছে ।
কুলজী-গ্রন্থের কতক কতক বল্লাল সেনের সময় হইতেই রচিত হইতে আরম্ভ
হইয়াছিল । কিন্তু অধিকাংশ গ্রন্থ গত ৪০০ হইতে ১৫০ বৎসরের মধ্যে
রচিত হইয়াছে । বলা বাহুল্য, এ পুঁথিও প্রায় সমস্তই পদ্যে রচিত—
ইহার ভিতর কাব্য-রস পাওয়া যায় কি না জানি না, তবে স্থলে স্থলে রস
আছে স্বীকার করা চলে । এই সঙ্গে একটা উল্লেখ অপ্রাসঙ্গিক হইবে না ;
ত্রিপুরার মহারাজা ধর্মমাণিক্যের সময় (১৪০৭ — ১৪৩২ খৃঃ) "রাজমালা"
বঙ্গীয় পদ্যে লিখিত হইতে আরম্ভ হয় । ত্রিপুরার মহারাজগণ বঙ্গভাষার
কিরূপ উৎসাহ-বর্ধক ছিলেন, ইহা হারাই-প্রতীকমান হইবে ; কথিত আছে,
প্রায় ৫০০ বৎসর পূর্বকাল হইতে ত্রিপুরা-রাজসভার বঙ্গভাষা গৃহীত
হইয়াছিল । গৌড়মণ্ডলের অন্ত কোন রাজ-দরবারে বঙ্গভাষা এতাদৃশ
সম্মানিত হইরাছেন কি না অদ্যাবধি জানা যায় নাই । তবে, বঙ্গের অনেক
রাজা মহারাজা যে বঙ্গভাষার প্রতি অসুরাগবিশিষ্ট ছিলেন, বঙ্গীয় কবিসংকে
বিবিধরূপে উৎসাহ প্রদান করিতেম—এমন কি কেহ কেহ ঋগং বাঈলা

কবিতা রচনার মনোযোগী হইরাছিলেন—তাহার প্রমাণ মিলে। (সম্রাট আমরা “সাহিত্য-সংহিতা”র সুসঙ্গাধিপতি ৬ মহারাজ রাজকৃষ্ণ সিংহের রচিত কাব্যের পুনরঙ্কার দেখিতেছি)।

প্রাচীন বাঙ্গালা-সাহিত্য আলোচনা করিলে স্পষ্ট উপলক্ষি হয় যে বিভিন্ন সম্প্রদায়ের ধর্মকলহে বা স্ব স্ব ধর্মপ্রভাব স্থাপন-উদ্দেশ্যেই প্রধানতঃ বঙ্গ-সাহিত্যের প্রচার ও পুষ্টি সাধিত হইয়াছে। আবিষ্কৃত সকল পুঁথি এখনও মুদ্রিত ও প্রকাশিত হয় নাই; ক্রমশ লোক-লোচন গোচর হইবে আশা করা যায়। অপ্রকাশিত গ্রন্থ সমূহের তত্ত্ব নগেন্দ্র বাবু ও দীনেশ বাবুর সংগ্রহ হইতে সংগৃহীত স্বীকার করিয়া রাখি।

অল্প দিনের ভিতর বঙ্গ-ভারতীর রুণী সম্ভান চারি পাঁচ জন বাঙ্গালীর চোঁর দু' দাবং যতগুলি প্রাচীন বাঙ্গালা পুঁথি—প্রায় সমস্তই পদ্য-গ্রন্থ বা কাব্য অধ্যয়নের অকৃতমঃ হইতে উদ্ধার করা হইয়াছে, সেই কীটদষ্ট হিন্ন জীর্ণ গ্রন্থসমূহের নান শুষ্ক বর্জ্য উল্লেখ করিয়া দাই, লোপ হয় হই তিন ঘণ্টা সময় লাগিলে এং আনন্দেন্দ্রও বিশেষ বিরক্তিকর হইয়া উঠিবে। এখনও সংগ্রহ চলিতেছে, বিস্তর বাকি আছে, বৃথা দাইতেছে। মোঁটের উপর এটুকু বলা দাইতে পারে অদুনা নিঃসন্দেহ-রূপে জানিতে পারা গিয়াছে যে বাঙ্গালা ভাষায় যেমন (প্রথমে-লিপিত সংস্কৃতের ভারত) “Several years ago,” বঙ্গ-সাহিত্যের অস্তিত্ব কাব্যভাষ্যে তদুৎকর বিশাল। শুধু প্রাচীন বঙ্গ-সাহিত্যে মনোযোগ “Scanty literature” নহে। এই বিশাল প্রাচীন বঙ্গ-সাহিত্য নাড়া-চাড়া করিতে করিতে হয় ত মাতী “Mute inglorious Milton” এর সাফল্য পাওয়া দাইতে পারে। বঙ্গদেশে মুদ্রাবহুর বহু কিকিন্দিক এক শত বৎসর যাত্র। ১৭২২-ক্রীষ্টাব্দে ক্রীষ্টান মিসনারীগণ ত্রিরাঘপুরে প্রথম মুদ্রাযন্ত্র স্থাপিত করেন। প্রাচীন হস্তলিপিত পুঁথি অধিকাংশই অধিক লোকের দৃষ্টি-পথের আতিপাল্লাভ-করিতে সক্ষম হয় নাট। তাহার উপর একে বাঙ্গালী বহু কাল পরাগীনতা বশতঃ ভেঙা-পর্কবিহীন, তাহাতে কতকটা কৃপমশুকদম্বী; সুতরাং বাঙ্গালীর গৌরব করিবার সামগ্রী যেটুকু আছে, তাহাও লোক-সমায়ে প্রচারিত হইতে পার

নাই । হান ! কাঁটের আশ্রয়ীভূত হইয়া কালের স্বর্ধর্ষে জলবায়ুর প্রকোপে জীর্ণ গলিত হইয়া এবং হ্রয়ত অগ্নির কবলে পড়িয়া কত অমূল্য রত্ন লয়প্রাপ্ত হইয়াছে কে বলিতে পারে ?

স শ্রুতি যে সকল প্রাচীন পুঁথি সংগৃহীত হইয়াছে, সে সমস্ত ধরিয়া, বঙ্গের নতুন-পুরাতন কাব্য-সাহিত্য আলোচনা করিলে বুঝা যায়, ইহাকে কয়েকটি বিভিন্ন যুগে বিভাগ করিয়া লওয়া চলে ।

প্রথম — { বৌদ্ধযুগ । — অর্থাৎ বৌদ্ধরাজগণ বঙ্গদেশ হইতে বিতাড়িত হইবার কিছু পূর্বে ও পর সময় ।
(খ্রীষ্টীয় দশম হইতে দ্বাদশ শতাব্দী পর্য্যন্ত) ।

তাক ও খনার বচন ।

কাণ্ডট প্রাণ্ড — চর্চাচর্চা-বিনিশ্চয় বোধিচর্চাবতীর । (বোধিচর্চা-সমুচ্চয় ?)

রামাই পণ্ডিতের শৃঙ্গ-পুরাণ বা ধর্মপূজা-পদ্ধতি ।

গোবিন্দ রাজার গান ; যোগীপাল মহীপালের গীত ।

মাণিকচাঁদের গীত, প্রভৃতি — এই যুগের সাহিত্যের নিদর্শন ।

দ্বিতীয় — { গৌড়ীয় যুগ । — হিন্দুধর্মের পুনরুত্থানের যুগ । খ্রীষ্টোত্তরের পূর্বে-সাহিত্য ।
(দ্বাদশ হইতে ষোড়শ শতাব্দীর প্রথম পর্য্যন্ত) ।

অন্নদেবের গীতগোবিন্দ ।

বিদ্যানিতি চণ্ডিদাসের পদাবলী ।

কাণা হরিন্দরের মনসার পাচালী ।

কৃত্তিবাস ও বিজ্ঞ অনন্তের রামায়ণ ।

সত্ব, বিজ্ঞ ও কবীন্দ্র পরমেশ্বরের মহাভারত ।

মালাধর বসুর শ্রীমদ্ভাগবত (শ্রীকৃষ্ণ-বিজয়) ।

বিজয় গুপ্ত ও নারায়ণ দেবের পদ্মপুরাণ ।

বিজ্ঞ জনাঙ্গনের মঙ্গলগী, প্রভৃতি — এই যুগের সাহিত্যের নিদর্শন ।

তৃতীয় — { খ্রীষ্টোত্তর-সাহিত্য । — নবদ্বীপের প্রথম যুগ ।
(ষোড়শ শতাব্দী — কিঞ্চিৎ পর সময় পর্য্যন্ত)

গোবিন্দ দাসের করুণ । জ্ঞানদেব চৈতন্য-মঙ্গল ।

বৃন্দাবনদাসের চৈতন্য-ভাগবত ।

লোচনদাসের চৈতন্য-মঙ্গল ।

কৃষ্ণদাস কবিরাজের চৈতন্যউরিভামৃত ।

ভাগবতভাষ্যের কৃষ্ণ-প্রেম-উরঙ্গিনী (শ্রীমদ্ভাগবত) । ভক্তি-রত্নাকর,
অবৈত-মঙ্গল, প্রেমবিন্যাস ভক্তমাল । বৈষ্ণব-কবিগণের
পদাবলী প্রভৃতি ; বৈষ্ণব-কাব্য-নিচয়--এই যুগের সাহিত্য-
নিদর্শন ।

চতুর্থ — (সংস্কৃত যুগ ।—(অর্থাৎ পূর্ব পূর্ব যুগে যে সকল কাব্যের
পত্তর ছিল তাহার কতক কতক সুসংস্কৃত, বর্দ্ধিত ও পুনঃ
নবীকৃত হয় । ব্রতকথা মঙ্গল-কাব্যে পরিণত হয়) ।
(ষোড়শ শেব হইতে অষ্টাদশ শতাব্দীর প্রথম পর্য্যন্ত) ।

মাদবাচার্য্য, বলরাম ও কৃষ্ণদাসের চণ্ডী ।

কবিচন্দ্র, শঙ্কর ও রামেশ্বর প্রভৃতির শিবায়ন ও সত্যনারায়ণের কথা ।

ক্ষেমানন্দ-কেতকাদাস প্রভৃতির মনসা-মঙ্গল ।

ময়ূরভট্ট, মানিক গাঙ্গুলী, ঘনরাম প্রভৃতির ধর্ম্মমঙ্গল ।

হানা কবির শীতলা মঙ্গল, কমলা-মঙ্গল গঙ্গা-মঙ্গল, শনির পাচালী,
কষ্টির পাচালী, সূর্য্যের পাচালী প্রভৃতি লৌকিক ধর্ম্ম-কাব্য ।

কানৈরাম, দাস নিত্যানন্দ ঘোষ, দণ্ডিবর সেনের মহাভারত । অন্যান্য
বহু কবির মহাভারতীয় অংশ বা আখ্যান বিশেষের অনুবাদ
প্রভৃতি,—এই যুগের সাহিত্যের নিদর্শন ।

পঞ্চম — (কৃষ্ণচন্দ্রীয় যুগ ।—নবদ্বীপের দ্বিতীয় যুগ ।
(অষ্টাদশ শতাব্দীর প্রথম হইতে শেষ পর্য্যন্ত) ।

মুসলমান-কবি আলোরালের পদাবলী ।

কৃষ্ণরাম দাসের কালিকামঙ্গল (বিন্যাসম্বর) । (সময়ে ঠিক না
হইলেও, এই দুই গ্রন্থ ভাবে এই যুগের) ।

রামপ্রসাদের কবিরঞ্জন (বিন্যাসম্বর), সতীতাবলী, কালী-কীর্তন,
কৃষ্ণ-কীর্তন ।

ভারতচন্দ্রের অন্নদায়ন (বিদ্যাসুন্দর মানসিংহ), রসমঞ্জরী ও ক্ষুদ্র ক্ষুদ্র কবিতা—প্রভৃতি ; এই যুগের সাহিত্যের নিদর্শন ।

ষষ্ঠ—

আধুনিক যুগ । (প্রথমাংশ)
অষ্টাদশের শেষার্ধ্বে হইতে উনবিংশ শতাব্দীর মধ্য পর্য্যন্ত —
(ইংরাজী শিকার ভাবাবেশ হইবার পূর্বকালীন ভাগ) ।

রঘুনন্দন গোস্বামীর রাম-রসায়ন ।

ছর্গাপ্রসাদ মুখোপাধ্যায়ের গঙ্গা-ভক্তি-তরঙ্গিনী । (সাবেক পাঁচালীর শেষ ভাগ) ।

আনন্দময়ী দেবীর হরি-লীলা । (স্বীকবির রচনা বলিয়া উল্লেখ-যোগ্য) ।

(ক) : গীতি-ভাগ ;—নিধু বাবুর টপ্পা । রাম বস্তুর বিরহ গান । হরঠাকুর, রাঘু-নৃসিংহ, নিতাই দাস প্রভৃতি এক গঙ্গা কবি-শ্যালার গীত । (ইহাদের মধ্যে আট্টনি কিরিন্দী—ভিন্ন ধর্মাবলম্বী বলিয়া এবং যজ্ঞেশ্বরী—স্বীলোক বলিয়া নাম উল্লেখ-যোগ্য) ।

দাশরথী রায়ের ছড়া - পাঁচালী ।

অনেক গায়কের সুমধুর কীর্তন ।

বহু কবির আগমনী, বিজয়া এবং শ্রামা-বিষয়ক গীত ।

কথকের কথা ;— ঢপ, তরুজা, টপ্পা, হুঙ্ক ।

বহু অধিকারীর যাত্রার গান কৃষ্ণকমল গোস্বামীর রাই-উন্নাদিনী প্রভৃতি পালা ।

(খ) কাব্য-ভাগ ; - ঈশ্বরচন্দ্র গুপ্তের ব্যঙ্গ কবিতা । (ইনিই ষাটীন দলের শেষ কবি) ।

আধুনিক যুগ ।—(দ্বিতীয়াংশ)
উনবিংশ শতাব্দীর মধ্য হইতে এখন পর্য্যন্ত —
(ইংরাজী-শিকার ভাবাবেশের পরবর্তী কাল) ।

মহাশয় রামমোহন রায়ের ব্রহ্ম-সঙ্গীত এবং মদনমোহন—রত্নলালের নাম নে'পা'য়া যখন কলিকাতা আমরা বঙ্গীয় কাব্যাকাশের হেতু

ভাস্কর মধুসূদনের শরণাগত হই ;— হেমচন্দ্র, নবীনচন্দ্র রবীন্দ্র, হিঃচন্দ্র প্রভৃতি বৃন্দ কাব্যের ঈশ্বর-চন্দ্রের আশ্রয় গ্রহণ করি। এখন বলা যাইতে পারে— বঙ্গ-কাব্য পরিপূর্ণ চৌমুটি কলাম ।’

যশা বাহন্য, সকল যুগ হইতেই Survival of the fittest হইয়া, জনকতক মাত্র কালের ধোপে টিকিয়া থাকিতে পারিয়াছেন ।

আমি কবিতা ও সঙ্গীতকে একত্র করিয়া পরিচয় নিয়াছি। পূর্কষ্টে বলিয়াছি, আমাদের ঘাটীন কাব্য সমস্তই সঙ্গীত কতক স্পষ্ট গান — অধিকাংশ পাগলী। তার পর আধুনিক যুগের প্রথমাংশ বিল্কুল গান। ঈশ্বর গুপ্তের বঙ্গ-কবিতার সময় হইতে বঙ্গীয় কাব্য-সাহিত্যে আগের কবিতার আরম্ভ দেখা যাইতেছে। ইহার কতকংশও গীতি-কাব্য আখ্যা পাইয়াছে ।

কবিতা আগে কি গীতি আগে স্থির করা দুঃস্ব। উভয়ের মধ্যস্থি ঘনিষ্ঠ ; বোধ হয় উভয়ে সমস্ত ভগিনী। স্বকর গান কবিতাময় না হইয়া যায় না ; যথার্থ কবিতা — গীতিরই রূপান্তর মনে হয় ।

অধুনা বঙ্গদেশ গীতি-কাব্যের অনন্ত উৎস ; কিন্তু মানিতে হয় সকল ধারার ভাবের অন্ত খুঁজিয়া মেলা ভার। অধিকাংশ কবি এখনও বর্তমান, সকলেই ঈহাদের পরিচয় পাউতেছেন, নামোন্নয়ন নিস্প্রয়োজন ।

প্রব্য-কাব্যের পরিচয়ই আমার নিবার কথা ; দৃশ্য-কাব্যের উল্লেখ আমার বিষয়ের অন্তর্ভূত নহে ; কিন্তু এই সঙ্গে দীনবন্ধু ও শ্রীধর গিরীশ-চন্দ্র ঘোষের নাম না করিলে অস্তায় হয় ; প্রকৃত কবিতা ঈহাদের রচনার দৃষ্ট হয়। আর গীত বা পদ্য না হইলে কবিতা হয় না, এমন কথা নাই ; গদ্যও (বিশেষতঃ উপস্থাস-নবস্থাস) উৎকৃষ্ট কাব্য হইতে পারে ; সেই হিসাবে বঙ্গ-সাহিত্যে বরণ্য নাম বঙ্কিমচন্দ্রের উল্লেখ করিয়া দণ্ড হই ।

সাহিত্য-সভা ।

PATRON :

THE HONOURABLE SIR EDWARD NORMAN BAKER,
K. C. S. I.

Lieutenant-Governor of Bengal.

VICE-PATRONS :

THE HONOURABLE A. EARLE, ESQ. I. C. S.—Offg.
Secretary to the Home Department of the
Government of India.

H. H. the Hon'ble Maharajadhiraj Sir Bijaychand
Mahatab Bahadur K. C. I. E. of Burdwan.

PRESIDENT :

RAJA BINAYA KRISHNA DEB BAHADUR.

উদ্দেশ্য ।

- ১। বঙ্গভাষা ও বঙ্গ-সাহিত্যের পরিপুষ্টি ও উন্নতি-সাধন ।
- ২। সংস্কৃত-ভাষা ও সংস্কৃত-ভাষা হইতে উৎপন্ন প্রাকৃতিক ভাষা-সমূহের চর্চা, অঙ্কন এবং ঐ সকল ভাষার লিখিত পুরাতন ও আধুনিক গ্রন্থাদির সংগ্রহ, সংস্করণ, মুদ্রাঙ্কন, অঙ্কবাদ ও প্রচার। এতদ্বিন্ন ভারতবর্ষীয় অন্যান্য ভাষা ও ইংরাজি প্রভৃতি বিদেশীয়, নব্য ও প্রাচীন ভাষা ও সাহিত্য হইতে শব্দ ও ভাবাদির গ্রহণ এবং তদ্বারা বঙ্গ-সাহিত্যের পুষ্টিসাধন ও উক্ত ভাষাসমূহে লিখিত গ্রন্থাদির অঙ্কবাদ, মুদ্রণ, সংস্করণ এবং প্রচার ।
- ৩। ইতিহাস, ভূগোলবিদ্যা, সমাজতত্ত্ব, গণিত, বিজ্ঞান এবং দর্শনাদি শাস্ত্রের গবেষণা ও গ্রন্থাদি প্রণয়ন ।
- ৪। নানা উপায়ে স্বদেশ-মধ্যে উপরিলিখিত উদ্দেশ্যগুলির প্রতি সাধারণের অঙ্গুরাগ বৃদ্ধিকরণ এবং প্রস্তুত্ব, গবেষণা ও সাহিত্যাঙ্কনে

উৎসাহ-প্রদান এবং প্ররোজন হইলে, তত্ত্বং উদ্দেশ্যে পুরস্কার ও অর্থ-সাহায্য প্রদান ।

৫। উপরি-উক্ত উদ্দেশ্যগুলি, কার্যে পরিণত করিবার নিমিত্ত বক্তৃতা, পুস্তকাদির রচনা, প্রচার, বিক্রয়, বিতরণ, অর্থাতির সংগ্রহ এবং তত্ত্বং উদ্দেশ্যসামনোপযোগী অন্যান্য উপায়ের অবলম্বন ।

সাহিত্য-সভার সভ্যগণের দের টানা অগ্রিম বার্ষিক ৬ টাকা ।

সাহিত্য-সভা-কার্যালয় । } শ্রী.রা.ভে.সু.চন্দ্র শাস্ত্রী ।
১০৬১ নং গ্রে টাই, কলিকাতা । } সাহিত্য-সভার সম্পাদক ।

—o—

সাহিত্য-সংহিতা ।

(সাহিত্য-সভার মাসিক পত্রিকা ।)

ইহাতে বর্ষের প্রদান প্রদান লেখকগণ কর্তৃক লিখিত প্রবন্ধাবলী প্রকাশিত হয় । সাহিত্য-সভার সভ্যগণ এই পত্রিকা বিনা মূল্যে পাইয়া থাকেন । অপরের পক্ষে ইহার অগ্রিম বার্ষিক মূল্য ডাক মাণ্ডলু সমেত ৫ টাকা মাত্র ।

১০৬১ নং গ্রে টাই, }
কলিকাতা । } শ্রী.রা.ভে.সু.চন্দ্র. শাস্ত্রী ।
সাহিত্য-সভার সম্পাদক ।

—

সাহিত্য-সভা গ্রন্থাবলী—সংখ্যা ২২ ।

বঙ্গের কবিতা ।

দ্বিতীয় ভাগ ।

(ইংরাজী প্রত্যাহার পূর্ব সময় পর্যন্ত)

শ্রীঅনাথকৃষ্ণ দেব ।

প্রণীত ।

—(১:১)—

সাহিত্য-সভা হইতে

শ্রীগোপাল চন্দ্র মুখোপাধ্যায়

কর্তৃক প্রকাশিত ।

বঙ্গ ১৯২০ খ্রিঃ ।



বঙ্গভাষানুরাগী—কাব্যমোদী

মাস্তবর

শ্রীমন্নরায়ণাধিরাজ শ্রর বিজয়চাঁদ মহাশয় বাহাদুর

কে, সি, আই, ই ; কে, সি, এস, আই

বর্ধমানাধিপতির

প্রতি

সম্মানের

নিদর্শন স্বরূপ

এই

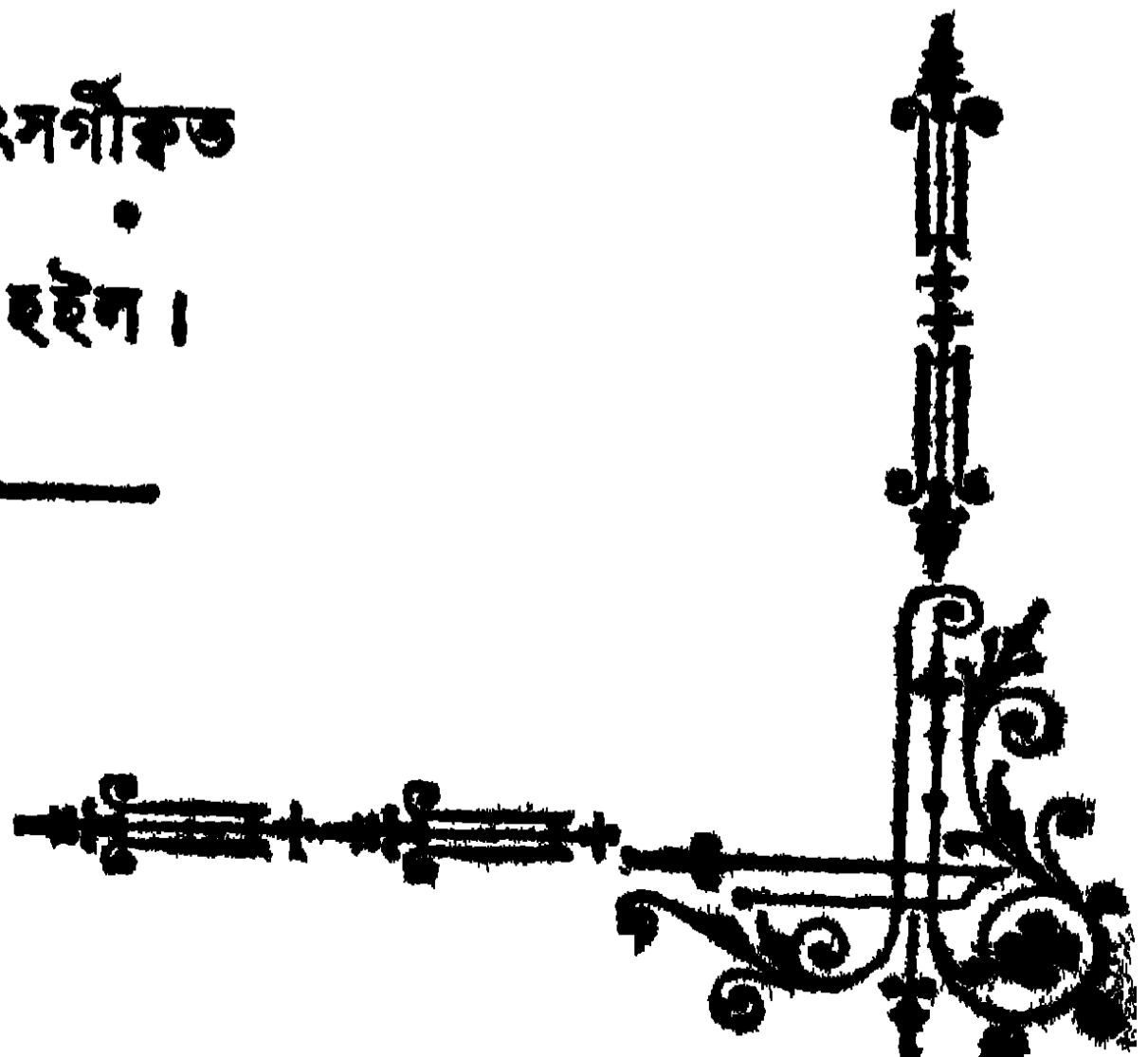
গ্রন্থখানি

ভদীর নামে

সাহিত্য-সভা কর্তৃক

উৎসর্গীকৃত

হইল।



নিবেদন—

মুখপাতেই গ্রন্থকারের দু একটি কথা জানাইয়া রাখিবার আছে ; এই গ্রন্থখানি সংগ্রহ-বিশেষ বলা চলে

বাঙ্গালা সাহিত্যের প্রাচীন ভাগ সম্বন্ধে যে সকল স্মৃধীজন মাথা ঘামাইয়াছেন, তাঁহাদের মধ্যে অনেকের ভাণ্ডাব হইতেই এই গ্রন্থে কিছু কিছু 'হরণ' দৃষ্ট হইবে, —তা অপহরণই বলুন আব আচরণই বলুন। শ্রীযুক্ত দীনেশ সেন বাবুই প্রকৃত ভাণ্ডারী, তাঁহার উপব দৌরাখ্যাটী অধিক হইয়াছে।

যাঁহারা ইদানীন্তন সম্প্রকাশিত বাঙ্গালী সাহিত্যের চর্চা রাখিয়া থাকেন, তাঁহারা সম্ভবতঃ ইহাব ভিতর নূতন কিছুই পাইবেন না। স্থলে স্থলে পূর্ববর্তী সমালোচক মহাশয়গণের ভাষা পর্য্যন্ত ব্যবহৃত হইয়াছে ; সে সকল কাহাবও কাহারও নিকট পুনরুক্তির অত্যাচাব মনে হইতে পারে ; তাঁহাদের নিকট মার্জনা প্রার্থনীয়, কিন্তু তাঁহাদিগের নিমিত্ত এ গ্রন্থ নহে।

বাঙ্গালা কাব্যাদির অনুশীলন যাঁহাদিগের নিকট সর্বদেব অপবায় বা অপব্যবহার মনে হয়, কিম্বা বাঙ্গালা ভাষাকে যাঁহারা নিতান্ত অবজ্ঞার চক্ষে দেখিয়া থাকেন, (সাহিত্য-সভাতেই একজন মাণ্ড গণ্য পণ্ডিত সভা কোনদিন প্রকাশ্য ভাবে বলিয়াছিলেন 'আমরা বাঙ্গালা ভাষাকে ঘৃণা করি'—), তাঁহাদের জন্তই প্রধানতঃ 'এই সংগ্রহ। বাঙ্গালা ভাষায়—বঙ্গের কবিতায় ভাল কিছু রচনা থাকিতে পারে, দেখাইয়া দেওয়াই সকলমিতার মূল উদ্দেশ্য।

এই সংগ্রহের প্যতা উল্টাইয়া মাতৃভাষার প্রতি অমুরাগহীন কোন মহোদয়ের ভ্রান্ত ধারণা অপনীত হইবার যদি সম্ভাবনা ঘটে, সংগ্রহ-কারের সকল শ্রম সর্বথা সার্থক হইবে।

এ খানি বঙ্গভাষার ইতিহাস নহে, কবিগণের জীবন-বৃত্তান্ত ইহার ভিতর বড় একটা নাই। এই গ্রন্থে ধারাবাহিক কালক্রমের দিকে দৃষ্টি না রাখিয়া বিষয়-নিভেদে অনুসাবে কবিগণের রচনার পরিচয় দিবার চেষ্টা করা হইয়াছে ;—এইটুকুই ইহার নূতনত্ব।

শ্রীঅনাথকৃষ্ণ দেবস্ব।

সূচী ।

(১) বৈষ্ণব সাহিত্য ।

(২) অনুবাদ শাখা ।

(পৃষ্ঠা)

(ক) বাসায়ণ ।

জয়দেব	...	...	১
(ক) পদাবলী	...	...
বিদ্যাপতি	...	...	১০, ২৮
চণ্ডীদাস	...	...	২০
গোবিন্দ দাস	...	...	৩০, ৩৯
জ্ঞানদাস	...	...	৩১, ৩৩
বলরাম দাস	...	...	৩৩, ৩৭
রামশেখর	...	...	৩২
রায় বদন্ত	...	...	৩৩
কাশীদাস	...	...	৩৪
প্রহলাদ	...	...	৩৬
যাদবেন্দ্রদাস	...	...	৩৫
ভগবংশ দাস	...	...	৩৭
শিবানন্দদাস	...	...	৩৮
লোচন দাস	...	...	৩৮
ভগবানন্দ	...	...	৪১
বাণেশ্বর	...	...	৪৫
নসির মামুদ (বৈদ্য কবি )	...	...	৩৬
আলাওল (বৈদ্য কবি )	...	...	২২৫

(খ) কাব্য ।

জয়কৃষ্ণ দাস (রসকরনভা )	...	...	৪০
নরোত্তম ঠাকুর (রাধিকার মনভঙ্গ )	...	...	৪৩
জ্ঞানদাস (নিকুঞ্জ সাহান )	...	...	৫৪
কৃষ্ণরাম দত্ত (রাধিকা মঙ্গল )	...	...	১১৪

(গ) জীবনী ।

বৃন্দাবন দাস (চৈতন্য ভাগবত )	...	...	৪৬
কৃষ্ণদাস কবিরাজ (চৈতন্য- চরিতামৃত )	...	...	৫০
গোবিন্দ দাস (কব্জা )	...	...	৪৬, ৫৬
লোচন দাস (চৈতন্য মঙ্গল )	...	...	৪৬
কমলাকান্ত (চৈতন্য মঙ্গল )	...	...	৪৭, ৫২

কৃত্তিবাস	...	...	৫৯
অনন্ত	...	...	৭৭
গঙ্গাদাস সেন	...	...	৭৮
রামমোহন	...	...	৭৮
রত্ননন্দন	...	...	৭৯

(খ) মহাভারত ।

বিজয় গুপ্তিত (বিজয় গাওড় )	...	...	৮২, ৮৬
মঞ্জয় সত্যভারত )	...	...	৮৪
কবীন্দ্র পরমেশ্বর (পদাগল ভারত )	...	...	৮৮
শ্রীকবচ নন্দী (দুটি খণ্ড ভারত )	...	...	৯১
যশোদ	...	...	৯৩
গঙ্গাদাস সেন	...	...	৯৪
রাজেন্দ্র দাস (শতকুল )	...	...	৯৪
রামেশ্বর নন্দী (শতকুল )	...	...	৯৫
মধুসূদন নাপিত (নল-দমনস্তু )	...	...	৯৫
লোকনাথ দত্ত (নৈদধ )	...	...	৯৬
নিত্যানন্দ ঘোষ	...	...	১০৬
কাশীরাম	...	...	৯৭

(গ) শ্রীমদ্ভাগবত ।

মালাধর বসু (শ্রীকৃষ্ণ-বিহায় )	...	...	১০৯
রত্ননাথ ভাগবতচাণ্ডী (কৃষ্ণপ্রেম- তরঙ্গিনী )	...	...	১১১
কবিচন্দ্র (গোবিন্দ মঙ্গল )	...	...	১১৩
কৃষ্ণরাম দত্ত (রাধিকা মঙ্গল )	...	...	১১৪

(ঘ) অত্রাণ্ড অনুবাদ ।

১। চণ্ডী (ভবানী প্রসাদ )	...	...	১১৭
ঐ (রূপ নারায়ণ ঘোষ )	...	...	১১৮
২। কাশীপণ্ড (শূদ্র পণ্ডিত কেবল রাম )	...	...	১১৯
ঐ (রাধা জয়নারায়ণ ঘোষাল )	...	...	১১৯

୧ । ଶ୍ରୀଗୋବିନ୍ଦ (ଗିରିଧର)	୧୨୧
ଶ୍ରୀ (ରମୟ ଦାସ)	... ୧୨୫

ଲାଲା ଜୟନାରାୟଣ ଓ ଆନନ୍ଦମୟୀ	
(ହରିଲୀଳା)	୧୬୧

୫ । ଅପରାମର କାବ୍ୟ ।

ବୌଦ୍ଧରସ୍ତ୍ରୀକା (ନୀଳକମଳ ଦାସ)	୧୨୬
ଗୌରୀମଞ୍ଜଳ (ରାଜା ପ୍ରଧିଚନ୍ଦ୍ର)	୧୨୬
ମାଧବମାଳତୀ (ସିଂହ ରାମଚନ୍ଦ୍ର)	୧୨୭

(ଚ) ଗଞ୍ଜାମଞ୍ଜଳ ।

ଦୁର୍ଗାପ୍ରସାଦ ଗୁପ୍ତୋପାଧ୍ୟାୟ (ଗଞ୍ଜା-ଭକ୍ତି- ଭରଣିଣୀ)	୧୧୧
---	-----

(୬) ଲୌକିକ ଧର୍ମୋପାଧ୍ୟାନ

 ଶାଖା ।

(କ) ଧର୍ମମଞ୍ଜଳ ।

ରାମାୟଣ ପଞ୍ଚିତ (ଶୁକ୍ଳପୁରାଣ)	୧୩୦
ଦୁର୍ଲଭ ଧର୍ମିକ (ଗୋବିନ୍ଦ ରାଜାରାଜ ଗାନ)	... ୧୩୧
ସନରାମ	... ୧୩୧
ମହାଦେବ ଚକ୍ରବର୍ତ୍ତୀ	... ୧୩୨, ୧୩୫
ସାମିକ ଗାନ୍ଧାରୀ	... ୧୩୩

(ଛ) ଚଣ୍ଡୀମଞ୍ଜଳ ।

ସାମିକ ନନ୍ଦ (ଗଞ୍ଜଳ ଚଣ୍ଡୀ)	... ୧୧୩
ମୁକୁନ୍ଦରାମ କବିକବ୍ଧ (ଅଭୟା- ମଞ୍ଜଳ)	୧୧୧
ସିଂହ ରାମଚନ୍ଦ୍ର (ଦୁର୍ଗାମଞ୍ଜଳ)	... ୧୧୦
ଗୋବିନ୍ଦଦାସ (କାଳିକା ମଞ୍ଜଳ)	୧୧୨
ଭୀରତଚନ୍ଦ୍ର (ଅଗ୍ରଦା ମଞ୍ଜଳ)	... ୧୧୦
ଜୟନାରାୟଣ ସେନ (ଚଣ୍ଡିକା ମଞ୍ଜଳ)	୧୧୨
ମାକୁଡ଼-ରାଜ ପ୍ରଧିଚନ୍ଦ୍ର (ଗୌରୀ- ମଞ୍ଜଳ)	୧୧୬

(ଖ) ଶିବାୟନ ।

ପ୍ରାଚୀନ ଗାଥା	... ୧୩୬
'ଗନ୍ଧୀରା' ଗାନ	... ୧୩୮
ରାମେଶ୍ଵର ଉଟ୍ଟାଚାର୍ଯ୍ୟ (ଶିବସଂକୀର୍ତ୍ତନ)	୧୩୭

(ଜ) ବିଦ୍ୟାସୁନ୍ଦର ।

ଗୋବିନ୍ଦ ଦାସ	... ୧୩୨
କୃଷ୍ଣରାମ	... ୧୩୫
ନିଧିରାମ	... ୧୩୧
ରାମପ୍ରସାଦ	... ୧୩୬
ଭୀରତଚନ୍ଦ୍ର	... ୧୩୨

(ଗ) ମନସା ମଞ୍ଜଳ ।

ହରି ନନ୍ଦ (ମନସା ମଞ୍ଜଳ)	... ୧୫୩
ବିଜୟ ଶୁଣ୍ଠ (ପଦ୍ମାପୁରାଣ)	... ୧୫୫
ନାରାୟଣ ସେନ (ପଦ୍ମାପୁରାଣ)	... ୧୫୧
କେଶବନନ୍ଦ କେତକିନାସ (ମନସାର ଭାସାନ)	୧୫୧
ବର୍ଦ୍ଧମାନ ଦାସ (ମନସାର ପାଠାଳୀ)	୧୫୨

(ଘ) ଅଗ୍ରାନ୍ତ କାବ୍ୟ ।

ଭୀରତଚନ୍ଦ୍ର (ବନମଞ୍ଜରୀ)	୧୧୦-୧୧୧
ଭୂଳାଂଶୁ ଯବନ-କବି (ପଦ୍ମାବତୀ)	୧୧୩ ✓
କାଳୀକୃଷ୍ଣ ଦାସ (କାମିନୀକୃଷ୍ଣ)	୧୧୬
ନିତ୍ୟାନନ୍ଦ ବୈଦ୍ୟ (ନୀଳାର ବାରନାମ)	୧୧୭
ରାମଗତି ସେନ (ସାମା-ତିମିର- ଚନ୍ଦ୍ରିକା)	୧୧୮

(ଙ) ଶୀତଳା ମଞ୍ଜଳ ।

ଦୈବକିନନ୍ଦନ	... ୧୫୨
------------	---------

(ଛ) ସତ୍ୟନାରାୟଣ କଥା ।

ରାମେଶ୍ଵର ଉଟ୍ଟାଚାର୍ଯ୍ୟ	... ୧୧୦
-----------------------	---------

ଲାଲା ଜୟନାରାୟଣ (ଚଣ୍ଡୀକାବ୍ୟ)	୧୧୨
ଆନନ୍ଦମୟୀ ଦେବୀ (ହରିଲୀଳା)	୧୬୧

১ (৪) গীতি-সাহিত্য ।

(ক) গ্রাম্য গীতি ।

মাণিক চাঁদের গান	২৬৪
গোবিন্দ চন্দ্রের গীত	২৬৭
সারি গান, জারি গান, ঘেঁট গান, মধুমালার গীত, তর্জনা প্রভৃতি	২৮৬

(খ) শক্তি-বিষয়ক (সাধক) সঙ্গীত ।

রামপ্রসাদ	২৭১
আজু গোস্বামী	২৭৭
রঘুনাথ রায়	২৮০
বামনুজানন্দী	২৮১
কমলাকাম্য ভট্টাচার্য	২৮২
কুমার নরহর	২৮৩
রসিক রায়	২৮৪
মুক্তা হাসন আলি	২৮৫

(গ) কবি ওয়ালী ।

নিধু বাবু (উপপা)	২৯২
রাম দত্ত	২৯৪
হরু ঠাকুর	৩০১
গৌড়লা গুই	৩০৩
রাম নৃসিংহ	৩০৬
নিঠাই দাস	৩১২
রমাপতি ঠাকুর	৩১২
রামরূপ ঠাকুর	৩১৩
সীতানাথ মুখোপাধ্যায়	৩১৪
গদাধর মুখোপাধ্যায়	৩১৫
নীলমণি পাটুনী	৩১৬
শোলা নথরা	৩১৭
আট নী সাহেব	৩২০
মজুমদারী (স্ত্রী-কবি)	৩২২
অপরূপ কবিওয়ালী	৩২৭
মেয়ে কবিওয়ালী	৩২৬

(ঘ) অজ্ঞাত গীত-ব্যয়িতা ।

কপটানন্দী	৩২৬
------------------	-----

শ্রীধর কথক	৩৩০
কালী মির্জা	৩৩১
মধুকান (চপ)	৩৩২

(ঙ) পাঁচালী ওয়ালার গান ।

দাশরথী রায়	৩৩৪, ৩৩৪
রসিক চন্দ্র রায়	৩৩৪, ৩৩৮
ঠাকুরদাস দত্ত	৩৩৮
অপরূপ পাঁচালীকার	৩৪০

(চ) দাতা-ওয়ালার গান ।

কুন্দর	৩৪৪
গোপালে উড়ে (বিদ্যাসুন্দর)	৩৪৫
গোবিন্দ অধিকারী (কৃষ্ণদাস)	৩৫০
কৃষ্ণকমল গোস্বামী (রাউ- উদ্বাহিনী)	৩৫৫
অজ্ঞাত দাতাওয়ালী	৩৪২, ৩৪৩

(ছ) নানা বিষয়ক গান ।

কীর্তন	৩৫৯
বাউল	৩৬১
কাকাল ফিকির	৩৬২
কর্ডাভজা	৩৬৩
প্যারী কবিরহ	৩৬৪
ঈশ্বর গুপ্ত	৩৬৭

(ঝ) অগেয় কবিতা ।

ডাক ও খনার বচন	৩৬৯
শুভকরের আদ্যা	৩৭৩
শুটি-গাথা	৩৭৩
শটক-কারিকা	৩৭৪
কপকতা	৩৭৫
মেয়েলী রতকথা	৩৭৮
ছেলে ভুলানো ছড়া	৩৮০
মহারাষ্ট্র-পুরাণ	৩৮২
দানুরায়ের ছড়া	৩৮৪
ঠেয়ালী ছড়া	৩৮৬
রমনাগর—উদ্ভট কবিতা	৩৮৭
ঈশ্বর চন্দ্র গুপ্ত	৩৮৮

“আজি গো তোমার চরণে জননি, আনিয়া অর্থা করি মা দান—
ভক্তি-অশ্রু সলিল সিন্ধু শতক ভক্ত দীনের গান !”

বঙ্গের কবিতা ।

“যদি হরিশ্চরণে সরসং মনো
যদি বিলাস-কলাসু কুতূহলং ।
মধুর-কোমল-কান্ত-পদাবলীং
শৃণু তদা জয়দেব-স্বরস্বতীং ॥”

যদি হরিশ্চরণে মন প্রেমে সরস হয়, যদি বিলাসশাস্ত্র পাঠে কৌতূহল থাকে, তবে মধুর কোমল কমনীয় পদাবলীময় জয়দেবের বক্তি শ্রবণ কর—

এই মধুর মন্ত্র উচ্চারণ করিয়া বঙ্গের আদি কবি তাঁহার অমর কাব্য প্রণয়ন করিয়াছেন । বাস্তবিক, প্রাচীন বঙ্গসাহিত্যে প্রকৃত কাব্যের মূলমন্ত্র ইহাই । বাঙ্গালী কথার বলে—“কান্নু ছাড়া গীত নাই ।” বাঙ্গালীর প্রকৃত কবিতা কানাইয়ের সহিত—রুক্মণীলার সঙ্গে অবিচ্ছেদ্য ভাবে সংশ্লিষ্ট । প্রাচীন বঙ্গসাহিত্যে বৈষ্ণবকবিগণই প্রকৃত কবি । জয়দেব গোস্বামী সেই বৈষ্ণবকবিগণের রাজা ।

জয়দেবের “গীতগোবিন্দ” আমাদের ধর্মগ্রন্থমধ্যে স্থান পাইয়াছে বলিলে অত্যাক্তি হয় না । অজ্ঞাবধি ত্রিসত্য়া এই গীতগোবিন্দের গান না শুনাইলে শ্রীধামে জগন্নাথদেবের সেবা ও পূজা সম্পূর্ণ নহে । বাঙ্গালীর এই আদি কাব্যের মহিমা অতুল । প্রবাদ আছে—গীতগোবিন্দের প্রাণ-উন্মাদিনী বাণী—“দেহি পদপন্নবমুদারম্”—শ্রীগোবিন্দের বহুস্তলিখিত !

• গীতগোবিন্দের রচয়িতা বলিয়া জয়দেব দেবসম্মান পাইয়া আসিতে-
ছেন । আটশত বৎসর হইল তাঁহার তিরোধান ঘটিয়াছে, — অজয় নদী তীরে
তাঁহার জন্মস্থান কেন্দুবিঘ গ্রামে আজ পর্য্যন্ত তাঁহার স্মৃতিস্মার্থ প্রতি মাঘী
পূর্ণিমার মহাপমারোহে এক মেলা বসিয়া থাকে, তথায় লক্ষ লক্ষ ভক্ত
নরনারী সমবেত হইয়া ধর্ম্মের নামে কাব্যের এবং কবির সম্মান রক্ষা করিয়া
আসিতেছে ।

জয়দেবের মহাকাব্য শ্রীহবিব অসীম গুণবান্ধব কোন্ গুণ গানে
পরিপূত? “হরিশ্চরণের” সঙ্গে সঙ্গে কবি “বিলাসকলাব” উল্লেখ
করিয়াছেন । শুনিলে প্রথমটা আমাদের চমকাইয়া উঠিতে হয় ।
হরিশ্চরণের কথা উঠিলেই কাহাকে আমাদের মনে আসে? “মিনি এই
অখণ্ড ব্রহ্মাণ্ডের আদিপুরুষ ও অদ্বিতীয় অধীশ্বর, যিনি স্থাবর জঙ্গম
সকলের স্রষ্টা ও পাতা, শাস্ত্রে যাহাকে একমাত্র পরব্রহ্ম বলিয়া নির্দেশ
করে; যাহার স্রীতির নিমিত্ত কেহ প্রজলিত হত্যাশনে মস্ত্রোচ্চারণপূর্ব্বক
বারম্বার আহুতি প্রদান করিতেছেন, যাহার সাক্ষাৎকার লাভ প্রত্যাশার
কেহ বা শত শত বৎসর নির্জনে একান্ত-মনে ধ্যান মনন ও অতিকঠোর
ব্রতাদির অনুষ্ঠান করিতেছেন, কেহ বা যারা প্রপঞ্চস্বরূপ সংসারে
বিরক্তিতাব প্রকাশ করিয়া যাহার উপাসনার নিমিত্ত আত্মীয় স্বজন
সকলকেই বিসর্জন করিয়া অরণ্যে ভ্রমণ করিতেছেন; এইরূপে যাহাকে
লাভ করিবার নিমিত্ত এই পৃথিবীস্থ সকল লোকেই অতি শ্রদ্ধার সন্দেহ
হস্তক্ষেপ করিতেছে, সেই অনাদি অনন্ত অভিলষিত-ফলদাতা বিশ্বপাতা
চবাচর-শুক”—মহাভারতের মহাযোগীই ত আমাদের জন্মসাক্ষ্যে
আবির্ভূত হইয়া থাকেন ।

শ্রীহরির কথা হইলে আগে ত সেই ধন-প্রহ্লাদের আরাধা
বেদতা, ভীষ্মার্জুনের ধ্যান-ধারণার মহাপুরুষই ত আমাদের স্মৃতি-পন্থে
নির্ভর কবেন । তাঁহার সহিত “বিলাসকলা”র সম্পর্ক কি ?

এই বিলাসকলা বুঝিতে হইলে আমাদেরকে বৈষ্ণব ধর্ম্ম কিঞ্চিৎ

বুঝিতে হইবে—বাল্মীকীর বৈষ্ণব ধর্ম । “এই বৈষ্ণব ধর্ম—ব্রজগোপীত্ব
—মহাভারতে নাহি, বিষ্ণুপুরাণে পবিত্র ভাবে আছে, হরিবংশে ইহাতে
প্রথম কিঞ্চিৎ নিলামিত্রা প্রবেশ করিয়াছে; তাহার পর ভাগবতে
আদি রসেব অপেক্ষাকৃত বিস্তার হইয়াছে; শেষ ব্রহ্মবৈবর্ত পুরাণে
তাহার স্রোত বহিয়াছে।”—(বঙ্কিমচন্দ্র) । বিষ্ণুপুরাণ, শ্রীমদ্ভাগবত,
ব্রহ্মবৈবর্তপুরাণ—তিন মহাপুরাণ মন্বন করিয়া এই ধর্মের উদ্ভব বলিলে
চলে ।

এই ধর্ম মতে—“ঋষিগণের প্রগাঢ় ভক্তিব্যোগ-সম্মত, দীর্ঘকাল-
ব্যাপী উপাসনায় ক্রমের যে তৃপ্তি না হয়, একটি অভিমতী ভক্তের
মানভঞ্জে তাহার তাহা অপেক্ষা শতসহস্র গুণে অধিক আনন্দ বোধ
হয়।” পবনতী বৈষ্ণব-কবিগণ শ্রীকৃষ্ণের মুখে বসাইয়াছেন—

“প্রিয়া যদি মান করি করয়ে ভৎসন ।

বেদ-স্তুতি হৈতে সেই হরে মোর মন ॥”

ভক্তের কথা হইতে “প্রিয়া” আসিয়া পড়িল ।

প্রাচীন ভারতে নয়টি রস ছিল; শাস্তিরস তাহার মধ্যে একটি, সেই
শাস্তি-রসের একটি শাখা ভক্তি রস ।

ঈশ্বরে ভক্তি—হরি-ভক্তি বলিতে লোকে সর্বত্রের যাহা বুঝে,
বৈষ্ণবগণ তাহার অতিরিক্ত আরও কিছু বুঝিয়া থাকেন । তাহারা কহেন
—প্রকৃত কৃষ্ণভক্তি প্রদর্শন পঞ্চ ভাবে হয়—সনকাদির ত্রায় শাস্ত্র ভাবে,
সাদারণ উপাসকের ত্রায় দাস্ত্র ভাবে, সুবলাদির ত্রায় সখা ভাবে,
যশোদাদির ত্রায় বাৎসল্য ভাবে, এবং ব্রজগোপীদিগের ত্রায় মাধুর্য
ভাবে । ইহার মধ্যে মাধুর্য্যভাবই সর্বোত্তম । এই ভাব—নামিকা হইয়া
নায়কের উপাসনা । এই ভাবে ভক্তিই ভক্তির চরম । এই ভক্তি
হইতেই কৃষ্ণের “প্রিয়া” হওয়া যায় । পরিণীতা ভার্য্যা যে ভক্তিতে
ধর্মকামার্থ লাভের উদ্দেশে সহধর্মিণী হইয়া আপন স্বামীকে আত্মসমর্পণ
করে, সে ভক্তি এই মাধুর্য্য ভাবের অন্তর্গত নহে । কৃষ্ণবধু বেকপ

বঙ্গের কবিতা ।

প্রেমচাকলোর বশভূত হইয়া পরপুরুষের প্রতি একান্ত অনুরক্ত হই, ভক্ত যদি সেইরূপ প্রেমচাকলোর সহিত লজ্জা ধর্ম সর্বত্র অর্পণ করে — শ্রীকৃষ্ণে আত্মসমর্পণ করিতে পারে, তাহাই হইল এই মাধুর্য্য ভাব । ব্রজবিনাসিনী শ্রীরাধাই এই মাধুর্য্য ভাবের মূর্তিমতী দেবী ; প্রেমময় শ্রীচৈতন্যদেব এই ভাবের মূর্ত অধতার ।

রূপোল্লাস, পূর্করাগ, প্রেমটোচ্ছিত্য, মান, অভিসার, বিরহ, মিলন, সন্তোগ, রসালস, ভাব-সম্মিলন প্রভৃতি এই ভাবের অঙ্গ । কিন্তু ইহার ভিতর প্রধান কথাটাই বড় আশ্চর্য্য । কুলবধুর পরপুরুষের সহিত মিলন—কিন্তু তন্মধ্যে “কামগন্ধ” নাই । আমাদের মনে রাখিতে হইবে, কাম ও প্রেমে প্রভেদ আছে । ভক্ত বৈষ্ণব কবিগণ ব্যক্ত করিয়াছেন —

- “কাম প্রেম নৌহাকার বিভিন্ন লক্ষণ ।
- লৌহ আর হেম বৈছে স্বরূপ বিলক্ষণ ।
 - আবেশিত-প্রীতি ইচ্ছা তারে বলি কাম ।
 - কৃষ্ণেশিত-প্রীতি ইচ্ছা তার প্রেম নাম ।
 - কামের তাৎপর্য্য নিজ সন্তোগ কেবল ।
 - কৃষ্ণ-সুখ তাৎপর্য্য তার প্রেম ত প্রবল ।
 - লোক-ধর্ম বেহ-ধর্ম বেদ-ধর্ম কর্ম ।
 - লজ্জা ধৈর্য্য বেহ-সুখ আনন্দ মর্ম ।
 - হৃদয় আর্ষণ্য নিজ পরিজন ।
 - বন্দন করিব বত তাড়ন তৎসন ।
 - সর্ব ত্যাগ করি করে কৃষ্ণে সজন ।
 - কৃষ্ণ-সুখ হেতু করে প্রেম সেবন ।
 - ইহারে কহিয়ে কৃষ্ণ-দৃঢ়-অনুরাগ ।
 - বচ ঘোঁত বস্ত্রে বেন নাহি কোন দাগ ।
 - অতএব কাম প্রেমে বহুত অন্তর ।
 - কাম অতঃ কামঃ প্রেম নির্মল ভাস্বর ।”

(চৈতন্যচরিতামৃত — আদি)

এই প্রভেদ না বুঝিলে, বাঙ্গালীর সর্বশ্রেষ্ঠ গীতিকাওয়ানিচর বৃন্দাবন উপায় নাহি । ইহা না বুঝিলে, বাঙ্গালীর গৌরবের সামগ্রী—বৈষ্ণব কবিগণের জয়-উচ্ছ্বাসকে কুচিবাগীশ লোকদিগের সহিত আমাদিগকে বলিতেই হয়—“নিছক খেউড় ।”

কোবিদকুলের কেহ কেহ কহেন,—প্রাচীন বৈষ্ণব কবিগণের কবিতার—বিশেষতঃ জয়দেব-রচিত গীতগোবিন্দের গূঢ় আধ্যাত্মিক অর্থ আছে । অনেক সুধীজন—এমন কি ইংরাজ কবি Edwin Arnold, ভাষাশাস্ত্রবিৎ ডাক্তার Grierson সাহেব পর্যন্ত জয়দেব-বিজ্ঞাপতির বিলাসকলার আধ্যাত্মিক ব্যাখ্যা করিয়াছেন । তাঁহাদিগের মতে—বৃন্দাবনবিহারিণী ব্রজগোপীগণের সহিত কৃষ্ণের যে বিলাস, সে বিলাস অর্থে ঐহিক সুখ—যে সুখ কিছুকালের নিমিত্ত আমাদের অন্তর আকর্ষণ পূর্বক ভাবে বিলাস করিয়া রাখে; রাধা-প্রেমই প্রকৃত ভূমানন্দ, পাপীতাপীর মন কণস্থায়ী ঐহিক সুখ পরিত্যাগ করিয়া পরিশেষে সেই আনন্দের দিকেই ফিরে । জয়দেবের পঞ্চ গোপী প্রকৃত পক্ষে রূপ রস গন্ধ স্পর্শ প্রতি এই পঞ্চ অনুভূতির শরীরী মূর্তিমাত্র । ইহাদের মতে বৈষ্ণব পদাবলীতে রাধিকার কৃষ্ণ-প্রেম বর্ণনার রূপক দ্বারা পরমাত্মার প্রতি জীবাত্মার ভালবাসা সর্বত্রই বিজ্ঞাপিত হইয়াছে ।

পণ্ডিত গ্রীয়ারসন্ সাহেব বিজ্ঞাপতি সঙ্কে বলিয়াছেন—“But his chief glory consists in his matchless sonnets (Pada) in the Maithili dialect, dealing allegorically with the relations of the soul to God under the form of love which Radha bore to Krishna. These were adopted and recited enthusiastically by the celebrated reformer Chaitanya.”

(*Modern Vernacular Literature of Hindustan—*

by Grierson.)

আরাধা ও আরাধকের সম্বন্ধ বিষয়ে শ্রীচৈতন্য-ভক্ত একজন পবন
বৈষ্ণবের ব্যাখ্যাও এইখানে জানাইয়া বাপি ;—

আরাধা দেব কহিতেছেন—

মোর রূপে আশ্রয়িত করে ত্রিভুবন ।

বাধার দর্শনে মোর ছুড়ায় নয়ন ॥

মোর গীত বংশীধরে আকর্ষে ত্রিভুবন ।

বাধার বচনে হবে আমার শ্রবণ ॥

বলুপি আমার গন্ধে জগত সুগন্ধ ।

মোর চিত্ত প্রাণ হরে বাধা-অঙ্গ-গন্ধ ॥

বলুপি আমার রসে জগত সরস ।

বাধাব অধর বনে জানা কবে বশ ॥

বলুপি আমার স্পর্শ কোটীন্দু শীতল ।

রাধিকার স্পর্শে আমা করে স্তম্ভিতজ ॥

এই মত জগতের স্তম্ভ আমা হেতু ।

বাধিকার কপণ্ডল আমার জীবাতু ॥

(চৈতন্য চবিত্তামৃত—আদি) ।

এইরূপ ঠাণ্ডার বিদ্যান, পঞ্চেন্দ্রিয়ের পবিত্রিত্ব প্রদর্শন ঠাণ্ডার
নিকট ত সাধনার অঙ্গ ; রাধাকৃষ্ণের বিহাব বর্ণনায় অশ্লীলতা বা
কচিবিকাচের আঘাত ঠাণ্ডা বা ত পাইবেনই না ।

সুখবি Edwin Arnold গৃহীত জরদেবের পঞ্চগোপীতর গুনাই—

One with star-blossomed champac wreathed,

woos him to rest his head,

On the dark pillow of her breast

so tenderly outspread ;

And o'er his brow with roses blown

she fans a fragrance rare,

That falls on the enchanted sense

like rain in the thirsty air ,

While the company of damsels wave

many an odourous spray,

And Krishna laughing, toying

sighs the soft Spring away.

বনের কবিতা ।

Another gazing in his face
 sits wistfully apart,
Searching it with those looks of love
 that leaps from heart to heart ;
Her eyes a-fire with shy desire,
 veiled by their lashes black—
Speak so that Krishna can not choose
 but send the message back ;
In the company of damsels
 whose bright eyes in the ring
Shine round him with soft meanings
 in the merry light of Spring.

The third one of that dazzling band
 of dwellers in the wood—
Body and bosom panting with
 the pulse of youthful blood—
Leans over him, as in the ear
 a lightsome thing to speak,••
• And then with leaf-soft lip imprints
 a kiss below his cheek ;
A kiss that thrills, and Krishna turns
 at the silken touch
To give it back,—Ah Radha !
 forgetting thee too much.

And one with arch smile beckons him
 away from Jumna's banks,
Where the tall bamboos bristle
 like spears in battle ranks ;
And plucks his cloth to make him
 come into the mangoe-shade,
Where the fruit is ripe and golden

and the milk and cakes are laid ;
 Oh ! golden-red the mangoes,
 and glad the feasts of Spring,
 And fair the flowers to lie upon
 and sweet the dancers sing.

Sweetest of all that Temptress
 who dances for him-now
 With subtle feet which part and meet
 in the *Ras* measure slow,
 To the chime of silver bangles
 and the beat of rose-leaf hands,
 And pipe and lute and cymbal
 played by the woodland bands ;
 So that wholly passion-laden
 eye, ear, sense, soul o'ercome—
 Krishna is theirs in the forest ;
 his heart forgets its home.

জয়দেবের কাব্যে আশ্চোপাস্ত এই আধ্যাত্মিক অর্থ মিলাইতে পারা যায় কি না জানি না ; কিন্তু তাহা না হইলেও ভাষার কমনীয়তায়, ঋগ্ননার ঐশ্বর্যে, (বৈষ্ণবীয়) ভাবের মাধুর্যে গীতগোবিন্দ ভারতে চিরস্মরণীয় হইয়া থাকিবে, সন্দেহ নাই ।

আমরা পূর্বেই বলিয়াছি, জয়দেবের ভাষা সংস্কৃত হইলেও, বুঝা যায়, তিনি যখন তাঁহার অমৃত-নিধানিনী কাব্য রচনা করিয়াছেন, তখন আমাদের ব্যবহৃত এখনকার এই বঙ্গভাষা দেশের লোকের ভাষা হইয়া দাঁড়াইয়াছে । তাঁহার ভাবে নান্দালী জাতি আঞ্জিও বিভোর ।

জয়দেবের গ্রন্থের প্রধান প্রতিপাত্ত বিষয়—

শ্রীকৃষ্ণ তরুবালা-করতরু ; তরু কামনা করিয়াছিল—

“রমর ময়া সহ কেশীমখনমুদারম্”

তিনি তাহাদের আশা মিটাইয়াছিলেন ; আমরা দেখিয়াছি তিনি

“লিখতি কামপি চুখতি কামপি কামপি রময়তি রামাং ।

পশুতি সশ্লিত চারু পরামপরামশুগচ্ছতি বামাং ॥”

কৃষ্ণ কাহাকেও আলিঙ্গন করিতেছেন, কাহাকেও চুষন করিতেছেন, কাহাকেও বা সশ্লিতবদনে সুন্দর অবলোকন করিতেছেন ; কোন রামাকে আনন্দিত করিতেছেন এবং অনুরাগ ভরে অপর কোন রামার অশুগমন করিতেছেন ।

তাহার আদর্শ ভক্ত—শ্রেষ্ঠ অনুরাগিনী—রাসরসময়ী রাধা ; শ্রীরাধার জ্ঞাত তিনি কি করিয়াছেন, কি করিতে পারেন, কবির আপন ভাষায় তাহার পরিচয় লউন । দেখা যায়, “নুনৌজনমানসহংসের” ভৃগুপদ-লাঙ্কিত বক্ষঃস্থল প্রণয়িনীর চরণালঙ্ককে রঞ্জিত হইয়া ত ছিলই, সেই শ্রীচরণ ক্রমে ভগবানের শিরোমণ্ডন হইয়া উঠিয়াছে ! কি সাধনা ! ভক্তের মান ভাঙ্গাইতে আরাধ্য দেবতা সাধিতেছেন—

“বদসি যদি কিঞ্চিদপি দন্তরুচি-কৌমুদী ।

হরতি দরতিমিরমতি-ঘোরং ॥

সুরনধরসীধবে তব বদন-চন্দ্রমা

রোচয়তি লোচনচকোরং ॥ ৭

প্রিয়ে চারুশীলে : মুঞ্চ ময়ি মানমনিদানম্ ।

সপদি মদনানলো দহতি মম মানসঃ

দেহি মুখকমলমধুপানং ॥

সত্যমেবাসি যদি স্তদতি ময়ি কোপিনী

দেহি ধর-নয়নশরষাতং ।

ষটয় ভুজবন্ধনং জনয় রতখণ্ডনং

যেন বা ভবতি সুখজাতং ।

ত্বমসি মম ভূষণং ত্বমসি মম জীবনং

ত্বমসি ভবজলধিরত্নং ।

ভবতু ভবতীহ ময়ি সততমশুরোধিনী

ভক্ত মম হৃদয়মতিবদ্যং ।

নীলনলিনাস্তমপি তসি তব লোচনঃ

ধারয়তি কোকনদ-রূপং ।

কুম্মশরবাণভাবেন যদি রঞ্জয়সি

কৃষ্ণমিদমেতদনুরূপং ॥

হ্রস্তু কুচকুম্ভরোকপবি মণিধঞ্জরী

রঞ্জয়তু তব হৃদয়দেশং ।

রসতু রসনাপি তব ঘনজঘনমণ্ডলে

ঘোষয়তু মন্থধনিদেশং ॥

বৃলকমলগঞ্জনঃ মম হৃদয়বগ্ননঃ

জ্বনিতরতিব্রজপরভাঙ্গং ।

ভ্রণ মসৃণবাণি করবাণি চরণদ্বয়ঃ

সরসলসবলক্কুরাগং ॥

অরগরলবণ্ডনঃ মম শিরসি মণ্ডনঃ

দেহি পদপল্লবমুদারম্ ।

অলতি ময়ি দারুণো মদনকদনানণো

হ্রস্তু তদুপাধিতবিকারম্ ॥

ইতি চটুলচাটুপটু চাকনুরবৈরিণো

ব্রাধিকামধিবচনজাতং ।

জয়তি পদ্মাবতি-রমণ জয়দেবকবি-

ভারতী ভণিতমণিশাতং ॥

প্রিয়ে চাক্ষুশীলে, আমার প্রতি অকারণ-মান পরিত্যাগ কর ; দেখ, তোমার দর্শন মাত্রেই মদনানল আমার মানস দগ্ধ করিতেছে ; আমায় তোমার মুখ কমলের মধু পান করিষ্ঠে দাও ; অয়ি, যদি প্রসন্ন হইয়া আমার সহিত একটি মাত্রও কথা কও, তবে তোমার দর্শন-জ্যোতিরূপ জ্যোৎস্নায় আমার ঘোরতর ভররূপ তিমির বিনষ্ট হইবে ; তোমার বদন-চন্দ্রমা আমার নয়ন-চকোরকে মনোহর অধর-সুধা-পানে প্রলোভিত করিতেছে ।

হে সুদর্শনে, যদি সত্যই আমার উপর কুপিতা হইয়া থাক, তবে

তোমার খর নয়নশরাঘাতে আমার জর্জরিত কর, ভূষণপাশে বন্ধন কর
এবং দশনাঘাতে ক্রত বিকৃত কর, তোমার যাহাতে সুখ হয় তাহাই কর ।

তুমিই আমার ভূষণ, তুমিই আমার জীবন, তুমিই আমার পক্ষে
সংসার-সমুদ্রের রত্নস্বরূপ । আমার হৃদয়ের একান্ত অভিলাষ যে তুমি
সতত আমার প্রতি অনুরাগবর্তী হও ।

হে কৃশাসি, তোমার নীলোৎপলশ্যাম-লোচনযুগলও রক্তোৎপলের
রূপ ধারণ করিয়াছে, এখন যদি কৃষ্ণকে সানুরাগে অবলোকন করিয়া
রঞ্জিত কব, তবে উহার অনুরূপ কার্য্য করা হয় ।

কুচকলসের উপর নগ্নিময় হার চঞ্চল হইয়া তোমার হৃদয়দেশকে
রঞ্জিত করুক; মেথলাও ঘন জঘনমণ্ডলে শকায়মান হইয়া মন্থথের
আজ্ঞা ঘোষণা করুক ।

হে স্নিগ্ধনধুরভাষিনি, একবার আমার আজ্ঞা কর আমি এই
রতিরঙ্গের পরম সহায়, স্থলপদ্মের পরাভবকারী এবং আমার হৃদয়রঞ্জন
তোমার চরণযুগলকে সরস অলক্তকরাগে রঞ্জিত করি ।

স্বরগুরলের খণ্ডনকারী তোমার এই উদার পদপল্লব আমার মস্তকে
প্রদান কর, ইহা আমার শিরোদেশের ভূষণস্বরূপ হউক; দারুণ
মদনানল আমার দেহকে সম্ভ্রুত করিতেছে, তোমার চরণ-কৃপায় সে
সম্ভ্রাপ দূর হউক ।

মুরাবির রাধিকার প্রতি বিবিধ প্রকার মনোরম চাটু-উক্তি স্বরূপ
পদ্মাবতী-রমণ জয়দেব কবির এই অতি বিস্তৃত বাক্য উৎকর্ষ লাভ করুক ।

আমরাও বলি—তথাস্তু ।

খৃষ্টীয় দ্বাদশ শতাব্দীতে জয়দেব কবি বৃন্দাবনলীলা গাহিয়াছিলেন,
তখন বঙ্গদেশ বা গোড়মণ্ডল স্বাধীন । প্রবল পরাক্রান্ত দিগ্বিজয়ী রাজা
লক্ষ্মণসেন তখন পঞ্চগোড়েশ্বর । বাঙ্গালী জাতি সে সময়ে কোন্ ভাবে
অনুপ্রাণিত হইয়া উঠিতেছিলেন, এই মাধুর্য্য রসের ছড়াছড়ি হইতেই
কতকটা বুঝা যায় । এই সময়ের অল্পদিন পরেই বঙ্কের ভাগ্যবিপর্যায়

ঘটিল। কাশী-কগোজ-বিজয়ী লক্ষণ সেনের পৌত্র বৃদ্ধ রাজা লাক্ষণের সভাসদমুখে শুনিয়াছিলেন, যবন কর্তৃক গোড় রাজ্য অধিকৃত হইবে ; দেখিলেন যবন আসিয়াছে, খিড়কী দ্বার দিয়া নিঃশব্দ-পদ-সঞ্চারে তীর্থ-যাত্রা করতঃ শাস্ত্রের মৰ্যাদা রক্ষা করাই বুদ্ধিমানের কার্য্য মনে করিলেন। যাহাই হউক, ইহার পর ২৫০। ৩০০ বৎসর গোড়মণ্ডলে বৃন্দাবন-লীলা কি কোন লীলারই আর বড় উচ্চবাচ্য শুনা যায় না।

প্রায় তিন শত বৎসর পরে, পঞ্চ-গোড়ান্তর্গত মিথিলার এক রাহু-দরবারে এবং ভারতী দেবীর লীলাক্ষেত্র বীরভূমির এক ক্ষুদ্র পল্লীগ্রামে প্রায় একই সময়ে জয়দেবের সেই সুপ্ত বীণার তন্ত্রীতে আবার বন্ধার উঠিল। তান আরও কোমল, আরও মধুর, আরও মর্ম্মস্পর্শী। আবার সেই বিরহিনী রাধা, মানময়ী রাধা, উৎকৃষ্টতা, খণ্ডিতা, বিপ্রলক্ষা, কলহাস্তরিতা, অভিসারিকা, উন্মাদিনী প্রেমের পুতলী রাইকিশোরী ক্ষুটোমুখ পশুর মত আমাদের মানস-সরোবরে ভাসিতে থাকেন।

রাধা কুলবধু, ঘবে বিধবা ষাণ্ডী ননদিনী আছে, তাহারা অভীষ্টপথে অন্তরায়। তাহাদের চোখে ধূলা দিয়া প্রেমিকাকে প্রেম-যজ্ঞ উদ্‌যাপন করিতে হইয়াছিল! সে প্রেম-পাগলিনীর বয়স কত জানিতে কি আপ-নাদের কৌতুহল আছে? রাজকবি ইঙ্গিতে আভাস দিয়াছেন—

কণে কণে নয়ন কোণ অনুসরই ;

কণে কণে বসন ধূলী তনু সুরই ।

কণে কণে দশন ছটাছট হাস।

কণে কণে অধর আগ্নে কন্দ বাস ।

চৌকি চলয়ে কণে কণে চলু মন্দ ।

মনমথ পাঠ পহিল অনুবন্ধ ।

হৃদয়জ বুকুলি হেরি ধোর ধোর ।

কণে আঁচর দেই কণে হোর তোর ।

বালা শৈশব তারুণ ভেট ।

লখই ন পারই জ্যেঠ কনেঠ ।

বিদ্যাপতি কহে শুন বরকান ।

তরুণিম শৈশব চিহ্নই ন জান ।

তরুণী কি ষালিকা চিনিতে পারা কঠিন !

অনুসন্ধানরূপের পরিচয়ও বোধ হয় আপনারা চাহেন, কবির কথার বৃত্তিতে পারেন কি না দেখুন—

কবরী ভয়ে চামর গিরিকন্দরে, মুখ ভয়ে ছিদ আকাশ ।
 হরিণী নয়ন ভয়ে, স্বর ভয়ে কোকিল, গতি ভয়ে গজ বনবাস ॥
 স্তম্ভরি, কাহে মোহে সস্তাধি না বাসি ।
 তুয়া ভয়ে ইহ সন দূরছি পলায়গ, তু'হ পুন কাহে ডরাসি ॥
 কুচ ভয়ে কমল-কোরক জলে মুদি রহ, ঘট পরবেশে ছতাসে ।
 দাড়িম শ্রীকল গগনে বাস কর, শত্ৰু গরল কর গ্রাসে ॥
 ভুজ ভয়ে কণক-মৃগাল পকে রহ, কর ভয়ে কিশলয় কাপে ।
 বিদ্যাপতি কহ কত কত ঐছন কহব মদন প্রতাপে ॥

বুঝিলেন কি ? বোধ হয় হইল না ; এ ত ভারতীয় সাহিত্যের
 কতকগুলো বাঁধাবাধি উপমার মামুলী বুলী । তবে দেখুন কবির অল্প
 কথায় বুঝিতে পারেন কি না—

যব্ গোধুলী সময় বেলি ধনি মন্দির বাহির ভেলি ।
 নব জলধরে বিজুরী রেহা ঘন পসারিয়া গেলি ॥
 ধনি অলপ বয়সী বালী জমু গাঁথনী পুহপী মালা ।
 খোরি দরশনে আশ না পুরল বাঢ়ল মদন জালা ॥
 গোরি কলেবর নূনা জমু আঁচরে উজর সোনা ।
 কেশরী জিনিয়া মাঝারি ক্ষণি দুমহ লোচন কোঁপে ॥
 ঈষৎ হাসনি সনে মুখে হানল নয়ন-বাণে
 চিরঞ্জীব রহ পক গোড়ের কবি বিদ্যাপতি ভাণে ॥

এই গাঁথনি পুষ্পমালা—আঁচলে বাঁধা উজ্জল সোণাটুকুকে বুঝিতে
 পারিলেন কি ? বোধ হয়, আরও একটু স্পষ্ট পরিচয় পাইলে আপনারা
 খুসী হন ; কবি আপনাদের বঞ্চিত করেন মাই—

সজনি, ভাল করি পেখন না ভেল ।

মেঘমালা সঞ্চে	ভড়িতলতা জমু	হৃদয়ে শেল দেই গেল ॥
আধ আঁচর খসি	আধ বদনে হাসি	আধই নয়ান তরঙ্গ ।
আধ উরজ হেরি	আধ আঁচর ভরি	তব্ ধরি দগধে অনঙ্গ ॥
একে তমু গোরী	কণক কটোরা	অতমু কাঁচলা উপাম ।
হারে হরল মন	জমু বুঝি ঐছন	পাশ পসারল কাম ॥

দশন মুকুতা পাতি , অধক মিলায়ত যুহু যুহু কহতহি ভাষা ।
 বিদ্যাপতি কহ অতরে সে ছুঃখ রহ হেরি হেরি না পুরল আশা ॥
 এখনও আশা মিটল না, আকাঙ্ক্ষাই থাকুক ।

বিদ্যাপতির রাখা “অলপ-বয়সী বালা ;” তাহাকে সব শিখাইয়া দিতে হয় । প্রেমের পাঠশালে অন্তরঙ্গ সুখীজনই তাহার “গুরুমহাশয়” ; সরলার “হাতে খড়ি” হইতেছে—

শুন শুন মুগুধিনি মধু উপদেশ ।	হাস্য শিখায়ব চরিত বিশেষ ॥
পহিলহি অলকা তিলকা করি সাজ ।	বহিম লোচনে কাজর রাজ ॥
যাওবি কুলনে ঝাঁপি সব অঙ্গ ।	দূরে রহবি চক্ষু বাত বিভঙ্গ ॥
সজনি পহিলহি নিয়ড়ে না ষাৰি ।	কুটিল নয়নে ধনি মদন জাগাৰি ॥
কাঁপবি কুচ দরশায়বি কঙ্ক ।	দৃঢ় করি বাসবি নীবিহিক বঙ্ক ॥
মান করবি কছু রাখবি ভাব ।	রাখবি রস জন্ম পুন পুন আব ॥
শুণয়ে বিদ্যাপতি প্রথমক ভাব ।	যো গুণবস্তু সেই ফল পাব ॥

নবীন “পুড়ুয়াটি” বীতিমত পাঠ অভ্যাস করিয়াছিলেন, কবি পরিষ্কাররূপে দেখাইয়াছেন । “প্রেম” কাহাকে বলে, তাহার পাঠও তিনি পাইতেছেন—

এ ধনি কমলিনিকুল হিতবাণী ।	প্রেম করবি জন সুপুরুষ জানি ॥
সুজনক প্রেম হেম সমতুল ।	দাহিতে কণক দ্বিগুণ হোর মূল ॥
টুটইতে নাহি টুটে প্রেম অনভূত ।	যেহন বাচত . মৃগালক হৃত ॥
সবহ মতঙ্গজে মোতি নাহি মানি ।	সংল কঠে নহে কোকিল বাণী ॥
সকল সময় নহে শুভ বসন্ত ।	সকল পুরুষ নারী নহে গুণবস্ত ॥
শুণয়ে বিদ্যাপতি শুন বরনারী ।	প্রেমক ব্রীত অব্ বুম্বহ বিচারি ॥

প্রেমের “বর্ণপরিচয়ে” স্ববের ‘অ’ হইতে ‘ক’ পর্য্যন্ত সবই তাহার শিক্ষা হইতেছে—

ভীবন চাহি যৌবন বড় রঙ্গ ।	তব্ যৌবন বব্ সুপুরুষ সঙ্গ ॥
সুপুরুষ প্রেম কবহ নাহি ছাড়ি ।	দিনে দিনে চান্দকলা সম বাড়ি ॥
ভুঁই যৈছে নাগরী কান্দু রসবস্ত ।	বড় পুণো রসবতী মিলে রসবস্ত ॥
ভুঁই যদি কহসি করিঞা অনুরঙ্গ ।	চৌরী পিরিতি হোর লাখগুণ রঙ্গ ॥

সুপুরুষ ঐছন নাহি জগমাঝ ।
বিদ্যাপতি কহে ইথে নাহি লাজ ।

আর তাহে অশ্রুত বরজ সমাজ ॥
রূপগুণবতীকা ইহ বড় কাজ ॥

সাদাসিধা প্রেম নয়, “চৌরী গিরিত”—লুকাচুরী প্রেমই বড় রহস্যদার,
এবং “রূপগুণবতীর” সেটা ভারি কর্তব্য কাজ !

কবি বিদ্যাপতির বর্ণনা-শক্তি বাস্তবিক চিত্তমুগ্ধকর ; এক একটি
ছত্রে এক একখানি জীবন্ত ছবি ফুটিয়া উঠে—

“সুপুরুষ রূপগুণ আওত কান”

কিংবা—

“নাচত রতিপতি ফুলধনু হাত”

পড়িতে পড়িতে মনে হয় যেন মূর্তি আমাদের নয়ন সম্মুখে উদ্ভাসিত !

“চমকি চলনু ধনী চকিত নেহারি”

পাঠকালে মনে হয় না কি আমাদের চোখেই একবার যেন বিজলী
চমকাইয়া গেল ?

কবির এক একটি উপমার যোড়া মেলা ছুঁকর—

“লোচন জন্ম ধির ভূঙ্গ আকার ।

মধু মাতল কিরে উডই ন পার ।”

অথবা—

“চকল লোচনে বহু নেহারনি অঞ্জল শোভন তার ।

জন্ম ইন্দ্রীষর পবনে ঠেলল অলি ভরে উলটার ॥”

উজ্জয়িনী-কবির স্মৃতিই উদ্ভেক করে ।

বিদ্যাপতির অলঙ্কারময়ী কবিতার ভাব, বর্ণনার বৈচিত্র্যে যেন বিমানবিহারী
স্বর্গীয় কিছু—“ছোঁয় কি না ছোঁয় মাটি ।”

কবি দৈব-শক্তি বলে হৃদয়-অস্তঃপুরের সমস্ত সংবাদই অবগত ।

কিশোরী স্নানরীর রূপের পরিচয় ত কতকটা পাইয়াছেন, অস্তরের পরিচয়ও

কিঞ্চিৎ বোধ হয় ইচ্ছা করেন ? প্রাণ যাহাকে চাহে, পাঠিতেছে না,
প্রাণপ্রিয় কোথায় দূর দেশে ; উন্মাদিনীর হৃদয়-ভাব ব্যক্ত হইয়াছে—

এ সখি হামারি দুঃখের নাহিক ওর ।

এ ভরা বাদর	মাহ ভাদর	শূন্য মন্দির মোর ॥
কণ্ঠকা ঘন	গরজস্তি সস্ততি	ভুবন ভরি বরখস্তিয়া ।
কান্ত পাহন	কাম দারণ	সঘনে খর শর হস্তিয়া ॥
কুলিশ শতশত	পাত, মোদিত	ময়ূর নাচত মাতিয়া ।
মত্ত দাহুরী	ডাকে ডাহকী	ফাটি যাওত ছাতিয়া ॥
তিমির দিগ্ভরি	ষোরা যামিনী	অখির বিজুরিক পাতিয়া ।
বিদ্যাপতি কহ	কৈছে গোভায়বি	হরি বিনে দিন রাতিয়া ।

এমন বর্ষা—কান্ত নাই কাছে—ছাতি ফাটিয়া যাইতেছে ! অনেক
কষ্টের পর বিরহিনীর হৃদয়রাজকে পাইবার যোগাড় হইয়াছে, আনন্দ
আর ধরে না—

আজু রজনী হাম্	ভাগ্যে পোহারনু	পেখনু পিয়া মুখ চন্দা ।
জীবন যৌবন	সকল করি মাননু	দশ দিশ ভেল নিরদন্দা ॥
আজু মঝু গেহু	গেহু করি মাননু	আজু মঝু দেহু ভেল দেহা ।
আজু বিহি মোহে	অনুকুল তোয়ল	টুঠল সবল সন্দেহা ॥
সেই কোকিল	অব্ লাখ ডাকউ	লাখ উদয় কক চন্দা ।
পাঁচবাণ অব্	লাখবাণ হউ	মলয় পর্বন বহু মন্দা ॥
অব্ মঝু ববহ	পিরা সঙ্গ হোরত	তব হি মানব নিজ দেহা ।
বিদ্যাপতি কহ	অলপভাগী নহ	ধনি ধনি তুমাবিব লেহা ॥

বিরহে যে সমস্ত বস্তু বিষ মনে হুঁতুতেছিল, মিলনে সেই সকলই
অমৃত প্রতীয়মান হইতেছে !

নূতন প্রেমের আচ্ লাগিয়াছে, “মনুপ্রণবদনী ধনী” একটুতে
কাদিয়া ভাসায়, একটুতেই আফ্লাদে উৎফুল্ল হইয়া উঠে ! যেন
পাগলিনী ! পাগলিনী কিসের পাগল তাহারও পরিচয় কবি দিয়াছেন—

সে জিনিষটা কি, বুঝা বড় কঠিন ; প্রেমিক-প্রেমিকাগণ নিজেই বুঝিতে পারেন না । তাহার নাম অনেক—কাম, প্রেম, অনুরাগ, পিরিতি, ইত্যাদি ইত্যাদি ।

তাহাতে কখনও

“নয়ন চুলাটুলি লহ লহ হাস ।
অঙ্গ হেলাহেলি গদগদ ভাষ ॥”

কখন বা—

“লোচনুলোর তটিনী নিরমাণ ।
ভতহি কমলমুখী করত সিনান ॥”

আপনার চেখের জলে আপনাকেই ভাসিতে হয় ।

বিদ্যাপতির রাধা সে জিনিষটা কি বুঝিতে ও বুঝাইতে চেষ্টা করিয়াছেন—

সখি, কি পুছসি অনুভব মোয় ।

সোই পিরিতি

অনুরাগ বাখানিতে

তিলে তিলে নৌতুন হোয় ॥

জনম অবধি হম্

রূপ নেহারনু

নয়ন না তিরপিত ভেল ।

সোই মধুর বোল

শ্রবণহি শুননু

ক্রতিপথে পরশ না গেল ॥

কত মধু যামিনী

রভসে গোড়াইনু

না বুঝনু কৈছন কেলি ।

লাখ লাখ যুগ

হিয়ে হিয়ে রাখনু

তবু হিয়া জুড়ন না গেলি ॥

কত কত রসিকজন

রসে অনুমগন

অনুভাব কাহ না পেথ ।

বিদ্যাপতি কহে

প্রাণ জুড়াইতে

লাখে না মিলল এক ॥

প্রকৃত প্রেমিক লক্ষ জনের মধ্যেও একটি মিলে না, রসিক হইলেই ত প্রেমিক হয় না ।

কবি বুঝাইয়াছেন—

“প্রেম কারণ জীউ উপধরে জগজন কো নাহি জানে ।”

আপনারা সামগ্রীটা বুঝিয়া থাকেন ভাল, নহিলে আপাততঃ আমরা

ঢাচার । এখন আমরা নায়ক নায়িকার মিলন দেখিয়া বিদ্যাপতির নিকট
হইতে বিদায় গ্রহণ করি ।

মধুর বসন্ত—

বাজত ত্রিগি ত্রিগি ধোত্রিম ত্রিমিয়া ।

নটতি কলাবতী	শ্রাম সঙ্গ মাতি	করে কর তাল প্রবন্ধক ধনিয়া ॥
ডগ মগ ডগ	ডিমিকি ডিমি মাদল	কুণু কুণু মঞ্জীর বোল ।
কিঙ্কিনী রণরণি	বলয়া কণয়া মণি	নিধুবনে রাস তুমুল উতরোল ॥
বীণ রবাব	মুরজ স্বরমণ্ডল	সা রি গা মা প ধ নি সা বহুবিধ ভাব ।
ঘেটিতা ঘেটিতা ঘেনি	মৃদঙ্গ গরজনি	চঞ্চল স্বরমণ্ডল কক রাব ॥
শ্রমভরে গলিত	লোলিত কবরীযুত	মালতীমাল বিথারল মোতি ।
সময় বসন্ত	রাস রস বর্ণনে	বিদ্যাপতি মতি ক্ষোভিত হোতি ॥

রাজসভার কবির পরিচয় পাইয়াছেন, আশুন এইবার সেই সময়কার
দরিদ্র গ্রাম্যকবির একটু পরিচয় লইবার প্রয়াস পাওয়া যাক ।

চণ্ডীদাসের রাধিকার কিছু বয়স হইয়াছে মনে হয় । তিনি “কো
কহে বালা কো কহে তরুণী” নহেন । তাঁহার রূপের পরিচয়—

সখা হে, ও ধনী কে কহ বটে ।

গোরোচনা গোরী	নবীন কিশোরী	নাহিতে দেখিহু নাটে ॥
শুন হে পরাণ	স্ববল সাক্ষাতি	কো ধনী মাজিছে গা ।
যমুনার তীরে	বসি তার নীরে	পায়ের উপরে পা ॥
অঙ্গের বসন	কৈরাছে আসন	আলাঞা জিয়াছে বেণী ।
উচ কুচ মূল	হেম হার দোলে	স্বমের শিখর জানি ॥
সিনিয়া উঠিতে	নিতম্ব তটিতে	পড়েছে চিকুর রাশি ।
কাঁদিয়ে স্বাধার	কলঙ্ক চাঁদার	শরণ লইল আসি ॥
কিবা সে দুগলি	শঙ্খ কলমলি	সরু সরু শশীকলা ।
সাজেতে উদয়	শুধু সুধাময়	দেখিয়ে হইহু ভোলা ॥
চলে নীল গাড়ী	নিঙ্গাড়ি নিঙ্গাড়ি	পরান সহিত মোর ।

সেই হৈতে মোর	হিরা নহে ধির	• মনোরথ করে ভোর ॥
কহে চণ্ডীদাসে	বাসুলী আদেশে	শুন হে নাগর চাঁদা ।
সে যে যুবতীশু-	রাজার নন্দিনী	নাম বিনোদিনী রাধা ॥

সুন্দরী নাহিয়া উঠিয়া পবিধান-সাঁটা নিঙ্গড়াইতে নিঙ্গড়াইতে চলিয়াছেন,
সঙ্গে সঙ্গে নাগরের প্রাণ মোচড় খাইতেছে !

“বিনোদিনী” বিনোদ-বরের নাম-মাহাত্ম্য বিলক্ষণ বুঝেন ; তার
উপর প্রথম হইতেই যৌবন দান করিবার কথা পাড়িয়াছেন—

সই, কেবা শুনাইলে শ্রাম নাম ?

কাণের ভিতর দিয়া	মরমে পশিল গো	আকুল করিল মোর প্রাণ ॥
না জানি কতক মধু	শ্রাম নামে আছে গো	বদন ছাড়িতে নাহি পারে ।
জপিতে জপিতে নাম	অবশ করিল গো!	কেমনে পাইব সই তারে ॥
নাম পরতাপে যার	ঐছন করিল গো	অঙ্গের পরশে কিবা হয় ।
যেখানে বসতি তার	নয়নে দেখিয়া গো	যুবতী ধনু কৈছে রয় ॥
পাশরিব করি মনে	পাশরা না যায় গো	কি করিব কি হবে উপায় ।
কহে দ্বিজ চণ্ডীদাসে	কুলবতী কুল নাশে	আপনার যৌবন যাচায় ॥

এমনই নামের গুণ ! আমরা পরে দেখিব—‘এই’ নামের গুণে
গহন বনে শুক তরু মুগ্ধরে ।’

যৌবনবতী “অবলা অথলা” একেবারে মুগ্ধ আত্মহারা হইয়া
পড়িয়াছেন—

কি মোহিনী জান বধু কি মোহিনী জান ।	অবলার প্রাণ নিতে নাহি তোমা হেম ॥
রাতি কৈনু দিবস দিবস কৈনু রাতি ।	বুঝিতে নারিনু বধু তোমার গিরিতি ॥
ঘর কৈনু বাহির বাহির কৈনু ঘর ।	পর কৈনু আপন আপন কৈনু পর ॥
কোন বিধি সিরঞ্জিল সোতের শেওলি ।	এমন ব্যথিত নাই ডাকি বহু বলি ॥
বধু যদি তুমি মোর নিদারুণ হও ।	মরিব তোমার আগে দাঁড়াইয়া রও ॥
বাসুলি আদেশে দ্বিজ চণ্ডীদাস কয় ।	পরের লাগিয়া কি আপন পর হয় ॥

এমন সাধনা না হইলে কি উপাসকের উপাশ্রু দেবতা মিলে ?

• চণ্ডীদাসের রাধা প্রাণমন অর্পণ করিয়া বসিয়া আছেন। অস্তরের ভাব বিকাশে—মর্শ্বের করুণ তন্ত্রীতে আঘাত করিতে কবির ক্ষমতা আশ্চর্য—

বধু কি আর বলিব আমি ।

মরণে জীবনে	জনমে জনমে	প্রাণনাথ হৈয় তুমি ।
তোমার চরণে	আমার পরাণে	বাধিল প্রেমের কাঁসি ।
সব সমপিয়া	একমন হৈয়া	নিশ্চয় হৈলাম দাসী ।
ভাবিয়াছিলাম	এ তিন ভুবনে	আর মোর কেহ আছে ।
রাধা বলি কেহ	সুধাইতে নাহি	ঈডাব কাহার কাছে ॥
এ কূলে ও কূলে	দুকূলে গোকূলে	আপনা বলিব কায় ।
শীতল বলিয়া	শরণ লইনু	ও দুটি কমল পায় ॥
না ঠেলহ ছলে	অবলা অথলে	যে হয় উচিত হোব ।
ভাবিয়া দেখিনু	প্রাণনাথ বিনে	গতি যে নাহিক মোর ॥
আঁখির নিমিখে	যদি নাহি দেখি	তবে সে পরাণে মরি ।
চণ্ডীদাস কহে	পরশ রতন	গলায় গাঁথিয়া পরি ॥

আপ্ত বন্ধু কীর্শীকেও ত আঁব আশনার মনে হয় না। অকপট প্রেমের এমনই মোহ ! আশ্রবিক ভক্তির এমনই একাগ্রতা !

সংসার-জ্ঞানশূন্য সরলার তন্ময়ত্ব জগতে দুর্লভ । চণ্ডীদাসে ভাবের গভীরতা অতুলনীয়—

বধু তুমি সে আমার প্রাণ ।

কেহ মন আদি	তোমার সপেছি	কুল শীল জাতি মান ॥
অখিলের নাথ	তুমি হে কালিয়া	যোগীর আরাধ্য ধন ।
গোপ-গোয়ালিনী	হাম যতি হীন।	• না জানি ভজন পুত্রম ॥
পিরিতি রসেতে	চালি তনু মন	দিয়াছি তোমার পার ।
তুমি মোর গতি	তুমি মোর গতি	মন নাহি আন ভার ।
কলহী বলিয়া	ডাকে সব লোকে	তাহাতে নাহিক দুঃখ ।

বঁধু, তোমার লাগিয়া	কলঙ্কের হার	গলায় পরিতে সুখ ।
সতী বা অসতী	তোমাতে বিদিত .	ভাল মন্দ নাহি জানি ।
কহে চণ্ডীদাস	পাপ পুণ্য মম	তোমার চরণ ধানি ।

কামও প্রেমের প্রভেদ রাখাই দেখাইয়াছেন ।

ইহা বুঝিলে ত তবে—“কলঙ্কের হার গলায় পরিতে সুখ।” ইহাই ত

—“লজ্জা ধৈর্য্য দেহসুখ আত্মসুখ মন্দ্য”—সর্বস্ব অর্পণ ?

“পিরিত্তি” জিনিষটা কি—সবাই ত বুঝে না, চণ্ডীদাসের রাখা বেশ বুঝিয়াছেন—

পিরিত্তি পিরিত্তি	সব জন কহে	পিরিত্তি সহস্র কথা ।
বিরিণের ফল	নহে ত পিরিত্তি	নাহি মিলে যথা তথা ।
পিরিত্তি অন্তরে	পিরিত্তি মস্তুরে	পিরিত্তি সাধিল যে ।
পিরিত্তি রতন	অভিল সে জন	বড় ভাগ্যবান সে ।
পিরিত্তি লাগিয়া	আপনা ভুলিয়া	পরেতে মিশিতে পারে ।
পরকে আপন	করিতে পারিলে	পিরিত্তি মিলয়ে তারে ।
পিরিত্তি সাধন	বড়ই কঠিন	কহে বিজ চণ্ডীদাস ।
দুই দুচাইয়া	এক অঙ্গ হও	ধাকিলে পিরিত্তি, আশ ।

বাস্তবিক কঠিন সাধন ! রাখার পিরিত্তি “ইয়ারকি”র সামগ্রী নহে ।

কবি গাহিয়াছেন—

কহে চণ্ডীদাস	শুন বিনোদিনি	সুখ দুঃখ দুটি ভাই ।
সুখের লাগিয়া	যে করে পিরিত্তি	দুঃখ যায় তার ঠাকি ।

এই পিরিত্তি-মঙ্গ-মুগ্ধাকে কাহাকেও কিছু শিখাইতে হয় না ; বিরহ-কণ্টক ঘুচাইবার উপায় তিনি আপনি বাতলাইয়া দিতে পারেন—

সখি, কহবি কাহুর পার ।

সে সুখ-সায়র দৈবে শুখায়ল তিয়াবে পরাণ ব্যার ।

সখি, ধরবি কাহুর কর ।

আপনা বলিয়া * বোল না তেজবি মাগিয়া মইবি বর ॥

সখি, যতেক মনের সাধ ।

শয়নে স্বপনে করিমু ভাবনে বিহি সে করল বাদ ॥

সখি, হাম্ সে অবলা ভায় ।

বিরহ আশুণ হৃদয়ে বিগুণ সহন নাহিক যার ॥

সখি, বুঝিয়া কামুর মন ।

যেমন করিলে আইসে, করিবি বিজ্ঞ চণ্ডীদাস ভণ ॥

মর্শ্ম্পর্শী ব্যাকুলতা !

সাজানো বাগানের উজান-লতার আর স্বভান-বর্জিতা বহুলতিকা
কিছু প্রভেদ আছে। বিজ্ঞাপতি রাজসভা উজল করিতেন, চণ্ডীদাস
গৃহস্থের আঙ্গিনার কিরিতেন। বিজ্ঞাপতির রাধা রাজার নন্দিনী
প্যারী—আহরে মেয়ে—ঐশ্বর্যের ক্রোড়ে লালিত; চণ্ডীদাসের রাধা
মধ্যবিত্ত গৃহস্থ-বধু; তিনি আপনি দুঃখ করিয়াছেন—

কুলবতী হৈয়া কুলে দাঁড়াইয়া যে ধনী পিরিত্তি করে ।

ভুষের অমল যেন সাজাইয়া এমতি পুড়িয়া মরে ॥

শ্যাম-গুণমণি তাঁহার উপযোগী নাগর। চণ্ডীদাসের কৃষ্ণ কখনও
সাপুড়ে সাজিয়া, কখনও নাপ্তিনীর বেশ ধরিয়া, কখন বা বাশ-
বাজী খেলিয়া কাজ আদায় করেন। গ্রাম্য-কবির হাতে নাগর-
চূড়ামণি গ্রাম্য “নাটের গুরু” হইয়া পড়িয়াছেন। তাঁহার পিরিত্তিও
ক্রমে বিষম “একঘেয়ে” হইয়া দাঁড়াইয়াছে মনে হয়। এখন আমরা
‘গুণিতে গাই—

বিহি একচিত্তে

রসের সাগর

পুন বে মধিরা

সকল সুখের

ভাবিতে ভাবিতে

মহন করিতে

অসিয়া হইল

এ তিন আধর

নিরমান কৈল ‘পি’ ।

তাতে উপজিল ‘রি’ ॥

তাহে তিরাইল ‘তি’ ।

ভুলনা বিধ বে কি ॥

শুনিত্তে শুনিত্তে আমাদের পিরিত্তিব উপর ঞ্কতকটা সেন বিতৃষ্ণা
জন্মিয়া উঠে ! অমবরত মধু আশ্বাদনে মুখ মারিয়া যার ।

কিন্তু এই পিরিত্তি যে যথার্থ কি, বুঝিয়া ওঠা অতি শক্ত ।
রাধার পিরিত্তি নবং বুঝা যায়, করিব ব্যাখ্যা আয়ত্ত্ব করা কঠিন
সমস্তা । বাণুগী দেবীর মন্দির-পরিচারিকা রজ্জকিনী রাগীর সহিত
পূজারী-ঠাকুব ব্রাহ্মণনটু চণ্ডীদাসের সম্পর্ক কি ছিল, আমরা জানি ;
এই সম্পর্কের জন্ম আয়ত্ত্ব-সমাছে কবি “একঘরে” হইয়া ছিলেন ;
সেই রামী ওরফে রামতারা ধোপানীকে সম্বোধন করিয়া ব্রাহ্মণ-কবি
গাহিয়াছেন —

শুন রজ্জকিনী রামী ।

ও ছটি চরণ	শীতল জানিয়া	শরণ লইলু আমি ॥
তুমি রজ্জকিনী	আমার রমণী	তুমি হও পিতৃমাতৃ ।
ত্রিসন্ধ্যা যাজন	তোমার ভজন	তুমি বেদমাতা ষায়ত্রী ॥
তুমি বেদবাগিনী	হরের ঘরনী	তুমি সে নয়নের তারা ।
তোমার ভজনে	ত্রিসন্ধ্যা যাজনে	তুমি সে গলার হারা ॥
রজ্জকিনীরূপ	কিশোরী স্বরূপ	কামগন্ধ নাহি তার ।
রজ্জকিনী-প্রেম	নিকষিত হেম	ষড চণ্ডীদাসে গায় ॥

এ সকল শুনিয়া আমাদের ‘পিরিত্তি’ সম্বন্ধে -- কাম ও প্রেম সম্বন্ধে
— অকূল পাথারে দিশেহাবা হইতে হয় । এ সকল “সহজিয়া” ধর্মের
অতি অনহঙ্কু বিবৃতি । “রাগাত্মিক” পদের বিষম “রাগ ।” অবশ্য
বৈষ্ণব ধর্মের মাধুর্য্যারসের রসিক ভক্তগণ বলিবেন— ইহা উপাসনা-
রস, ইন্দ্রিয়-লিপ্সার উর্ধ্বে । ইহা যে রস-বিশেষ তদ্বিষয়ে সন্দেহ নাই,
কিন্তু এক একবার মনে হয়, ভক্তি-রস দুর্গম পথে গড়াইতেছে ।

এই সকল ভক্ত কবিগণ— তাঁহাদের ববিতার নান্নক যে সাক্ষাৎ
পরমেশ্বর— “কৃষ্ণস্ত ভগবান স্বয়ং”— সে বিষয়ে ত সন্দেহ করিতেন

না। জয়দেবের গীতগোবিন্দে তিনি “সাকাজ্জ-পুণ্ডরীকাক্,” “মুট্ট-
বৈকুণ্ঠ,” “নাগর-নারায়ণ” রূপে বর্ণিত হইলেও আমরা দেখিতে
পাই, তাঁহাকেই কবি স্তুতি করিয়াছেন—

সান্ধানন্দ-পুরন্দরাদি-দ্বিবিষম্ নৈরমন্দাদরাং
আনন্দৈশ্চ মুকুটেন্দ্রনীলমণিভিঃ সন্দর্শিতেন্দ্রিদিরং ।
স্বচ্ছন্দঃ মকরন্দসুন্দরগলয়ন্দাকিনীমেহরং
শ্রীগোবিন্দপদারবিন্দমগুণ্ডসুন্দার বন্দামহে ॥

ইন্দ্রাদি দেবগণ মহাসমাদবে প্রণত হওয়ায় তাঁহাদের মুকুটই
ইন্দ্রনীলমণি যে চরণ-কমলে ভ্রমরের স্রায় শোভিত হয়, মকরন্দ-
মনোহর মন্দাকিনী অবিলম্বাধারে বিগলিত হইয়া যে পাদপদ্মকে
স্পিক্ত কবে, আমি অন্তত বিনাশার্থ শ্রীগোবিন্দের সেই চরণারবিন্দ বন্দনা
করি ।

বিদ্যাপতিতৈও “গোপ গোড়াব” “টীট নাগর চোব” “বানর কণ্ঠে
কি মোতিম মাল” প্রভৃতি সম্ভাষণ থাকিলেও কবি সেই হবির স্তব
গাহিয়াছেন—

ভাত্তল সৈকতে বারিবিন্দু সম স্তব-মিত-রমণী সমাজে ।
তোহে বিসরি নন তাহে সমপিনু অব্ হনু হব কোন কাজে ॥

মাধব মকু পরিণাম নিরাশা ।

তুঁড় জগতারণ দীন প্রায়স অতএ তোহারি বিশোয়াসু ॥
আধ জনম হানু নিন্দে গোড়াইনু তরা শিশু কতদিন গেলা ।
নিপুধনে রমণী- রসরসে মাতনু তোহে ভজব কোন বেলা ॥
কত চতুরানন মরি মরি যাওত ন তুরা আদি অনসানা ।
তোহে জননি পুন তোহে সমাওত সাগর লহরী সমানা ॥
স্তবয়ে বিদ্যাপতি শেষ শমন স্তরে তুরা বিমু গতি নাহি আরা ।
অঃদি অনাধিক নাথ কচারসি স্তব-তারণ তার তোহারি ॥

চণ্ডীদাসের মুখেও কিছু আগে আমরা শুনিয়াছি—

“অধিলের নাথ তুমি হে কালিয়া যোগীর আরাধ্য ধন।”

আর বিশেষতঃ জগত-পাবন শ্রীচৈতন্যদেব পথে ঘাটে এই সকল গীত গাহিয়া এখন পাপীতাপীকে বৈষ্ণবধর্মের দীক্ষিত করতঃ উদ্ধার করিতে প্রয়াসী হইয়াছিলেন, তখন স্বীকার করিতেই হয়, এই সকল গানে—

অধিগতমখিলসখীভিরিদং তব বপূরপি রতিবণসজ্জং।

চণ্ডি রণিতরসনারবডিণ্ডিমমভিসর সরসমলজ্জং ॥

“আমরা সকলেই বৃত্তিতে পারিতেছি, তোমার এই সুন্দর তমু সম্প্রতী রতি-বণসজ্জায় সজ্জিত হইয়াছে; চণ্ডি, লজ্জা পরিত্যাগ পূর্বক মেথলারূপ ডিণ্ডিম বাজাইয়া সানুরাগে যুদ্ধে অগ্রসর হও”— এমন সব কথা থাকিলেও এই সকল কবিতার বিলাসকলার ভিতর কি একটু আছে, যাহা অভক্তের—অবসজ্জের সহজ চক্ষে প্রতিভাত হয় না।

চৈতন্য-চরিতামৃতে দৃষ্ট হয়—

“চণ্ডীদাস বিদ্যাপতি

রায়ের নাটকগীতি

কর্ণামৃত শ্রীগীতগোবিন্দ।

স্বরূপ রামানন্দমনে

মহাপ্রভু রাত্রিদিনে

গায় শুনে পরম আনন্দ ॥”*

দেখা যাইতেছে,—জয়দেব, বিদ্যাপতি, চণ্ডীদাস—ইহারা মহা-প্রভুর পূর্ববর্তী, এবং বৈষ্ণবধর্মের মাধুর্য্যরসেব রসিক। শেযোক্ত কবিষয় শতবর্ষ পূর্ববর্তী, গোস্বামী ঠাকুর তিন শতাব্দ পূর্ববর্তী।

* রায়ের নাটক গীতি—রামানন্দ রায়ের রচিত “জগন্নাথ বন্দন” নাটকের গান।
কর্ণামৃত—শ্রীল বিষ্ণুমঙ্গল ঠাকুরের রচিত “শ্রীকৃষ্ণকর্ণামৃত” গ্রন্থ।

এই মধুর রস নবদ্বীপচক্রের আবির্ভাবের তিন শত বৎসর পূর্বে হইতে গোড়মুণ্ডে ঝরিতেছে ।

একটা বিষয় একটু অবধান-যোগ্য । গৌরান্দের পূর্ববর্তী এই তিনজন কবি মধুর রসের সৌন্দর্য্যেই মুগ্ধ, তাহাই তাঁহারা গান করিয়াছেন ; শাস্ত্র, দাশু, সখা, বাৎসল্য রসে বড় একটা হস্তক্ষেপ করেন নাই ।

যে তিনজন কবির ঈষৎ পরিচয় দেওয়া হইল, ইহাদের অগ্ৰাণু রচনাও আছে, কিন্তু ইহাদের রচিত পদাবলীই বঙ্গীয় কাব্যসাহিত্য উজ্জল করিয়া রহিয়াছে । রাধাকৃষ্ণ বিষয়ক গীতিমালাই আজ পর্য্যন্ত ইহাদের নাম জাজ্বল্যমান করিয়া রাখিয়াছে । জয়দেবের রচনা সহজ সরল তরল সংস্কৃত, বিষ্ণুপতির ভাষা মৈথিলী, চণ্ডীদাসের ভাষাই আমাদের ঋণটি বাঙ্গালা । অবশ্য পাঁচ শত বৎসরের পুরাতন বাঙ্গালা ।

মিথিলা বা বেহার বঙ্গরাজ্যের অন্তর্গত বলিয়াই মিথিলাবাসী, বিষ্ণুপতি বাঙ্গালী কবি, মৈথিলী ভাষা বঙ্গভাষার অঙ্গ বলিয়া গণ্য ; মিথিলার সহিত আমাদের অগ্ৰাণু সম্পর্ক ও কম নহে ।

বিষ্ণুপতি প্রাচীন বঙ্গসাহিত্যের কলকণ্ঠ কোকিল ; তাঁহার রচিত বৈষ্ণব পদাবলীর সহিতই বাঙ্গালী আমরা বিশেষরূপে পরিচিত, কিন্তু কবির শিবসম্বন্ধীয় ও শূক্তি-বিষয়ক পদাবলীও আছে ; সে সকলও অতি সুন্দর এবং তাঁহার আপন দেশে বিলক্ষণ প্রচলিত । সম্প্রতি বঙ্গীয় সাহিত্য-পরিষদের যত্নে এবং বঙ্গসাহিত্যানুবাগী কৃতবিদ্য বাবু সারদা চরণ মিত্রের উদ্যোগে সে সকলের সহিতও আমাদের পরিচয় ঘটিতেছে ।

একটি শিব-বন্দনার বিষ্ণুপতি গাহিয়াছেন—“হবি উৎকৃষ্ট চাপা-

ফুলের অঞ্জলি গ্রহণ কবেন, মহাদেব, তুমি সামাগ্র ধুতুরা ফুলেই
সম্বষ্ট হও ।”

কবির শক্তি বিষয়ক পদের একটি নমুনা—

জয় জয় ভৈরবি	অসুর ভাউনি	পশুপতি ভাবিনি মায়া ।
সহজ স্মৃতিবর	দিঅও গোসাউনি	অসুগতি গতি তুঅ পায়া ॥
বাসর রইনি	শবাসন শোভিত	চরণ চল্লমনি চূড়া ।
কত ওক দৈত্য	নারি মুহ মেলল	কতও উগিল কৈল কুড়া ॥
শামর বরণ	নয়ন অনুরঞ্জিত	জলদ বোগ ফুল কোকা ।
কটকট বিকট	ওঠ পুট পাঁড়রি	লিধুর ফেণ উঠ কোকা ॥
ঘনঘন ঘুঘুর	কত বোলয়ে	হনহন করতহি কাতা ।
বিদ্যাপতি কহ	তুআ পদসেবক	পুত্র বিসক জন্ম মাতা ॥

ইহা হইতে বিদ্যাপতির আসল ভাষার পরিচয়ও আমরা প্রাপ্ত হই । বিদ্যাপতি, গোবিন্দদাস প্রভৃতি কবির ভাষাকে আমরা “ব্রজ-বুলী” বলিয়া থাকি ; এখন অনেকেই জানিয়াছেন, ব্রজধামের সহিত এ ব্রজবুলীর সম্পর্ক নাই । ইহা “বৃজ্জি” নামক মিথিলার ক্ষত্রিয়-বংশের ভাষা । মৈথিলী ভাষায় রচিত রাধাকৃষ্ণ সংস্কীর পদাবলী বাঙ্গালী লেখক গায়কের হাতে পড়িয়া ক্রমে কতকটা আমাদের ব্যবহৃত বাঙ্গালা ভাষার কাছাকাছি আসিয়া দাঁড়াইয়াছে । মহামহো-পাধ্যায় হরপ্রসাদ শাস্ত্রী ও ডাক্তার গ্রীয়ার্সন্ সাহেব প্রভৃতির সংগৃহীত বিদ্যাপতির বৈষ্ণব পদাবলীর আসল ভাষা (খাঁটি মৈথিলী) আমাদের ছর্বোধ্য ।

বিদ্যাপতি রচিত অবিকৃত বৈষ্ণব পদাবলীর একটি নমুনা—

লাখে তরুঅর কোটীহি লতা জুবতি কতন লেখ ।

সবহি ফুল! মধু মধুকর মধুহ মধু বিশেষ ॥ ক্রবম্ ॥

হুম্মরি অবহি বচন হুন ।

সবে পরিহরি তোহি ইছ হরি আপু সরাহসি পুন ।
 যে মধু শুমর নিন্দ কুহুমর বাসি বিসরএ ন পার ।
 এলি মধুকর জহি ডাড পল সে হে সসারক সার ॥
 তোরি সরাহনি তোরি এ চিন্তা সজ্জ তোরি এ ঠাম ।
 সপনেহ তোহি দেখি পুন্সু কএ লএ উঠ তোরি এ নাম ॥
 আলিঙ্গন দএ পাছু নিহারএ তোহি বিসু শুন কোর ।
 পাছিলি কথা অকথ কথা লাজে ন তেজএ নোর ॥

ভনই বিদ্যাগতি শুন বরনারী ।

কু দিবস রহএ দিবস ছই চারি ॥

শেষ দুই পংক্তি বাতীত আর কোনটীর সম্যক অর্থগ্রহ আমাদের পক্ষে হুঙ্কর । সাধারণ প্রচলিত বিদ্যাপতির রচনা বাঙ্গালা ভাষার কাছাকাছি আসিয়াছে বটে, কিন্তু তাই বলিয়া বিদ্যাপতির ভনিতা যুক্ত করিয়া বাঙ্গালী কীর্তনীয়াগণ যে—

“মরিব মরিব সখি নিচয় মরিব ।

*

*

*

মরিলে বাঁধিয়া রেখো তমালের ডালে ।”

বুলী ধরিয়া কীর্তন গাহেন, সে ভাষাব সহিত মৈথিল বিদ্যাপতির সংস্রব আদৌ নাই ।

অনেক বাঙ্গালী কবি “ব্রজবুলী”তে পদ রচনা করিয়া বিদ্যাপতির ভাষার অনুকরণ করিতে গিয়াছেন ; তাহা এক অভিনব বস্তু—না খাঁটি বাঙ্গালা না মৈথিলী ভাষা । পরবর্তী ব্রজবুলী মৈথিলী ও বাঙ্গালা ভাষার মিশ্রণে এক নূতন সৃষ্ট ভাষা ।

পদাবলী সাহিত্য অনন্ত । রত্নাগারের এক আধটি রত্ন তুলিয়া দেখাইয়া ঐশ্বর্য বুকান যায় না, কিন্তু তাহারই প্রয়াস পাইতে হইবে ।

গোবিন্দদাসের মধুর ছন্দের, মনোরম বর্ণনাশক্তির ঐষৎ পরিচয়—

শরদ চন্দ পবন মন্দ	বিপিনে ভবল কুম্ভ গন্ধ
ফুল মল্লিকা মালতী যুথী	মত্ত মধুকর ভোরণি ।
হেরত স্নাত্তি ঐছন ভাত্তি	শ্যামর মোহন মদন মাতি
মুরলী গান পঞ্চম তান	কুলবতী চিত চোরণি ॥
মুতল গোপী প্রেম রোপি	মন হি মন হি আপনা সোপি
তাঁহি চলত যাঁহি বোলত	মুরলিক কলরোলনি ।
বিছুরি গেহ নিজহি দেহ	একু নহনে কাজররেহ
বাঁহে রঞ্জিত মঞ্জীর এক	একু কুণ্ডল ডোলনি ॥
শিখিল ছন্দ নীবি বঙ্গ	বেগে ধাত্ত যুবতীবৃন্দ
থসত বসন রসন চোলি	গলিত বেণী লোলনি ।
ততহি বেলি সখিনী মেলি	কেহ কাষ্ঠক পথ না হেরি
ঐছন মিলল গোকুলচন্দ	গোবিন্দদাস বোলনি ॥

গানটী শুনিয়া অনেকের শ্রীমদ্ভাগবতের বংশীবাদন মনে পড়িবে ।

অপর কিঞ্চিৎ,—কৃষ্ণরাধাব রূপের আভাস—

ও নব জলধর অঙ্গ ।	ইহ খির বিজুরি তরঙ্গ ॥
ও বর মরকত ঠাম ।	ইহ কাঞ্চন দশবান ॥
রাধানাধব মেলি ।	মুভতি মদন রস কেলি ॥
ও তনু তরুণ তমাল ।	ইহ হেম যুথী রসালি ॥
ও নব পদ্মিনী সাজ ।	ইহ মত্ত মধুকর রাজ ॥
ও মুখ চাঁদ উজোর ।	ইহ দিষ্টি লুবধ চকোর ॥
স্কুরুণ নিয়ড়ে পুন চন্দ ।	গোবিন্দ দাস রহ ধন্দ ॥

জ্ঞানদাসের একটি রাস-রসের পদ—

মন্দ পবন	কুঞ্জ ভবন	কুম্ভ গন্ধ মাধুরী ।
মদন রাজ	নব সঁমাজ	ভ্রমর ভ্রমণ চাতুরী ॥
দেখরি সখি	শ্যাম চন্দ	ইন্দু বদনি রাধিকা ।
বিবিধ যন্ত্র	সখিনী বৃন্দ	গাওত রাগ মালিকা ॥

ভরল ভাল	গতি ছলাল	নাচে নটিনী নটন সুর ।
প্রাণনাথ	করত হাত	রাই তাহে অধিক পুর ॥
অঙ্গ অঙ্গ	পরশ ভোর	কেহ রহত কাহ কোর ।
জ্ঞানদাস	কহত রাস	যেছনি জলদ বিজুরি জোর ॥

গোবিন্দদাসের একটি মাথুব—অনন্ত হাহাকার—

তোহে রহল মধুপুর ।

বৃদ্ধকুল আকুল	দুঃকুল কলরব	কানু কানু করি কুর ॥
যশোমতী নন্দ	অকসম বৈঠই	সাহসে চলই না পার ।
সখাগণ বেণু	ধেমু সব বিসরণ	রোই ফিরে নগর বাজার ॥
কুমুম তেজি অলি	ভূমিতলে লুঠত	তকগণ মলিন সমান ।
শারী শুক পিক	ময়ুরী না নাচত	কোকিল না করহি গান ॥
বিরহিনী বিরহ	কি কহব মাধব	দশ দিক্ বিবহ ছতাল ।
সেই যমুনাঙ্গল	অবহু অধিক ভেল	কহতহি গোবিন্দ দাস ॥

অশ্রুধারায় যমুনার জল বাড়িয়া গিয়াছে !

রায়শেখরের একটি মাথুব ;—কৃষ্ণ বৃন্দাবন কাঁদাইয়া মথুরা প্রয়াণ করিয়াছেন, বিরহিনী রাধিকার কাতর আবেদন—

কহিও কানুরে সই কহিও কানুরে ।	একবার পিয়া যেন আইসে বৃদ্ধপুরে ॥
নিকুণ্ডে রাখিনু এই মোর হিয়ার হার ।	পিয়া যেন গলায় পরয়ে একবার ॥
ওই তরু শাখার রহিল শারীশুকে ।	এই দশা পিয়া যেন শুনে ইহার মুখে ॥
এই বনে রহিল মোর রঙ্গিনী হরিণী ।	পিয়া যেন ইহারে পুছয়ে সব বাণী ॥
শ্রীদাম সুবল আদি যত তার সখা ।	ইহা সবার সনে তার পুন হবে দেখা ॥
দুখিনী আছরে তার মাতা যশোমতী ।	আসিতে বাইতে তার নাহিক শক্তি ॥
তারে আসি যেন পিয়া দেয় দরশন ।	কহিও বহুরে এই সব নিবেদন ।
ওনিয়া আকুল দোণী চলু মধুপুর ।	কি কহিবে শেখর বচন নাহি কুর ॥

সকলের উল্লেখ আছে, কেবলমাত্র নিজের নামটি নাই; কি মর্শ্বস্বদ

জ্ঞানদাসের একটি বিবহ ;—অভিনানিনীক কীর্তন হৃদয়-উচ্ছ্বাস—

শুণের লাগিয়া	এ শর বাঞ্ছিনু	অনল পুড়িয়া গেল ।
অমিরা মায়েরে	সিনান করিতে	সকলি গরল ভেল ॥

গথি হে কি মোর করমে লেখি ।

শীতল বলিয়া	ও চান্দ সেবিনু	রবির কিরণ দেখি ॥
উচল বলিয়া	অচলে চড়িনু	পড়িনু অগাধ-ভলে ।
লছিমী চাহিতে	দারিদ্র বাচল	মানিক হারানু হেলে ॥
পিয়াস লাগিয়া	জলদ সেবিনু	বজর পড়িয়া গেল ।
জ্ঞানদাস কহে	কানুর পিরীতি	মরণ অধিক শেল ॥

মরীচিকায় ভ্রম নাড়িয়াই যায় ।

রায় বসন্তের কিঞ্চিৎ; রায়ের প্রতি কৃষ্ণ, অর্থাৎ ভক্তের ভগবান—

আলো ধনি হৃন্দরি কি আর বলিব ।	তোমা না দেখিয়া আমি কেমনে রহিব ।
তোমার মিলন মোর পূণাপুঞ্জরাশি ।	মরমে লাগিছে মধুর মধু হাসি ॥
আনন্দ মন্দির তুমি জ্ঞান শক্তি ।	ব'হ্মাকল্পতরু মোর কামনা মুরতি ॥
সঙ্কর সঙ্গিনী তুমি সুখময় ঠাম ।	পাসরিব কেমনে জীবনে রাধা নাম ॥
গলে বনমালা তুমি মোর কলেবর ।	রায় বসন্ত কহে প্রাণের গুরুতর ।

ভগবান ভক্তবাহ্যাকরতরু, আত্মবিক ভক্তি তাঁহার প্রীতি লাভ
করিয়া চরিতার্থ হয়ই হয় ।

বলবাসম্বাসের বাৎসল্যের একটি নমুনা—

দধিমধু ধনি	শুনইতে নীলমণি	আওল সঙ্কে বলরাম ।
যশোমতী হেরি মুখ	পাওল মরমে সুখ	চুখরে চান্দ বরান ॥
কহে শুন বাহুমণি	তোরেদিব কীর ননী	খাইয়া নাচহ মোর আগে ।
নবনী লোভিত হরি	মায়ের বদন হেরি	কর পাতি নবনীত মাগে ॥
রাণী দিল পুরি কর	খাইতে হৃদয়ধর	অতি সুশোভিত ভেল রায় ।
খাইতে খাইতে নাচে	কটতে কিছিনী বাজে	হেরি হরষিত ভেল রায় ॥

নন্দহুলাল নাচে ভালি ।

ছাডিল মন্থন দণ্ড	উখলিল মহানন্দ	সবনে বেয় করতালি ।
দেখ দেখে রোহিনী	গদগদ কহে রাণী	বাছুরা নাচিছে দেখে মোর ।
বলরাম দাস কন	রোহিনী আনন্দময়	হুঁহ ভেল এনে বিভোর ॥

তনিত্তে তনিত্তে কোন ভক্তের প্রাণে নাড়ু গোপালের মূর্তিটি ভাগিনী
না উঠে ?

বংশীদাসের একটু বাৎসল্য ভাব—

খাতু প্রবাসদল	নবগুপ্তা কন	ব্রজবালক সঙ্গে সাজে ।
কুটিল কুন্তল বেড়ি	মণিয়কুতা বুরি	কটিতটে যুক্র বাজে ।

নাচত মোহন বাল গোপাল ।

বরজ-বধু মেলি	দেই করতালি	বোলই ভালি রে ভাল ॥
নন্দ সুন্দর	যশোমতী রোহিনী	আনন্দে হুত মুখে চায় ।
অরুণ হৃসকল	কাজরে রঞ্জিত	হাসি হাসি দশন দেখায় ॥
বংশী কহই সব	বজ্ররমণীগণ	আনন্দ সাগরে ভাস ।
হেরইতে পরশিতে	নাগন করইতে	ভদ্রকীরে তিসল বাস ॥

কচি মুখে কচি হাসিতে নবোদগত দন্ত হু একটি দেখা বাইতেছে,
বজ্ররমণীগণের মাতৃভাব উখলাইয়া বৃকের বসন ভিজাইয়া দিতেছে ।

আর এক প্রকার অই—

কত ভদ্রী জান গোপাল নাচিত্তে নাচিত্তে ।

অরুণ কিরণ দিছে চরণ ভুলিতে ॥

ব্যান্ন নথব মনি হার হিয়ার মাঝারে দোলে ।

চরণে মূপুর কিবা কহুকু বোলে ॥

গোপাল নাচিছে কুড়ী দিরা ।

সেল নন্দরাম	আনন্দ বাহিনী বার	দেখনিয়া নরন ভরিনী ॥
কিছ বিচিত্র নাট	চরণে চাঁদের হাট	চরণে বজ্রনিরা পাখী ।
নাথ করিয়া মাত	মূপুর দিরাছে পার	পা খামি ভুলিয়া নাচ দেখি ।

গোপালের নাচের সঙ্গে সঙ্গে ভক্তের প্রাণও 'সুপূরের তালে তালে
নাচিতে থাকে ।

বাদবেস্ত্র দাসের একটু মাতৃ-স্নেহ—

অঙ্গির শপতি নাগে না ধাইহ ধেমুর আগে
পরানের পরাণ নীলধনি ।

নিকটে রাখিহ ধেমু পুরিহ মোহন বেণু
যরে বসি আমি যেন শুনি ॥

বলাই ধাইবে আগে আর শিশু বাস ভাগে
শ্রীদাম হৃদাম সব পাছে ।

তুমি তার মাঝে ধাইঅ সঙ্গ ছাড়া না হইঅ
মাঠে বড় রিপুত্তর আছে ॥

কুখা হইলে চাইরা ধাইঅ পথপানে চাহিরা যাইর
অতিশয় তৃণাসুর পথে ।

কারি বোলে বড় ধেমু কিরাইতে না ধাইহ কারু
হাত তুলি দেহ মোর মাথে ॥

ধাকিহ তরুর ছায় মিনতি করিছে মায়
রবি যেন না লাগয়ে গায় ।

বাদবেস্ত্রে সঙ্গে লইয় বাধা পানই হাতে খুইয়
বুঝিরা যোগাবে রাজা পায় ॥

মায়ের মিনতির সঙ্গে আমাদের মাথার দিবাও কি পাঠাইতে ইচ্ছা
হয় না ? শিরে রৌদ্র-ভয়, পদতলে তৃণাসুর-ভয়—ননীর গোপাল !
সখ্যরসের কিঞ্চিৎ নমুনা—

তোজন সমাপি	সবহঁ ব্রহ্মবালক	বৈঠল নীপক ছায় ।
কালিন্দী বীর	সরীর বহই বৃহ	নীতল কর সব গায় ॥
	হৃদয়ের জায় শরীর ।	
শ্রীদামক কোরে	অসমে উঁহি হতল	হুবল কোরে বলবীর ॥
সব সব পদব	সেই সখীগন	বীরাই হুঁ হৃদয় আছে ।

কোকিল ভ্রমর	কাশু মুখ হেরি হেরি	গায়ই শব্দ তরঙ্গে ॥
অলস ভাজি	বৈঠল নন্দনন্দন	দূরহি গেও সব খেচু ।
হেরইতে ঘটনে	এক যোগ কারণে	বাজই মোহন বেণু ॥

আলস-ভরে সখা-অঙ্গে তমু হেলিরা পড়িয়াছে, রাখাল-বালকগণ
নব-পল্লব-শাখা লইয়া বাজন করিতেছে ।

প্রেমদাসের একটু সখা রস—

	আজু বনে আনন্দ বাধাই ।	
পাতিয়া বিনোদ খেলা	আনন্দে হইল ভোলা	দূর বনে গেল সব গাই ॥
খেচু না দেখিরা বনে	চকিত রাখাল গণে	শ্রীদাম স্তদাম আদি সবে ।
কানাই বলিছে ভাই	খেলা ভাঙ্গা হবে নাই	আনিব গোধন বেণু রবে ॥
সব খেচু নাম কৈরা	অধরে মুরলি লৈয়া	ডাকিয়া পুরিল উচ্চবরে ।
শুনিয়া বেণুর রব	ধায় খেচু বৎস সব	পুচ্ছ কেলি পিঠের উপরে ॥
খেচু সব সারি সারি	হাখা হাখা রব করি	দাড়াইলা কৃষ্ণের নিকটে ।
ছুকু স্রবি পণ্ডে বাঁটে	প্রেমের তরঙ্গ উঠে	স্নেহে গাবি শ্যাম অঙ্গ চাটে ॥
দেখি সব সখাগণ	আবা আবা ঘনে ঘন	কানুরে করিল আলিঙ্গন ।
প্রেমদাস কহে বাণী	কানাইর মুরলী শুনি	পতু পাখী পাইল চেতন ॥

এ প্রেমের ঐমনই তরঙ্গ ! ইহার হিল্লোলে পশুজাতি গাভীর স্তন
হইতে ছুফ আপনা আপনি ঝরিতে থাকে, স্নেহ-ভরে বৎস-মাতা কৃষ্ণের
অঙ্গ চাটিয়া জননী-প্রীতি অহুতব করে !

জনৈক মুসলমান কবির সখা ভাবের পরিচয়—

চলত রাম সুন্দর শ্যাম পাঁচনি কাচরি রে ।

বেণু মুরলী খুরলি গানরি রে ॥

প্রিয় শ্রীদাম স্তদাম মেলি

অরণ-তনয়া তীরে কেলি

ধবলি সাঙলি আওরি আওরি ফুকরি চলতি কানরি ।

কিশোর মৌহন তাঁতি

বদন ইন্দু জলদ কাঁতি

চার চল শুভ্রাহার বদনে সুদন কানরি ॥

আগম নিগম বেদ সার

লীলার করত পোঠ বিহার

নসির মাযুদ করত আশ চরণে শরণ দানরি ॥

এই প্রেমের বাতাস বিধর্মী যবনের প্রাণেও পঁহুছাইতেছিল !

বলরামদাসের একটি রূপ বর্ণনা—

অঙ্গে অঙ্গে মণি	মুকুতা খেচনি	বিজুরী চমকে তার ।
ছি ছি কি অবলা	সহজে চপলা	মদন যুঝা পায় ॥

মরেঁ। মরেঁ। সেই ও রূপ নিছিয়া লৈয়া ।

কি জানি কি ক্রমে	কো বিহি গঢ়ল	কি রূপ মাধুরী দিয়া ॥
চুলু চুলু ছুটি	নয়ান নাচনি	চাহনি মদন বাণে ।
ভেরছ বকনে	বিষম সন্ধানে	মরমে মরমে হানে ॥
চন্দন তিলক	আধ ঝাঁপিয়া	বিনোদ চূড়াটি বাঞ্চে ।
হিয়ার ভিতরে	লোটাঞা লোটাঞা	কাতরে পরাণ কান্দে ॥
আধ চরণে	আধ চলনি	আধ মধুর হাস ।
এই সে লাগিয়া	ভাল সে বুঝিয়া	মরে বলরাম দাস ॥

কবির এই “আধ চরণে আধ চলনি” টুকু বাস্তবিক তুলনা-রহিত !

অগ্ন্যথ দ্যুসের একখানি ছবি—

রাস জাগরণে	নিকুঞ্জ ভবনে	আলুঞা আলস ভরে ।
সুতলি কিশোরী	আপনা পাশরি	পরাণ-নাথের কোরে ॥
	সখি, হের দেখসিয়া বা ।	
চাঁদ বন্দনি	নিম্ন যার ধনি	শ্রাম অঙ্গে ধুরে পা ॥
নাগরের বাহ	করিয়া নিতান	• বিধান বসন ভূষা ।
নিশাসে ছলিছে	বেশর মুকুতা	হাসি খানি তাহে মিশা ॥
পরিহাস করি	নিতে চাহে হরি	সোয়াধ না পায় মনে ।
সখি, ধিরি করি বোল	না করিহ রোল	দাস অগ্ন্যথ ভণে ॥

সুমন্ত সুন্দরী—খাস-প্রাণে নাকের নোলকটি ছলিতেছে, তার সহ

হাসিটুকু লাগিয়া আছে ।

শিবানন্দ দাসের অঙ্কিত একখানি চিত্র—বংশী-শিকা—

কোকুকে মুরলী শিখে রসবতী রাধা । মদনমোহন মনোমোহিনীর সাধা ॥
 প্রেম রঙ্গে স্তাম অঙ্গে অঙ্গ হেলাইরা । মুরলী পুরয়ে রাই ত্রিভঙ্গ হইরা ॥
 বিনা তরুে বিনা মরুে কত ফুক দেই । বাজে বা না বাজে বাঁশী পিরামুখ চাই ॥
 রাধার অধরে বেণু ধরে বনমালী । পানী পঙ্কজ ধরি লোলর অঙ্গুলী ॥
 কানু কোলে কলাবতী কেলির বিলাসে । ছহঁক রূপ দেখি শিবানন্দ ভাবে ॥

আমরা যেন দেখিতে পাইতেছি, হুঁ দিতে দিতে শ্রীরাধার গাল ফুলিয়া উঠিতেছে, স্মিতমুখে শ্রীকৃষ্ণ আঙ্গুল চিপিয়া সুর বাহির করিবার চেষ্টা করিতেছেন! বৃথা চেষ্টা!

ভাব দেখিরা গোবিন্দ দাসের সহিত আমাদের বলিতে ইচ্ছা করে—

“ভুলে ভুলে রে দৌহার রূপে নয়ন ভুলে ।
 কণক মতিকা রাই তমাল কোলে ॥”

লোচন দাসের একটু গার্হস্থ্য মধু—কুলবধু রাধিকার দীর্ঘবাস—

ঐস ঐস বঁধু এসে! আধ আঁচরে বসে
 নয়ান ভয়িয়ে তোমার দেখি ।
 অনেক দিবসে মনের মামসে
 তোমা ধনে মিলাইল বিধি ॥
 যদি নও মানিক নও হার করি পরি গলে
 কুল নও বে কেশের করি বেশ ।
 দারী না করিত বিধি তোমা হেন গুণবিধি
 সৌর্য্য কিরিতাম বেশ দেখু ॥
 বঁধু, তোমার বখন পড়ে মনে চাহি বৃন্দাবন পানে
 আঙ্গুলে কেশ নাহি বাধি ।
 রক্তন শাশাতে বাই তুমি বঁধু গুণ গাই
 পূঁজার ছলনা করি কাঁদি ॥

কাজর করিয়া তোমা নয়নেতে রাখি যদি
তাহে গুরুজনা অপবাদ ।
ও রাজ্য চরণে মূপুর হইতে
লোচন ঘাসেরই সাধ ॥

গুরুগজনার দার বড় দার ; শ্রাম ও রাখিতে হয় কুল ও রাখিতে হয় ;
হার নারী-জন্ম ।

একটা বিষয় অবধান-যোগ্য ;—বৈষ্ণব পদাবলীতে অটীলা-কুটীলা-
রূপী লাহুনা গজনার কথা আছে ; অন্নান ঘোষের উল্লেখ নাই বলিলেও
চলে ।

গোবিন্দদাসে রাখার ভক্তি-রস কিঞ্চিৎ—দান্ত ঠিক না হউক,
ভক্তের প্রাণের কামনা—

বাঁহা পহ অরণ চরণে চলি যাত ।	তাঁহা তাঁহা ধরনী হইয়ে মরু গাত ॥
যো সরোবরে পহ নিতি নিতি নাহ ।	হাম্ ভরি সঁলিল হোই তখি মাহ ॥
যো দরণনে পহ নিজ মুখ চাহ ।	মরু অন্ন জ্যোতি হোই তখি মাহ ॥
যো বীজনে পহ বীজই গাত ।	মরু অন্ন তাহি হোই মূছ বাত ॥
বাঁহা পহ গুরমই জলধর শ্রাম ।	মরু অন্ন গগণ হোই তমু ঠাম ॥
গোবিন্দদাস কহ কাকন গোরী ।	সো মরুত তমু তোহে কি এ হোড়ি ॥

ইহাই ত রাখা-ভাব ? ইহাই ত ভক্তের উপাসনা ?—“কৃষ্ণজিহ্ব-
প্রীতি ইচ্ছা ।”

আমরা ভক্তির অপর ভাবের নমুনাও একটু দেখাই—

ভজহঁরে মন	বন্দ-বন্দন	অভর চরণারবিন্দ রে ।
ছলত মানুষ জনম	নৎসঙ্গে তরহ	এ ভবসিদ্ধ রে ॥
নীত আতপ বাত	বরিখ, এ দিন	যাকিনী আসি রে ।
বিকলে সেবিতু	কৃপণ ছুরজন	চপল হুখ সব জাগি রে ॥
এ বন যৌবন	পুত্র পরিজন	ইথে কি আছে পরতীত রে ।
কমল কল জল	ধীবন উলমল	ভজহঁ হরি-পদ বিত রে ॥

শ্রবণ কীর্তন

• স্মরণ বন্দন

পাদ-সেবন দাস্য রে ।

পূজন ধ্যান

আসন্ন-নিবেদন

গোবিন্দ দাস অভিলাষ রে ॥

আবার একবার স্মরণ করাইয়া দিই,—পদাবলী সাহিত্যে পঞ্চদশ সহস্র পদের সংবাদ পাওয়া গিয়াছে; একশত পঁয়ষট্টি জন পদ কর্তার নাম মিলিয়াছে—তাঁহাও অসম্পূর্ণ। ক্ষুদ্র প্রবন্ধে বিশিষ্টরূপ পরিচয় দেওয়া অসম্ভব ।

পদাবলী সাহিত্যে এত পদ, এত পদকর্তা আছেন বটে, কবিত্ব প্রচুর, কিন্তু বর্ণিত বিষয়গুলি নিতান্তই বাঁধাবাঁধি; সকলেই গণ্ডির ভিতর ঘুরিয়াছেন; কচিৎ কাহারও পদে বিষয়ের নূতনত্ব দৃষ্ট হয়। একখানি পদকর্তা মিলিয়াছে, নাম—“রসকল্পিতা”, কবি জয়কৃষ্ণ দাস রচিত। ইহার পদ সংখ্যা মোট ৪৮টি, কিন্তু ইহার মধ্যে একটু অভিনবত্ব আছে। একটি পদ আমরা উদ্ধৃত করি—

শ্রীকৃষ্ণ গোপবালকগণ পরিবেষ্টিত হইয়া গোষ্ঠ হইতে ফিরিবেন,
শ্রীরাধিকা আপন অট্টালিকার ছাদে উঠিয়া তাঁহার প্রত্যাগমন প্রতীক্ষা
করিতেছেন; দেখিতে পাইলেন ইহ-সংসারের সর্বস্ব তাঁহার কানাছিন্নালাল
গোধুলীর শোভা সর্ধর্কন করতঃ গোষ্ঠের পথ আলোকিত করিয়া
আসিতেছেন—

অট্টালি উপরে বৈঠল রসবতী রত্নিনী সখী মণিমাল্য ।

ঝাঁকি ঝোরখে ঢুকু ছেরই আরত নাগর কাল্য ॥

শ্রীদাম স্তদান দামহি সখাগণ বেণু বিশালাদি পুর ।

গোধন গমন ধূলিতনু অধরে অধর আদি পরিপুর ॥

হোই হোই রব ঘন বোলত মধুরিম নটকর ভজিম ঠাম ।

দোলহি অলক চুড়ে শিখা চলক, খচিত কুমুমকি দাম ॥

লোচন ধল্লন ভাতু কামধনু গওহি কুণ্ডল দোল ।

বনে বনমাল হুদয়ে বিরাজত বলমল স্তন্দর দোল ॥

ভূমুগুগবর করীকর দোলত করহি বলয় রসাল ।

মুখ স্তধাকর কলিত্ত শিখাধর মুরলী গাম বিশাল ॥

কমল চরণে মঞ্জিরবর বন হেরই বিধুবী বীণা ।
 মননক বাণ বিধলি রঙ্গিনী সপী তনু অপুতনু দেলা ॥
 স্তামর চরণ গমন মন্দহি কম্প পুলক ভরত অঙ্গ ।
 নিজ গৃহে গমন করল বর মোহন জরকুক দাস প্রেমরঙ্গ ॥

“রসকমলতা”র কোণাও অশ্লীলতা (অবশ্য হাল কুচি অনুযায়ী) দোষ
 নাই ।

আর একজন পদকর্তা জগদানন্দ ; ইনি প্রায় দুই শত বৎসর পূর্বে-
 কার কবি, ইহার রচনা-বৈচিত্র্য, কিঞ্চিৎ দেখাইব । কবির কষ্টকমিত
 বসক অনুপ্রাসের ছটার ভাব অপেক্ষা ভাষাই দৃষ্টি আকর্ষণ করে অধিক ।
 ইহার রচনা হইতে অলঙ্কার শাস্ত্রের সুন্দর উদাহরণ সংগৃহীত হইতে
 পারে । এক একটি পদ গোবিন্দদাসকে মনে পড়াইয়া দেয় । পদকর্তা
 গোবিন্দদাস চার পাঁচ জন আছেন ; তন্মধ্যে একজন গোবিন্দদাসের পদে
 ভাবের সহিত ভাষার মাধুর্য্য স্থলে স্থলে চমৎকার—

“কেবল কাহ্ন কথা কহি কাঁদয়ে কাম-কলঙ্কিনী গোরী”

কিধা—

“সুকুণিত মলী মধুর মধু মাধুরী মালতী মঞ্জুল মাল”

প্রভৃতি পড়িতে পড়িতে, শুনিতে শুনিতে মুগ্ধ হইতে হয় । এখানে
 বসক-অনুপ্রাসের অনুরোধে ভাবের বলিদান নাই ।

যাহা হউক আমরা জগদানন্দের পদ শুনাই—

অকরণ পুন বাল অরণ

উদিত বুদ্ধিত কুমুদ কাম

চকি চুবি চকরী পছমিনীক সঘন সাজে ।

কি জনি সজনি রঙ্গনী ভোর

যুযু বন ঘোবত ঘোর

গত বামিনী জিত বামিনী কাষিনী কুল লাজে ।

সুকরত হুঙ্কোক কোক

অব জাগব মধুং মোক

সুকশারীক পিক কাকরী বিধুবন করিত অঃজে ।

গলিত ললিত বর্সন সাজ মণিযুত বেনী ফণী বিরাজ
 উচ কোরক রুচি চোরক কূচ জোরক মাঝে ॥
 তড়িত জড়িত জলদ জ্বাতি ছুঁহ শুতি মুখে রহল মাতি
 জিনি ভাদর রস বাদর পরমাদর শেজে ।
 বরজ্জ কুলজ্জ জলজ্জ নয়নি ঘুমল বিমল কমল নয়নি
 কৃত লালিশ ভূজ্জ বালিশ আলিশ নাহি ভেজে ॥
 টুটল কিএ ঘুণ ধমুগুণ কিএ রতিরগে ভেল তুণ শূন
 সমর মাঝ পড়ল লাজ্জ রতিপতি ভয়ে ভাঞ্জে ।
 বিপতি পড়ল যুবতীদুল্ল গুরুগণ অতি কহই মন্দ
 জগদানন্দ সরস বিরস রসবতী রসরাজে ॥

এ সকল গানে অনেক স্থলে শুধুই কথাব মার ।

এটি একটি “বাহ-চিত্র” পদ ; “অশ্বশিত্র” পদও আছে ; একটি নমুনা দেখাই—প্রাচীন বঙ্গসাহিত্যে রচনার কারুকার্য—

নর হ রি নাম অশ্ব রে অচু ভাবহ হ বে ভবসাগ রে পার ।
 ধর রে শবণে জীব হ রি নাম সাদ রে চিত্তামনি উ হ সার ।
 যদি কু ত্র গোপী আদি রে কহ মন্ত্রক রা জ শবণে ক রে পান ।
 শ্রীকৃ ক চৈতন্য বলো হ য় সেই দুর্গ ম পাপ তাপ স হ ত্রাণ ॥
 কর হ গৌর গুরু বৈ ক ব আশ্রয় ব হ নরহরি না ম হার ।
 সংসা রে নাম লই স কু ত হইয়া ত রে আপামর ছু রা চার ॥
 ইথে কু ত বিবর তু ক প হ মাম হ রা শ্রি ধারণে শ্র ম তার ।
 কুতু ক জগদানন্দ কু ত কর্ম ছু ম তি রহল কা রা গার ॥

পদটির প্রতি পংক্তির তৃতীয় নবম পঞ্চদশ একবিংশ বর্ণে চিত্র আছে ; অবরোহ ও আরোহ ক্রমে পাঠ করিলে কলিয়ুগ-পাবন তারকব্রহ্ম নাম পাওয়া যায়—

“হরে কুম হরে কুম কুম হরে হরে । হরে রাম হরে রাম রাম রাম হরে হরে ॥”

ইহাও একই মূলমন্ত্র—পদাবলীর নিকট আমরা বিদায় লই । ভাগবতের

কথা আমরা অন্তর বলিব। পদাবলীর গীত ব্যতীত এই যুগে রাধা-
কৃষ্ণ লীলা বিষয়ক অন্যান্য কাব্যও পাওয়া যায়, কতকগুলি অতি সুন্দর ।
হু এক খানির স্বল্প পরিচয় আমরা দিব। একখানির নাম “রাধিকার
মানভঙ্গ” ; ক্ষুদ্র কাব্য খানি খ্যাতনামা পদকর্তা, সুমধুব “গরাণহাটি”
বা “বেগেটি” কীর্তনের জন্মদাতা নরোত্তম ঠাকুরের রচিত।

শ্রীকৃষ্ণ নানাবিধ উপায় অবলম্বন করিয়াও শ্রীমতীর দুর্জয় মান ভঙ্গ
করিতে না পারিয়া, পরিশেষে মহাদেবের নিকট হইতে তাঁহার যোগীবেশ
ধার করিয়া আনিয়া ভিক্ষুক সাজিয়া মানময়ীর নিকট হইতে মান ভিক্ষা
করিয়া লইয়াছেন ; সখীগণের আর আনন্দের সীমা নাই ; ললিতা
সখী রাধিকা সুন্দরীকে বলিতেছেন—আজ বৃন্দাবনে চন্দ্রগ্রহণ—পূণ্যদিন,
দান থয়রাৎ করিতে হয়—

আমি পুরোহিত হব কৃষ্ণ হবে দানি। তুমি বসি কর দান শুন বিনোদিনি ॥

শুনিয়া ললিতার বাণী। দানে বৈসে সুবদনী ॥

তিল তুলসী জল লইয়া নিল করে। ভাগ্যবতী রাধিকা জীবন দান করে ॥

কৃষ্ণ-প্রীতি-লাভ রাই সমাপন কইল। সখী সব আনন্দে জয়ধ্বনি কইল ॥

ভাবে পুন ললিতা যে বলিল বচন। কি দক্ষিণা দিব্যা মোরে আনহ এখন ॥

রাই বলে কৃষ্ণ বিন্যা যাহা চাহ তুমি। সর্ব্ব দিব্যার শক্তি ধরি জেন আমি ॥

কৃষ্ণ বিন্যা চাহ যেই ধন। দেই আমি এই খন ॥

ললিতা বলেন তোমার কৃষ্ণকে না চাই। যেই দক্ষিণা দিব্যা আগে সত্য কর রাই ॥

রাই বলে কৃষ্ণ বিন্যা চাহ যেই ধন। সত্য সত্য সেই দক্ষিণা দিব এই খন ॥

রাই যদি সত্য কইল। ললিতা আনন্দ হইল ॥

যে দক্ষিণা চাই আমি শুন বিনোদিনি।

• • • • • নিকুলে করিয়া কেলি ছই জনে যখন ॥

যখন ছুজনে একত্রে হইব্যা। যুগল চরণ মাধে দিব্যা ॥

ব্রহ্মা আদি দেব যারে সগাই খেয়ার । তুমি সে বেঁধেছ শ্রেমে হেন জুবরার ॥

যেই পদ রেণু লাগি । শব্দর হইল যোগী ।

বল সবে হরি হরি । শমনে বাইব্যা তরি ॥

রাধাকৃষ্ণ মিলন হইল । ৫ ।

এই কাব্য খানি চট্টগ্রামের শ্রীযুক্ত আব্দুল করিম সাহেব উদ্ধার করিয়াছেন । ইনি মুসলমান হইয়াও হিন্দুব কৃষ্ণপ্রেমে ভোর । সঙ্কদের মুন্সীবি নিজেই লিখিয়াছেন—“বিধর্মী হইয়াও আমরা এ কাব্য পড়িতে পড়িতে আপনা ভুলিয়া গিয়াছি । মনে হইয়াছিল যেন কোন স্বপ্নময় কবিতার রাজ্যে বিচরণ করিতেছি । নামুষের লেখনী হইতে এমন সুধা বর্ষিত হইতে পারে জানিতাম না । জয় বাঙ্গালা ভাষার জয় ।”

রাধাকৃষ্ণের লীলা বর্ণনা পাঠে বিধর্মী মুসলমানের এই ভাব, আর উচ্চশিক্ষা প্রাপ্ত হিন্দু আমরা, আমরা বলি—“এ গুলা হিন্দুধর্মের বখামি !!”

এই শ্রেণীর আর একখানি ক্ষুদ্র কাব্য সাহিত্য-পরিষৎ-পত্রিকায় প্রকাশিত হইয়াছে, নাম—“জানদাসের নিকুঞ্জ সাজান ।” ভাব ও ভাষা ধরিলে কাব্যখানি স্বপ্নী পদকর্তা জানদাসের রচনা কি না মনে হইতে পারে । ইহাতে আছে, শ্রীরাধার মান দেখিয়া শ্রীকৃষ্ণও মান করিয়া সরিয়া দাঁড়াইয়াছিলেন, শেষ বৃন্দা দূতী বাইয়া খুব ছ কথা শুধাইয়া দিয়া কৃষ্ণের গলার আঁচল জড়াইয়া তাঁহাকে রাধাকৃষ্ণে টানিয়া আনিয়াছিলেন ।

“দেবদ হাসিয়া দূতী ধরলেন ছুটি করে । আঁচল কেলিয়া দিলেন গোবিন্দের গলে ॥

হাতে গলে বেঁধে নিরে করলেন প্রয়াণ । আনন্দে চলিয়া গেলেন রসের বরান ॥”

অগদীশ্বর ।

পুর্বেই বলা হইয়াছে, বিদ্যাপতি ও চণ্ডীদাস ব্যতীত সকল পদকর্তাই চৈতন্য মতুর সমকালিক বা পরবর্তী । শ্রীচৈতন্য-চন্দ্র মতুরেও এই সকল পদকর্তাগণ ভক্তি-অশ্র-বিগৌত রাপি রাপি পদাবলী রচনা করিয়াছেন ;

কেহ কেহ নাম দিয়াছেন “গৌরচন্দ্রিকা ।” আমরা চারি শত বৎসরের প্রাচীন বাসুদেবের পদাবলী হইতে নমুনা স্বরূপ একটি পদ উদ্ধৃত করি—

নবদীপে উদয় করিলা বিজরাজ ।

কলি-তিমির ঘোর	গোরাচাঁদের উজোর	পারিষদ তারাগণ মাক ॥
কীর্তনে চর চর	অঙ্গ ধূলি ধূসর	হানত ভাব তরঙ্গ ।
করে করতাল ধরি	বোলত হরি হরি	ক্ষণে ক্ষণে রহত ত্রিতঙ্গ ॥
বামে প্রিয় পদাধর	কাঙ্কের উপরে তার	সুবলিত বাহ আজানে ।
সোঙরি বৃন্দাবন	আকুল অনুক্ষণ	ধারা বহে অক্ষয় নদানে ॥
অঁধি যুগ ঝর ঝর	যেন নব জলধর	দশন বিজুরী জিনি ছটা ।
বাসুদেব ঘোর গীতে	কলি-জীব উদ্ধারিতে	বরধল হরিনাম ঘটা ॥

প্রাচীন বৈষ্ণব সাহিত্য শুধু কৃষ্ণলীলা নহে, চৈতন্যলীলাও ইহার অঙ্গ ।

চৈতন্যদেবের জীবন সম্বন্ধে তাঁহার সহচর-সঙ্গীগণের কয়েকজন কর্চা বা নোট রাখিয়া গিয়াছিলেন ; সেই নোট বা সূত্র ও জনশ্রুতি অবলম্বনে এবং তাঁহার “পার্বদ”গণের কথিত বৃত্তান্ত সংগ্রহ করিয়া মহাপ্রভুর আবির্ভাবের কিছু পরে—ষোড়শ শতাব্দীর মধ্যভাগে—বৃন্দাবন দাস “চৈতন্য ভাগবত” ও ঐ শতাব্দীর শেষ ভাগে কৃষ্ণদাস কবিরাজ “চৈতন্য-চরিতামৃত” প্রণয়ন করেন । শ্রীচৈতন্য-চরিত সম্বন্ধে একরাশি কাব্যের মধ্যে এই দুইখানি সর্ব্ব্বৎ এবং সাহিত্য-সংসারে সর্ব্বাপেক্ষা অধিক প্রতিষ্ঠা লাভ করিয়াছে । বৈষ্ণবসম্প্রদায়ের নিকট এই কাব্যদ্বয় শাস্ত্র-সম্মান পাইয়া আসিতেছে ।

এই জাতীয় কাব্যের বিরাটদের আভাস ইতিপূর্বেই দেওয়া গিয়াছে । চরিতামৃত-রচয়িতা যথাধর্ম্মই কহিয়াছেন—

“পক্ষী যেমন আকাশের অস্ত নাহি পার ।

যত শক্তি থাকে তত দূর উড়ি-যায় ॥

এই মত চৈতন্য কথার অস্ত নাই ।

যার যত শক্তি সবে তত তত গাই ॥”

চৈতন্য-ভাগবত-রচয়িতা বৃন্দাবন দাস ‘চৈতন্যলীলাব দ্যাস’ আখ্যা পাইয়াছেন। বৃন্দাবনের কাব্যকে কতকটা ঐতিহাসিক গ্রন্থ বলা চলে। কৃষ্ণদাসের কাব্য কতকটা দর্শনাত্মক চরিত্রাখ্যান। উভয় কাব্যের আগাগোড়াই পয়ার ও ত্রিপদী। কাব্যরস তাহার ভিতর ভক্তগণ অবশ্য পাইয়া থাকেন, অভক্তগণ পাইবেন কি না সন্দেহ। কিন্তু গৌরচন্দ্র স্বয়ং মূর্তিমান কাব্য, তাহার উপর তাহার জীবন-বৃত্তান্ত নানা অলৌকিক ভাঙ্গ প্রভাসিত। কত ভক্ত কত কথায় উপকথায় তাহার প্রেম-পূত জীবনকে কবিতাময় করিয়া তুলিয়াছে।

এই সকল জীবন-চরিত্র মধ্যে এমন কবিতা-কণাও পাওয়া যায়—

“বিশাল নয়নে প্রভু সেই দিকে চ’য়।

সেই দিকে নীলপদ্ম বরদিয়া যায় ॥”

(গোবিন্দদাস কথুকারের করচা।)

কিষ্কা স্বভাব বর্ণনায়—

“কিষ্কা শোভা পায় অ’ড়া নীলশিরি রাঙ্গের।

ধানমগ্ন যেন মহাপুরুষ বিরাজে ॥

• • •

বড় বড় বৃক্ষ তার শির আরোহিয়া।

চামর ব্যজন করে বাতাসে ঢুলিয়া ॥

• • •

নানাবিধ ফুল ফুটে করিয়াছে আলা।

প্রকৃতির গলে যেন ঢলিতেছে মালা ॥”

এই শ্রেণীর আর একখানি কাব্য লোচনদাসের “চৈতন্য-মঙ্গল।” আমরা এই গ্রন্থ হইতে কিঞ্চিৎ কাব্য-রসের পরিচয় দিব। চৈতন্যদেবের সন্ন্যাস গ্রহণ কালে শোকবিধুরা পত্নী বিষ্ণুপ্রিয়ার অবস্থা বর্ণনা—

চরণ-কমল পাশে

নিবাস ছাড়িয়া বৈসে

নেহারয়ে কাতর নয়ানে।

হিয়ার উপরে পু’ঠিয়া

বাক্যে দুঃখলতা বিদ্যা:

প্রিয় প্রাণনাথের চরণে ॥

হুনয়নে বহে নীর	ভিজিল হিয়ার চীর	বুক বাহিয়া পড়ে ধার ।
চেতন পাইয়া চিতে	উঠে প্রভু আচম্বিতে	বিষ্ণুপ্রিয়া পুছে আরবার ॥
মোর প্রাণপ্রিয়া তুমি	কাদ কি কারণে জানি	কহ কহ ইহার উত্তর ।
খুইয়া হিয়ার পরে	চিবুক দক্ষিণ করে	পুছে বাণী মধুর অক্ষর ॥
কাদে দেবী বিষ্ণুপ্রিয়া	শুনিত্তে বিদরে হিয়া	পুছিতে না কহে কিছু বাণী ।
অগুরে দগধে প্রাণ	দেহে নাতি সখিধান	নয়নে ঝরয়ে মাত্র পানি ॥
পুনঃ পুনঃ পুছে প্রভু	স্বরিতে নারে তবু	কাদে মাত্র চরণ ধরিয়া ।
প্রভু সকল কলা জানে	কহে বিষ্ণুপ্রিয়া স্থান	অঙ্গবাসে বদন মুছিয়া ॥
নানা কপে কপা ভাব	কহিয়া বাডায় ভাব	যে কথায় পানি মুগুরে ।
প্রভুব বাগতা দেখি	বিষ্ণুপ্রিয়া চানমুখী	কহে কিছু গদগদ স্বরে ॥
শুন শুন প্রাণনাথ	মোর শিরে দেহ হাত	সন্ন্যাস কবিবে নাতি তুমি ।
লোক মুখে শুনি ইহা	বিদরিয়া যায় হিয়া	আগুণেতে প্রবেশিব আমি ॥

*

*

*

কি কহিব মুই ছার	আমি তোমার সংসার	সন্ন্যাস করিবে মোর তরে ।
তোমার নিছনি লৈয়া	মরি যাব বিষ খাইয়া	মুখে তুমি বক এই ঘরে ॥

শুনিত্তে শুনিত্তে আমাদেরও চক্ষু অশ্রুপ্লাবিত হইয়া উঠে ।

বৈষ্ণব কাব্য সাহিত্যে “বিষ্ণুপ্রিয়ার বাবমাস্য” প্রসিদ্ধ। অপর এক জন জীবনচরিত-প্রণেতা জয়ানন্দ, আমরা জয়ানন্দের “চৈতন্যমঙ্গল” হইতে সেটি উদ্ধৃত করিব। নায়ক নায়িকার বাবমাসী বিবরণ প্রাচীন কাব্য-সাহিত্যে বাধি গৎ, স্মৃতবাৎ এ কাব্যেও বাদ যায় নাই। কিন্তু এটি মহাপ্রভুর জীবনচরিতে—বিশেষতঃ চৈতন্যদেবের সহধর্মিণীমুখে অস্বাভাবিক দাঁড়াইয়াছে। কল্পিত নায়ক নায়িকায় এ সকল মানায় ঠিক। যাহা হউক, ইহাতে তৎকালীন গৃহস্থঘরের সংবাদ আছে, আমরা শুনাই—

(সিন্ধুড়া রাগ ।)

কাস্তনে পৌর্ণমাসী তোমার জন্মদিনে ।	উষর্ভন তৈল স্নান কর গৃহাগনে ॥
পিষ্টক পায়স পুষ্প ধূপ দীপ গন্ধে ।	সর্কার্তনে নাচ প্রভু পরম আনন্দে ॥

ও গৌরঙ্গ প্রভু হে—

তোমার জন্মতিথি পূজা ।
 চৈত্র চাতক পক্ষ পিট পিট ডাকে ।
 অচণ্ড উদ্ভট বাত তপ্ত সিকতা ।
 গৌরঙ্গ প্রভু তোমার নিদারণ হিয়া ।
 বৈশাখ চন্দ্রক মালা নূতন গামছা ।
 চন্দন চর্চিত অঙ্গ সরু পৈতা কাকে ।
 ও গৌরঙ্গ হে বিবম বৈশাখের রৌদ্রে ।
 বসন্তে কোকিল পক্ষ ডাকে কুহ কুহ ।
 চূতাকুর খাড়া মত্ত ভ্রমরীর রোলে ।
 মোরে না যাইষ ভাগিণী ।
 ফৈঠ মাসে সুবাসিত জলে স্নান করাইব
 গঙ্গাজল চামরে চৌম্বিকে চিব বা ।
 আমি কি বলিতে জানি ।
 আবাচে নূতন মেঘ দাহুরীর নাথ ।
 মেঘের শব্দ শুনি ময়ূরের নাট ।
 মোরৈ সঙ্গে লয়ে জাগে ।
 আবণে সলিল ধারা ঘনে বিছারত ।
 লক্ষ্মী-বিলাস গৃহে পালকী শয়নে ।
 প্রভু তুমি বড় দয়াবান ।
 ভাদ্রে ভাবর তাপ সহনে না জাগে ।
 জ্বর প্রাণনাথ ভাদ্রে নাহি থাকে ঘরে ।
 বিবম ভাদ্রের ধরা ।
 আধিনে অধিকা পূজা আনন্দিতা মণী ।
 শরত সমএ শোভা নদীয়া নগরী ।
 মোরে কহ উপদেশ ।
 কান্তিকে হিমের জল হিমালয় বা ।
 কত পূণ্য করিয়া হইলাও তোমার দাসী ।
 তুমি সর্বকৃতে অন্তর্ধারী ।

আনন্দিত নবদীপ বাল্য বৃদ্ধ যুবা ॥
 শুনিঞা যে প্রাণ করে তা কহিব কাকে ॥
 কেমনে ভ্রমিবে প্রভু পাদাধুজয়তা ॥
 গঙ্গাএ প্রবেশ করি মরু বিকুপ্রিয়া ॥
 দিবা ধৌত কুককেলি বসনের কোঁ ছা ॥
 রূপ দেখিয়া কুলবধু বুক নাহি বাকে ॥
 তোমার বিচ্ছেদে মরি দুঃখ সমুদ্রে ॥
 তোমা না দেখিয়া মুচ্ছা যাই মুহমুহ ॥
 তুমি দূর দেশ আমি জুড়ায় কার কোলে ॥
 মনের পোড়নি করে কহিব ভাগিণী ॥
 দিবা ধৌত সরু বহু অঙ্গে পরাইব ॥
 জনরে তুলিঞা ধুব দুখানি রান্না পা ॥
 বিশাল কাণ্ডেতে যেন বিকল হরিণী ॥
 দারণ বিধাতা মোরে লাগিল বিবাদ ॥
 কেমনে বন্ধিব আমি নদীয়ার বাট ॥
 বধা রাম তথা সীতা মনে চিন্তা চাগে ॥
 কেমনে বন্ধিব আমি রহিব আর কোণা ॥
 সে নব চিন্তিতে আমি না জীব জাবণে ॥
 বিকুপ্রিয়া প্রতি কিছু কর অবধান ॥
 কাদম্বিনী নাদে নিদ্রা মদন জাগাএ ॥
 প্রাণ উচাটন তার বজ্রাঘাত শিরে ॥
 জীয়েন্তেই মরা প্রাণনাথ নাই জায়া ॥
 কান্ত বিনু সেই দুঃখ কার প্রাণে সহি ॥
 গৌর চন্দ্র রমণী তারকা সারি সারি ॥
 জখা তথা থাক প্রভু করিহ উদ্দেশ ॥
 করঙ্গ কোঁপনে কত আচ্ছাদিবে গা ॥
 ইবে অতাপিনী হব হেব প্রাণ বাসি ॥
 তোমার সমুখে আমি কি বলিতে জানি ॥

ভেমন্ত নুতন ধাতু জগত প্রকাশে ।
 পাটনেত ভোট খেত সকনাত কস্থলে ।
 ভুমি সর্প জীব অধিকারী ।
 পৌষে প্রবল শীত জ্বলন্ত পাবকে ।
 তপ্ত জলে স্নান তোনার অগ্নি জ্বলে পাশে ।
 পৌষে প্রবান শীত তোনার না সহে ।
 মাঘ মানে স্নান কর হবিষ্যার পায় ।
 বলি বৈশ্য শাক্ত কব ভূলেব আচার ।
 বিমম মাঘ মাসের শীতে ।
 বিদ্যুপ্রিয়া ঠাকুবানী কত কেল নিবেদন ।
 শ্রবণ যুগলে প্রভু দিগা চুই ছাত ।
 সর্প সুখময় গৃহ কি কার্য্য সম্মানে ॥
 স্তম্বে নিদ্রা যায় আমি থাকি পদতলে ॥
 কত স্তম্ব বিনোদ হুগা দণ্ডধারী ॥
 কাম্ব আলিঙ্গনে শীত তিলেক না থাকে ॥
 নানা স্তম্ব আনোদ করহ গৃহ বাসে ॥
 কীৰ্ত্তন অধিক সে সম্মান ধর্ম্ম নহে ॥
 ক্রীড়াগবত পড আর শিম্বোরে পড়ায় ॥
 পবিত্রতা দেখি নবদীপে চমৎকার ॥
 কত নিবারণ দিব এ দারুণ চিতে ।
 দৃকপাত না করে প্রভু না করে শ্রবণ ॥
 জয়ানন্দ বলে প্রভু হা নাথ হা নাথ ॥

এই বার মাসের বিভিন্ন চিত্র অপেক্ষা পূর্বোন্নিখিত লোচনদাসের ক্ষুদ্র ছবি খানি আমাদের প্রাণ চুইয়া যায় ।

কিন্তু এ ধরণেব কবিত্ব গুণের জন্ম এই সকল কাব্য লোকপ্রিয় নহে ।
এ সকল কাব্যেব প্রধান বিশেষত্ব—রচয়িতা কবিগণের ভক্তি-উচ্ছাস ।

চৈতন্য-চবিতামৃত আমরা দেখিতে পাই—

“যাঁচা যাঁচা প্রভুর চরণ পডয় চলিতে ।
 সে মুক্তিকা লয় লোকে গন্তু তহ পথে ॥”

আব একজন ভক্ত শুনাইয়াছেন—

“শিরে বজ্র পড়ে যদি পুত্র মরি যায় ।
 তবুও প্রভুর বিচ্ছেদ সহনে না যায় ॥”

গোবিন্দদাসের করচায় আছে—

“ইচ্ছা অশজলে মুক্তি গাখালি চরণ ॥”

মহাপ্রভুর প্রতি এই সকল কবির এতদূর ভক্তি যে ইহাদের একজন নিজের গ্রন্থ সম্বন্ধে নিজেই গাহিয়াছেন—

“চৈতন্য চরিতামৃত যেই জন শনে ।

উহার চরণ ধুঞা করে। মুঞি পানে ॥”

অপর একজন মহাপ্রভুর জীবনের অলৌকিক বর্ণন করিতে যাঁরা
সগর্বে প্রকাশ করিয়াছেন—

“এত গরিহারে যে পাপী নিন্দা করে ।

তবে নাশি মারোঁ তার মাংস উপরে ॥”

(চৈতন্য ভাগবত)

অবশ্য এ সকল ভক্তির “আধিবাসা ।”

শেষোক্ত শ্লোক দুইটী হইতে চৈতন্য-চরিতামৃত ও চৈতন্য-ভাগবতের
কবিদ্বয়ের তারতন্য বিলক্ষণ বুঝা যায় । চরিতামৃতকার কৃষ্ণদাস ভাগ-
বতকার বৃন্দাবনের অশেষ সুখ্যাতি কবিলেও আমাদের স্বীকার করিতে
হয়, কবিত্ব সম্পর্ক হিসাবে চরিতামৃত-কারই বড় ।

কিন্তু চরিতামৃতের ভাষা সংস্কৃত-হিন্দী-বাঙ্গালা-উর্দু মিশ্রিত হইয়া
স্থলে স্থলে বৃড়ই কটনট । কিঞ্চিৎ উদাহরণ—

বিবিধঙ্গ সাধন ভক্তি বহুত বিস্তার ।

সংক্ষেপে कहিয়ে কিছু সাধনঙ্গ সার ॥

গুরু পদাশ্রয় দীক্ষা গুরুর সেবন ।

সঙ্কল্প শিক্ষা পুচ্ছা সাধুমাগাঙ্গুগমন ॥

কৃকপ্ৰীতে ভোগ ত্যাগ কৃষ্ণতীর্থে বাস ।

বাবং নির্বাহ প্রতিগ্রহ একাদশ্যপবাস ॥

ধাত্রাশ্বখ গো বিপ্র বৈকব পূজন ।

সেবানামাপরাধাদি দূরে বর্জন ॥

(মধ্য খণ্ড—২২)

পড়িতে পড়িতে আমাদের হাঁপাইয়া উঠিতে হয় !

গ্রাম সখকে চক্রবর্তী হয় আমার চাচা ।

দেহ সখক হৈতে গ্রাম সখক সঁচা ॥

নীলাধর চক্রবর্তী হয় তোমার নানা ।

সে সখকে হও তুমি আমার ভাগিনা ॥

(আদি—৭৭)

কবিত্বের কাজীর জীবন বলিয়া হয় ত উপেক্ষা করা চলে ।

“যাহা” “তাঁহা” “ঐছে” “কৈছে” “বহুত” “বাত” প্রভৃতি
অনর্গল প্রয়োগ দেখিতে পাওয়া যায় ।

এখানে উল্লেখ করা অপ্রাসঙ্গিক হইবে না—কৃষ্ণদাস কবিরাজ বৃন্দা-
দনবাসী হইয়া বৃদ্ধ বয়সে “চরিতামৃত” রচনা করিয়াছিলেন, এবং
পরবর্তী রাশি রাশি বৈষ্ণব কাব্য-রচয়িতাগণের রচনায় বৃন্দাবনীবুলী
অর্থাৎ হিন্দী ভাষার মিশ্রণ যথেষ্ট দৃষ্ট হয় ।

বৈষ্ণবধর্ম প্রেমের ধর্ম, সে প্রেম ছড়াইবার—বিলাইবার সামগ্রী ।
বৈষ্ণব কবিগণের—বৈষ্ণব ধর্ম প্রচারকগণের প্রেম পণ্য দ্রব্য নহে ; সে
প্রেম প্রতিদান-প্রত্যাশী নহে । দান, আত্মত্যাগ—সর্বভূতে প্রীতিই
এই ধর্মের প্রাণ : কৃষ্ণ-ভক্তিই ইহার মূল । বৈষ্ণবের প্রধান লক্ষণ—

“করোয়া মাত্র হাতে কাঁধা ছিঁড়া বহিবাম ।

কৃষ্ণকথা কৃষ্ণনাম নঠন উন্নাম ॥”

(চৈতন্য চরিতামৃত)

শ্রীচৈতন্য অগ্নিনি পরিচয় দিয়াছেন—

“কৃষ্ণের বিরহে মুণ্ডি বিক্ষিপ্ত হইয়া ।

বাহির হইলু শিখা স্তম্ভ মুড়াইয়া ॥

সন্ন্যাসী করিয়া জ্ঞান ছাড় মোর প্রতি ।

কৃপা কর যেন মোর কৃষ্ণে হয় মতি ॥”

(চৈতন্য ভাগবত)

এই সকল কাব্য-গ্রন্থ হইতে মহাপ্রভুর আদির্ভাবের সময়কার ঐতি-
হাসিক ও সামাজিক তত্ত্বও আমরা কিছু কিছু প্রাপ্ত হই ।

সে সময়ে বঙ্গে—

“সকল সংসার মত্ত ব্যবহার রসে ।

কৃষ্ণপূজা কৃষ্ণভক্তি নাহি কারো বাসে ॥

বাঙলী পুণ্যে কেহ নানা উপহারে ।
মদ্য মাংস দিয়া কেহ যজ্ঞ পূজা কবে ॥”

(চৈতন্য ভাগবত)

অপর একখানি কাব্য হইতে পাওয়া যায়—

“করষে বৃক্ষিণা যত .ক কহিতে পারে ।
ছাগ মেষ মহিষ শোণিত ধারে ধাবে ॥
সহে স্ত্রী লম্পট জাতি বিচার বহিত ।
মদ্য মাংস বিনে না ভুঞ্জে কদাচিত ॥”

(নরোত্তম বিলাস)

দেশ তাত্ত্বিক ক্রিয়া-কলাপে পবিপ্লুত ;

বঙ্গের এই অবস্থায় শ্রীচৈতন্যচন্দ্রের নতুন অবতাবে প্রয়োজন হইয়াছিল । ভগবান এক সময়ে স্বমুখে ব্যক্ত কবিয়াছিলেন—

“যদা যদা হি ধর্মশ্চ স্তানিভবতি... ধর্মসংস্থাপনার সম্ভবামি যুগে যুগে ।” কতবার কথা রাখিতে হইয়াছিল ! অধর্মনাশেব নিমিত্ত, ধর্মসংস্থাপন-উদ্দেশ্যে দয়ানন্দ গোস্বামী-দেবে, এবাব বৃক্ষি ভক্তচূড়ামণিরূপে ছিন্ন-কঙ্ক-দারী হইয়া, ভক্তিপূত নিবৃত্তি-মার্গ প্রদর্শন পূর্বক আপামর সাধারণে প্রেম-প্রীতি প্রচার করিয়াছেন । সেই সব কথাই আমবা এই সকল কাব্য হইতে পাই ।

সাময়িক অবস্থা এবং চৈতন্যচন্দ্র কর্তৃক চৈতন্য-সম্পাদন বুঝাইতে কাব্য হইতে একটি চিত্র আনবা দেখাইব । ঘটনাট চৈতন্য-ভাগবতে বিস্তারিত ভাবে আছে ; জ্ঞানেন্দ্রের চৈতন্যমঙ্গলে বর্ণনা কতক সংক্ষিপ্ত—
—সেইটুকু উঠাই—

নবদ্বীপে ব্রহ্মদৈত্য জগাই মাধাই ।

ধৃতলিয়া সিকালিয়া দহা ছই শাই ॥

মনসরিয়া বৃষ্টি করে থাকে নগবনে ।

মহাপাদী জগাই মাধাই ছইজনে ॥

দহ্যগণ সঙ্গে থাকে বনে তেঁয়াস্বরে ।

নিশ না জ্ঞাএ লোক জগাই মাধাই ডরে ॥

অন্ন যোনি বিচার নাহিক দুই ভাই ।
 গো-বধ ব্রহ্ম-বধ স্ত্রী-বধ জত জত ।
 গো-মাংস শূকর-মাংস করে সুরাপান ।
 শিশু সব আছাড়িয়া মারে শিলাপাটে ।
 গলে ষড়মুত্র বান্ধা জেন সিংহনাদ ।
 উদয়াস্ত্র জ্ঞান নাহি মদিরা ভঙ্গনে ।
 মঙ্গাগণ সঙ্গে থাকি যবে অগ্নি দেই ।
 খদ্গ কোদণ্ড কাণ্ড ভঙ্গে গঙ্গাতটে ।
 পথে মাধাইরে রহাইল নিত্যানন্দ ।
 ব্রাহ্মণ হইঞা তোর চণ্ডাল আচান ।
 নবদ্বীপের লোক নিন্দ না জ্ঞাএ তোমার ভয়ে ।
 হনি নাম নিব ইহা কর অঙ্গীকার ।
 মাধাই বলে আরে নিত্যানন্দ অবধূত ।
 মরিবি মরিবি আজি আরে নিত্যানন্দ ।
 নিত্যানন্দ শিরে মাধাই মুটকি মারিল ।
 নিত্যানন্দ শিরে রক্ত পড়ে বুক বাণী ।
 জগাই বলে মাধাই কেনে মারিলে সম্রাসী ।
 জগাইরে বন্দী কৈল মাধাই পলাইল ।
 নিত্যানন্দ বলে মোরে মারিল মাধাই ।
 হাসিঞা হাসিঞা বলে স্ত্রী নিত্যানন্দ ।
 প্রভু বলে প্রেম ভক্তি পাবেক জগাই ।
 জগাই বলে অপরাধ ক্ষেম গৌরচন্দ্র ।
 পতিত তারিত্তে দু ভাই এলা ক্ষিত্তিতলে ।
 পতিতপাবন তোবার নামখানি জ্ঞাপে ।
 অনেক মহিমা হবে আমা নিস্তারিলে ।
 হলাহল কালকূট যে বিষ দুচ্ছরে ।
 বাড়বাগ্নি অখিল সংসার নষ্ট করে ।
 মলয় চন্দন তরু বায়ুর পরশে ।
 ছাল মন্দ পোড়ে অগ্নি করে আয়সম ।

শ্চান সক্ষ্যা বিবর্জিত জগাই মাধাই ॥
 বলে ছলে গুরু-পত্নী হরে কত শত ॥
 ধর্মকথা না শুনে না করে গঙ্গাশ্চান ॥
 কত কত গর্ভবতীর কত গর্ভ কাটে ॥
 উত্তম বধির প্রায় মহা পরমাদ ॥
 ঘূর্ণিত লোচন চাকু পূর্ণ শক্রাসনে ॥
 বৃকে বাণ দিঞা কারো সর্কস নেই ॥
 নিত্যানন্দ মহামল ঠেকিলা সঙ্কটে ॥
 হরি নাম নেহ আজি করিঞা নিবন্ধ ॥
 অন্ন যোনি শ্চান শোঁচ না কর বিচার ॥
 এত পাপে কেমনে তরিবে যমালয়ে ।
 আজি মহামল তোর করিব নিস্তার ॥
 আজি সে মাধাই তোর হইল যমদূত ॥
 কি করিতে পারে তোর ভাই গৌরচন্দ্র ॥
 বজ্রাঘাত সম রক্ত চৌদিকে শবিল ॥
 গৌরচন্দ্রে দূত সব জানাইল গিঞা ॥
 পতিত ব্রাহ্মণ হৈঞা ভয় নাহি বাসি ॥
 আর জত দম্যগণ কানিতে লাগিল ॥
 আজিকার দুর্গে মোরে রাখিল জগাই ॥
 দুই ভাইরে প্রেম ভক্তি দেহ গৌরচন্দ্র ॥
 ব্রহ্মবধ হবেক তোমা মারিল মাধাই ॥
 না জানিঞা মাধাই মারিল নিত্যানন্দ ॥
 জগাই মাধাই তারিলে সংশয় ভাল বলে ॥
 পতিত জগাই মাধাই প্রেম ভক্তি মাগে ॥
 তুমি না তারিলে আমা কে আর তারিবে ॥
 হেন বিষ জীর্ণ করিল মহেশ্বরে ॥
 হেন বাড়বাগ্নি সিন্ধু জলের ভিতরে ॥
 শাকোটি চন্দন হয়ে জগতে বিলাসে ॥
 ঘোষ গুণ না বিচারে সূচনের কাম ॥

ভাল মন্য কুম্ভ না ছাড়ে ভূকরাজ । দোষ গুণ না বিচারে সৃষ্ণনের কাজ ॥
 এত স্তুতি করিলেক জগাই মাধাই । কেবল প্রসন্ন তারে হইলা ছু ভাই ॥
 চিন্তিয়া চৈতন্ত গদাধর পদবন্দ । জগাই মাধাইরে কুপা গাএ জয়ানন্দ ॥

জগাই বলে মাধাই ভাই এমন পাইতে নাই
 পতিত-পাবন দয়ানিধি ।
 না ভজিতে প্রেম যাচে আর কে এমন আছে
 প্রসন্ন হইল মোরে বিধি ॥

মহাপ্রভুর কুপায় ঘোর দুর্ভুত দম্বাও পরম ভক্ত বৈষ্ণব হইয়া
 পড়িয়াছিল ।

শ্রীচৈতন্ত-প্রচারিত কৃষ্ণ-ভক্তির—বৈষ্ণব ধর্মের তন্ময় ভাবের একটি
 প্রধান বিশেষত্ব—সার্বজনীনতা ;—ব্রাহ্মণ্য ধর্মের বর্ণবিচারের সঙ্কীর্ণতা
 জাল ছিন্ন করিয়া আচল সকলের মধ্যে প্রেম বিতরণ । গোবিন্দ-
 দাসের কর্ণাঙ্গ দৃষ্ট হয়, প্রেমাবতার স্বয়ং বলিয়াছেন—

“মুচি যদি ভক্তি সহ ডাকে কৃষ্ণ ধনে ।
 কোটি নমস্কার করি তাহার চরণে ॥”

জয়ানন্দের চৈতন্তমঙ্গলে আছে—

“বৈষ্ণব চরণ ধূলা লাগু মোর গাএ ।
 সবংশে বিকাম মুক্তি বৈষ্ণবের পাএ ॥”

এই উচ্চনীচে একাকার প্রেমের বাতাসেই বৈষ্ণব ধর্মের বিজয়-
 বৈজয়ন্তী উড্ডীন হইয়া দেশে দেশে ঘোষণা করিয়াছিল—

“চণ্ডালোহপি বিজশ্রেষ্ঠঃ হরিশক্তি-পরায়ণঃ ।”

বৈষ্ণব ধর্মের প্রকৃত প্রচারক বৈষ্ণব-কবিগণ ; আমরা দেখিয়াছি—
 গৌরান্দের ধর্ম প্রচার হইত কবিতাধ—বাগ্মীতার নহে । সেই কবিতায়
 সেই গানে—

“স্বয়ং কামিল চৈতন্তমীলার পাথারে । যার বত শক্তি তত পাথারে সীতারে ॥”

আমি বৈষ্ণব ধর্মের ব্যাখ্যা করিতে বসি নাই ; কিন্তু এই সকল কাব্য বৃন্দাইতে হইলে, বৈষ্ণব ধর্ম—কৃষ্ণভক্তি—হরিভক্তির বিশেষত্ব এই কাব্যমালা হইতে দেখাইয়া দিতে হয়। পদাবলী সাহিত্য হইতে আমরা কতকটা পরিচয় পাইয়াছি। আমরা দেখিয়াছি মহাপ্রভু পথে ঘাটে এই কৃষ্ণভক্তি—প্রেম—বিতরণ করিয়া বেড়াইতেন। রাধা-কৃষ্ণলীলা বর্ণনা দ্বারা—পদাবলির প্রেমগান গাওয়া, আপনি মাধুর্য্য বসে—বাধা-ভানে ভোর হইয়া প্রেমময় প্রেমের ধর্ম প্রচার করিয়া-ছিলেন।

আমরা শুনিতে পাই—“পুরুষ প্রকৃতি ভাবে কান্দিয়া আকুল গো।” আমরা দেখিতে পাই—কুক্ৰিয়াসকু পাষণ্ড মাতালও ভক্ত ধর্মপ্রাণ হইয়া উঠিয়াছে।*

এই রাধা-ভারের সহিত আসন্নলিপ্সার সম্পর্ক—কবিতার দেখান গিয়াছে ; কার্যোও কতটা ছিল, তাঁহার জীবনচরিত-প্রণেতাঙ্গির

* প্রকৃতি পুরুষ সম্বন্ধে, শুদ্ধ বৈষ্ণব মতে, শ্রীকৃষ্ণ, শ্রীরাধা ও শ্রীচৈতন্য বৃন্দাইবার রস আর চ চারি ছত্র উঠাই—

রাধাকৃষ্ণ এক আত্মা দুই দেহ ধরি। অস্ত্রোহস্তে বিলসয়ে রস আবাদন করি ॥

সেই দুই এক এবে চৈতন্য গোসাঞি। রস আবাদিতে দুহে হৈলা এক ঠাঞি ॥

* * * * *

রাধিক হইয়েন কৃষ্ণের প্রথম বিকার। স্বরূপ শক্তি ফ্লাদিনী নাম যাহার ॥

(চৈতন্য চরিতামৃত—আদি)

রাধা পূর্ণ শক্তি কৃষ্ণ পূর্ণ শক্তিমান। দুই বস্তু ভেদ নাহি শাস্ত্র পরমাণ ॥

এই শক্তিই কবিগণের হস্তে ভক্তের আদর্শ হইয়া দাঁড়াইয়াছেন। আর একজন ভক্ত-কবি শ্রীকৃষ্ণের মুখে বসাইয়াছেন—

“আমার ভক্তের পূজা আমা হৈতে বড়।”

(চৈতন্য ভাগবত—আদি)

নিকট হইতে আমবা অবগত হই । প্রভুর একান্ত ভক্ত ছোট হরিদাস
শিখী মাইতির ভগিনী পরম বৈষ্ণবী মাধবীর কাছে তপ্পুল ভিক্ষা
চাহিতে গিয়াছিল—প্রকৃতি সম্ভাষণ করিয়াছিল—এই অপরাধে চৈতন্যদেব
তাহার আর মুখদর্শন করেন নাই ।

(চবিতামৃত—অনু্য)

প্রেমনয় রাধা-প্রেম বিলাইতেন, কিন্তু—

“...চাপল্য করেন সব সনে ।

সভে স্ত্রীমাত্র না দেখেন দৃষ্টি কোণে ॥

সভে পরস্তু মাত্র নাহি উপহাস ।

স্বী দেখি দূরে প্রভু হয়েন একপাশ ॥

(চৈতন্য ভাগবত—আদি)

আমরা এই তত্ত্ব আরও কিঞ্চিৎ বিশদরূপে বুঝাইবার নিমিত্ত মাধুর্য্য-
রস-রসিক প্রেমাধারের একখানি জীবনী হইতে একস্থল উদ্ধৃত করি—

হেনকালে আইল সেখা তীর্থ ধনবান ।

দুইজন বেণ্ডা সঙ্গে আইলা দেখিতে ।

সত্যবাই লক্ষ্মীবাই নামে বেণ্ডাদ্বয় ।

ধনীর শিক্ষায় সেই বেণ্ডা দুইজন ।

তীর্থরাম মনে মনে নানা কথা বলে ।

কত রঙ্গ করে লক্ষ্মী সত্যবাল। হাসে ।

কাঁচলি খুলিয়া সত্য দেখাইল স্তন ।

ধরধরি কাঁপে সত্য প্রভুর বচনে ।

কিছুই বিকার নাই প্রভুর মনেতে ।

কেন অপরাধী কর আমারে জননি ।

খসিল জটার তার ধূলার ধূসর ।

সব এলোথেলো হলো প্রভুর আমার ।

নাচিতে লাগিল। প্রভু বলি হরি হরি ।

সন্ন্যাসীর ভারীভুরী পরীক্ষা করিতে ॥

প্রভুর নিকটে আসি কত কথা কয় ॥

প্রভুরে বৃত্তিতে বড় করে আয়োজন ॥

সন্ন্যাসীর তেজ্জ এবে হরে লব ছলে ॥

সত্যবাল। হাসিমুখে বসে প্রভু পাশে ॥

সত্যরে করিল। প্রভু মাতৃ সখোদন ॥

ইহা দেখি লক্ষ্মী বড় ভয় পায় মনে ॥

ধেয়ে গিয়া সত্যবাল। পড়ে চরণেতে ॥

এই মাত্র বলি প্রভু পড়িল। ধরণী ॥

অনুরাগে থরথর কাঁপে কলেবর ॥

কোথা লক্ষ্মী কোথা সত্য নাহি দেখি আর ॥

লোমাক্ত কলেবর অশ্রু দরদরি ॥

ইহা দেখি সেই ধনী মনে চমকিল ।

চরণ তলেতে পড়ি আশ্রয় লইল ॥
(গোবিন্দদাসের করণ)

এই ত সেই সন্তোগ-মিলন-বিহারাদি সম্বলিত মাধুর্য্য ভাবের পরিণতি ।

ভক্ত মুসলমান-বৈষ্ণব হরিদাসকেও একবার এইরূপ অগ্নিপরীক্ষা দিতে হইয়াছিল এবং বৈষ্ণব-চুড়ামণি জয়ী হইয়াছিলেন, সে কাহিনী অনেকেই বোধ হয় অবগত আছেন; উক্ত করিয়া দেখাইবার প্রয়োজন নাই ।

ইহা বুঝিতে পারিলে আমরা বুঝিব রাধাকৃষ্ণ প্রেম কি, ভক্তকে কোথায় লইয়া যার; কৃষ্ণলীলা—“দেবতার বেলা লীলাখেলা, মানুষের বেলা পাপ” মনে করিয়া হাস্ত-পরিহাসের বিষয় কি না ।

কিন্তু কথা আছে;—এই মাধুর্য্য-ভাব—রাধাকৃষ্ণ প্রেম—ভক্তিময় বৈরাগ্য ক্রমে কি হইয়া দাঁড়াইয়াছিল, বৈষ্ণব সাহিত্যেই আমরা দেখিতে পাই । তাহারও কিছু পরিচয় দেওয়া বোধ হয় উচিত । বৈষ্ণবেও না কি গাহিয়াছেন—

“যিনি গুণ তিনি কৃষ্ণ না ভাবিও আন ।

গুণ তুটে কৃষ্ণ তুটে জানিবা প্রমাণ ॥

প্রেমারাধা রাধা সম তুমি লো বুঝতী ।

রাধ লো গুরুর মান বা হয় যুক্তি ॥”

কৃষ্ণ-লীলা—রাধাভাব কালক্রমে বাহাতে পরিণত হইতেছিল দেখিয়াই বোধ হয় লোকে মাধুর্য্য-রসের স্রোতে হাবুড়ু খাইয়া প্রকৃতিতে মাতৃভাব আনয়ন করতঃ হাঁক ছাড়িয়া বাঁচিল । ইহার পরেই আমরা শক্তি-দেবীর আবাহন শুনিতে পাই; মুকুন্দরামের চণ্ডী প্রকৃতির আবির্ভাব ।

কবিতা আছে—মহাপ্রভুর জীবনশাতেই—যখন তিনি লীলাচলে অব-

(২)

প্রাচীন বঙ্গীয় কাব্যসাহিত্যে মহা-মহীকুহের আর এক শাখার তত্ত্ব এইবার আমরা লইতে চেষ্টা করিব ;—অনুবাদ শাখা ।

যতদূর জানিতে পারা গিয়াছে, কৃত্তিবাস-রচিত ভাষা-রামায়ণই গোড়বাসী জনসাধারণকে সংস্কৃত মহাকাব্যের গুণ পরিচয় দিবার প্রথম প্রয়াস । কৃত্তিবাস ওঝা পঞ্চদশ শতাব্দীর মাঝামাঝি সময়ের কবি ।

চণ্ডীদাস যেমন বাঙ্গালা গীতিকাব্যের আদিকবি, কৃত্তিবাস তেমনি বাঙ্গালা সাহিত্যের—প্রকৃত বঙ্গীয় কাব্যের—আদি গুরু ।

ভাষার ভিত্তি দৃঢ় করিতে প্রথমতঃ অনুবাদ গ্রন্থ আবশ্যিক । শুধু তাহাই নহে, প্রসিদ্ধ উপদেশ গ্রন্থের অনুবাদ হইতে বিস্তর শিক্ষা ও উপদেশ লাভ হয় । ভিন্ন ভাষায় রচিত মূল গ্রন্থের তত্ত্ব আয়ত্ত্ব করা অনেকের সাধ্যাতীত থাকে, অনুবাদ গ্রন্থ হইতে জনসাধারণের পক্ষে সেই তত্ত্বের অনেকটা আভাস-প্রাপ্তি সুলভ হয় । আমাদের দেশেব আখ্যায়িক-বৃদ্ধ-বনিতা যে আদিম মহাকবির রামায়ণ আখ্যান অবিদিত নহে, ভাষা-রামায়ণই তাহার প্রধান কারণ ।

রামায়ণ মহাভারত আমাদের জাতির ধর্মনীতি রক্ষা করিয়াছে । অনিয়াছি কোন ইয়োরোপীয় পণ্ডিত বলিয়াছেন, ইয়োরোপে যে কাহ্ন বাইবেল, সংবাদপত্র ও সাধারণ পুস্তকাগার—এই তিনের দ্বারা সম্পাদিত হয়, তাহা বঙ্গদেশে কেবল রামায়ণ মহাভারত দ্বারা সম্পাদিত হইয়াছে ।

কৃত্তিবাসের ভাষা-রামায়ণ মূলের অবিকল অনুবাদ নহে ; প্রাচীন কালে বিশেষ মূলানুগত অনুবাদের প্রথাই ছিল না ।

কৃত্তিবাসের ভাষা ও ছন্দ—এখনকার প্রচলিত বটতলার কৃত্তিবাসী রামায়ণে যাহা দেখা যায়, তাহা হইতে ভিন্ন। কৃত্তিবাসের আসল রচনা—প্রায় পঞ্চশত বৎসর পূর্বকালের নিদর্শন অধুনা ছুপ্রাপ্য। মাতৃভাষার প্রতি বিশেষ শ্রদ্ধাবান, কৃতবিদ্ব শ্রীযুক্ত হীরেন্দ্র নাথ দত্ত বাবু তদ্বাবধানে বঙ্গীয় সাহিত্য-পরিষৎ যতটা সম্ভব প্রাচীন হস্তলিখিত পুঁথি সংগ্রহ করিয়া কৃত্তিবাসের আসল রচনার কতক পরিচয় নিশ্চয় উন্মোচনী হইয়াছেন। প্রায় তিন শত বৎসরের প্রাচীন পুঁথি কিছু কিছু মিলিয়াছে; তাহাতে কৃত্তিবাসের যে ভাষা দৃষ্ট হয়, তাহার সহিত প্রচলিত কৃত্তিবাসী রামায়ণের ভাষা ও ছন্দের যথেষ্ট বৈলক্ষণ্য।

কৃত্তিবাসের আদি রচনা না মিলিলেও, ইহা মানিয়া লওয়া চলে যে এখনকার ও এখনকার কৃত্তিবাসী রামায়ণে “মাংসযোজনা বিষয়ে বৈলক্ষণ্য থাকিলেও অস্থিভাগের বড় একটা পরিবর্তন হয় নাই; কবিত্ব সেই অস্থিগত।” সুতরাং কৃত্তিবাসের কবিত্বের পরিচয় এখনকার রামায়ণ হইতেও আমরা পাইব।

প্রাচীন কৃত্তিবাসের উপর অনেক আগাছা পরগাছা জন্মিয়াছে, ইহা পূর্বেই কথিত হইয়াছে। রাম না হতে বামায়ণ, লবের অগ্রজত্ব, মুহীরাবণ-অশীরাবণের গল্প, বীরবাহু-তরণীসেনের পালা, হনুব কঙ্কদেশে সূর্যাদেব, রাবণের মৃত্যুবাণ কাহিনী, রামচন্দ্র কর্তৃক দুর্গাপূজা, মৃত্যুশয্যার শায়িত রাবণের রামকে উপদেশ, সমুদ্রের সেতুভঙ্গ, ভুলিখিত রাবণ-প্রতিকৃতির উপর সীতাব শয়ন, প্রভৃতি বিষয় মূল রামায়ণের সহিত বিসম্বাদী। হরধনুভঙ্গ, রামাদি চারি ভ্রাতার বিবাহ, রাম-রাবণের যুদ্ধ প্রভৃতি বর্ণনা মূলানুগত নহে। পরিহাস-রসিকতার পরিচায়ক প্রসিদ্ধ “অঙ্গদ-রায়দাব” অনেকের মতে শঙ্কর কবিচন্দ্রের রচনা, কৃত্তিবাস মনো প্রাক্রপ্ত।

কৃতিবাসের কাব্যের ভিতর এখন যে আমরা দেখিতে পাই—
 “অনের কি কব কথা কোমল মধুর । খাইতে মনেতে হয় কি রস প্রচুর ॥
 কি মনোরঞ্জন সে ব্যঞ্জন নানাবিধ । চর্কি চোষ্য লেহু পের ভক্ষ্য চতুর্বিধ ॥
 যথেষ্ট মিষ্টান্ন সে প্রচুর মতিচূর । যাহা নিরখিবামাত্র মতি হয় চূর ॥
 নিখুঁত নিখুঁতি মণ্ডা আর রসকরা । দৃষ্টিমাত্র মনোহরা দিব্য মনোহরা ॥

(ভরদ্বাজাশ্রমে বানর ভোজন)

এমন চতুর্দশ অক্ষরের বাধুনী, পরিমার্জিত ভাষা, রচনাব
 কারিগরী, পাঁচ শত বৎসর পূর্বের বঙ্গভাষায় আশা করা যাইতে
 পাবে না ।

কৃতিবাসে ছন্দ সমস্তই পয়াব ও ত্রিপদী (নাচাড়ি) । এখনকার
 কোন কোন সংস্করণ কৃতিবাসে “নর্তক ছন্দ” পাওয়া যায়—

“তবে দেখি তাহারে সেই ত ঘারে প্রবঙ্গমগণ ।
 তারাতর-শিখরী করেতে ধরি রহে স্থখী মন ॥”

এমন সব আয়াস-সাধ্য ছন্দ তত পূর্বকালের রচনা হওয়া অসম্ভব ।
 (আমরা এই ছন্দে এই প্রসঙ্গ পরবর্তী “রাম-রসায়নে” পাইয়াছি,
 সুতরাং এটি কৃতিবাস-মধ্যে প্রক্ষিপ্ত ধরিতে হয়) ।

কৃতিবাস কবি মুখ ছিলেন না । কবি নিজে গাহিয়াছেন—

“পুরাণ শুনিয়া গীত গাইনু কৌতুকে ॥”

আমরা ইহা দেখিতে পাই বলিয়া, কৃতিবাস মূল আখ্যান পড়েন
 নাই সিদ্ধান্ত করা বুদ্ধিসঙ্গত নহে । ভাষা-রামায়ণে অনেক স্থলে
 কবির বিজ্ঞাবস্তার পরিচয় পাওয়া যায় । (তবে ‘বাল্মীকির মত’ লইয়া
 স্থলে স্থলে গোলযোগ আছে) ।

রামায়ণ ব্যতীত—“যোগাচার বন্দনা,” “শিব-রামের যুদ্ধ,”
 “রুম্মানন্দ রাজার একাদশী” প্রভৃতি অপর কয়েকখানি কৃত্ত কৃত্ত
 পুঁথিতে কৃতিবাসের ভণিতা দৃষ্ট হয় ।

শ্রীরামপুরের মিসনরী সাহেবরাই এদেশে সর্বপ্রথম কৃত্তিবাসী রামায়ণ মুদ্রিত করেন—সে আজ একশত বৎসরের কথা । সেই আদর্শেই বটতলার রামায়ণ মুদ্রিত হইয়া আসিতেছিল, মধ্যে জনকতক বিদ্বাবাগীশ মিলিয়া ভাষা ও ছন্দকে মার্জিত করতঃ উভয়ের আধুনিকত্ব সম্পাদন করিয়াছেন । এই দুই সংস্করণের উত্তর কাণ্ডে অনেক বিষয়ে পার্থক্য লক্ষিত হয় ; বটতলার গ্রন্থে বৈষ্ণবীয় প্রভাবের ছায়াপাত বেশী, অপরে শৈব প্রভাব সমধিক ।

বাল্মীকি-রামায়ণে শ্লোক সংখ্যা ২৪০০০, কৃত্তিবাসে—শ্রীরামপুর সংস্করণে আন্দাজ ১৬০০০ শ্লোক পাওয়া যায় । তাহার ভিতর আবার প্রক্ষিপ্ত পালা অনেকগুলি । ইহা হইতেই বুঝা যায়, আমাদের কবি মূল আখ্যান স্থলে স্থলে পরিবর্তিত, পরিবর্জিত করিয়া সংক্ষিপ্ত ভাবে আপন ভাষায় রামায়ণ গাহিয়াছেন ।

কৃত্তিবাস ওঝা পঞ্চদশ শতাব্দীর মাঝামাঝি সময়ের কবি । তখন যবন-বিজয়ী প্রবল প্রতাপাবিত রাজা গণেশ (বা কংস নারায়ণ) গোড়াধিপ । বঙ্গেশ্বরের সহিত কবির সাক্ষাৎকার বর্ণনা বেশ জীবন্ত চিত্র ; তাহার নিজের নিকট হইতেই শুনা যাউক—(বলিয়া রাখি, ছন্দের পারিপাট্য না থাকিলেও এ ভাষা ঠিক তৎকালিক বঙ্গভাষা নহে) ।

শুরুস্থানে মেলানি লৈলাম মঙ্গলবার দিবসে ।	শুরু প্রশংসিলা মোরে অশেষ বিশেষে ॥
রাজপণ্ডিত হব মনে আশা করে ।	পঞ্চ শ্লোকে শুটিলাম রাজা গোড়েবরে ॥
দ্বারী হস্তে শ্লোক দিয়া রাজকে জানালাম ।	রাজাড়া অপেক্ষা করি দ্বারে রহিলাম ॥
সপ্ত ঘটি বেলা যখন দেয়ালে পড়ে কাটি ।	শীঘ্র ধাই আইল দ্বারী হাতে সুবর্ণ লাঠি ॥
কায় নাম ফুলিয়ার মুখটি কৃত্তিবাস ।	রাজার আদেশ হৈল করহ সস্তাব ॥
নয় দেউড়ী পার হয়ে গেলাম দরবারে ।	সিংহ সম দেখি রাজা সিংহাসন পরে ॥
রাজার ডাহিনে আছে পাত্র জগদানন্দ ।	তাহার পাছে বসিয়াছে ব্রাহ্মণ সুন্দ ॥
বামেতে কেদার ণী ডাহিনে নারায়ণ ।	পাত্রমিত্র সহ রাজা পরিহাসে মন ॥
গন্ধর্কীয় বসে আছে গন্ধর্কী অবতার ।	রাজসভা পুঞ্জিত তিহ গৌরব অপার ॥

তিন পাত্র দাঁড়াইয়া আছে রাজার পাশে ।
 ডাহিনে কেদার রায় বামেতে তরণী ।
 মুকুন্দ রাজার পণ্ডিত প্রধান সুন্দর ।
 রাজার সভাখান যেন দেব অবতার ।
 পাত্রেতে বেষ্টিত রাজা আছে বড় সুখে ।
 চারিদিকে নাট্য গীত সর্ব লোক হাসে ।
 আশ্বিনায় পড়িয়াছে রাজা মাজুরী ।
 পাটের চাঁদোয়া শোভে মাথার উপর ।
 দাণ্ডাইশু গিয়া আমি রাজ বিদ্যামানে ।
 রাজা আদেশ কৈল পাত্র ডাকে উচৈশ্বরে ।
 রাজার ঠাই দাঁড়াইলাম হাত চারি অশ্বরে ।
 পঞ্চদেব অধিষ্ঠান আমার শরীরে ।
 নানা ছন্দে শ্লোক আমি পড়িষু সভায় ।
 নানা মতে নানা শ্লোক পড়িলাম রসাল ।
 কেদার খাঁ শিরে ঢালে চন্দনের ছড়া ।
 রাজা গোঁড়েশ্বর বলে কিবা দিব দান ।
 পঞ্চগৌড় চাপিয়া গোঁড়েশ্বর রাজা ।
 পাত্র মিত্র সবে বলে শুন বিজরাজে ।
 কারো কিছু নাহি লই করি পরিহার ।
 যত যত মহাপণ্ডিত আছয়ে সংসারে ।
 সন্তুষ্ট হইয়া রাজা দিলেন সম্ভোক ।
 প্রসাদ পাইয়া বাসি হৈলাম সত্বরে ।
 চন্দনে ভূষিত আমি লোক আনন্দিত ।
 মুনি মধ্যে বাখানি বাগ্মীকি মহামুনি ।
 বাপ মায়ের আশীর্ব্বাদে গুরু আশ্রয় দান ।
 সাত কাণ্ড কথা হয় দেবের সৃজিত ।
 রঘুবংশের কীর্তি কেবা বর্ণিবারে পারে ।

পাত্র মিত্র লয়ে রাজা করে পরিহাসে ॥
 সুন্দর শ্রীবৎসা আদি ধর্ম্মাধিকারিণী ॥
 জগদানন্দ রায় মহাপাত্রের কোণর ॥
 দেখিয়া আমার চিত্তে লাগে চমৎকার ॥
 অনেক লোক দাণ্ডাইয়া রাজার সম্মুখে ॥
 চারিদিকে ধাওয়াধাই রাজার আওয়াসে ॥
 তার উপর পড়িয়াছে নেতের পাছুড়ি ॥
 মাঘ মাসে খরা পোহায় রাজা গোঁড়েশ্বর ॥
 নিকটে যাইতে রাজা দিল হাতসানে ॥
 রাজার সম্মুখে আমি গেলাম সত্বরে ॥
 সাত শ্লোক পড়িলাম শুনে গোঁড়েশ্বরে ॥
 সন্ন্যস্তী প্রসাদে শ্লোক মুখ হৈতে ফুরে ॥
 শ্লোক শুনি গোঁড়েশ্বর আমা পানে চায় ॥
 খুসী হৈয়া মহারাজ দিলা পুষ্পমাল ॥
 রাজা গোঁড়েশ্বর দিল পাটের পাছুড়া ॥
 পাত্র মিত্র বলে রাজা যা হয় বিধান ॥
 গোঁড়েশ্বর পূজা কৈলে গুণের হয় পূজা ॥
 যাহা ইচ্ছা হয় তাহা চাহ মহারাজে ॥
 যথা যাই তথায় পৌরব মাত্র সার ॥
 আমার কবিতা কেহ নিন্দিতে না পারে ॥
 রামায়ণ রচিতে করিলা অমুরোধ ॥
 অপূর্ব্ব জ্ঞানে ধায় লোক আমা দেখিবারে ॥
 সবে বলে ধন্য ধন্য ফুলিয়া পণ্ডিত ॥
 পণ্ডিতের মধ্যে কৃতিবাস গুণি ॥
 রাজাজ্ঞার রচে গীত সপ্তকাণ্ড গান ॥
 লোক বুঝাবার তরে কৃতিবাস পণ্ডিত ॥
 কৃতিবাস রচে পীত স্বরস্বতীর বরে ॥

এই টুকু হইতে সেই পাঁচ শত বৎসর পূর্বেকার আমাদের দেশের

রাজসভার আদব কার্যদার যথাযথ পরিচয় পাওয়া যায় ; ইহার ভিতর
কবি-কল্পনা নাই ।

কৃত্তিবাসের রামায়ণে অঙ্কিত ছ' একটি চিত্র আমরা দেখাই,—বৃদ্ধ
শুবির রাজা দশরথ—

অযোধ্যা নগরে দশরথ মহারাজা ।	দেবলোক নরলোক করে যার পূজা ॥
শুকুল অভরণ রাজার শুকুল উত্তরী ।	চন্দনে লেপিত রাজা শুকুল বহুধারী ॥
বুড়া বয়সে দশরথের পাকিল মাথার কেশ ।	শুকুল মালা পরে রাজা শুকুল সকল বেশ ॥
রাজকাষ্য করে রাজা বসিয়া সিংহাসনে ।	চতুর্দিকের রাজা আইল রাজ সঙ্ঘাষণে ।
হস্তী ঘোড়া রথ কত নানা অভরণে ।	বিভার যৌতুক বাসে নিল বাজগণে ॥
সভার নমস্কার সবে করে ঘোড়হাত ।	মহাবাজ দশরথ সবাচার নাথ ॥

সর্বনাশী মনুবা—

প্রাতঃকাল হৈতে জখন দণ্ড চারি আছে ।	মনুবা বলে কে কথি না থাকিব তোমার কাছে ॥
পূর্ব জন্মে ছিল কঁজী ইন্দ্রের অপ্সরা ।	রানের বনবাস হেতু নাম মনুবা ॥
কেকয়ীর চেড়ী সে শরতের ধাত্রীমাতা ।	রামসীতার দুঃখ হেতু মজিল বিধাতা ॥
বিভ্রা কালে দশরথ দান পাইল চেড়ী ।	রাম রাজা হব বলি করে ধড়ফড়ি ॥
আকৃতি প্রকৃতি হুচ্ছিত সেপি তারে ।	সব নষ্ট হয় কঁজি থাকে যার ঘরে ॥
পিঠে কঁজ বেন কুকুণ্ডার বুড়ী ।	কঁজি হৈয়া জন্মিল সেই বুদ্ধির কুচড়ি ॥

আমরা পূর্বে বলিয়াছি, কৃত্তিবাসের রামায়ণ তাঁহার সময়কার কতক-
গুলি সামাজিক ও গার্হস্থ্য চিত্রে শোভমান । কিঞ্চিৎ নমুনা দেখাই—

এতক বশিষ্ঠ মুনি বলিল সবাকৈ ।	শুনি শতানন্দ মুনি হস্ত দিল নাকৈ ॥
গলার বস্ত্র দিয়া বলে জনক রাজন ।	তোমার পুত্রে কন্যা দিয়া লৈলাম শরণ ॥
দশরথ রাজা বলে জনক রাজারে ।	শরণ লইলাম দিয়া চারিটি কোণ্ডরে ॥
হুই রাজা উঠি তবে কৈল সঙ্ঘাষণ ।	কন্যা আন আন বলে যত বহুগণ ॥
নানা বেশ ভূষা করেন সখীগণ ।	বেশ করিল লক্ষী মোহিতে নারায়ণ ॥
মাথার কেহ কেহ দেয় আনলকি ।	তোলাজলে স্নান এবে করে চল্লমুখী ॥
টিথিনিতে কেশে করে জলের সার্জন ।	অঙ্গ অঙ্গ অভরণ দিতেছে শুৎকণ ॥

কপালে তুলিয়া দিল নির্মল মিন্দুর । বালসূর্য্য সম তেজ দেখি যে প্রচুর ॥
 নাকেতে বেশর দিল মুকুতা হিলোলে । পাটের পাছড়া দিল সকল শরীরে ॥
 চঞ্চল নয়ন মেলি কঙ্কলের রেপা । কামের কামান যেন গুণ পলিতেকা ॥
 গলায় তুলিয়া দিল হার ঝিলিমিলি । বুকে পরাইয়া দিল সোনার কাঁচলি ॥
 উপর হাতেতে তুলি দিল সোনার তাড় । অঙ্গে অভরণ দিয়া ভূষিল অপার ॥
 দুই বাহু শেখেতে পরেন অতি বিলক্ষণ । শেখের উপরে বাজে সোনার কঙ্কন ॥
 বস্ত্র যে পরিল সবে সুন্দর প্রচুর । দুই পারে তুলি দিল বাজন সুপুর ॥
 স্বর্ণ আসনে বসিলেন রূপবতী । চারিদিকে আলি দিল সোহাগের বাতি ॥
 চারি ভগিনীতে বেশ করিল বিলক্ষণ । শুভক্ষণে মণ্ডপে গিয়া দিল দরশন ॥
 অঞ্জলি পুষ্প দিয়া তবে নমস্কার করে । সপ্ত প্রদক্ষিণ কৈল রামের পদতলে ॥
 অন্তঃপট বুচাইল যত বহুজন । লক্ষ্মী নারায়ণে হৈল শুভ দরশন ॥
 জলধারা দিয়া কস্তা বর লৈল ঘরে । শোয়ায়িল লৈয়া লক্ষ্মী অককার ঘরে ॥
 বরকে আনিতে আজ্ঞা করে সখীগণ । বস্তির পূজা করুন রাম নারায়ণ ॥
 হস্তে ধরি আনাইল রাম নারায়ণে । সীতার হাতে ধরি তোল বলে বহুভ্রমে ॥
 মনেতে ভাবিলেন তখন সীতা ঠাকুরাণী । পায়ে হাত দেন পাছে রাম গুণমণি ॥
 বাম হাতের শঙ্খ করেন ঝনঝনি । হাতেতে ধরিয়া সীতায় তোলেন রঘুমণি ॥
 স্ত্রীলোকেয়া পরিহাস করে সেই ঠায়ে । কেহ বলে হাতে ধরে কেহ বলে পায়ে ॥
 পূর্বাপর বর কস্তা আইল দুইজনে ॥ রোহিণীর সহ চল যেন গর্গনে ॥
 কস্তা দান করে রাজা বিবিধ প্রকারে । পঞ্চ হরিতকী দিয়া পরিহার করে ॥
 দাস দাসী অনেক রাজা দিল কস্তা বরে ॥ জলধারা দিয়া কস্তা বর লৈল ঘরে ॥
 রাজরাণী গিয়া ঘরে করিল রঞ্জন । কস্তা বর দুই জন করিল ভোজন ॥
 বাসর ঘর সাজাইল যত সখীগণ । রাম সীতা বাসর ঘরে বসিল দুইজন ॥

বুঝিতেই পারা যায়, ইহা মূল-বহির্ভূত ; কবির আপন সময়ের একটি
 লৌকিক আচারের বর্ণনা ।

আমরা কুস্তিবাসে পাঠ-বিপর্যায়ের কথা— চতুর্দশ অঙ্করে বাধু'নীর
 কথা বলিয়াছি । পরবর্তী গাংক রণ হইতে এই বর্ণনার মধ্যবর্তী ষট্টি-
 কতক ছত্র তুলি, তফাৎ বুঝিতে পারিবেম—

চারি ভগিনীতে বেশ কঙ্কে বিলক্ষণ ।	তখন মগুপে মিথা দিগ দরশন ॥
পুষ্পাঞ্জলি দিয়া তবে নমস্কার করে ।	প্রদক্ষিণ সা হবার করিল রামেরে ॥
অস্ত্রপুর ঘুচাইল যত বজ্রগণ ।	সীতা রামে পরস্পর হৈল দরশন ॥
জলধারা দিয়া অরা কন্যা দিল পবে ।	শোভাইল জানকীরে অক্ষকার ঘরে ॥
বরকে আসিতে আচ্ছা কবে সঙ্গীগণ ।	আসিয়া ককন বান ঘটির পূজন ॥
হস্ত ধরি আনাইল রামেরে তখন ।	সীতা হস্ত ধরি হাল বলে বজ্রগণ ॥
তখন ভাবেন মনে সীতা হাকুরাণী ।	পায় হস্ত দেন পাছে বাম গুণমাণ ।
করিলেন সীতা বাম হস্তে শয়্যাপনি ।	হস্ত ধরি সীতারে তোলেন রামনি ॥
স্বীলোকেরা পরিহাস করে সেই কালে ।	কেহ বলে হস্ত ধনে কেহ পায়ে বলে ॥

ইহা শুধু অক্ষব বদল, হলে স্থলে লাইনকে লাইন যোগ বিয়োগ আছে ।

খাঁটি কৃতিবাসের রচনাব সহিত তুলনা করিলে আবও কত প্রভেদ লক্ষিত হইতে পারে ।

কৃতিবাসেব সময়ে—পাঁচ শত বৎসব পূর্ক—সহস্রবণ প্রথা এ দেশে প্রচলিত ছিল । আমবা সে দৃশ্যও দেখিতে পাই ; জমদগ্নি-মুনীপত্নী রেণুকা দেবীর চিতাবোধ —

পুত্রের কোলে জমদগ্নি তাজিল জীবন ।

নন্দনার জলে মুনিকে স্নান করাষ্টঞা ।	চিতার উপর মুনিকে এডে শোআইঞা ॥
বার্ষ না যায় মাগো তোমার বচন ।	স্বামীর অঙ্গুগচ্ছ কর স্বর্গ গমন ॥
শুনিয়া পুত্রের বোল রেণুকা প্রাক্ষণী ।	ধন্য ধন্য করিঞা ভৃগুরামকে বাপনি ॥
চিতার উপর বসিঞা পুত্র দিল আশীর্বাদ ।	প্রতিক্রা সত্য রাখিল বাণু তোমার প্রসাদ ॥
মনের স্থখে স্থখী রেণুকা পুত্র দিল বর ।	সূর্য্য সনান হেজ হৈছে তোমার কলেবর ॥
সতী পতিব্রতা স্ত্রী সত্যে করে ভর ।	স্বর্গে রাজ্য করে আউট কোটি বৎসর ॥
স্বামী মনে অমুমরণে মরে জে বা স্ত্রী ।	দেবের রণে চড়িঞা যায় স্বর্গপুরী ॥
তাহার উপর জমের নাহিক অধিকার ।	স্বর্গলোক জাইতে পড়ে জয় জয় কার ॥
তোমার স্বীকা থাকিবেক আমর্ত ভুবনে ।	সতী স্ত্রীর গতি নাহি স্বামী বিহনে ॥
স্ত্রী হঞা স্বামীর সেবা বৈ জান নাহি জানে ।	যশ পুণ্য ধর্ম পাত্র লোক তাকে বাধানে ॥

স্বামী সনে মরে যে শ্রী আপন সাহসে । দুই কুল উদ্ধারে সে চৌদ্দ পুরুষে ॥
আন জঞ্জাল ছাড়িয়া শুন সাবধানে । কৃত্তিবাস গাইল উত্তর রামায়ণে ॥

দেবতাগণ উপকরণ-সম্ভাব আনিয়া যোগাইলেন ; মালা, চন্দন,
অশুর, শ্বেতচামর, গুবাক, নাবিকেল, নানা তীর্থ-জল, তিল, তুলসী,
ঘৃত, অমৃত, কাষ্ঠ, অগ্নিহোত্রদ্রব্য প্রভৃতি আনীত হইল—

দেবতা সকলের শ্রী আইলা দেখিবার তরে । তিন লোক আইল কেহ না থাকে ঘরে ॥
স্বর্গকণ্ঠা মর্তবণ্ঠা হরণ এক মেলি । সবে সুখে করে মঙ্গল হলাহলি ॥
সি থাকে সিন্দুর দিল মাখে মৃদালা । দুকুলে প্রদীপ দিয়া রুপিলেন কলা ॥
কুবের আনিয়া দিল বিলাবার বন । মন্ত্র পড়ি আনলে করিল আরোহণ ॥
শত পল সূর্য-তে সূর্যে অম দিয়া । পতি কালে কৈল বামা হীহরি বলিয়া ॥
চিহ্নাতে শোণাম ভুগু জনক জননী । হৃত বস্ত্র দিয়া মুখে দিলেন আগুনি ॥
মাতা পিতা দুই জনে ছোআমা আগুনি । তবে সএ অগ্নি দিল ভৃগুরাম মুনি ॥
স্বামীর সহিত মরি চড়ি দিয়া রথে । দুই জনে ব্রহ্মলোকে গেলা স্বর্গপথে ॥

সহমবণে সতীদাহ দেখিতে ধূন পড়িয়া যাইত, লোকে লোকারণ্য হইত ।*
(বাল্মীকি-রামায়ণে সহনরণ নাই ।)

এইবাব কৃত্তিবাসের কবিদেব পরিচয় কিঞ্চিৎ দিতে চেষ্টা করি ।
রাজরাজেশ্বর বনদামী হইয়া ভীষণ দণ্ডকাণ্ডে গোদাবরী-তীরে পর্ণ-
কুটির নির্মাণ করিয়া ভ্রাতা ও পত্নীর সহিত দীনভাবে কালযাপন করি-
তেছেন ; অর্ধাব কুটির আলো করিয়া প্রাণেব সঙ্গিনী জনকনন্দিনী
কোন মতে তাহার চিত্তবিনোদন করিতেছিলেন ; অবশ্যই ক্রয় রাছ

* “সতী-দাহ” দেশে যে আশ্চর্য হইত মনে হয় না ; যখন কোথাও হইত, একটা
‘পরব’পড়িয়া যাইত ; দেখিবার জন্ত অন্যান্য গ্রাম নগর হইতে লোক ভাঙ্গিয়া পড়িত । ভার-
তের ভূতপূর্ব ভাগ্য-বিধাতা লাট কর্জন সাহেব কলিকাতা Imperial Libraryতে
কতকগুলি ছবির বহি উপহার দিয়াছেন ; এক খানিতে একটি সুরঞ্জিত সতীদাহের চিত্র
আছে ; চিত্রখানি কোন পুরাতন ছবির নকল । তাহাতে দৃষ্ট হয়, মহাজনতা—দূরদেশ
হইতে লোকে হাতা বোড়া উট চড়িয়া পুণ্যকর্ম দেখিতে আসিয়াছে ।

আসিলা চল্লমাকে গ্রাস করিল—সীতা-হরণ হইল । রামচন্দ্রের সে
শোক বর্ণনার অতীত—

“রামের ক্রন্দনে কান্দে বন পশু পাখী ।”

লক্ষ্মণ আশ্বাস দিতে আগিলেন । দুই ভ্রাতার অশ্বেষণ করিতে করিতে—

বিলাপ করেন রাম লক্ষ্মণের পাশে ।	ভুলিতে না পারি সীতা সদা মনে আসে ॥
কি করিব কোথা বাব অমুজ লক্ষ্মণ ।	কোথা গেলে পাব সীতা কর অশ্বেষণ ॥
মন বুকিবার তরে জানকী আমার ।	লুকাইয়া আছেন জানহ সমাচার ॥
হবে কোন মুনী-পত্নী সহিত কোথায় ।	খেল রে জানকী নাহি জানারে আমার ॥
গোদাবরী তীরে আছে কমল-কানন ;	তথায় কমলমুখী করেন ভ্রমণ ॥
পদ্মলতা হেমাক্সিনী সীতারে পাইয়া ।	রাখিলেন হবে কোন বনে লুকাইয়া ॥
চিরদিন পিপাসিত করিয়া প্রয়াস ।	চল্লকলা ভ্রমে রাছ করিল কি গ্রাস ॥
রাজ্যচ্যুত আমারে হেরিয়া সে বনিতা ।	হরিলেন পৃথিবী কি আপন দুহিতা ॥
রাজ্যহীন যদ্বপি হয়েছি আমি বটে ।	রাজলক্ষ্মী তথাপি ছিলেন সন্নিকটে ॥
আমার সে রাজলক্ষ্মী হারাইল বনে ।	কৈকেয়ীর মনোভীষ্ট সিদ্ধ এত দিনে ॥
সৌন্দামিনী যেমন লুকায় জলধরে ।	লুকাইল জানকী তেমন বনাস্তরে ॥
কণকলতার প্রায় জনক-দুহিতা ।	বনে ছিল কে করিল তারে উৎপাটিতা ॥
দিবাকর নিশাকর দীপ্ত তারাগণ ।	দিবাশিশি করিতেছে তম নিবারণ ॥
হরিতে না পারে তারা তিমির আমার ।	এক সীতা বিহনে সকল অন্ধকার ॥
দশদিক্ শূণ্য হেরি সীতার অভাব ।	সীতা বিনা অশ্রু নাহি হৃদয়ের ভাব ॥
সীতা ধ্যান সীতা জ্ঞান সীতা চিন্তামণি ।	সীতা বিনা আমি যেন মণিহারী ফণী ॥
দেখরে লক্ষ্মণ ভাই কর অশ্বেষণ ।	সীতারে আনিয়া দেহ আমার জীবন ॥
আমি জানি পঞ্চবটী তুমি পুণ্যস্থান ।	তেই সে এ স্থানে আমি করি অবস্থান ॥
তাহার উচিত ফল দিলে হে আমারে ।	হরিলেন তপোবন সীতা নাহি ঘরে ॥
শুন শুন মৃগ পক্ষী শুন বৃক্ষ লতা ।	কে হরিল আমার-সে চল্লমুখী সীতা ॥
কান্দিয়া কান্দিয়া রাম ভ্রমেণ কানন ।	হরিলেন পথমধ্যে সীতার ভূষণ ॥

আর কাঙ্গ নাই । বাঙ্গালী আমরা, বীর রাম অপেক্ষা এই রামচন্দ্রকে
দেখিয়াই বেশী মুগ্ধ হই ।

যুদ্ধকাণ্ড বা লঙ্কাকাণ্ডে পর্য্যন্ত বাঙ্গালী কৃত্তিবাস রামের বীরত্ব
অন্নই দেখাইতে পারিয়াছেন ; কিন্তু তৎস্থলে যাহা দেখাইয়াছেন, তাহা
মূল-বহির্ভূত হইলেও ভক্তিমান বঙ্গবাসীর মনোনীত ।

আমাদের অধিক উদ্ধৃত করিবার স্থান নাই । সীতা-নির্কাসনটুকু শুনাই—

লক্ষণের বোলে সীতা লুটার ভূমিতলে ।	ঝড়ে গাছ পড়ে যেন ভাঙ্গি ডালে মূলে ॥
ধৈর্য্য করি সীতাকে লক্ষণ বীর তোলে ।	লক্ষণেরে দিয়া সীতা রামে কিছু বলে ॥
কোন পাপ কৈনু আমি জন্ম জন্মান্তর ।	তে কারণে বর্জে রাম পৃথিবীর ঈশ্বর ॥
স্ত্রী জাতি পাপ করে দৈবের ঘটন ।	তেই মোরে বর্জিলেন কমললোচন ॥
চৌদ্দ বৎসর আছিলোঙ লোক-অদর্শনে ।	কেমনে থাকিব বনে শ্রীরাম বিহনে ॥
মুনী সব শুধাইব তোমা কেন বর্জে ।	তাহা সম্বারে উত্তর দিব কোন লাজে ॥
শ্রীরামের গর্ভ আছে আমার উদরে ।	তে কারণে নাহি জাঙ পাতাল ভিতরে ॥
না লজ্বি শাইর আত্মা আমি ভাল জানি ।	আমা লাগি পাবে কেন অপযশ কাহিনী ॥
সাহুড়ি সভাকে মোর জানাবে প্রণতি ।	ললাটে লিখন ছিল দৈবগতি ॥
প্রভু রামে জানাবে আমার নমস্কার ।	প্রজার পালন করি সাসিও সংসার ॥
আমার বর্জনে যদি প্রজা হএ সুখী ।	আমার বর্জনে তবে ভাগ্য করি লেখি ॥
পৃথিবী পালুন রাম কখন পৌকষ ।	আমার লাগিয়া কেন সহি অপযশ ॥
আমাকে বর্জিয়া দুঃখ না ভাবিহ মনে ।	স্ত্রীর তরে দুঃখ ভাব তুমি হৈন জনে ॥
আমা স্ত্রী এড়িলে যশ ঘোষে সর্বজনে ।	ভাগ্য করি মানি আমি আপন বর্জনে ॥
আমি হেন শত নারী যশ হেতু ছাড়ি ।	তাঁর যশ পরিপূর্ণ হব দেশ জুড়ি ॥
জোড় হাতে লক্ষণ করিয়া নমস্কার ।	সীতা প্রদক্ষিণ করি হৈল গঙ্গাপার ॥

মর্শ্বভেদী ক্রন্দনের ভিতর যশোলিপ্সু রাজার প্রতি ঈষৎ
অভিমানের রেখাও যেন ফুটিয়া উঠে !

এ সময়ে আমাদের সেই বালী-পত্নী তারার অভিশাপটি মনে
আসে । কৃত্তিবাসে সেটুকু বড় সুন্দর—

তারি বলে রাম তুমি জন্মিলা উত্তম কূলে ।	আমার পতি কাটিল তুমি পাইয়া কোন ছলে ॥
দেখাদেখি যুঝিতে বধি বুঝিতে প্রতাপ ।	অদেখা মারিলে প্রভু বড় পাইনু তাপ ॥
প্রভু মোর শাপ না দিলেন করুণ-হৃদয় ।	যুক্তি শাপ দিব যেন হয় ত নিশ্চয় ॥

সীতা উদ্ধারিবে তুমি আপন শিক্রমে। সীতা ঘরে আসিবেন অনেক পরিশ্রমে ॥
সীতা লইয়া ঘর করিবে হেন মনে আশ। কতো দিন রহি সীতা ছাড়িবে তোমার পাশ ॥
তুমি যেমন কান্দাইলে বানরের নারী। তোমা কান্দাইয়া সীতা যাবেন পাঠালপুরী ॥

অনেকের মতে কৃত্তিবাসের আসল রচনার নমুনা এই।

“অঙ্গদ রায়ণার” কৃত্তিবাসের স্বরচিত হউক বা না হউক, বহুদিন হইতে কৃত্তিবাসী রামায়ণের একটি প্রাসঙ্গিক দৃশ্য বলিয়া পরিগণিত হইয়া আসিতেছে। সেটি আমরা সংক্ষেপে দেখাইব। অঙ্গদ-রায়ণের “বাক্যের তরঙ্গ” বিলক্ষণ কৌতুক প্রদ।

রায়ণের বলাবল পবীক্ষা কবিত্তে এবং বামেব প্রতাপ প্রচাব কবিত্তে কপিবাজপুত্র লক্ষ্মায় নোভ্যে আসিয়াছেন; তাঁহার আকার প্রকার দেখিয়া ভয় খাইয়া দশানন আত্মগোপন উদ্দেশে সভাশুদ্ধ লোককে আপনাকৃতি করিয়া ফেলিলেন। রক্ষবাজ-সভার মায়ায় গঠিত বহু-রায়ণ-মূর্ত্তি মধ্যে যজ্ঞফৌটাদাবী ইন্দ্রাজিতকে চিনিতে পারিয়া, তাহার বহুপিতৃহে গালি দিয়া, অঙ্গদ বলে—

• “একে একে কহিলাম তোর সকল বাপের কথা।

ই সবারে ক'জ নাহ তোর যোগী বাপটি কোথা ॥”

“যোগী” অবশ্য সীতাহরণ কালেব ভণ্ড-তপস্বী-বেশী।

দশানন যখন নানা শ্লেষ বাক্য সহিতে না পারিয়া রাগিয়া বানর-বাজপুত্রের পবিচর চাহিলেন, অঙ্গদ রক্ষবাজকে পুরাকাতিনী স্মরণ করাইয়া দিতে লাগিলেন;—তাঁহার পিতা এক সময়ে দিগ্বিজয়ী রাক্ষসপতির গলায় লাস্কুল জড়াইয়া তাঁহাকে সাত সমুদ্রের জল খাওয়াইয়া ছাড়িয়াছিলেন—

“পড়ে কি না পড়ে মনে হলো অনেক দিন।

হাত বুলায়ে দেখ গলে আছে স্লেজের চিন্ ॥”

রায়ণ যখন রামকে “গুহক চণ্ডালের মিতা,” “ভাত্ত্যাক্ত”

“বানর-সহায়” বলিয়া গালি পাড়িতে পাড়িতে, ক্ষমা ভিক্ষা দিবার
জন্ত কতকগুলি কড়ার প্রস্তাব করিলেন, তখন—

‘অঙ্গদ বলে রাবণ আমরা তাই চাই।
কচ্‌কচিত্তে কাজ কি মোরা দেশে চলে যাই।’

যাহা প্রস্তাব করিতেছ, যতই কঠিন হউক, সব পাবিব—

“নিশ্চাইয়া দিব লক্ষ্য যতক গেছে পোড়া।
কিন্তু শূন্যতার নাক কাণটি কেমনে যাবে যোড়া ॥”

বানরবীর বক্ষরাজকে স্পষ্টে বুঝানিয়া দিলেন—

“আগনি বুঠার মারি আপনার পায়।
অহঙ্কার কবে ছিন্না ডুবালি দরিয়ায় ॥
বুদ্ধিমান হয়ে জ্ঞান হারালি হতভাগা।
শিরে কৈলে নর্পাঘাত কোথা বাধ্বি ভাগা ॥
সর্ব শাস্ত পড়ি বেটা হৈলি হতমুখ।
বল্লে কথা বুঝিস্ নাই বটে বড় দুঃখ ॥”

ইহাব পবণে যখন বক্ষপতি অঙ্গদকে রামের দল হইতে ভাঙ্গাইবার
চেষ্টা করিলেন, তখন বীরকুমার আবার অস্থিভেদী বক্ষ রাবণের
দর্প চূর্ণ করিয়া দিলেন—

‘হিতোপদেশ কি বল্বি বেটা গরু।
তুই বাঁচলে মোর বাপের কীর্তিকল্পতরু ॥’

বাঙ্গালী যে চার পাঁচ শত বৎসর পূর্বেও বিলক্ষণ বাক্য-বীর ছিলেন, এই
অঙ্গদ-রায়বার হইতে বেশ বুঝা যায়। (শঙ্কর রচিত হইলেও প্রাচীন।)

মূল-বহির্ভূত কিন্তু বঙ্গবাসীর মনঃপূত আর ছ একটি কথা শুনাইয়া
আমরা কৃত্তিবাস পণ্ডিতের নিবট বিদায় গ্রহণ করি।

অতিকায় রাক্ষস-সেনাপতিকে লক্ষ্মণ যুদ্ধে হত করিলেন,—

সমুদ্র মুণ্ড পড়ে সহিত কুণ্ডলে ।
অতিকার মুণ্ড গড়াগড়ি ভূমিতলে ॥
ভূমিতে পড়িয়া মুণ্ড “রাম রাম” বলে ।
প্রেমানন্দে বিভীষণ ভাসে অশ্রুজলে ॥”

আবার আর এক রাক্ষসবীর যুদ্ধে যাইতেছেন—

“সাজিল তরণীসেন করিতে সংগ্রাম ।
আনন্দে সকল অঙ্গে লিখে রাম নাম ॥
লক্ষ লক্ষ রাম নাম গঙ্গা মুক্তিকাতে ।
লিখিলেক রণে আব ধ্বজ পতাকাতে ॥
গড়ের বাহির হয়ে দিলেক ঘোষণা ।
“রাম ভয় রাম ভয়” বাজাও বাজনা ॥”

যুদ্ধ করিতে করিতে রামচন্দ্রকে দেখিতে পাইয়া, রক্ষসবীর—

“অষ্টাঙ্গ লোটায়ে ভূমি প্রণাম করিল ।
ধনুর্কাণ ফেলে শুভ করিতে লাগিল ॥”

তারপর পরম দয়ালু রঘুনির হস্তে মৃত্যু বাধিয়া যার দেখিয়া, তাঁহাকে
রাগাইয়া দিলে, রামচন্দ্র রাক্ষসের শিরশ্ছেদ করিলেন ; তখন—

“তরণীর কাটামুণ্ড ‘রাম রাম’ বলে ।”

বীরবাহুর যুদ্ধেও অই কাণ্ড ; রক্ষসরাজপুত্র—

“ধরণী লোটায়ে রহে জুড়ি ছুই কর ।
অকিকনে কর দয়া রাম রঘুবর ।”

প্রথমে শত্রুর শুভ, পরে ছল করিয়া ক্রোধ-উৎপাদন, ক্রমে শিরশ্ছেদ,
তখন—

“ভূমিতে পড়িয়া মুণ্ড ‘রাম রাম’ বলে ।”

রাবণের ক্রুর বীরত্ব অপেক্ষা বাঙ্গালীর স্যামারণে পদে পদে তাহার
শোক-সমুখিত কন্দন এবং—

“কথিয়া ভারত ভ্রমে আমি তবান।
কবেছি পাতক বত সংপা নাহি তার ॥
অপরাধ নার্জনা করহ দয়াময় ।
কুড়ি হস্ত জুড়ি বাবণ একদৃষ্টে রয় ।”

এইরূপ পাপী তাপীর অনুভূত দেখিয়া আমবা অধিকতর সন্তুষ্ট হই ।
এই সকল গুণের জন্তই কৃত্তিবাসী রামায়ণ আমাদের গৃহেব স্বল্প-শিক্ষিতা
রমণীকুলের ও বাঙ্গালী নিম্নশ্রেণী লোকের এত প্রিয় ।

অনেকে বলেন, এ সকল অংশ কৃত্তিবাসেব রচনা নহে, এ গুলি
পববর্তী বৈষ্ণব কবিগণ কর্তৃক ভাসা-বামায়ণ মধ্যে প্রক্ষিপ্ত বিষয় ।

পবম শাক্ত রক্ষ-পবিদাবেব বৈষ্ণবগণ-হস্তে এ হেন দুর্গতি দেখিয়া,
শাক্ত কবিগণ পরে তাহার উত্তর স্বরূপে বাঙ্গালা রামায়ণে রামচন্দ্র দ্বারা
দুর্গাপূজা কবাইয়াছেন এবং বিষ্ণু-অবতাবেকে শক্তি-দেবীর সাহায্যে
বণ-জয়ে সক্ষম দেখাইয়াছেন ।

এই সমালোচকগণেব মতে এ সব ব্যাপার মূল কৃত্তিবাসে ছিল না ।
একটা প্রমাণ—পূর্ব বঙ্গে প্রচলিত কৃত্তিবাসী রামায়ণে এ সকল কথা
নাই ।

বৈষ্ণব কবিগণের দ্বারা কৃত্তিবাসে (মূল-বহির্ভূত) আর একটা
কারিগরী বড় সুন্দর । রাম ও কৃষ্ণে অভেদত্ব তাঁহারা বুঝাইয়াছেন ।
যুদ্ধক্ষেত্রে ইন্দ্রজিতের নাগ-পাশ হইতে গরুড় আসিয়া মুক্ত করিলে, তাহার
প্রার্থনারূপ পুরস্কার দিতে রাম শ্যাম হইলেন ;—

এতক মনুণা করি বিনতানন্দন ।	পাখাতে করিল ঘর অঙ্কুং রচন ॥
ভক্ত-বৎসল রাম তাহার ভিতরে ।	দাণ্ডাইলা ত্রিতঙ্গ ভঙ্গিম রূপ ধরে ॥
ধনুক ত্যজিয়া বাঁশী ধরিলেন করে ।	হনুমান দেখে তবে ভাবিছে অন্তরে ॥
হনু বলে প্রাণপণে করি এড়ু-হিত ।	পক্ষীর সঙ্কেতে এত কিসের পিরীত ॥
দেখিলেন হনুমান মহাযোগে বসি ।	ধনু ধমাইয়া পক্ষী করে দিল বাঁশী ॥

হনুমান বলে গম্বী এত অহকার । ধনু খসাইয়া বাঁশী দিল আর বাব ॥
 যদি ভূতা হই মন থাকে শ্রীচরণে । লইব ইহার শোধ তোর বিদ্যামানে ॥
 বাঁশী খসাইয়া দিব ধনুঃশর করে । লইব ইহার শোধ কৃষ্ণ অবতারে ॥

চমৎকার ! কিন্তু সময়ের কথা ভাবিলে তাজ্জব ব্যাপার । কোথায়
 রাম আর কোথায় কৃষ্ণ !

আসল কৃত্তিবাসের রচনা কি না ঠিক নাই, প্রাচীন পুঁথিতে মিলে
 না, আধুনিক বটতলার কৃত্তিবাসী রামায়ণে এক একটা সন্দর্ভ পাওয়া
 যায়, ভক্তিপ্রাণ বাঙ্গালী জাতির বড়ই মনোমদ । একটি উদ্ধৃত করিয়া
 দেখাই—

লঙ্কাজয়ের পর রামচন্দ্র অযোধ্যায় আদিয়া বাজা হইলেন, মহা-
 সমারোহে তাঁহার রাজ্যাভিষেক হইয়া গেল ; বাহাব যাহা অভিলাষ
 নবভূপতি সকলের মনোবাঞ্ছা পূর্ণ করিতে লাগিলেন । শ্রীবান আপ-
 নার কণ্ঠের দেবদত্ত মালা খুলিয়া কপি রাজ স্মগ্রীবকে পবাইয়া দিলেন,
 অঙ্গদকে অপূর্ব ভূষণে ভূষিত করিলেন ; মহাবীর হনুমানকে কিছুই
 দিলেন না । হনুমান কোনই উচ্চবাচ্য না ক'বয়া অভিমান ভবে এক
 পাশে চুপ করিয়া বসিয়া বহিলেন ।

শ্রীরামের দানেতে সকলে ভয় শুখী । হনুমান কেবল নৃপিল চই জাঁপি ॥
 অপরাধ কত কৈলু প্রভুর চরণে । সবারে তোমের মোবে না তোমের কেনে
 বাহির করেন সীতা আপনাব হারে । কি কব তাহার মূল্য ছুবনের সার ॥
 সে হার দেখিয়া সবে চাহে পরস্পর । মালা রত্ন মণি মাণিক্য পরশ পাথর ॥
 বড় বড় সেনাপতি করে হনুমান । না জানি সীতার হার কোন জন পান ॥
 হস্তে হার করি সীতা রামের পানে চান । অভিপ্রায় মনে এই কারে করেন দান ॥
 বৃষ্টিগ শ্রীরাম তার করেন বিধান । যারে তব ইচ্ছা হয় তারে কর দান ॥
 জানকী হনুর পানে চান বারে বারে । ধায়ে গিয়ে হনুমান গলে হার পরে ॥
 হনুর গলায় শোভে জানকীর হার । হনুমান অণমিলা চরণে সীতার ॥
 সীতা বলে সতকাল থাকিব পুনিবার । বোগ পীড়া ছীন বাপ হও চিরজীব ॥

বাবৎ থাকিলে চল্লি সূর্যের প্রচার ।
 তৎকাল হও তুমি অক্ষয় অমর ।
 রাম নাম প্রসঙ্গ হইবে যেই স্থানে ।
 হানিতে হানিতে হনু হার লয়ে হাতে ।
 হনুর দেখিয়া কন্দ হামেন লক্ষণ ।
 লক্ষণ বলেন প্রভু করি নিবেদন ।
 সহজে বানর জাতি পশুর মিশালে ।
 শ্রী নাম বলেন শুন প্রাণের লক্ষণ ।
 ইহার গুণান্ত হনুমান ভাল জানে ।
 হনুমান কহে শুন ঠাকুর লক্ষণ ।
 দেখিলাম বিচার করিয়া তার পবে ।
 সেই হেতু হার আমি করিছু ভক্ষণ ।
 লক্ষণ বলেন শুন পবনকুমার ।
 তবে কেন মিথ্যা দেহ কবিছ ধারণ ।
 এতক শুনিয়া তবে পবনকুমার ।
 সভা মধ্যে দেখাইল বিদারিয়া বক্ষ ।
 দেখিয়া সভার লোক হৈল চমকিত ।
 লক্ষণ বলেন শুন বীর হনুমান ।

তাবৎ রামের নাম ঘুষিবে সংসার ॥
 হনুমান অমর পাইল এই বর ॥
 যথা তথা থাক তুমি আসিবে সেখানে ॥
 ছিন্ন ভিন্ন করে হার চিবাঁইয়া দাঁতে ॥
 কুপিয়া রহস্য ভারে বলেন তখন ॥
 হনুমানের গলে হার দিলে কি কারণ ॥
 রত্নহার দিলে কেন বানরের গলে ॥
 কি হেতু ভাঙ্গিল হাব পবননন্দন ॥
 জিজ্ঞাসহ হনুমানে সভা বিদ্যমানে ॥
 বাতল্য দেখিয়া হার করিছু গ্রহণ ॥
 রাম নাম নাহি দেখি হারের ভিতরে ॥
 পরিত্যাগ করা ভাল নাহি প্রয়োজন ॥
 রাম নাম চিহ্ন নাহি দেহেতে তোমার ॥
 কলেবর ত্যাগ কর পবননন্দন ॥
 কলেবর নখে চিরি করিল বিদার ॥
 অস্থিময় রাম নাম লেখা লক্ষ লক্ষ ॥
 অধোমুখে লক্ষণ যে হইল লজ্জিত ॥
 শ্রী নামের ভক্ত নাহি তোমার সমান ॥

বাস্তবিক ! এই ভক্তির জোবে হনুমান দেবতার পদবী লাভ করিয়া-
 ছেন। রামচন্দ্রের দেশে—উত্তর-পশ্চিমাঞ্চলে অদ্যাবধি রামচন্দ্রের পূজা
 অধিক, কি এই ভক্ত চূড়ামণি মহাবীরের পূজা সমধিক, স্থির করা
 কঠিন।

বলিয়া রাখা চলে, বাঙ্গালীকি-রামায়ণে সীতাদেবী কর্তৃক হনুমানকে
 এই হার পুরস্কারের কথা আছে, পরবর্তী মনোহর অংশ টুকু নাই।

কৃত্তিবাসের রাম-মাহাত্ম্যের পরিচয় একটু গ্রহণ করুন—সুন্দর
 স্তোত্র—

শমন-দমন রাবণ রাজা রাবণ-দমন রাম ।

শমন-ভবন না হয় গমন যে লয় রামের নাম ।

রাম নাম ভগ্ন ভাই অশ্রু ধর্ম পিছে ।
 সূত্নাকালে যদি নর রাম বলি ডাকে ।
 শ্রীরামের মহিমা কি দিব রে তুলনা ।
 পাপী জন পায় মুক্তি বাণীকির গুণে ।
 রাম নাম লইতে ভাই না করিহ হেলা ।
 অন্যথেষ নাথ রাম প্রকাশিতে লীলা ।
 চণ্ডালে যাহার দয়া বড় সকলগ ।
 শ্রীরাম নামের গুণ কি দিব তুলনা ।
 রাম নাম বল ভাই এই বার বার ।
 করিলেন অবমেধ শ্রীরাম যতনে ।
 পার কর রামচন্দ্র পার কর নোরে ।
 যার সনে কড়ি ছিল গেল পার হৈয়া ।
 ধ্যান পূজা তন্ত্র মন্ত্র যার নাহি জ্ঞান
 আমার সঙ্গে কড়ি নাই পাব হব কিসে ।
 নাবিকের স্বভাব যে আমি জানি ভাল
 কারে ভাঙ্গ কারে গড় এই তোমার কাজ ।
 এক শত পুত্র কারো অক্ষর কবি দেও ।
 আপনি যে ভাঙ্গ প্রভু আপনি যে গড় ।
 অধম দেখিয়া যদি দয়া না করিবা ।
 সাধু জনে তরাইতে সর্ব দেবে পারে ।
 অহল্যা পামাণী হৈয়ে ছিল দৈব দোষে ।
 পার কর রামচন্দ্র রঘুকুলমণি ।
 যদি বল ছাড় ছাড় আমি না ছাড়িব ।
 রাম-নদী বাহিনী যায় দেখহ নমনে ।
 ছাদে রে পামর লোক পার হবে যদি ।
 সূত্নাকালে একবার রাম বলি ডাকে ।
 এমন রামের গুণ বলিতে না পারি ।

এই সকলের অন্তর্ভুক্ত—“কৃত্তিবাস কীর্তিবাস কবি ।”

কৃত্তিবাসের পর যে কয়খানি রামায়ণ রচিত হইয়াছে, তন্মধ্যে অন্যন্ত

সর্ব ধর্ম কল্প রাম-নাম বিনে মিছে ॥
 বিমানে চড়িয়ে যায় সেই দেব-লোকে ॥
 তাহার প্রমাণ দেখ গোঁতম-ললনা ॥
 অবমেধ-ফল পায় রামায়ণ শুনে ॥
 ভব-সিদ্ধি তরিবারে রাম-নাম ভেলা ॥
 বনের বানর বন্দি জলে ভাসে শিলা ॥
 পামাণে নিশান আছে শ্রীরামের গুণ ॥
 পামাণ মনুষ্য হয় নেকা হয় সোনা ॥
 ভবে নথ রাম বিনা গতি নাহি আরা ॥
 অবমেধ-ফল হয় রামায়ণ শুনে ॥
 দীন দেখি নেকা রাম লয়ে গেল দূরে ॥
 কড়ি বিনা পার করে তারে বলি নাইয়া ॥
 তাহে যদি কর পার তবে বলি রাম ॥
 কর বা না কর পার কূলে আমি বসে ॥
 কড়ি না পাইলে পার করে সজ্যাকালে ॥
 কারো দুঃখ ছরদও কারো দুঃখ বাঙ্গ
 একটী মহান কারো তাও হরে লও ॥
 সর্প হয়ে দংশ তুমি রোজা হয়ে ঝাড ॥
 পতিতপাবন নাম কি গুণে ধরিবা ।
 অসাধু তরাণ যিনি ঠাকুর বলি তারে ॥
 মুক্তি পদ পাইল তব চরণ পদশে ॥
 তরাবারে তুটি পদ করেছ তরণী ॥
 বাজন সুপুর হয়ে চরণে বাড়িব ॥
 উঠায় গিয়া স্নান কর কূলে বসি কেনে ॥
 মন ভবি পান কর বহে যায় নদী ॥
 সেই স্বর্গে যায় যম দাঁড়াইয়া দেখে ॥
 কৃপায় তরিয়া যাবে মুখে বল হরি ॥

রচিত রামায়ণ খানিই সর্বাপেক্ষা প্রাচীন । ইহার ভাষা জটিল, রচনার আদত ভাবাই বোধ হয় আজ পর্য্যন্ত টিকিয়া আছে ; কৃত্তিবাসের মতি কুঁদের মুখে টাটাই ছোলাই হইতে পায় নাই ।

ইহার একটু নমুনা—সীতাহরণ কালের দৃশ্য—

কাহার ঝিয়ারি তুমি কাহার ঘরণী ।	কিবা নাম তোমার কহিবে শুলক্ষণি ॥
জনকনন্দিনি মগ্নি নাম মোর সিতা ।	দশরথ-পুত্র শ্রীরাম বিবাহিতা ॥
পিতৃ-বাক্য পালি রাম বনে আসিলন্ত ।	লক্ষণে সন্তিতে মৃগ মারিতে গৈছন্ত ॥
আসি লভ ফুল জলে পূজিবা ছরণ ।	স্নেহক বিলম্ব করিয়েঁক মহাজন ॥
উদবিগ্ন মনে সিতা বোলে থর করি ।	তপসি নহিক মগ্নি জানিবা স্মরি ॥
জগত রাবণ জাক শুনিআছ কর্ণে ।	যাহার সদৃশ বড়া নাহি তুভুবনে ॥
হেনয় বাবণ আসি শৈলেঁ। তবু পাষ ।	রামক তেজিয়া বাকৈ কর মোতে আষ ॥
যত পাটেখরি মোর সব তোর দাসি ।	জোহি খোঁজ নেহি দিবো থাকিবো উপাসি ॥
মানুষ রামকে বাকৈ দূরে পরিহব ।	মগ্নি সমে যুগে যুগে রাজ্য ভোগ কর ॥
হেন শুনি ক্রোধে সিতা বুলিলন্ত বাণি ।	হুব শুচা পাপিষ্ঠ অধম লঘুপ্রাণি ॥
নিকোট গোটর তোর এত মান সাম ।	ছুর ডাকুলি হঁয়া গজ্ঞা স্নানে জাষ ।
রাগবর ভার্যাত চৌহোর শৈল মন ।	তিখাল থাস্তাত জিহ্বা ঘষস দুখন ॥
হাতে তুলি কালকূট গিলিবাক ছাস ।	সপুত্র বান্ধবে পাপি হৈবি সর্কনাষ ॥
আনো বহুতর বাক্য বুলিলত আই ।	সংক্ষেপ পদত ধিক দিবেনু জুআই ॥

শুনা যায়, এই অনন্ত-কবি কামরূপবাসী ব্রাহ্মণ । ইহার উপাধি ছিল—“রাম-স্বরস্বতী” । কবি নিজেই বলিয়াছেন, তাঁহার রামায়ণ সংক্ষেপে অনুবাদ ; রচনা চারিশত বৎসরের প্রাচীন বলিয়া ধরিয়া লওয়া যাইতে পারে ।

অনেক গুলি রামায়ণ আছে, সে কথা বলা হইয়াছে । তিনশত বৎসর পূর্বেকার কবি গঙ্গাদাস সেন রচিত ভাষা-রামায়ণ হইতে একটু নমুনা উদ্ধৃত করি ;—বাল্মীকি-আশ্রম হইতে আসিয়া সীতার অযোধ্যা-প্রবেশের পর রাম বলিতেছেন—

অগ্নি শুদ্ধা হৈয়া সীতা পুরী মধ্যে যাউক ।
পাপীঠ অযোধার লোক চক্ষু ভরি চাউক ॥

* * * *

(সীতার)

মৃত্যু জিনি বিন্দু বিন্দু চক্ষে পড়ে পানি ।	রাম সখোঁধিয়া বোলে গদগদ বর্ণি ॥
সংসারের সার ভূমি অগতির গতি ।	আপনি জান যে আমি সতী কি অসতী ॥
পৃথিবী-নন্দিনী আমি তোমার বরণী ।	বিধাতা সৃষ্টিল মোরে করি অলক্ষিণী ॥
বারংবার আনি আমা দোষ পুনি পুনি ।	নগরে চড়রে যেন কুলটা বরণী ॥
অপমান মহাদুঃখ না সএ পরাণে ।	মেলানি মাগিল সীতা তোমার চরণে ॥
তবে ভূমি পরে আর নাহি মোর গতি ।	ভুলে ভুলে স্বামী হ'উ ভূমি রত্নপতি ॥
এই বলিয়া সীতাদেবী অতি মনোহরে ।	মা মা বলিয়া সীতা ঘন ঘন ডাক ॥
সাগর-সঙ্গম ভার সহিবারে পার ।	আমার ভার না কেন সহিতে না পার ॥

এই কবি গঙ্গাদাসের পিতাব নান স্বষ্টিবব ; স্বষ্টিববের রচিত রামায়ণের অনেক উপাখ্যান পাওয়া যায় । পিতাব রচনা কতকটা সংক্ষিপ্ত, পুত্রের অনুবাদ কিছু বিস্তৃত ; কিন্তু উভয়ের কবিতাই বেশ সরল ও চিত্তাকর্ষক । মহাভাবত অনুবাদের কথায় আবার আনাদের পিতাপুত্রের সহিত সাক্ষাৎ হইবে ।

প্রায় শতবর্ষ পূর্বেকাব একখানি রামায়ণ কবি রামমোহন রচিত, তাহা হইতে কিঞ্চিৎ উদ্ধৃত করি—

আবাড়ে নবীন মেঘ দিল দরশন ।	যেমত কন্দর শ্যাম রামের বরণ ॥
খন ঘন ঘন গর্জে অতি অসম্ভব ।	যেমত রামের ধনু টঙ্কারের রব ॥
রয়ে রয়ে সৌদামিনী চমকে গগনে ।	যেমত রামের রূপ সাধকের মনে ॥
নব্বুর করয়ে নৃত্য নব মেঘ দেখি ।	রাম দেখি সঙ্কল যেমত হয় স্থখী ॥
সদা জলধারা পড়ে ধরণী উপরে ।	সীতা লাগি যেমত রামের চক্ষু ঝুরে ॥
সরসিষ্ঠ শোভাকর হৈল সরোবরে ।	যেমত শোভিত বাম সেবক অস্তরে ॥
মধু অংশে পড়ে অলি বাস করে মোদে ।	যেমত মুনীর মন রাঘবের পদে ॥
জল পানে চাতকের তৃষ্ণা দূরোঁকার ।	রাম পেলে যেমত বাসনা অস পায় ॥

পুলকিত হয়ে মেঘ ডাকে ঘন ঘন । যেমত নামের ডাকে নাম-পরায়ণ ॥
নদ নদী অতি বেগে সমুদ্রে মিশায় । যেমত নামের অঙ্গে জীব লয় পায় ॥
অবিরত বৃষ্টিতে পৃথিবী তাপ যায় । যেমত তাপিত বায় নামেতে জুড়ায় ॥

এই কবির বিক্রম-রসিকতা বঙ্গের পরিচয়—

লঙ্কাদগ্ধের পর হনুমান বন্দী-অনস্থায় ঢাকঢোল-সমন্বিত হইয়া লঙ্কার
পথে পথে নীত হইতেছেন—

হনুমান কন মোর বিবাহ না হয় । কন্যা দান করিবেন রাবণ মহাশয় ॥
বাবণের কন্যা মোর গলে দিবে মালা । রাবণ পশুর মোর ইন্দ্রজিত শালা ॥
চাবিদিকে হাস্যে মতেক নিশাচর । কেহ বা উষ্টক মাবে কেহ বা পাখর ॥
হনুমান কন বিবাহের কাহ্ন নাহি । গমন মানব খায় কাহ্নান ডামাই ॥

কবি বামমোহন পিতাব আদেশে মীতাবাম বিগ্রহ প্রতিষ্ঠা করেন
এবং হনুমানের আদেশে রামায়ণ বচনায় প্রবৃত্ত হন, আপনি বলিয়াছেন ।

প্রায় সেই সময়ের আর এক খানি,—রঘুনন্দন গোস্বামী রচিত
“রাম বসায়ণ” ; বেশ মার্জিত ভাষা ; এই কান্যে নানা সুন্দরিত ছন্দের
নিদর্শন মিলে ; আনবা একটু একটু নুন্য দেখাই—

পঞ্চবর্তী বনে রামচন্দ্র খবেব মাহিত যুদ্ধ করিতে অগ্রসর,—একখানি
চিত্র—

এপা রনুবর	করিতে সমব	সুখেতে মগন হইয়া ।
অতি সুকোমল	তরুণ বাকল	পরিলা কটিতে আঁটিয়া ॥
শিরে অবিবল	জটার পটল	বাধিলা বেড়িয়া বেড়িয়া ।
পরিলা বিকচ	কঠিন কবচ	শরীরে সুদৃঢ় করিয়া ॥
পিঠে তুণ্ডময়	বাঙ্কিলা অক্ষয়	প্রথর শরেতে পুরিয়া ।
বাঙ্কিলেন ভাল	খর অসি ঢাল	বামেতে যাইছে ছলিয়া ॥
করি গুণার্ণণ	নিজ শরাসন	কর-কমলেতে ধরিয়া ।
এক তরুতলে	অতি কুতূহলে	রহিলা সুখেতে দাঁড়িয়া ॥
হসিত বচনে	পথ নিরীক্ষণে	রহিলা নয়ন পাতিয়া ।
শ্রী রঘুনন্দন	চট্টলা মগন	সে রূপমাধুরী ভাবিয়া ॥

১. রাম-রাবণেব যুদ্ধবর্ণনা, স্থলে স্থলে বড় সুন্দর, অংশ মাত্র দেখাই—

তবে রঘুবর জুড়ি শর নিজ ধনুগুণে । কাটিলেন তার ধনু আর শর আর তুণে ॥
 আর বেগবান বহু বাণ করিয়া মোচন । কৈলা রথখান খান খান করিয়া ভঞ্জন ॥
 তবে পাই ডর ধড়গবর ধরিল রাবণ । তারে রঘুবীর এড়ি তীর করিলা ছেদন ॥
 পরে মহাজোরে একশরে করিয়া তাড়ন । তাহে দশগল-বক্ষস্থল করিলা বেধন ॥
 যেহ দেবরাজ অস্ত্র বাজ তাড়নে না গণে । সেহ রামবাণ-হতজ্ঞান কাপয়ে সঘনে ॥
 তারে বিহ্বলিত মুঞ্চচিত হেরি রঘুবর । কৈলা সন্ধারণ সুচক্রণ অর্ধচন্দ্র শর ॥
 ছাড়ি সেই তীর দশশির-মুকুট সকলে । কাটি রঘুমণি সিংহধ্বনি কৈলা কুতূহলে ॥
 তায় পাই জ্ঞান হতমান রাজা দশানন । সেহ চাহিবারে নাহি পাবে তুলিয়া বদন ॥
 পরে তার প্রতি রঘুপতি কাহন হাসিয়া । ওরে নারী-চোর কথা মোর শুন মন দিয়া ॥
 তুমি আজ রণে কপি সনে করিয়া সমন । মহা শ্রমগুরু বলযুক্ত হয়্যাছ কাশন ॥
 এই লাগি তোরে বধিবারে আজি সোণ্য নয় । মোরা শ্রাস্ত্রজনে ভগ্নযানে নাহি কবি ক্ষয় ॥
 তুমি নিরু বল মোর বল দেখিলে নয়নে । আজি দিন ছাড়ি ধৈর্য ধরি পলাও ভবনে ॥
 শুনি এত কথা পাই বাধা কাশর লজ্জায় । তবে লঙ্কাস্বামী রণভূমি ছাড়িয়া পলায় ॥
 তারে দেখি ভয় সমুদ্রিখ যত নিশাচর । তারা জ্ঞান-হত ইতস্ততঃ পলায় সহর ॥
 তাহা নিরখিয়া দৃষ্ট-হিয়া যত কপিগণ । তারা দিয়া গালি করতালি করয়ে নর্দন ॥

রামচন্দ্রের সমর-সৌজন্যতা, বানরগণের উল্লাস কেমন স্বাভাবিক !

লঙ্কা হইতে প্রত্যাবর্তন কালে পথে ভরবাজাশ্রমে রামচন্দ্র ঋষি
 আতিথ্য গ্রহণ করিয়াছিলেন ; রঘুপতির অন্তর বানরবর্গের সেই
 আতিথ্য-সম্ভোগ বর্ণনা বিলক্ষণ কোতুকাবহ ; কিন্তু সে দীর্ঘ প্রবন্ধ
 উদ্ধৃত করিয়া দেখাইবার স্থান আমাদের নাই । কোতুহলী পাঠক
 রাম রসায়নের লঙ্কাকাণ্ডে উনত্রিংশৎ পরিচ্ছেদ দেখিলে চরিতার্থ
 হইবেন । শক্রর কর্তৃক সর্বনাশী কুলী মহাবীর হর্দশা বর্ণনও বেশ আমোদ-
 জনক ।

একটা নূতন কথা শুনাইব । বায়ীকি-রামায়ণের উত্তরকাণ্ডে (৪২অ)
 একস্থলে আছে—“অযোধ্যার অশোক-উপবনে রামচন্দ্র সীতাদেবীকে
 মালাশোভিত উৎকৃষ্ট আদানে উপবেশন করাইয়া মৈত্রেয় মন্ত্র পান করাই-

লেন ।” বাঙ্গালী কবি রঘুনন্দন গোস্বামী আদিকাণ্ডে বিবাহের পরেই সীতাকে মাতাল করিয়া তুলিয়াছেন—

বিবিধ কুটুম্যে করি নানা আভরণ ।	সাজাউলা জানকীনে শ্রীরঘুনন্দন ॥
এক পুষ্পে প্রিয়া সঙ্গে মধু পীয়ে অলি ।	তাতে দেখি দোহে মধুপানে কুতূহলী ।
আসিগা শয়ন-গৃহে প্রবেশ করিল।	অচতুরা নথী সব মধু আনি দিল। ॥
প্রিয়া সনে মধু পান কৈলা বনুপতি ।	জানকী হইলা মধু-মদে মত্তমতি ॥
অকণ হইয়া নেত্র ঘুরে ঘনে ঘন ।	না সম্বরে অম্বর দোলায়ে এ বচন ॥

শু শু শুন প্রাণপতি	চা চা চাহ মোর প্রতি	দে দে দেহ পা পা পাণী ধরি ।
ষু ষু যু যু ঘুরে ভূমি	ধ ধ ধর মোরে ভূমি	খি খি খির হব কি কি করি ॥
তু তু তুমি কে হে শ্যাম	না না জা জানিহু নাম	কে কে কেন নাহি কহ কথা ।
স স সখী তোরা কেন	হা হা হাশু কব জন	মো মো মোরে নাহি দাও বাণা ॥
দে রে দেখ সবি হবে	ম ম মধু ভি ভিতরে	সী সী সীত! বহে আব জন ।
মু মু মুখ ভঙ্গী ভরে	মো মো'বে ইপ্রি ত কবে	দে দে দেখ চুপ্তে আচরণ ॥
কো কো কোন স্থানে ছিল	কে কে এথা আ আনিল	দূ দূ দূব কব সখীগণ ।
থা থা থাকে যদি এথা	দি দি দিবে মোরে বাণা	ভু ভূলাবে শ্রীরঘুনন্দন ॥

গোস্বামীজি এমন মাতালেব নাড়ী'ব ধবর জানিলেন কিরূপে ?

এই কান্যো শুদ্ধ ভাষা প্রয়োগেব সঙ্গে মধো মধো হিন্দী ভাষাব ছিটা-কোঁটাও দৃষ্ট হয় । গ্রন্থখানিতে তুলসীদাসেব হিন্দী রামায়ণ হইতে কোন কোন অংশ গৃহীত । রাম-বনায়ণ আকাবে কৃত্তিবাসী রামায়ণের প্রায় দ্বিগুণ ।

গৌড়েশ্বরগণের উৎসাহে বঙ্গভাষাব কৈশোব যুগে রামায়ণ, মহাভারত, শ্রীমদ্ভাগবত প্রভৃতি গ্রন্থেব অনুবাদ রচিত হইয়াছিল । এই গৌড়াধিপগণের মধ্যে যবন-রাজ হুসেন সাহার নাম সর্বাধিক উজল ।

৪৫০ বৎসরেব অধিক হইল রামায়ণের প্রথম অনুবাদ সঙ্কলিত হয় ; ৩০০ বৎসরের কিছু অধিক হইল কাশীদাস মহাভারত অনুবাদ করেন । এই দেড়শত বৎসরের মধ্যে বহুসংখ্যক অনুবাদ-রচয়িতার আধরা সাক্ষাৎ

পাই । ইহাদের মধ্যে সঞ্জয়, বিজয়, কবীন্দ্র পরমেশ্বর, নিত্যানন্দ খাঁ, রামেশ্বর নন্দী প্রভৃতি কয়জন কবির রচিত মহাভারতগুলির প্রায় সম্পূর্ণ অংশ পাওয়া গিয়াছে ।

চতুর্দশ শতাব্দীর প্রথমার্ধে নসির খাঁ বা নসরত সাহা গৌড়েশ্বর ছিলেন ; পরবর্তী গ্রন্থ হইতে জানা যায়, ইনি মহাভারতের একখানি অনুবাদ করাইয়াছিলেন ; ইহাই বোধ হয় প্রথম উত্তম । (কিন্তু এই নাম ও সময় সম্বন্ধে মতভেদ আছে । হুসেন সাহার এক পুত্রের নামও নসরত খাঁ ।) এই অনুবাদের নাম পাওয়া যায় “ভারত পাঞ্চালী” ।*

কবীন্দ্র-রচিত মহাভারত হুসেন সাহার সাংগঠিক । হুসেন সাহার রাজত্বকাল খৃঃ ১৪৯৪ হইতে ১৫২৫ ; সুতরাং চারিশত বৎসর পূর্বেকার অনুবাদ—কাশীদাসের শতাব্দী পূর্বেকার । গ্রন্থের নাম “পরাগলী ভারত” । এই মহাভারত প্রায় ১৭০০০ শ্লোকে পূর্ণ । পরাগল খাঁ গৌড়েশ্বর হুসেন সাহার একজন প্রসিদ্ধ সেনাপতি ; সুদূর চট্টগ্রামে তাঁহার কীর্তি এখনও আছে । তাঁহারই আদেশে কবীন্দ্র-পরমেশ্বর এই কাব্য বিরচন করেন । ছুটি খাঁ পরাগল খাঁর পুত্র, তাঁহার আদেশে কবি শ্রীকরণ নন্দী অশ্বমেধ পর্বের অনুবাদ করিয়াছিলেন ।

ছুটি খাঁর অশ্বমেধ পর্ব ও বিজয় পণ্ডিতের মহাভারত বঙ্গীয় সাহিত্য-পরিষৎ সম্প্রতী মুদ্রিত ও প্রকাশিত করিয়াছেন ।

* একটা সংবাদ অপ্রাসঙ্গিক না হইতে পারে । আসাম ও উড়িষ্যা প্রদেশকে বঙ্গদেশের অন্তর্গত ধরিলে,—এক আসামী ভাষা ও উড়িয়া ভাষা যখন বঙ্গভাষা হইতে বড় বেশী ভিন্ন নয়—এখানে উল্লেখ করা চলে—সড়ে চারিশত বৎসর পূর্বে রাম-স্বরস্বতী ও শ্রীশঙ্কর নামক কবিদ্বয় মহাভারত ও রামায়ণ আসামীতে অনুবাদ করিয়া গিয়াছেন । এবং প্রায় পাঁচশত বৎসর পূর্বে শূন্যভাতীর অশিক্ষিত কবি সারলা (সারলা) দাস উড়িয়া ভাষায় মহাভারত রচনা করিয়াছিলেন । ভিন্ন ভিন্ন প্রদেশে এই সকল অনুবাদক কবিগণের আবির্ভাবের সময়-নৈকট্য বিস্ময়জনক ।

বিজয় পণ্ডিতের ভাষা-মহাভারতের সহিত কবীন্দ্র রচিত ভারতের মিল খুব বেশী । বিজয় পূর্ববর্তী ; রচনা-কাল বোধ হয় পঞ্চদশ শতাব্দীর মাঝামাঝি ; গ্রন্থের শ্লোক সংখ্যা প্রায় ৮০০০; নাম “বিজয়-পাণ্ডব কথা” ।

সঞ্জয় রচিত মহাভারতও কবীন্দ্রের অনুবাদ অপেক্ষা প্রাচীন । একটা প্রমাণ—সঞ্জয়ের রচনা কবীন্দ্রের পুঁথির ভিতর মধ্যে মধ্যে সংলগ্ন দেখা যায় ।

নানা কাণ্ডে বিজয় ও সঞ্জয় একই ব্যক্তি এক এক বার মনে হয় । হইতে পারে, হুসেন সাহার পুত্র নসরত খাঁর চট্টগ্রাম যাত্রাকালে তাঁহার সহিত রাঢ়ীয় কবি বিজয়ের কাব্যখানি গিয়াছিল, পরে চট্টগ্রামে উচ্চ-পদস্থ রাজপুরুষের অনুগ্রহে বিজয় সঞ্জয়ে পরিণত হইয়াছেন । (বা লিপিকর-প্রমাদে নামের আশ্চর্য্য নিপর্গায় ঘটিয়াছে !)

সঞ্জয়-মহাভারত, নিত্যানন্দ ঘোষের মহাভারত, কাশীদাসী মহাভারত প্রভৃতি অনেকগুলি মহাভারতের বহুস্থলে ভাষাগত আশ্চর্য্য প্রকার সাদৃশ্য লক্ষিত হইয়া থাকে ; তাহাতে মনে হয়, একখানি আদর্শ প্রাচীন গ্রন্থ অবলম্বনে সকলে স্ব স্ব পুঁথি রচনা করিয়াছেন, কিম্বা এক জনে অপরের রচনা হইতে কোন কোন অংশ গ্রহণ করিয়া আপন কাব্য-মধ্যে সন্নিবেশিত করিয়াছেন । অশ্লিষ্ট গোলও আছে—

রাজেন্দ্র দাস স্ব-কৃত শকুন্তলা উপাখ্যান সঞ্জয়-মহাভারতের অন্তর্কর্ত্তী করিয়াছেন ।

গঙ্গাদাস সেন ও যশ্চন্দ্র স্ব-রচিত অশ্বমেধপর্ব তাহাতে সংযুক্ত করিয়াছেন ।

গোপীনাথ কবি নিজের দ্রোণপর্ব তন্মধ্যে সংলগ্ন করিয়াছেন ।

এইরূপ করেকজন কবি আপনাদের রচনা সঞ্জয়ের সহিত মিশাইয়া সঞ্জয়-ভারতের কলেবর পুষ্ট করিয়াছেন । অথবা ইহাও হইতে পারে, পাঁচ-

জন কবির পাঁচালী-গান একত্র করিয়া প্রবীণতম কবির নামে পুঁথি
চলিত হইয়াছে ।

সঞ্জয়, কবীন্দ্র, শ্রীকরণ নন্দী ও পরবর্তী অনুবাদকাবগণের অনেকেই
জৈমিনী-সংহিতা দৃষ্টে অনুবাদ রচনা কবিয়াছেন ; বাসুদেবের সহিত
ইহাদের সম্পর্ক অল্প ।

সঞ্জয় যেরূপ পূর্ববঙ্গের খাতনানা মহাভাবত-অনুবাদক, এককালে
নিত্যানন্দ ঘোষ পশ্চিমবঙ্গের তরুণ ছিলেন ; কিন্তু ইদানীং তিনি কাশী-
রাম দাসের নামে আড়ালে চাপা পড়িয়াছেন ।

একখানি প্রাচীন কাব্যের মুখদক্কে দেখা যায় —

অষ্টাদশ পদ্য ভাষা কৈল কাশীদাস ।

নিত্যানন্দ কৈল পূর্বে ভাবত প্রকাশ ॥

বাস্তবিক, নিত্যানন্দ বোধহি কাশীদাসের আদর্শ। কাশীদাসী
মহাভারতের শেষ পর্কগুলিতে নিত্যানন্দের রচনাই অনেক স্থলে গৃহীত
হইয়াছে ।

কাশীদাস দাসের পূর্ববর্তী মহাভাবতকাব কবিগণের কাহাবও
কাহাবও রচনার কিঞ্চিৎ পরিচয় লওয়া যাক —

সঞ্জয় ভাবতে——কর্ণের দুর্ভিক্ষের আগমন——

তবে কর্ণ কটকের রক্ত বাড়াইতে ।
কে আজি অর্জুনে দেখাইতে পারে ।
বৎসের সহিত দিনু দেখু একশত ।
লেজ কাল ধোপ ঘোড়া বহে যেই রথ ।
ছত্র হস্তি দিনু শকট ভরি সোনা ।
স্তান তরুণী গীতবাঞ্ছা যে পণ্ডিতা ।
তাক দেই দেই মোকে দেখায় অর্জুন ।
সুখসী তরুণী দেখু স্বর্ণ ভূষণ ।

এক এক সমাধিরে লাগিলা পুঁটতে ॥
রত্নের শকট ভরি দিনু আঁকি তারে ॥
যে আজি অর্জুনে দেখাইয়া দিব মোত ॥
তাক দেই যে দেখায় অর্জুনেরে মোত ॥
তাক দিনু অর্জুনক দেখায় যেই জনা ॥
একশত সুন্দরী স্বর্ণ অলঙ্কৃত ॥
শত শত ঘোড়া রথ হস্তি যে স্বর্ণ ॥
তাক দেহো যে আমারে দেখায় অর্জুন ॥

শুভ্র ঘোড়া পঞ্চশত গ্রাম একশত । তাক দেহো মেই অর্জুন দেখাএ মোত ॥
 কাষোজিয়া ঘোড়া বহে সোনার রথ খান । তাক দেই অর্জুন দেখাএ আশ্রয়ান ॥
 ছত্র শত হস্তী যে সুবর্ণ বিভূষিত । সাগর তীরেতে জন্ম বীর্য্য সুসারিত ॥
 চোন্দ গ্রাম দেই তাক অতি সুচবিত । নিকটে জীবন যেই নির্ভয় সতত ॥
 এক রাজা এক গ্রাম জুয়াএ ভুঞ্জিতে । মগধের একশত দাসী দেই তাতে ॥

ইহা হইতে কবির সমকালিক ভাবার কতক আভাস মিলিতে পারে ।
 ৪.৫০০ বৎসব পূর্বে চট্টগ্রাম অঞ্চলের ভাষা এতটা পরিষ্কার বাঙ্গালা,
 দেখিলে একটু আশ্চর্য্য বোধ হয় ; সঞ্জয় কবি চট্টগ্রাম-বাসী ছিলেন ।

আমবা এই “চাটগোয়ে” কবির “ভারত” হইতে আর একস্থল
 দেখাই ;—দ্রৌপদীর অপমান ও ভীমের ক্রোধ—

রাজার আদেশ পাই	হুঃশাসন গেল ধাই	সভাতে আনিল একেশ্বরী ।
একবস্ত্র রজস্বলা	দ্রুপদ-নন্দিনী বালী	রাত্রএ যেন চল নিল হরি ॥
মন্দ বোলে সভাজন	ধর্ম্মশাস্ত্র অকারণ	উচিত না বোলে কোন জনা ।
কাঁদয়ে সুন্দরী রামা	রূপে গুণে অনুপমা	নয়নে বহয়ে ভলধারা ॥
আপনে হারিল পতি	মোহোর যে কোন গতি	উত্তর না দেও সভাজন ।
দ্রৌপদীর বাক্য শুনি	সভাসদে কানাকানি	অন্যে অন্যে দুখ নিরীক্ষণ ॥
তাহা দেখি কম্পয়ে মে বীর বুকোদর ।		বজ্র মন গদা হস্তে কঁম্পেঁ খর খর ॥
খাউক সেবিয়া ধর্ম্ম যুধিষ্ঠির রাজা ।		কুরুবল মারি আজি যমে করেঁ পূজা ॥
কোণায় আছয়ে ধর্ম্ম কেবা তাহা জানে ।		কোন ধর্ম্ম সেবি রাজ্য পাইল দুর্ব্বোধনে ॥
কিবা যে অধর্ম্মে আমি হারি পাশা খেরি ।		কিবা অধর্ম্মে আনে দ্রৌপদীর কেশ ধরি ॥
কোন অধর্ম্মে বিবস্ত্রা করয়ে রজস্বলা ।		কোন অধর্ম্মে সভাতে কাঁদয়ে সুন্দরী বালী ॥
এই হুঃখে ভীমসেন কম্পয়ে দ্বিগুণ ।		অস্তুরেস্তে মহাকোপ কম্পয়ে অর্জুন ॥
নকুল সহদেব কম্পয়ে শরীর ।		হাতে ধরি নিবারণ করে যুধিষ্ঠির ॥
যত অপরাধ মোর ক্ষম ভ্রাতৃ সব ।		আপন অধর্ম্ম হৈতে মজিবে কোরব ॥
চক্ষু পাকায় ভীম যেন কাল যম ।		বন্ধনে থাকিয়া যেন সর্পের বিক্রম ॥

বুঝা যায় পরবর্তী কাহারো হাতে ভাষা মার্জিত হইয়াছে ।

দ্রৌপদীর এই অপমানে যে বীজ উৎপ হইয়াছিল, তাহার অঙ্কুরোদগম

আর একজন কবি—বিজয় পণ্ডিত—যে রূপ বর্ণনা করিয়াছেন দেখাই ;
কুরুক্ষেত্র যুদ্ধের অব্যবহিত পূর্বে পরম ধীমান শ্রীকৃষ্ণ উভয় পক্ষে সন্ধি
ঘটাইবার উদ্দেশ্যে স্বয়ং দৌত্যভার গ্রহণ পূর্বক পাণ্ডবদিগের নিকট
হইতে কোরব-সকাশে গমনোন্মুখ—

তবে যুধিষ্ঠির রাজা বলিল ইহা শুনি ।
ভীম অর্জুন নকুল সহদেবে ।
সাম্য পূর্বক বলিহ যে কিছু বচন ।
হেন কালে দ্রৌপদী পাইয়া অবকাশ ।
অশ্রুপূর্ণ আঁখি হইয়া কৃষ্ণের অগ্রেতে ।
সন্ধি করিতে যাহ গোসাঞি আপনে ।
ইহা ত স্মরিহ গোসাঞি কি বলিব আর ।
মোর বাপ যুঝিবেক বৃদ্ধ নরপতি ।
মোর পঞ্চ পুত্র করিবেক মহারণ ।
দুঃশাসনের হস্ত যদি কাটিতে দেখিল ।
তবে ত শোকের শাস্তি হইবে হৃদয়ে ।
এতক বলিয়া বিস্তর কাঁদিল যশস্বিনী ।
অচিরে দেখিলে তুমি রূপদকুমারি ।
ধৃতরাষ্ট্র পুত্রের হইল কাল পরিপাক ।
যবে শত ধনু হএ মেদিনীমণ্ডল ।
আকাশ ভাঙ্গিয়া পড়ে নক্ষত্র সহিত ।

সমাধান গোসাঞি করিবা আপনি ॥
একে একে উঠিয়া বলিলা বাস্তবদেবে ॥
উৎকট না বলিহ মনে দুখোঁধন ।
বাম হস্তে ধরিয়া স্মৃগন্ধি কেশপাশ ॥
কহে কথা গদগদ কাঁদিতে কাঁদিতে ॥
এই কেশ আমার ধরিল দুঃশাসনে ॥
ভয় যদি করে ভীম অর্জুন দুর্বীর ॥
যুঝিবেক ভাই মোর ধৃষ্টদ্যুম্ন মহামতি ॥
অভিমন্যু করিবেক কোরব নিধন ॥
ধূলায় ধূসর হৈয়া ভূমিতে পড়িল ॥
তবে ত বাঁধিব আমি এই কেশচয়ে ॥
সকরণ শাস্তি বাক্য বলেন চক্রপানী ॥
হেনমত কাঁদিবেক কোরবের নারী ॥
শুগাল শকুনি মাংস খাবে কাঁকে কাঁক ॥
যদি বিচলিত হএ হিম ধরাধর ॥
আমার বচন বার্থ নহে কদাচিত ॥

কৃষ্ণের বচনে শাস্ত হৈল যশস্বিনী ।

যশস্বিনী তথা ভৈষ্ণবিনী পাঞ্চালীর খুব প্রদীপ্ত চিত্র ।

মূলের আসল ভাবটি বিজয় পণ্ডিত বেশ রাখিয়া গিয়াছেন । কাশী-
দাস পরবর্তী কবি হইলেও স্থলে স্থলে পূর্ব কবিগণের নিকট পরাজিত
স্বীকার করিতে হয় ।

বিজয় পণ্ডিতের “বিজয়-পাণ্ডব” হইতে অপর কিঞ্চিৎ ;—রূপদেব
শ্রীকৃষ্ণের ক্রোধ—

মহানীর ভীষ্ম শাস্ত্র-নন্দন । কালান্তক যম যেন সগরে দুর্জন ॥
 রণমধ্যে শরজালে করে অঙ্ককার । বাছিয়া বাছিয়া বীর করএ সংহার ॥
 রাপিতে না পারে অজ্জুর্ন ক্ষীণ হৈল বলে । দেখিয়া ত গদাধর মহা কোপে জ্বলে ॥
 রথ হৈতে নামিলেন চক্র লৈয়া হাতে । ভীষ্মেরে মারিতে যায় দেব জগন্নাথে ॥
 পৃথিবী বিদরে চুই চরণের ভরে । ক্রোধ মনে যম যেন জগত সংহারে ॥
 কুক দলে উঠিল তুমুল কোলাহল । ভীষ্ম পড়িল হেন বলে কুরুবল ॥
 পীত বস্ত্র না সম্বর দেব দামোদর । বিজলী পড়িছে যেন নব-জলধর ।
 গজেন্দ্র মারিতে যেন ধায় যুগপতি । ভীষ্মেরে মারিতে কৃষ্ণ ধায় শীঘ্রগতি ॥
 কৃষ্ণ দেখি ভীষ্ম বীর প্রসন্ন-বদন । না করিল সন্ধান এডিল শরাসন ॥
 আইস আইস কৃষ্ণ মোরে করহ সংহার । তোমার প্রসাদে তরি এ ভব-সংসার ॥
 তোমার হস্তে যদি সংগ্রামে মরি । ত্রিভুবনে যশ রহুক পরলোকে তরি ॥
 পাছে পাছে ধাইয়া যায় পার্থ ধনুর্ধর । দশ পদ অন্তরে ধরিল দামোদর ॥
 তুমি না করিবা রণ করিলা নিবন্ধন । বিস্মিত হৈয়া কেন করহ লজ্বন ॥
 শক্র করিব অশ্রু নাহিক বিস্ময় । তোমা হেন সহায়ে সংগ্রামে কিবা ভয় ॥
 আজি ভীষ্ম মারিয়া সংহারি কুরুবল । অন্ত হৈয়া পূর্ণ যেন হয় শশধর ॥
 নির্কাণ প্রদীপ যেন পুনরপি জ্বলে । তেমন বিক্রম করে পার্থ মহাবলে ॥

এই প্রসঙ্গ সঞ্জয়-ভাবে আদ্যে নাই । (বিজয় ও সঞ্জয় ঐকই ব্যক্তি না হইবার ইহা একটা প্রমাণ ।)

বিজয়ই হউন সঞ্জয়ই হউন, চারিশত বৎসরের অধিক পূর্বেকার কবি । ইহাদের আমলে ভাষা-মহাভারত দ্বারা গীতার প্রচার কতটা ছিল জানিতে কোতুহল হয় ; “বিজয়-পাণ্ডব-কথা”য় যতটুকু আছে, উদ্ধৃত করিয়া দেখাই—

চুই সৈন্ত মধ্যে রথ গোবিন্দ রাখিল । একে একে ধনঞ্জয় বিপক্ষ দেখিল ॥
 পিতৃতুল্য পিতামহ আচার্য্য মাতুল । ভাই ভাই পুত্র সব আপন মণ্ডল ॥
 আপনার বন্ধু দেখি করুণা হৈল মনে । অবধান করি কৃষ্ণে নিবেদে অজ্জুর্নে ॥
 যুঝিবারে আইল মোর সর্ব বন্ধুগণ । প্রেমাধীন হইলাম পোড়ায় মোর মন ॥
 হাত হৈতে নড়ে মোর গাত্রী শরাসন । সহিতে না পারি গোসাকি বিদারএ প্রাণ ॥

বিকল জীবন মোর নাহি কোন স্থখ ।	কেমতে মহিব গোসাঞি জ্যাতিবধ ছুখ ॥
রাজ্যে মোর কাজ নাই জীবন অসার ।	কি কারণে বন্ধুগণে করিমু সংহার ॥
মিত্রবধ পাতক বিশেষ কুলক্ষয় ।	কুলধর্ম না হইলে নরক নিশ্চয় ॥
এত বলি অর্জুন এড়িল ধনুঃশর ।	বনিল বিমুখ হইয়া রথের উপর ॥
কৃষ্ণ তারে প্রবোধিলা বহুল বচনে ।	হিতকর্ম তদ্বোধে বিবিধ বিধানে ॥
জীর্ণ বস্ত্র এড়ি যেন নূতন বস্ত্র পরে ।	এক শরীর এড়ি আর শরীর ধরে ॥
কর্মপাশে বদ্ধ জীব সংহার কবি আমি ।	শুনহ অর্জুন নিমিত্ত কেবল তুমি ॥
অর্জুন প্রবোধ পাইয়া রণে দিল মন ।	হাতে ধনুক শর উঠিল ততক্ষণ ॥

তত্ত্বজ্ঞ পাঠক দেখিবেন, খোলসটা ঠিক আছে, শাঁস টুকুই নাই । সঞ্জয় অপেক্ষা বিজয়েব ভাষা আবও মার্জিত, তবে এতটা পারিপাটা দেখিয়া অসুমান হয়, পবনভী পুঁথি নকলকাবগণের হস্তে ভাষা ও ছন্দ ক্রমশঃ পরিষ্কৃত হইয়া বর্তমান আকার ধারণ করিয়াছে । কিন্তু ইহাও আমাদের মনে বাধিত হয়, ছুই কবিকে পৃথক ধরিলে, উভয়ে সমসাময়িক হইলেও সঞ্জয়কবি পূর্বাঞ্চলের লোক, বিজয় পণ্ডিত বাচদেশবাসী ; ভাষায় কিছু তফাৎ—“প্রাদেশিকত্ব” ত থাকিবেই ।

প্রাচীন সকল কবিই অসুবাদগ্রন্থে মূল-বহির্ভূত অনেক বিষয়েব সমাবেশ করিয়াছেন ; আমরা একটু সেই জাতীয় রচনার পরিচয় দিই । কবীন্দ্র পরমেশ্বর রচিত পরাগলী মহাভারতে শান্তনু বাজার পূর্নজন্মাখ্যান হইতে সানাত্ত অংশ উদ্ধৃত কবি—

এ বোলিয়া মুনিগণ হলো অশুধার্মান ।	জয়মুনী কহন্তু কথা রাজা নিদ্রমান ॥
আদিপর্ব্ব কহিব বংশের উতপত্তি ।	মহী নামে রাজা ছিল পূর্বে কপিপত্তি ॥
একত্রত জিতেন্দ্রিয় শকর-শকতি ।	শকর আছয়ে বড় পরম পিরিতি ॥
ভকত-বৎসল বীর ত্রিদশ-ঈশ্বর ।	তুষ্ট হইয়া বলে কপি তুমি মাগ বর ॥
বড় তুষ্ট হইয়াছি তোমা শুষ্টি লাগি ।	মনের বাঞ্ছিত বর মোতে লও মাগি ॥
সত্য সত্য বুলি আন্ধি নাহিক সংশয় ।	যেই চাহ সেই দিব কহিল নিশ্চয় ॥
এতেক শুনিয়া তবে কপি নামে মহী ।	অতি ভয়ে কহিলেক শুন হর কহি ॥

আপনে হইয়া তুষ্ট দিতে চাহ বর ।
 শুন হর মনের মোর যে অভীষ্ট ।
 শঙ্করে বোলন্ত তুমি ভয় পনিহর ।
 পাইয়া অভয় বাণী কহে কপিপতি ।
 মহাদেব বোলে কপি আজু যাও ঘরে ।
 আনন্দিত হৈয়া কপি চলিল অগ্রেতে ।
 কুম্ভে চড়িয়া তথা গেল পঞ্চশির ।
 ভুলেতে নামিল হন গঙ্গা গোবী লৈয়া ।
 পরম বিস্ময় মনে আত্মা নিল করে ।
 বিবস্ত্র হইল গঙ্গা বড় পাইল লাগে ।
 নষ্টমনে গঙ্গাকে বলিল পঞ্চশির ।
 আনার আশ্রমে তোমার কায়া নাই ।
 পুনি পুনি গঙ্গা দিলা দেব ত্রিলোচন ।
 এই অপরাধে যেই এমত কক্ষ ফলে ।
 গঙ্গার বচন শুনি আত্মা দিল হন ।
 অনন্য তোমাব নাম হৈব মন্তুলোকে ।
 আর এক কথা কহি পালিও মতনে ।
 শাস্ত্রনু স্তরমে জন্ম তোমার উদরে ।
 এহি কথা বলিয়া গঙ্গারে বিসর্জিনা ।

মনের অভীষ্ট কহিতে বাসি উর ॥
 কহিতে অসভ্য কথা শুনিতে গরিষ্ঠ ॥
 মনের বাঞ্ছিত যেই নাগি লও বর ॥
 সুরেশ্বরী গঙ্গারে অভীষ্ট মোর মতি ॥
 কালিকা প্রভাতে তুমি যাইও গঙ্গাতীরে ॥
 মিলিলেক গঙ্গাতীরে রজনী প্রভাতে ॥
 গঙ্গা গোবী লৈয়া গেল সুরেশ্বরী তীর ॥
 গঙ্গা হৈবে আছে কপি সম্মিলিত হৈয়া ॥
 বিবসন হৈয়া জলে ক্রীড়া করিবারে ॥
 পিঠপাশে আকান দেখিল কপিরাহ ॥
 বানরে দেখিল তোর গুপ্ত যে শরীর ॥
 আত্মা দিল চল তুমি বানবের ঠাই ॥
 কবমোড়ে বোলে গঙ্গা বিনয় বচন ॥
 সাগেব সাপাশ্রব মোর হৈব কতকালে ॥
 বানর সেবিয়া থাক ছাদশ বংশব ॥
 পাইজে দোষেব ফল না দুখিঅ মোকে ॥
 অষ্টবহু সব হৈব ব্রহ্মাব ক্ষাণে ।
 না রাখিব সেই শিশু বলিল তোমাবে ॥
 গঙ্গা স্থায় হেন করি কপি সম্বোধিনা ॥

গল্পটি মন্দ নয় । গঙ্গাব ছলনায় এই কপিপতি অচিরে পুড়িয়া
 মবিগেন, মরিয়া শাস্ত্রনু-রাজা হইলেন । শঙ্করের আদেশে গঙ্গাদেবী
 আবার আসিয়া তাঁহাব সহিত মিলিত হইলেন । গল্পটীতে দেবদেব
 শঙ্করের চরিত্র কি হীন বর্ণে চিত্রিত !

“সম্বৎসরকসংহৃতী সর্বহুঃখবিনাশিনী” শিব-সীমন্তিনী ভগবতী
 জাহ্নবীকে নখর মানব শাস্ত্রনু রাজা কিছুকালের জন্য উপভোগ করিয়া-
 ছিলেন—এ কথা ব্যাসদেবও স্বীয় মহাভারতে লিখিয়া গিয়াছেন ; গল্পটি
 বোধ হয় তাহারই কৈফিয়ৎ । কিন্তু এই আখ্যান—শিব-ভক্ত কপিপুঞ্জবের

বেয়াড়া আব্দার এবং ভক্তবৎসলের আপন পত্নীকে ছলনা ও বিতরণ—
বৈশ্যায়ন-মহাভারতে নাই। আমাদের কবি “জয়মুনী কহন্তু” বলিয়া
আরম্ভ করিয়াছেন; তাহা হইলে জৈমিনী-ভারতে সম্ভবতঃ আছে।
ইদানীং জৈমিনী ভারতের অশ্বনেমপর্ক মাত্র আমাদের দেশে দেখিতে
পাওয়া যায়। এই কাহিনী হইতে প্রমাণ হয়—৪০০।৫০০ বৎসর পূর্বে
জৈমিনী-রচিত অত্রাণ্ড পর্ক মহাভাবতও এদেশে প্রচলিত ছিল।

কোন কোন সমালোচকের মতে এই জয়মুনি জয়মুনি নিখ্যা, এ সব
আজ্জুবি গল্প কবিগণের স্বকপোল-কল্পিত। এই ববিগণ মহাভাবত
প্রচাবের কাবণ উপলক্ষে এক জননেজয় ঋষিশূঙ্গ মহাদেবের কথা পাড়িয়া-
ছেন, তাহাও উদ্ভট।

যাহা হউক, এই অপব এক চট্টন-কবি কবীন্দ্র পরমেশ্বরের কবিত্ত্বের
পরিচয় দিবার চেষ্টা আব কিঞ্চিৎ উদ্ধৃত করিব—

দ্রৌপদীর বিরাট নগরে আগমন—

তার পাছে দ্রৌপদী সৈরকী রূপ ধরি।	অবিক মলিন বস্ত্রে গেলা একখরী ॥
দূর হৈতে যার যেন ত্রাসিত হরিণী।	নগরের নারী সব পুছন্তু কাহিনী ॥
দ্রৌপদী বোলেন্ত সৈরকী মোর নাম।	দ্রৌপদীর পরিচয়। কৈলু অশুপান ॥
অশুপূর নারী যত উত্তর না পাইল	সুদেবী দেবীএ তাকে মাদবে পুছিল।
মত্যা কহ আক্সাতে কপট পরিহরি।	কি নাম তোজার কহ কাহার বরনারী ॥
ছুই উর গুরু তোর অতি সুবলিত।	নাতি গভীর তোমার বাক্য কুললিত ॥
দশন দাড়িষ বিচ্ছুলি নহন।	রাজার মতিদী যেন সব সুমাঙ্গণ ॥
কিবা গর্ককের তুম্বি হয়সি বনিতা।	নাগকন্তা তুম্বি কিবা নগর দেবতা ॥
বিছাধরী কিবা তুম্বি কিম্বরী রোহিণী।	অশুপূরী কিবা তুম্বি উর্কশী মানিনী ॥
ইন্দ্রের ইন্দ্রানী কিবা বরুণের নারী।	তোজা রূপ দেখি আক্সি লৈতে না পারি ॥
সুদেকার বচন বে শুনিয়া তৎপর।	সেইখানে দ্রৌপদীএ দিলেন্ত উত্তর ॥
আক্সি দেবকন্তা নহি গর্ককের নারী।	মহাজে সৈরকী আক্সি কেশ-কর্ষ করি ॥
মালিনী মোহোর নাম দ্রৌপদী ধরিল।	তোজাকে সেবিত্তে মোর হৃদয় বাছিল ॥
তে কারণে আইলু চেলা বিরাট নগর।	মত্যা কথা কৈল এহি তোজার গোচর ॥

হৃদেমাএ বোলেস্ত শুনহ বরনারী । মাথে করি তোক্ষারে রাখিতে আঙ্গি পারি ॥
 নারী সব তোক্ষা দেখি পাশরিতে নারে । কেমত পুরুষ আছে ধৈর্য্য রাখিবারে ॥ •
 রাজাএ দেখিলে তোক্ষা মজ্জিবেক মন । বল করি ধরিতে রাখিবে কোন জন ॥
 আপন কটক আঙ্গি আপনে রোপিব । যত্নএ ধরিলে যেন বৃক্ষ আরোহিন ॥
 কর্কটীর গর্ভ যেন মৃত্যুর কারণ । তেম মত দেখি আঙ্গি তোক্ষারে ধারণ ॥

বিজয় ও কবীন্দ্র কুরুক্ষেত্রেব যুদ্ধাবসানে যুদ্ধিষ্টিবের রাজ্যাভিষেক
 গাথিয়া গ্রন্থ শেষ করিয়াছেন । সঞ্জয় স্বর্গারোহণ পর্য্যন্ত দেখাইয়াছেন ।

কবীন্দ্র যেমন বিজয় বা সঞ্জয়ের অনুবর্তী হইয়াছেন, যষ্টিবর ও তৎপুত্র
 গঙ্গাদাস সেন সেইরূপ অনেকস্থলে কবীন্দ্রেব অনুসরণ করিয়াছেন । তবে,
 কবীন্দ্র সম্পূর্ণ ভারত রচনা কবেন নাই, গঙ্গাদাস সেন সম্পূর্ণ করিয়া-
 গিয়াছেন ।

আমরা বলিয়াছি গোড়েশ্বব হুসেন সাহার সেনাপতি লঙ্কব পরাগল
 খাঁব আদেশে কবীন্দ্র মহাভারত রচনা করেন । কবীন্দ্র লিখিয়াছেন,
 পরাগল খাঁ প্রত্যহ বিজয়-পাণ্ডব কথা শুনিতেন । পরাগল খাঁর পুত্র
 ছুটি খাঁর আদেশে শ্রীকরণ নন্দী মহাভারতের শেষাংশে অংশবিশেষ
 (অশ্বমেধপর্ক) অনুবাদ করিয়াছিলেন । চারি পাঁচশত বৎসর পূর্বে
 মুসলমান দীবগণ কাফের জাতির বীরকাহিনী শুনিতেন আগ্রহান্বিত
 হইতেন । উভয় সেনাপতিই পূর্বাঞ্চল-বিজয়ে চট্টগ্রামে ছিলেন, উভয়
 অনুবাদকও চট্টগ্রাম-বাসী ।

এই নন্দী-কবির রচনা হইতে ব্যঙ্গরসের পরিচয় একটু দেখাই—অশ্ব-
 মেধ যুদ্ধের উদ্যোগকালে কৃষ্ণ ও ভীমের বাক্বিত্তা—

কৃষ্ণ কহেন—

হুলোদর যে জন যে জন নারীজিত ।

বহু ভক্ষকের যুক্তি নহে সমুচিত ॥

বহুভক্ষ হএ ভীম হুল কলেবর ।

হিড়িম্বা রাক্ষসী ভাৰ্যা বাহার সহচর ॥

ভীম কহেন—

(কৃষ্ণের বচনে ভীম কবিয়া কহিল ।)
 তোক্কার উদরে যত বৈসে ত্রিভুবন ।
 সংসার উপালন্তু সব খাইলা তুমি ।
 শনুক-কুমারী তোন্ধার ঘরে জাম্বুবতী ।
 নিজ নারী সত্যভামা প্রিয় করিবার ।
 তুমি নারীজিত না হও আন্ধি নারীজিত ।

মোকৈ মন্দ বল কৃষ্ণ নিজ না দেখিল ॥
 আন্ধার উদরে কত ওদন ব্যঞ্জন ॥
 তাহা হৈতে বহু ভয়ঙ্কর বোলে আন্ধি ॥
 তাহা হৈতে অধিক বোল হিড়িম্বা যুবতী ॥
 রণে ত জিনিল জোঠ ভাই আপনার ॥
 আপনা না দেখিয়া মোক বল বিপরীত ॥

ভীমের বচনে কৃষ্ণ বহু মানন্দিল ।

ভাল ভাল বলি ভীম উঠি গানিছিল ॥

রসিকতাটুকু মন্দ নয় ; শ্রীকৃষ্ণেব সুখেব মতন জীবন হইয়াছে বটে ।

আব এক স্থল দেখাই—

অশ্বমেধ যজ্ঞকালে যজ্ঞাশ্ব অন্তসবণে অজ্জুন দিগ্বিজয় করিয়া
 বেড়াইতেছেন ; ক্রমে অশ্ব মনিপুবে উপস্থিত হইল ; তথায় চিত্রাঙ্গদাপুত্র
 বক্রবাহন রাজা । অজ্জুন জানিতেন না ইনি তাঁহারই পুত্র । অশ্ব
 অশ্ব ধৃত হইল । অশ্বের ললাটদেশে বক্র লিপি পাঠে বক্রবাহন বুঝিলেন
 কাহার অশ্ব এবং কাহার দ্বারা পরিরক্ষিত । তখন রাজা অতি বিনয়
 সহকারে নানা উপঢৌকন লইয়া অজ্জুনকে অশ্ব প্রত্যর্পণ করিয়া
 আশ্রয়-পরিচয় দিলেন । বীরবর পুত্রের অক্ষত্রোচিত আচরণ দেখিয়া
 চটিয়া লাল—

.. কথা শুনি পার্থ মহাবীরে ।
 বেণ্ডা-বীর্যে চিত্রাঙ্গদাএ তোন্ধারে ধরিল ।
 জানে ধরিলেক ঘোড়া আপনার বলে ।
 কোন যুদ্ধ করিয়া শয় পাউলে ছুরাচার ।
 আন্ধার ঠরসে জন্ম হৈলে ভয়ে ভীত ।
 চক্রবাহু ভেদিলেক ছোণ না গণিয়া ।
 কোথা সিংহ অতিমন্য হুহুতা-নন্দন ।

ক্রক হৈয়া চরণে ক্ষেপিল তাহারে ॥
 মোর বীর্যে সর্বথাএ তুমি না ভয়িল ॥
 প্রথমে আন্ধার ঘোড়া তুমি কেহেনিলে ॥
 বেণ্ডা বৃষ্টি করিয়া আনিলে উপহার ॥
 কোথা সিংহ অতিমন্য সংগ্রামে পণ্ডিত ॥
 তর্পিলেক ভীম বীর সমর করিয়া ॥
 কোথায় শৃগাল তুমি ভয়ভীত মন ॥

মোর বাণে সৈন্ত তোর বনে না পড়িল । তোমার হৃদয়ে মোর বাণ না লাগিল ॥
 কোন ভয় হেতু পাপ শরণ লভিলে । ক্ষত্রিয়ের ধর্ম তুমি কিছু না রাখিলে ॥
 নর্ভকী তোমার মাও বেষ্ঠা ব্যবহার । বীর বোধ্য না হও তুমি কুলদ্বার ॥
 নর্ভকী মস্তাভ তুমি নৃত্য কর গিয়া । চল নে পাপীষ্ঠ তুমি ধনু বিনর্জিয়া ॥
 অজ্ঞানের এ সব কথা শুনিয়া নিষ্ঠুর । বক্রবাহা নরপতি কমিল প্রচুর ॥

ইহার ফলে ধনঞ্জয়কে পুত্রের হস্তে প্রাণ হারাইতে হইয়াছিল ;
 কৃষ্ণসখার মৃগ উড়িয়া গিয়াছিল । অনেক কাণ্ডের পর স্বয়ং শ্রীকৃষ্ণ
 আসিয়া মৃগ আনাঠরা অজ্ঞানের কবন্ধে যুক্ত করণান্তর প্রাণদান কবেন ।*

(নন্দী কবি অজ্ঞানকে পদে পদে পরাজিত দেখাইয়াছেন, ফি হাত
 শ্রীকৃষ্ণ আসিয়া রক্ষা করেন ।

ষষ্ঠিবর, গঙ্গাদাস সেন, বাজেন্দ্র দাস, গোপীনাথ দত্ত প্রভৃতি কবির
 রচিত মহাভাবতের অনুবাদ কতক কতক অংশ পাওয়া গিয়াছে ।
 এগুলির প্রায় দুইশত বৎসরের পুৰাতন হস্তলিপি মিলিয়াছে ; অনুমান
 করিয়া লওয়া অসম্ভব হইবে না—মূল পুঁথি তিনশত বৎসরের প্রাচীন হইতে
 পারে । ষষ্ঠিবর রচিত স্বর্গারোহণপর্বের শেষ ভাগে কবি-কর্তৃক সমগ্র
 মহাভারত রচনার কথা উল্লিখিত আছে ।

ষষ্ঠিবরের উপমা মধ্যে মধ্যে বড় সুন্দর—

স্বর্গ হৈতে নামিয়াছে দেবী মন্দাকিনী । পাতালে বহন্তি গঙ্গা ত্রিপথগামিনী ॥
 উত্তরে দক্ষিণে বহে সুরেশ্বরী ধার । পৃথিবী পরেছে যেন মালতীর হার ॥

বিষ্ণুপতির—“গীম গঙ্গমতি হাবা । কাম কনু ভরি কনয়া শমু পরি
 তারত সুরধুনী ধারা ॥” অনেকের মনে পড়িবে ।

গঙ্গাদাস সেনের রচনার কিছু নমুনা—

যৌবনাথ পুরী ভীম দেখিলেক দূরে । স্বর্ণ পুণ্ডিত ঘট প্রতি ঘরে ঘরে ॥
 বিচিত্র পতাকা উড়ে দেখিতে সুন্দর । দীপ্তমান শোভে যেন চল দিবাকর ॥

* এই প্রকার মূল হইতে কিছু পৃথক নানা কাহিনী কাশীদাস পূর্ববর্তী কবিগণ
 হইতে সংগ্রহ করিয়াছেন ।

অতি বিলক্ষণ পুৰী দেখিতে শোভিত ।
 যুগ আরোপিত পথে আছে সারি সারি ।
 নানা বাছ নৃত্য গীত জয় জয় ধ্বনি ।
 মণ্ডপ প্রাসাদ মঠ বিচিত্র নগর ।
 ফলিত কদলী বন দেখিতে শোভিত ।
 গন্ধে আমোদিত সব স্থললিত ভ্রাণ ।
 ধর্জুর পাঞ্জেলা যত ফলিত সঘন ।
 বিদারিত দাড়িষে বেষ্টিত পুরী খান ।
 লেগু জাহীর আর নারাজার ফুল ।
 সুবর্ণ কেতকী আদি জাতি ক্রম লতা ।
 গন্ত পক্ষী বেড়ি ক্রীড়া করয়ে সকলে ।

সহস্রকিরণ বেড়ি থাকে চারিভিত্ত ॥
 যত্ন-ধূমে অঙ্ককার গগন আবরি ॥
 বেদধ্বনি সুপুরধ্বনি এই মাত্র শুনি ॥
 পুরী দেখি হরিষ হইল বৃকোদর ॥
 ডাল সনে পুষ্প ভরে হয়েছে নমিত ॥
 নানা বৃক্ষ লতাতে বিচিত্র নির্মাণ ॥
 দেখিতে জুড়ায় অঁখি ছাখ বিমোচন ॥
 পূণ্যবস্ত্র দেখি যেন দেবতার স্থান ॥
 উলোক চম্পক লক্ষ কেশর বকুল ॥
 মালতী চম্পক কন্দ লতিবা পুষ্পিতা ॥
 বোঝিলের ধ্বনি আর ভ্রমরের বোলে ॥

গোপীনাথ দত্তের রচিত দ্রোণপর্ক শুধুমাত্র পাওয়া গিয়াছে ; উহাতে দ্রোণদীর যুদ্ধ বর্ণিত আছে । অভিনবত্যা-বধে ক্রন্দা পাণ্ডব-রমণীসকল কুরুক্ষেত্রে যুদ্ধ করিয়াছিলেন—দ্রোণদী হইয়াছিলেন সেনাপতি (সেনাপত্নী ?) । বিষয়-উদ্ভাবনে কবিত্ব আছে নানিতে হয়, বর্ণনায় বিশেষ কবিত্বের পরিচয় নাই । মধ্যে মধ্যে পূর্নবঙ্গে প্রচলিত ছ চাৰিটা শব্দ রচয়িতার নিবান স্থান বিজ্ঞাপিত কবে ।

রাঞ্জেদ্র দানের রচিত আদিপর্কের প্রায় সমস্ত অংশ পাওয়া গিয়াছে ; তন্মধ্যে শকুন্তলা উপাখ্যানটী বড় সুন্দর । কধবনীর তপোবনের বর্ণনা একাংশ দেখাই—

শীতল পবন বহে সুগন্ধি বহুে বান ।
 মন মন্দ বায়ুএ বৃক্ষ সব নড়ে ।
 নব নব শাখা গাছি অতি মনোহর ।
 নির্মল বৃক্ষের তলে পুষ্প পড়ি আছে ।
 হেন স্নান না দেখিলুম নাহিক কমল ।
 হেন ভূমি নাহি যে না ডাকে মন্ত হৈয়া ।

ফল ফলে বৃক্ষ সব নাহি অবকাশ ॥
 ভ্রমরের পদ ভরে পুষ্প সব পড়ে ॥
 ধোপা পোপা পুষ্প নড়ে গুঞ্জরে ভ্রমর ॥
 লক্ষ লক্ষ বানর বেড়ায় গাছে গাছে ॥
 হেন পদ্ম না দেখিলুম নাহিক ভ্রমর ॥
 কেবা মোহ না যায়ন্ত সে বন দেখিয়া ॥

মহাভারতের উপাখ্যান-বিশেষ অনুবাদকের মধ্যে কেহ কেহ কাশী-

দাসের পূর্ববর্তী, পরবর্তীও অনেক আছেন। তাঁহাদের মধ্যে ছ এক-
জনের রচনার ঐশ্বর্য পরিচয় দিব। অনুবাদ-রচয়িতাগণের সময় নির্ধারণ
অধিকাংশ স্থলে অসম্ভব। নকলনবীশগণের নকল করিবার তারিখ
অনেকস্থলেই পাওয়া যায়, এবং সেই সঙ্গে প্রায় সর্বত্রই পাওয়া যায়
তাঁহাদের একটা সফাই গান—“ভিন্নম্যাপি রণেভঙ্গ মুণিনাঞ্চ মহিভ্রম,
যথা দিষ্ট তথা লিখিতং, লিখিতং নাস্তি দোষকঃ ॥” (বানান ও ব্যাকরণ
নিশেষেই তাঁহাদেরই)। এই সকল নিছাদম্বু নকলকারদিগেব হাতে
পড়িয়া আসল রচনার কত যে পাঠ-বিপর্যয় ঘটিয়াছে, তাহার ইয়ত্তা করা
যায় না।

রামেশ্বর নন্দী সম্ভবতঃ কাশীদাসেব পরবর্তী কবি।

তাঁহার শকুন্তলাব রূপ বর্ণনা— শুধু মুখ থানি—

চামরে চিকুর কেশ হেন মনে লয়।
চাঁদ মুন্দ নিয়া মুখ করিল নিশ্চিত।
অরুণ তিলক ভালে হেন লয় চিত্তে।
ভুরুষুগ নিরমিল কাম-শরাসনে ॥
কুবলয় দলে কৈল অঁ।পি নিরমাণ।
বিখ্যল ছিনিয়া অধর হেন দেখি।

চাঁচর তাহাতে নাই এই ত বিশ্বয় ॥
তাহাতে কলঙ্ক হেতু নহে পরতীত ॥
নন্দমণ রত্নবর্ণ না থাকে তাহাতে ॥
কঠিন দেখিয়া তারে নাহি লয় মনে ॥
চঞ্চলতা নাহি তাহে কটাক্ষ সন্ধান ॥
ঐশ্বর্য মধুর হাস তাতে নাহি লক্ষ্য ॥

মধুসূদন নাটপিতের “নল-দময়ন্তী” কাব্যের এক স্থানে স্বভাব-বর্ণনা—

কত দূর গিয়ে দেখে রমা এক স্থান।
তীরে নীরে নানা পুষ্প লতায় শোভিত।
কোকিলের ধ্বনি তথা নয়রের নৃত্য।
পাইয়া শীতল বারি আনন্দ হৃদয়।
ছায়া বারি শীতল পবন মনোহর।
আনন্দে করয়ে কেলি যত জলচর।
হংসে মৃগাল তুলি যাচে হংসিনীকে।

দিব্য সরোবর তথা পুষ্পের উদ্যান ॥
দক্ষিণা পবন তথা অতি স্থলনিত ॥
ভ্রমরা নাচয়ে তথা ভ্রমরী গাহে গীত ॥
স্নান তর্পণ কৈল সৈন্ত সমুচয় ॥
নদী তীরে ভ্রমে রাজা সরস অন্তর ॥
চক্রবাক কমলে শোভিত সরোবর ॥
উড়ে পড়ে চকোরী চকোরের ডাকে ॥

এই নাটপিত-কবি দময়ন্তীর কপালে নিবিড় চঞ্চল কেশ-দামে ঐশ্বর্যবৃত্ত

সিন্দূব-বিন্দু দেখাইয়া উপমা দিয়াছেন—“রাহ জিহ্বা নাড়ে যেন চন্দ্রে গিলিবাবে ।”

এই সময়কার জনৈক কবি-রচিত “পরীক্ষিত-সম্বাদ” হইতে পরশুরাম বর্ণন—

হেন কালে আমিলেন পরশুরাম বীর ।	দৈত্য দানব জিনি নির্ভয় শরীর ॥
বাম হস্ত ধরে ধনু দক্ষিণ হস্তে ত্রোমর ।	পৃষ্ঠেতে বিচিত্র টোন অতি মনোহর ॥
টোনের ভিতরে বাণ জলধি যেন ।	এক এক শরমুখে যেন কাল যম ॥
সুবর্ণ বর্ণ তনু লোচন লোহিত ।	অঙ্গ হৈতে অদ্ভুত তেজ করিত ॥
লম্বিত পিঙ্গল জটা পরশিছে কটি ।	বদনামে দেখি কবে হাস্য পটখটি ॥

লোকনাথ দত্তের “নৈষধ” হইতে দময়ন্তীর রূপ—

দেখিয়া সুরঙ্গ তার ওষ্ঠাধর ।	অরণ্য আকৃতি স্মৃতি হৈতে মনসর ॥
দূরে থাকি কুহুম বাধুলী নিম্বফল ।	অপমানে বলে মোর সুরঙ্গ বিফল ॥
দেখিয়া চিস্তিত তার দশনের কান্তি ।	সমুদ্রে প্রবেশ কৈল মুকুতার পাতি ॥
তার ক্ষতি বিমন দেখিয়া মনোহর ।	আকাশে উড়িল লাজে গৃধিনী সঙ্কল ॥
দেখিয়া সূচাক তান দিয়া কেশপাশ	চমকী বনেতে গেল হইয়া নিরাশ ॥
সীমন্ত বিচিত্র তার দেখি অদ্ভুত ।	ঘন ঘন গগনেতে লুকাই বিদ্রুত ॥
দেখিয়া বিচিত্র গ্রীবা অতি শোভাশিত ।	সমুদ্রেতে গেল শঙ্ক হইয়া লজ্জিত ॥
তনু কঠিন তার পীন পয়োধর ।	দূরে থাকি হেরিলেক স্নেহের মন্দর ॥

উদ্ভূত উপমাংশি আমাদের ভারতচন্দ্রকে মনে পড়াইয়া দেয়, কিন্তু কবি লোকনাথ পূর্ববর্তী। অবশ্য আরও পূর্বতন কবিগণের রচনাতেও আমরা ঠিক এইরূপ বর্ণনা দেখিয়াছি।

অনেক কবিরই পরিচয় দিবার জো নাই। পুঁথি উদ্ধার হইয়াছে কিন্তু এখনও প্রকাশিত হয় নাই। অধিকাংশই কখনও মুদ্রিত হইবে কি না ~~সন্দেহ~~ সন্দেহ। অপ্রকাশিত গ্রন্থ সম্বন্ধে আমার এই প্রবন্ধে বেশী কথা বলা চলে না। শ্রীযুক্ত বাবু দীনেশ চন্দ্র সেন অনেক গুলির সমালোচনা করিয়াছেন। আমার এই অকিঞ্চিৎকর সংগ্রহের অল্প দীনেশ বুনার

নিকট আমি বিশেষরূপে শ্রীয়া । প্রাচ্যবিদ্যামহার্ণব শ্রীযুক্ত নগেন্দ্র নাথ
বসু দেব-বর্ষণ ও বঙ্গীয় সাহিত্য-পরিষৎ অনেক গুণের পরিচয় দিয়া-
ছেন, কতকগুলি মুদ্রিতও করিয়াছেন ; বহুদূরে আমি সাহায্য লইয়াছি,
বলা বাহুল্য নাই । বঙ্গীয় সাহিত্যানুসঙ্গীদিগের যত্নে অপ্ৰকাশিত
গ্রন্থসকল যদি সাধারণে প্রকাশিত হয়, তবেই সকলে তৎসমস্তের রসা-
স্বাদন-সুখ লাভ কবিত্তে সম্মত হইবেন ! আশা হয়, সাহিত্য-সভাও এ
বিষয়ে অননোযোগী থাকিবেন না ।

আমরা ভাষা-মহাভাবত বচনভাগণেব প্রধান কবিকে ছাড়িয়া
এতক্ষণ অ-বাপব কাছাবও কাছাবও পরিচয় গ্রহণ করিতেছিলাম ।
স্বীকার করিতেই হয়, ধারাবাহিক কাব্যানুবাদ ধরিলে কাশীদাসের
গ্রন্থটী বাঙ্গালা ভাষায় সন্দেহশ্রেষ্ঠ ।

আমরা পূর্বে এক স্থলে বলিয়াছি কাশীদাসের রচনা স্থলে স্থলে
কাহার পূর্বগানী কোন কোন কবির রচনার সহিত আশ্চর্যরূপ মিলিয়া
যায় । কিঞ্চিৎ উদাহরণ দেখাই—

সঞ্জয় কবি ও কাশীদাসে বর্ণিত “যযাতিব পতন”—

অষ্টক বোলেন্ত তুমি কোন মহাজন ।	পরিচয় দিয়া কহ জানাইয়া আপন ॥
অগ্নিপ্রায় তেজঃপুত্র দেখিতে সাক্ষাৎ ।	কোন পাপে অধর্মে হৈল স্বর্গপাত ॥

* * * * *

যযাতি আমাব নাম কহি শুন তোক ।	নরম নৃপতি-স্বত পুত্র জনক ॥
করিলে স্বকৃতি নর যেবা নরে কয় ।	নরকেতে বান হয় পুণ্য হয় ক্ষয় ।
কহিলুম ইন্দের ঠাই কথা সকল ।	পুণ্য ক্ষয় হৈয়া মূই পড়িল ভূমিতল ॥

(সঞ্জয়-ভারত)

অষ্টক বলিল তুমি কোন মহাজন ।	কোন নাম ধর তুমি কাহার নন্দন ॥
সূর্য অগ্নি প্রায় তেজ দেখি যে তোমার ।	স্বর্গ হৈতে পড় কেন না বুঝি বিচার ॥
রাজা বলে নাম আমি ধরি যে যযাতি ।	পুত্র জনক আমি নহষে উৎপত্তি ॥
পুণ্যবান জনের করিনু অমান্ত ।	সেই হেতু আমার হইল ক্ষীণ পুণ্য ॥

(কাশীদাস—আদিপর্ব)

ভীষ্মের বীৰ্য্য দর্শনে কৃষ্ণের ক্রোধ বর্ণনায়—কদোল্লভ সহিত, বৃষ-
কেতুর পরিচয় বর্ণনায়—শ্রীকরণ নন্দীর সহিত, গান্ধারী-বিলাপের শেষাংশ
বর্ণনায়—নিত্যানন্দ ঘোষের রচনার সহিত, এইরূপ বহু স্থলে কাশীদাসের
রচনা পূর্ববর্তী কবিগণের সহিত ছত্রে ছত্রে মিলিয়া যায় । তজ্জন্ম কেহ
কেহ বলেন—এ সকল “অপহরণ” ।

কিন্তু সকল স্থলে এইরূপ ঐক্য অপহরণও নহে, বিশ্বয়ের কাষণও
নহে । সকলেই মূল সংস্কৃত হইতে এক ভাষায় অনুবাদ কবিয়াছেন ;
অনুবাদ মূলানুগত হইলে রচনার সাদৃশ্য—এমন কি কথায় কথায় মিল
অবশ্যস্বাভাবী । অবশ্য মূল-বহির্ভূত বিষয়ে বিশেষরূপ শঙ্ক-ঐক্য থাকিলে,
পরবর্তী কবির পূর্ববর্তী কবি হইতে সংগ্রহ বা ‘অপহরণ’ বলিতে পাৰা
যায় । এক জনের অনুবাদ ব্যাস হইতে, অপরের অনুবাদ জৈমিনী
হইতে,—বিষয়-বর্ণনায় মূলে যদি উভয় ঋষির প্রভেদ থাকে, অনুবাদে
যদি উভয় কবির ঐক্য থাকে, তাহা হইলেও ‘অবশ্য স্বীকার কবিত্তে
হইবে পরবর্তী জনের পবধনলুপ্তন ।

প্রবাদ আছে—

“আদি সভা বন বিবাহটির কতদূর ।

ইহা রচি কাশীরাম দাস স্বর্গপুর ৷”

এ কথা সত্য হইলে, বিরাটপর্কের কতকাংশ পর্য্যন্ত ভাষা-মহাভাবত
কাশীদাসের রচনা, বাকি অংশ অপব কাহাবও । কেহ কেহ বলেন,
কবি গ্রন্থ-সমাপ্তির ভার স্বীয় জামাতার উপর দিয়া দান, জামাতা ববা-
বর স্বস্তবেব ভগিতাই চালাইয়াছেন । পুত্র নন্দরানের উপর এই
ভারার্পণের প্রবাদও শুনা যায় । সমালোচকেরা কেহ কেহ এই উই
অংশে রচনা গুণের প্রভেদও লক্ষ্য করিয়াছেন । অনেকে কিন্তু এ
সকল প্রবাদ সত্য মনে করেন না ; তাঁহারা “স্বর্গপুর” অর্থ করেন—
কাশীধার : কাশীদাস বিরাট পর্কের কতকাংশ পর্য্যন্ত স্বগ্রামে বসিয়া

রচনা করেন, পরে কাশীবাসী হইয়া তথায় এই বিরাট গ্রন্থ শেষ করিয়া-
ছিলেন ।

মূল মহাভাবতে শ্লোক-সংখ্যা প্রায় এক লক্ষ—অনুতঃ ৯০০০০র
উপৰ ; কাশীদাসে—সচবাচব যে সংস্করণ পাওয়া যায়—শ্লোক সংখ্যা
৩৬০০০ ! (নগেন্দ্র বসু বাবু একথানি কাশীদাসী মহাভারতের পুঁথি
পাইয়াছেন, আয়তনে মুদ্রিত কাশীদাসের দ্বিগুণ) ।

কৃত্তিবাসেব রামায়ণ অনুবাদের মত কাশীদাসের মহাভারতও মূল
সংস্কৃত গ্রন্থের অবিকল অনুবাদ নহে । অনেক স্থলেই কবি মূলঘটিত
বহু বিষয়ের পবিতর্জন ও স্বকল্পিত বহু বিষয়ের সংযোজন করিয়াছেন ।
সুন্দর শ্রীবৎস ও চিন্তাব উপাখ্যান মূল মহাভারতে একেবারেই নাই ;
মনোদান সুভদ্রা-হরণের অনেক কথা কাশীরামের নিজস্ব । এইরূপ
বহু বিষয় কবি শাখা-প্রশাখায় পল্লবিত কবিতা আপন গ্রন্থ মধ্যে বসাইয়া-
ছেন ; স্থলে স্থলে মূল গ্রন্থের অনেক কথা সংক্ষিপ্ত করিয়াও লইয়াছেন ।

কাশীরাম দাস অনেক স্থলে সুন্দর কবিত্ব-শক্তি ও কল্পনার পরিচয়
দিয়াছেন । তাহার ভাষাও বেশ স্পষ্ট পরিষ্কার ; তবে মধ্যে মধ্যে
সংস্কৃতাকার দুকহ শব্দের প্রয়োগও দেখা যায় । কৃত্তিবাস মুকুন্দরাম
প্রভৃতি প্রাচীন প্রসিদ্ধ কবিগণের বচনায় অপ্রচলিত শব্দের এবং
গ্রাম্য কথার ব্যবহার, ভাষার অসুকুমারতা এবং ছন্দবিষয়ে বর্ণগত বৈলক্ষণ্য
যত দেখিতে পাওয়া যায়, কাশীরামে তেমন নাই । অবশ্য কাশী
অনেক পরবর্তী কালের কবি ; রচনায় ক্রমেই উন্নতি হইয়া আসিতেছিল
বুঝা যায় ।

কাশীদাসে প্রায় সমস্তই পয়ার, সামান্যই ত্রিপদী বা অগ্ন ছন্দ আছে ।
রচনায় মিত্রাকরের বিশুদ্ধতা যথেষ্ট রক্ষিত হইয়াছে ।

রাক্ষস-বানরের যুদ্ধ ও অদ্ভুত রসের সমাবেশ প্রভৃতির জন্য কৃত্তি-
বাস যেমন নিরক্ষর নিম্নশ্রেণী বাঙ্গালীর অধিকতর প্রিয়, নানাবিধ

মনোমুগ্ধকর আখ্যায়িকায় শোভিত বলিয়া কাশীদাস ভদ্রঘবেব বাঙ্গালীর
তেমনি সমদিক আদরের কাব্য ।

এখন আনন্দ কাশীরাম দাসের গুণেব কিঞ্চিং পরিচয় লইতে চেষ্টা
করি আস্থন ।

রংস্থলে ভীনের বীণা—

মুখ তুলি বুকোদর যেন ভিত্তে চায় ।
সিঁহুজল নখো যেন পদত মন্দব ।
মুগ্ধের বিহরে যেন গজেন্দ্র মণ্ডলে ।
দণ্ড হাতে যন যেন বজ্র হাতে ইন্দ্র
যেই নিকে বুকোদর সৈন্ত যায় খোঁড়া ।
যতক আছিল সৈন্ত রক্তে হেল রক্তা ।

পলায় সকল সৈন্ত তুলি যেন বায় ॥
পদ্বয়ন ভাঙ্গে যেন মগ্ন করিবর ॥
দলবদন মরো যেন দেব আংগলে ॥
সৈন্যদিগে ঠেলিয়া যায় সব নৃপসুন্দ ॥
দুঃখ নিকে হুটু যেন মরো বাহ নদী ॥
সব সৈন্তে বজ্র বহে ভাঙ্গে যেন গঙ্গা ॥

যুদ্ধ হইতে পলায়নপর্ব বোকা—

যে নিকে পারিল সোতে সে গেল সে নিকে ।
উত্তরের রাজাগণ নক্ষিণেতে গেল ।
হুড়াহুড়ি ঠেলাঠেলি না পাইয়া পথ ।
রথের উপর বেগবন্ত আনোয়াব ।
ঠেলাঠেলি চাপাচাপি অর্ধ সৈন্ত মৈল ।
এক পদ কাটা কাক কাটা দুই ভুজ ।
সর্বাঙ্গ বহিয়া পড়ে শোনিওর বার ।
আড়ে ওড়ে কাড়ে বোড়ে অরণ্যে পানিয়া ।
ক্ষত্রি দেখি ব্রাহ্মণ পলায় উত্তরভেদে ।
বিজের ক্ষত্রিয় ভয় ক্ষত্রে দ্বিগু ভয় ।
ধনুর্কাণ ফেলিল হাতের গদা শূল ।
তুলিয়া লইল ছত্র দণ্ড কমণ্ডল ।
প্রাণ ভয়ে কেহ গিয়া ডুব রহে জলে ।
মরার ভিতর কেহ নরা ঠেলা রহে ।

পলায় পশ্চিমবাসী রাজ্য পূর্বদিকে ॥
পথাপথ নাতি জ্ঞান বৈদিক পাঠলে ॥
একে চাপি আর যায় যেন বলবন্ত ॥
অবস্থা হইল যত কি কব তাহার ॥
স্থানে স্থানে পদত আকার শব হৈল ॥
বৃকের পহারে কেহ হইয়াছে কৃষ্ণ ॥
মুকুটেশ নর সৈন্য কাণ কাটা কার ॥
সংসেব গহিয়া কেহ যায় না পারিয়া ॥
সৈন্য সৈন্য ফাঁদে লুকায় কাড়ে কোড়ে ॥
দ্বিগু পদ বেশ ধরে, ক্ষত্র দ্বিগু ভয় ॥
নাথার মুকুট ফেলি মুকুট কৈল চুল ॥
ধনুর্কাণ তুলি নিল ব্রাহ্মণ সকল ॥
কেহ কাটা বনে পৈশে কেহ বৃক্ষডালে ॥
দূর দূরান্তরে কেহ ভয়ে স্থির নহে ॥

কীবন্ত সুন্দর চিত্র— বিশেষতঃ কবির স্বজাতি হতভাগ্য আমাদের পক্ষে !

আর একটা চিত্র কেমন ফুটন্ত !

কুরসৈন্যের সজ্জিত অর্জুনের যুদ্ধাবস্থা—

আকাশ হইতে শীঘ্র তারা যেন ছুটে ।
 কর্ণের সম্মুখে ছিল যত রথীগণ ।
 গেল শূল শক্তি জাগী মুসল মুসল ।
 পর্কিত আকার হস্তী ভীষণ দশন ।
 দেখিয়া হানিয়া বীর কুন্দীর নন্দন ।
 না হৈতে নিমেষ পূর্ণ ছাডিতে নিশ্বাস ।
 বরিষা কালেতে যেন বরিষয়ে মেঘে ।
 যত রথী পদাতি কুঞ্জর হয় গণ ।
 বেগে রথ চালায় সারথি বিচক্ষণ ।
 ক্ষণে বানে ক্ষণে দক্ষিণে আগে পিছে ছুটে
 ক্ষণেক ভিতরে যায় ক্ষণেক বাহির ।
 মুগেন্দ্র বিহরে যেন গজেন্দ্র মণ্ডলে ।
 কাটিল রথের ধ্বজ সারথি সহিত ।
 ধনুক সহিত বাম হাত ফেলে কাটি ।
 শবণ নাসিকা গেল নেপি বিপরীত ।
 কাটিলেন রথধ্বজ করি খণ্ড খণ্ড ।
 তীক্ষ্ণ বাণঘাতে মত কুঞ্জব সকল ।
 চক্রাকারে ভ্রমি ভূমে দিয়া পড়ে দস্ত ।
 এই মত মহামার করিল ফাস্তুরী ।

চালাইয়া দিল রণ কর্ণের নিকটে ॥
 অর্জুন উপরে করে বাণ বরিষণ ॥
 ঝাঁকে ঝাঁকে চতুর্দিকে বরিসে তোমর ॥
 চরণে কম্পিত ক্ষিতি জলদ গর্জন ॥
 দিব্য অস্ত্র গাণ্ডীবে যোড়েন সেই ক্ষণ ॥
 শরজাল করিষা পূর্বিল দিকপাশ ॥
 দিনকর তেজ যেন সন্দ ঠাই লাগে ॥
 করেন জজ্ঞর বিকি ইন্দ্রেব নন্দন ॥
 বাতাসিক মনোজব জিনিয়া খঞ্জন ॥
 ভূমিতে ক্ষণেক পড়ে ক্ষণে শূন্যে উঠে ॥
 রথবেগে পড়িল অনেক মহাবীর ॥
 নাগে নাগাস্তক যেন মারে কুতূহলে ॥
 খণ্ড খণ্ড হইয়া পড়িল চতুর্ভিত ॥
 কাটিয়া ফেলিল কাব দস্ত দুই পাটী ॥
 কাটিয়া পাড়িল মুণ্ড কুণ্ডল সহিত ॥
 মধ্যচক্রে কাটিলেন সারথির মুণ্ড ॥
 আর্ন্তনান করি পড়ে মস্থি বহুদল ॥
 পেটেতে বাজিয়া কারু বাহিরায় অস্ত্র ॥
 সকল সৈন্যেরে বিকি করিল চালনী ॥

সহজ সরল বাঙ্গালায় কাশীদাসের রচনা কেমন প্রসাদগুণবিশিষ্ট
 দেখা গেল; কবি শুদ্ধভাষা প্রয়োগেও কেমন দক্ষ তাহার পরিচয়—

ছদ্মবেশী অর্জুনের রূপ—

কেহ বলে ব্রাহ্মণেরে না কহ এমন ।
 দেখে দ্বিগ্ন মনসিজ জিনিয়া মুরতি ।
 অমুপম তনু শ্রাম নীলোৎপল আভা ।

সামান্য মনুষ্য বৃষ্টি না হবে এ জন ॥
 পদ্মপত্র যুগ্মনেত্র পরশয়ে শ্রুতি ॥
 মুগুরুচি কত শুচি করিয়াছে শোভা ॥

সিংহগীৰ বকুলীৰ অধরের তুল ।
 দেখ চাক যুগ্ম ভুক ললাট প্রসর ।
 ভুজুগে নিন্দে নাগে আজ্ঞাসুলস্থিত ।
 বক্ষপাটা দন্ত ছটা জিনিয়া দামিনী ।
 মহাবীৰ্য্য যেন সূৰ্য্য জলদে আবৃত ।
 এই ক্ষণে লয় মনে বিক্রিবেক লক্ষা ।

খগরাজ পায় লাজ নামিকা অতুল ॥
 কি সানন্দ গতি মন্দ মন্ত করিবর ॥
 করী-কর যুগবর জামু সুবলিত ॥
 দেখি এরৈ ধৈর্য্য ধরে কোথা কে কামিনী ॥
 অগ্নি অংশু যেন পাংশু-জালে আচ্ছাদিত ॥
 কানী ভণে কৃষ্ণ-জনে কি কাজ অশকা ॥

ইহার ভিতর ভাষাব কারচুপীট অধিক ; কবির সংস্কৃত জ্ঞানের পরিচয় । এ পরিচয় আমরা আবণ্ড বিশেষরূপ পাইতে পাবি—

দ্রৌপদীর রূপ বর্ণনা—

পূর্ণ সুধাকর	হইতে প্রবর	কে বলে কমল মুখ ।
গজমতি ভূষা	তিলকুল নাশা	দেখি মুনী মন-সুখ ॥
নেত্রযুগ মীন	দেখিয়া হরিণ	লাজে নৌত গেল বন ।
চ'র ভুরুলতা	দেখিয়া মল্লপা	নিন্দে নিজ শরাসন ।
প্রবাল শ্রীধর	বিরাজে অধব	পূর্কায় অকণ ভালে ।
মধো কাদম্বিনী	স্থির সৌদামিনী	নিন্দুর চাঁচর চূলে ॥
তড়িত মণ্ডল	গণ্ডেতে কুণ্ডল	তিমাংশু মণ্ডল আড়ে ।
দেখি কুচকুম্ভ	লঙ্কায় দাড়িম্ব	হৃদয় ফাটিয়া পড়ে ॥
কণ্ঠ দেখি কম্বু	প্রবেশিল অম্বু	অগাধ অম্বু ধি মাঝে ॥
নিন্দিত যুগাল	দেখি ভুজু ব্যাল	প্রবেশিল বিলে লাজে ॥
মাঝা দেখি কীর্ণ	প্রবেশে বিপিন	করীহর হরি লাজে ।
করে কোকনদ	পাইল বিপদ	নখতেজে বিজরাজে ॥
কনক কঙ্কন	করে বন বন	চরণে সুপূর হাস ।
জঘন সুন্দর	বিহার কন্দর	স্বর্ণ কাকী অবতংস ॥
রাম-রস্তা তরু	চাক যুগ উরু	দেখি নিন্দে হাত হাতী ।
উদর সুকৃশ	মাঝা যুগ-ঈশ	নিতম্ব যুগল ক্ষিতি ॥
নীল সুকোমল	শরীর অমল	কমলে গঠিত অঙ্গ ।
ভায়ের কারণ	হীন আভরণ	সহজে মোহে অনঙ্গ ॥
কমল বদন	কমল নয়ন	কমল-গঞ্জিত গণ্ড ।

ধিকর কমল	কমলাজ্বিতল	ভূজ কমলের দণ্ড ॥
মন্দ মন্দ বায়	যোজনেক যায়	অঙ্গের কমল গন্ধ ।
হইয়া উন্নত	ধায় চতুর্ভিত	কমল-মধুপ বৃন্দ ॥
কুরুকুল ধ্বংসে	কমলার অংশে	সৃষ্টিল কমল-জাত ।
কমলা-বিলানী	বন্দি কহে কাশী	কমলাকাহের স্মৃত ॥

ইহা অবশ্য ভাষা-বৈচিত্র্যের নমুনা । এক দিকে “কমলাজ্বিতল” অপব দিকে “নিন্দে হাত হাতী” লক্ষ্য করিবার জ্ঞানস্ব ।

এই সকল পাঠ করিলে স্পষ্ট বুঝা যায়, কাশীদাসের সময় দেশে সংস্কৃত ভাষার চর্চা বাড়িয়াছে । সংস্কৃত কাব্যাদি উপমা অজস্র বর্ষণ, যমক-অনুপাস-প্রিয়তা, এই প্রকার পোষাকী বকন শুধু ভাষার ব্যবহার—তাঁহার নিদর্শন ।

শুধু ভাষার নহে, ভাবেও সংস্কৃত নাট্যকাব্যের ছায়া আঁসিয়া পড়িয়াছে, তাহাও আমরা বুঝিতে পারি । কিঞ্চিৎ উদাহরণ দেখাই ;—ধনঞ্জয় কুনাবী সুভদ্রাসুন্দরীর নয়ন-পথেব পথিক হইয়াছেন, প্রথম দর্শনেই—

অর্জুনের মুখ দেখি সুভদ্রা মুচ্ছিত ।	অজ্ঞান হইয়া ভূনে পড়ে আচম্বিত ॥
সত্যভামা বলেন না আইস ভদ্রা কেন ।	সবে গেল একক বসিলা কি কারণ ॥
সুভদ্রা বলিল সখি ধরি মোরে লহ ।	কণ্টক ফুটিল পার বাহির করহ ॥
শুনি সত্যভামা ধরি তুলিলেক হাতে ।	নাহিক কণ্টকাঘাত দেখেন পদেতে ॥
সত্যভামা বলেন কি হেতু ভাঁড়াইলা ।	নাহিক কণ্টকাঘাত কেন বা পড়িলা ॥
নিভূতে সুভদ্রা কহে কি কহিব সখি ।	যে কণ্টক ফুটিল কোথায় পার দেখি ॥
অর্জুনের নয়ন-চাহনি তীক্ষ্ণ শর ।	আজি অঙ্গ আমার হইল জরজর ॥
দেখি মম অঙ্গতাপ যন কম্পমান ।	ছটফট করে তনু বাহিরাব প্রাণ ॥
ধর সত্যভামা আমি না পারি যাইতে ।	এত বলি অর্জুনেরে লাগিল দেখিতে ॥

কাশীদাসের “সুভদ্রা হরণ” ও “শ্রীবৎস-চিন্তা”র উপাখ্যান প্রসিদ্ধ । কিন্তু সে সকল দীর্ঘ প্রবন্ধের পরিচয় দিবার আমাদের স্থান নাই । আমাদের কবির বর্ণিত সুভদ্রা-হরণ অভিনব ব্যাপার—মূল আখ্যান

হইতে কিছু ভিন্ন । অজ্জুঁন-দর্শনে অনুঢ়া কৃষ্ণ-ভগিনীর প্রেম-বৈক্লব্য, কৃষ্ণ-প্রিয়া সত্যভামার সহায়তা এবং হরণ-কালে হিন্দু-রমণীর রণক্ষেত্রে সারথ্য বঙ্গীয় কাব্য-সাহিত্যে নবীনত্ব আনয়ন করিয়াছে ।

এই স্থলে অজ্জুঁনের ক্ষত্রিয়োচিত তেজও চমৎকার;—কৃষ্ণ-সারথি-চালিত কৃষ্ণ-রথে কৃষ্ণ-ভগিনীকে তুলিয়া লইয়া পাণ্ডব-বীৰ ছুট দিয়াছেন; যাদবগণকে পশ্চাৎকাবন কবিত্তে দেখিয়া ফাল্গুনী সারথিকে বলিগেন—

ফিরাও দাকক রথ, ডাকে ক্ষত্রগণে ।

না দিবে প্রবোধ ভারে যাইব কেমনে ॥

কিন্তু প্রভুভক্ত কৃষ্ণ সারথি কৃষ্ণ-পুল্লগণেব সঙ্গিত যুদ্ধাথ কৃষ্ণের বথ সম্মুখীন করিতে অক্ষমতা জানাইলে দীবদব স্পষ্ট প্রকাশ করিলেন—

কৃষ্ণ-পুল্ল আশ্রক আপনি কৃষ্ণ আইসে.

কিন্মা ভীম যুদ্ধিষ্ঠের সমরে প্রবেশে—

তিনি পশ্চাৎপদ হইবেন না । যুদ্ধে আহ্বান—অজ্জুঁনের মত বীৰ কি বিমুগ্ধ হইতে পারেন ? ক্ষত্রিয়-রক্ত গরম হইয়া উঠিয়াছে । এ স্থানটি উচ্চ অঙ্গের বীৰ-রস-ব্যঞ্জক ।

সকলেরই বোধ হয় মনে আছে স্বয়ং সুভদ্রাসুন্দরী অশ্ব-বল্লগা ধারণ করিয়া এই সময়ে রণাভিমুখী হইয়াছিলেন ।

শ্রীবৎসের উপাখ্যান ঐতিহাসিক বা পৌরাণিক কাহিনী নহে । কাশীদাসের পূর্ববর্তী কবি মুকুন্দরামের কাব্যেও দেখা যায়—

“কাঠুরে সঙ্গিত ছিল চিত্তা নামে নারী ” ।

এবং তৎসঙ্গে বনপর্বের উল্লেখ আছে । কিন্তু মহাভারতের বনপর্বে এই উপাখ্যান নাই । বোধ হয় লৌকিক কোন ক্ষুদ্র উপাখ্যান দেশে প্রচলিত ছিল, মুকুন্দরাম ইঙ্গিতে আভাস দিয়াছেন ; কাশীদাস সেইটিকে কাব্যাকারে সম্প্রসারিত করিয়া গাহিয়াছেন । (জৈমিনী বা মূল ?) গল্পটীতে নলদময়ন্তী উপাখ্যানের ছায়া স্পষ্ট ।

কাশীদাসের এক এক স্থল কৃত্তিবাসের অনুসরণ মনে হয়। একটা সুন্দর অংশ দেখাইয়া দিই। অশ্বমেধ পর্বে অর্জুন-সুধন্বা যুদ্ধে পরম ভাগবত সুধন্বাব বীর্য্যাতিশয়া বশতঃ শ্রীকৃষ্ণকে দ্বারকা হইতে আসিয়া আবার কাঙ্ক্ষনীর সাহায্য গ্রহণ করিতে হইয়াছে ; অর্জুন পরাজিত-প্রায়, কিন্তু—

“মনোহর কৃষ্ণলীলা কে বৃদ্ধিতে পারে ;”

ভূপতিত অর্ক-ভগ্ন শব উঠিয়া গিয়া সুধন্বার মুণ্ডচ্ছেদ করিল !

“অর্জুন কাটিল যদি সুধন্বার মাথা।

কাটা মুণ্ড ডাকি বলে প্রাণ-কৃষ্ণ কোথা।”

অনেকের বীরবাহু ভরণীসেনের পালা মনে পড়িবে। কিন্তু মূল-বহির্ভূত এই অংশের বোধ হয় কৃত্তিবাস হইতে ভাব সংগ্রহ নহে। ছুটি খাঁর অশ্বমেধ পর্বে এই প্রসঙ্গ অধিকতর বিস্তারিত ভাবে সুন্দররূপে বর্ণিত আছে ; তবে কাটামুণ্ডের পরিণাম লইয়া কিছু পার্থক্য দৃষ্ট হয়।

আমরা কাশীবাণের কাব্য হইতে রাজচক্রবর্তী-পুত্র-হার। সতী মাধ্বী রাণী গাঙ্গারীর বিলাপ শুনাইব—

• •

ধূলায় পড়িয়া আছে রাজা দুর্গোধন।
পুত্র দরশনে দেবী অজ্ঞান হইল।
পঞ্চ পাণ্ডবেতে তারে তুলিয়া ধরিল।
সম্বিত পাইয়া তবে গাঙ্গার-তনয়া।
দেখ কৃষ্ণ পড়িয়াছে রাজা দুর্গোধন।
শকুনি সঙ্গিতে কেন না লেগি রাজার।
কোথা দ্রোণাচাৰ্য্য কোথা কৃপ মহাশয়।
কোথা সে কুণ্ডল কোথা মণিমুক্তাস্রজ।
একাদশ অক্ষৌহিনী যার সঙ্গে ধায়।
সুবর্ণের খাটে যার সতত শয়ন।
ভাতি যুধি পুষ্প আর চাঁপা নাগেশ্বর।

গাঙ্গারী দেখিল সঙ্গে লৈয়া বধুগণ ॥
গাঙ্গারী মরিল বলি সকলে ভাবিল ॥
শ্রীকৃষ্ণ সাতাকি আদি বহু প্রবোধিল ॥
চাহিয়া কৃষ্ণেরে বলে শোকাকুল হৈয়া ॥
সঙ্গেতে নাহিক কেন কর্ণ দুঃশাসন ॥
কোথা ভীষ্ম মহাশয় শান্তনু-কুমার ॥
একেলা পড়িয়া কেন আমার তনয় ॥
কোথা গেল হস্তী ঘোড়া কোথা বৃষস্রজ ॥
হেন দুর্গোধন রাজা ধূলায় লোটার ॥
হেন তনু ধূলার উপরে নারায়ণ ॥
রজন নালভী আর মমিকা চন্দর ॥

এ সকল পুস্প পুত্র থাকিত শুইয়া ।
 অগুরু চন্দন গন্ধ কুমুম কস্তুরী ।
 শোণিতে সে তনু আজি হইল শোভন ।
 তাহা হইল কেন না দেহ উত্তর ।
 উঠ পুত্র তাজ নিস্ত্রা অস্ত্র লহ হাতে ।
 কৃষ্ণার্জুন ডাকে তোমা যুদ্ধের কারণ ।
 এত বলি গাফারী হইল অচেতন ।

হেন তনু কোটে ধূলা দেখ না চাহিয়া ॥
 লেপন করিত সদা অঙ্গের উপরি ॥
 আহা মবি কোথা গেল রাজা দুর্ঘোষন ॥
 যুদ্ধ হেতু তোনারে ডাকয়ে যুদ্ধোদর ॥
 গদা-যুদ্ধ কর গিয়া ভীমের সহিতে ॥
 প্রভাত্তর কেন নাহি দেহ দুর্ঘোষন ॥
 প্রিয় ভাষে কৃষ্ণচন্দ্র করেন সান্বন ॥

রাজপুত্র, রাজমাতা, বাজপত্নী কত্রিয়ানীর কি তেজঃপূর্ণ শোকোচ্ছ্বাস !
 ইহার কিছু পাবে অংশ আরও সুন্দর, আরও মনোম্পর্শী ; কিন্তু সে টুকু
 নিত্যানন্দ ঘোষের বধনার সহিত ছত্রে ছত্রে মিলিয়া যায় । নিত্যানন্দ
 কাশীদাসের পূর্ববর্তী কবি, স্মৃতিবাং স্বীকার কবিত্তে হইবে,— ইহ
 কাশীদাস স্বয়ং সে টুকু নিত্যানন্দ হইতে সংগ্রহ করিয়াছেন, নতুবা
 অপর কাহারও কর্তৃক সে অংশ কাশীদাসের মহাভারতমধ্যে প্রকৃষ্ট
 হইয়াছে । শত-পুত্রচারা জননী হাহাকাব—

কৃষ্ণের প্রবোধ বাকা মনেতে বৃষ্টিয়া ।
 কহে কিছু কৃষ্ণকে গাফারী পতিবতা ।
 দেখ কৃষ্ণ এক শত পুত্র মহাবল ।
 দেখ কৃষ্ণ বধুগণ উচ্চৈঃস্বরে কানে ।
 শিরীষ কুমুম জিনি সুকোমল তনু ।
 হেন সব বধুগণ আইল কৃষ্ণক্ষেত্রে ।
 অই দেখ নৃত্য করে পতিহীন বধু ।
 ওই দেখ গান করে নারী পতিহীনা ।
 পতিহীনা কত নারী বীর-বেশ ধরি ।
 সহিতে না পারি শোক শাস্ত নহে মন ।
 হে কৃষ্ণ দেখহ মম পুত্রের দুর্গতি ।
 নানা আশ্রয়ে বার তনু সুশোভন ।
 সহজে কাতর বড় মায়ের পরাণ ।

উঠিয়া বসিল দেবী চেতন পাইয়া ॥
 বিচিত্রবীণের বধু রাজার বনিতা ॥
 ভীমের গদার ঘাতে মরিল সকল ॥
 দেখিতে না পার যারে কতু পৃষ্ঠ্য চাঁদে ॥
 দেখিয়া দাহার রূপ বধ রাখে ভানু ॥
 ছিন্ন কেশ মস্ত বেশ দেখ তুমি নেত্রে ॥
 মুখ অঁত সুশোভন অকলঙ্ক বিধু ॥
 কণ্ঠ শব্দ শুনি যেন নারদের বীণা ॥
 ওই দেখ নৃত্য করে হাতে অস্ত্র করি ॥
 আন্য তাজি কোথা গেল পুত্র দুর্ঘোষন ।
 বাহার মস্তকে ছিল স্বর্ণের ছাতি ॥
 সে তনু ধূলায় ওই দেখ নারায়ণ ॥
 শুপুত্র কুপুত্র দুই মায়ের সমান ॥

এক কালে এত শোক সহিতে না পারি । বুঝাইবে কি রূপে হে আমারে মুরারি ॥
 পুত্রশোক শেল যেন বাজিছে হৃদয় ॥ দেখাবার হইলে দেখিতে মহাশয় ॥
 সংসারের মধ্যে শোক আছে যতক । পুত্রশোক তুলা শোক নাহি তার এক ॥
 গর্ভধারী হয়ে যেই করেছে পালন । সেই সে বুকিতে পারে পুত্রের মরণ ॥

তিন শত বৎসব পূর্বে কাশীবাম দাস এমন প্রাজ্ঞ ভাষার প্রাণের গাথা
 গাতিয়া গিয়াছেন ।

প্রবন্ধ দার্ঘ্য হইয়া পড়িল । কৃতিবাস হইতে আমরা রাম-নাম
 মহায়া শুনাটয়াছি, কাশীদাস হইতে কৃষ্ণ-নাম-মহায়া শুনাটয়া এ
 প্রসঙ্গ শেষ কবি ।

আদাবিনী গরবিনী পত্নী সত্যভামা নারদের পবানর্শানুসারে ব্রহ্মাণী
 রুদ্রাণী ইন্দ্রাণীব সমতুল্য হইবার জন্য ব্রত কবিত্তেছেন, ব্রতের দক্ষিণা—
 পতিদান—স্বয়ং শ্রীকৃষ্ণকে বিতরণ—চিবকালেব জন্য পরহস্তে সমর্পণ ।
 ব্রতানুষ্ঠান সাঙ্গ হইল ; প্রতিজ্ঞানুসাবে দক্ষিণা দিবার সময় আসিল ।
 পদৈর্ঘ্যেব লোভে অন্ধ, পতি-সোহাগিনী পূর্বে অতটা খেয়াল কবেন
 নাট, মনে করিয়াছিলেন নামেই উৎসর্গ, এখন দেখিলেন সত্যভামাই
 নারদ মুনি কৃষ্ণকে লইয়া যান । তখন কাঁদয়া ভাসাইলেন • লাগিলেন,
 ঋষিরের পা জড়াইয়া ধরিলেন । বিশ্বর কান্নাকাটিতে দেবর্ষি রক্ষা
 করিতে চাহিলেন—

নারদ বলেন দেবী এক কন্য় কর । দান দিয়া লৈতে চাহ অধর্ম বিশ্বর ॥
 গোবিন্দ তৌলিয়া দেহ আমারে রতন । পাইবা ব্রতের ফল শাস্ত্রের লিখন ॥
 শুনি সত্যভামা মনে হইয়া উল্লাস । পুত্র গণে ডাকিয়া কহেন মুছ ভাব ॥
 করহ তুলের সজ্জা যে আছে বিহিত । মম গৃহ হৈতে রত্ন আনহ করিত ॥
 আত্মা পেয়ে কামাদি যতক পুত্রগণ । কনকে নির্মাণ তুল কৈল ততক্ষণ ॥
 এক ভিতে বসাইল দৈবকী-নন্দনে । আর ভিতে চড়াইল যত রত্নগণে ॥
 সত্যভামা গৃহে রত্ন যতক আছিল । তুলে চড়াইল তবু সমান নহিল ॥
 কল্পিনী কালিন্দী নগজিতা জাম্ববতী । যে যাহার ঘর হৈতে আনে শীঘ্রগতি ॥
 চড়াইল তুলে তবু সমতুল্য নহে ॥ মোড়শ সহস্র কন্য়া নিজ ধন বহে ॥

কৃষ্ণের ভাঙারে ধন কুবের জিনিয়াণ
না হয় কৃষ্ণের সম অপরূপ কথা ।
শকটে উঠেতে কৃষ্ণে বহে অমুক্ষণ ।
পর্কত আকার চড়াইল রত্নগণে ॥
দেখি সত্যভামা দেবী করেন বোদন ।
উপেন্দ্রাণী বলিয়া বলিল এই মুখে ।
শিশুপ্রায় পুনঃপুনঃ করিস্ বোদন ।
এবে জানিলাম ধন না পারিবি দিতে ।
শুনি সত্যভামা মুখে উড়িল যে ধূলি ।
হেন কালে কালেক্ সব যাদবী যাদব ।
আপন শ্রীমুখে কহিয়াছেন ধারবাব ।
চিহ্নিয়া বলিল সবে মম বোল ধর ।
একেক প্রকাণ্ড যার এক লোনকুপে ।
এত বলি আনি এক তুলসীর দাম ।
তুলের উপরে দিল তুলসীর পাত ।
দেখি উরাগিষ্ঠ হৈল সকল রমণী ।
কৃষ্ণ নাম শুণের নাহিক বেদে সীমা ॥
শ্রীকৃষ্ণ হইতে কৃষ্ণ-নাম ধন বড় ।
হরি হরি বলিয়া পাঠিবে হরি-দেহ ।
নাম-পত্র লৈয়া মুনি তুষ্ট হৈয়া যান ।

ধরাধরি চড়াইল তুলে সব লৈয়া ॥
ধারকাবানীর দ্রব্য যার ছিল যথা ॥
নহিল কৃষ্ণের সম দেখে সর্বজন ॥
ভূমি হৈতে তুলিতে নারিল নারায়ণে ॥
ক্রোধ-মুখে বলেন নারদ তপোধন ।
রত্নে জুখি উচ্চারিতে নারিলে স্বামীকে ॥
হেন জন হেন ব্রত করে কি কারণ ॥
'উঠ' বলি নাবন ধরেন কৃষ্ণ-হাতে ॥
ভূমে গড়াগড়ি যায় সবে রত্নচুলী ॥
জনমে চিহ্নিয়া তবে বলেন উদ্ধব ॥
আমা হৈতে নামে বিনা বড় নাহি আর ।
যত রত্ন আছে তুলে গেলাহ সত্তর ॥
কোন দ্রব্য সম করি তুলিয়া তাঁহাকে ॥
তাতে বি অক্ষর লিখিল 'কৃষ্ণ' নাম ॥
নীচে হৈল তুলসী উপরে ভগবান ॥
সামুবাদে উদ্ধবের হৈল মহাধ্বনি ॥
বৈষ্ণব সে জানে কৃষ্ণ নামের মহিমা ॥
ভপত কৃষ্ণের নাম চিহ্ন করি দড় ॥
হরির মুখের বাক্য নাহিক সন্দেহ ।
সত্যভামা রত্নগণ বাক্ষণে বিলান ॥

এমনই কৃষ্ণ-নামের গৌরব ! অসংখ্য ধন রত্ন ইহার নিকট তুচ্ছ । এই
সকল বর্ণনার কারণেই—

“মহাভারতের কথা অন্ত সমান ।

কাশীরাম দাস কহে শুনে পুণ্যবান ॥”

এই হরি-নাম-মাহাত্ম্য অন্তবিধ আনরা মুকুন্দরাম কবির “চণ্ডী”র শেষ
ভাগে দেখিতে পাই ।

পূর্বেই বলা হইয়াছে, ঠেতত্ত প্রভুর সমকালিক গৌড়েশ্বর সুলতান

আলাউদ্দীন হুসেন সাহ বঙ্গসাহিত্যের বিশেষ উৎসাহ-দাতা ছিলেন । তাঁহার আমলে মালাধর বসু শ্রীনন্দাগবত অনুবাদ করেন,—নাম দিয়া-ছিলেন “শ্রীকৃষ্ণবিজয় ।” মালাধর বসু হুসেন সাহ হইতে “গুণরাজ খাঁ” উপাধি ভূষণে-ভূষিত হইয়াছিলেন ।

তখনকার কালে ঠিক অক্ষবে অক্ষবে মিলাঠিয়া অনুবাদ কবাব প্রথা প্রচলিত ছিল না ; শ্রীকৃষ্ণবিজয়ও খুব মূলানুগত অনুবাদ নহে, ভাব-সঙ্কলন মাত্র ; অবশ্য মূলেব সঙ্গিত সংস্রব অল্প বলা চলে না ; মূলান্তি-রিক্ত কথাও আছে, মূল পরিত্যাগও আছে ।

শ্রীকৃষ্ণবিজয়ের কিঞ্চিং পরিচয়—বালালীলা—

প্রভাতে ভোজন করি শিক্রা বাজাউয়া ।	পিছে পিছে চলে যত বাছুর চালাউয়া ॥
একত্র হইল সব যমুনার তীরে ।	নানা মতে ক্রীড়া করি যায় দামোদরে ॥
কথাতে কোকিল পক্ষিগণে নাদ করে ।	তার সঙ্গে নাদ করে দেব গদাধরে ॥
কথাতে মকট শিশু লাফ দেই রঙ্গে ।	সেই মতে যায় কৃষ্ণ বালকের সঙ্গে ॥
কথাতে ময়ূর পক্ষী মধু নাট করে ।	সেই মত নৃত্য করে দেব দামোদরে ॥
কথা কথা পক্ষীএ আকাশে উড়ি যাউ ।	তার ছায়া সঙ্গে নাচে রাম কাহ্নাউ ॥
কথা বা সুগন্ধি পুষ্প তুলিয়া মুরারি ।	কত হুনে মন্থকে শ্রবণে কেশে পরি ॥

পংক্তিগুলি আনাদের বৈষ্ণব পদাবলী মনে পড়াইয়া দেয় । এই কাব্য সেই অমৃত-নিষ্কর যুগেরই রচনা ।

আর একটু শুনাই—কৈশোর-লীলা ; কানাইয়ের বাঁশী বাজিয়াছে—

সবার হৃদয়ে কানু প্রবেশ করিয়া ।	বেণু-ধ্বারে গোপী-চিত্ত আনিল হরিয়া ॥
ছাঁওয়ালেতে শুন পান করে কোন জন ।	নিজপতি সঙ্গে কেহ করেছে শয়ন ॥
গাভী দোহায়েস্ত কেহ দুহু আবর্তনে ।	গুরুজন সমাধান করে কোহু জনে ॥
ভোজন করয়ে কেহ করে আচমন ।	রন্ধনের উদ্যোগ করয়ে কোহুজন ॥
কার্য্য হেতু কেহ কারে ডাকিবারে যায় ।	তৈল দেহি কোহু জন গুরুজন পাএ ॥
কেহ কেহ পরিবার জনেরে প্রবোধে ।	কেহ ছিল কার কাথ্য অমুরোধে ॥
হেঁদ্র হি সময়ে বেণু শুনিল শ্রবণে ।	চলিল গোপীকা সব যে ছিল যেমনে ॥

মূলের সহিত মোটাদুটি ঐক্য আছে ; তবে মূলে রাধিকা নাম নাট, বৈষ্ণব কবিগণের ভাগবত-অনুবাদে রাধিকা প্রসঙ্গ আছে।

মূল ভাগবতে অন্বিত কৃষ্ণলীলা (যাঃ বৈষ্ণব পদাবলীর কবিগণ কেহ কেহ গাহিয়া গিয়াছিলেন) মালধব বহু সে অভাবও কতক পূরণ করিয়াছেন। “নানমালা” “নৌকাবিহার” প্রভৃতি মূল-বহির্ভূত বিষয়। সুন্দর কৃষ্ণ-গোপী রত্ন ; একটু নমুনা দেখাই—প্রেমিক আরোহী বন্ধে লইয়া নৌকাখানি দক্ষিণ-পবনে যমুনা-সলিলে টলমল করিতেছে, তখন—

“কি হেন কি হৈল কাদে গোপনারী ।”

কিছু—

“কাধে কেরাবাল করি হাসয়ে মুরারি ।”

তখন অগত্যা চতুর্ রসিক কাণ্ডারীকে উৎকোচে বশ করিবার উদ্যোগ হইল —

কেহ বলে পরাইবু পীত বসন ।

চরণে সুপূর দিমু বলে কোহু জন ॥

কেহ বলে বনমালা গাঁথি দিবু গলে ।

মণিময় হার দিমু কোহু সখী বলে ॥

কটিতে কঙ্কন দিমু বলে কোহু জন ।

কেহ বলে পরাইবু অমূল্য রতন ॥

শীতল বাতাস করিমু অঙ্গ জুড়ায় ।

কেহ বলে সুগন্ধি চন্দন দিমু গাএ ॥

কেহ বলে চূড়া বানাইবু নানা ফুলে ।

মকর কুণ্ডল পরাইবু স্রুতিমূলে ॥

কেহ বলে রসিক স্মজন বড কান ।

কপূর তাম্বুল সনে বোগাইবু পান ॥

কিন্তু এই সকল সামান্য উৎকোচের কাম নয় ; বিপদ-বারণ কাণ্ডারী-ঠাকুর মস্ত পুরস্কারের লোভে ইচ্ছা করিয়া এই বিপদ ঘটাইয়াছিলেন ; সময় বুঝিয়া তিনি চাহিয়া বসিলেন—

“প্রথমে মাগিয়ে আনি ঘোবনের দান ।”

রাধিকা-সুন্দরী প্রস্তাব শুনিয়া বড় রাগিয়া গেলেন ; রসিক-চূড়ামণি নাগরানি করিতে লাগিলেন—

“কানু বলে মত কহি বিনোদিনী রাউ ।

নবীন কাণ্ডারী আমি নৌকা বাহি নাই ॥”

আর বোধ হয় উঠাইবার আনশ্যক করে না । কবি দেখানে মূল ছাড়াইয়া চলিয়াছেন, সেখানে কবিত্ব কুটিমাছে বেশী ।

শ্রীচৈতন্যদেব যে সমস্ত ভাষা-গ্রন্থ পাঠ ও কীর্ত্তন কবিতা স্থখী হই-
তেন, এই “শ্রীকৃষ্ণ বিজয়” তাহার অগ্রতম ।

“শ্রীকৃষ্ণ-বিজয়” শ্রীমদ্ভাগবতের দশম ও একাদশ স্কন্ধের ভাব লইয়া
অনুবাদ । ইহার পব শ্রীকৃষ্ণচৈতন্য-চরণামৃতর কবি মাদবাচার্য্য “শ্রীকৃষ্ণ-
মঙ্গল” নামে দশম স্কন্ধের অনুবাদ রচিয়াছিলেন । এখনও বাঙ্গালার
গ্রামে গ্রামে পল্লীতে পল্লীতে মৃদঙ্গ-মন্দিরা-সহযোগে “শ্রীকৃষ্ণমঙ্গল” গীত
হইয়া থাকে । তৎপবে লাউড়িয়া কৃষ্ণদাস অতি সংক্ষেপে ভাগবতের
অংশ-বিশেষের পরিচয় প্রদান করেন । ষোড়শ শতাব্দীর পূর্বভাগে
ভাগবতাচার্য্য বসুনাথ সমগ্র শ্রীমদ্ভাগবতের অনুবাদ রচনা কারিয়াছিলেন ;
এই অনুবাদ প্রায় বিংশতি সহস্র শ্লোকে পূর্ণ । নগেন্দ্র বসু বাবু বন্ধে
এই পুঁথি উদ্ধারিত হইয়াছে । সাহিত্য-পরিষৎ এই গ্রন্থ মুদ্রিত করিয়া
ধন্যবাদাহ হইয়াছেন ; ইহার নাম “কৃষ্ণপ্রেমতরঙ্গিনী” । (বঙ্গবাসী
প্রেস হইতেও এই প্রাচীন কাব্য ছাপা হইয়াছে ।)*

প্রায় চারিশত বৎসর পূর্বের রচিত এই কাব্য ; অনেক স্থলে রচনা
বেশ প্রাঞ্জল অথচ মূলানুগত ।

কিঞ্চিৎ উদাহরণ—

কুকুর শূকর উষ্ট্র গজন্ত সমান ।

যার কাণে নাহি যার হরিণ্ডণ গান ॥

গর্ভ ভূম্য তার দুই শ্রবণ-বিবর ।

কেশব চরিত্র যার নাহিক গোচর ॥

* “বঙ্গবাসী” আরও কতকগুলি প্রাচীন কাব্য প্রকাশিত করিয়া কাব্যমোদী বঙ্গ-
বাসীকে কৃতজ্ঞতা-পাশে বদ্ধ করিয়াছেন ।

যে জিহ্বায় গোবিন্দ-মহিমা নাহি গায় । ভেকের সমান কিবা গুণ আছে তায় ॥
 বিচিত্র মুকুট পাগ যেরা শিরে ধরে । ভার হেন মানে যদি প্রণাম না করে ॥
 ককন ভূষিত হস্তে কর্ণ নাহি করে । কেবল মডার হস্ত আছে বিফলে ॥
 বৈষ্ণব বিষ্ণুর নৃষ্টি দেখেনা নয়নে । ময়ূর পাখার চক্ষু জানিহ সমানে ॥
 যে চরণে হরিক্ষেত্র না গেল চলিয়া । বৃক্ষমূল আছে যেন ভূমিতে পড়িয়া ॥
 বৈষ্ণব চরণ-ধূলী যে না নিল মাথে । জীয়েনুই মরা তাকে জানিহ সাক্ষাতে ॥
 শিলার অধিক তার কঠিন হৃদয় । হরি নামে নহে যদি বিকাব উদয় ॥

মোটামুটি মূলের সহিত মিল আছে, নানিতে হয় ।

আমবা বাসলীলা প্রসঙ্গ হঠতে কিঞ্চিৎ নমুনা দেখাই —

গোপিকার কাম্য সিদ্ধি করিতে হুরারি ।	বৃন্দাবন পুলিনে চলিলা শ্রীহরি ॥
শরৎ সহায় আন পূর্ণিমা রজনী ।	মনোহর দুগলী বাজান যতুমণি ॥
এ চন্দ্র মিলিঞা আঁঠিল হৃদয় ভূষণ ।	যমুন-নহরী তাহে সুমঙ্গল পবন ॥
প্রফুল্ল কমল দল ভ্রমর গুণ্ডারে ।	বৃন্দ কুন্ত কোকিল করয়ে সুমধুরে ॥
আনন্দিত তরলতা পশুপক্ষিগণ ।	মালিকা মালতী জাতী প্রফুল্ল কানন ॥
সুখ দুঃখ নিবর্ত্ত হইল জগন্মানে ।	হরিল সবার চিত্ত বংশী আকর্ষণে ॥
শুনিঞা বংশী রসাল যত ব্রজনারী ।	অধৈর্য হইল মনে পড়িল মুরারি ॥
মদনে পীড়িত অঙ্গ হইল বিহ্বল ।	কৃষ্ণ দরশনে গোপী চলিল সকল ॥
কোন গোপী ছাওয়ালেরে দুক্ষ পিয়াইতে ।	ফেলিয়া বালকে রামা ধাইল হরিতে ॥
কোন গোপী গৃহকর্ষ রক্ষনেতে ছিল ।	তাজিয়া সকল কর্ণ সহরে চলিল ॥
কোন গোপী পতি সঙ্গে ছিল পরিহাসে ।	লজ্জা ভয় নাহি যায় কান্তুর উদ্দেশে ॥
কোন গোপী গোরস আবর্ত্তে একমনে ।	ফেলিয়া চলিল দুক্ষ পড়িল আগুণে ॥
কোন গোপী এক কর্ণে কুণ্ডল পরিয়া ।	কোন গোপী ধায় মনে উন্মাদ হইয়া ॥
কেবা কি করিবে কারো নাহি অবধান ।	চলিল সকল গোপী শুনি বংশীর গান ॥
কোন গোপিকারে ধরি রাখে তার পতি ।	বন্ধুগণে রাখে কারে করিয়া শক্তি ॥
কোন গোপী রক্ষি কেহো ঘরেতে ভরিয়া ।	কোন গোপিকারে কেহো রাখয়ে বন্ধিয়া ॥
যে যে গোপী বর হৈতে যেতে না পাইল ।	কৃষ্ণ-পদ-বুগ্ধ ধ্যান করিতে লাগিল ॥
বিরহ সঙ্কোচে গোপী ত্যজিল জীবন ।	কর্ণবন্ধ ছুটিল পাইল নারায়ণ ॥

কৃষ্ণ-বাহারী পাঠ করিয়াছেন, বৃষ্টিতে পারিবেন, অমৃতবাদ যথেষ্ট মূল্যহীনত ।

কিন্তু বাঙ্গালী বৈষ্ণব কবিগণের রাধা ছাড়িবার যো নাই। রাসলীলা-বর্ণনে শ্রীমদ্ভাগবতে আছে—শ্রীকৃষ্ণ কোন একজন গোপীর সহিত কণ-কালের নিমিত্ত অন্তর্দ্বন্দ্ব করিয়াছিলেন, গোপীটির নাম নাই। ব্রহ্ম-বৈবর্ত পুরাণ দৌহার নাম বলিয়া দিয়াছেন—রাধা। বাঙ্গালী আমরা সেই হইতে রাধা লইয়া ভোর ; তন্ত্র বৈষ্ণবগণ রাধা-ভাবেই মত্ত। এখন আব আমরা রাধা ছাড়া কৃষ্ণ চিনি না।

শ্রীমদ্ভাগবত-অনুবাদ গাথিতেও বাঙ্গালী কবিকে ব্রহ্মবৈবর্তপুরাণের রাধাঠাকুবাণীকে আনিয়া ফেলিতে হইয়াছে।

আমরা কিঞ্চিৎ শুনাইব—

এইরূপ লীলা করি ভ্রময়ে কাননে ।
এক সখী বলে অয়ে শুন প্রাণসখি ।
পদ অনুসারে সখি চল সবে যাই ।
চলিল সকল গোপী পদ অনুসারে ।
বেশ সখিগণ এই সখী পূণ্যবতী ।
এই সখী আমা সখা নৈরাশ করিয়া ।
কৃষ্ণের অধর সুধা পীয়ে একাধি নী ।
হের দেখ রাধাকৃষ্ণ বসি ছুই জনে ।
ভকতের গতি কৃষ্ণ রসিক সূজন ।

কৃষ্ণ-পদচিহ্ন দেখে সখী এক স্থানে ।
ধ্বজবজ্রাক্শ চিহ্ন এই পদে দেখি ।
দেখি কতদূরে আছে নিষ্ঠুর কানাই ।
দৌহার পদের চিহ্ন দেখে কতদূরে ।
দূরেতে আনিল কৃষ্ণ কবিয়া পিরীতি ।
আপনি সঙ্কোচ করে বিরল পাইয়া ।
সফল রাধিকা নামে অদ্বিল ভাবিনী ।
কুহুম তুলিল কৃষ্ণ রাধার কারণে ।
বেই যারে বাঞ্ছে তারে দেন নারায়ণ ।

গোপীসম শুদ্ধ ভাব নহে ভক্তগণ ।

শেষ তিনটি পংক্তিই বাঙ্গালীর বৈষ্ণবধর্মের সার কথা। ভাগবত-অনুবাদের ভিতর মূলান্তিরিক্ত ‘রাধা’ কিন্তু ঠিক খাপ খায় নাই ; কারণ ছ চারি ছত্র পরেই কবিকে ‘রাধা’ ছাড়িয়া আবার ‘গোপী’ ধরিতে হইয়াছে। কিন্তু থাক, এ তত্ত্ব আলোচনার আমাদের আর কাজ নাই। ভাগবতচার্যের “কৃষ্ণপ্রেম-তরঙ্গিনী” একখানি উপাখ্যের কাব্য।

কবিশ্রী-প্রণীত মূলমিত “গোবিন্দমঙ্গল”ও ভাগবতের অনুবাদ

গোবিন্দমঙ্গলের নানা অংশ বঙ্গদেশময় ছড়াইয়া আছে দেখা যায়। এই কাব্যের সামান্য একটু—নমুনা স্বরূপ উঠাই—

রাধিকার প্রেমনদী রসের পাথার ।
 রসিক নাগর তাহে দেন যে সাতার ॥
 কাজলে মিশিল যেন নব গোবোচনা ।
 নীলমণি মাঝে যেন পশিল কাঁচা সোণা ॥
 কুনলয় মাঝে যেন চম্পকের দাম ।
 কালো মেঘ মাঝেতে বিজলী অনুপাম ॥
 পালঙ্ক উপরে কৃষ্ণ রাধিকার কোলে ।
 কালিন্দীর জলে যেন শশধর হেলে ॥

উপরে লিখিত আনাদের মন্তব্য যিনি পড়িয়াছেন, এ কাব্যের দোষগুণ তাঁহারা সহজেই বুঝিতে পারিবেন। কাব্য মধ্যে রস আছে।

বঙ্গীয়-সাহিত্য-পরিষৎ প্রাচীন গ্রন্থাবলীমধ্যে একখানি কাব্য প্রকাশিত করিয়াছেন—নাম “রাধিকা-মঙ্গল।”—কবি কৃষ্ণরাম দত্ত রচিত। নামেই প্রকাশ—রাধাকৃষ্ণলীলা বিষয়ক কাব্য; ভাগবতের দশম স্কন্ধের ভাব-সঙ্কলন। ইহাতে একটী নূতন ভাব আছে—কিঞ্চিৎ উদ্ধৃত করিব।

শ্রীকৃষ্ণ যখন দ্বারকায় অধিষ্ঠিত, একদিন অকস্মাৎ তাঁহার বৃন্দাবনের কথা মনে পড়িল; তিনি নন্দ ষশোদা গোপীকুলের—তাঁহার রাধার—সংবাদ লইতে উদ্ধবকে ব্রহ্মধামে পাঠাইলেন। উদ্ধব আসিয়া সেই অনন্ত হাহাকার প্রত্যক্ষ করিলেন, ফিরিয়া গিয়া শ্রীকৃষ্ণকে জানাইলেন; কৃষ্ণ সকলকে দ্বারকায় লইয়া গেলেন। শ্রীরাধাও স্বপুত্র শান্তুড়ীর (অবশ্য রাধিকার ঘোষের পিতামাতার) নিকট বিদায় লইয়া দ্বারকায় উপস্থিত হইলেন। কৃষ্ণের মহিষীরা প্রত্যাগমন পূর্বক রাধিকার অভ্যর্থনা করিলেন। তার পর—স্বয়ং প্রজাপতি ব্রহ্মা পর্য্যন্ত আসিয়া রাধিকার স্তব পাঠাইলেন। শ্রীকৃষ্ণ কহিলেন—

শুন প্রিয়া রসবতী মোর নিবেদন ।	অপরাধ করিয়াছি তোমার চরণ ।
এহাতে বিরস বেবা সর্বশাস্ত্রজ্ঞাতা ।	সেবকের অপরাধ না লয় সর্বথা ॥
তোমার সমান কেবা আছে তিন লোকে ।	দাস জানে সর্বদোষে ক্ষমা কর মোকে ॥
কৃষ্ণের মুখেতে শুনি বিনয় বচন ।	দণ্ডবৎ হইয়া রাধা পড়িলা চরণ ॥
যে করিলা সেই হৈল তোমা দোষ নাই ।	অখনে আমারে দেও রাজ্য পদে ঠাই ॥
গোবিন্দে বোলেন প্রিয়া শুন নিবেদন ।	এই সুখসম্পদ মোর করহ গ্রহণ ॥
সকলের মুখ্য তুমি সংসারের সার ।	তোমার সেবক মোর যত পরিবার ॥
রাধা বোলে শুন প্রভু দেব চক্রপানি ।	আর মোরে না কহিবা এ সব কাহিনী ॥
জনমে জনমে পাম তুমি হেন পতি ।	এ সুখ সম্পদ মোর কিছু না লয় মতি ॥
সপত্নী সহিত মোর নাহি প্রয়োজন ।	রহিবারে স্থান দেও পদে নারায়ণ ॥
কান্দিয়া সুন্দরী রাধা হইল বিকল ।	প্রভুর চরণে পড়ে নয়ানের জল ॥
সেই ত সময় প্রভু প্রসন্ন বদন ।	রাধার গলেতে ধরি দিলা আলিঙ্গন ॥
মুণী বোলে শুন রাজা কি দিমু উপমা ।	দৃঢ় আলিঙ্গনে তুষ্ট হৈলা তিলোত্তমা ॥
লীন হৈয়া রৈলা রাধা গোবিন্দ-চরণ ।	দেখিয়া সকল লোক বিস্ময় হৈল মন ॥
মগ্ন হৈলা তিলোত্তমা গোবিন্দের অঙ্গে ।	নিভূতে করেন ক্রীড়া গোবিন্দের সঙ্গে ॥
প্রভুর বিষম মায়া কে বুঝিতে পারে ।	কেহ ত না পুছে রাধা গেল কোথাকারে ॥

শ্রীকৃষ্ণের চরণে শ্রীরাধা লীন হইয়া গেলেন ।

অভিরাম দাস, সনাতন চক্রবর্তী, কাশীধামের অগ্রজ কৃষ্ণদাস প্রভৃতির রচিত ভাগবতানুবাদ আছে । “গোপাল-বিজয়” “গোকুল-মঙ্গল” “গোবিন্দলীলামৃত” প্রভৃতিও ভাগবতের আংশিক অনুবাদ । ইহা ব্যতীত ভাগবতের উপাখ্যান ভাগ—ক্রব-চরিত্র, প্রহ্লাদ-চরিত্র ইত্যাদি অনুবাদে বহু কবিই হস্তক্ষেপ করিয়াছেন । পুঁথি সংগৃহীত হইয়াছে, উপস্থিত পরিচয় দিবার সুবিধা নাই ।

হরিবংশের অনুবাদও মিলিয়াছে ; একখানি পুঁথির লেখক— শ্রীভাগ্যবন্ত ধুপী ; এই রত্নকবর যে কাব্য নকল করিতে লেখনী ধারণ করিয়া ধন্য হইয়াছেন, তাহার শ্লোক-সংখ্যা ৩১৬৮ ; নেহাৎ ছোট নয় ।

বায়ু-পুরাণ, কালিকা-পুরাণ, গরুড়-পুরাণ প্রভৃতি প্রায় সকল পুরাণ-গুলির প্রাচীন অনুবাদ কতক কতক পাওয়া গিয়াছে ।

বিষ্ণু মুকুন্দের “ইন্দ্রছায়-উপাখ্যান,” রাজারাম দত্তের “দণ্ডীপর্ব,” রাম-নারায়ণ ঘোষের সুন্দর “নৈষধ-উপাখ্যান,” “সুধম্মা-বধ” ইত্যাদি মিলিয়াছে ।

ইহা ব্যতীত রঘুবংশের অনুবাদ, বেতাল-পঞ্চবিংশতি প্রভৃতি পুঁথিও দেখা দিয়াছে । এই সকল হইতে বুঝা যায়, সেকালেও লোকে মূল সংস্কৃত গ্রন্থ পড়িয়াও অনুবাদে প্রবৃত্ত হইতেন, কেবল কথকের কথা শুনিয়া কাব্য রচনার নাথা ঘামাইতেন না । বলা বাহুল্য—সকল অনুবাদই পদ্যে রচিত, অবশ্য কবিত্ব-রস সর্বত্র সুলভ নহে ।

একজন প্রাচীন কবির কথা কিছু বলা কর্তব্য । কবিচন্দ্রের উল্লেখ করা গিয়াছে ; “কবিচন্দ্র” উপাধি; এই উপাধিদারী অনেক কবি প্রাচীন বঙ্গসাহিত্যে আছেন । কবি মুকুন্দরামের এক ভ্রাতা কবিচন্দ্র ছিলেন—ইহার নাম অযোধ্যারাম—মতান্তরে নিধিরাম । রামকৃষ্ণ কবিচন্দ্র এক জনের নাম পাওয়া যায় । রামায়ণের অঙ্গদ-রায়বারে কবিচন্দ্রের নাম আমরা করিয়াছি । গোবিন্দমঙ্গলের রচয়িতাও কবিচন্দ্র । আমরা ইহার পরিচয় দিতে বাইতেছি, বোধ হয় ইনিই তিনি ; ইহার নাম কি ঠিক টের পাওয়া যায় নাই—কেহ কেহ বলেন শঙ্কর—উপাধি ছিল “কবিচন্দ্র” । এই কবি বিশেষ ক্ষমতাশালী, ইহার রচিত পুঁথির তালিকা—

অক্রুর আশ্রয়, অজামিলের উপাখ্যান, অর্জুনের দর্প চূর্ণ, অর্জুনের বাধ বান্ধি পালা, উৎসৃষ্টি পালা, উদ্ধব সংবাদ, একাদশী ব্রত, কংস বধ, কংসের পারণ, কপিলা মঙ্গল, কুন্তীর শিবপূজা, কৃষ্ণের স্বর্গারোহণ, কেশব সংবাদ, গেড়ু চুরী, চিত্রকেতুর উপাখ্যান, দশম পুরাণ, দাতাকর্ণ, দিবা-রাস, দ্রৌপদীর বস্ত্রহরণ, দ্রৌপদীর বস্ত্রধর, ঋষচরিত্র, নন্দবিহার,

পরীক্ষিতের ব্রহ্মশাপ, পারিজাত হরণ, প্রহ্লাদ চরিত্র, ভারত উপাখ্যান, মহাভারত—বনপর্ব, উদ্যোগপর্ব, ভীষ্মপর্ব, দ্রোণপর্ব, কর্ণপর্ব, শল্য-পর্ব, গদাপর্ব; রাধিকা-মঙ্গল, রামায়ণ (লঙ্কাকাণ্ড), রাবণ বধ, কুল্লিণী হরণ, শিব-রামেব যুদ্ধ, শিবি উপাখ্যান, সীতা হরণ, হরিশ্চন্দ্রের পালা, অধ্যাত্ম-রামায়ণ. অঙ্গদ রায়বার, কুম্ভকর্ণের রায়বার, দ্রৌপদীর লজ্জা নিবারণ, দুর্কীশার পারণ, লক্ষ্মণের শক্তিশেল। এই ত ৪৬ খানি ভিন্ন ভিন্ন বিষয়ে পুঁথি মিলিয়াছে, হয়ত আরও আছে। কতকগুলি ক্ষুদ্র পুঁথি—২০০।২৫০ শ্লোকে সমাপ্ত; অনেকগুলি বৃহৎ। বিষয়ের ব্যাপ্তি বৈচিত্র্য দেখিলে বুঝা যায়, তিন চারি দশত বৎসর পূর্বেও প্রতিভাবান্ কবিগণ নানা বিষয় বর্ণনায় হস্তক্ষেপ করিতেন; কেবল মাত্র সংস্কৃত গ্রন্থের অনুবাদ বা ভাবসঙ্কলনেই তাঁহাদের প্রতিভা আবদ্ধ থাকিত না। এই কবিচন্দ্র কাশীদাসের কিঞ্চিৎ পূর্ববর্তী, বোধ হয় নিত্যানন্দ ঘোষের সমসাময়িক।

শাস্ত্রগ্রন্থ অনুবাদের মধ্যে মার্কণ্ডেয় চণ্ডীর অনুবাদ সংক্ষেপে উল্লেখ-যোগ্য। ২৫০ বৎসর পূর্বেকার কবি ভবানীপ্রসাদের পুঁথি পাওয়া গিয়াছে; ইহার রচিত “দুর্গামঙ্গল” প্রকাশিত হইতেছে। এই কবির একটু বিশেষত্ব আছে—ইনি জন্মাক। অন্ধ কবির রচনার মিত্রাক্ষরের মিল সর্ব স্থানে রক্ষিত হয় নাই, কিন্তু মধ্যে মধ্যে প্রসাদগুণ দুর্লভ নহে। ইহার “চণ্ডী” হইতে সামান্য কিছু অংশ উদ্ধৃত করি—

যেহি দেবী বুদ্ধিরূপে সর্বভূতে থাকে ।	নমস্কার নমস্কার নমস্কার তাকে ॥
যেহি দেবী লজ্জারূপে সর্বভূতে থাকে ।	নমস্কার নমস্কার নমস্কার তাকে ॥
যেহি দেবী ক্ষুধারূপে সর্বভূতে থাকে ।	নমস্কার নমস্কার নমস্কার তাকে ॥
যেহি দেবী দয়ারূপে সর্বভূতে থাকে ।	নমস্কার নমস্কার নমস্কার তাকে ॥*

* এই “দুর্গামঙ্গল” মতে সীতা-উদ্ধারার্থ লঙ্কা-প্রয়াণ কালে রামচন্দ্রের বানর-সেনা অধমতঃ সমুদ্রে সেতু বন্ধনে অশক্ত হইয়াছিল; তখন রঘুপতি জাম্ববানের পরামর্শে

রূপনারায়ণ ঘোষ প্রায় সমসময়েই অপব একখানি ভাষা চণ্ডী প্রণয়ন করেন। এই গ্রন্থে স্থলে স্থলে রচনা সংস্কৃত কাব্যেব উপমা রাশিব ছায়া। কর্ণশোভী কুণ্ডলের সহিত মদনেব রথ-চক্র উপমিত হইয়াছে—

“যো রথ আরোহি মদন বীর। জিনিল পিণাকপাণী ধীর ॥”

কালিদাসের নকলও “চণ্ডী”তে উঁকি নাবিতেছে—

শুণের গরিমা তার কে পারে বর্ণিতে। চন্দুর সাগর চাহি উড়ুপে তরিতে ॥
প্রাংগুগনা মহাফল নোভের কারণ। তাতে পাইতে ইচ্ছা করয়ে বামন ॥
পরন্তু ভরশা এক মনে ধরিতেছে। বজ্র বিদ্ধ মণিতে সস্ত্রের গতি আছে ॥

ইঁহাবা সপ্তদশ শতাব্দীর শেষাংশে সময়েব কবি।

রামায়ণেব এবং মহাভারতের অংশ বিশেষেব অথবা উপাখ্যান বিশেষের (ভাব সংকলন) অনুবাদে কিম্বা তদানুসঙ্গিক কল্পিত পালা (যথা—“কালনেমীব রায়দাব” “কুম্বীব বাণভিক্ষা” প্রভৃতি) রচনায় অনেক কবি আগ্রসর হইয়াছেন, পৃক্টই উল্লেখ করা হইয়াছে।

প্রভাস-ধণ্ডেব অনুবাদও কয়েক খানি পাওয়া গিয়াছে। স্বন্দ পুবা-ণাস্তর্গত কাশীধণ্ডেব অনুবাদ শতাধিক বর্ষ প্রাচীন দুই খানি মিলিয়াছে। এক খানি শূদ্র-পণ্ডিত কেবল কুম্ব বসু প্রণীত ; অপব খানি ভূকৈলাসের রাজা জয়নারায়ণ ঘোষাল কর্তৃক দুইজন অধ্যাপক সাহায্যে অনুবাদিত। শেষোক্ত খানি সাহিত্য-পরিমৎ প্রকাশিত করিতেছেন ;—ইঁহাব পরিশিষ্ট অংশ—রাজার স্ববচিত “কাশী-পবিক্রমা” মুদ্রিত হইয়াছে।*

মুসারে অগস্ত্য মুনীকে স্মরণ করিয়া পুনরায় গণ্ডুমে সমুদ্র-শোষণার্থ তাঁহাকে অনুরোধ করেন ; মুনীবর তাহাতে অসম্মত হইয়া রামচন্দ্রকে দুর্গাদেবীর পূজা করতঃ সফলকাম হইতে উপদেশ দেন ; প্রসঙ্গক্রমে শুগবতীর নাহায়া কীর্তন করেন—

“যেহি মত শুনিয়াছি মার্কুণ্ডপুরাণে। সেহি কথা রাম কহি তোমা বিদ্যমানে ॥”

* “কাশী-পবিক্রমার” ন্যায় নরহরি চক্রবর্তী প্রণীত “নবদ্বীপ-পবিক্রমা” ও “ব্রহ্ম-পবিক্রমা” মুদ্রিত হইয়াছে।

প্রাচীন কবিগণ সকলেই গীত হইবার জন্য কাব্য প্রণয়ন করিতেন, অগেয়কাব্য প্রাচীন সাহিত্যে প্রায় নাই ; এই সময় হইতে আরম্ভ হইয়াছে দেখা যায় ।

কবি কেবল কৃষ্ণ বস্ত্র বচনা প্রসাদ গুণবিশিষ্টা ও মূলানুসাবিণী ।
গ্রন্থে নানা ছন্দ আছে । ভাগ্য গো-মাছায়া টুকু তুলিয়া দেখাই—

মাতৃ সমতুল্য গাবী শুন দেবগণ ।	যাহার গৃহেতে থাকে ধন্য সেই জন ॥
যেহি জন গাবী দান করে পুণিবীত ।	তাব পিতা পিতামহ আনন্দ-মোহিত ।
নৃত্য করে পিতৃলোক চৈতন্য পুলকিত ।	দেব ঋষি মুনীগণ শুনি হরষিত ॥
গাবী দানে তার তাপ হয় পলায়ন ।	ব্যাধির নাশক হয় কহিল কাবণ ॥
সর্পত্র মঙ্গল তাব গাবী গৃহে যান ।	খুববেণু গঙ্গাতুল্য কহিলাম সার ॥
শৃঙ্গ গৃহে সর্প তীর্থ মধো গৌরী করে ।	বিনাজে থাকয়ে বিড়ু তাহান অন্তরে ॥
গোময়ে নন্দা আর গোমূত্রে যমুনা ।	সে স্থান পবিত্র যথা পড়ে বিন্দু কণা ॥
দুগ্ধ গঙ্গাতুল্য হয় শুন দেবগণে ।	গাবীর অধিক আর নাহিক ভুবনে ॥
তাঁহার পুচ্ছের বাড়ি লাগে যার গাঘ ।	পাপ নাহি থাকে সর্প রোগ তাগ পায় ॥

বলিয়া রাখি এই শূদ্র-পণ্ডিত মৈমনসিং-বাসী ।

মূল কাশীখণ্ড একশত অধ্যায়ে সম্পূর্ণ । বাজা জয়নারায়ণ এই এক-
শত অধ্যায় অবিকল অনুবাদ করাইয়াছেন । এই অনুবাদ ১১২০০
শ্লোক-পূর্ণ । মূলেব আছোপাস্ত্র অনুবাদিত হইবার পর, তাঁহার অবস্থান-
কালে তিনি বারানসীর 'অবস্থা যাহা স্বচক্ষে দর্শন করিয়াছিলেন, তৎকালে
(অষ্টাদশ শতাব্দীর শেষ ভাগে) যেরূপে কাশীযাত্রা সম্পন্ন হইত,
কাশীর প্রতি পল্লীতে যে যে দেবদেবী বিদ্যমান ছিলেন, যে যে দ্রষ্টব্য
স্থান ছিল, সাধারণের ব্যবহার্য্য ও বাণিজ্যোপযোগী যে যে সামগ্রী পাওয়া
যাইত, প্রতিদিন পুণ্যধাম বারানসীতে যে যে উৎসব হইত, সেই সমস্ত বিষয়-
গুলি রাজ-কবি “কাশী-পরিক্রমার” নানাছন্দে লিপিবদ্ধ করিয়াছেন । উচ্চ-
দরের কবিত্ব বা রচনা-পারিপাট্য এই কাব্যে নাই, কিন্তু কাশীর যে চিত্র
তিনি দিয়াছেন, তাহাতে একশত বৎসরের পূর্বেকার কাশীধামের অবিকল

মুক্তি অঙ্কিত কবিতা গাথিয়াছেন । এই চিত্রের ঐতিহাসিক মূল্য অল্প নহে ।
বর্ণনাও বেশ সবল স্ফুটন্ত ও সুন্দর ।

কবি গঙ্গার অর্দ্ধগোলাকৃতি তীব্র উপর বক্রভাবে স্থিত কাশীকে
মহাদেবের কপালেব অর্দ্ধচন্দ্রেব সঙ্গে তুলনা করিয়া বর্ণনা আরম্ভ করিয়া-
ছেন ; একটু আধটু নমুনা উদ্ধৃত করি—

বাজালীটোলা—

মহাজনটোলীমধ্যে রাস্তাতে সন্দেহ ।

দিনকর হিমকর করহীন তথা ॥

একারণ নিশাযোগে পশিকের শীতে ।

দীপনিঃ । করে মনে নিজ খিড়কীতে ॥

মোহন্ত মহারাজ—

লশনারী সন্তাসীর কত শত মঠ ।

বাত্রে উদাসীন মাত্র গৃহী অস্ত্রপট ॥

মহাগরী মহাজনী ব্যবসা সভাব ।

এক এক জনার বাণী পর্কিত আকার ॥

ভণ্ড পাণ্ডা—

কাতার ঠাকুর মঠে কার ঠাকুরানা ।

বাণী পরিপাণী ছেরি যেন রাজধানী ॥

কাশীর গুণ্ডা—

এই মতে প্রতি মাসে প্রায় হুই বন্দ ।

শ্রমমাত্র গড়াগড়ি যায় কত বন্দ ॥

কাশীবাসিনী ধর্মপ্রাণা রমণীগণের বর্ণনাও আছে, রূপবর্ণনাও

আছে—

গণ্ডারের চূড়ী কার কনক-রচিত ।

ঘোর ঘন মাঝে যেন তড়িত জড়িত ॥

কাহারও—

কি উপমা দিব যেই পিঠে দোলে বেরী ।

অধও কদলীদলে বিহরে নাগিনী ॥

তাহাদের নামিকার নখে—

বড় ছই মুক্তামাঝে চুনি লোভা করে ।

যেমত দাড়িম্ববীজ শুকচকু ধরে ॥

কবিলোক, আরও একটু অগ্রসর হইবার লোভ সামলাইতে পারেন

নাই—

কার উরঃদেশে মুক্তা মালার দোলনী ।

হিমাচলে আন্দোলিত যেন মন্দাকিনী ॥

কিন্তু সতর্ক কবি স্পষ্টে বলিয়া দিয়াছেন—

এ সব দর্শনে ভক্তি মনেতে হইবে ।

কদাচিত্ত অন্তর্ভাব মনেতে নহিবে ॥

রাধা জয়নারায়ণ প্রণীত আরও কতকগুলি গ্রন্থ আছে !

দুইশত একশত বৎসরের পুৰাতন গ্রন্থকে ‘প্রাচীন’ বলা সঙ্গত নহে, কিন্তু আমবা ইংরাজী শিক্ষার ফলে অভিনব ভাব আবির্ভাবের পূর্বসময় পর্য্যন্ত যুগটাকে প্রাচীন ভাবের যুগ বলিয়া তৎকালমধ্যে রচিত কাব্য-সাহিত্যকে ‘প্রাচীন’ ধরিয়া লইতেছি ।

গীতগোবিন্দেবও প্রাচীন অনুবাদ আছে । আমবা জয়দেবের গীত-গোবিন্দকে বঙ্গের কবিতার অন্তর্ভূত কবিতা সর্বপ্রথমে পবিচয় দিয়াছি । প্রথম কারণ—জয়দেব বঙ্গবাসী এবং তাঁহার কাব্যের ভাব বাঙ্গালীরই নিজস্ব ; দ্বিতীয় কারণ—জয়দেবের ভাষা সংস্কৃত হইলেও এমন তরল সংস্কৃত, বাঙ্গালা ভাষার এত নৈকট্যবৃত্ত যে গীতগোবিন্দের গানগুলি বাঙ্গালা রচনাই দেখায় ।

রসময় দাস কৃত গীতগোবিন্দেব অনুবাদ আগাগোড়া পয়ার ছন্দে রচিত,—“একঘেয়ে” মনে হয় ; মূলেব পদলালিত্যের অভাব তাহাতে বিদ্যমান । ভারতচন্দ্রের ১৫।১৬ বৎসর পরে প্রণীত কবি গিরিধরের অনুবাদ একখানি আছে ; তাহা হইতেহু এক স্থল উদ্ধৃত করিয়া আমাদের কথাটা প্রমাণ করি, মূল কাব্যের রসান্বাদন-স্থখে যাঁহারা বঞ্চিত, তাঁহাদের জন্ত মূলও সঙ্গে দিই—

মূল—

ললিত-লবঙ্গলতা-পরিশীলন-কোমল-মলয়-সমীবে ।

মধুকর-নিকর-করধিত-কোকিল-কুজিত-কুঞ্জকুটীরে ।

বিহরতি হরিরিহ সরস-বসন্তে ।

নৃত্যতি যুবতী-জনেন সমং সখি বিরহীজনস্ত দুঃসন্তে ।

উন্নদ-মদন-মনোরথ-পথিকবধু জন-জনিত-বিলাপে ।

অলিকুল-সকুল-কুসুম-সমূহ-সমাকুল-বকুল কলাপে ॥

ସୁଗନ୍ଧ-ମୋହନ-ରସ-ବନ୍ଧନ-ନବନ-ମାଳ-ତମାଳେ ।
 ଯୁବଜନ-ହୃଦୟ-ବିଦାରଣ-ମନସିଞ୍ଜ-ନଥକ୍ଷି-କିଂକୁକଜାଳେ ॥

ଅନୁବାଦ—

ଏ ମଧି ସୁନ୍ଦରୀ ଯୁବତୀ ଜନେ ହରି, ନାଚତ କତ ପ୍ରକାର ।
 ପବନେ ଲବଙ୍ଗଲତା ସୁଦ୍ଧ ବିଚଳିତ ଶୀତଳ ଗନ୍ଧ ବହାର ।
 କୁହ କୁହ କରି କୋକିଳକୁଳ କୁଞ୍ଜିତ କୁଞ୍ଜେ ଭ୍ରମରୀଗଣ ପାୟ ॥
 ବକୁଳ ଫୁଲେ ମଧୁ ପିୟେ ମଧୁକରଗଣ ତାହେ ଲକ୍ଷିତ ତରୁ ଡାଳ ।
 ପତି ଦୂରେ ଯାର ତାର ପ୍ରତି ମନୋରଥ ମନ-ମଧ୍ୟରେ ହୟ କାଳ ॥
 ସୁଗନ୍ଧଗନ୍ଧେ ତମାଳ ପବନ ବାପିତ ହୁଏଲ ହୁବାମ ।
 ଯୁବଜନ ହୃଦୟ ବିଦାରିତେ କାମେନ ନଥ କିବା ହୁଏଲ ପ୍ରକାଶ ॥

ମୂଳ—

ବନ୍ଧନସମାଧେ ଶତଭିସାଧେ ମନନ ମନୋହର-ବେଶଃ ।
 ନ କୁକ ନିତ୍ୟିନି ଗମନ-ବିଲୟନ ମନୁସର ତଂ ହୃଦୟେଶଂ ॥
 ସୁନ୍ଦରୀରେ ଯଦୁନାଥୀରେ ବସତି ବନେ ବନମାଳୀ ।
 ନାମସମେତଃ କୃତସଙ୍କେତଃ ବାନ୍ଧୟତେ ସୁଦ୍ଧବେଶୁଃ ॥
 ବହୁମନୁଷ୍ୟେ ନନ୍ତୁ ତେ ତନ୍ତୁ ସନ୍ଧତ ପବନ ଚଳିତମପି ରେଶୁଃ ॥
 ପତତି ପତତ୍ରେ ବିଚଳତି ପତ୍ରେ ଶକ୍ତିତ ଭବତ୍ସୁପସାନଃ ।
 ରଚୟତି ଶୟନଃ ସଚକିତ ନୟନଃ ପଶ୍ୟତି ତବ ପହାନଃ ॥
 ସୁଧର ମନ୍ଦୀରଂ ତାଞ୍ଜ ମଞ୍ଜୀରଂ ଯିପୁମିବ କେଲିଷୁ ଲୋଳଃ ।
 ଚଳ ମଧି କୁଞ୍ଜଂ ନତିମିର ପୁଞ୍ଜଂ ଶୀଳୟ ନୀଳ ନିଚୋଳଃ ॥

ଅନୁବାଦ—

ସୁନ୍ଦରୀରେ ମନ୍ଦ ବହେ ମାକୃତ, ତାହାତେ ବସିଯା ବନମାଳୀ ।
 କର ଅଭିସାର, କରି ରତିରସ ମନନ-ମନୋହର ବେଶେ ।
 ଗମନେ କିଲୟନ ନା କର ନିତ୍ୟିନି ଚଳ ଚଳ ପ୍ରାଣନାଥ ପାଶେ ॥
 ତୁମ୍ଭା ନିଜ ନାମ ଧ୍ୟାୟ କରି ସଙ୍କେତ ବାଞ୍ଜାର ସୁନ୍ଦରୀ ସୁଦ୍ଧ ତାହେ ।
 ତୁମ୍ଭା ତନ୍ତୁ ପରାଧି ଧୁଳି ରେଶୁ ଉଡ଼ତ ତାତେ ପୁନଃ ପୁନଃ ପ୍ରଶଂସେ ॥
 ଉଡ଼ିତେ ପକୀ ବନ୍ଧନ ବିଚଳିତେ ତତ୍ତା ଆଗମନ ହେମ ମାନେ ।

ক্রতগতি শেষ করত, পুনঃ চমকই নিরখত তুরা পথ পানে ॥

শব্দ-অধীর সুপুর দূরে রিপূর সদৃশ রতিরঙ্গে ।

অতি তমপুঞ্জ কুঞ্জবনে সখি চল, নীল ওড়নি নেহ অঙ্গে ॥

স্বীকার করিতে হয়, এ অনুবাদ প্রাজ্ঞল ও শ্রুতিনধুর ।

অণু ছন্দও একটু দেখাই—

মূল—

বসতি দশনশিখরে ধরণী তব লগ্না

শশিনি কলঙ্কলেব নিমগ্না

কেশব ধৃতশূকররূপ, জয় জগদীশ হরে ।

তব করকমলবরে নখমদ্রুত শৃঙ্গ

দলিত হিরণ্যকশিপু-তনু ভৃঙ্গ

কেশব ধৃতনরহবিরূপ, জয় জগদীশ হরে ॥

অনুবাদ—

তব দস্ত অগ্রে ধরণী রয়

যেন চল্লি লীন কলঙ্ক হয়

জয় জগদীশ হরি, অদ্রুত শূকররূপ ধরি !

হিরণ্যকশিপু ধরিয়া করে

দলিলে ভৃঙ্গের মত নখরে

জয় জগদীশ হরি, অদ্রুত নরহরিরূপ ধরি ।

এ গুলি গেল গানের অংশ, শ্লোকের অনুবাদও একটি দেখাই,—

মূল—

মেঘৈমে'ছরমধরং বনভূবঃ শ্যামাস্তমালক্রমৈ

ন'ক্ৰং ভীকরয়ং তমেব তদিমং রাধে গৃহং প্রাপয় ।

ইথং নন্দনিদেশত'চলিতয়োঃ প্রত্যধকুঞ্জক্রমং

রাধামাধবয়ো জর্য়স্তি যমুনাকূলে রহঃকেলয়ঃ ॥

অনুবাদ—

মেঘ আচ্ছাদিলা সব গগনমণ্ডলে ।

মেঘাবৃত চল্লমা হৈয়াছে সেই কালে ॥

বনভূমি তমালের বর্ণ সর্বস্থানে ।

শ্রাম হইয়াছে—কেহ নাহি জানে ॥

যদি বল মনুষ্যের গমনাগমনে । যেমনে চলিবে তার গুন বিবরণে ॥
 অককারে অভিসরি বেশভূষা করি । চলহ নিকুঞ্জে সব ভয় পরিহরি ॥
 আনন্দে নিদেশ লভি চলে ছুই জন । প্রতি কুঞ্জে কুঞ্জলীলা করে বিহরণ ॥
 অধকুঞ্জ লক্ষ্য করি নানা লীলা করে । চলিলেন বৃন্দাবনে স্বচ্ছন্দ বিহারে ॥
 প্রিয়া মিলনের ইচ্ছা জানি সেই কালে । মেঘ আসি আচ্ছাদিল গগনমণ্ডলে ॥

আমরা রসময় দাস কৃত অনুবাদেবও কিঞ্চিৎ নমুনা দেখাইব। সহজ সরল অংশই একটু উঠাই। এই প্রবন্ধেব আশুভাগে উদ্ধৃত ইংরাজ-কবি Edwin Arnold'র অনুবাদ টুকু পাঠকবর্গেব মনে পড়িবে :—

মূল—

চন্দন-চর্চিত-নীল কলেবর গীতবসন বনমালী ।
 কেলি-চলনগিকুণ্ডল-মণ্ডিত গভুগ স্মিতশালী ॥
 হরিনিত মুগ্ধবদন করে ।
 বিলাসিনি বিলসতি কেলিপারে
 গীতপয়োধর-ভার ভবেগ হরিঃ পবিত্রতা সনাগে ।
 গোপবধুবনুগায়তি কাচিদ্ভক্তিঃ পঞ্চম-রাগে ॥
 কাপি বিলাস-বিলোল-বিদোচন .খলন-ভনিত মনোহর ।
 ধায়তি মুগ্ধবধুরধিকং মধুহৃদন বদন-সরোডে ॥
 কাপি কপোলতলে মিলিতা লপিভুঃ কিমপি প্রতিমূলে ।
 চারু চুচুখ নিতম্ববতী নয়িতঃ পুলকরনুকূলে ॥
 কেলিকলা-কুতুবেন চ কাচিদমঃ যমুনা বনকূলে ।
 মঞ্জুল-বঞ্জুল-বৃঞ্জগতঃ বিচকর্য বরেণ চকূলে ॥
 করতল তাল-তরল-বলয়াকলি কলিত-কলয়ন বংশে ।
 বাসরসে মত নৃত্যপরা হনিগা যুদতিঃ প্রশশংসে ॥

অনুবাদ—

চন্দনচর্চিত সব নীল কলেবর । গীতবসন বনমালা অতি মনোহর ॥
 কেলিপরে গলে দোলে মণির কুণ্ডলে । মণ্ডিত হইয়া পুনঃ হাসির হিলোলে ॥
 গীত পয়োধর ভার ভরে গোপনারী । হরি-পরিবরণেতে অমুরাগ করি ॥
 কোন গোপনধু করে মধু একতান । উঠারে পঞ্চমরাগ কেহ করে গান ॥

কেহ রাস-বিলাস-বিলে'ল বিলোচন ।	জন্মিয়াছে অনঙ্গজ গেলা বিবর্তন ॥
কোন মুগ্ধ-বধু কৃষ্ণ-বদনারবিন্দ ।	ধান করি অধিক বাড়িছে সুখবৃন্দ ॥
কেহ কেহ কপোলতলেতে হাত দিয়া ।	শ্রুতিমূলে মৃগ দিল চুম্বন করিয়' ॥
কিমপি কহিষ বলি চারু চুম্ব দিল ।	সেই নিতম্বিনী পুনঃ পুলকে ভরিল ॥
কোন গোপী কেলি-কলা-কৌতুকিনী হৈয়	যমুনার জলে যায় কৃষ্ণে আকষিয়া ।
মঞ্জুল বেতসকুণ্ড মধ্যে কৃষ্ণে আনি ।	পীতাম্বর ধরিয়া কর্ষয়ে নিতম্বিনী ॥
কিছু বাক্য আছে তাহা কহিব নিভৃত্তে ।	কৃষ্ণসহ নিজে স্মখে বিহার করিতে ॥
কবতল তালি সুবলিত কোন নারী ।	তরল বলয়শ্রেণী স্মখে নৃত্য করি ॥
কলিত বংশীর সহ কলমন গীত ।	রাস-রস সহ নৃত্য কৃষ্ণে প্রশংসিত ॥

গীতগোবিন্দেব আবেও একখানি বাঙ্গালা অনুবাদ (প্রাচীন) আছে, কিন্তু থাক, আর বোধ হয় পরিচয় দিবাব প্রয়োজন নাই । একটি কথা বলিয়া লই ;—গীতগোবিন্দেব সংস্কৃত টীকা ৪৫ খানি আছে ; টীকাগুলির সব পৃথক পৃথক নাম ; তন্মধ্যে 'গঙ্গা' নামক টীকাখানিতে সমগ্র গীতগোবিন্দেব শিব-পক্ষে ব্যাখ্যা আছে ! শিব-পক্ষে ব্যাখ্যা করিতে গিয়া টীকাকার পণ্ডিতকে অনেক স্থলেই কষ্টকল্পনার সাহায্য গ্রহণ করিতে হইয়াছে । তাহাতে 'রাধা' শব্দেব অর্থ আত্মশক্তি দুর্গা ; 'নন্দ' অর্থে নন্দী, ইত্যাদি । গীতগোবিন্দেব আধ্যাত্মিক অর্থেব কথা পূর্বে শুনাইয়াছি, এই আর এক কথাও জানিয়া রাখিতে দোষ নাই । শ্রীমধু-সুদন নামক টীকাকার প্রসিদ্ধ শিবস্তব 'মহিম্ম স্তোত্রের' কৃষ্ণপক্ষে অর্থ করিয়াছিলেন, শৈবগণও কৃষ্ণস্ততি আপনাব করিয়া লইতে ছাড়ে'ন নাই । হরি ও হরের ভেদ-জ্ঞান দুচানই বোধ হয় এই কোবিদগণের উদ্দেশ্য । যাহা হ'উক আমরা ভক্ত কবির আপনাব বাণীতে বলি—

ঐজয়দেব ভণিত হরি রমিতং ।

কলিকলুষ জনয়তু পরিণমিতং ॥

জয়দেব ভণিত হরি-চরিত্র সকল ।

কলুষ করিয়া নাগ করুক মঙ্গল ।

কলি-বৃগ-কলুষ করিয়া সব নাশ ।

শ্রবণাদি করি চিন্তে হউক প্রকাশ ॥

অনুবাদ-শাখায় আমরা আর একখানি পত্র-গ্রন্থের নাম গ্রহণ না করিয়া শেষ করিতে পারি না । ব্রহ্মভাষায় রচিত সুপ্রসিদ্ধ ‘থাড়ু-থাঙু’ পুস্তকে বুদ্ধদেবের জন্ম হইতে নির্বাণ-তত্ত্ব প্রচার পর্য্যন্ত সমস্ত কাহিনী বিবৃত আছে । নীলকমল দাস নামক জনৈক বঙ্গীয় কবি এই পুস্তকের একখানি পত্রানুবাদ প্রণয়ন করেন ; নাম দিয়াছেন—‘বৌদ্ধ-রঞ্জিকা’ । চট্টগ্রাম পার্শ্বত্যা প্রদেশের রাজা ধর্মবজ্রের প্রধানা মহিষী রাণী কালিন্দীর আদেশ ক্রমে এই পুস্তক বিরচিত হয় । রচনার সময় জানিতে পারা যায় নাই, কিন্তু এ গ্রন্থেব যে হস্তলিখিত পুঁথি পাওয়া গিয়াছে, তাহা একশত বৎসরেরও অধিক প্রাচীন । প্রাচীন বঙ্গসাহিত্যে বুদ্ধদেবের জীবনচরিত বোধ হয় এই খানিই একমাত্র । বিষয়-বৈচিত্র্য লক্ষ্য করিবার সামগ্রী বলিয়াই আমরা এই কাব্যের নাম করিলাম, নহিলে গ্রন্থমধ্যে কবির কবিত্ব-পরিচায়ক তেমন কিছুই নাই । ইহার আত্ম-পরিচয়—

শ্রীমতী কালিন্দী রাণী

ধর্মবজ্র রাজরাণী

পূণ্যবতী স্মশীলা মহিলা ।

তান আজ্ঞা অনুবলে

দাস শ্রীনীলকমলে

এ বৌদ্ধরঞ্জিকা প্রকাশিলা ॥

প্রাচীন বঙ্গীয় কাব্য-সাহিত্যের অনুবাদ-শাখা যে নানামুখী হইয়াছিল, তাহা প্রমাণার্থ আমরা আর যৎকিঞ্চিৎ উদ্ধৃত করিব ।

১৮০৬ খৃষ্টাব্দে রচিত “গৌরীমঙ্গল” নামে একখানি পুঁথি পাওয়া গিয়াছে—পাকুড়রাজ পৃথিচক্র বিরচিত । ইহার মধ্যে তৎকালে পরিজ্ঞাত প্রাচীন বঙ্গসাহিত্যের কতক ইতিহাস আছে,—

সত্য যুগে বেদ-অর্থ জানি মুনীগণ ।

সেই মত চালাইলা সংসারের জন ॥

ত্রেতা যুগে বেদ-অর্থ জানিতে নারিল ।

তেকারণে মুনীগণ পুরাণ রচিল ॥

অনেক পুরাণ উপপুরাণ হইল ।	স্বাপরে মনুষ্যগণ ধারণে নারিল ॥
স্মৃতি করি মনীগণ সংগ্রহ করিল ।	কলিযুগে লোকে তাহা বুঝা ভার হৈল ॥
মতে ভাষা আশা করি কৈল কবিগণ ।	স্মৃতি ভাষা কৈল রাধাবল্লভ শর্মাণ ॥
বৈদ্যক করিয়া ভাষা শিখে বৈদ্যগণে ।	জ্যোতিষ করিয়া ভাষা শিখে মর্কজনে ॥
বাল্মীকি করিল ভাষা দ্বিজ কৃত্তিবাস ।	মনসা-মঙ্গল ভাষা হইল প্রকাশ ॥
মুকুন্দ পণ্ডিত কৈল শ্রীকবিকঙ্কণ ।	কবিচন্দ্রে গোবিন্দমঙ্গল বিরচন ॥
ভাগবত ভাষা করি শুনে ভক্তিমান ।	চৈতন্যমঙ্গল কৈল বৈষ্ণব বিজ্ঞান ॥
বৈষ্ণবের শাস্ত্র ভাষা অনেক হইল ।	অন্নদা-মঙ্গল ভাষা ভারত করিল ॥
মেঘ ঘটা যেন ছটা তড়িতের পাতা ।	শিবরাম গোস্বামী করিল ভক্তিলতা ॥
অষ্টাদশপর্ক ভাষা কৈল কাশীদাস ॥	নিত্যানন্দ কৈল পূর্বে ভারত প্রকাশ ॥
চোর চক্রবর্তী কীর্ত্তি ভাষায় করিল ।	বিক্রমাদিত্যের কীর্ত্তি পয়ার রচিল ॥
দ্বিজ রঘুদেব চণ্ডী পাঁচালী কবিল ।	কবিচন্দ্র চোর কবি ভাষায় হইল ॥
গঙ্গানারায়ণ রচে ভবানী-মঙ্গল ।	কিরীট-মঙ্গল আদি হইল সকল ॥
এ সকল গ্রন্থ দেখি মন আশা হৈল ।	গৌরীমঙ্গলের পুঁথি ভাষায় রচিল ॥

এই কয় ছত্র হইতে বুঝা যাইতেছে—স্মৃতি, বৈদ্যক, জ্যোতিষ প্রভৃতি দার্শনিক বৈজ্ঞানিক গ্রন্থেরও প্রাচীন বাঙ্গালা অনুবাদ আছে। রাধাবল্লভ শর্ম্মার প্রণীত স্মৃতি-গ্রন্থ, শিবরাম গোস্বামীকৃত ‘তড়িতের পাতা’—ভক্তিলতা, চোর চক্রবর্তী প্রণীত পয়ার ছন্দে বিক্রমাদিত্য-চরিত, গঙ্গানারায়ণ রচিত ভবানী-মঙ্গল এবং কিরীট-মঙ্গল প্রভৃতি পুস্তকের বিষয় আমরা কিছুই অবগত নহি। একশত বৎসর পূর্বপর্য্যন্ত—এই গৌরীমঙ্গল রচনা কাল—উনবিংশ শতাব্দীর প্রথম ভাগেও সেগুলি বিদ্যমান ছিল। অনুসন্ধান করিলে পুনঃপ্রাপ্তি অসম্ভব নহে। বঙ্গের প্রাচীন সাহিত্যের পুনরুদ্ধার-ব্রতী সাহিত্যিকগণের চেষ্টা করা কর্তব্য।

এই অংশ সমাপ্ত করিবার পূর্বে আর এক খানি কাব্যের উল্লেখ করিতে আমি গ্ৰাস্তঃ বাধ্য। উনবিংশ শতাব্দীর প্রথম ভাগে কবি দ্বিজ-রামচন্দ্র কর্তৃক এক খানি কাব্য রচিত হয়—নাম “মাধব-মালতী” ; সংস্কৃত সাহিত্যে মালতী-মাধব নামে নাটক না থাকিলে এ গ্রন্থের বোধ

হয় সেই নামই হইত । বঙ্গীয় সাহিত্য-পবিত্রদেব প্রাচীন পুঁথিব গুণ-
গ্রাহী সমালোচক মহাশয় এই কাব্যখানি পুনঃপ্রকাশেব যোগ্য বলিয়া
বর্ণনা করিয়াছেন । কাব্যেব গ্রন্থসূচনাব কয়েক ছত্র এই—

মহারাজ নবকৃষ্ণ বিখ্যাত নগরী ।	উঁহার বর্ণনা আমি কি রূপেতে কবি ॥
আরোপিত কথনের নাম হয় স্তব ।	সে সব বর্ণনা হবে নহে অসম্ভব ॥
দ্বিতীয় বিক্রমাদিত্য লইলেন রুম ।	সেই মত তাবৎ উঁহার দেখি কল্প ॥
উঁার ছিল নব রত্ন উঁহার সেক্ষেপ ।	সভাস্থলে কিবা কব নিজে বসক্ক্ষেপ ॥
সাক্ষাৎ বরনা-পুত্র নামে উপগ্রাম ।	তর্কপঞ্চানন রূপে ভুবনে বিখ্যাত ॥
মহাকবি বাণেশ্বর ভুবনে শঙ্কর ।	বলরাম কামসেব আন গদাবর ॥
শিহুরাম পসতুবে তা সাপ কৃপারাম ।	শান্তিপুত্র নাম পৌন্যিণ্ডি ভট্টাচার্য্য নাম ॥
এই নবরত্ন জয়ে সর্পিণ্ডি আদেশ ।	আপনি আছেন লক্ষী কি কব সম্পদ ॥
মান্ধের কি কব যার উজীরহ পদ ।	তকুম তাছিল যার করিবারে বধ ।
বিলাতের বানসাত করিল সন্মান ।	গদবর্ণনের ববে যিনি সন্য চৌকি পান ॥
অধিকার তাতেগড় গঙ্গামণ্ডলাদি ।	চন চন নাহি ছিল হয় প্রতিবাদী ॥
রূপের তুজন্য নাই মানে গোষ্ঠিপতি ।	মৃগা বিনা কল্প নাই উঁহার সৃষ্টি ॥
উঁার পুত্র বাহাদুর রাজা রাজকৃষ্ণ ।	কি কব উঁহার গুণ ন শ্রুত ন দৃষ্ট ॥
পিতা তুল্য মান্ধবান তাবৎ কল্পেতে ॥	বিশেষ উঁহার গুণ সয়ার ধর্ম্মেতে ॥
দেবীর বনালের যেন ছিল ঘাটি ।	কায়েশ্বর কুলেব করিল পরিপাটি ॥
উঁার পুত্র কালীকৃষ্ণ বাহাদুর নাম ।	নবীন প্রবীন যিনি সর্পি গুণধাম ॥
আদ্যাশক্তি কমলার ঽ বিশেষ ।	কবি রামচন্দ্র প্রতি করিল আদেশ ॥

কলিকাতার পাঠকমণ্ডলীকে বোধ করি জানাইয়া দিতে হইবে না যে
এই “মহারাজ নবকৃষ্ণ” শোভাবাজার রাজবংশের আদিপুরুষ । যে
সাহিত্য-সম্রাট হইতে এই নগণ্য সংগ্রহ—“বঙ্গের কবিতা”—প্রকাশিত
হইতেছে, সেই সভার প্রতিষ্ঠাতা ও প্রাণ বিদ্যোৎসাহী শ্রীযুক্ত রাজা
বিনয়কৃষ্ণ দেব বাহাদুরের তিনি প্রপিতামহ ।

(৩)

এইবার আমরা বঙ্গীয় কাব্য-সাহিত্যের আর এক শাখার দিকে দৃষ্টি
কিরাইব—লৌকিক ধর্মোপাখ্যান শাখা ।

স্বনামপ্রসিদ্ধ মহাবাজা আদিশুব পূর্ববঙ্গের অধিপতি ছিলেন ;
পশ্চিমবঙ্গের বা গোড়ের অধিপতি বৌদ্ধ পাল-বংশীয় ভূপতিকে পরাজিত
করিয়া তিনি পূর্বপশ্চিম উভয় বঙ্গের অধীশ্বর হইলেন । গোড়েশ্বর
পুল্লিষ্টি যজ্ঞ করিবেন, দেশে আচার-নিষ্ঠ বেদবিদ ব্রাহ্মণ পাওয়া গেল না !
তখন বঙ্গের এমনই অবস্থা ! বঙ্গদেশ বা গোড়মণ্ডল তখন বৌদ্ধধর্মের
প্রাবৃত ! সাতশত ঘব ব্রাহ্মণ ছিলেন, তাহাব সংবাদ মিলে ; সমগ্র
গোড়মণ্ডলে মাত্র সাতশত ঘব—অধিক নহে । কিন্তু এই সপ্তশত
পরিবারের মধ্যেও বাজাকে যজ্ঞ করাইতে পারে, এমন ব্রাহ্মণ মেলা
হুঁট হইয়াছিল । অগত্যা বঙ্গাধিপকে কনৌজ হইতে পঞ্চ ব্রাহ্মণ
আনাইয়া যজ্ঞকার্য্য সমাধা করিতে হয় । ইহা প্রায় সহস্র বৎসর পূর্বে-
কার কথা । এই সময় হইতে বাঙ্গালা ভাষায় কবিতাদি রচনার সংবাদ
আমরা পাই । সময়টা কেমন আভাস পাওয়া গিয়াছে, সুতরাং এই
সময়ের রচনায় বৌদ্ধধর্মের নিদর্শন কিছু কিছু থাকিবেই । কিন্তু দেশের
রাজা হিন্দু ; দেশের লোকের ধর্ম বৌদ্ধ-হিন্দু-মিশ্র বৌদ্ধ-তান্ত্রিকতার
দাঁড়াইয়াছে । রাজার উৎসাহে ব্রাহ্মণগণ ব্রাহ্মণ্যধর্ম প্রতিষ্ঠিত করিতে
বিশেষ সচেষ্ট হইলেন । নানাবিধ নিষাতনে বৌদ্ধধর্ম দেশ হইতে
দূরীভূত হইল বটে, কিন্তু দেশের ধর্ম ও সাহিত্যে আপনার ছাপ অঙ্কিত
করিয়া গেল ।

আমরা কানুভট্টের নাম করিয়াছি । কানুভট্ট দশম শতাব্দীর শেষ-
ভাগে বিরাজ করিতেন । কানুভট্ট বাঙ্গালী ছিলেন ; যে ভাষায় তিনি

পদ রচনা করিয়াছেন, তাহা অতি প্রাচীন বাঙ্গালার নমুনা । সেই সমস্ত কবিতা প্রেম-সম্বন্ধীয় ; তন্মধ্যে বামাচারী বৌদ্ধগণের নারীপূজার ভাব বিদ্যমান আছে । বর্তমানকালে “সহজিয়া” নামে যে মত বৈষ্ণব-সমাজে প্রচলিত, এবং চণ্ডীদাস কবিকে যে মতের প্রদর্শক বলিয়া আমাদের ধারণা, তাহা এখন বৌদ্ধ-তান্ত্রিকগণের উদ্ভাবিত বলিয়া জানা যাইতেছে ।

জানি না সৰ্ব্বপ্রাচীন বৈষ্ণব-কবিগণের বিহারাতি সম্বলিত গান, বৌদ্ধ-তান্ত্রিক ধর্মের ম-কার বিশেষে নিমজ্জিত-প্রাণ বঙ্গবাসীকে তাহাদেরই সাধন-মার্গ দিয়া বৈষ্ণব-ধর্মে অন্তর্বাণী করতঃ হিন্দুত্বে ফিরাইয়া আনিবার প্রয়াস কি না ।

বঙ্গভাষার আদি-যুগেব বচনায় আমবা বৌদ্ধ শূন্যবাদের প্রচারও দেখিতে পাই—

নহি ছিষ্ট ছিল আর নহি স্তর নব ।
 বস্তা বিষ্টে ন ছিল নছিল আবন ॥
 সরগ মরত নহি ছিল সন্নি ধুক্কার ।
 দস দিক্‌পাল নহি মেস তাবাগণ ।
 আউ মিত্তু নহি ছিল জমর তাডন ॥
 স্তমত ভরমণ পরভুব স্তমে করি ভর ।

(শূন্যপুরাণ)

রামাই পণ্ডিতের শূন্যপুরাণ খৃষ্টীয় একাদশ শতাব্দীতে রচিত । বঙ্গীয় কাব্যের প্রথম যুগের রচনার নমুনা এই । এই উক্তি মহাবান বৌদ্ধ সম্প্রদায়ের শূন্যবাদ-মূলক ।

সাধারিক গান-গল্প হইতে কিঞ্চিৎ দেখাই । (বলা বাহুল্য, নিম্নোক্ত রচনার ভাষা পরবর্তী কালে মার্জিত হইয়া আধুনিকত্ব লাভিয়াছে)—

প্রথমে বন্দিলাম ধর্ম আচ্যের গোসাঞি ।
 যার অগোচর কিছু ত্রিভুবনে নাঞি ॥
 যোগসিদ্ধ হাড়ি পা কানুকা গোক মীন ।
 সাত সিদ্ধ অবতার গৃহ বাস হীন ॥
 ধর্ম অবতার হৈল সিদ্ধ সাত জন ।
 গুব শাপে হাড়ি পা বান পাটিকা ভুবন ॥

(গোবিন্দচন্দ্রের গীত)

এই সিদ্ধগণ বৌদ্ধাচার্য্য বা বঙ্গের পাণ্ডা ।

গোবিন্দচন্দ্রের গীত বা গোপীপালের গান বহু প্রাচীন । গোবিন্দ পাল বঙ্গের শেষ পাল-রাজাগণের অন্তিম । সহস্র বর্ষ পূর্বেকার লোক । (এই সময়কার “মাণিক চাঁদেব গান” “ময়নামতীর গান” গীতি-শাখায় আমরা পবে শুনাইব) । এ সমস্ত গান ; এই জাতীয় কাব্য ধর্মপূজা-পদ্ধতি বা ধর্মমঙ্গল নামে খ্যাত । ধর্মমঙ্গল অনেকগুলি আছে । নানা কাবণে আমরা এই শ্রেণীর কাব্যের বিশেষ পরিচয় এখন দিব না, অল্পস্বল্প উঠাইব । ইহার মধ্যে অষ্টাদশ শতাব্দীর প্রথমাংশে রচিত কবি ঘনরাম প্রণীত শ্রীধর্মমঙ্গল কাব্যখানি সুবৃহৎ ও শ্রেষ্ঠ ।

ঘনরামের ধর্মমঙ্গল ২৪ অধ্যায়ে সমাপ্ত এবং ইহার শ্লোক-সংখ্যা ৯১৪৭ । এই গ্রন্থ হইতে আমরা একটু বীভৎস রসের নমুনা দেখাই—

পাতিল প্রেতের হাট পিশাচ পসারী ।	নরমাংস রুধিরে পসরা সারি সারি ॥
ফড়া কড়া মড়া করে ডাকিনী যোগিনী ।	কেহ কাটে কেহ কুটে বাটে খানি খানি ॥
কেহ কিনে কেহ বেচে কেহ ধরে তুল ।	কেহ চাখে কেহ ভখে কেহ করে মূল ॥
রচিয়া নাড়ীর ফুল কেহ গাঁথে মালা ।	বহে লয়ে কেহ করে যোগাইছে ডালা ॥
মনোরম মানুষের মাথায় লয়ে ঘি ।	বাচিয়া ষোগায় যত যোগিনীর ঝি ॥
ধর্পর পুরিয়া কেহ নিবারিছে সুধা ।	চুমুকে রুধির গীয়ে সম তার সুধা ॥
কাঁচা মাংস খায় কেহ ভাজা ঝোলে ঝালে ।	মানুষের গোটা মাথা কেহ ভরে গালে ॥
দশনে চিবায় কেহ কুঞ্জরের শুঁড় ।	মোয়া বলে মুখে ভরে মানুষের মুড় ॥

হাতী লয়ে হাতে কেহ উড়ায় আকাশে । লোক দিয়ে লুফে কেহ অমনি গরাসে ॥
 পরিয়া নাড়ীর মালা কেহ করে নাট । মরা মাঝে মিছা শব্দ শুনি হান কাট ॥
 ভূত প্রেত ডাকিনী যোগিনী চণ্ড দানা । হাতে করে কেবল মাংসের বেচা কেনা ॥

অষ্টাদশ শতাব্দীর মাঝামাঝি সময়ে কালুরায় নামক ধর্মদেবতাব
 স্বপ্নাদেশে রচিত আব একখানি ধর্মমঙ্গল হইতে কিছু প্রহেলিকাশ্লোক
 কবিতা শুনাই—ইহার কবি সহদেব চক্রবর্তী ।—

	শুকদেব নিবেদি তোমার বাস। পায় ।	
পুতকীর দুফে	সিদ্ধ উথলিল	পক্ষত ভাসিয়া যায় ॥
	শুক হে বুদ্ধ আপন গুণে ।	
শব্দ কাষ্ঠ ছিল	পল্লব মৃগুরিল	পাশাণ বিধিল গুণে ॥
	হের দেখ বাঘিনী আউসে ।	
নেতের অঁচল	চর্ম মণ্ডিত করিয়া	যব ঘব বাঘিনী পোষে ॥
শিল নোডাতে	কোন্দল বাধিল	সরিয়া ধরাধবি কবে ।
চালের কুমড়া	পাড়ায়ে পড়িল	পুই শাক ভাসিয়া মরে ॥
	এ বড় বচন অধুনা ।	
আকাট বাঁধিয়া	প্রসব হইল	ডালে চায় পায়বার দুধ ॥
অনেক বতনে	নৌকা বাঁধিলু	বাঁকড়া ধরিল কাঁচি ।
মহার লাখিতে	পক্ষত ভাঙ্গিল	কুম্ব পিপীলিকার ভাসি ॥
আগে নৌকা উড়িল	পশ্চাৎ পড়িল	মাঝে বায় উড়িল ধলা ।
সরিয়া ভিত্তাইতে	জলবিন্দু নাই	ডুবিল দেউল চূড়া ॥
বাসে বলদে	হাল জুড়িলু	মকট হইল কুষাণ ।
জলের কুণ্ডীর	গুড়া আঁচি গেল	মুসিকে বুনিল ধান ॥
জালের গাছে	সোলের পোণা	সয়তান ধরিয়া খায় ॥
মাগর মাঝে	কই মংসা মুড়লি	পক্ষু পলই লয়া খায় ॥
মধ্য সমুদ্রে	দুয়াড়ি পাতিলু	সাজকি পড়ে ঝাঁক ঝাঁক ।
মহিন গণ্ডার	ডরায়ে মৈল	ভরিণী পলায় লাখে লাখ ॥
তৈল থাকিতে	দীপ নিবাইলু	আঁধার হৈল পুরী ।
সহদেব গায়	ভাষি কালুরায়	শরীর বর্ণন চাতুরী ॥

সিদ্ধ সাধু মীননাথ রমণী-নিষ্ক্রিপ্ত জালে আবদ্ধ হইয়া পড়িয়াছেন,
এই অবস্থায় শিষ্য গোরক্ষনাথ তাঁহাকে উদ্ধার করিতে কৃতনিশ্চয়
হইয়া এই প্রহেলিকাময় কবিতাদ্বারা তদীয় চৈতন্য সঞ্চার করিতেছেন !

কবি মাণিক গাঙ্গুলি রচিত একখানি প্রাচীন ধর্মমঙ্গল হইতে ধর্মের
বন্দনা শুনাই—

বন্দ নিরঞ্জন	স্বপ্ন পালন	দেবতার চূড়ামণি ।
তোমার মতিমা	অপার অনীমা	কি বর্ণিতে আমি জানি ॥
তান রাগ যান	না জানি কেমন	সকলি তোমার ঠাই ।
অতি জ্ঞানহীন	তায় অভাজন	আমাবে ত্যজিও নাই ॥
দেবতা কিরণে	পশু পক্ষী নরে	সকলে সমান দয়া ।
উরহ আসবে	রক্ষ নাযকেরে	দেহ চরণের ছায়া ॥
কৈলাস শিখর	ত্যজি একবার	কণ্ঠে হও অধিষ্ঠান ।
আপনার গুণ	শুনহ আপন	প্রভু দেব ভগবান ॥
তুমি পরাৎপর	বিষ্ণু মহেশ্বর	কে আছে তোমার পর ।
তুমি কৃতিধাস	অনন্ত আকাশ	তুমি সৃষ্টি শশধর ॥
ইন্দ্র আদি দেব	তোমার বৈভব	তুমিই দিবার বিধি ।
তুমি জ্যোতিষ্ময়	পুরুষ অব্যয়	নাহি জন্ম জরা আদি ॥
ধবল আসন	ধবল ভূষণ	ধবল চন্দন গায় ।
ধবল অম্বর	ধবল চামর	ধবল পাছুকা পায় ॥
পরম সাদরে	পূজিলে তোমাবে	ধন পুত্র লক্ষী পাষ ।
মনের আঁধার	ঘুচে সবাকার	আপদ দূরেতে যায় ॥
মাকণ্ডেয় মুনী	কহে কটু বাণী	ধবল হইল অন্ধে ।
বলুকার তীরে	পূজিল তোমাতে	নানা বাদ্য গীত রঙ্গে ॥
কৃতাঞ্জলি হয়ে	অবনী লোটায়ে	কহিল কাতর বাণী ।
হলে অনুকূল	ব্যাধি দূরে গেল	আনন্দিত মহামুনী ॥
হরিশ্চন্দ্র রাজা	সর্বগুণে তেজা	দানেতে কর্ণ সমান ।
অকাতর হয়ে	তোমাতে পূজিয়ে	পুত্র দিল বলিদান ॥
কাতর কিঙ্কর	ডাকে বার বার	মনে বড় কষ্ট পাই ।

হইয়া সদয়	শক্র কর ক্ষয়	প্রভু বালার সখাই ॥
মনে অভিনাষ	রচি ইতিহাস	তোমার আদেশ পেয়ে ।
অনুকূল হবে	সমাপ্ত করিবে	চরণের ছায়া দিয়ে ॥
অজ্ঞান কুমতি	কি জানি যে স্তুতি	নিবেদি তোমার পায় ।
তোমার চরণ	করিয়া স্মরণ	দ্বিছ শ্রীমানিক গায় ॥

এক আধটি কথা বদল কবিলে স্পষ্ট শিব স্তুতি মনে হয় ।

কবি ধর্মকে নমস্কার করিয়াছেন—

“উলুকং বাহনং ধর্মং কামিত্যা সঙ্কিতং শিবং ।

ধৌত-কুন্দলন্দু ধবন-কায়ং ধাতুস্কন্ধং নন্দানাং ॥”

ধর্মঠাকুর ও শিবঠাকুরে বড় বেশী তফাৎ থাকে না । *

ধর্মের গাছন ও শিবের গাছন একই প্রকার ।

মালদহ অঞ্চলে অগ্ণাবধি প্রচলিত “গম্ভীরা উৎসব” উভয়ের সমন্বয় ।

প্রাচীন বঙ্গীয় কাব্যে ধর্মঠাকুর ক্রমে শিবঠাকুরে পরিণত হইয়াছেন—ইহা অনেক সুধীজনের বিশ্বাস । ধর্মঠাকুরের গান ভাঙ্গিয়া এদেশে ছোট-ঘরে স্ত্রীলোকগণ ধান ভানিবার সময় শিবের ছড়া গাহিত ।

এই শিবের ছড়ায় শিবঠাকুর ক্ষেতেব মশা ও জেঁক তাড়াইবার উপদেশ দিতেছেন দেখা যায় । বঙ্গের প্রাচীন কবিগণ দেবদেব মহাদেবকে হল-কোদাল-হস্ত বলীবর্দ্ধ-লাঙ্গুলমর্দী গড়িয়া তাঁহাব দ্বারা তুলা মূলা কাপাস বুনাইয়া লইয়াছেন । বৌদ্ধধর্মের অস্তিম সময়ে বঙ্গদেশে ঠাকুর দেবতার ক্ষেতের কাছে নিবিষ্ট থাকিয়া গোলাদার চামা হইয়া পড়িয়াছেন দৃষ্ট হয় । ক্রমে অবশ্য পৌরাণিক ধর্মের প্রচারে তাঁহারা কাব্য-আসরে মভ্য ভব্য দেবতা হইয়া দাঁড়াইয়াছেন ।

* হলে হলে ধর্মঠাকুরকে “বৈকুণ্ঠধর” বলিয়া বন্দনাও আছে—কখন বা তিনি “আদিদেব নিরাকার” । ধর্মমন্ডলে পৌরাণিক নানা দেবতার আপ্যান আছে, ধর্মদেব সর্বশ্রেষ্ঠ ।

এই সময়ে—সরস্বতী পূর্বকালে—গৌড়মণ্ডলে বৌদ্ধধর্মের প্রতাপ
থর্ব হইতেছিল, শৈব মত প্রতিষ্ঠা লাভ করিতেছিল। প্রজাসাধারণ
বৌদ্ধ ও শৈব হই শাখায় বিভক্ত হইয়া পড়িয়াছিল—মিশামিশি চলিতে-
ছিল, শিবায়ণ ও ধর্মমঙ্গলাদি কাব্য হইতে বুঝা যায়।

ধর্মমঙ্গল বৌদ্ধধর্মের হিন্দু সংস্করণ বলিলেও চলে। অধিকাংশ
ধর্মমঙ্গলে হিন্দু দেবদেবীর বন্দনাদিও আছে। আমরা বুঝিতে পারি,
ব্রাহ্মণ্যধর্মের প্রভাবে বৌদ্ধধর্ম ভঙ্গসমাজ হইতে বিতাড়িত হইয়া ডোম
হাড়ী প্রভৃতি নিকৃষ্ট জাতির আশ্রয়ে মাথা গুঁজিবাব স্থান করিয়া লই-
য়াছে। সেখানে ক্রমে বিকৃতভাব ধারণ করিয়া “ধর্মপূজা” হইয়া
দাঁড়াইয়াছে। এই ধর্মপূজার ভিত্তি হিন্দু দেব-দেবতার কেহ কেহ
আছেন—হীন বর্ণে রঞ্জিত। শিব ত জাজ্বল্যমান রহিয়াছেন। এই
ধর্মসংশ্লিষ্ট “ময়নামতীর গানে” দেখিতে পাওয়া যায়,—

‘কচু বাড়ী দিয়া বুড়া শিব জাএ পলাইয়া ।

হোলা ব্যাঙেব মতন মএনা নিগাএ নেদিয়া ।”

ধর্মপূজার ঞায় চড়কপূজা ও শিবের গাজন আজিও ছোটলোকের
মধ্যেই আবদ্ধ।

ধর্মমঙ্গলের অপ-শিব আদর্শেই প্রাচীন শিবায়ণগুলির শিবঠাকুর
চিত্রিত মনে হয়। শূন্যপুরাণের শিবের সহিত প্রাচীন আদর্শে গঠিত
অপেক্ষাকৃত আধুনিক রামেশ্বর কবি রচিত শিবায়ণের শিবের সাদৃশ্য
খুব বেশী। এই শিবঠাকুর শুধু চাষা নহেন, শাঁখারীও সাজিয়াছেন।
কোন কোন শিবায়ণে “বাগ্‌দিনীর পালা” নামক অংশে পার্শ্বতীর
বাগ্‌দিনী বেশে শিবকে প্রতারণার চেষ্টা, মহাদেবের বাগ্‌দিনীর প্রতি
অমুরাগ প্রভৃতি যে সকল কুৎসিত চিত্র আছে, তাহা দেখিয়া মনে হয়,
সে সব বর্ণনা শিবায়নের বা শিবের গানের প্রাচীনত্বেরই জ্ঞাপক ;
তখন সমাজ ও সাহিত্য অত ভব্যতার ধার ধারিত না। (আর এক-

খানি প্রাচীন মঙ্গল-কান্যে ভগবতীব ভোমিনীরূপে শিবকে প্রভাবণা করিবার উল্লেখ পাওয়া যায় ।)

মালদহের প্রসিদ্ধ “গম্ভীবা” গান হইতে প্রাচীন শিব-বন্দনাব ঈষৎ নমুনা দেখাই—

বোবাই ধান ভাই লাগ্যাছে ।

বুড়া কান বা দোরা আয়াছে ॥

(বুঝি) পুশে কোল্যাসে যাষ দেখ্যা বুড়া লাজা সাটাং দিয়াছে ।

খালবোং নামজা আয়াছে ॥

বুড়ার নাট্‌কিব মোতন পাট্টা

মাথাং কতই গহন ভ্যাপটা

ফের ফোয়া আছে স্মাটা

বুড়া কতুই কাকম ধরাছে ।

এবার দিন বাবত কতো খাটা

কোরনু আলুয়া উসনা চালটা

বুড়া এমনি বে ভাই পালল ঠা

দেখ্যা খাইতে আয়ল লুঠা

মোন হয় কবি ওরকা পিটা

যা না, যে দ্যাশে লোকি গিয়াছে ।

যারা চাকরি বাকরি কর্যা

ব্যারায় দ্যাস বিদ্যাশে গুর্যা

ভারখে ধর গা না তুই ভ্যারা

তোকে খাওয়াবে প্যাট ভোরা

ভারা ম্যালাই ট্যাকা উয়াছে ॥

গানটা নিম্নশ্রেণীর লোকদিগের মধ্যে প্রচলিত ভাষায় রচিত ; বোধ হয় অনেকের অর্ধগ্রহ পক্ষে অসুবিধা হইবে, ইহার ভাবার্থ এই—

ভাই বোরা ধান লাগান হইয়াছে, বুড়া কেন দৌড়িয়া আসিয়াছে ?

বোধ হয়, তাহাই দেখিয়া কৈলাস হইতে সটান দৌড়িয়া আসিয়া মালদহে

নামিমাছে । বুড়াব পেটটা যেন মট কিব মত, মাগাম গঙ্গা ফুলিয়া আছে,
আবাব তাহাব উপর বুড়া গাংটা হইয়া আছে, বুড়া কতই রূপ ধরে !
এবাব দিনারাত্র পরিশ্রম কবিয়া আশুধান উৎপন্ন কবিয়াছি, বুড়া এমনি
পেটুক যে তাহা দেখিয়া লুটিয়া খাইতে আসিল ! আনার ইচ্ছা হইতেছে
যে উহাকে ছড়কা-পেটা করি । অরে বুড়া, যে দেশে লক্ষ্মী গিয়াছে,
তুই সে দেশে যা না । বাগাবা চাক্বি বাক্বি কবিয়া দেশ বিদেশে
নুবিয়া বেড়ায়, তুই তাহাদিগকে তাড়াইয়া ধরিতে যা না । তাহার
তোকে পেট ভরিয়া খাওয়াইবে, তাবা যে বিস্তর টাকা উড়াইয়া
দিতেছে ।”

ইহাব নাম বন্দনা ! হিন্দু নামে পবিত্রিত ভক্তের হস্তে ও যোগীন্দ্র
পবনেশ্বরের কি বিবাত দুর্গা ত !

আমরা প্রাচীন আদর্শে বচিত শিবের একটি চিত্র দেখাই—

ক্ষেতে বসি কৃমাণে ঈশান বলে ভাল ।	চাবি দণ্ডে চৌদিক চৌরস কবে চাল ॥
আড়ি তুলে ধারে ধাবে ধরাইল ধান ।	ইটু গাড়ি ঈশানেতে আরম্ভে নিড়ান ॥
বারটি বারটে চেকুড়াব ঝড়াউড়ি ।	গুনা মুখি পাতি মারে পুতে যারু হুডি ॥
দল ডর্কা সোনা শ্রামা ত্রিশিনা কে শুব ।	গডগড নানা গড উপাড়ে প্রচুর ॥
খর খর খুজিয়া খড়ের ভাঙ্গে বাড় ।	কুলি করি ধাইল ধাতুর ধরে ঝাড় ॥
কিতা জুড়ে ভিত্তা বেড়ে মানের পিয়া রয় ।	উলট পালট কবে বার পাঁচ ছয় ॥
এইরূপে সেই কিতা সারে চটপট ।	কিতা নিড়াইয়া ভীম চলে সটসট ॥
বাদ নাহি বাঘ যেন বসি থাকে বুড়া ।	সার্ক যামে সারে উঠে শত শত কুড়া ॥

উক্ত অংশটী খৃষ্টীয় একাদশ শতাব্দীতে রচিত শৃঙ্গপুরাণের
শিব-চিত্রের অংশ বিশেষের সহিত খুব মিলিয়া যায় ।

তিন শত বৎসরের অধিক প্রাচীন কাব্য শঙ্কর-কবির “বৈষ্ণনাথ-
মঙ্গল,” দ্বিজ ভগীরথের “শিবগুণ-মাহাত্মা”, প্রায় আড়াই শত
বৎসরের প্রাচীন পুঁথি রত্নদেব ও রঘুনাথ রায়ের “মৃগলুক”, রামকৃষ্ণ
কবিচন্দ্রের “শিবায়ন” পাওয়া গিয়াছে ; সবই এই জাতীয় কাব্য ।

সম্ভবতঃ আরও অধিক প্রাচীন কাব্য ছিল, সে গুলি লুপ্ত হইয়া গিয়াছে ।
বটতলার আশ্রয় লাভ করতঃ অপেক্ষাকৃত আধুনিক (প্রায় দুই শত
বৎসরের পূর্বতন) রামেশ্বর ভট্টাচার্য্যের রচিত “শিব-সঙ্গীতন” খানি
বঙ্গদেশে বিশেষ প্রচার লাভ কবিয়াছে ।

একটি প্রাচীন গাথা শুনাই—

সত সজে রস রঞ্জে বৈসেছেন ভবানী । বিনয়ে বলে কৃতুহলে শুন সকল বাণী ॥

তুমি ত শুইয়ে, আমি ত মেয়ে, থাক রাত্রি দিনে ।

তোমার কপালে পড়ে, আমার সাধ নাইকো পূরে ॥

কপা সোণা অলঙ্কার না পরিলাম গায়ে ।

শিবাষ মরে দেবের নামে ।

হাত বাড়াতে মরি লাজে ॥

হাত বাড়াতে নারি ।

দুহাতে দুগাছি শঙ্খ দেহ পরি ॥

হাসিয়ে হর বল্লে শুন হে শকরি ।

আমি কড়ার ভিখারী ত্রিপুরারি শঙ্খ পাব কপি ।

আমার সখল সিদ্ধি-ঝুলি আর বাগের ছালা ।

এক ডম্বরু হাতে শিঙ্গা গলায় হাড়ের মালা ॥

আমি তৈল বিনে ভস্ম নাথি অগ্নাভাবে সিদ্ধি ।

বদ্রাভাবে বাগ-ছাল কোমরেতে বাজি ॥

এঁড়ে বলদের দাম রে কাহন টেক কড়ি ।

সে না বেচলে হবে গৌরীর একগাছি শঙ্খেব কুটি ।

গৌরী মেয়ে স্বতন্ত্রা কেবা গুণ্তে পারে ।

আপনি পরগা শঙ্খ মানা নাইকো মোরে ॥

তখন ভোলানাথকে গৌরী দিচ্ছেন গাল ।—

দেবতা হয়ে কেবা করে অশান বদতি ।

দেবতা হয়ে কেবা মাপে ভূষণ বিজুতি ।

দেবতা হয়ে কেবা যায় কুচনীর পাড়া ।

দেবতা হয়ে কেবা হয় পর-নারী-হরা ।

থাক রে ধুচনীর পুত্র কুচনীর মাথা ধেরে ।

ক্রোধ করে যাব কাল দুটি বাছাকে লরে ॥

কোলে নেন কাপ্তিক হাঁটনে নেবুদর । ক্রোধমুখে যাচ্ছেন গৌরী মা বাপের ঘর ॥
অষ্ট সখী মেনকা লয়ে বসেছেন আপনি । কোথা হতে এলেন মা ভবানী ॥
তখন বিবেচন করেন অনুমান । বিশাইকে ডাকে করান শঙ্খের নির্মাণ ॥

মধুল মধুল চিড়ল দাঁত ।
মহাদেব শাখারীর রূপ ধরিলেন আপনি ।
শঙ্খের কুলি কক্ষে করে যান ধীরে ধীরে ।
শঙ্খ নেবে শঙ্খ নেবে এ কথাটি বলে ॥

ও শাখারি আমি নেব শঙ্খ । এ শঙ্খের কত নেবে টঙ্ক ॥

এ শঙ্খ পরগা তুমি উচিত বলে মনে ।
এ শঙ্খে আছে হীরা মুকুতা ঝালর গাঁথা ।
শঙ্খের নাম শুনিয়া মহামায়ার আকুল হল চিন্তি ।
তৈল জলে হস্ত করে বের হলেন ভবানী ।
তৈল জলে হস্ত মলেন ঠাকুর পশুপতি ।

এক গাছি করে শাখা পরান, শাখারী মস্তুরটি করেন সার ।

মহামায়ার হাতের শঙ্খ না বের হয় আর ॥
গৌরীর হাতের শঙ্খ বজ্রের কিরণ ।
এখন না হয় গৌরীর দানের আড়ম্বর ।

● শাখারি সাবধান হয়ো । এ সকল কথা মানুষ বুঝে বলো ।

কোথা গেলি পদ্মা আমার কথা শুন্—
কিছু দশ পনর টাকা লয়ে শাখারীকে বাড়ীর বাহিব কব ।
টাকা নাহি নিব পদ্মা কড়ি নাহি নিব ।
এ শঙ্খের বদলে এক রাত্রি বাসরে বঞ্চিব ॥

ভাব, ভাষা, ছন্দ, মিল—সকলই প্রকাশ করিয়া দেয় রচনাটী
প্রাচীন । এই উপাখ্যানই পরবর্তী কবির হস্তে মার্জিত হইয়া কি
আকার ধারণ করিয়াছে—প্রথমাংশটুকু দেখাই ; ইহা হইতে বঙ্গীয় কাব্য-
সাহিত্যের ক্রম-বিকাশও বুঝা যাইবে—

কবি রামেশ্বর ভট্টাচার্য্য কিছু অনুপ্রাস-প্রিয় ছিলেন, কিন্তু তাঁহার

ভাষা বেশ প্রাজ্ঞ । *—শিবায়ণে—শঙ্খ পরিধানের উপাখ্যান—

হৈমবতী হর-পাশে হাসে মন্দ মন্দ ।
 অগমিয়া পার্শ্বতী প্রভুর পদতলে ।
 গদ গদ স্বরে হরে করে কাকুবাদ ।
 দুঃখিনী'ব হাতের শঙ্খ দেও দুটি বাই ।
 লজ্জায় লোকের কাছে লুকাইয়া রই ।
 তু'বাটা'টা পারা দুট হস্ত দেখ মো'ব ।
 পতিব্রতা পডিল প্রভুর পদতলে ।
 শঙ্খের সংবাদ বলি শুন শৈল-সুতা ।
 গৃহস্থ গরীব যার সাত গেঁটে টানা ।
 ভাত নাই ভবনে ভর্তাব ভাগ্য বঁকা ।
 তেমনি তোমার দেখি বিপরীত ধারা ।
 অর্ধ আছে আমার আপনি যদি জান ।
 নিবারিতে নাহি কেহ নহ পরাধীন ।
 মহেশ্বরের মন জান মহেশ্বরের ঝি ।
 বুড়া কৃষ বেচিলে বিপত্তি হবে ঘোর ।
 জানে নাই যে জন জানাতে হয় তাকে ।
 শিখারীর ভাগ্য হয়ে ভূষণের সাধ ।
 বাপ বটে বড় লোক বল গিয়া তারে ।
 সেই খানে শঙ্খ পরি সুখ পাবে মনে ।
 এ কথা ঈশ্বরী শুনে ঈশ্বরের মুখে ।
 দণ্ডবৎ হইয়া দেবের দুটি পায় ।
 কোলে করি কাঙ্ক্ষিকের হস্তে গঙ্গানন ।
 গোড়াইল গিরীশ গৌরীর পিছু পিছু ।
 নিদান দারুণ দিব্য দিল দেবরাও ।
 করে কর্ণ চাপিয়া চলিল চণ্ডবতী ।
 ধাইয়া ধূক্ষটী গিয়া ধরে দুটি হাতে ।

কাস্ত সনে করিয়া কথার অশুবন্ধ ॥
 রঙ্গিনী সে রঙ্গনাথে শঙ্খ দিতে বলে ॥
 পূর্ণ কব পশুপতি পার্শ্বতীর সাধ ॥
 কৃপা কব কাস্ত আব কিছু নাহি চাই ॥
 হাত নাড়া দিয়া বাড়া কথা নাহি কই ॥
 শঙ্খ দিলে প্রভুর পুণোর নাহি ওর ॥
 তখন ভুলিয়া তাঁবে ত্রিলোচন বলে ॥
 অভাগাব ঘবে ইহা অসম্ভব কথা ॥
 সোহাগে মাগী'ব কাণে কাঁটি কড়ি সোণা ॥
 মিসে মরে জন খেতে মাগী ম'গে শাখা ॥
 রহিতে আমারে ঘরে নাহি দিবে পারা ।
 স্বতন্ত্রা বট শঙ্খ পর নাই কেন ?
 ত্রু'ক কেন কর মিছা কহ সারাদিন ॥
 আপনি হ অসুখামি আমি কব কি ॥
 সেই বিনা সম্ভাবনা কিবা আছে মোর ॥
 ভামিনী ভূষণ পায় ভাগ্য যদি থাকে ॥
 কেন অকিঞ্চন সঙ্গে কর বিসম্বাদ ॥
 জঞ্জাল ঘুচুক যাও জনকের ঘরে ॥
 জানিয়া জনকঘরে যাও এই ক্ষণে ॥
 শূন্য হল সব যেন শেল পড়ে বুকে ॥
 কাস্ত সনে ক্রোধ করে কাভায়নী যায় ॥
 চকন চরণে হৈল চণ্ডীর চলন ॥
 শিব ডাকে শশীমুখি শুনে নাই কিছু ॥
 আর গেলে অধিকা আমার মাথা খাও ॥
 ভামিন ভায়ের কিরা ভবানীর প্রতি ॥
 আড় হৈয়া পশুপতি পড়িলেন পথে ॥

* নামেধরের ভাষা অনেক স্থলে মণিক গাঙ্গুলীর ‘‘ধর্ম্মমঙ্গল’’ মনে পড়াইয়া দেয় ।

যাও যাও গত ভাব জানা গেল বলি
চমৎকার চন্দ্রচূড় চারিদিকে চায় ।
রামেশ্বর ভাবে ঋষি দেখে বসে কি ।

ঠেলিয়া ঠাকুরে ঠাকুরাণী গেলা চলি ॥
নিবারিতে নাবিয়া নারদ পাশে ধায় ॥
পাথারে ফেলিয়া গেল পর্কতের কি ॥

আজ পর্য্যন্ত পল্লীগ্রামে অনেক ভিক্ষুককে উদ্ভক বাজাইয়া ভগবতীষ
শঙ্খপরিধান বৃদ্ধান্ত গান কবিয়া ভিক্ষা কবিত্তে দেখা যায়, এই শিবাঙ্গই
সে গানের মূল ।

রামেশ্বরের এই “শিব সঙ্কীর্তন” কাব্য হইতে আমরা শিবঠাকুরের
ঘবকল্পার স্মিতস্নিগ্ধ চিত্র একখানি দেখাই—

পিতাপুত্রের ভোজন—

যোগ করে দুটি পুত্র লয়ে তার পর ।
তিন ব্যক্তি ভোক্তা একা তন্ন দেন সতী
তিন জনে একুনে বদন হল বার ।
তিন জনে বার মুখে পাঁচ হাতে খায় ।
দেখে দেখে পদ্মাবতী বসে এক পাশে ।
সুক্রা খেয়ে ভোক্তা চায় হস্ত দিয়া নাকে ।
গুহ গণপতি ডাকে অন্ন আন মা ।
মুণ্ডিকী মায়ের বাক্যে মৌনী হয়ে রয় ।
রাক্ষস ঔরসে জন্ম রাক্ষসীর পেটে ।
হাসিয়া অভয়া অন্ন বিতরণ করে ।
লম্বোদর বলে শুন নগেন্দ্রের ঝি ।
দড়বড় দেবী এনে দিলা ভাজা দশ ।
সিক্কি-দল কোমল ধুতুরা ফল ভাজা ।
উত্তন চর্কণে কিরে ফুরাল বাগ্গন ।
চটপট পিণ্ডিত মিশ্রিত করি ষুষে ।
চঞ্চল চরণে বাজে সুপুর চমৎকার ।
দিতে নিতে গতায়াতে নাহি অবসর ।
ইন্দুমুখে মন্দ মন্দ ঘর্ষবিন্দু সাজে ।

পাতিত পুত্রট পীঠে বসে পুরহর ॥
দুটী স্নেহে সপ্ত মুখ পঞ্চমুখ পাতি ॥
গুটি গুটি দুটি হাতে যত দিতে পার ।
এই দিতে এই নাই ঠাড়ি পানে চায়
বদনে বসন দিয়া মন্দ মন্দ হাসে ॥
অন্নপূর্ণা অন্ন আন রুদ্রমূর্ত্তি ডাকে ॥
হৈমবতী বলে বাছা ধৈর্য্য ধরে পা ॥
শঙ্কর শিখায়ে দেন শিখীধ্বজ কয় ॥
যত পাব তত খাব ধৈর্য্য হব বটে ॥
ঈষদুষ্ণ সুপ দিল বেসারীর পরে ॥
সুপ হল সাজ আন আর আছে কি ॥
খেতে খেতে গিরীশ গৌরীর গান যশ ॥
মুখে ফেলে মাথা নাড়ে দেবতার রাজা ॥
এককালে শূন্য খালে ডাকে তিনজন ।
বায়ুবেগে বিধুমুখী ব্যস্ত হয়ে আসে ॥
রণ রণ কিঙ্কিণী কঙ্কণ ঋণৎকার ॥
শ্রমে হল সজল কোমল কলেবর ॥
মৌক্তিকের শ্রেণী যেন বিদ্যাতের মাঝে ॥

ধর বাণ্যে সুপদ্যে নর্ষকী বেন ফিরে ।	সুরস পায়স দিল পিষ্টকের পরে ॥
হরবধু অন্নমধু দিতে আর বার ।	ধসিল কাঁচলী হল পয়োধর স্তার ॥
নাটাপাটা হাতে বাটা আলুইল কেশ ।	গবা বিতরণ কৈল্ দ্রব্য হৈল শেষ ॥
ভোক্তার শরীরে মূর্ধি ফিরে ভগবতী ।	কুধাকপ অস্ত্র কৈল শাস্তিরূপে স্থিতি ।
উদর হৈল পূর্ণ উঠিল উল্কার ।	অতঃপর গণ্ডু ব করিতে নারে আর ॥
হট করে হৈমবতী দিতে আইল ভাত ।	শার্দ ল বস্পনে সবে আগুলিল পাত ॥

এই সকল শিব-মঙ্গলে শিব সঙ্ক্ষে যে সকল বিবরণ পাওয়া যায়, অধিকাংশ স্থলেই তাহা কোন সংস্কৃত পুরাণাদি হইতে গৃহীত নহে ।

আমরা শ্রীকৃষ্ণ সঙ্ক্ষে অনেক কথা পূর্বে বলিয়াছি ; আমরা দেখি-
রাছি কবিগণ কৃষ্ণ সঙ্ক্ষেও এমন অনেক বৃত্তান্ত বর্ণন করিয়াছেন,
যাহা সংস্কৃত পুরাণাদিতে মিলে না ।

অপরায় দেবতার কথায় আসা যাক্ ।

লৌকিক দেবতাদের পূজা প্রচলনের কারণ নির্ণয় করা কঠিন নহে ।
যেখানে আমরা দুর্ভল হইয়া পড়ি, সেখানেই একটী দুর্ভলের সহায়
দেবতার আবশ্যক হয় ;—

শিশুদিগেব জন্ম চিন্তিতা জননীৰ নিমিত্ত যষ্টি,
সাংসারিক বিপদনিবারণার্থ মঙ্গল-চণ্ডী,
আর্থিক অবস্থার উন্নতি কল্পে সত্যনারায়ণ,
গৃহে সর্প-ভয় নিবারণের জন্ম মনসা (পদ্মা বা বিষহরী),
পল্লীগ্রাম জঙ্গলময়, তথায় ব্যাঘ্র-ভয় হইতে পরিত্রাণের নিমিত্ত

দক্ষিণের রায়,

বিষ্ণোটক জ্বরের দায় হইতে মুক্তির জন্ম শীতলা দেবী—প্রভৃতি,
নানা উদ্দেশ্যে নানা দেবদেবী বঙ্গীয় গৃহস্থ ঘরের আরাধ্য দেবতারূপে,
বঙ্গীয় কবিকুলের বর্ণনীয় দেবদেবী হইয়া দাঁড়াইয়াছেন ।

প্রথমে থাকে সংক্ষিপ্ত ব্রত-কথা, ব্রতকথা ক্রমশ ক্রমতালী প্রতি-

ভাষিত কবির হাতে পড়িয়া কুহকিনী কল্পনার বলে নানা শাখা-উপ-
শাখায় শোভিত হইয়া স্রবৃহৎ মঙ্গল-কাব্যে পবিণত হয় । এই সকলের
মধ্যে মঙ্গলচণ্ডী ও মনসা-দেবীই বঙ্গীয় কবিগণের হস্তে পূজা পাইয়াছেন
সব চেয়ে বেশী ; বিশেষতঃ জগতের জননী-রূপা সর্ব-বিপদ-হারিণী
চণ্ডিকা ।

মনসা-মাহাত্ম্য ব্রহ্মবৈবর্তপুবাণে সংক্ষেপে কীর্তিত আছে, সম্ভবতঃ
মনসা-মঙ্গলেব ইহাই ভিত্তি ।

মনসাদেবীর গীত-বচনিত্তিগণের মধ্যে কাণা হরিদত্তের নাম প্রথম
পাওয়া যায় ; ইনি বোধ হয় ত্রয়োদশ শতাব্দীর কবি । তারপর পঞ্চ-
দশ শতাব্দীর শেষভাগে বঙ্গাদিপ ছসেন সাহাব রাজত্বকালে বিজয়গুপ্ত
পদ্মাপুবাণ রচনা করেন । নাবায়ণ দত্তও এই সময়েই কবি । ইঁহারা
উভয়েই পূর্ববঙ্গবাসী !

হরিদত্তের “মনসা-মঙ্গল” কাব্য হইতে কিঞ্চিৎ নমুনা—(পদ্মার
সর্পসঙ্ঘা) —

ছুই হাতের শঙ্খ হৈল গরল শঙ্খিনী ।	কেশের জাদ কৈল এ কালনাগিনী ॥
সুতলিয়া নাগে কৈল গলার সুতলী ।	দেবী বিচিত্র নাগে কৈল হ্রিদয়ে কাঁচুলী ॥
সিন্দুরিয়া নাগে কৈল সিত্যের সিন্দুর ।	কাজুলিয়া কৈল দেবীর কাজল প্রচুর ॥
পদ্যনাগে কৈল দেবীর সুন্দর কিকিনী ।	বেত নাগে দিয়া কৈল কাঁকালি কাঁচলি ॥
কনক নাগে কৈল কর্ণের চাকি বলি ।	বিষতিয়া নাগে দেবীর পায়ের পাণ্ডলি ॥
হেমন্ত বসন্ত নাগে পৃষ্ঠের খোপনা ।	সর্বাঙ্গে নিকলে যার অগ্নি কণা কণা ॥
অমৃত নয়ান এড়ি বিষ-নয়ানে চায় ।	চন্দ্র সূর্য্য দুই তারা আড়ে লুকায় ॥

বিজয় গুপ্তের “পদ্মাপুবাণ” হইতে এক পৃষ্ঠা—(শিবের অদর্শনে চণ্ডিকার
কোপ) —

ভাল ভাঁড়াইয়া শিব পলাইয়া গেল দূর ।

এবার তোমাব লাগ পাইলে দর্প কবিতাম চুর ॥
 আঁচলে আঁচলে গিট বাধি এক ঠাঁই ।
 রাখিতে নাবিশু তবু পাগল শিবাঈ ।
 কপট চরিত্র তোমাব খসেব সঙ্গে তঙ্গ ।
 মাবার কালে লাগ পাইলে দেখাইতাম বঙ্গ ।
 পাগ কপাল ফলে স্বামী পাইলাম ভাল ।
 ভাঙ্গ ধতুবা খায় পবিধান বাস্র-ছাল ।
 প্রেতের মনে শূশানে থাকে মাথায় ধরে নারী ।
 মবে বলে পাগল পাগল কত সোভে পাবি ।
 নিন্দে ভাবিতে প্রাণে বড় লাভ লাগে ।
 চড়ে বেড়ায় দুষ্টে বলনে ভাবে খাটুক বাঘে ।
 অগুণ লাগুক কাকের কুলি ত্রিশূল লউক চোরে ।
 গলার সাপ গরুডে খাটুক যেনন ভাগ্যল মোরে ॥
 ছি ডিমা পড়ুক তাড়ের মালি পড়ে ভাঙ্গুক লাঠি ।
 কপালের তিলক চন্দ্র তারে গিলুক রাত ॥

বিজয়গুপ্তের কাব্যে এমন অনেক স্থল আছে, যাহা পরবর্তী নামজাদা
 কবিগণ মাজিয়া ঘসিয়া আপনার কবিয়া লইয়াছেন । বিজয়গুপ্তের
 ভাষা রসের পরিচয় একটু জানবা দিব । প্রাচীন বঙ্গীর কাব্যে সুন্দর
 পুরুষ দেখিলে নাবীগণের আপন আপন পতিনিন্দা একটী অবশ্য বর্ণনীয়
 বিষয় । পুরুষের “ব্যাখ্যানা” নাবীগণ করিয়াছেন, আমরাও কবি তাহাব
 শোধ তুলিয়াছেন কেমন দেখুন ;—বিবাহ-আসবে অনেক এয়ো
 আসিয়াছেন, তাব মধ্যে—

একজন এয়ো আইল তার নাম রাধা ।	ঘরে আছে স্বামী তার যেন পোষা গাধা ॥
আর এক এয়ো আইল তার নাম কই ।	মস্তকে আছয়ে তার চুল গাছ দুই ॥
আর এক এয়ো আইল তার নাম সক্র ।	গোয়াল ঘরে ধূঁয়া দিতে খোঁপা খাইল গক ॥
আর এয়ো আইল তার নাম কই ।	ছুই গালে ধরে তার খুদ মণ দুই ॥
আর এক এয়ো আইল তার নাম আই ।	ছুই গাল চওরা চওরা নাকের উদ্দেশ নাই ॥
আর এক এয়ো আইল তার নাম শশী ।	মুখে নাঈ দন্ত গোটা গুঠে দেছে মিশি ॥

আব এক এয়া খাতিম ভাব নাম চুয়া । যব হৈতে বাখিবিতে নিবে ঠেকে টুয়া ।
 নাবাগণ দেব ত্রিপুরা অক্ষয় কবি ; তাঁহাব পয়াপুবাণেব একটু দেখাই,
 ---বেহলা (বিপলা) ও তাহাব হাতাব কণোপকথন—

নারায়ণি শুনি বোলে বিপলা বচন । কি কারণে কৈলা ভট্টন অশকা কখন ॥
 বিসম সায়স ভট্টন কৈলা কি কারণ । দেবতা মনিসা বোথা হইছে দমনন ॥
 আত্মা দেহ ভট্টন নরা পুড়িবার । একেধর কেমনে যাইবা দেবদরে ॥
 কমেতে ছাডিয়া দিমু সাগর ভিতর । কথাত্তে পাঠনা তুমি দেবর নগর ॥
 অগোবি চন্দন কাটে লপাট পুড়িমু । লক্ষ্মিন্দর কণ্ড ভট্টন এইখানে করিমু ॥
 নেড়টিয়া চল ভট্টন আপনার ঘরে । একেধর কমেতে যাইবা দেবদরে ॥
 মংসা মাস গ্রিডি ভট্টন যত উপহার । মরি লপ দিমু জানি তুমি পাইবার ॥
 মংখ সিন্দুস মাত্র না পবিবা তুমি । নানা অলংকার তোমা দিমু আমি ॥
 মাত্র ছিড্রাসিলে আমি কি দিব উত্তর । বিপলা বাখিআ অট্টলা জলেব উপর ॥
 বিপলা বাখিতে সাধু করএ কন্দন । বিপলাএ বোলে কিছু প্রবোধ বচন ॥
 জাআইতে আইল প্রভু যাইমু পলাইআ । কমেতে মুখেত হস্তু দিবান তুলিআ ॥
 অনন্তী হইব মনিয়া লোকের প্রচার । কি কারণে এতক সে রাগিমু খাখাষ ॥
 গোত্র ছাতি আছে চন্দক নগর । তাবা কি বলিব আমি কি দিব উত্তর ॥
 বিপলা শুনিয়া বাকা নিরুর বচন । সকলগ ভাসে সাধু কবয়ে কন্দন ।●
 অকবি নারায়ণ দেবেব সদস পাঁচাশী । নারায়ণি কখনা শুন একটা লাচাডি ॥
 এই বিপলা পরবর্তী কবিগণেব 'বেহলা ।'

প্রায় শতাব্দি মনসা-গানেব পালা গাওয়া গিয়াছে ; তন্মধ্যে মশুদশ শতাব্দীতে রচিত কেতকাদাস-ফেমানন্দের ক্ষুদ্র "মনসার ভাসান" গানি—কবিত্ব হিসাবে বড় কিছু না হইলেও, সঙ্গপেছা প্রতিষ্ঠা লাভ করিয়াছে । কাব্যখানি মোটে ২৬০০ শ্লোকে সমাপ্ত ; ইহার পদ-সংখ্য ৩৬ ; তাহার ভিতর ২৬টা পদ কেতকাদাসের ভণিতা-যুক্ত, ৪০টা ফেমানন্দের নাম-সংযুক্ত । কেতকাদাস-ফেমানন্দ একই ব্যক্তি হইতেও পারেন, গ্রন্থ মধো মনসাদেবীর নাম আছে 'বেহলা' ;—হইতে পারে 'কেতকাদাস' বিশেষণ ?

এই কাব্যে বেহলার পাতিব্রতা কথা পড়িতে পড়িতে চিত্ত মুগ্ধ হয় । ইহাতে তা হ'ব নিমিত্ত সত্যের স্বাবলম্বিত চিত্রের পলাকাঠা প্রদর্শিত হইয়াছে । পূর্বকালে শ্রাবণ মাসে বঙ্গের পল্লীতে পল্লীতে সকল ভাসান গান উপলক্ষে নৌকা লইয়া খেলা হইত, সেই সব গানের মূল লক্ষ্য ছিল বেহলার চবিত্র কীর্তন । সেই গীত নানা বাগ-বাগিনীতে মনোরম হইয়া পল্লীবধুগণের স্নেহ-পাটে আদর্শ সতী বেহলার মূর্তি অঙ্কিত কবিত ।

কেতকাদাসের কাব্যে চাঁদ সদাগরের চিত্রও খুব জীবন্ত । দেবীর নাম হইলেই পবন শৈব “চোন্দুড়ী কানি” বলিয়া হেতামের বাড়ি লইয়া দেবীকে তাড়া কবিত । কিন্তু পল্লবধব স্ত্রীর অত বড় অভক্তকে পরিশেষে দেবীর ভক্ত হইতে হইয়াছিল ।

এই সকল কাব্যে দেবী-মনসা দাকন প্রতিচ্ছিন্না পর্বাথনা মিথ্যাবাদিনী রূপে চিত্রিত । দেবী মনুষ্যের নিকট মনো মনো প্রহ্লাব খাইতেন এবং প্রহ্লাবের ভয়ে স্তম্ভ হইয়া বেড়াইতেন দেখা য় ।

“মনসার ভাসান ” হইতে কিঞ্চিৎ নবুনা দেখাইব—

মৃত পতি কোলে লইয়া বেহলা কলার মান্দাসে বসিয়া স্নেহে ভাসিয়া
চলিয়াছেন—

গোদাঘাট পশ্চাত্ত কবিতা সীমন্তিনী ।	ভ্রমতে ভাসিয়া যান নিবন রজনী
পথের পথিক মৃত পথ বেয়া যায় ।	বেহলার বধ দেখি ঘন ঘন চায় ॥
ত্রিজগৎমোহিনী কেন মড়া লৈয়া কোলে ;	কলার মান্দাসে ভাসে চেউর হিম্বোলে ॥
গহন কাননে কোন মদাগন নাহি ।	নিশ্চল গর্ভীর জল কোলেতে নখাই ॥
বেহলা ভ্রমেন তাহে চপিয়া মনসা ।	তোমার চরণ মাত্র কেবল ভরণা ॥
মড়া মাংস জলে গলে বিপরীত ভ্রাণ ।	চকিত চকল নহে বেহলার প্রাণ ॥
আপেতে দ্বিগুণ প্রেম বেহলার বাড়ে ।	মড়া অঙ্গে বৈসে মাছি ঘন ঘন তাড়ে
দিবসে দিবসে তাহে কীট রূপি বাছে ।	ঘন ঘন বৈসে ঘন মড়া অঙ্গ কাছে ॥
বেহলা তাড়ান যত নহে নিবারণ ।	পুলকে প্রবেশে তাহে মশক-নন্দন ॥

অস্থি চক্ষু পচে তার কি কহিব কথা । মাচেশ্বর মড়া অঙ্গে গড়িল মেছেতা ॥
 বেড়লা ভাঙ্গন যত পুনরপি হয় । ঠাই ঠাই মেছেতা সকল অঙ্গময় ॥
 প্রভুর অঙ্গেতে মাতি করে ডিম বাসা । বেড়লা কান্দেন মনে জপিয়া ননসা ॥
 গলিয়া পড়িয়া গেল সে তনু স্কন্দ । আর কি পাইব আমি প্রভু নখিন্দর ॥
 অবিরত মনে কত গণিল হতাশ । কুকুর ঝাটায় ভনে কলান মান্দাস ॥
 কালিকা কুকুর সেটা লোটা দুই কান । শ্রমে বেগে আঁসে কহিতে জলপান ॥
 রসনা বাড়ায়ে জল খায় সেই দাটে । কলান মান্দাস আইল তাহাব নিকটে ॥
 সহজে কুবু ব জাতি পায় মড়া গন্ধ । তাব মনে হইল সে সুখা মকবন্দ ॥
 পুণ্ডিক্ত হৈল অঙ্গ চাবিদিকে চায় । ছো ছো করিয়া বুবে শুঁকিয়া বেডায় ॥
 দেখিয়া চক্ষু হৈল ব কুবুব ভ্রাণ । জলে কাপ দিয়া গড়ে পাইয়া মড়ার জাণ ॥
 ছি ছি বগি বেলা ভানিয়া যায় দব । বুর্জীবে খাটুক ভোবে দাকণ কুকুর ॥
 বেড়লাব শাপ তার বার্ঘ নাহি যায় । কুকুর অস্থির হৈল সুন্দিয়া বেটায় ॥
 সান্তাব জানয়ে শুবু নাহি পায় তীর । হেন কালে তার পায়ে ধরিল কুস্তীর ॥
 হাসিয়া কুকুর-ঘাটা ভাসিল নাচনী । ক্ষেমানন্দ বিবটিল সেবিয়া ব্রাহ্মণী ॥

আব থাক্ । জানি না আমাদের পাঠক পাঠিকারা কেহ ইতঃনধ্যে
 নাসাগে এসেন্দ সিক্ত বস্ত্রাঞ্চল লাগাইয়াছেন কি না । সনয়ে সবই পবি-
 বর্তন হয়, এ আদর্শ এখন আব চলে না ।

অপরাপর ভাসান-রচিতাদিগের মনো কবি বন্দনান-দাসের কাব্য-
 থানিব বচনা স্থলে স্থলে বেশ সুন্দর । মনসা দেবী গোরালিনী-বেশে
 ধনুস্থবীব নিকট বিয়াক্ত দধি বিক্রয় করিতে গিয়াছেন, দেব-বৈষ্ণব
 শিষাগণেব সহিত দেবার বাক-কলহ কোতুক-প্রদ । কিঞ্চিৎ দেখাই—

কেমনে তোমার স্বামী	পাঠায় তোমায় একাকিনী	গোয়াল রহিল তোমার ঘরে ।
দরিদের মত নয়	ধন আছে জ্ঞান হয়	নানাবিধ আছে অলঙ্কার ।
এত ধন যার আছে	সে কেন বা দবি বেচে	হাটে ঘাটে মাথায় পশার ॥
দুষ্ট জনে লাগ পায়	দধি ঘোল করে দেয়	কথা কহিতে মুখে মারে ।
তোমার নাহিক ভয়	দুষ্ট জন যদি হয়	কাড়ি লয় লও ভণ্ড করে ॥

বলিয়া এ সব গোল মূলা করে দদি গোল শিষ্য সব বড় চতুর্ন ।
 বর্জমান দাসে কয় পেয়ে দেখে কেমন হয় দরি মোব টক না মধুব ॥
 শিমোর বচন শুনি বলে মোয়াজিনী । এ দেশে এমন বিচার আমি নাহি জানি ॥
 বাজা চন্দ্রবর হয় দেশে অধিকার । এই দেশে নাহি জানি এমন বিচার ॥
 ভিন্ন-দেশী আনিয়াছি দরি বেচিবার । পাথে একা পেয়ে বেন পরিহাস কর ॥
 আমার জাতির ধর্ম মাগার পসার । দাধার প্রসাদে মোব ভূক্তি পরিবার ॥
 বিনা দুঃখে কাহার কড়ি হয় উৎপত্তি । আমার সকল এই বনের সম্পত্তি ॥
 খাইয়া বেড়াও তুমি কহিতে না দেও মুক । পাবেব বলিতে কি পাবেব লাগে দুঃখ ॥

*

*

*

বর্জমান দাসে কর কীর্তি মনসার । হামা বলে শিশাশন বলে আর বার ॥
 তোমার জাতির বুকি পুরাতন কড়ি । তুনা কড়ি লাগে দিব বেচ দদি ঠাড়ি ॥
 মত ঠাড়ি আছে তোমার সকল কিনিব । অর্গে দরি পেয়ে দেখি পাছে কড়ি দিব ॥

*

*

*

পসার সাক্ষিয়া তোমার ঠাড়ি কবি চর । মোর ঠাট দেগাও তোমার হাব বেধুর ।
 বর্জমান দাসে কহে কীর্তি মনসার । মনাইয়া গোম লিনী বলে আর বার ॥

*

*

*

যে জন আমার ধন দেখিতে না পারে । বিকাটক মোর ঠাট কিনিব তাহাবে ॥
 শিশাগণ বলে মোরা বেই ধন চাই । সেই ধন পাট দদি তোমাতে বিকাট ॥

এই অবধিষ্ট থাক্ । ২৫০!১০০ বৎসর পূর্বেকার এই বসিকতা । মনসা
 দেবী হেতালেব বাড়িও খাইতেন, বচনের বাড়িও খাইতেন কন না ।

আর এক দেবীর কথা আমরা এইখানে কিঞ্চিৎ বলিয়া লই ।
 মন্দ-পুবাণ ও পিচ্ছিল-হস্তে শীতলা দেবীর বিবরণ আছে । এই দুই
 শাস্ত্র কতদিনকার স্থির করিবার উপায় নাহি । বৌদ্ধ-শাস্ত্রেও হারিতী
 দেবীর পূজার ব্যবস্থা আছে । শীতলাও হারিতী উভয়েই ব্রহ্মনাশিনী দেবী ।
 আমাদের দেশে বৌদ্ধ-ধর্মের প্রাবল্যের সময় ডোম পুরোহিতগণ হারিতী
 দেবীর পূজা করিতেন । বর্তমান সময়েও শীতলা দেবীর পুরোহিতগণ

অনেক স্থলেই ডোম-গাভীর । বৌদ্ধ-তান্ত্রিকগণের বস্তু-ঠাকুরের মূর্তির
গাত্রে যেরূপ টোপ তোলা থাকে, সচবাচর-পূজিতা মৃগমণ্ডল-মাত্রা-
বিশিষ্টা শীতলা মূর্তির মণ্ডেও সেইরূপ পিন্ধেব বা শাছেব টোপ দেখা
যায় । হিন্দুশাস্ত্রের বাবভাক্রম সূৰ্য্যনামা ইন্দ্রা-শোভিতা প্রতিমা অপেক্ষা
দেবীর পূৰ্ব্বোক্ত মূর্তিতে অধিক প্রচলিত ।* এই সকল কারণে অনেক
শীতলা দেবীকে বৌদ্ধ-সংস্রব-বিশিষ্টা মনে করেন । শীতলা দেবী
সম্বন্ধে অনেক গুলি গালা বঙ্গভাষায় বচিত আছে ।

চণ্ডী, বাসায়ণ প্রভৃতির ন্যায় শীতলাব গানও খোল মন্দির এং
বুপুবেব ভালে গীত শুইয়া থাকে । সাধাবনন্তঃ “শীতলা পণ্ডিত” নামক
এক সম্প্রদায়ের লোক এই শীতলাব গান গাইয়া বেড়ায় । সাধু ভাষায়
এই গানের নাম “শীতলা-মঙ্গল ”

আমরা দৈবকীৰ্ত্তন কবি-বল্লভের “শীতলা-মঙ্গল” শুভে একটু
শুনাই—

ভাজিয়া বৈলাস গিবি

উর নালা নেশেরী

নাযকেরে কবিত্ত কল ।

*

*

*

*

চৌমটি বসন্ত সঙ্গ

ইবিলে পবন রঙ্গ

নানা দেশ যুগেন এমিয়া ।

বিসম প্রবন্ধ বল

ধুব ডিয়া চাম দল

দৌকে দেহ বসন্ত বইয়া ॥

মা, তুমি যারে কর বিদ্রম্বনা ।

কাঠ চিনি কলেবর

কর ভাবে জরজর

অঙ্গ কর উএর নাদনা ॥

দেবতা অক্ষর নর

মৃগ পক্ষ জলচর

সর্ব ঘটে তন অধিকার ।

শীতলা চরণ তলে

শ্রীকবিরম্ভে বলে

সংসার-সাগরে কর পার ॥

এই গানটিতে এক নূতন খবর আছে—

বিসম বসন্ত বল

বধিলে রাবণ দল

প্রথমে পূজে রঘুদাম ।

* ভবিষ্য-পুরাণে শীতলা-ব্রত আছে—তাহাতে-শীতলা-খ্যান—

“বন্দ্য হং শীতলাং দেবীং রাসভয়াং দিগম্বরাং । মার্জ্জনীকলসোপেতাং শূৰ্পালকৃতমাস্তুকাম ॥”

বামচন্দ্রের পূজার রাতন-সৈন্ত বসন্ত বোগে মাঝে পড়িয়াছিল।

কেহ কেহ বলেন—“কলি-দুঃখ-বিমোচন তন্ত্র” নামে একখানি গুপ্ততন্ত্র আছে, তাহাতেই শীতলা-রহস্য বিস্মতরূপে বিবৃত হইয়াছে।

পূর্বেই বলা হইয়াছে বঙ্গদেশে এতদিন এক রাজ্যই অধীনে একত্র নাম-নিবন্ধন হিন্দু ও মুসলমান পরস্পরের ধর্ম সম্বন্ধে কতকটা উদার ভাব অবলম্বন করিয়াছিলেন। সত্যপীঠ নামক মিশ্রদেবতার পূজা তাহার নিদর্শন। আমাদের নিকট সত্যপীঠ সত্যনারায়ণ নামে পবিচিত। সত্যনারায়ণের ব্রতকথা বা ক্ষুদ্র পালা ছোট বড় বহু কবি নানা ছন্দে রচিয়া গিয়াছেন।* নারায়ণ হরি এই উপলক্ষে হিন্দু কবিগণের ভক্ত মুগ্ধনান ফকিরের আলখাল্লা পরিধান করিয়া সনয়ে সনয়ে উর্দ্ধু জোতানে ছড়া কাটাতেও কণ্ঠ কবেন নাই। একটু নমুনা—

বিধনাথ বিধান বৃন্দায়ে বলে বাছা। ছনিয়ামে এদাভি আদনি রহে সা চা ॥
 পলা বাওয়া কাহে তেরা মৃত্যুকাল কাহে। রাত দিন সৈন্য সৈন্য সুখ দুঃখ হোয়ে ॥
 জানা গেও বাত বাওয়া জানা গেও বাত। কাপড়াত লেও তেরা আও মেরা সাগ ॥
 জাওত সত্যপীর মেরা জাওত সত্যপীর। তেরা দুঃখ দূর করতও হান্ ফকির ॥
 এনা কুহু তুমুর বাত নে দে: হোয়। কিয় পিছে সিতাব পয়ের পূব হোয় ॥
 সত্যপীর পাঠমে একিলা কবো দিল্। সাহেব কবেগা তেরা নিয়ত হাসিল ॥

এ টুকু ২০০ বৎসরের প্রাচীন কবি রামেশ্বর ভট্টাচার্য্য রচিত পালা হইতে গৃহীত।

কবিগণ ভগবানের মুখে তাঁহার আয় পরিচয় বসাইয়াছেন—

“কঃ* কেশী মধনে কেশব মোর নাম।

মকায় রহিম আমি অযোধ্যায় রাম ॥”

একটা সংবাদ এই খানে দিয়া রাখা চলে। বঙ্গদেশে যোল পালা সত্য-

* বঙ্গ-পুরাণে রেবাধণ্ডে সত্যনারায়ণ কথা আছে, তাহাতে দৃষ্ট হয়—

“নানাকপধরো ভূষা সর্কেনামীপ্তি তপ্রবঃ। ভবিষ্যতি কালো: সত্যব্রতরূপী সনাতনঃ ॥”

নাবার্গণের কথা প্রচলিত নাই, কিন্তু ময়ূরভঞ্জ অঞ্চলে ত্রিশত বর্ষের পূর্বতন বঙ্গীয় কবি শঙ্করের রচিত ১৬ পালা সত্যনারায়ণের গান শুনিত পাওয়া যায়। শুনিলে আশ্চর্যান্বিত হইতে হয়, বাঙ্গালী কবি রচিত যে সকল প্রাচীন বাঙ্গালা কাব্য বঙ্গদেশে বি-দ-প্রচাব, উৎকলের নিভৃত পার্বত্য প্রদেশে সেই সকল কাব্য অজিও শত শত কণ্ঠে গীত হইতেছে। প্রাচ্যবিজ্ঞানমহাশয় নগেন্দ্র বাবু স্বয়ং শুনিয়া আসিয়া এই তত্ত্ব লিপিবদ্ধ করিয়াছেন।

অগ্ৰাগ্র মঙ্গল-কাব্য হিসাবে ষষ্টিমঙ্গল, লক্ষ্মীমঙ্গল, গঙ্গামঙ্গল, সূর্য্যোব পাচালী, শনিব পাচালী প্রভৃতি নামে অনেক হিন্দু দেবদেবীর কথা অনেক কবি রচিয়াছেন। কাব্য বা পাচালী আকাব ছাড়া প্রকৃত কবিদ্বয় সকলে স্মরণ্য নহে। দক্ষিণবাব, কালবাব, বাকুড়াবাব প্রভৃতির উদ্যোগান—বৌদ্ধধর্মের ভগ্নাবশেষের নিদর্শন কতকগুলি ক্ষুদ্র বৃহৎ মন্দভণ্ড পাওয়া যায়, বিশেষ উল্লেখ-যোগ্য নহে। এই সকল গীতি-কাব্যের অধিক প্রাচীন নিদর্শন এখনও দেখা দেয় নাই; দুই তিন শত বৎসরের পূর্বতন কবিগণের রচনা অনেকগুলি সংগৃহীত হইয়াছে।

(“ভাবতী-মঙ্গল” কাব্য সাহিত্য-সংহিতায় প্রকাশিত হইতেছে।)

এই শ্রেণীর একখানি কাব্যের কথা সংক্ষেপে কিছু বলা উচিত।—প্রায় শত বৎসর পূর্বে রচিত দুর্গাপ্রসাদ মুখোপাধ্যায়ের গঙ্গা মঙ্গল—“গঙ্গা ভক্তি-তরঙ্গিনী”। ১০৮০ বৎসর পূর্বে গ্রন্থখানি অনেকের প্রিয় ছিল। বর্ষীয়সী গৃহস্থ-বধূগণ ইহা ছড়া কর্তৃক করিয়া রাখিতেন।

সূর্য্যবংশীয় রাজা ভগীরথ তপস্যা দ্বারা প্রসাদিত করিয়া স্বর্গ হইতে গঙ্গাকে পৃথিবীতে আনয়ন পূর্বক কপিল-শাপ-দগ্ন পূর্বপুরুষ-দিগের উদ্ধার সাধন করেন—ইহাই গ্রন্থের মূল বিবরণ। অনুবঙ্গক্রমে অপরাপর অনেক বিষয়েরও বর্ণন আছে। কিঞ্চিৎ শুনাই;—গঙ্গার

যষ্টিপূজার নাবীগণের আশ্রয়—

প্রেম রসে অবশেষে রানাগণ যত । ঘণ্টা পূবে যদি বেশ কবে নানা মত ॥
 চাঁচর চিকুর জাল চিকুণে আঁচি । বিনাইয়া বাগে খোঁসা দিয়া কেননাচি ॥
 ধোঁপায় নোনার কাঁপাবেনী কাবো সোনে । কেহ বা পবিল গিঁথি মাঁও হাব হোঁকে ॥
 কিবা শোভা দিনে চন্দনে অতিশয় । মণিমাটীকা যেন ভাবুব উজয় ॥
 কারো কাবো ভুরু যেন কামধনু জিনি । কামের মঙ্গল ধন লয়েছে কামিনী ।
 চকু কাবো বুকি যেন গুণিয়া পাখী । হৃদ করে নানা বিকৃত মনো বাপি ।
 তেঁতি চাঁপি মাকড়ি কর্তেত কর্তিম । বেহ পরে হাঁচাব কনক নাতি তুল ॥
 নানিকাতে নথ কানো মুকুতা চনা ভালো । লবঙ্গ-বেশবে কাবো মথ করে আলো ॥
 কিবা গজমুখী কাবো নানিকার বালো । দোনে সে অপূর্ণ ভাব কামিনী হিনোলে ॥
 বন্দ-কলিকার মত কাবো মনুপাচি । দাঁড়িয়ে বীর মুকুতা কাবো নথ তাতি ॥
 মার্জিত মঞ্জনে মথ মনো কাল বলা । মনে লয় মননের পবিত্র ললা ॥
 মূগ শোভা করে কাবো মন্দ মন্দ তাতি । সুখার সাথরে চেঁই ছেন মনে বাসি ॥
 পবিল গলায় কেহ হেনরী সোনার । মুকুতার মালা কর্তামালা চন্দ্রাব ॥
 মৃদুখিকি জুড়াও পদক পবে সুখে । সোনার কঙ্কণ কাবো শঙ্খের মঙ্গল ॥
 পবিল অমতি চিকু সোলাগ যাচাতে । পরণে বাকানো লোচা সবলের হাতে ।
 পাতা-মন পাখনি আনট বিছা পায । গুজরী পকম জার শোভা কিবা তায ।
 জানলে বসিয়া মত রসিকা কামিনী । সুখের বাজারে যেন কবে বিকি কিনি ॥

আজকালকার এটে নেকলেস-বেশলেটে-এমাবি-এব দিনে নেকলেস কলক
 জুয়া গছনার নান পরিচয় জানিয়া বাগা ভাল ।—আব মিলি বঙ্কিত
 দাঁড়ের বাচাব ॥

মঙ্গল-কানো মতিমোজল মুকুটে চণ্ডীকানোয় প্রতি এউনাব আশ্রয়
 মনোমোগ করি ।

* প্রসঙ্গতঃ বলিয়া রাখি, শৈশবকালে পাঠশালায় “বন্দো মাতা সুরধনী, পুরাণে মহিমা
 শুনি” আরম্ভ করিয়া একটি সুন্দর গঙ্গা-স্তব মৃগত করান হয় । কোন কোন স্থলে
 সেটিতে মুকুন্দরাম কবিকঙ্কণের ভণিতা আছে । কিন্তু এখন দেখা যাউতেছে সেটি
 অস্বাভাবিক কবিতার রচিত ।

আমরা জানি মঙ্গলচণ্ডীর ব্রত-কথা বহুদিনকাব পুৰাতন কাহিনী ।
শ্রীচৈতন্যদেবের পূর্বেও বঙ্গদেশে (মনসা ও) মঙ্গলচণ্ডীর ছড়া গাওয়া
গায়কগণ রাত্রি জাগরণ করিত । চৈতন্য-ভাগবত কাব্যে আমরা দেখিতে
পাই—

মঙ্গল চণ্ডীর গীত গায়ে জাগরণে ।

দৃষ্ট করি বিমহনি পূজে কোন জনে ॥

সেই গীত কিরূপ ছিল ঠিক জানা যায় না । দ্বিজ জনার্দনের প্রাচীন
“চণ্ডী” পাওয়া গিয়াছে, উহা একখানি ছোটখাট ব্রত-কথা । তন্মধ্যে
চণ্ডীকান্যেব মূল উপাখ্যান-ভাগ সংক্ষেপে প্রাপ্ত হওয়া যায় ।

এইরূপ কোন চণ্ডীর গান অবলম্বন করতঃ কবি মাধবাচার্য্য তাঁহার
কাব্য রচনা করিয়াছিলেন । মাধবের চণ্ডী রচনার সাল খৃঃ ১৫৭৯ ।

বলবাম কবিকঙ্কণ ও মুকুন্দরাম কবিকঙ্কণ মাধবাচার্য্যের উপর
তুলি ধরিয়া চিত্র অধিকতর উজ্জ্বল করিয়াছেন । বলবামের চণ্ডী মেদিনী-
পুর অঞ্চলে খুব চলিত ।

মাণিক দত্ত কবির মঙ্গলচণ্ডী একখানি আছে ; ভাষা দেখিলে সে
খানিও যথেষ্ট প্রাচীন মনে হয় । মাণিক দত্তের পৌৰাণিক বর্ণনা
অদ্ভুত । উহাতে বর্ণিত আছে—ধর্মঠাকুর হইতে ব্রহ্মা বিষ্ণু শিবাদিব
উদ্ভব ।* এই চণ্ডীর গানে শূন্যবাদেবও উল্লেখ আছে । স্পষ্টই বুঝা
যায়, মাণিক দত্তের কাব্যের পৌৰাণিক অংশ কোন বৌদ্ধ-শাস্ত্র (ধর্ম-
মঙ্গল) হইতে গৃহীত ।

এই গ্রন্থ হইতে মূল আখ্যানের অতিরিক্ত অংশ একটু শুনাই—

অন্যদের উৎপত্তি জগত সংসারে ।

হস্তপদ নাহি ধর্মের ভ্রমে নৈরাকারে ॥

* ধর্মমঙ্গলের মতে—ধর্মঠাকুর বা আদি নিরাকার বুদ্ধ হইতে আদ্যাশক্তির উদ্ভব,
তাঁহা হইতে ব্রহ্মা বিষ্ণু মহেশ্বর ।

“ভরমিতে ভরমিতে পরভূর পড়ে গেল ঘাম । তাহাতে জনমিল আদ্যা দুর্গা জার নাম ॥”

শূন্যপুরাণ ।

আপনে ধর্ম গোসাঞি গোলোক ধিয়াইল । গোলোক ধিয়াইতে ধর্মের মুণ্ড সৃজিল ॥
 আপনে ধর্ম গোসাঞি সৃষ্টি ধিয়াইল । সৃষ্টি ধিয়াইতে ধর্মের সরীর হইল ॥
 আপনে ধর্ম গোসাঞি যুহিত ধিয়াইল । যুহিত ধিয়াইতে ধর্মের দুই চক্ষু হইল ॥
 জন্ম হইল ধর্ম গোসাঞি গুনে অনুপামা । পৃথিবী সৃজিয়া তেঁহো রাগিবে মহিমা ॥
 ইন্দ্ৰ জিনিয়া তবে সিদ্ধ উখলিল । সুখের অন্তত ধর্মের খসিঞা পড়িল ॥
 হস্ত পদ পৃথিবীতে জল উপড়িল । জলে ত আসন গোসাঞি জলেত বৈনল ॥
 জল ভর করিঞা ভাসেন নিরঞ্জন । ভাসিতে ধর্ম গোসাঞি পাইল বৈসন ॥
 চৌদ্দ যুগ বহিয়া গেল ততক্ষণ ।
 ধর্মের বৈসন হইতে উলুক জন্মিল । যোড় হস্ত করি উলুক সঙ্গুপে ডাঁড়াইল ।
 হাসিঞা কহেন কথা ত্রিশের রায় । কহ কহ উলুক কত যুগ জায় ॥
 জত যুগ গেল তবে ব্রহ্মার উচ্চারণে । তখনে আহিলাও আমি মন্তু ধিয়ানে ॥

*

*

*

গান করে দেবীর ব্রত স্থপী নরুজয়া । যে ঘাটে অবতান করিবে মহামায়া ।
 দেবীর চরণে মাণিক দত্তে গায় । নায়কের তরে দুর্গা হবে বরনায় ॥

বৌদ্ধভাবাপন্ন ধর্মসঙ্গল ও দেবলীলা-রূপক হইয়া “মঙ্গলচণ্ডী” নাম ধরিয়া
 কেমন হিন্দুর মঙ্গলকান্য মধ্যে প্রবেশ লাভ করিবার চেষ্টা কবিত্তেছিল,
 ইহা তাহারই প্রমাণ ।*

ধর্মসঙ্গল কাব্যে এরূপ স্তুতিও পাওয়া যায়—

শরণ লইনু	জগত-জননী	ও রাগী চরণে তোর ।
ভব-জলধিতে	অনুকূল হৈতে	কে আর আছয়ে মোর ॥
দুষ্ককঠ শিশু	দোষ যদি করে	রোস না করয়ে নায় ।
যদি বা কবিবে	পড়িয়া কান্দিব	ধরিয়া ও রাস্তা পায় ॥

* কোন কোন সংস্করণ কবিকঙ্কণ-চণ্ডীতে আদ্য ভাগে “প্রহোৎপত্তির কারণের”
 পূর্বেই “দিগ্বন্দনা” নামে একটি সন্দর্ভ দেখা যায় । উল্লঙ্ঘ্যে ধর্মঠাকুর সখকে, পূর্বকবি
 মাদিকদত্ত সখকে, এমন কি দুর্গা ঠাকুরাণী সখকে, যেসকল ভাবে উল্লেখ আছে, তাহাতে
 বুঝা যায়, সন্দর্ভটি কোন “ধর্মের শাখা” কবু’ক মুকুন্দরাম-চণ্ডী মধ্যে প্রকৃষ্ট ।

হরি হর ব্রজা যে পদ পূজবে তাহে কি বলিব আমি !
বিপদ-সাগরে তনয় ফুকারে বুলিয়া যা কর তুমি ॥

(মহদেব চক্রবর্তীর ধর্মমঙ্গল)

ধর্মমঙ্গলে চণ্ডী দেবীর কথা, চণ্ডীকাব্যেও ধর্মঠাকুরের কথা । অদ্ভুৎ
মিশ্রণ । এই শ্রেণীর ‘চণ্ডী’র কথা লইয়া আব আমরা নাড়াচাড়া করিব
না ।

জনার্দন, মাধবাচার্য্য ও মুকুন্দবামের চণ্ডী তুলনা করিলে কাব্যের
ক্রমোৎকর্ষ বৃদ্ধিতে পাওয়া যায় । জনার্দনের শুধু কাঠামো । মাধবাচার্য্য
ও মুকুন্দবামে গল্পাংশে বিলক্ষণ মিল আছে । উভয় চণ্ডীতে অনেক
ছত্র পাওয়া যায় ঠিক একরূপ । কিন্তু মাধবাচার্য্যের কালকেতু মুকুন্দ-
রামের কালকেতু অপেক্ষা বীর । মাধবের ভাঁড়ুদত্ত কবিকঙ্কণের ভাঁড়ু
অপেক্ষা শঠতার প্রবীণ দৃষ্ট হয় । তবে মোটেই উপর মুকুন্দরামের কাব্যের
প্রায় সকল অংশই মাধবের চণ্ডী হইতে উৎকৃষ্ট ।

মুকুন্দরামের চণ্ডীর পরিচয়ই আমরা গ্রহণ করিব ।

মুকুন্দরাম কবিকঙ্কণের “চণ্ডী” অনেক সমালোচকের মতে বাঙ্গালা
ভাষায় সর্বশ্রেষ্ঠ কাব্য ।

যখন মোগল পাঠান বঙ্গের সিংহাসন লইয়া বিব্রত, যখন দেশে
শ্রীচৈতন্য-শিষ্য বৈষ্ণব দল ‘পাষণ্ড’ দলনে প্রবৃত্ত এবং রাধা-ভাব প্রচারে
উন্নত, দেশের অগ্র কথা উপকথা বৈষ্ণবীয় মাধুর্য্য স্রোতে নিমজ্জিত
হইবার উপক্রম, চণ্ডী কাব্য সেই সময়ে রচিত ।

বঙ্গদেশ মোগলের হইল, রাজস্ব-সচীব দেশে পারশী ভাষার প্রচ-
লনের প্রকৃষ্ট উপায় অবলম্বন করিলেন । বঙ্গে যখন পারশী ভাষা বেশ
চলিয়াছে, মুকুন্দরামের চণ্ডী সেই সময়ে লিখিত, ইহা তাঁহার কাব্য হইতে
বুঝা যায় ।

কবিকঙ্কণের সময়ে পারশী ভাষার সংস্রবে বাঙ্গালা ভাষা কি রূপ

ধারণ করিয়াছিল, তাহা গ্রন্থারম্ভে তাহার “গ্রন্থোৎপত্তিব কারণ” হইতে সন্যাক্ত বোধগম্য হয় ।

যে সময়ে মানসিংহ “গৌড় বঙ্গ উৎকল মহীপ” সেই সময়ে মুকুন্দরাম চক্রবর্তী ডিহিদার মামুদ সরিপের উৎপীড়নে উত্কাঙ্ক হইয়া জন্মস্থান বাস্তু ‘ভিটা পরিভাগ পূর্বক বৃহৎ পরিবার সহ নিঃসম্বলে গৃহেব বাহিব হইয়া পড়েন, পথে দুর্বস্থাব একশেষ হইয়াছিল—“তৈল বিনা করি স্নান, শিশু কাদে ওদনের তবে ।” এই দুর্দশাব সময়ে তাঁহাকে—“চণ্ডী দেখা দিলেন স্বপনে।” চণ্ডীৰ আদেশে তিনি কাব্য লিপিতে আবস্থ কবেন । ক্রমে কোন সদাশয় ভূস্বামীৰ আশ্রয় প্রাপ্ত হইয়া তাহার দুঃখ দূৰ হয়, তিনি “কবিকঙ্কণ” উপাধি লাভ কবেন ।

কবি নিতান্ত নির্যাতিত হইয়াছিলেন ; গ্রন্থ নবো “পশুগণেব গোত্রাবি”তে জমীদারী অত্যাচারের ইঙ্গিত কবিত্তে ভুলেন নাই ।

ভালুক কঁাদিয়া বলিতেছে—

“নেউগী চোঁধুবী নহি না কবি ভালুক ।”

মুকুন্দরাম স্বয়ং দরিদ্র ছিলেন, দরিদ্র-জীবন তিনি সুন্দররূপে বর্ণনা করিতে পারিয়াছেন । বড় দুঃখেই কবি লক্ষ্মী-বন্দনায় গাহিয়াছেন—

লক্ষ্মী থাকিলে মান সকল সংসারে ।

লক্ষ্মী বান হইলে শাই কেহ না আদরে ॥

কোন সমালোচক যথার্থ ই বলিয়াছেন—“কবিকঙ্কণ সুখের কথায় বড় নছেন, দুঃখের কথায় বড় ।” আনবা দেখিতে পাই, কবিব বড়মানুষী বর্ণনার ভিতর হইতে গরীবয়ানী উঁকি মারে । অনেকের মতে স্বভাব বর্ণনায় বাঙ্গালী কবিগণের মধ্যে কবিকঙ্কণের শ্রায় নিপুণ আর কাহাকেও দেখিতে পাওয়া যায় না ।

কবিকঙ্কণের চণ্ডী কাব্যে দুইটা উপাখ্যান আছে ।

প্রথম—কালকেতুর গল্প ; দ্বিতীয়—ধনপতি ও শ্রীমন্তু সদাগরের কাহিনী । উভয়েরই উদ্দেশ্য চণ্ডী দেবীর মাহাত্ম্য প্রচার ।

বৃহৎস্ম-পুর্বাণে একটী শ্লোকে কালকেতু—গোধিকারূপে দেবীর ছলনা, এবং সপুল্ল সদাগর, শালিবাহন রাজা ও সমুদ্রে হস্তীগ্রাস-উদ্গীষণের কথা আছে । শ্লোকটা এই—

ত্বং কালকেতু বরদাচ্ছলগোধিকাসি

বা ত্বং শুভা ভবসি মঙ্গলচণ্ডিকায়া ।

শ্রীশালিবাহননৃপাদ বণিজঃ সমুনো

বক্ষেহৃদয়ে কবিচয়ং গ্রসন্তী বমন্তী ॥

এই উপপুর্বাণ খানি কতদিনকার স্থিতি নাই ।*

মুকুন্দবামের চণ্ডী ব আদ্য ভাগে দৃষ্ট হয়—দেবীর প্রথম পূজা কবেন এক বাজা, পবে পূজা করে বনের পশুগণ ; তৎপবে দেবী পূজা কবাইয়া লন এক নীচ ব্যাধ দ্বারা ;—সকলেরই দেবীর কৃপায় মঙ্গল হইয়াছিল । রাজা প্রজা—নিকৃষ্ট প্রাণীই হউক, দেবীর ভক্ত হইলে শ্রেয়োলাভ হয় ।

কালকেতু এক সামান্য চুয়াড় ব্যাধ—ব্যাধেব বালা-পরিচয়—

দিনে দিনে বাড়ে কালকেতু ।

বুলে মা হস্ত গতি

যেন নব রতিপতি

সবার লোচন মুখ হেতু ॥

নাক মুখ চক্ষু কান

বুন্দে যেন নিরমাণ

তুই বাহু লোহার সাবল !

গুণ শীল রূপ বাঢ়া

বাড়ে যেন হাতি কড়া

জিনি শ্যাম চামর কুস্তল ॥

বিচিত্র গলায় তথি

দোলায়ে শাখের কাঁটি

কর যুগে লোহার শিকলি ।

উর শোভে বাঘনখে

অঙ্গে রাস্তা ধুলি মাখে

তনু মাঝে শোভিছে ত্রিবলী ॥

কপাট বিশাল বুক

নিন্দী ইন্দীবর মুখ

আকর্গ দীঘল বিলোচন ।

* ভবিষ্যপুরাণে মঙ্গলচণ্ডিকা ব্রত-কথা আছে, তাহার সহিত আলোচ্য আখ্যানের সংশ্রব নাই ।

গতি জিনি গজরাজ	কেশরী জিনিয়া মাঝ	মতি-পাতি জিনিয়া দশন ॥
ছই চক্ষু জিনি নাটা	ঘুরে যেন কড়ি ভাটা	কাণে শোভে ফটিক কুণ্ডল ।
পরিধান বীর-ধড়ি	মাথায় ভাজেব দড়ি	শিশু মাঝে যেমন মণ্ডল ॥
লইয়া ফাউড়া ডেলা	যার সঙ্গে কবে খেলা	তার হয় জীবন সংশয় ।
যে জন আকড়ি করে	ছাড়িলে ধরণী ধরে	ভয়ে কেহ নিয়ড না হয় ।
সঙ্গে শিশুগণ ফিরে	তাড়িয়া শশাক ম'বে	কালসারে ভাড়াভাডি করে ।
বিহঙ্গ বাঁটুলে বিহু	লতায় ডড়িয়া বাহু	কক্ষে ভার আইসে বীর ঘরে ॥
ফোঁটা দিয়ে বিহু রেজা	ছাড়িতে শিখয়ে নেড়া	চামর চৌতুলী শোভে শিরে ।

“সমর্থ বয়সে” বাপ মা বিবাহ দিলেন । (পাত্রী-নির্গয় ও শুভবিবাহ সম্পর্কে নিখুঁত ছবি।—মুকুন্দবানের স্বভাবই এই, যাহা বর্ণনা করিবেন খুঁটিয়া চুটাইয়া বর্ণিত করেন।) কালকেতুকে সংসারী দেখিয়া বুড়া বাপ মা কাশীবানী হইলেন ।

ফুলবা ব্যাধপুত্রের গৃহিণী—“হাঁড়িব মত সরা ” ।

বড় দুঃখেব সংসার ; যেদিন ব্যাধের শিকার জুটে সেইদিনই অন্ন মিলে, নহিলে মাথার উকুন দেখিবার ছলে গৃহিণীর অপবেব নিকট হইতে কর্জ —অপার্য্যমানে উপবাস । ব্যাধহনুর যে খোরাক, তাহাতে লক্ষীর ভাণ্ডার উজাড় হইয়া যায়—

দূর হইতে ফুলরা বীরের পাইল সাড়া ।	সম্মুখে বসিতে দিল হরিণের ছড়া ॥
মোকা নারিকেল ভরিয়া দিল জল ।	ঝাঁটি জল দিয়া কৈল ভোজনের স্থল ॥
পাখালিল মহাবীর পদ পানী মুখে ।	ভোজন করিতে বৈসে মনের কোঁতুকে ॥
সম্মুখে ফুলরা পাতে মাটিয়া পাথরা ।	ব্যাধনের তরে দিল নৌতুন খাপরা ॥
মুচড়িয়া গোপ ছটা বাহুে নিয়া ঘাড়ে ।	এক খাসে সাত ঘড়া আমানি উজাড়ে ॥

* কবি বিবাহকালীন আচার অনুষ্ঠানের প্রত্যেক পুঁটিনাটি বর্ণনা না করিয়া ছাড়েন নাই । কালকেতু-জননী নিদয়ার গর্ভ-কালে গর্ভবতী স্ত্রীলোকের মুখরোচক অন্নব্যঞ্জনাদি সম্বন্ধে কবির সৌন্দর্য্যোচিত অস্তিত্বতা দেখিলে বিস্মিত হইতে হয় । স্মৃতিকাগার হইতে জাতকপুঁটিনাটি বিবিধ আচার অনুষ্ঠান শুনিতে শুনিতে আমাদের জ্ঞান বাড়িয়া যায় ।

চারি হাঁড়ি মহাবীর খায় ক্ষুদ্র জাউ ।	দাল খাইল ছয় হাঁড়ি নিশাইয়া লাউ ॥
ঝুড়ি দুই তিন খাইল আলু ওল পোড়া ।	বন পুঁই ভার দুই কলমী কাঁচড়া ॥
রন্ধন ফুলরা করে ছালি গোটা বাঁশ ।	ঝোল রাফি দিল দুই হরিণের মাস ॥
দশ গণ্ডা মহাবীর খায় নকুল পোড়া ।	নারিকলু কাঠ শীম মিশালে আমড়া ॥
অন্ন খাইয়া মহাবীর জায়ারে জিহ্বাসে ।	রন্ধন করেছ ভাল আর কিছু আছে ॥
এনেছি হরিণ দিয়া দধি এক জাডি ।	তাহা দিয়া খাও ভাত আর তিন হাঁড়ি ॥
শয়ন কুৎসিত বীরের ভোজন বিকার ।	ছোট গ্রাস তোলে যেন তেঁতুলের তাল ॥
ভোজন করিতে গলা ডাকে হুহুড ।	কাপড় উনমাস করে যেন মরায়ের বড় ॥

ব্যাধের বীরত্বের প্রকোপে বনে পশুগণের মধ্যে মরাকান্না পড়িয়া গিয়াছে । তাহা বা প্রথমে দেবীর বাহন সিংহকে রাজা করিয়া ব্যাধের সহিত লড়িতে গেল ।

সিংহ—মুখ মেলে যেন দরী	নগর যেন ত ছুরী	গোফ ছটা লাগিছে শ্রবণে ।
দশনের কডমডি	ঢাকে যেন পড়ে বাড়ি	কেহু তারা লোহিত লোচনে ॥
কাপয়ে উন্নত জটা	বোয়ান ছাড়ি মেঘ ঘটা	যেন ফিরে বিজুরী সঞ্চারে ।
ধায় অতি শীঘ্র গতি	নখে আঁচড়য়ে ক্ষিতি	ক্ষণে ভূনে ক্ষণেক অধরে ॥
বীর—ঘন পাক দেয় গোফে	ফেলিয়া পট্টাশ লোকে	আগুনযে সিংহের সরণি ।
ধায় বীর বীর-দাপে	ভরে বসুমতী কাপে	ধূলে লুকাইল দিনমণি ॥

সকল পশু একজোটে হইয়াও কিছু করিতে পারিল না, সকলকেই হটিতে হইল—অমন যে দেবীর বাহন—

“সিংহ পলাইয়া যায় পাছু পানে ঘন চায় আসে সিংহ পান করে নীর ।”

তখন তাহারা যুক্তি করিয়া দেবী মঙ্গল-চণ্ডীর শরণাপন্ন হইল । দেবী তাহাদের গায়ে হাত বুলাইয়া আশ্বাস দিলেন । তিনি ব্যাধবীরকে ছলিতে গোধিকা মূর্ত্তি ধারণ করিলেন । মৃগয়া গমন কালে একদিন পথে অযাত্রিক গোধিকাকে দেখিয়া কালকেতু বনে শিকার পাইল না । রাগিয়া সেই গোধিকাকে ধনুকের ছলে বাঁধিয়া ঘরে আনিল ; গৃহিণীকে সেই গোধিকা শিক-পোড়া করিবার

ফবনাইন দিয়া বাণাবে গেল । ব্যাধেব অপবিচ্ছন্ন কুটীবে গোপিকা
আপন মূর্ত্তি ধাবণ করিলেন । মোহিনী মূর্ত্তি বটে ;—তাঁহার কাঁচুণী
বিশ্বকর্মা নিশ্চাইয়া দিয়াছিলেন—স্বর্গ মত্তা পাতালেব কাণ্ড কাবখানা
সেই ক্ষুদ্র কাঁচুনাতে অঙ্কিত । সেই মূর্ত্তি, সেই রূপ—“যেন তিন দিবসের
চাঁদ”—দেখিয়া ছুঃখিনী ফুলবা ত ভয়েই আকুল—পাছে স্বামীব মন
টলে ! সুন্দরীর ব্যাজ-পরিচয় বৃদ্ধিতে না পাবিয়া ব্যাধিনী প্রথমটা
লোকচার দিতে গেল—

স্বামী বনিত্রাব পতি	স্বামী বনিত্রাব গতি	স্বামী বনিত্রাব বিধাতা ।
স্বামীই পরম ধন	স্বামী বিনে অন্তজন	কেহ নাহি ছা মোক্ষ দাতা ॥

নানা কথার রূপসৌকে ফিরাইয়া দিতে চেয়ে কবিল ; কত
ইতিহাস পুৰাণ শুনাটল, কাজ হল না । তখন আপনাব ছুঃখ
কষ্টেব কথা পাড়িল, যদি ভয় থাকেইতে পারে ! পরীবেব বারমাসী
বিবরণ—

পাশেতে বসিয়া রামা কহে ছুঃখ বাণী ।	ভাঙ্গা কুঁড়িয়া তাম পাতাল ছাওনি ॥
স্তেরাওর রামা মোর আছে মধা ঘবে ।	প্রথম আমাতে যর নিত্যা পড়ে ঝড়ে ॥
কহিতে ছুঃখের কথা চক্ষু আসে তল ।	বড় বড় গৃহস্থের টুটিল নহল ॥
শ্রাবণে বরিসে ঘন নিবস রজনী ।	নিঃশাসিত দুই পক্ষ একই না জানি ॥
আচ্ছাদন নাহি অঙ্গে পড়ে মাংস ছল ।	কত নাড়ি পায় অঙ্গে মোর কপ্তের ফল ॥
শুন গো শুন গো রামা ছুঃখের কাহিনী ।	কত শত খাষ জোক নাহি পায় ফণী ॥
ভাদ্র মাসেতে বড় তরঙ্গ বাদল ।	সকলে দরিদ্র নার সমূলে বিকল ॥
কিন্নাত নগরে বসি না মিলে উধার ।	হেন বন্ধু জন নাহি যেনা সহে শাব ॥
ছুঃখ কর অবধান ছুঃখ কর অবধান ।	বৃষ্টি হইলে কুঁড়ায় ভাসিয়া যায় বান ॥
আগ্নিবে অগ্নিকা পূজা করে জগজনে ।	চাগ মহিম নেব দিয়া বলিদানে ॥
উত্তম বসনে বেশ করয়ে বনিতা ।	অভাগী ফুলরা করে উদরের চিন্তা ॥
মাংস না লয় কেহ করিয়া আদরে ।	দেবীর প্রসাদ মাংস সবাঁকার ঘরে ॥
কার্ত্তিক মাসেতে হৈল হিমের জনম ।	করয়ে সকল লোক শীত নিবারণ ॥
নিয়োজন কৈল বিধি সবার কাপড় ।	অভাগী ফুলরা পরে হরিণের ডড় ॥

মাস মধ্যে অগ্রহায়ণ আপনি ভগবান । হাতে মাঠে গোষ্ঠে গৃহে সবাচার ধান ॥
 উদর ভরিয়া শুক্য দিল বিধি যদি । যম সম শীত তাহে নিরমিল বিধি ॥
 দুঃখ কর অবধান দুঃখ কর অবধান । জানু ভানু কৃশানু শীতের পরিত্রাণ ॥
 পৌষে প্রবল শীত স্থগী সর্বজন । তুলি পাড়ি পাছুড়ি শীতের নিবারণ ॥
 তৈল তুলা তখনপাত ভামূল তপন । কবলে সকল লোক শীত নিবারণ ॥
 হরিণ বদলে পাইলু পুরাণ খোসলা । নড়িতে সকল অঙ্গ বরিষয়ে ধূলা ।
 বার্থ মোর বনিতা জনম বার্থ মোর বনিতা জনন । ধূলায় নিদ্রা নাহি হয় শরনে মরণ ॥
 মাঘ মাসে অনিবার সদাই কুরুন্নাট । আন্ধারে লুকায় মুগ না পায় আশেটি ॥
 ফুলবার আছয়ে কত কল্পের বিপাক । মান মাসে তুলিতে নাহি অরণ্যের শাক ॥
 সহজে শীতল ঋতু ফাল্গুন মাস । পীড়িত রমণীগণ বসন্ত বাতাস ॥
 রামা শুন মোর বাণী রামা শুন মোর বাণী । কোন স্থখে ইছিলে হইতে ব্যাধিনী ॥
 মধুমাসে মাকত মলয় মন্দ মন্দ । মালতীয়ে মধুকর পীয়ে মকরন্দ ॥
 বনিতা পূৰ্ণমে সদা পীড়িত মদনে । কুশরার পোড়ে অঙ্গ উদর দহনে ॥
 দুঃখ কর অবধান দুঃখ কর অবধান । আমানি খাবার গর্ভ দেখে বিচ্যমান ॥
 অনল সমান পোড়ে বৈশাখের গরা । চালু সেরে বাঙ্গা দিনু মাটিয়া পাথরা ॥
 কারে নিবেদিব দুঃখ কারে নিবেদিব দুঃখ । রোদ্রে পোডয়ে অঙ্গ বিধাতা বিমুখ ॥
 পাপীষ্ট জৈষ্ঠ মাসে প্রচণ্ড তপন । পথ পোড়ে খরতর রবির কিরণ ॥
 পসার এড়িয়া জল খাইতে না পারি । দেখিতে দেখিতে চিলে করে জাধাসারি ॥

এত দুঃখের বর্ণনায়—আমানি খাইবার পাত্রটা পর্য্যন্ত জুটে না,
 গর্ভে ঢালিয়া খাইতে হয়—দেখাইয়াও ব্যাধ-নিভম্বিনী সেই অপরূপ
 রূপসীকে টলাইতে পারিল না ; তিনি স্পষ্টই বলিয়া বসিলেন—

“তুমি যে বল সে বল আমি বীরে না ছাড়িব।”

তখন অগত্যা ফুল্লরা স্বামীকে সংবাদ দিতে চলিল। ব্যাধবীর
 আসিয়া দেখিল—

ভাঙ্গা কুড়িয়া খান করে বলমল ।

পূর্ণিমার চন্দ্রে যেন আকাশ মণ্ডল ॥

কালকেতুও সুন্দরীকে ভাল কথায় বুঝাইয়া ফিরাইতে চেষ্টা করিল, তিনি ত চূপ। তখন নিম্পাপহৃদয় ব্যাধ মাগিয়া ধনুকে বাণ ছুড়িল, কিন্তু তীর ছুটিল না—

হাতে শর রহে বীর চিত্তের সমান ।

আর দেবী আত্ম-গোপন করিলেন না ; পরিচয় দিয়া কহিলেন—

মাণিক অঙ্গুরী লহ সাত রাজার ধন ।

ভান্ধায়া বসাহ পুত্র গুঞ্জরাট বন ॥”

নীচ ব্যাধভ্রাতি, দেবীর কথা সহসা বিশ্বাস করিতে পারে নাই ; আব্দার ধরিল—কই নিজমূর্তি ধর ত দেখি। দেবী তখন মহিষ-মর্দিনী মূর্তি ধারণ করিয়া তাহার সংশয় অপনোদন করিলেন। তাহাকে আপন শত নাম শুনাইলেন। এখন কুল্লরা হিসাবী গৃহিণী ; সে বলে একটা আংটা বই ত নয়, ও মাণিক অঙ্গুরীতে কত কালই বা চলিবে, ধন দাও। তখন দেবী ব্যাধকে বনে লইয়া গিয়া সাত ঘড়া ধন দিলেন। কালকেতু দুই দুই ঘড়া লইয়া দুইবার বহিয়া আনিল, শেষবার দুই ঘড়া ভারে উঠাইয়া দেড়ি ভার লইলে আপনাকে অশক্য বুদ্ধিয়া দেবীকে কহিল—ছোট লোকের আক্কেল—

“এক ঘড়া ধন মাতা আপনি কাঁখে কর ।”

মাতা দয়াময়ী তাহাতেই রাজি ।

আঙু আঙু মহাবীর করিল গমন ।

পশ্চাতে চলিলা মাতা লগ্না কালুর ধন ॥

মনে মনে মহাবীর করেন শুকতি ।

ধন ঘড়া লগ্না পাছে পলার পার্বতী ।

এমনই সন্দেহ ! আমরা দেখিতে পাইতেছি যেন চুরাড় ভার লইয়া চলিয়াছে, আর বারবার পিছুপানে সতর্ক দৃষ্টি ফিরাইতেছে। যেন

আনিয়া কালকেতু সাত ঘড়া ধন মাটিতে পুঁতিয়া রাখিল । দেবী আদেশ করিলেন—সেই ধনে বন কাটাইয়া নগর নির্মাণ করিবে, নগরের মধ্যে দেবী-মন্দির প্রতিষ্ঠা করিবে, প্রতি মঙ্গলবারে নানা উপহারে পূজা দিবে ।

পরদিন প্রাতে কালকেতু ব্যাধ বণিক-ঘরে সেই দেবী-দত্ত মাণিক অঙ্গুরী ভাঙ্গাইতে গেল—

বেণে বড় ছঃশীল	নাম মুয়ারি শীল	লেখা জোকা করে টাকা কড়ি ।
পাইয়া বীরের সাড়া	প্রবেশে ভিতর ভাড়া	মাংসের ধারয়ে দেড় বুড়ি ॥
খুড়া খুড়া ডাক কালকেতু ।		

কোথা হে বণিকরাজ	আছয়ে বিশেষ কাজ	আমি আইলাম তার হেঁতু ॥
বীরের বচন শুনি	আসি বলে বেণেনী	ঘরে নাহিক পোদ্দার ।
সকাল তোমার খুড়া	গেল খাতকের পাড়া	কালি দিব মাংসের ধার ॥

আজি কালকেতু বাও ঘর ।

কাঠ আনিহ এক ভার	একত্র শুধিব ধার	মিষ্ট কিছু আনিহ বদর ॥
শুন গো শুন গো খুড়ি	কিছু কার্য আছে তড়ি	অঙ্গুরী ভাঙ্গিয়া নিব কড়ি ।
আমার বে ধার খুড়ি	কালি দিহ বাকি কড়ি	বাই অস্ত্র বণিকের বাড়ী ॥

কালু ছই দণ্ড করহ বিলম্বন ।

সাহস করিয়া টানি	আসি বলে বেণেনী	দেখি বাপা অঙ্গুরী কেমন ॥
ধনের পাইয়া আশ	আসিতে বীরের পাশ	ধার বেণে খড়কীর পথে ।
মনে বড় কুতূহলী	কাছোতে কড়ির সুলি	হড়পী নিখুঁতি লয়া হাতে ॥

করে বীর বেণেকে জোহার ।

কলে ভাই পো	এবে না দেখি বে তো	তোমার কেমন ব্যবহার ॥
প্রভাত কালে	কাননে এড়িয়া জালে	হাতে শর চারি প্রহর আমি ।
কুমরা না আইসে ঘরে	হাটেতে পসার করে	এই হেতু নাহি আসি আমি ॥

খুড়া ডাক্তাইব একটা অঙ্গুরী ।

হয়্যা মোরে অনুকূল

উচিত করিবে মূল

তবে সে বিপদে আমি তরি ॥

বীর দেয় অঙ্গুরী

বেণিয়া প্রণাম করি

জোখে বেণে চড়ায়্যা পৈড়াণ ।

কুঁচ দিয়া কৈল মান

বোল রতি দুই ধান

শ্রীকবিকঙ্কণ রস গান ॥

স্যাকরা জাত কি চিরকালই চোর ? ওজনের পর জুয়াচোর ঠকাইবার
চেষ্ঠা করিতেছে—

সোনা রূপা নহে বাপা এ বেঙ্গা পিতল ।

যসিয়া মাজিয়া বাপু করেছ উজল ॥

রতি প্রতি হৈল বীর দশ গণ্ডা দর ।

দুই ধানের কড়ি তায় পাঁচ গণ্ডা ধর ॥

অষ্ট পণ পাঁচ গণ্ডা অঙ্গুরীর কড়ি ।

মাসের পিছলা ধার ধারি দেড় বুড়ি ॥

একত্র হইল অষ্ট পণ আড়াই বুড়ি ।

চাল খুদ কিছু লহ কিছু লই কড়ি ॥

অঙ্গুরীর মূল্য শুনি বাধের নন্দন ।

ভাবে—অঙ্গুরী সমান মিথ্যা সপ্তঘড়া ধন ॥

কালকেতু বলে খুড়া মূল্য নাহি চাই ।

যে জন দিয়াছে বস্ত্র দিব তার ঠাই ॥

বেণে বলে লহ বাপু বাড়ানু পঞ্চ বট ।

আমার সনে সওদা করিতে না পাবে কপট ॥

ধর্মকেতু দাদা সনে কৈলু লেনা ধেনা ।

তাহা হৈতে ভাই পো বডই সিয়ানা ॥

কালকেতু বলে খুড়া না কর ঝগড়া ।

অঙ্গুরী লয়্যা যাই অশ্রু বণিকের পাড়া ॥

হাত বদল করিতে বেণের হৈল মন ।

পদ্মাবতী সনে মাতা গগনে হাসেন ॥

অবশেষে বণিক-পুত্রকে অঙ্গুরীর মূল্য স্বরূপে সাত কোটি টাকা
দিতে হইয়াছিল । ব্যাধ-বীর বলদ শকটে বহিয়া সেই অগাধ ধন গৃহে
আনিল । এখন হাতে পয়সা হইয়াছে ।

অতঃপর গোলা-হাটে বীরের নানান্ সৌখীন দ্রব্য খরিদ—অস্ত্র শস্ত্র
হীরা মুক্তা, জীব জন্তু, শস্যাদি, মায় খাট পালক দাসী পর্য্যন্ত ক্রয়
হইল । তারপর বেকগিয়া ডাকাইয়া বন-কর্তন ।* ক্রমে কালকেতুর

* কবি এখান এক রাশ বৃক্ষ গাছগাছড়ার নাম দিয়াছেন । গ্রন্থারম্ভে ইল্ল কবির
শিবপূজা কালে নানা ফুলের নাম করিয়াছেন । চণ্ডীর কাঁচুলি নির্মাণকালে বহু
জীব জন্তুর উল্লেখ আছে । মুকুন্দ কবির জ্ঞান সর্বত্র প্রসারী । Botany, Zoology,
কিছুই থাকি নাই ।

গৃহ নির্মাণ । দেবীর আজ্ঞায় দেবশিল্পী বিশ্বকর্মা ও মহাবীর হনুমান আসিয়া মন্দির-মসজিদ সম্মত “অযোধ্যা সমান পুরী” নির্মাণ করিয়া দিলেন । পুরী ত হইল, কিন্তু পুরীর বাসিন্দা কই ? কালকেতু দেবীর স্তব করিল, দেবী পাশ্চাত্তী কলিঙ্গ দেশ ভাসাইয়া লোক ভাসাইয়া আনিবার উদ্যোগে গঙ্গার সাহায্য চাহিলেন । ভগবতী গঙ্গা সন্মত হইলেন না ; স্পষ্টই বলিলেন—

“ হইয়া বিধুর অংশা কারো না করি যে হিংসা ।”

তখন দুই সতীনে বাক-কলহ বাধিয়া গেল, কাজ হইল না । অগত্যা দেবী মেঘবাহন ইন্দ্র ও সরিৎপতি সমুদ্রের সাহায্যপ্রার্থী হইলেন ; ইন্দ্র ভীষণ ঝড়-বৃষ্টি লাগাইয়া, সমুদ্র বহু নদ-নদীতে বাণ ডাকাইয়া কলিঙ্গ দেশ হাজাইয়া দিলেন ।† দেশ ভাসিয়া গেল, প্রজারা রাজার খাজনা দিতে পাবে না, কালকেতুর নগর পড়নের সুবিধা ঘটিল । অনেকেই নূতন জমীদারের সহজ জমীদারী বন্দোবস্তে লোভে পড়িয়া নূতন সহরে ঘর বাড়ী বানাইতে আসিল ।

জমীদারী বন্দোবস্তে প্রজা বিলির একটু নমুনা—(কবিও দাঁড়ি প্রজা ছিলেন, তাঁহার প্রতি নির্ঘাতনের খাজ ইহা হইতে আমরা পাইব ।)

আইস আমার পুর	সম্ভাপ করিব দুর	কাণে দিব সোনার কুণ্ডল ।
আমার নগরে বৈস	যত তুমি চাষ চষ	তিন সন বহি দিহ কর ।
হাল পিছে এক তঙ্ক	কারে না করিও শঙ্ক	পাটায় নিশান মোর ধর ॥

† কলিঙ্গ রাজার প্রতি এই দৌরাত্ম্য কিন্তু অকারণ—রাজার দেবীর প্রতি ভক্তির কোন ক্রটি ত কবি উল্লেখ করেন নাই । কালকেতুও যে ভক্তির জোরে দেবীর আশ্রয় পাইয়াছিল, এমন কোন কথাও নাই । দেবীর ‘মসজিদ’ তিন্ন আর কিছু বলা চলে না ।

দেবী আপন পূজা প্রচারার্থ স্বর্গের লোককেও ইচ্ছাপূর্বক শাপগ্রস্ত করাইয়া মর্ত্যে আনিয়াছিলেন ।

নাহি দিব দাবড়ি	রয়ে বসে দিহ কড়ি	ডিহিদার নাহি দিব দেশে ।
সেলামি বাশগাড়ী	নানা বাবে বত কড়ি	না লইব গুজরাট বাসে ॥
পার্কনী পঞ্চক বত	গুরা লোণ সানা ভাত	ধান কাটি কলম করয়ে ।
যত বেচ ভাল ধান	তার না লইব দান	অঙ্ক নাহি বাড়াইব পুরে ॥
যত প্রজা বৈসে ঘর	তার না লইব কর	চাষ ভূমি বাড়ি দিব ধান ।
হৈয়া ব্রাহ্মণের দাস	পুরাব সবার আশ	জনে জনে সাধিব সম্মান ॥

কলিঙ্গ নগর ছাড়িয়া দলে দলে প্রজা কালকেতুর গুজরাট সহরে
আসিতে লাগিল । সবার আগে আসিল—

ভেট লয়া কাঁচকলা	পশ্চাতে ভাঁড়ুর শালা	আঙু ভাঁড়ু দত্তের পয়ান ।
কোঁটা কাটা মহাদত্ত	ছিঁড়া ঘোড়া কোঁচা লখ	শ্রবণে কলম ধরশান ॥
প্রণাম করিয়া বীরে	ভাঁড়ু নিবেদন করে	সম্বন্ধ পাতায়া খুড়া খুড়া ।
ছিঁড়া কষলে বসি	মুখে মন্দ মন্দ হাসি	ঘন ঘন দেয় বাহনাড়া ॥
আইলাম বড়ই আশে	বসিতে তোমার দেশে	আগে ডাকিবে ভাঁড়ু দত্তে ।
যতেক কারহ দেখ	ভাঁড়ুর পশ্চাতে লেখ	কুলে শীলে বিচারে মহত্তে ॥
কহি যে আপন তব	আমি দত্ত বালির দত্ত	তিন কুলে আমার মিলন ।
ঘোষ বহুর কস্তা	ছুই জায়া মোর ধন্য	মিত্রে কৈনু কস্তা সমর্পণ ॥
গঙ্গার ছুকুল কাছে	যতেক কারহ আছে	মোর ঘরে করয়ে ভোজন ।
পট্ট বস্ত্র অলঙ্কার	দিয়া কর ব্যবহার	কেহ নাহি করয়ে বন্ধন ॥
বহু পরিচয় মেলা	ছুই নারী চারি শালা	চারি পুত্র বহিন স্বাশুড়ি ।
ছয় জামাই ছয় চেড়ী	এই হেতু সাত বাড়ী	ধান্য দিয়া না লইবে কড়ি ॥
ধান্য বলদ দিবে খুড়া	দিবে হে বিহন পুড়া	ভান্যা ধাইতে চেঁকি কুলা দিবে ।
আমি পাত্র ভূমি রাজা	ইহা জানি কর পূজা	অবশেষে ভাঁড়ুরে জানিবে ॥

লম্বাচোড়া বচনে ভুলিয়া সরলচিত্ত কালকেতু বহমান করতঃ ভাঁড়ু
দত্তকে গ্রহণ করিল; পরে পস্তাইতে হইয়াছিল ।

নানা জাতি নানা ব্যবসায়ী হিন্দু মুসলমান প্রজা আসিয়া কালকেতুর
সহরে অধিষ্ঠিত হইল। পণ্ডিত মুখ ব্রাহ্মণ হইতে অন্ত্যজ চণ্ডাল পর্য্যন্ত
হেন জাত হেন ব্যবসায়ী নাই কবি বাহার নাম ও বিবরণ না দিয়াছেন ।

সকলের পুঙ্খানুপুঙ্খ তত্ত্ব । সংক্ষেপে একটু একটু শুনাই—অন্ততঃ
সার্দ্ধ তিন শত বৎসর পূর্বেকার খবর—

মুখ বিপ্র বৈসে পুরে	নগরে যাজন করে	শিথয়ে পূজার অধিষ্ঠান ।
চন্দন তিলক পরে	দেব পূজে ঘরে ঘরে	চাঁউলের বোচকা বাড়ে টান ॥
ময়রা ঘরে পায় খণ্ড	গোপ ঘরে দধিভাণ্ড	তেলী ঘরে তৈল কুপী ভরি ।
কোথাও মাসড়া কড়ি	কেহ দেয় দালি বড়ি	গ্রাম যাজী আনন্দে সঁতারি ॥
গুজরাট নগরে	নগরিয়া শ্রদ্ধ করে	গ্রামযাজী হয় অধিষ্ঠান ।
সাগ্ন করি ঘিজে কর	কাহন দক্ষিণা হয়	হাতে কুশে দক্ষিণা ফুরাণ ॥
গালি দিয়া মণ্ড ভণ্ডে	ঘটক ব্রাহ্মণ দণ্ডে	কুল পাজি করিয়া বিচার ।
যে নাহি ক্ষৌরব করে	সভায় বিড়ম্বাে তারে	যাবৎ না পায় পুরস্কার ॥

কায়স্থ—

কোন জন সিদ্ধকুল	সাধা কেহ ধর্মমূল	দোষহীন কায়স্থের সভা ।
প্রসন্ন সব্বারে বাণী	লেখাপড়া সব্ব জানি	সর্বজন নগরের শোভা ॥

বৈদ্য—এ তত্ত্বে কিঞ্চিৎ নূতনত্ব, কিঞ্চিৎ রহস্যভাব আছে—

বৈদ্য জনের তত্ত্ব	শুশ্রূ সেন দাস দত্ত	কর আদি বৈসে কুলস্থান ।
বটিকায় কার যশ	কেহ প্রয়োগের বশ	নানা তত্ত্ব করয়ে বাখান ॥
উষ্ণিরা প্রভাত কালে	উর্দ্ধ রেখা দেয় ভালো	বসন মণ্ডিত করি শিরে ।
গরুরা উজ্বল ধৃতি	কাখে করি নানা পুঁথি	গুজরাটে বৈদ্যাগণ ফিরে ॥
কার দেখি সাধা রোগ	ঔষধ করয়ে যোগ	বুকে যা মারিয়া অর্ধ চার ।
অসাধা দেখিরা রোগ	পলাইতে করে যোগ	নানা ছলে হয় যে বিদার ॥
কপূর পাচন করি	তবে জীরাইতে পারি	কপূরের করহ সন্ধান ।
রোগী সব্বিন্ন বল	কপূর আনিতে হলে	সেই পথে বৈদ্যের প্রয়াণ ॥

আর এক জাতি চিকিৎসক—

একদিকে বসে মহারাটা ।

ফিরে তারা গুজরাটে শোলজে পিলীহা কাটে হানি কাটে দিয়া চক্ষু কাটা ॥

এই চক্ষু-চিকিৎসক জাতি এ দেশে এখন আর কৈ ? এখনকার এই

ম্যালেরিয়া-সমাচ্ছন্ন দেশে এই প্লীহা-ভেদক হাতুড়ে সম্প্রদায় থাকিলে
উপকার হইত ।

এক জাতি আশ্চর্য্য বাবসারী—

নিবসে পশাতোহর পুর মধো ষার ঘর নির্মাণ করয়ে অভরণে ।
দেখিতে দেখিতে জন হরয়ে সভার ধন হাত বদলিতে ভাল জানে ॥

ইহারা বৃষ্টি ঐক্জালিক !

মুসলমান প্রজার একটু পরিচয়—

বীরের লইয়া পান	বৈসে যত মুসলমান	পশ্চিম দিক বীর দেয় তারে ॥
আইসে চড়িয়া তাজী	সৈয়দ মোলা কাজী	খয়রাতে বীর দেয় বাড়ী ।
পুরের পশ্চিম পাট	বসাইল হাসন হাটী	এক মুদনি গৃহ বাড়ী ॥
ফজর সময়ে উঠি	বিছায়া লোহিত পাটি	পাঁচ বেরি করয়ে নমাজ ।
ছিলিমিলি মালা ধরে	জুপে পীর পয়গম্বরে	পীরের মোকামে দেয় সাজ ॥
দশ বিশ বেরাদরে	বসিয়া বিচার করে	অনুদিন কিতাব কোরাণ ।
বেসাইয়া কেহ হাটে	পীরের শিরিনি বাঁটে	সাঁঝে বাজে দগড় নিশান ॥
বড়ই দানিসবন্দ	কাহাকে না কহে ছন্দ	প্রাণ গেলে রোজা নাহি ছাড়ি ।
ধরয়ে কাশ্বোজ বেশ	মাথে নাহি রাখে কেশ	বুক আচ্ছাদিয়া রাখে দাড়ি ॥
না ছাড়ে আপন পথে	দশ রেখা টুপি মাথে	ইজার পরয়ে দৃঢ় নাড়ি ।
যার দেখে খালি মাথা	তা সনে না কহে কথা	সারিয়া ঢেলার মারে নাড়ি ॥
আপন টবর লৈয়া	বসিলা গাঁয়ের শিঞা	ভুঞ্জিয়া ত গায়ে মুছে হাত ।
স্বর লোহানি পানি	কুড়ানি বটুনি হনি	পাঠান বসিল নানা মত ॥
বসিল অনেক মিয়া	আপন তরফ লৈয়া	কেহ নিকা কেহ করে বিয়া ।
মোলা পড়ায় নিকা	দান পায় সিকা সিকা	দোয়া করে কলমা পড়িয়া ॥
করে ধরি খর ছুরী	কুকুড়া জবাই করি	দশ গণ্ডা দরে পায় কড়ি ।
বকরি জবাই বখা	মোলারে দেয় মাথা	দান পায় কড়ি ছয় বুড়ি ॥
যত শিশু মুসলমান	ডাঙিল মক্তবপান	মখদম পড়ায় পঠনা ॥

নগর ত বসিল, কিন্তু ভাঁড়ু দস্ত বড় জুলুম আরম্ভ করিয়া দিল ;
দোকান পাট লুঠ হইতে লাগিল, লোকের বি বউ লইয়া বাস করা দায়

হইয়া উঠিল । প্রজারা রাজা কালকেতুর কাছে নাগিশ করিল ; কালকেতু ভাঁড়ুর মাথা মুড়াইয়া ঘোল ঢালিয়া সহর হইতে দূর করিয়া দিলেন । ইহার শোধ তুলিতে ভাঁড়ু বাহা ঘটাইয়াছিল, তাহার ফলে পরে ভাঁড়ুর আরও খোয়ার হইয়াছিল, সে কথাটা এই খানে বলিয়া লই—ভাঁড়ুকে চিনিতে আর বাকি নাই—

এবে সে জানিহু তুমি ঠগ ভাঁড়ু দত্ত ।	আপনি করিলে দূর আপন মহত্ত্ব ॥
ইনাম বাড়ী তোলা যবে তুমি কর ঘব ।	ঋণ বাড়ি নাহি সাধ নাহি দেও কর ॥
এখন বলিস্ বেটা রাজার নফর ।	গোরব রাখিয়া দেও তিন সনের কর ॥
যাবত না দেহ বেটা তিন সনের কড়ি ।	নগরিয়া মেলি তোরে মারিবে চাবাড়ি ॥
হবিয়া নাপিতে বীর দিল অঁথি ঠার ।	মনের সন্তোষে আনে খুর ভেঁতা ধার ॥
দঢ়ায়া হুকুম পায় নাপিতের স্তত ।	ভাঁড়ুর ভিজায় মাথা দিয়া ঘোড়ার — — ॥
চামটি রহিতে ঘমে পদতলে ক্ষুর ।	দেখিয়া ঠগের প্রাণ করে ছুরছুর ॥
দূর হইতে শুনি যে ক্ষুরের চড়চড়ি ।	নাক শুণ্ডে ধরি তার উপাডয়ে দাড়ী ॥
ঘমন ভিজিল তার শোনিতের ধার ।	ভাঁড়ু বলে খুড়া দোষ ক্ষম একবার ॥
পাঁচ ঠাঁই ভাঁড়ুর মাথায় রাখে চুলি ।	নগরিয়া মিলি তারে দেয় চুনকালি ॥
পুরের কোটাল ভাঁড়ুর শিরে ঢালে ঘোল ।	পাছু পাছু ভাঁড়ুর বাজায় কেহ ঢৌল ॥
মালাকার আনি দেয় গলে ওড মান ।	হাত তালি দেয় বত নগর ছাওয়াল ॥
পুরের বাহির কৈল মারিয়া চাবাড়ি ।	হুড়া হাঁড়ি ফেলি মারে কোণের বোঁয়াড়ী ॥

বেচারীর দুর্দশা দেখিয়া হুঃখ হয় । মাধবাচার্য্যের চণ্ডীতে ভাঁড়ুদত্ত সঙ্কটে আর একটু কিছু আছে, শুনাইয়া রাখি ;—গলাধাক্কা ধাইয়া—

পথে পড়া ফুল পাইয়া মাথে তুলি দিল ।	হাসিতে হাসিতে ভাঁড়ু বাড়ীতে চলিল ॥
বাড়ীর নিকটে গিয়া ডাকরে রমণী ।	সঙ্করে আনিয়া দেও এক ঘটি পানি ॥
অভুর বচন শুনি রমণী অস্থির ।	ভাঙ্গা বসিতে পুরি বাতির করে নীর ॥
ভাঁড়ুরে দেখিয়া তার রমণী চিস্তর ।	দেওয়ানেরে গেলা অতু ধুলি কেন গার ॥
ভাঁড়ুএ বোলয় শ্রিয়া শুনহ কর্কশা ।	মহাবীর সনে আজি খেলিয়াছি পাশা ॥
ক্রমে ক্রমে মহাবীর ছর পাটি হারি ।	রসে অবশ হৈয়া করে হড়াহড়ি ॥

ধূলা ঝাড়ি বহু মতে পাইয়াছি রস । বীরের গায়তে দিছি তার দুই দশ ॥

কি বলিতে পারি প্রিয়া বীরের মাহাত্ম্য । যাহার পিরিতে বশ হৈল ভাঁড়ুদত্ত ॥

শুধু এই নয়, মাথাটি ত লুকাইবার জো নাই—অগত্যা—

“লোকের সাক্ষাতে ভাঁড়ু কহে মিথ্যা কথা । গঙ্গাসাগরে গিয়া মুড়ায়েছি মাথা ॥”

আমাদেরও বলিতে হয়—সাবাস্ ভাঁড়ু !

শঠ বজ্জাত লোক, ভাঁড়ু সহজে ছাড়িবার পাত্র নহে । কাল-
কেতুকে শাসাইয়া কলিঙ্গ রাজার নিকট উপস্থিত হইল । কালকেতুর
পরিচয় দিয়া পবর জানাইল—সে ব্যক্তি ছিল ক্ষুদ্র চূয়াড় ব্যাধ, এখন
রাজ্য হইয়া তোমার দেশ ভাঙ্গাইতেছে । শুনিয়া কলিঙ্গরাজ
কোটারের উপর চোটপাট করিলেন ; সকল তরু পাইয়া যুদ্ধে
আসিলেন—সঙ্গে শত শত মত্ত হাতী, নব লক্ষ ফরিকাল—

আশী গণ্ডা বাজ্র ঢোল, তের কাহন সাজে কোল,

সবে ধরে তিন তিন কাঠি ।

ইত্যাদি

কালকেতু ও প্রস্তুত—

বীরবর লক্ষ,

বসুধা কম্পে,

অষ্টকুলাচল ফিরে ।

খুব লড়াই হইল, প্রথমটা রাজসেনাকে ভঙ্গ দিতে হইয়াছিল,
কিন্তু ভাঁড়ুদত্তের প্রবোচনার কলিঙ্গরাজ আবার যুদ্ধে আসিলেন ।
এবার ফুল্লরা ধরিয়া বসিল আর যুদ্ধে যাওয়া হইবে না । বাঙ্গালী
কবির বীর স্ত্রীর পরামর্শ শিরোধার্য করিলেন, গুটিগুটি ধান-ঘরে
যাইয়া লুকাইলেন । ভাঁড়ুদত্ত আসিয়া ছলে কোণলে খুঁজিয়া
বাহির করিল ; কালকেতু বন্দী হইলেন, ফুল্লরা কাঁদিয়া ভাঙ্গাইতে
লাগিল । বন্দী হইয়া বীরের চণ্ডীকে মনে পড়িল, পূর্ব-কথা স্মরণ
হইল ; ব্যাধ-রাজা ভগবতীর স্তব করিয়া স্পষ্টই বলিল—

“দেহ কুলিতার ধনু তিন গোটা বাণ ।

ধন লয়া চণ্ডী মোর কর পরিদ্রাণ ॥”

ব্যাধ ছিলাম, ছিলাম ভাল । মা তোমার ধন তুমি ফিরাইয়া লও,
আমি রাজত্ব চাই না, আমার ব্যাধিগিরিই দাও ।

দেবী চণ্ডী কলিঙ্গরাজকে স্বপ্নাদেশ দিলেন । ছই রাজ্যের সন্ধি
হইল, কালকেতু আপন রাজ্য ফিরিয়া পাইলেন । কিন্তু তাঁহার
সময় হইয়া আসিয়াছে । সকলে জানিতে পারিল ব্যাধ-বীর শাপভ্রষ্ট
ইন্দ্র-পুত্র নীলাধর, ফুল্লরা তৎপত্নী ছায়া, দেবী আপন পূজা প্রচারার্থ
ছলে তাহাদিগকে মর্ত্যে আনিয়াছেন । অতঃপর তাহাদের শাপ
মোচন হইল, চণ্ডী দম্পতীকে স্বর্গে লইয়া গেলেন ; মন্দাকিনীতে
মানাস্তব-তাঁহারা পূর্বরূপ লাভ করিলেন—“নর্তকে ফিরায় যেন বেশ ।”

নীলাধর হৈতে হৈল ব্রতের প্রকাশ ।

ইতি আখ্যেটি খণ্ড সম্পূর্ণ ।

আমবা দীর্ঘ দীর্ঘ সন্দর্ভ তুলিয়া অনেকটা স্থান অধিকার করিয়া
ফেলিয়াছি । মুকুন্দরামের অল্প কথায় চিত্রাঙ্কনী শক্তির পরিচয়
দিতে পারি নাই । হু এক স্থল দেখাইয়া দিই—

শিবের ক্রোধ—

অরহর ক্রকুটি নিষ্ঠুর ভীম মুখে ।
নয়নে নিকলে অগ্নি বলকে বলকে ॥

মায়ামৃগরূপী দেবী, পশ্চাতে ব্যাধ—

রহিয়া রহিয়া বান দীঘল তরঙ্গ ।
তার পাছে ধায় ব্যাধ যেমন পতঙ্গ ॥

গোধিকারূপী ভগবতী ব্যাধ-গৃহে স্বমূর্ত্তি ধারণ করিয়াছেন—

দূর হৈতে দেখে বীর আপনার বাসে ।
ভিমির কেটেছে যেন তপন তরাসে ॥

আর থাক, আমাদের স্থানাভাব ; এখনও অনেক কথা বলিতে আছে ।

দ্বিতীয় খণ্ডে—

শ্রীলোকের পূজা লৈতে চণ্ডী কৈলা যতি ।

দেবী ছল করিয়া স্বর্গের নর্তকী রত্নমালাকে অভিশপ্ত করাইয়া মর্ত্যে আনিলেন—সে হইল খুল্লনা ।

উজানি (বা উজ্জয়িনী) নগরে বিক্রমকেশরী রাজা ; ধনপতি সদাগর তাঁহার বন্ধু । ধনপতি একদিন পথে পায়রা উড়াইতেছিলেন—(কবি অনেক জাতি পারাবতের নাম দিয়াছেন) একটা পায়রা শয়চানের ভয়ে উড়িয়া গিয়া খুল্লনাদের বাড়ী খুলাখেলানিরতা বালিকার অঞ্চলে পড়িল । ধনপতি সন্ধান করিয়া গিয়া খুল্লনার নিকট পারাবতটী চাহিলেন । সদাগরটী হইতেছেন খুল্লনার জোঠার জামাতা, সুতরাং খুল্লনা তাঁহার শ্যালিকা । সময় পাইয়া শ্যালী ঠাকুরাণী বলিলেন—

“বদি লবে পারাবত দাঁতে কর কুটা ।”

কোন মতে পায়রা ত আদায় হইল । বালিকার সহিত আলাপের পর
কামশরে সাধুর মরমে লাগে ব্যথা ।

খুল্লনার বয়স তখন ছাদশ বর্ষ ! চমৎকাব !

ষটক পাঠাইয়া সম্বন্ধ প্রস্তাব হইল । কিন্তু খুল্লনার মাতা আপত্তি করিয়া স্বামীকে গঞ্জনা দিলেন—

“পড়ি শুনি হৈলে পশু ব্যয় করি নিজ বহু কষ্ট । দিবে দারুণ সতীনে ।”

সদাগরের ঘরে স্ত্রী একটা বর্তমান ।

কথা কাটাকাটির পর বিবাহ হির হইয়া গেল । ঘরের চেড়ী গিয়া নই সাহাতি ডাকিয়া আনিল—

স্বরা হেতু সবাংকার বিপর্যয় বেশ । এলান কবরী তার নাহি বাঞ্ছা কেশ ॥
 এক করে কঙ্কণ সুপুর এক পায় । অর্ককেশ আঁচড়িছে লঘুগতি ধায় ॥
 এক চক্ষু কোণে কেহ দিয়াছে অঙ্গন । এক কর্ণে কর্ণপুর ত্বরায় গমন ॥
 শিশু দুহু দিতে কেহ নাহি করে মারা । কোন কোন আয়ো আসে লঘুগতি ধারা ॥
 জুড়িয়া জাগ্রালে আয়ো দিল বাহানাড়া । আঁখির নিমিখে ভেঙ্গে আসে বণিক পাড়া ॥

যেন শ্যামের বাঁশী বাজিয়াছে !

এয়োগণ আসিয়া জামাই দেখিয়া—তবু দোজবরে বর—মহা খুসী,
নিজ নিজ পতি-নিন্দা আরম্ভ করিলেন (ইহা—আমাদের প্রাচীন কবি-
গণের একটি বাঁধি গৎ) ।

ধনপতির প্রথম পত্নীটির নাম লহনা ; সে বেচারী স্বামীর আবার
দ্বিতীয় পক্ষ সুনিয়া কান্নাকাটি জুড়িয়া দিল ।

চতুর স্বামী তাহাকে পাটের শাড়ী, ৫ পল সোণার চুড়ী উপহার দিয়া
আশ্বাসিত করিলেন—‘সংসারে খাটিয়া তোমার বড় কষ্ট, তোমার দাসী
আনিতোছি ।’ যথাবিধি শুভ বিবাহ হইয়া গেল । খুলনার মাতা
জামাই বশ করিবার “ঔষধ” করিলেন—নানাবিধ অনুষ্ঠান—একটির
শুণ—

সাধুর কপালে যদি দিবে পুনর্কম্বু ।

খুলনার হবে সাধু নাক-বিষ্কা পশু ॥

সাধু ধনপতি বরযাত্রী কন্যাযাত্রীর প্রাপ্য “ঢেলাফেলা” প্রভৃতি সারিয়া
“শয্যাতোলানী” প্রভৃতি জমা দিয়া, নব বধু সহ ঘরে আসিলেন । ঘরে
প্রথমা পত্নী লহনাও স্বামী বশ করিবার “ঔষধ” বাটিতেছে ।

এ দিকে উজানি নগরের দুই ব্যাধ একদিন ঝিনে “সাতনলা আঠা
জাল ফান্দে” পাখী শিকার করিতে গিয়াছে (কবি এখানে নানা পক্ষীর
নাম দিয়াছেন) । তাহারা এক জোড়া আশ্চর্য্য শুকশারী ধরিল, পক্ষী-

মিথুন কথা কয়, শাস্ত্র-পুরাণ জানে, প্রহেলিকা আওড়ায় ! ক্রমে পাখী ছুটী রাজার নিকট পঁহছিল, গুণের পরিচয় দিল, রাজা ও পারিষদবর্গ দেখিয়া ত অনাকৃ । পাখী পাইয়া রাজা স্তব্ধ-পিঞ্জরে রাখিতে চাহিলেন, কিন্তু শুনিলেন দেশে পিঞ্জরও নাই, পিঞ্জর গড়িবার কারীগর ও নাই । গোড় পাটনে ঐরূপ পিঞ্জর পাওয়া যায় । ধনপতি সাধুকে রাজা স্তব্ধ প্রদান করিয়া পিঞ্জর গড়াইতে গোড় নগরে পাঠাইলেন ।

স্বামী প্রবাসে, ঘরে লহনা খুলনা দু সতীনে খুব ভাব, বড় সতীন ছোটকে প্রাণ ঢালিয়া যত্ন করে—

দু সতীনে প্রেম বন্ধ

দেখিয়া লাগয়ে ধন্দ ।

স্তব্ধ জড়িত যেন হীরা ।

ঘরে দুর্কলা নামে এক দাসী আছে, সে ত সপত্নীদ্বয়ে এত ভাব দেখিয়া চিন্তিত হইয়া পড়িল, সে স্থির করিল—

একের করিতে নিন্দা যাব অল্প স্থান ।

সে ধনী বাসিবে মোরে প্রাণের সমান ॥

যেখানে লহনা চিরুণী লইয়া কেশ বাধিতেছিলেন, দুর্কলা সেখানে যাইয়া তাঁহার চোখ ফুটাইতে লাগিল—

“শুদ্ধমতি ঠাকুরাণি নাহি জান পাপ ।

সাপিনি বাধিনী সত্য পোষ নাহি মানে ।

নানা উপহার দিয়া পোষহ সতিনী ।

খুলনার রূপ দেখি সাধু হবে ভোর ।

কলাপী-কলাপ জিনি খুলনার কেশ ।

খুলনার মুখশশী করে টলমল ।

কন্দ-কলিকা জিনি খুলনার স্তন ।

স্বামী-বধ্যা খুলনা যেমন মধুকরী ।

স্বাসিবেন সাধু গোড়ে থাকি কতদিন ।

দুষ্ক দিয়া কি কারণে পোষ কাল সাপ ॥ —

অবশেষে ওই তোমার বধিবে পরাণে ॥

আপনার কর্শনাশ করিলে আপনি ॥

অই চাড়াইবে তোমার স্বামীর কোল ॥

অর্ক পাকা কেশে তোমার কি করিবে বেশ ।

মাছিতা পড়িল তোমার এবে গণ্ডস্থল ॥

তোমার লখিত স্তন দোলায় পবন ॥

যৌবন-বিহীনা তুমি হলে ষটোদরী ॥

খুলনার রূপে হবে কামের অধীন ॥

অধিকারী হবে তুমি রক্তনের ধামে । মোর কথা স্মরণ করিবে পরিণামে ॥
নেউটিয়া আসে ধন স্তত বন্ধুজন । নাহি নেউটে পুনরপি জীবন যৌবন ॥”

তাই ত ! কথা শুনিয়া লহনার চৈতন্য হইল । তিনি দুর্কলাকে প্রস্কৃত
করিয়া তাহাকে দিয়া সই লীলাবতী ব্রাহ্মণীকে ডাকাইয়া আনিলেন ।
লীলাবতী নানান্ “তুকতাক্” জানে । সে আসিয়া ঔষধের ব্যবস্থা
করিতে চাহিল ।

লীলার নিজের ছয় সতীনের ঘর—ঘরের পবিচয় দিতে কহিল—

ঔষধের গুণে	স্বামী বোল শুনে	যেন পিঞ্জরের শুয়া ।
নিদ্রা গেলে আমি	চিফাইয়া স্বামী	মুখে তুলে দেই শুয়া ॥
ঔষধের বশে	প্রকার বিশেষে	স্বামী ধূলা ঝাড়ে মুখে ।
গেলে পিতৃবাস	কবে উপবাস	যাবত মোরে না দেখে ॥

তাহার ঔষধের গুণে কত বিখ্যাত মহা মহাপুরুষ বশ হইয়াছে—এমন
ঔষধ তাহার জানা আছে—

পঞ্চপতি এক নারী দ্রুপদনন্দিনী ।

ইহাতে বঞ্চিত কৈল সকল সতিনী ॥*

কিন্তু শুধু ঔষধ নহে, খুল্লনার রূপযৌবনও নষ্ট করা চাই—আর ঐক চাল
চালিতে হইবে । দুই সই মিলিয়া যুক্তি করিলেন , সদাগরের নাম জাল
করিয়া এক কৃত্রিম পত্র প্রস্তুত হইল—তাহাতে লহনার প্রতি আদেশ—
খুল্লনার অষ্ট আভরণ কাড়িয়া লইয়া তাহাকে ছাগল চরাইতে নিযুক্ত
করিবা এবং—

“পরিবারে দিহ ধুঞা উড়িতে খোশলা ।

শয়নের স্থান তারে দিহ ঢেঁকিশালা ॥”

* নানা গুণের তর-বেতর নানা ঔষধের দীর্ঘ তালিকা আছে, পড়িতে পড়িতে
আমাদের Shakespereর ডাকিনীদিগকে মনে পড়ে । তখনকার কালে সকল দেশেই
তুকতাক্ তত্ত্বমত্রে বিশ্বাস ছিল । উভয় কবি প্রায় সমসাময়িক ।

কৃত্রিম দুঃখভরে গলদশ্রলোচনে লহনা সপত্নীকে পত্র দিলেন; পত্র দেখিয়া
খুলনা বুম্বিতে পারিলেন—স্বামীর হস্তাকর নহে; তিনি হাসিয়া উড়াইয়া
দিতে গেলেন; তখন দুই সতীনে মহা ঝগড়া বাপিয়া গেল; গালিগালাজ
হইতে হইতে বাহু নাড়া, দৈবাৎ খুলনার হাত লহনার মুখে ঠেকিয়া
গেল, আর পার কে? তখন

ক্রমে—

“দৌহে করে ধুম কিলের গুম্ গুম্ মেঘ যেন শিলা বরিষণ”

লহনার চড় ঠোকা আবস্ত হইল। দু সতীনে কেশার্কেশি—শেষে
লহনা, গহনাপত্র কাড়িয়া লইয়া

কেশ ধরি কিল লাথি মারে তার পিঠে ।

জৈষ্ঠ মাসে গোয়াল গোয়াল যেন পিটে ॥

(আমাদের মনে রাখিতে হয়, ইহা বড়মানুষের ঘরের চিত্র—দরিদ্র কবির
অঙ্কিত) ।

খুলনা হারিয়া গেলেন, অগত্যা তাঁহাকে ছাগ-রক্ষণে স্বীকৃত হইতে
হইল। কু-এর গোড়া দুর্কলা দাসী তাহার মুখে চোখে জল দিয়া
হাতে ধরিয়া তুলিল; খুঁকা পবাইয়া গানের ধুলা কাড়িয়া চুল বাধিয়া দিল।
ধনবান সওদাগরের স্ত্রী পত্নী—

ধীরে ধীরে যায় রামা লইয়া ছাগল । ছাট হাতে পাত মাখে যেমন পাগল ॥

মানা শস্য দেখিয়া চৌদিকে ধায় ছেলি । দেখিয়া কৃষাণ সব দেয় গালাগালি ॥

শিরিব কুম্ভ তনু অতি অল্পপম । বসন ভিজিয়া তার গায়ে বহে ঘাম ॥

উজানির নিকটে অক্ষয় নদীর ধার । কোলেতে করিয়া রামা ছেলি করে পার ॥

প্রবেশ করিল ছেলি গহন কানন । কেওড়িয়া ডাকার রামা দিল দরশন ॥

চোর ছাগল সব চারিদিকে যায় । ভুকিল কুম্ভ কাটা রক্ত পড়ে পার ॥

বসন্তে খুল্লনাব পদ—

মাঘে মকরকেতু	আইল বসন্ত ঋতু	তবলভাগণ পুলকিত ।
অজয় নদীর কূলে	অশোক তরুর মূলে	কামশরে রামা চমকিত ॥
লোহিত পল্লবগণ	রামার হরয়ে মন	দেখি মনে ভাবয়ে খুল্লনা ।
বসন্ত আসিয়া কিবা	অটবী করিল শোভা	ভালে দিয়া সিন্দূর অর্চনা ॥
এক ফুলে মকরন্দ	পান করি সানন্দ	ধার অলি অপর কুম্ভে ।
যেন- এক ঘরে পেয়ে মান	গ্রামযাজী বিজ্ঞ যান	অশ্রু ঘর চলেন সম্মে ॥
মন্দ মন্দ প্রভঞ্নে	পড়য়ে কুশুম বনে	অঞ্জলি পাতিল খুল্লনা ।
হইয়া কামের দাস	প্রভু আসিবেন বাস	ভাবি করে কামের অর্চনা ॥
কোকিল শব্দ গায়	অলি মকরন্দ পায়	মন্দ মন্দ সুগন্ধি পবনে ।
তরু ডালে শারী শুকে	আলিঙ্গন মুখে মুখে	দেখি রামা আকুল মদনে ॥

একদিন প্রচণ্ড রোদ্রে ঘামিয়া খুল্লনা তরুভলে শয়ন করিয়া আছে, এমন সময় দেবী চণ্ডী আকাশ-পথে ঘাইতে ঘাইতে দেখিতে পাইলেন ; সহচরীর নিকট হইতে তাহার পরিচয় শুনিয়া এক মায়া পাতিলেন ;—একটি ছাগল লুকাইয়া রাখিয়া খুল্লনাকে জাগাইয়া দিলেন । খুল্লনা বেচারী খুঁজিয়া খুঁজিয়া তাহা পায়নি । কাঁদিয়া মুখ মলিন, পথে হেঁচট খাইয়া পায়ের রক্ত ঝরিতেছে, ঘন ঘন দীর্ঘশ্বাস বহিতেছে, একান্ত শান্ত ক্লান্ত, অকস্মাৎ যেন কোন সরোবরে ছলাছলী শব্দ কাণে আসিল, সেইদিক পানে ছুটিতে হইল, অদূরে মায়ার দেবকন্ঠাগণ ছিলেন । অভাগিনী হাত ঘোড় করিয়া আপন পরিচয় দিয়া পলাতক ছাগলের সন্ধান জিজ্ঞাসা করিলে তাঁহারা তাহাকে উপদেশ দিলেন—

বিপদ নাশবে যদি ব্রত কর তুমি ।

পূজিবে অধিকা প্রতি মঙ্গল বাসর ।

বিপদ সাগরে চণ্ডী হইবে কাণ্ডার ॥

তাঁহাদের নিকট হইতে খুল্লনা পূজোপকরণ পাইল, চণ্ডী-ব্রত করিয়া দেবীর পূজা করিল ; দেবী চণ্ডী আবির্ভূতা হইয়া আশীর্বাদ দিলেন—

“মুখ্যা গৃহিনী ঘরে, হবে পুত্রবতী ।”

দেবী পূজা পাইয়া মহা সন্তুষ্ট ; লহনাকে স্বপ্নে ভয় দেখাইলেন । ভয় পাইয়া লহনা খুল্লনাকে ডাকিয়া আনিয়া তাহার নিকট মাপ চাহিয়া ভাব করিল ; আবার সপত্নী-সোহাগ চলিল—সংসারে সুখ আসিল—বোঁচা বিড়ালটিও মাছের কাঁটা পাইয়া বাঁচিল ।*

দেবী চণ্ডী গোড় দেশে ধনপতিকেও গৃহের চিত্র দেখাইয়া স্বপ্ন দিলেন ; সদাগবের খেয়াল হইল, তিনি তাড়াতাড়ি গোড়াধিপের নিকট বিদায় গ্রহণান্তর মনোহব সুবর্ণ পিঞ্জব সহ দেশে ফিরিয়া আসিলেন । তখন সে অদ্ভুত শুকশারী উড়িয়া গিয়াছে । ধনপতি গৃহাভিমুখে আসিতেছেন, লহনার আবার “ওবুধ” কবিবার সখ চাগাইয়া উঠিল, আবার দুর্বলার শরণাপন্ন হইতে হইল । দুর্বলা বিপরীতগামী বায়ুচালিত পতাকা-কার ঞ্চার দুই মুখে ছুটিয়া একবার বড় মার কাছে একবার ছোট মার কাছে মনরাখা কথা কহিয়া পুরস্কার আদায় করিতে লাগিল ।

সাধু গৃহে আসিয়া গৃহিনীকে ডাক দিলেন । খুল্লনা সুন্দরী ইন্দ্রের নাচনী, নাচনীর নত স্বামী-সকাশে অগ্রসর হইলেন, পতি রসিকতা করিতে লাগিলেন—

“বদন শারদ-ইন্দু তপি শ্বেদ বিন্দু বিন্দু স্রধাংশু মণ্ডলে যেন তারি
রাহ তোর কেশপাশ আইসে করিতে গ্রাস পুণ্যের সময় হইল পারা ॥

“লহনার ঈর্ষ্যা দেখে কে ? তিনিও নানা বেশ-ভূষার সজ্জিত হইয়া মেঘ-ডব্বর মাটি পরিয়া গুয়ামুটি কবরী বাধিয়া পতিকে ভুলাইতে পারিবেন

* এই সময়ে ভগবতী চণ্ডী কাকরূপ ধরিয়া খুল্লনার দৌত্য স্বীকার করিয়াছিলেন । খুল্লনা তাঁহাকে “হেম ধালে পকাশ ব্যঞ্জনের” লোভ দেখাইয়া কহিয়াছিল—

আসিবে মোর পতি উড়ি যাও শীঘ্রগতি পুনরপি বৈস মোর চালে ”

—দরিদ্র কবির “চালা” সৃষ্টিবরা মছে ।

কি না বুঝিবার জগৎ দর্পণে আপনার মুখখানি দেখিতে গেলেন—
(পোড়ামুখ না দেখিলেই ছিল ভাল)—

মাছিতা দেখিয়া মারে দর্পণে চাপড় ।

সুদাগর সুরসিক, জ্যোষ্ঠা পত্নীর সহিতও নাগরালি করিতে ছাড়িলেন না ।
লহনা ত খুল্লনার প্রতি ছব্যবহারের কথা গোপন করিল, বরং বুঝাইয়া
দিল—

নাহি রাঁধে নাহি বাড়ে নাহি দেয় ফুঁ ।

পরের রাঁধন খেয়ে চাঁদ পারা মু ॥

স্বামী মনস্তৃষ্টি সাধিতে লাগিলেন । দুর্কলা হাতে গেল, কত কি খরিদ
করিল, সে হাটের হিসাব বর্ণনা চমৎকার । (এই বিবরণ বিজ্ঞানশুন্দরের
মালিনীর বেসাতির মূল) ।

ধনপতি খুল্লনার উপর রক্তনের ভার দিলেন । চণ্ডীর বরে খুল্লনা
নানা অন্ন ব্যঞ্জন রাঁধিয়া সাধুব পরিতোষ করিলেন । (পড়িতে পড়িতে
আমাদের রসনা সরস হইয়া উঠে !) ভোজনকালে নানাবিধ রস আশ্বা-
দনের সহিত রঙ্গরসও বাদ পড়ে নাই ।

তারপর বিরাম-ঘর—ধনবান সওদাগরের বিলাস-গৃহ—শয্যাগার ।
সেখানে ছোট গৃহিণীকে ডাক পড়িয়াছে । বড় গৃহিণী নানা ভয় দেখা-
ইয়া তাহাকে ভাঙ্গাইবার চেষ্টা করিলেন, হইল না ।

(কবিকঙ্কণেও বিহার বর্ণনা আছে—অনেকটা ভব্য আবরণে গুঞ্জিত) ।
বিবিধ রসরঙ্গের পর খুল্লনা স্বামীর কাছে স্বীয় ছাগ-রক্তনের ব্যাপার,
আপনার ছঃখ কষ্টের কথা বলিয়া দিলেন ; জুবার এক বারমাস্য ।
শুধু তাই নহে, সেই “খুঞ্জা” বস্ত্রখানি এবং জালপত্র খানিও আনিয়া
দেখাইলেন । দেখিয়া শুনিয়া সাধু ত রাগিয়া আশুণ । লহনাকে
“বাঝি” “দূর হ” “পাউড়ির বাড়ী খাইবি” প্রভৃতি বলিয়া বিস্তর গালি-

গালাজ করিলেন । কিন্তু মদন বড় বঁাকা দেবতা, শীঘ্রই লহনার সঙ্গে আবার ভাব হইয়া গেল । দুই স্ত্রী লইয়া ধনপতি স্নেহে ঘরকন্না করিতে লাগিলেন । (মধ্যে কাদাজল মাখিয়া আর এক উৎসব হইয়া গেল ।)

দেবীর পূজা প্রচারের বাঞ্ছা সম্যক পূর্ণ হয় নাই । ওদিকে স্বর্গে মহেশের শাপে—অবশ্য দেবীর ছলনায়—দেবনর্তক মালাধরের তনু ত্যাগ হইয়াছে ; তিনি খুলনা-জঠরে প্রবেশ করিলেন, তাঁহার দুই পত্নী সহ-মৃত্যু হইলেন—

শোকে উন্নত বেশ	মুক্ত মাথার কেশ	আত্মপন্নব করে ধরি ।
অবশেষ নৃত্য গায়	অগৌর চন্দন কাণ	দুই সতী করে চক্রে বেশ ।
স্বর্গগঙ্গার নীরে	মান করিয়া তীরে	অনলে কবিল প্রবেশ ॥

দুই জনের একজন গিয়া সিংহলে শালবান রাজার কণ্ঠক্রাপে, অণ্ডজন উজানির বিক্রমকেশরী রাজার কণ্ঠক্রাপে জন্মগ্রহণ করিলেন ।

একদিন পুরুষ্ঠাকুর আসিয়া ধনপতিকে শুনাইলেন—বাৎসরিক গিতুশ্রাদ্ধের তিথি সমাগত—“পিতৃকার্যো ভায়া দেহ মন” ; আব তুমি ধনবান “লুক্কের সদাগর”—দেদার ব্রাহ্মণ বিদায় কর এবং কুটুম্ব ভোজন করাও । ধনপতি দেশে নানাস্থানে কুটুম্বগণকে নিমন্ত্রণ পত্র পাঠাইলেন ; নামজাদা বর্দ্ধিকু বহু কুটুম্ব বেপিয়ার দল উপস্থিত হইল । মহাসমারোহে শ্রাদ্ধ সমাপনান্তে—

চন্দন কুণ্ডল মালা, পুরিয়া কনক খালা,
সাধু গেলা বাকব পূজনে ।

তখন “মালা চন্দন” লইয়া মহা গণ্ডগোল বাধিল । **নিকশা**

বাঙ্গালীর সুন্দর একটি সাংখ্যিক চিত্র—

মনে ভাবে সঙ্গির করি কার পূজা ।	সবার অধিক বটে চান্দ মহাতেজা ॥
পোষে সুকাসা বটে কুলের প্রধান ।	ইহার অগ্রেতে পূজা কেবা লবে আন ॥
এমন বিচা সাধু করি সখাসনে ।	আগে জল দিল চান্দ বেণের চরণে ॥

কপালে চন্দন দিল মালা দিল গলে । এমন সময়ে শংখ দত্ত কিছু বলে ॥
 বণিক সভায় আমি আগে পাই মান । ধুম দত্ত জানে হরিশ্চন্দ্র বিদ্যমান ॥
 যে কালে বাপের কৰ্ম্ম কৈল ধুম দত্ত । তাহার সভায় বেণে আইল বোল শত ॥
 ঘোলশত মধ্যে শংখ দত্ত পাইল মান । সম্পদে মাতিয়া নাহি কর অবধান ॥
 ইহা শুনি ধনপতি দিলেন উত্তর । সে কালে না ছিল কিবা চান্দ সদাগর ॥
 ধনে জনে রূপে শীলে চান্দ নহে বাঁকা । বাহির মহলে যার সাত বাথারি টাকা ॥
 ইহা শুনি কিছু বলে নীলাশ্বর দাস । ধন হইতে হয় কিবা কুলের প্রকাশ ॥
 ছয় বধু যার ঘরে নিবসয়ে রাঁড় । ধন হৈতে সভা মাঝে চান্দ হৈল বাঁড় ॥
 চান্দ বলে তোরে জানি নীলাশ্বর দাস । তোমার বাপের কিছু জানি ইতিহাস ॥
 হাটে বাটে তোমার বাপ বেচিত আমলা । যতন করিয়া তাহা কিনিত অবলা ॥
 অনুক্ষণ হাতাহাতি বারবধু মনে । নাহি স্নান করি বেটা বসিত ভোজনে ॥
 কড়ির পুঁটুলি সে বান্ধিত তিন ঠাই । সভা মধ্যে কহ কথা কিছু মনে নাই ॥
 নীলাশ্বর দাস বলে শুন রাম (চান্দ ?) রায় । পসরা করিতে বাপা নাহি প্রত্যবায় ॥
 কড়ির পোঁটুলি বান্ধি জাতি ব্যবহার । এঁটো চোপা খাইলে নাহি কুলের খাঁখার ॥
 নীলাশ্বর দাস রাম রায়ের স্বশুর । ধনপতি গঞ্জি কিছু বলয়ে প্রচুর ॥
 জাতি বাদ যদি হয় তবে এই বন্ধ । বনে জায়া ছেলী রাখে তবে সে কলঙ্ক ॥

সে সময় সভামধ্যে পুবাণ পাঠ হইতেছিল । হরিবংশে কংস-জননী কথ্য, রামায়ণে সীতার অগ্নি-পরীক্ষা হইতে দৃষ্টান্ত দেখাইয়া খুল্লনার পরীক্ষা দিবার প্রস্তাব উঠিল । ধনপতি ক্ষোভে লজ্জায় লহনাকে আবার ভৎসনা করিতে লাগিলেন ; খুল্লনাকে আশ্বাস দিয়া কহিলেন—পরীক্ষা দিতে হইবে না—

“দূর কর শঙ্কা দিয়া লক্ষ তঙ্কা বাকবে করিব বশ ।”

অভিমানিনী নারী তাহাতে সন্তুষ্ট হইলেন না ; বুদ্ধিমতীর মত বলিলেন, একবার ধন দিলে, বারবার দিতে হইবে, অথচ চিরকাল খোঁটা থাকিবে ; পরীক্ষাই হউক । স্পষ্ট বলিলেন—

“পরীক্ষা দিতে প্রভু যদি কর আন । গরল ভক্ষিয়া আমি ত্যজিব পরাণ ॥”

ধনপতি পত্নীকে শুদ্ধচরিত্রা জানিতেন, এখন বিশ্বাস আরও দৃঢ়

হইল ; তিনি প্রাণ্ডাব করিলেন—খুল্লনা রন্ধন করিবে, সমাগত
কুটুম্বগণ ভোজন করিবেন। তখন সকলে ছুতা খুঁজিতে লাগিলেন ;
কেহ মাথা হেঁট করিলেন, কেহ দশমীর দিন আশ্বিন ভোজন করেন
না, কাহারও ভিন্ন গোত্রে আহার নিষেধ, ইত্যাদি—কেহ বা—

ধনপতি কটাক্ষিয়া বলে কহুত্তর ।	কৃষিয়া ত ধনপতি দিলেন উত্তর ॥
বাঘান পুরুষ যার লোণের ব্যাপার ।	সেই বেটা সভা মাঝে করে অহঙ্কার ॥
হাটে লয়ে বেচে লোণ কিনে ডোম ভাড়া ।	বিয়াছে তরে ছুঁয়া করে কাড়াকাড়ি ॥
পাঁচ পণ বেচিতে করে এক পণ চুরী ।	মধ্যখানে বসিয়া লুণের আড়ম্বর ॥
ধনপতি তারে যদি বলিল লুণা ভণ্ড ।	সভার উকীল হয়ে বলে রাম কুণ্ড ॥
নীলাশ্বর দাস তাকে চাপিলেন অক্ষি ।	হাত পসারিয়া সভাজনে কৈল সাক্ষী ॥
জাতিতে বণিক লোণ বেচে সর্বকাল ।	কেহ লোণ বেচে কেহ বেচয়ে বকাল ॥
তুমি যারে বিয়া কৈলে রূপসী দেখিয়া ।	বনে বনে বেড়ায়েছে ছাগল রাখিয়া ॥
শুখানের মৎস্য আর নারীর যৌবন ।	ত্রপাস্তুরে পায় যেরা রজত কাঞ্চন ॥
অথহে পাইলে ইহা ছাড়ে কোন জন ।	বিশেষ ভুলয়ে ইথে মুনী জনার মন ॥

পরীক্ষা দেওয়া ভিন্ন আর উপায় রহিল না। চণ্ডী দেবীর পূজা
করিয়া খুল্লনা আগাইয়া আসিলেন ; জল পরীক্ষা, সর্প পরীক্ষা, জলন্ত
লৌহ পরীক্ষা, ফুটন্ত ঘৃত পরীক্ষা, পণই পরীক্ষা, জৌঘর পরীক্ষা
সকল পরীক্ষাই দিলেন ; সতী সাধ্বী সব তাতেই জয়ী হইলেন ।

তখন বেণের দল খুল্লনার পায়ে পড়িয়া ক্ষমা চাহিয়া সম্পর্ক
পাতাইয়া নিরস্ত হইল ; খুল্লনার স্বহস্তের পাক মপরিতোষে সকলে
ভোজন করিল এবং নানা উপহার লইয়া নিজ নিজ গৃহে ফিরিয়া
গেল ।

জাতি-ঝঞ্চাট মিটিগ, সাধু রাজদর্শনে গমন করিলেন ; তথায়
আর এক নূতন আপদ। রাজা পুরাণ শ্রবণ করিতেছিলেন, শঙ্খ
চন্দনের মহিমার কথা হইতেছিল। রাজা শঙ্খ চন্দন চাহিলেন,
কিনিলেন ভাণ্ডারে নাই। ধনপতি প্রিয় সদাগর, তখন তাহার

উপর আদেশ হইল, দক্ষিণ পাটন হইতে আবশ্যকীয় সামগ্রী সংগ্রহ কর । ধনগতি এড়াইয়াব চেষ্টা করিলেন, সক্ষম হইলেন না । আবার প্রবাস যাইতে হইবে, শুনিয়া লহনার বড় হর্ষ হইল ; খুলনা কাঁদিয়া ভাসাইতে লাগিলেন—তাঁহার তখন ছয়মাস গর্ভ । রাজার আদেশ, যাইতেই হইবে ; গমনকালে সদাগর পত্নীকে “জয়পত্র” লিখিয়া দিয়া গেলেন ;—গর্ভ স্বীকার করিয়া কণ্ঠা হইলে “শশীকলা”ও পুত্র হইলে “শ্রীপতি” নাম রাখিবার আদেশ দিলেন ।

পূর্ব হইতে ভ্রমবা নদীর জলে ডিঙ্গা ডুগান ছিল ; ডুবাকু লইয়া সেই ডিঙ্গা—সাতখানা—তুলিয়া সাজন করাইলেন । তার পর বদলের দ্রব্য বোঝাই লইয়া শুভ দিনে শুভক্ষণে বাগিজেয় যাত্রা ।* বাড়ী ছাড়িবার সময় লহনা আসিয়া সাধুকে চুপে চুপে সংবাদ দিল—খুলনা ডাকিনী-দেবতা পূজা করিতেছে । সাধু যাইয়া দেখিলেন, খুলনা চণ্ডী পূজায় নিযুক্ত,—তখন—

লজিয়া দেবীর ঘট ধরে তার চুলে ।

(কবির সময়ে স্ত্রীর প্রতি ব্যবহার লক্ষ্য করিবার বটে) ।

ভূমিতে দেবীর বারি গডাগড়ি যায় ।

শূন্য ঘট ঠেলিয়া ফেলিল বাম পায় ॥

স্পষ্ট বলিলেন—

“স্ত্রীলিঙ্গ দেবতা আমি পূজা নাহি করি ।”

* বদল আশে নানা দ্রব্য নামে ভরা দিবার কথা—“শুক্লির বদলে মুক্তা” “হরিতাল বদলে হীরা” প্রভৃতি পাইবার উল্লেখ দৃষ্ট হয় । এমন বিনিময় সত্যসত্যই হইত না কি ? ৩৪০০ বৎসর পূর্বে বাঙ্গালী কি এত বড় সেয়ানা বণিক ছিল ? সম্ভবতঃ দ্রব্যের নাম গুলি কথার মার ।

খুলনা বুঝাইতে চেষ্টা করিল, পতি না বুঝিয়া চলিয়া গেলেন ।
ধাত্রাকালে নানা অমঙ্গল লক্ষিত হইল । দেবী চণ্ডী মহা ক্রুদ্ধ
হইয়াছেন ।

(দেখা যাইতেছে, তখনকার কালে বণিক সম্প্রদায় ঘোর শৈব
ছিল, শক্তিদেবী মানিত না ।)

সদাগর ধনপতি নানা দেশ নানা নদী বাহিয়া, দেবীর কোপের
ফলে মগরায় দারুণ ঝড় বৃষ্টিতে ছয় ডিঙ্গা ভাঙিয়া, পথে কাঁকড়া-
দহ কুম্ভীরদহ প্রভৃতি উতরাইয়া বহুকষ্টে সেতুবন্ধব পব সিংহলেব
নিকট কালীদেহে পহুছিলেন । তখন মায়াময়ী অভয়া সাধুকে ছলিবার
জ্ঞান এক মায়া পাতিলেন । নৌকার দাঁড়িমারি কেহ দেখিতে পাষ্ট
না, ধনপতির চক্ষে এক অদ্ভুত দৃশ্য উদ্ভাসিত হইল ! দেখিতে দেখিতে
তিনি আওড়াইতে লাগিলেন—

গভীর দেখি যে জন	তাতে নানা উতপল	মনোঃর কমল-উদ্যান ।
ধনু সিংহলের রাজা	কিবা করে শিবপূজা	কিবা পূজে প্রভু ভগবান ॥
শ্বেত রক্ত নীল পীত	শতদল বিকসিত	কঙ্কার কুমুদ কোকনদ ।
হেন মোর লয় জ্ঞান	দেবতার উদ্যান	দেখি বহু কুমুম সম্পদ ॥
নাহি জানি কিবা হেতু	এক কালে ছয় ঋতু	গ্রীষ্ম হিম শিশির বসন্ত ।
সঙ্গে মকরকেতু	বরিষা শরৎ ঋতু	বিবহী জনের করে অস্ত ॥
রাজহংস করে কেলি	কৌতুকে মৃগাল তুলি	প্রিয়া মূপে করে আরোপণ ।
চকুপুটে বাকি মাছে	সারস সারসী নাচে	উঠে বৈসে খঞ্জনী খঞ্জন ॥
বনে ডাহ ঠা ডাকে	চক্রবাকী চক্রবাকে	বদনে বদনে আলিঙ্গন ।
সঙ্গে চারি পাঁচ বামী	তাণ্ডব করয়ে কামী	মন্দ মন্দ মেঘের গর্জন ॥
হেন মোর লয় মতি	• বিধাতার নহে কীর্তি	অপরূপ দেখি কালীদেহে ।
কমলে কুমুদ ফুটে	কার কান্তি নাহি টুটে	চিত্র গন্ধ ভাল বায়ু বহে ॥
কি আশ্চর্য্য কালীদেহে	শ্রোতে বৃক্ষ নাহি রহে	দেখিয়া আমার বপু কল্পে ।
গোঁ গজ বাহন অরি	তার পৃষ্ঠে সুর করি	শতরঙ্গে কিরে লক্ষ লক্ষ ॥
দেখিয়া কমল শোভা	সাধুকে লাগিল লোভা	শঙ্কর পূজিব শতদলে ।

কমলে কামিনী দেখি মুখে সাধু মুদে আঁখি কুহুম নিকরোপরি পড়ে ॥
পুন সাধু মিলে আঁখি শতদলে শশীমুখী উগারি গিলয়ে করিবরে ।

পূর্বজন্মের স্মৃতি ফলে সাধু ত এই দৃশ্য দেখিতেছেন—দাঁড়ী মাঝিরা কেহই কিছু দেখিতে পাইতেছে না ; বণিকবর কর্ণধারকে সাক্ষী করিতে চাহিলেন, সে খুলিয়া বলিল—“করী পদ্ম শশীমুখী আমি কিছু নাহি দেখি”—তখন ধনপতি আবার আরম্ভ করিলেন—

অপরূপ দেখ আর	ওহে ভাই কর্ণধার	কামিনী কমলে অবতার ।
ধরি রামা বাম করে	সংহারয়ে করিবরে	উগারিয়া করয়ে সংহার ॥
কনক কমল রুচি	স্বাহা স্বধা কিবা শচী	মদন-হৃন্দরী কলাবতী ।
স্বরস্বতী কিবা রমা	চিত্রলেখা তিলোত্তমা	সত্যভামা কিবা অরুন্ধতী ॥
রাজহংসরব জিনি	চরণে সুপূর ধনি	দশ নখে দশ ইন্দু ভাসে ।
কোকনদ দর্প হর	বেষ্টিত যাবকবর	অঙ্গুলী চম্পক পরকাশে ॥
অধর বন্ধুক বিন্দু	বদন শারদ ইন্দু	কুরঙ্গ খঞ্জন বিলোচন ।
প্রভাত ভানুর ছটা	কপালে সিন্দুব ফোঁটা	তমুরুচি ভুবন মোহন ॥
অতি ক্ষীণ কৃশোদরী	ভার দুই কুচগিরি	নিবিড় নিতম্বদেশ ভার ।
বদন ঈষৎ দিলে	কুঞ্জর উগারি গিলে	জাগরণে স্বপন প্রকার ॥
বামার ঈষৎ হাসে	গগণ মণ্ডল ভাসে	দস্তপাতি বিজিত বিজুলী ।
বদন-কমল গন্ধে	পরিহরি মকরন্দে	কত কত শত ধায় অলি ॥
দুই করে শোভে শঙ্খ	ভুবনে উপমা বন্ধ	মণিময় মুকুট মণ্ডল ।
হাসিতে বিজুলী খেলে	শ্রবণে কুণ্ডল দোলে	তমুরুচি ভুবন মোহন ॥

ধনপতি বলেন সিংহলেখনের নিকট সমস্ত নিবেদন করিতে হইবে, সকলে সাক্ষী হও ; কর্ণধার বলে, আমরা কেহ কিছুই দেখিতে পাইতেছি না ; তখন সাধু আবার দেখিতে দেখিতে দেখাইতে লাগিলেন—

প্রাণাণিক যোজন গভীর বহে জল ।
কমলিনী নাহি সহে তরঙ্গম ভর ।
নিবসে পশ্বিনী তাহে ধরিয়া কুঞ্জর ।
হেলে কমলিনী উগারয়ে বৃধনাথে ।

ইথে উপজিল ভাই কেমনে কুঞ্জর ॥
তরঙ্গ হিমোলে রামা করে ধর ধর ॥
হরি হরি নলিনী কেমনে সহে ভর ॥
পলাইতে চাহে গজ ধরে বাম হাতে ॥

পুনরপি বামা তারে করয়ে গরাস ।
 পুরুষ দেখিয়া রামা নাহি করে লাজ ।
 খদির ভাঙ্গুল রাগ ওষ্ঠ নাহি ছাড়ে ।
 অগাধ সঙ্গিলে ভাসে বিচিত্র কানন ।
 ক্ষণে উঠে ক্ষণে নাচে মত্ত মধুকর ।
 বিকশিত কুলবন কুমুম মালতী ।
 ফুটিছে মাধবীলতা পলাশ কাঞ্চন ।
 তাহার উপরে চন্দ্রাতপ মনোহর ।
 বিনান পাটের খোপ মুকুতার মালা ।
 তার মাঝে বিকশিত কমলকানন ।
 উগারিয়া মত্ত করি ধরে অবহেলে ।
 ক্ষণে ক্ষণে হাসে রামা নাচে বাছ তুলি
 রবাব খমক ডঙ্ক করয়ে বাজন ।
 উষা উষা হয় কিবা রতি অরুহতী ।

দেখিয়া হৃদয়ে বড় লাগয়ে তরাস ॥
 বাম করে ধরিয়া গিলয়ে গজরাজ ॥
 গজ গিলে কামিনী চোয়াল নাহি নাড়ে ॥
 পঞ্চম গায়ে ত অলি নাচে পিকগণ ॥
 পরাগে ধূষর লতা চারু কলেবর ॥
 দামিনী মরুয়া ফুল ফুটে নানা জাতি ॥
 কুল কুমুদ আছে বকুল রঞ্জন ॥
 নেতের পতাকা উড়ে খেত চামর ॥
 বিচিত্র বিনোদ তাতে সুরঙ্গ প্রবাসা ॥
 কামিনী কমলে বসি সংহারে বারণ ॥
 ঈষৎ হাসিয়া রামা চৌদিকে নিহালে ॥
 পঞ্চম গায়ে ত মত্ত অলি পাঁতি মিলি ॥
 রঙ্গে সঙ্গে নৃত্য করে বিদ্যাধরী গণ ॥
 ভবানী ভৈরবী কিবা লক্ষ্মী সরস্বতী ॥

ধনপতি সমুদয় ব্যাপার লিপিবদ্ধ করিয়া লইয়া সিংহলে উপস্থিত হইলেন ।
 রত্নমালার ঘাটে নামিয়া, নানা মূল্যবান রাজভেট (সঞ্চান পাখী,
 কেন্দো বাঘ, শিকারী কুকুর পর্য্যন্ত) গ্রহণান্তর ক্রমে রাজসভায় উপনীত ।
 তথায় অন্ত্যান্ত কথোপকথনের পর কমলে কামিনীর কথা হইল, সভা-
 সদবর্গ হাসিয়া উঠিলেন । ধনপতি প্রতিজ্ঞা করিলেন, যাহা বলিয়াছেন,
 দেখাইতে না পারিলে ডিঙ্গা শুদ্ধ মাল জরিমানা দিয়া দ্বাদশ বৎসর
 বন্দী থাকিবেন । সপারিষদ রাজা কমলেকামিনী মন্দর্শনার্থ যাত্রা
 করিলেন । তখন কোথায় বা সমুদ্রে কমলকানন, কোথায় বা কমলে
 কামিনী—সমস্তই অস্তুর্হিত হইয়াছে । প্রতিজ্ঞানুসাবে সদাগরকে বন্দী
 হইতে হইল । ডিঙ্গার মালপত্র লুণ্ঠিত হইল, ডিঙ্গার মাঝি-মাল্লা বাঙ্গাল,
 বাঙ্গাল ভাষায় বাঁক বাঁক করিয়া কান্দিয়া আকুল—

বাঙ্গাল কান্দে হেঁচকি বাঁকি বাঁকি ।
 পলায় বাঙ্গাল সব কেলাইয়া সোলা ।

কুঞ্জে আসিয়া প্রাণ বিদেলে হারাই ॥
 হেঁচ মাথা করি রয় কাঁকতলি মালা ॥

সাধভঙ্গ হইয়া গেল। (কবি সাধের সামগ্রীর এক দীর্ঘ ফর্দ দিতে ভুলেন নাই—শাকই বিশ পঁচিশ রকম)। যথা সময়ে বনিক-পত্নী একটি পুত্র সন্তান প্রসব করিলেন। যথারীতি^১ নিয়মকর্ম ষষ্টি-পূজাদি হইল, দৈবজ্ঞ ঠাকুর আসিয়া ঠিকুজি কোষ্টি লিখিয়া পিতৃ-আদেশ অনুসারে শ্রীপতি নামকরণ করিয়া গেলেন। খুলনা পতির জন্ত আপনোষে সারা ; দুর্বলা দাসী শিশুটিকে মানুষ করিতেছে—তাহার ডাক নাম হইয়াছে “শ্রীমন্ত” ও “ছিরা”।

কিছু দিন যায়, লহনা “কথা” দিয়াছেন ; তাহার জন্ত রোজ ভাগবত পাঠ হয়। ভাগবত শুনিয়া শুনিয়া শ্রীপতি সঙ্গী বালকগণের সঙ্গে শ্রীকৃষ্ণের বাল্যলীলা খেলা করে ; মনোহর ছললিত শিশু। পঞ্চম বর্ষে শ্রবণ-বেধ, তারপর গুরু মহাশয়ের পাঠশালে বিদ্যাশিক্ষার্থ দেওয়া হইল। আমরা দেখিতে পাঠ, অসাধারণ প্রতিভাবলে শিশু অল্পদিন মধ্যে নানা শাস্ত্রে ব্যাপন্ন হইয়া উঠিয়াছে, কিন্তু গুরুনারা বিদ্যাও শিখিয়াছে। একদিন পাঠশালে শ্রীহরির ভক্তাভক্তের স্বর্গপ্রাপ্তি লইয়া তর্ক উঠিল, শাস্ত্রজ্ঞ শিশু গুরুমহাশয়কে গুরুতর প্রশ্ন করিয়া বসিল। মুখের স্বভাব যাহা, গুরুঠাকুর চটিয়া লাল ; প্রশ্নের উত্তর দিতে পারিলেন না, কিন্তু কহিলেন—

“উচিত বলিতে তোমার মাথা হবে হেঁট”।

বালক আশ্চর্য হইয়া বলিল—এ কথার কারণ কি ? গুরুমহাশয় কারণ জানাইলেন—

“পিতা দীর্ঘ পরবাসে তোমার জনম ।
নাহি জানি আপনার জাতির মরম ॥”

তধু তাহা নহে—

“মরি গেলা ধনপতি শুনি বহু দিন ।
মায়ের আয়তি হাতে তোজন আশির” ॥

শ্রীমন্ত কৈফিয়ৎ দিল—তাহার পিতা সিংহলদেশে রাজ-সম্মিধানে আছেন, সে জারজ নহে । পরস্পর অনেক রূঢ় কথা হইল, গুরু পাঠশাল হইতে পড়ুয়াকে তাড়াইয়া দিলেন । বালক অভিমান ভরে গৃহে গিয়া দুয়ারে খিল লাগাইয়া শুইয়া রহিল । ভোজনের সময় উতরাইয়া গিয়াছে, শ্রীপতির দেখা নাই, খোঁজ খোঁজ পড়িয়া গেল । খুলনা গুরুমহাশয়ের নিকট তত্ত্ব লইতে ছুটিলেন, গুরুজী তাহাকে দুর্কাক্য শুনাইয়া দিলেন । লহনা সপত্নীর পুত্র-গৌরবে ঈর্ষান্বিতা ছিল, সেও অবসর পাইয়া অনেক কুকথা বলিয়া লইল ;—সপত্নীর গল্পনা—

খুলনা চলিল যদি পুত্রের তন্মাসে ।	আঁখি ঠারে লহনা সই সঙ্গে হাসে ॥
জানিতে না বলে বাঁধি সতীনের বাদে ।	বাঁধা চারি পাঁচ লয়ে মনের বিবাদে ॥
আর শুনেছ খুলনা আছে ভাল নাটে ।	ঘরের পো ঘরে আছে ফিরে গোলা হাতে ॥
যৌবন করিয়া ডালি পো চাহিবার ব্যাজে ।	কুলবতী জলাঞ্জলি দিল ভয় লাজে ॥
মদনে মোহিত ছুঁড়ী না মানে দোহাই ।	বাঁড় চাহি বলে যেন বাতানিয়া গাই ॥
উহারি সে রাজা শাখা ঐ বরণে গৌরী ।	ঐ সে জানে রতিকলা মোহন চাতুরী ॥
বাজারে দেখায় ধন যৌবন সম্পদ ।	দৃঢ় ভাতার হৈলে উহার নাকে দিত পদ ॥
দুই সতীন বহিন বটি বসি এক বাসে ।	আঁখির তারা পুত্রহারা মোকে নু জিজ্ঞাসে ॥
নগরে চাতরে ফিরে কেহ নাহি সঙ্গে ।	পোয়ের বিয়াজে ছুঁড়ী আছে ভাল সঙ্গে ॥
ওই সে যুবতী ওই প্রসবিয়াছে বেটা ।	ঘন কোন্দলে মোরে মারে বাঁকের খোঁটা ॥
ওই সে বড় আমি ছোট না মানে দমন ।	নাহি শুনে হিত কথা উপায় বচন ॥
বসন না রাখে মাখে উদাম বুক কেশ ।	নগরের মধ্যে ফিরে বারবনিতার বেশ ॥
বারেক ঘরে আশুক সাধু কহিব সন্ধান ।	পাড়াপড়সী সবে হৈও পরমান ॥*

মাতার দুর্দশা দেখিয়া পুত্রের প্রাণে বাজিল ; শ্রীপতি কপাট খুলিল ।
মাতা-পুত্র কথা হইল, তেজস্বী পুত্র “কোট” করিয়া বসিল—

* ভাবার প্রতি একটু লক্ষ্য রাখা উচিত;—কবিকল্পে একদিকে যেমন “তৈল তুলনা তনুপাত,” “জানু ভানু কৃশানু” প্রভৃতি শুদ্ধ ভাবার প্রয়োগ নীচ ব্যাধ-গৃহিণীর মুখেও শুনা যায়, অপরদিকে আবার সম্পন্ন গৃহস্থ-বধুর মুখে ও পাড়ারগেরে কথিত ভাবার ব্যবহার যথেষ্ট দৃষ্ট হয় ।

ভাজিব মনের দুঃখ দেখিব পিতার মুখ নহে বা করিব বিষ পান ।
 বাপের উদ্দেশ আশে চলিব সিংহলদেশে—

খুলনা বুঝাইতে লাগিলেন, দুর্গম পথের বিস্তর ভয় দেখাইলেন, বালক নাছোড়বান্দা ; অবশেষে অনুমতি দিতে হইল । গগনমণ্ডলে থাকিয়া দেবী চণ্ডী সকল বৃত্তান্ত অবগত হইয়া শ্রীমন্তের সমুদ্র-যাত্রার ডিঙ্গা গড়িবার জন্য বিশ্বকর্মা ও হনুমানকে পাঠাইয়া দিলেন । নরাকৃতি বৃদ্ধ-বেশে আসিয়া—

নিশি মধ্যে সাত তরী করি নিরমাণ ।
 বিশ্বকর্মা সহিতে চলিল হনুমান ॥*

সমুদ্র-গমনোপযোগী ডিঙ্গার কিঞ্চিৎ পরিচয়—

দেবদারু বিশ্বকর্মা	তার স্নত দারুত্রক্ষা	শিরে ধরি চণ্ডিকার পান ।
চারি প্রহর রাত্রি	জালিয়া রত্নের বাতি	সাত ডিঙ্গা করয়ে নির্মাণ ॥
হনুমান মহাবীর	নখে করে দুই চৌর	কাঁঠাল পিয়াল শাল তাল ।
গাঙ্গারী তনাল ডহ	নখে চিরে দিল বহু	দারুত্রক্ষা গড়য়ে গজাল ॥
শিলে সানারে বাশী	পাটি চাঁচে রাশি রাশি	নানা ফুলে বিচিত্র কলস ।
পিতা পুঞ্জ দুহে অঁটি	গজালে পরায় পাটি	গড়ে ডিঙ্গা দেখিতে রূপস ॥
প্রথমে করিল অন্ন	দীর্ঘে ডিঙ্গা শত গজ	আড়ে গড়ে বিংশতি প্রমাণ ।
মকর আকার মাথা	গজের অন্তরে লতা	মাগিকে করিল চক্ষু দান ॥
গড়ে ডিঙ্গা সিংহমুখী	নাম যার গুয়ারেখি	আর ডিঙ্গা নামে রামজয় ।
গড়ে ডিঙ্গা মধুকর	মধ্যে তার ছেঁ-ঘর	পাশে গুড়া বসিতে কাণ্ডার ॥
দুসার বসিতে পাট	উপরে মালুম কাঠ	পিছে গড়ে মালিক ভাণ্ডার ।
অতি অপরূপ সীমা	গড়ে ডিঙ্গা রণভীমা	গড়নী পকলি মহাকায় ॥
গড়ে ডিঙ্গা সর্কধরা	হীরামুখী চলকারা	আর ডিঙ্গা নামে নাটশালা ।
চাঁচিয়া কাঁঠাল শাল	করে দণ্ড কেরোয়াল	ডিঙ্গা শিরে বাঁকিল মোড়লা ॥

* প্রাচীনবঙ্গ-সাহিত্যে রাতারাতি কোন বৃহৎ কাজ কিম্বা অসাধ্য সাধনের বেলা বিশ্বকর্মা ও হনুমানকে চাইই চাই । বিশাই ঠাকুর যেন রাজমিস্ত্রী, পবননন্দন যেন মজুর ।

সাত ডিঙ্গা হৈল সাজ আনিল ভ্রমরা গাজ কোলে কাঁখে করি হনুমান ।

বদল আশে নানা দ্রব্য নায়ে ভরা দিয়া শ্রীমন্ত সদাগর দেশের
রাজার সহিত সাক্ষাৎ করতঃ পিতার উদ্দেশে সিংহলে যাইতেছে
জানাইলে রাজা তাহাকে পুরস্কৃত করিয়া বিদায় দিলেন ।* গৃহে
আগিয়া পুত্র রোরুদ্যমানা জননীর নিকট বিদায় লইতে গেল ।
ভক্তিমতী খুলনা চণ্ডী পূজা করিয়া দেবীর হাতে পুত্রকে সঁপিয়া
দিয়া অশ্রু মুছিলেন । পূজাব অষ্টতুল দুর্কা মাথায় বাধিয়া
দিয়া কহিয়া দিলেন—

“বিপদে অভয়া বাছা করিও স্মরণ ।”

শ্রীপতি বিমাতার পদধূলি লইতে গেল, লহনার আশীর্বাদ হইল—

“বাড়িয়া পুনঃ দেশে না আসিও আর ।”

খুলনা চমকাইয়া উঠিলেন—এমনই বিমাতার স্নেহ ! (কবি
ধাত্রীমাতা দুর্কলাব নিকট বিদায় গ্রহণের কথা উত্থাপন করেন
নাই) । যাহা হউক, সকলকে সম্ভাষণ করিয়া মাতৃচরণে প্রণতি
পূর্বসর সদাগরপুত্র ডিঙ্গায় চড়িলেন ; সেই পূর্বকথিত পথে দূর
সিংহল দেশে চলিয়াছেন । যাইতে যাইতে শ্রীপতি কর্ণধারকে
গুঙ্গার উৎপত্তি, সগব রাজার উপাখ্যান প্রভৃতি শুনাইতে লাগিলেন ।
নানা নগর দেশ গ্রাম নদী বাহিয়া ক্রমে—

বাম দিকে হালিসহর দক্ষিণে ত্রিবেণী । দুকূলের জপে তপে কিছুই না শুনি ॥

লক্ষ লক্ষ লোক এক কালে করে স্নান । বাস হেম তিল ধেনু কেহ করে দান ॥

৩৫০।৪০০ বৎসর পূর্বে বঙ্গদেশে অবাধ বাণিজ্য চলিত, দেখা যায় । এখনপতি
ও শ্রীমন্ত সদাগরের সিংহল গমন কালে সমুদ্রযাত্রার বিবিধতা লইয়া কোন আপত্তি
উঠে নাই । খুলনা পুত্রকে জলপথের বিপদের কথা শুনাইয়া ভয় দেখাইয়া
নিরস্ত করিবার প্রয়াস পাইয়াছিলেন । তখনকার সেই সামাজিক কল্যাণের
দিনেও “কালাপানি” পার হইলে জাতিনাশের আশঙ্কার উল্লেখ কিছু নাই ।

রক্তের শীপে কেহ করয়ে তর্পণ ।
শ্রদ্ধ করয়ে কেহ জলের সমীপে ।

গর্ভের ভিতরে কেহ করয়ে যুগন ॥
সন্ধ্যাকালে কোন জন দেয় ধূপদীপে ॥

তার পর সপ্তগ্রাম—

.....যত সদাগরে বৈসে ।
সপ্তগ্রামের বণিক কোথাও না যায় ।
তীর্থ মধ্যে পুণ্য তীর্থ ক্ষিতি অনুপাম ।

তরণী সাজারে তারা বাণিজ্যেতে আইসে ॥
যরে বসি থাকে হুখে নানা ধন পায় ॥
সপ্তর্ষির শাসনে বলরে সপ্তগ্রাম ॥

তথা হইতে নৌকায় নিঠাপাণি তুলিয়া লইয়া, আরও নদ নদী
বাহিয়া—

উপনীত হৈল গিয়া নিমাই তীর্থ ঘাটে ।
নিমের বৃক্ষেতে যথা ওড়ফুল ফোটে ॥

(দৃষ্ট রাখিবেন—নিমগাছে ছবাকুল !)

তার পব কত দেশ কত নদী উত্তরাইয়া ক্রমে ডিঙ্গা ডুবাঁয় মগরায়
প্রবেশ করিল, তখন দেবী শ্রীমন্তির পবীক্ষার্থ মায়া বিস্তার করিলেন—

ঈশানে উরিল মেঘ সঘনে চিকুর ।
নিমিষেকে ঘোড়ে মেঘ গগণ মণ্ডল ।
করিকর সমান বরিনে জলধারা ।
ঘন ঘন বজ্রধ্বনি মেঘের গর্জন ।
পরিচ্ছিন্ন নাহি সন্ধ্যা দিবস রজনী ।
পূর্বদিকে আইল বস্তু দেখিতে ধবল ।
ঝনঝন পড়ে যেন কামান কৃপাণ ।

উত্তর পবনে মেঘ করে ছুর ছুর ॥
চারি মেঘে বরিনে মুসল ধারে চল ॥
জলে মহী একাকার পথ হৈল হারা ॥
কার কথা শুনিতে না পায় কোন জন ॥
শ্রবয়ে সকল লোক জনক জননী ॥
সপ্ততাল হয়ে গেল মগরায় জল ॥
ভাঙ্গিয়া নৌকার ঘর করে খান খান ॥

ডুবাঁয় ধাইয়া শ্রীমন্ত দেবীর স্তব করিলেন । (ধনপতিও এইখানে
ভীষণ ঝড় বৃষ্টি পাইয়াছিলেন, তিনি দেবী মানিতেন না, দেবী তাঁহার
ছয় ডিঙ্গা ডুবাঁয় দিয়াছিলেন) । পুত্র পিতার মত দেবীর অভক্ত ছিলেন
না ; চণ্ডীর কৃপায় ঝড়বৃষ্টি দূর হইল ; ডানি বামে কত কত দেশ
ছাড়িয়া দ্রুতগতি তরী চলিল । ক্রমে দ্রাবিড় দেশ—তথায় অর্গরোধ-
ক্ষেত্র ; সদাগরপুত্র কর্ণধারকে অর্গরোধ-মাহাত্ম্য শুনাইয়া দিলেন ;

প্রথল চপল ভঙ্গা	মান কর খেত গঙ্গা	নীলমাধবে কর নতি ।
ইথে বৈকুণ্ঠপুরী	আমি কি বলিতে পারি	ইথে সব দেবতার স্থিতি ।
নীল শৈলে অবতার	চারি বর্ণ একাকার	কিনি হাতে খায় ভাত পিঠা ।
প্রসাদ গঙ্গার জল	ভোজন সমান ফল	এই অন্ন সুধা হৈতে মিঠা ॥
যেবা যার অভিলাসী	অশুকালে বারাণসী	লভে যেবা পায় দিব্যগতি ।
এক দণ্ড বিশ্রামে	সে গতি পুরুষোত্তমে	বটমূলে যদি করে স্থিতি ॥
কি আর বুঝাব তোমা	যে অন্ন রাখেন রমা	ভোজন করয়ে জগন্নাথে ।
প্রসাদ গঙ্গার জল	ভোজন সমান ফল	দরশনে কলুষ নিপাতে ॥
ধন্য ক্ষেত্র জগন্নাথ	বাজারে বিকায় ভাত	কোথাও না শুনি হেন বোল ।
ত্রিসক্ষ্যা বিকায় হাতে	সুপ দ-ট পুরি যটে	আপুবাড়া সুকুতার কোল ॥

* * * * *

প্রসাদ শুকান অন্ন	ভেদ নাহি চারি বর্ণ	দেশান্তরে লয়ে গিয়ে খায় ।
ক্ষেত্রে বা অক্ষেত্রে খাই	এই অন্ন সুধাময়ী	ভুঞ্জিলে যমের নাহি দায় ॥
কহি আমি শুন নিষ্ঠ	কুকুর মুখের ভ্রষ্ট	প্রসাদ না করে চিন্তে আন ।
ভাজ ভাই সব যুক্তি	ভুঞ্জিয়া সাধহ মুক্তি	নহে যজ্ঞ ভোজন সমান ॥

জগন্নাথক্ষেত্র এড়াইয়া, চিল্কা পশ্চাৎ করিয়া, ফিরাজির দেশখান—

রাত্রি বাহিয়া আসে হবমাদের ডরে—

তারপর চিত্রডাঁদহ, কঁকড়াদহ, সাপদহ, কুস্তীরদহ, কড়িদহ,
শঙ্খদহ, হাথিয়াদহ—

হাথিয়াদহের কিছু শুনহ কাহিনী ।

যাহার লক্ষিত আছে লক্ষ যোজন পানি ॥

তাহার উপরে পথ গরু মনুষ্য বুলে ।

দহতে ঠেকিয়া তবে নৌকা নাহি চলে ॥

বুদ্ধি-বলে সে দহও উচরাইয়া ক্রমে সেতুবন্ধ—রাবের জাগাল,
তারপর চিত্রকূট পর্বত—যক্ষ রাজার দেশ, তৎপবে কালীদহ,
কালীদহে আবার সেই কমলে কামিনী। কমলে কামিনী দর্শনান্তর
সিংহলে পৌছিয়া সবাদ্যকলরোলে শিবির সংস্থাপন । সিংহলের কোর্টাল
আসিয়া বিবাদ বাধাইল ; পঞ্চাশ কাহন "দিগরী" (খুষ ?) চাহিয়া

বসিল । পরে ক্রমে নানা উপঢৌকন সহ রাজদর্শন, সমুদ্র যাত্রার
বিবরণ কখন কখনে কামিনীকে কথায় ।*

ভাবায় সেই পূর্বেকার মত প্রতিজ্ঞা...মসীপত্রে লিখন ;

রাজ্য বলে যদি মত্যা তোমার বচন ।

অর্ক রাজ্য দিব আর অর্ক সিংহাসন ॥

মুশীলা কত্যা করিব দান...

শ্রীপতির প্রতিজ্ঞা, তিনি কখনে কামিনী না দেখাইতে পারিলে—

লুট করি লইও নোর সাত্ত তরী ধন ।

দক্ষিণ মশানে নোর বধিও জীবন ॥

রাজা সপরিবারে কালীদেহে উপনীত হইলেন—কমলে কামিনী “অদর্শন” ।
শ্রীপতির দাঁড়ী মাঝিরা সাক্ষ্য দিল, তাহা বা কেহ কিছু দেখে নাট, সর্বনাশ!
শ্রীপতির হার হইল, প্রতিজ্ঞা অমুসাবে ডিঙ্গা বাজেয়াপ্ত হইল, বণিক-
পুত্রকে বাধিয়া কোটাল দক্ষিণ মশানে লইয়া চলিলেন, নির্যাতন চলিতে
লাগিল ;—

শ্রীমন্তের কিছু ধন ছিল নিজ কেশে ।

তাহা দিয়া কোটালের কৈল পরিতোষে ॥

ধন পেয়ে কালু দত্ত সবলে বন্ধন ।

পুলিষ প্রভু বা চিরকাল সমান !

• মশানে যখন কোটালের দল খড়্গ লইয়া ছেদনে উদ্যত, শ্রীমন্ত কাতর-
বাক্যে বস্ত্র পরিবর্তন করিতে চাহিলেন । তাহা বা দয়া করিয়া তাঁহার
আপন পাগড়ীটি পরিধান করিতে দিল । বণিকপুত্র পাগড়ী খুলিয়া
বহুরূপে পবিত্র মগন মগন—বাড়ী হইতে বিদায় লইবার কালীন মাতৃ-
প্রদত্ত চণ্ডী পূজার নিষ্ঠা তাহাতে বাধা ছিল—

* মুকুন্দরামের চণ্ডীতে—বিশেষতঃ দ্বিতীয় ভাগে অনেক প্রবন্ধ আছে, একই ভাষায়
একই ছন্দে একাধিক বার বর্ণিত ।

আছিল তওল দুর্কা পাগের অঞ্চলে ।

দৈবের কারণে তাহা পড়ে ভূমিতলে ॥

তখন জননীৰ উপদেশ-বাণী শ্রবণ হইল । শ্রীপতি কোটালের নিকট
হইতে কিঞ্চিৎ সময় ভিক্ষা করিয়া লইলেন—দেবীর স্তন দ্বিধা লাগি-
লেন । আপন স্থানে চণ্ডী উৎকণ্ঠিত হইয়া উঠিলেন,—সখী পদ্মাবতী
সমস্ত তথা নিবেদন করিল । তখন চণ্ডী আত্মা দিলেন—তাহার
বিভীষণ দানা-সৈন্য সাজিল, স্বর্গে মর্ত্তে ছন্দস্বল পড়িয়া গেল—
পারামর্শে নারদ আসিয়া দেবীকে বুঝাইলেন—

“এতক সাজন দেবী নরের কারণে ।

গরুড়ের রণ কিবা মশকের মনে ॥

তোমার সমরে হর হরি দিলা ভঙ্গ” ।

কোথাকার সামান্য সিংহলেখরকে দমন করিতে তোমা হেন জনের
রণসাজ ! দেবী বুঝিলেন, কোপ সম্বরণ করিলেন—ছদ্মবেশ ধরিলেন—

জরতী ব্রাহ্মণী অস্থি-চর্ম্ম-বিলোলনা ।

মায়া করি ক্রমে যেন চঞ্চল-পরাণা ॥

বাতে হইল কাঁকালি বঁকা যান হয়ে টেড়ী ।

উছোটের ঘায়ে চণ্ডী যান গড়াগড়ি ॥

বান করে নিল মাতা রঙ্গন চূপড়ী ।

সবা করে নিল মাতা সিংহবেত নড়ী ॥

করে নিল কুমুম চন্দন দুর্কা ধান ।

বেদ মন্ত্রে শ্রীমন্তের করিতে কল্যাণ ॥*

শীলাময়ী কোটালের নিকট আসিয়া ব্যাজ পরিচয় দিয়া সবিনয়ে “নাতি”
শ্রীমন্তের প্রাণ ভিক্ষা চাহিলেন ; কোটাল প্রভুর আত্মপালক নফর
মাত্র, আপন অক্ষমতা জানাইল । বৃদ্ধা আরও গিনতি করিতে লাগি-

* ভারতচন্দ্রের “জরতীবেশে অন্নদার ঝাসকে ছলনা” অনেকের মনে পড়িবে । সে
চিত্র আরও স্পষ্ট ।

লেন । কোটাল আর অপেক্ষা না করিয়া বন্দীকে বধার্থ সৈন্যদিগের প্রতি আদেশ দিল । ধানু গী তবকী রায়বাশধারী পদাতি সকলে মিলিয়া শ্রীমন্তের উপর শেন অসি শব খাণ্ডা সব অস্ত্র প্রয়োগ কবিত্তে আরম্ভ করিল, সকলই ব্যর্থ হইল, তজ্জ ভাঙ্গিয়া যাইতে লাগিল । কোটালের আজ্ঞাক্রমে তখন বুড়ীকে ঠেলিয়া ফেলিয়া দেওয়া হইল— এইবার—

কোপে পদ্মা বাজাইল নিশানের ঘটা—

অমনি দেবীর সেনা আসিয়া কোটালেব মাথা কাটিয়া মহা যুদ্ধ লাগাইয়া দিল । রাজার নিকট সংবাদ গেল ; রাজা সৈন্য সামন্ত সহ যুদ্ধার্থ আসিলেন । সে কালের—কাল্পনিক শ্রীমন্তের সময় না হউক—বোধ হয় মুকুন্দরামের সময়কার—অর্থাৎ ৩৫০ বৎসর পূর্বে—যুদ্ধোদ্যোগের একটু পরিচয়—

সাজ সাজ বলি দামামায় পড়ে যা ।

চলিয়া যে যুবরাজ রাজার আরাতি ।
অস্ত্র বাস্ত করিয়া চৌদলী নিল কান্ধে ।
রায়বীণা গন্ধবীণা বাজে রুদ্রবীণা ।
হাতীর গলাতে ঘটা বাজে ঠন্ঠনি ।
জয়চাক বীরচাক রাক্ষসী বাজনা ।
হাত দামা ঢাক ঢোল তবল বিশাল ।
বিষম তরল আগে আরোপিয়া কাটি ।
স্বপ্নিয়া পদাতিক যবন সোয়ার ।
পার্কীয়া অথ সব সোনার বিষুকী ।
ঢালী পাইক সাজে হাতে খাঁড়া ঢাল ।
ধানুকী পাইক সাজে হাতে ধনুশের ।
চৌকনিয়া পাইক চৌকন হাতে করে ।
বিচিত্র পামরী আর পারিক্কাতি মালা ।
ভীম অর্জুন কর্ণ কোটাল দুর্বার ।

লেখা জোখা নাহি যত চলে সেনাপতি ॥
ধরণী কম্পিত হৈল রাজার নিনাদে ॥
দগড় দোগড়ী বাজায় শত শত জনা ॥
কাংসা করতাল বাদ্য বিপরীত শনি ॥
প্রলয় সময়ে যেন পড়ে ঝনঝনা ॥
দামা দড়মস বাদ্য বাজে সিক্ক্যাল ॥
বুরুজ কামান হতে শেল পাট ঝাটি ॥
ঘোব রূপ যবন সব বলে মার মার ॥
কণ্ঠে ঝিলিমিলি হার করে ধিক্ধিকি ॥
ডানি বামে অস্ত্র আছে বিক্রমে বিশাল ॥
কটিদেশে তরবাল খুলিল সন্নয় ॥
হাড়িয়া চামর বান্ধে বাশের উপরে ॥
বৈরি বেশে ধায় পাইক জানে বুদ্ধ কলা ॥
ভিড়নে চলিল চক বাইশ হাজার ॥

রাজার বেটা যুবরাজ ঠাটে আগুয়ান । শকটে তুলিয়া নিল বিচিত্র কামান ॥
 লহ লহ করে যত হস্তীর শুণ্ড । পিপীলিকা সারি যেন পাইকের মৃগ ॥
 বাঁরের বরজে যেন গোছায়া তোলে পান । পাথরিয়া ঘোড়া সাজে কাহনে কাহন ॥
 ডানি দিকে সাজিল কোটাল ভীম মল । রাজার জামাতা সাজে নামে বীরশল ॥
 সাজ সাজ বলিয়া পড়িয়া গেল সাড়া । আগুদলে সাজে যত পাথরিয়া ঘোড়া ॥
 তবক বেলক সাজে কামান কৃপাণ । পৃষ্টদেশে পূর্ণিত ভূণেতে যত বাণ ॥
 রণসিংহ রণভীম ধায় বনঝাটা । তিন ভাই তীর বিক্ষে দিয়া চূণের ফোঁটা ।
 পাইক প্রধান তিন ভাই আগুদল । বাণ বৃষ্টি করে যেন মেঘে ফেলে জল ॥
 পথে যাইতে বিভাগ করিয়া দিল ঠাট । আগুদলে সেনাপতি আগুলিল বাট ॥
 দক্ষিণ মশানে গিয়া দিলা দরশন । মশান বেড়িয়া ধায় রাজসেনাগণ ॥

শ্রীমন্ত বাঙ্গালীর ছেলে, যুদ্ধের উপক্রম—“পাইক আইসে পণে পণ”—
 দেখিয়া ডরাইয়া উঠিল ; স্পষ্টই দেবীকে বলিল—

“অভয়া ঝাট ছাড়ি চলহ সিংহলে ।

তুমি গো অবলা জাতি আমি রণে নহি কৃতী
 কেনে প্রাণ হারাবে বিফলে ॥

অভয়া ভক্তকে অভয় দিলেন, পদ্মার অঁাধি-ঠারে দানাগণের মহলা হইল,
 — দানাগণ—

কেহ—নরমুগু চিবায় যেন সরস গুয়া,
 কেহ—দস্তগুলা মেলে যেন পাটুয়া কোদাল,
 কেহ—উপবাসী আছে খেয়ে সাত মহিষ পোড়া,

চণ্ডীর আজ্ঞায় না হুকাগণও যুদ্ধে আসিয়াছেন—আর—

মশানে কিরয়ে দানা অতি সে প্রবীণ,
 পুষ্করিণী শুকালে যেন মুড়াইল মীন । •

কিন্তু সিংহলপতি শালবাহন রাজা হটিলেন না, যুদ্ধ করিতে লাগিলেন ।
 রণক্ষেত্রে—

রুধিরের নদীতে সঁাতারে ঘোড়া হাতী ।

কোথাও বা—

শোণিতের নীরে ভাসিয়া ত ফিরে দানা সব তিমিহলা ।

অবশ্য যুদ্ধে চণ্ডীই জিতিলেন—তখন

গজপৃষ্ঠে তুলিল শ্রীমন্ত সদাগরে ।

ধবল চামর ছাতা ধরাইল শিরে ॥

রণভূমে প্রেতের হাট বাজার বসিল—“চৌদিকে লঙ্ঘিত মুণ্ডমালা” ।

ক্রমে রাজা বুকিতে পারিলেন—কাহার সহিত যুদ্ধ,—তখন গলায়
কুঠার বন্ধন পূর্বক দক্ষিণ মশানে গিয়া চণ্ডীর স্তব জুড়িয়া আপনাকে
বলিদান দিতে চাহিলেন । ভগবতী অটু অটু হাসিয়া রাজাকে শ্রীমন্তের
হস্তে সুশীলা সম্প্রদান করিতে বলিলেন । কিন্তু সিংহলেখর সহসা
তাহাতে সম্মত হইতে পারিলেন না । প্রতিজ্ঞাব কথা উত্থাপন করি-
লেন, অধিকন্তু বলিলেন—

“আমি ক্ষত্র সেই বেণে বল কন্ডা দিতে ।

জাতি নষ্ট হয় মাতা লয় মোর চিতে” ॥

চণ্ডী প্রতিজ্ঞার কথাটা মানিয়া লইলেন, কমলে কানিনী দেখাইতে
চাহিলেন । পাত্রমিত্র সহ রাজা কালীদেহে গিয়া এবার সত্যপত্ন্যই সে মূর্তি
দেপিতে পাইলেন—চণ্ডীর কৃপা । সিংহলেখরের পরাজয় হইল,
একান্তই বেণের হাতে কন্ডা দান করিতে হয়, তখন ছুতা ধরিলেন—
যুদ্ধে অনেক জাতি মরিয়াছে, এখন অশৌচ—এক বৎসর পরে বিবাহ-
কার্য্য হইবে ।

দেবী শ্রীপতিকে এক বৎসর সিংহলে থাকিয়া নিবাহ করিয়া দেশে
ফিরিবার প্রস্তাব করিলেন । বণিক-পুত্র বলিল—আগে ত আমার
মগরা পার করিয়া দাও—সে ভীষণ ঝড়বৃষ্টি ভুলে নাই ।

তারপর চণ্ডীর কৃপায় বিন্যাসকরণাদি ঔষধের গুণে মৃত সৈন্ত-
সামন্তের পুনর্জীবন লাভ ; রাজার আত্মীয় স্বজন বাচিয়া উঠিল, সিংহল-

পতি চণ্ডিকা স্তব করিতে লাগিলেন । অশৌচ আর নাই, অগত্যা রাজাকে বিনাহে অনুমতি দিতে হইল । এবার শ্রীপতি কিন্তু বাঁকিয়া বসিল । সে বলে সে আসিয়াছে বাপের সন্ধানে, বাপের উদ্দেশ্য না হইলে শুভকর্ম্য হইবে না । তখন দেবীর পূর্ব-কথা সমস্ত মনে আসিল । তিনি রাজার নিকট হইতে তাঁহার বন্দীঘর নাঙ্গিয়া লইলেন । শ্রীপতিকে সাতঘর বন্দী দান করিয়া পিতার অন্তেষণার্থ অনুমতি করিলেন । বণিক-পুত্র একে একে সকল বন্দীর শৃঙ্খল কাটাইয়া নাম ধাম জিজ্ঞাসা করতঃ মুক্ত করিতে লাগিল । সাত ঘর বন্দী তাহাকে আশীর্বাদ করিয়া চলিয়া গেল, তাহাদের মধ্যে তাহার পিতা ত নাই । পিতা তখন ভয়ে মুষ্কার মাটি গায়ে লেপিয়া আঁধার কোণে লুকাইয়াছেন । পুত্র ক্রন্দন জুড়িল । তন্ন তন্ন করিয়া অনুসন্ধানের পর ধূলা মাটির ভিতর হইতে চুল ধরিয়া টানিয়া এক ব্যক্তিকে বাহির করা হইল—এ কে ?—দেখিয়া শ্রীমন্ত চমকাইয়া উঠিল, মাতৃদত্ত বিবরণের সহিত মিলাইতে মিলাইতে বড় সন্দেহ রহিল না । বন্দীর পরিচয় জিজ্ঞাসা হইলে, ধনপতি আগাগোড়া সমুদয় বৃত্তান্ত নিবেদন করিলেন—

“কনিষ্ঠা বনিতা মোর ছিল গর্ভবতী ।
 যখন তাহার গর্ভ হৈল ছয় মাস ।
 সেই কালে নৃপাদেশে দীর্ঘ পরবাস ॥
 পুত্র কন্ডা হৈল রায় একই না জানি ।”
 কহিতে কহিতে বন্দীর চক্ষে বহে পানি ॥

তখন শ্রীমন্ত সেই বন্দীর পরম সমাদর করিতে লাগিল । নানা-
 হারের পর সুস্থ হইলে বণিকপুত্র ধনপতির হাতে সেই তাঁহার পত্নীর
 নিকট বিদায় গ্রহণ কালে প্রদত্ত “জয়পত্র” অর্পণ করিল—

সাধু পত্র নিল করে ।
 ছাৰ ছুর করি পত্র পড়ে ধীরে ধীরে ॥

(চিঠি খানা বোধ হয় শিল মোহর করা ছিল) ।

পত্র পাঠান্তে ধনপতির শোক উথলাইয়া উঠিল, তিনি কাঁদিতে লাগিলেন ; বাপের সঙ্গে কুমারও কাঁদিতে লাগিল । শ্রীপতি আপন পরিচয় দিয়া সকল বৃত্তান্ত নিবেদন করিয়া জানাইল—

মাতা পুঞ্জ ভদ্রকালী তার ঘট পায়ে ঠেলি
সিংহলে আইলে লঘুগতি,
ঘট লজ্বনের ফলে বন্দী হৈলা কারাগারে ।

দেবীর প্রতিহিংসা । মহেশ-ভক্ত চূপ ।

রাজকন্যার সহিত শ্রীপতির বিনাহেব উদ্যোগ হইতেছে শুনিয়া ধনপতি নিবেদন করিলেন । তিনি সিংহলপতি ও সিংহলবাসীর বিস্তর নিন্দা গাহিয়া বলিলেন—“দোশ কনাইব সাত বিয়া” । কিন্তু পুত্র পিতার বারণ মানিতে পারিল না, চণ্ডীর আদেশ লজ্বন হয় ;

যুড়ি হাত আছা লয় বাপের চরণে ।

সুবোধ পুত্র বাপকে “থোড়াই কেয়ার” করিতে পারে নাই ।

যথাবিহিত আচারে রাজকন্যা সুশীলার সহিত শ্রীমন্তের শুভ বিবাহ হইয়া গেল । বণিক-পুত্র—গন্ধবণিক—কৃত্রিম-কন্যা পত্নীরূপে লাভ করিল । (কবি একটা সামাজিক সমস্যা উত্থাপন করিয়া মিটাইয়া দিয়াছেন) ।

শ্রীপতি রাজকন্যা কোলে লইয়া রাজভোগে দিনাতিপাত করিবে, চুঃখিনী জননীকে পাছে ভুলিয়া যায়—এই কারণে দেবী চণ্ডী খুল্লনার বেশ ধরিয়া তাহাকে স্বপ্ন দিলেন—

‘স্বপ্নে নিল ধন ঘর, আশ্রয় লইল পর ছ সতীনে স্ত্রী যেটি হাটে
শত ছিড়া কানি পরিধান।’

স্বপ্নের ঘুম ভাঙ্গিয়া গেল, সে তখনই দেশে ফিরিবার অন্য প্রস্তাব হইতে

লাগিল, পত্নী রাজকুমারী কত লোভ দেখাইতে লাগিলেন, বারমাসী আনন্দ উপভোগের ছবি আঁকিলেন ; মহচরীগণ, শ্যালক-বনিতা কত বঙ্গরহস্য করিয়া বুঝাইতে লাগিল, রাজা রাণী ধনপতিকে বলিয়া সমস্ত লষ্টতে চাহিলেন, কিছুতেই কিছু হইল না। (আনন্দ কবি-বর্ণিত বার মাসেব দুঃখের কাহিনী ইতিপূর্বে শুনিয়াছি—সুখের পরিচয় একটু গ্রহণ করিব)—

পত্নী পতিকে শুনাইতেছেন—

বৈশাখে গ্রীষ্ম সময় বৈশাখে গ্রীষ্ম সময় ।
 চন্দন তৈল দিন শীতল বারি ।
 কুম্ভ কাননে করি রতন মন্দিরে ।
 পূণ্য বৈশাখ মাস পূণ্য বৈশাখ মাস ।
 নিদাম জৈষ্ঠা মাসে প্রভু প্রচণ্ড তপন ।
 শীতল চন্দন দিয়া করিব বাতান ।
 চাঁদের উপবে চন্দ্রাতপ টাঙ্গাইয়া ।
 শুন প্রাণনাথ ওহে শুন প্রাণনাথ ।
 আঘাড়ে ডাকয়ে মেঘ নাচয়ে ময়ূর ।
 নবীন মেঘের রসে রসিক দাহুর ।
 সব সখীগণ মিলি গাইব গীত ।
 সেই মাস সুখ হেতু সেই মাস সুখ হেতু
 শ্রাবণে বরিসে ঘন দিবস রজনী ।
 বিদেশ ত্যজিয়া লোক আইসে বড় আসে ।
 প্রভু ঘরে কর বাস প্রভু ঘরে কর বাস ।
 শুন মোর নিবেদন শুন মোর নিবেদন ।
 ভাদ্রপদ মাসে নাথ শরত প্রবেশ ।
 নিরমল আকাশে শোভিত শশধর ।
 সখাগণ মিলি মোরা খিয়াইব নায় ।
 সুখে সরোবর জলে সুখে সরোবর জলে ।
 আধিনে অধিকা পূজা করিবে হরিষে ।

প্রচণ্ড তপন তাপে তরু নাহি রয় ॥
 সাঙলি গান্ধা দিব ভূমিত কস্তুরী ॥
 মহচরী হয়ে নাথ চূলাব চামরে ॥
 দান দিবে দ্বিজের পুরিবে অভিলাষ ॥
 পথ পোড়ে খরতর রবির কিরণ ॥
 আমার মন্দিরে প্রভু করিবে আয়াস ॥
 হাস্য পরিহাসে যাবে রজনী বহিয়া ॥
 মিদাঘে শীতল বড় তরুণীর হাত ॥
 নব জল মদে মত্ত ডাকয়ে দাহুর ॥
 নবীন তরুণী তাজে কেন যাবে দূর ॥
 আঘাড়ে বিবিধ সুখে নিবারিব চিত ॥
 নিদাঘ বরিষা হিম সুখ তিন ঋতু ॥
 সিতাসিত দুই পক্ষ একই না জানি ॥
 কামিনী কেমনে ছাড়ি যাবে নিজ দেশে
 আর না করিও প্রভু বাণিজ্যের আশ ॥
 বিষাদ না কর প্রভু স্থির কর মন ॥
 করিবে কৃতক সুখ না যাইবে দেশ ॥
 তরুণী তরুণী লয়ে যাবে সরোবর ॥
 করিবে পরাণনাথ আরোহণ ভায় ॥
 কামিনী-কমলবনে রবে কুতূহলে ॥
 ষোল উপচার দিয়া ছাগল মহিষে ॥

নানা বেশ করিব সকল সহচরী ।
 বড় ধন দিব আমি বড় কর দান ।
 আমি বুঝাব রাজায় আমি বুঝাব রাজায় ।
 শরৎ টুটিয়া আইসে কার্তিক মাসে ।
 তুলি পাড়ি পাছুড়ি করিব নিয়োজিত ।
 প্রভু স্থির কর মন প্রভু স্থির কর মন ।
 পুণ্য কার্তিক মাস পুণ্য কার্তিক মাস ।
 সুখ অগ্রহায়ণ মাস সুখ অগ্রহায়ণ মাস ।
 প্রভু স্থির কর চিত্ত প্রভু স্থির কর চিত্ত !
 মীন মাংস সহুত আদি করিয়া ভোজন ।
 শুন প্রাণনাথ হেয় শুন প্রাণনাথ ।
 পৌষে পরম সুখ শুন শুভমনি ।
 রাজারে কতিয়া লব শতক খামার ।
 রাখ মোর আবদাস রাখ মোর আবদাস ।
 মাঘ মাসে প্রভাতে করিয়া দান দান ।
 পিষ্টক পায়স প্রভু খাবে প্রতিদিন ।
 কিছু না ভাবিহ মনে কিছু না ভাবিহ মনে ।
 নাথ শুন নিবেদন নাথ শুন নিবেদন ।
 কাঙ্ক্ষনে কুটিবে পুষ্প মোর উপবনে ।
 সখীগণ আসিবে স্তম্ভর বেশ করি ।
 নখী সব মিলি আসি গাইব গীত ।
 মৃদঙ্গ পাখোয়াজ বীণা একত্র করিয়া ।
 মধুমাসে মালতী কুন্ডমে মধুকর ।
 কুম্ব কাননে কাঙ্ক্ষ করিব নিবাস ।
 যেই মধুমাস যাইবে কুতুহলে ।
 মালতী মল্লিকা চাঁপা বিচারে শয়নে ।
 মোহন চৈত্র মাসে মোহন চৈত্র মাসে ।

নাটা গীতে গোড়াইব দিন বিভাবরী ॥
 সিংহলের লোক যত করিবে সম্মান ॥
 আনাইব তোমার জননী সংমায ॥
 দিবসে দিবসে হয় হিমের প্রকাশে ॥
 তোমাতে আমাতে নাথ থাকিব মোদিত
 রাজাকে কাইয়া দিব অন্ন সিংহানন ॥
 দান দিয়া পূরিবে স্বিচ্ছর অভিজাষ ॥
 কামিনী পূর্বে ভোগ বড় অভিজাষ ॥
 তরুণী তপন তাপে নিবারিবে শীত ॥
 নানা সুখে গোড়াইবে মাস অগ্রহায়ণ ॥
 গোড়াবে তরুণ শীত তরুণীর সাথ ॥
 নব অন্ন নব রস নূতন কামিনী ॥
 তার শস্য আনি নাথ রাখিব হামার ॥
 বৎসরেক থাক প্রভু না ছাড়হ বান ॥
 সুপাঠক আনি দিব শুনিবে পুরাণ !
 আনন্দে করিবে নাথ মাঘ নিরানন্দ ॥
 নানাবিধ দান নাথ দিবেক ব্রাহ্মণে ॥
 যতক বিবিধ সুখ পাইবে ফাঙ্কন ॥
 তথি হোলমঞ্চ নাথ করিব নিশ্চানে ॥
 চরিত্রা কুকুমে নাথ দিবে পিচকারী ॥
 দোলাইব জগন্নাথ হইয়া মোদিত ॥
 নাচিবে নর্তকগণ সুবেশ ধরিয়া ॥
 মধুমন্তে মাতোয়াল ভ্রমরী ভ্রমর ॥
 বিষম মদন তাপ হইবে বিনাশ ॥
 শীতল যোগাব আনি বিরান বিকালে ॥
 মধুমাস যাইবে মধুর আলাপনে ॥
 মোহন মন্দিরে রবে মোহন আবেশে ॥

পত্নীর এত সোহাগ শুনিয়াও সাধুপুত্র কুলিলেন না, উত্তর করিলেন,

“সর্দভোগ পর মোর মায়ের সেবন ।”

রাজকন্যা গিয়া কাঁদিয়া মাতাকে সংবাদ দিলেন, মাতা এক শিয়ানা দাসীকে পাঠাইলেন, সে অনেক ছুতা ধবিয়া অনেক বুঝাইতে চেষ্টা করিল, শেষ হার মানিয়া বলিয়া গেল—

“জানিনু নিশ্চয় এবে জানিনু নিশ্চয় ।

জামাতা ভাগিনা জন আপনার নয় ॥

তখন শ্যালক-বনিতা আসবে নানিলেন—অন্তর-তীপ্নিতে যদি কাজ হয়—

“শুন রাজার জামাতা শুন রাজার জামাতা ।

পণ্ডিত হইয়া কহ অজ্ঞানের কথা ॥

পুরুষ ভ্রমর মত্ত মধু প্রতি আশে ।

কুসুম সন্ধানে ফিরে নাহি রহে বাসে ॥

মালতি মল্লিকা চাঁপা এড়ি মধুকর ।

ধূতুরা কুসুম আশে যায় বনাস্তর ॥”

বসিকার রঙ্গ-রহস্য বেণের ছাওয়াল খুব এক হাত লইলেন—

“যদি থাকে পতিভক্তি যাবে আমা মনে ।

নহিলে রাখিয়া যাব যুবরাজ স্থানে ॥

মুখের মতন হইল, শালাজ ঠাকুরাণী পিছাইয়া গেলেন ।

সকলেব নিকট বিদায় লইয়া, পিতৃমোচন সাধনাস্তর সপত্নীক শ্রীমন্ত সদাগর আবার সেই সমুদ্র পথ বাহিয়া, পথে মগরায় নষ্ট ধন—পিত্রাব ছয় ডিঙ্গা—দেবীর কৃপায় উদ্ধার করতঃ দেশে ফিরিয়া আসিলেন ।

কোন কোন সংস্করণ কবিকঙ্কণ চণ্ডীতে কোন কোন কথা কিছু বেশী আছে ; তাহার মধ্যে ২।১ টীর উল্লেখ করিয়া যাই ; শ্রীপতি সিংহলে পদার্পণ করিবামাত্র নগর-কোটাল যখন “দস্তুরী” দাবী করিয়া বিবাদ বাধাইল, তখন সদাগরের অর্থ-সংস্থান বুঝিবার নিমিত্ত রোধ করিয়া

শ্রীমন্তের মাথার মহামূল্য টোপর ফেলাইয়া ধনবানত্বের পরীক্ষা চাহিয়াছিল, বণিকপুত্র অন্নান-বদনে সেই টোপর সমুদ্রের জলে ছুঁড়িয়া ফেলিয়াছিলেন। ভগবতী চণ্ডী সেই “লক্ষের টোপর” তুলিয়া লইয়া উজানীতে গিয়া পুত্র-বিরহ-কাতরা পরম ভক্তিমতী খুল্লনাকে আশ্বাসিত করিয়াছিলেন। আর একটা কথা; মশানে কোটাল যখন শ্রীমন্তকে কাটিতে উদ্যত—পরি-ত্রাণের উপায় না দেখিয়া, শেষ সময় ভাবিয়া বণিক-পুত্রের কাত-রোক্তিটুকুও মর্য়স্পর্শী ;—অন্তিম বিদায় গ্রহণ—

তর্পণের জল লহ পিতা ধনপতি ।	মশানে রহিল প্রাণ বিড়ম্ব পাক্তী ॥
তর্পণের জল লহ খুল্লা জননী ।	এ জনমের মত ছিরা মাগিল মেলানি ॥
তর্পণের জল লহ খেলাবার ভাই ।	উজানি নগবে দেখা আর হবে নাই ॥
তর্পণের জল লহ দুর্কলা পুধিনী ।	তব হস্তে সমর্পণ করিনু জননী ॥
তর্পণের জল লহ জননীর মা ।	উজানি নগরে আমি আর যাব না ॥
তর্পণের জল লহ লহনা বিমাতা ।	তব আশীর্কানে মোর কাটা যায় মাথা ॥
সবাকারে সমর্পণ আপন জননী ।	এ জনমের মত ছিরা মাগিল মেলানি ॥

সুশীল বালক “দুর্কলা পুধিনী”কেও ভুলে নাই। বিনাতার আশী-র্কাদটুকুও ভুলিবার নহে। যাহা হউক, ভক্ত সাধক ভক্তবংশলার অনুগ্রহে শুধু বে মাথা বাঁচাইতে পারিয়াছিল এমন নহে, রাজকন্যা বিবাহ করিয়া আপন উদ্দেশ্য—পিতৃ-উদ্ধার সাধন পূর্বক স্বদেশে মাতৃ-সন্নিধানে উপস্থিত হইল।

পুত্র পুত্রবধু প্রাপ্ত হইয়া চিরতৃষ্ণিনী খুল্লনাব আনন্দের সীমা নাই। এয়ো ডাকিয়া বরণ করিয়া পুত্র পুত্রবধুকে কোলে লইলেন। কিন্তু একটু খুঁৎ এই অসীম আনন্দের ভিতর ছিল—কর্তার সংবাদ কি? বার বৎসর কারাগার-ক্লেশে, রোগে শোকে তাপে ধনপতির আকৃতিতে এমন পরিবর্তন হইয়া গিয়াছিল যে দুই স্ত্রী পর্য্যন্ত “নিজপতি চিহ্নিতে না পারে।” ক্রমে চিনাচিনি হইল—আনন্দের ভরা পূর্ণ হইয়া উঠিল।

বিশ্রামের পর পিতাপুত্র রাজসভাধানে গমন করিলেন। এবার

স্বদেশের রাজা । সেখানে আবার কমলে কামিনীর প্রসঙ্গ উঠিল । সিংহলের মত এখানেও অবিধ্বাস ও প্রতিজ্ঞা—আবার কমলে কামিনীর অদর্শন ; উজ্জানির রাজাও শ্রীপতিকে উত্তর মশানে কাটতে আজ্ঞা দিলেন । বণিকপুত্র কর্তৃক পুনরায় চণ্ডীর স্তব, আবার দানাগণের আবির্ভাব, শ্রীমন্তের জয়—রাজার চণ্ডীস্তুতি—কমলে কামিনী দর্শন, রাজ-কন্যা জয়বতীর সহিত শ্রীপতির বিবাহ—নানা উপহার সহ দ্বিতীয়া পত্নী সহ গৃহে প্রত্যাগমন । (পাঠকের স্বর্গে শাপগ্রস্থ মালাধর ও তাহার সহমৃত্যু পত্নীদ্বয়ের কথা মনে আছে, বোধ হয় । দুই দেশে দুই জন জন্মগ্রহণ করিয়াছিলেন ।)

ধনপতি পরম শৈব, তিনি প্রত্যহ মৃত্তিকা-শঙ্কর পূজা করিয়া থাকেন । একদিন মুদিত-নয়নে দেবদেবের ধ্যান করিতে করিতে দেখিতে পাঠিলেন—শিবের অর্ধ-অঙ্গ পার্শ্বতী !

অর্ধ নারী শিব-তনু না করে ধোয়ান ।
বিপরীত দেখি সাধু করে অনুমান ॥
মাইয়া দেবতা বলি যারে করিনু হেলন ।
অর্ধ অঙ্গ করি তারে বলে ত্রিলোচন ॥
দুই জনে এক তনু মহেশ পার্শ্বতী ।

ধনপতির তখন চৈতন্য হইল ; হর ও পার্শ্বতী অভেদ জানিয়া তিনি দেবী চণ্ডীর পূজা করিলেন । ভগবতীর জয়পতাকা উড়িল । শৈব শাক্তে ভেদ আর রহিল না ।

এইখানেই গ্রন্থ শেষ হইবার কথা ; কিন্তু আর একটু আছে ।

শ্রীপতির দ্বিতীয় পক্ষ বিবাহতে তাঁহার প্রথম স্ত্রী সিংহল-রাজ-সুতা অভিমান করিয়াছিলেন, অবশ্য অল্পেই সে মান ভাঙ্গিল । তার পর দুই পাশে দুই জায়া লইয়া শ্রীপতি বসিলেন, সকলে আশীর্বাদ করিতে লাগিল ; জরতী বেশে দেবী চণ্ডীও আসিয়া যৌতুক দান

করিয়া গেলেন । শ্রীমহেশ্বর অমুরোধে ধনপতিকে দেবী নীরোগ করিয়া দিলেন, সঙ্গে সঙ্গে কিঞ্চিৎ ব্যঙ্গও ছাড়েন নাই—

“হইয়া পুষ্প রাজা করিলে মাইয়া পূজা
তোমর ঘবে কেবা থাকে পানি ।”

তার পর দেবী এই ব্রতকথাব সমস্ত তত্ত্ব সংক্ষেপে নিবৃত্ত করিয়া উপদেশ দিলেন—

“হেমঝারি জলগর্ভা অষ্ট তণ্ডুল দুর্কা
পূজা প্রতি মঙ্গল বাসরে ।”

খুল্লনাকে মনে পড়াইয়া দিলেন—তিনি শাপভ্রষ্টা ইন্দ্রের নর্তকী, কাজ শেষ হইয়াছে, এখন সুরপুরে বাইতে হইবে । এই বলিয়া “নারদী পুবাণ”মত কলির মাহাত্ম্য শুনাইয়া পরম বৈষ্ণবী সকলকে স্পষ্ট বুঝাইলেন—

কলিকাল-গরলে ঔষধ নারায়ণ ।

দেবী হরিনামের মাহাত্ম্য গাহিতে গাহিতে “কৃত্তিবাস কথিত” নাম-মহিমার এক মনোমুগ্ধকর কাহিনী শুনাইলেন—

দেব ত্রিলোচন ভিক্ষা করিতে করিতে একদিন বৈকুণ্ঠধামে উপস্থিত, গোবিন্দ থালায় ভিক্ষা দিলেন, তন্মধ্যে একছড়া পারিজাত-মালা ছিল । কৈলাসে ফিরিয়া আসিলে সেই মালা লইবার জন্ত কার্তিক গণেশে বিবাদ বাধিল । মহেশ্বর অন্তোপায় হইয়া বলিলেন—যে একদিন মধ্যে সর্বতীর্থ সারিয়া আসিতে পারিবে, তাহাকেই মালা দেওয়া হইবে । শুনিয়াই কার্তিক মনুবে চড়িয়া ছুট—তাড়াতাড়ি কাশী গয়া বৃন্দাবন সব তীর্থ করিয়া ফিরিলেন । গজানন জ্ঞানী লোক তিনি সে পথে গেলেন না, তিনি দৃঢ়মন হইয়া হরিনাম করিয়া পিতার নিকট অগ্রেই উপস্থিত হইলেন ; মহাদেব যখন প্রিজ্ঞাসা করিলেন—এত শীঘ্র সব তীর্থ সারিলে কিরূপে, গণেশ উত্তর দিলেন—

“যেখানে করয়ে ভক্ত গোবিন্দের গান ।

সেইখানে নরক তীর্থ হয় অধিষ্ঠান ॥

আমি ভক্তিভরে হরি-নাম গাহিয়াছি ।” মালা অনন্ত গণপতিই পাইলেন ।

আমরা কৃত্তিবাসে রাম-নাম মাহাত্ম্য শুনিয়াছি, কাশীদাসে হরি-নাম-মাহাত্ম্য দেখিয়াছি ; মুকুন্দরাম কাশীদাসেব পূর্ববর্তী কবি, ইঁহাতেও নাম-মাহাত্ম্য দেখিলাম । এই হরি-নাম-মাহাত্ম্য—বৈষ্ণব আখ্যানটুকু শাক্ত চণ্ডিকাব্যে প্রক্ষিপ্ত মনে হয় ;—অথবা ইহা মাধুর্য্য-রস-নিষিক্ত দেশে হরি ভজিবাব উদয়ান্তব প্রদর্শন ?*

যাহা হউক, এই সকল কথা শুনিতে শুনিতে খুল্লনা, শ্রীপতি ও তাহার পত্নীদ্বয়—স্বর্গবাণী যাহাবা শাপভ্রষ্ট হইয়া মর্ত্যে আনিয়াছিল—স্বর্গে ফিরিয়া গেল । ধনপতি কাঁদিয়া আকুল, দেবী চণ্ডিকা তাহাকে বর দিলেন—জ্যেষ্ঠা পত্নী লহনা পূর্ববর্তী হইবে,—“ধন পুত্র লয়ে সুখে করিবে সংসার ।”

ইতিমধ্যে আদ্যব আদ্য একটা ঘটনা ঘটিল । ভগবতী চণ্ডী ত চারিজনকে লইয়া স্বর্গে চলিয়াছেন, পথে যমদূত আটক করিল ; পদ্মার ইঙ্গিতে মাম্দো ভূত আসিয়া যমদূতকে খেদাইয়া দিল ; যমরাজ সসৈন্তে আসিলেন, দেবী-সেনাব সহিত যুদ্ধ বাধিল ; শেষে যম কাহার সহিত যুদ্ধ যখন টের পাইলেন, ভগবতীর পায়ে পড়িয়া ক্ষমা ভিক্ষা করিয়া লইলেন । দেবীর নিকট যমের প্রতাপ থর্ব্ব ।

খুল্লনা, শ্রীপতি ও পত্নীদ্বয় যে দেবতা সেই দেবতা হইলেন—

“মালাধর হৈতে হৈল ব্রতের প্রকাশ ।”

ইতি সমাপ্ত ।

* একটা বিষয় আমাদের দৃষ্টি আকর্ষণ না করিয়া থাকিতে পারে না । মুকুন্দ-রাম চণ্ডীদেবীর মাহাত্ম্য গাহিয়াছেন, কবি শাক্ত-সম্প্রদায়-ভুক্ত ছিলেন সন্দেহ নাই । কিন্তু তিনি শ্রীচৈতন্যদেবের কাছাকাছি সময়ের লোক, অহিংসা-প্রধান ধর্ম্মের প্রভাব এড়াইতে পারেন নাই । কাব্যে “শ্রীচৈতন্য-বন্দনা”ত আছেই, তদ্ব্যতীত হিংসা-ধর্ম্মের পাতকও প্রদর্শনও আছে—

মুকুন্দবান কবিকঙ্কণের চণ্ডীর গান বুঝাইতে আমরা অনেকটা স্থান অধিকার করিলাম। কিন্তু যখন অনেকের মতে মুকুন্দবামেব চণ্ডীই বাঙ্গালার সর্বপ্রধান কাব্য—মুকুন্দরাম চক্রবর্তীই বাঙ্গালীর সর্বশ্রেষ্ঠ কবি (অধিকন্তু এত বড় গ্রন্থখানা আদ্যোপান্ত পাঠ অনেকেরই ধৈর্যে কুলার কিনা সন্দেহ) তখন আমাদের এই সনিস্তাব বর্ণনা, অনুমান করি, অমার্জনীয় হইবে না। মুকুন্দরামের চণ্ডীই প্রথম সুবৃহৎ কাব্য যন্মধ্যে বাঙ্গালী কবির কল্পনাশক্তির প্রসারের বিশেষ পরিচয় প্রাপ্ত হওয়া যায়। শ্রীচৈতন্যের সময়ে যে মঙ্গলচণ্ডীর গীতের উল্লেখ আছে তাহা ক্ষুদ্র একটি ব্রতকথা। সামান্য কয়েকটি ছড়া, দাগ পুরোচিত ঠাকুর এক নিশ্বাসে সাক্ষ করিয়া যাইতেন, প্রতিভাবান কবির হাতে পড়িয়া তাহাই কেমন মৌল পালি এক সুদীর্ঘ পাঠালীতে দাঁড়াইয়াছে, বুঝাইবার ভণ্ড আনবা এত বক্রিরাছি। ছোট চাবা গাছ, ফলছায়া-সমন্বিত প্রকাণ্ড পাদপে পরিণত হইয়াছে।

গ্রন্থের প্রারম্ভে দেবদেবী-বন্দনা, সৃষ্টি-প্রক্রিয়া, হরগৌরীসম্বাদ প্রভৃতি পৌরাণিক বিষয় বর্ণিত আছে; আমরা সে সকল কথা কিছু বলি নাট,

কালকেতু রণে পরাজিত হইয়া যখন কারাগারে কষ্ট পাইতেছে, দেবী চণ্ডী তাহাকে আশ্বাসিত করিতেছেন—

“তন পুত্র কালকেতু পশু বধ পাপ হেতু আছিল তোমার গুরু পাপ।
নাশ গেল এতকালে রাজার বন্ধন শালে মনে না করিহ পরিতাপ ॥”

প্রথম খণ্ডে এই, আবার দ্বিতীয় খণ্ডে—বনে যখন ব্যাধদ্রয় শুকপারী ধরিয়াছে, শুকপক্ষী ব্যাধকে নানা উপদেশ দিয়া শিবি রাজার উপাখ্যান শুনাইল; তখন ব্যাধ “মতিমান” হইয়া কহিতেছে—

“আজি হৈতে শুক তুমি হৈলা মোর গুরু। ধর্ম অবতার শুক তুমি কল্পতরু ॥
বেশব জনার সঙ্গ নিস্তারের বীজ। তোমা হতে ঘুচিল মোর পাপ বৃষ্টি নিজ ॥
আর না করিব কভু প্রাণীবধ পাপ। বুচাইলে পাপচিহ্ন ধর্মদাতা বাপ ॥”
বুঝা যায় এ গুলি তিলক মণ্ডীর ছাপ।

কেমন না এ সমস্ত প্রাচীন লৌকিক উপাখ্যান ঘটত কাব্যনিচয়ে বাঁধি
গৎ । এই জাতীয় প্রায় সকল গ্রন্থেই এ সব বর্ণনা অল্প বিস্তর আছে ।

হরগৌরীর কোন্দল পর্য্যন্ত দেবদেবীর কথা ; এই ঘটনার সহিত
কুবি আপন কাব্যের চমৎকার গ্রন্থী বাঁধিয়াছেন । দেবী যখন পতির
বাক্-পারুব্যে চঞ্চলননা, তখন সখী পদ্মাবতী “ভবিষ্যের কথা” কহিয়া
তাঁহার চিত্তকে অন্য দিকে লইয়া গেলেন—সে কথা, এই কাব্যের
আদ্যোপান্ত সংক্ষেপে কীৰ্ত্তন । ইহা শুনিয়াই দেবী আপন মাহাত্ম্য
প্রচারে মনোযোগী হইয়াছিলেন । গ্রন্থের উত্তরভাগ হইতে প্রমাণ
হয়, দেশের লোক—বিশেষতঃ ধনবান বণিক সম্প্রদায় পূর্বে ছিল শৈব,
পরে শাক্ত হইয়া পড়ে । (পূর্ব ভাগেও দবিদ্র নীচ জাতি ছিল শৈব—
ক্রমে শাক্ত হইয়া দাঁড়ায় ।) কৈলাসে হরগৌরীর কোন্দলে গৌরীই
জয়ী হইয়াছিলেন ; কনি দেখাইয়াছেন—মর্ত্যেও শৈব অপেক্ষা শাক্ত
বড়—শক্তিব প্রভাপই সমধিক ।*

কবিকঙ্কণের চণ্ডীতে দুইটি উপাখ্যান আছে :—প্রথমটীতে দৃষ্ট
হয়—নিবন চুয়াড় নগণ্য নীচ জাতীয় লোক কেমন দেবীর কৃপায় রাজ্যো-
খর হইতে পারে । দ্বিতীয়টীতে দেখা যায়—মহাঐশ্বর্যাশালী সুপ্রতিষ্ঠ
লোকও দেবী চণ্ডীকে অবহেলা করিলে অশেষ তর্দশাগ্রস্ত হইয়া থাকে,
সে ব্যক্তি পরম শৈব হইলেও তাহার নিস্তার নাই ।

পুরুষ ও প্রকৃতির মধ্যে প্রকৃতির প্রাধান্য প্রচার—এক প্রকার আক্ষর
বৈষ্ণবগণের রাধায় দেখিয়াছি, চণ্ডী বা দুর্গায় এই আর এক প্রকার ।

লৌকিক উপাখ্যান বা কাব্যনিক গল্প লইয়া যেমন শক্তিদেবীর
মাহাত্ম্য প্রচারার্থ কাব্য রচিত হইয়াছে, পৌরাণিক বা ঐতিহাসিক

*চণ্ডীকাব্যের উদ্দেশ্য বোধ হয় কতকটা বুঝা যায় । মনসামঙ্গলে চাঁদ সদাগরের
উপাখ্যান হইতেও এইরূপ উপলক্ষি হয় । শীতলা-মঙ্গলে চল্লকেতু রাজার কথা হইতেও
এই ভাবই পাওয়া যায় । শক্তি দেবীর নানা মূর্তি । মনসা, শীতলাও শক্তি-বিশেষ ।

আখ্যানের সহিত জড়িত করিয়াও সেইরূপ কোন কোন কবি শক্তি-বিষয়ক মঙ্গলকাব্য প্রণয়ন করিয়াছেন। আমরা এক খানির ঈষৎ পরিচয় দিব—দ্বিজ রামচন্দ্র প্রণীত “দুর্গামঙ্গল” ।

প্রসিদ্ধ নলোপাখ্যান মহাভারতে যে রূপ আছে, মহাকবি শ্রীহর্ষ বিরাট কল্পনার সাহায্যে উহাকে তদপেক্ষা বিস্তৃত ও নানা বর্ণে চিত্রিত করিয়াছেন; বাঙ্গালী কবি রামচন্দ্র উহার সহিত আব কিছু কল্পনা ও তদানীন্তন বাঙ্গালী সমাজের চিত্র সম্বলিত কবিতা এই দুর্গামঙ্গল কাব্যের অবয়ব গঠিয়াছেন। এই কাব্যের নায়ক নায়িকা সংক্রান্ত ঘটনাবলীর মধ্যে দুর্গাপূজা ও দুর্গানবনী ব্রতের কথা নিশাইয়া কবি কাব্যের নামের সার্থকতা সম্পাদন করিয়াছেন। নৈষধকার সবদৃষ্টিকে দেখাইয়া ছিলেন, আমাদের কবি ভগবতী দুর্গাকেই দময়ন্তীর সখীরূপে স্বয়ম্বর-সভায় টানিয়াছেন। কবির রচনার উৎকৃষ্ট অংশগুলি আদিবস-নিষিক্ত, —রচনা-কাল ভারতচন্দ্রীয় যুগের কাছাকাছি প্রকাশ করিয়া দেয়।

আমরা অত্র হইতে একটু তুলি—

একদিন সখী সঙ্গে	দময়ন্তী মন রঙ্গে	পুষ্পবনে করিল প্রবেশ ।
স্তবকে স্তবকে ফুল	ভ্রমে গন্ধে অলিকুল	গন্ধবহ গমন বিশেষ ॥
পাতিয়া অঞ্চল পাতি	তুলে পুষ্প নানা জাতি	কেহ দিল খোঁপায় চম্পক ।
বকুল কুহুসে মালা	গাঁথে হার কোন বালা	কোন সখী তুলিল অশোক ॥
কোন সখী দিয়া তুলে	মল্লিকা মালতী ফুলে	হার গাঁথি পরিল গলায় ।
কোন সখী হার নিল	দময়ন্তী গলে দিল	কোন সখী সখীরে সাজায় ॥
বন্ধ ছিল হংস সত্যে	হেনকালে গেল মর্ত্যে	উপনীত দময়ন্তী কাছে ।
হংস হেরি রাজকন্যা	সঙ্গে কেহ নাহি অস্তা	ধরিতে ধাইল পাছে পাছে ॥

প্রায় দুই শত বর্ষ পূর্বেকার বাসর-ঘরের চিত্রটুকু দেখাই—

অস্তঃপুরে নারীগণ করয়ে কৌতুক ।	রাজার রমণী আসি দিলেন যৌতুক ॥
কীরখণ্ডা ভোজন করয়ে দৌহে মিলি ।	বাসরে বসিয়া বর কন্যা করে কেলি ।
কুহুর শয্যার নল জাগে বিস্তারনী ।	কৌতুক করিছে আসি যত সহচরী ॥

আপনি রসিক নল তাহে রসকুপ ।	রসিকা সহিত রসে ভাসে নল ভূপ ॥
রসিকা রমণী মেলি কেহ ধরে ঝুটি ।	কোন কোন সহচরী দিল কান-লুটি ॥
কপূর লবঙ্গ সহ তাখুল পুরিয়া ।	কোন সখী নল করে দিলেক তুলিয়া ॥
রমণী যুবতী যত রসিকা সাগর ।	নল রাজা রসে ভাসে বিবাহ বাসর ॥
•এই রূপ নল রাজা জাগিল রজনী ।	বিরচিল রামচন্দ্র ভাবিয়া ভবানী ॥

প্রায় আমাদের এখনকারই মত । তবে এ রসিকতা কমিয়া আদি-
তেছে ।

চণ্ডীমঙ্গল, দুর্গামঙ্গল, কালিকামঙ্গল প্রভৃতি অনেকগুলি মঙ্গলকাব্য
এবং শুভচণ্ডী (বা সুবচনী) পালা বঙ্গীয় কাব্য-সাহিত্যে আছে, ইতি-
পূর্বে বলা হইয়াছে । চণ্ডীদেবীর মাহাত্ম্য প্রচারই এই সকল কবির
উদ্দেশ্য—স্পষ্ট বুঝা যায় । কবিগণ দেখাইয়াছেন—

“সকলই তোমার ইচ্ছা ইচ্ছাময়ী তারা তুমি ।

পক্ষে বন্ধ কর করী পক্ষকে লজ্বাও গিরি

কারে দাও মা ইন্দ্র পদ, কারে কর অধোগামী ॥”

কিন্তু দেবীর প্রতাপ প্রভাব দেখাইতে গিয়া কবিগণ সময়ে সময়ে মাহাত্ম্যের
নাস্তানাব্দ করিয়াছেন মনে হয় । মায়াময়ী ভক্তবৎসলী—প্রকৃত
ভক্তের শ্রীবৃদ্ধি সাধন করিবেন, তাহাকে বিপদ আপদ হইতে উদ্ধার
করিবেন, অভক্তকে বিপদে ফেলিয়া নাকানিচোবানি খাওয়াইয়া পরি-
ত্রাণ করতঃ তাহাকে ভক্ত করিয়া তুলিবেন—এ সকল লীলা, কবি-কাহিনী
বুঝা যায় ; কিন্তু তাই বলিয়া দেবারাধ্যা মহাদেবী ভক্তের যে কোন কার্যে
—শ্রায় হুক, অশ্রায় হুক, স্পষ্ট সামাজিক নীতির মূলে কুঠারাঘাত
হইলেও—সাহায্য করিতে অগ্রসর হইবেন, একরূপ গল্প ~~কল্প~~ জগজ্জননীর
মাহাত্ম্যপ্রচারের অবরদস্তী পস্থা, এবং প্রকৃতি কবির শক্তির অপব্যবহারের
নিদর্শন বলিয়া গণ্য করাই উচিত ।

শেষোক্ত এই জাতীয় চণ্ডীকাব্যের মধ্যে ভারতচন্দ্রের অনন্দামঙ্গল

সর্বশ্রেষ্ঠ ; এই শ্রেণীর কবির মধ্যে ভারতচন্দ্র সর্বপ্রধান । পূর্বেই বলা হইয়াছে সুপ্রসিদ্ধ বিদ্যাসুন্দরকাব্য অনঙ্গদানঙ্গলের শাখা মাত্র ।

বিদ্যাসুন্দরের উপাখ্যান বহু পূর্বকাল হইতে বঙ্গদেশে প্রচলিত, তাহার প্রমাণ পাওয়া যায় ।

বিদ্যাসুন্দরাস্তর্গত বিখ্যাত চোর-পঞ্চাশৎ—বিদ্যাপক্ষে কালীপক্ষে দ্ব্যর্থবাচক—শ্লোকমালা বরকুচি-রচিত বলিয়া প্রবাদ আছে । বরকুচি রাজা বিক্রমাদিত্যের সমকালিক ।

কেহ কেহ কহেন, চোর-পঞ্চাশৎ শ্লোক-মালা “চোব” নামক প্রায় ৮০০ বৎসরের প্রাচীন কোন কবির রচিত ; ইহার প্রকৃত নাম ছিল বিহ্লন ।

সংস্কৃত ভাষায় রচিত বিদ্যাসুন্দর ২১৩ খানি পাওয়া গিয়াছে, বিশেষ প্রাচীন বলিয়া বোধ হয় না ।

বঙ্গীয় কবিগণ বিদ্যাসুন্দর উপাখ্যানকে কালী নামের সহিত সংশ্লিষ্ট রাখিয়া চণ্ডীকাব্যের আয় উহাতেও দেবীমাহাত্ম্য প্রচার করিবার প্রয়াস পাইয়াছেন ।

১৫৯৫ খৃষ্টাব্দে বিরচিত কায়স্থ-কবি গোবিন্দদাস প্রণীত একখানি “কালিকামঙ্গল” পাওয়া গিয়াছে, তাহার মধ্যেও বিদ্যাসুন্দরের গল্প বিদ্যমান ; তাহাতে ঘটনাস্থান ও চরিত্রবর্গের নাম লইয়া প্রভেদ আছে । সে কাব্যে বর্তমান নাই, রত্নপুর আছে ; কাঞ্চীপুর নাই, কাঞ্চননগর দৃষ্ট হয় ; হীরামালিনীর স্থলে রত্না মালিনী পাওয়া যায় । গোবিন্দদাস চট্টগ্রামবাসী কবি, তাহার বিদ্যাসুন্দরে শ্লীলতার অভাব আদৌ নাই । গ্রন্থখানি কালীমাহাত্ম্য-জ্ঞাপক ও ধর্মতত্ত্ব-পূর্ণ । এই কাব্যের একটি শিব স্তোত্র—গান—

জয় শিব শঙ্কর তহঁ গতি ।

জয় দেবনাথ জগত-তারণ চরণ-সরোরুহে বহু মিনতি ।

স্বরনদী-চল্লিম-মুকুট মাল ভূষণ ফণি-মাল-কুম্বল শোহে শ্রুতি ।
 টলমল ত্রিনয়ন ঝাল আধ মিলন রক্ত-ধরাধর অঙ্গভ্রুতি ॥
 স্বর-রিপু-ত্রিপুর-হর দাহন অবলেহন সীম বরণ শিব যোগ-পতি ।
 বিলসতি যোগ ভোগ ভব বাসন দীন-শরণ জয় গৌরী-পতি ॥

রাগ—তুরি ।

নৌমি নন্দিকেশ ঠাশ কণ্ঠে কালকূট বিষ
 নীলকণ্ঠ নাম রাম দেবদেব বন্দনী ।
 অঙ্ক অঙ্ক গৌরী সঙ্গ মৌলী কেলি চতুরঙ্গ
 অঙ্ক ভঙ্ক অতি রঙ্গ সোহে জহু-নন্দিনী ।
 রঙ্গনাথ লোকপাল অঙ্ক অঙ্ক বাঘ-ছাল
 ব্যোমকেশ শেষমাল ভালে ইন্দু মোহিনী ॥

তিন শত বৎসরের অধিক প্রাচীন এই গোবিন্দদাস-বিরচিত (কালিকা-
 মঙ্গল) বিদ্যাসুন্দরে স্থলে স্থলে কবিত্ব সুন্দর ।

কোন কোন সমালোচকের মত,—মুসলমান যুগের শেষাশেষি, যখন
 দেশে হিন্দু-মুসলমানে খুব মেশামিশি হইয়াছে এবং হিন্দু কবিগণ মুসল-
 মানী কাব্য-সাহিত্য-রসের রসিক হইয়া উঠিয়াছেন, তখন তাঁহারা কেহ
 কেহ নামে মাত্র দেবসংস্রব রক্ষা করিয়া মুসলমানী কাব্যোপাখ্যান
 সমূহের ভাবের দ্বারা আপন আপন কাব্য শোভিত করিতে গিয়া বিকৃত
 করিয়া ফেলিয়াছেন । উদাহরণ স্বরূপ সেই সমালোচকগণ বিদ্যাসুন্দরের
 হীরা মালিনী, বিছ ব্রাহ্মণী প্রভৃতি চরিত্রের উল্লেখ করেন । এরূপ
 চরিত্র হিন্দু সাহিত্যে বিরল কিন্তু মুসলমান কাব্য-উপন্যাসে ভূরি ভূরি
 আছে ।

গোবিন্দ দাসের পর আর এক খানি বিদ্যাসুন্দর পাওয়া গিয়াছে—
 কবি কৃষ্ণরাম রচিত । ইহা বোধ হয় রামপ্রসাদ ভারতচন্দ্রের রচিত
 কাব্যের ৪০।৫০ বৎসর পূর্ববর্তী । ইহার মধ্যে অশ্লীলতা দোষ যথেষ্ট
 বিদ্যমান । এই সময় হইতে বিদ্যাসুন্দর কাব্যে অশ্লীলতা প্রবেশ লাভ

করিয়াছে দেখা যায় । কিন্তু কৃষ্ণরামের বিদ্যাসুন্দবেণু ঘটনা-স্থল বর্ধমান নহে । কৃষ্ণরামে মালিনীর নাম বিমলা । এই কাব্যে মালিনীর বেসাতীতে আমরা দেখিতে পাই—

অগুরু চন্দন চূষা চাইতে চাইতে ।
জায়কল লবঙ্গ প্রসাদ মাত্র নাই ।

চক্ষু টিকরিয়া যায় আছে কি পাইতে ॥
আনিয়াছি কিছু কিছু বলি আমি তাই ॥

পাঠক বুঝিতে পারিবেন ভারতচন্দ্রের মালিনী কোথা হইতে হাটের হিসাব নিকাশ করিতে শিখিয়াছেন । সুন্দরের বিদ্যাসুন্দর দোড় বুঝিতে কৃষ্ণরামেও আছে—

“বুঝিয়া বিদ্যার মনে বাড়িল আশ্লাদ ।
সুন্দর কেমন কবি বুঝিতে পারিনী ।

হেনকালে ময়ূর করিল কেকানাদ ॥
সখীরে জিজ্ঞাসা করে কি ডাকে স্বজন

ভারতচন্দ্রী বিদ্যাসুন্দরেও এখানটা ঠিক এমনই ।

এ সকলও নবদ্বীপের রাজ-কবির ধার করা জিনিষ, কিন্তু তিনি জিতিয়া গিয়াছেন স্বাকার করিতেই হয় ।

কৃষ্ণরামের দেখাদেখিই হটক আব যে কাবণেই হটক, ইহার পরেই পরম সাধক কবি রামপ্রসাদের বিদ্যাসুন্দর—তাহার ভিতরও লজ্জা-ধীনতার চূড়ান্ত । এক এক স্থলে সাধক কবি এ বিষয়ে ভারতচন্দ্রকেও ছাড়াইয়া উঠিয়াছেন মনে হয় । বিদ্যার গর্ভ লইয়া মায়ে ঝিয়ে কথা-কাটাকাটি কবিরঞ্জনর কাব্যে যেরূপ ভাবে আছে তাহা মেছো-হাটাতেই শোভা পায় । রামপ্রসাদের হীরা মালিনী জ্ঞান-পাপী ।

কবিরঞ্জন রামপ্রসাদের বিদ্যাসুন্দরে ঘটনা-স্থান বর্ধমান । কেহ কেহ বলেন, বর্ধমানরাজ্য কর্তৃক ভারতচন্দ্র অল্পবয়সকালে উৎপীড়িত হইয়াছিলেন ; বিদ্যাসুন্দর কাব্যে কবি বর্ধমান নাম বসাইয়া তাহার শোধ তুলিয়াছেন । কথাটা ঠিক মনে হয় না । রামপ্রসাদ ও বর্ধমান-রাজ কর্তৃক নিৰ্ব্বাসিত হন নাই, তিনি বর্ধমান-রাজবাড়ীর উপর ঝাল ঝাড়ি-

লেন কেন? এমন কথাও কেহ কেহ বলিয়াছেন—নবদ্বীপাধিপতি রাজা কৃষ্ণচন্দ্রের বর্দ্ধমান-রাজ্যেব সহিত বিষয়কর্ম লইয়া মনোমালিন্য ছিল; তিনিই আপন সভা কবিদ্বয়ের দ্বারা এই আদি-রস-প্রধান কাব্যের ঘটনাস্থল বর্দ্ধমান করাইয়াছেন। এ অনুমান যথার্থ হইলে রাজা কৃষ্ণচন্দ্রের ঘোরতর অপযশের কথা।

যাহাই হউক, ঘটনাস্থল যে কল্পিত, সে বিষয়ে সন্দেহ নাই। কিন্তু আমরা এমনই কুৎসা-প্রিয় জাতি, এখনও অনেকের ক্রম ধারণা, বিদ্যা-সুন্দরের ঘটনা বাস্তবিকই বর্দ্ধমানে হইয়াছিল! শুনা যায়, গুণগ্রাহী প্রবীণ সমালোচক পণ্ডিত রানগতি জায়দেব মত লোকও “বিদ্যা, সুন্দরের জায় অলৌকিক কাণ্ড কোথাও কখন বাস্তবিক কি ঘটে” লিখিয়াও সুন্দরের সুড়ঙ্গ ও মালিনীর বাসা খুঁজিতে বর্দ্ধমানময় ঘুরিয়া বেড়াইয়াছিলেন! অবশ্য স্বীকার করিয়াছেন—লাভ হইয়াছে শুধু উইএর টিপি আর রাজপথের ধূলা।

ভারতের প্রায় সমসময়ে নিধিরাম নামে এক কবি এক খানি বিদ্যাসুন্দর রচনা করিয়াছেন—নামে “কালিকামঙ্গল”; এ কাব্যেও ঘটনাস্থল বর্দ্ধমান নহে—উজ্জয়িনী।

• ভারতচন্দ্রের কিছু পরে আর এক খানি বিদ্যাসুন্দর কবি প্রাণারাম রচনা করেন। এই দুইখানি কাব্য নগণ্য বলিলেও চলে।*

নিধিরামের “কালিকামঙ্গল” নামক বিদ্যাসুন্দর হইতে কয়েক ছত্র উঠাইয়া দেখাই,—বিদ্যার আগারে সুন্দরের প্রথম আবির্ভাব—

দুই জনের চারি চক্ষু হইল দরশন । সাক্ষাতে দেখিলো যেন দ্বিতীয় মদন ॥
লজ্জা পাইয়া বৈদগ্ধী রৈলো খাটের হেটে । ইষদ হাসিয়া বীর বৈসে স্বর্ণখাটে ॥
হরিষে কুমারী করে লাস অভিলাস । কাহার ঘরের চোর আইলো মোর পাশ ॥

* প্রাণারাম চক্রবর্তীকে কেহ কেহ ভারতের পূর্ববর্তী বলিয়া গ্রহণ করিয়াছেন।

কোথায় নাগর চোর আইলো মোর ঘরে ।
কি কারণে হাসে চোর কার কিবা দেখে ।
ওহে সখি কি আশ্চর্য্য দেখরে জাগিআ ।

গৃহস্থের না গগি বৈসে খাটের উপরে ॥
না করে এমত কাজ লজ্জা যার থাকে ॥
চোরে উপদ্রব করে কিসের লাগিআ ॥

* * * * *

উপেক্ষি মরণ ভয় কেনে হইলো সাধ ।

এরূপ ঘোবন মোর চোরের প্রমাদ ॥

সুন্দর এখানে “বীর” স্মৃতিবাং বিজ্ঞাকে খাটের নীচে লুকাইতে
হইয়াছে ।

বলা বাহুল্য, ভারতচন্দ্রের বিজ্ঞাসুন্দরই পূর্বের পরের এই নাম-
ধারী সকল কাব্যকে ডুবাইয়া দিয়াছে ।

একই বিষয় দুই কবি যখন বর্ণনা করিয়াছেন, উভয়ের মধ্যে এক
জনের কাব্য যখন নিশ্চিতরূপে শ্রেষ্ঠ এবং তুলনায় সমালোচনা যখন
আমাদের অভিপ্রায় নহে, তখন কবিতা-হিসাবে নিকৃষ্টের পরিচয় লইতে
বাওয়া বৃথা । ইহা সত্য হইলেও রামপ্রসাদ যখন একজন প্রকৃত কবি
এবং তাঁহার বিদ্যাসুন্দর যখন ভারতচন্দ্রের পূর্বগামী—আদর্শ বলিলেও
চলে—তখন বয়োজ্যেষ্ঠের কিঞ্চিৎ সংবাদ লইতে দোষ নাই ।

রামপ্রসাদের বিদ্যাসুন্দরের প্রধান বিশেষত্ব—তাঁহার ভাষা । রাজা
কৃষ্ণচন্দ্রের সময়ে নবদ্বীপে সংস্কৃত ভাষার যে বিশেষরূপ চর্চা চলিতেছিল,
তাহা এই কাব্য হইতে বেশ বুঝা যায় । কবি স্থলে স্থলে কাব্যের
ভাষাকে সংস্কৃতের নৈকট্যযুক্ত করিয়া বোধ হয় তাঁহার কাব্যকে রাজ-
সভার উপযোগী করিতে গিয়াছিলেন ।

“সহজে কলঙ্কি মে তবাস্ত্র সম নহে।”

কিষ্কি—

“ক্ষেপ করে দশ দিক্ লোষ্ট্র বিবর্কনে ।”

প্রভৃতি ছাড়িয়া দিলেও—

নহে সুখী সুখী নিরখি নন্দিনীরে ।

অসম্বর অস্বর অস্বর পড়ে শিরে ॥

জাবহারা তারাকারা ধারা শত শত ।

গো-বুগে গলিত ধারা তৃষ্ণা নিষ্ঠাগত ॥

বিগলিতকুম্বল জলদপুঞ্জ ছটা ।

নিরানন্দ গতি মন্দ জিনিয়া বরটা ॥

কিবা—

দগ্ধিত ছুর্গতি দেখি	দক্ষ বিজয়াজ-মুখী	দুঃখ-সিদ্ধ উখলিয়া উঠে ।
ধরাভলে ধনী পড়ে	ধীহারা ধূচর বাড়ে	ধড়ে প্রাণ নাহি বর্ষ ছুটে ।
নরনে নির্গত নীর	নিশার নিয়গা তীর	নাথার্থে পদ্মিনী বেন জরা ।

বা—

কাঁপরে কেপর রূপা কলতঃ কর গো কৃপা কিকিরে কিয়াও প্রাণনাথে ॥

এ সকল কটমট বাক্য-নিছাস পাঠ করিয়া, যমক-রূপক-অনুপ্রাসের
ঘটা দেখিয়া, হতবুদ্ধি হইয়া, কবির নিজের বাক্যেই আমাদের বলিতে হয়—

কালীকঙ্করের কাব্য কথা বুঝা ভার ।

বুঝে কিন্তু সে কালী অক্ষর হৃদে যায় ॥

অবশ্য সর্ব স্থলেই ভাষা এইরূপ নহে ; স্থলে স্থলে প্রসাদগুণও লক্ষিত
হয় ; কিন্তু কবির অলঙ্কার-শাস্ত্রের দিকে ঝাঁক সর্বত্রই দৃষ্ট হয় ।

যথা—

ডুবিল কুরঙ্গ-শিশু মুখেন্দু-স্থধার । লুপ্ত গাত্র ভক্ত মাত্র নেত্র দেখা যায় ॥

কিবা—

“উথলে বিরহ-সিদ্ধ ভাঙ্গে শাস্তি-সেতু । মনোমীন ধরিল ধীবর মীলকতু ॥”

অথবা—

“চন্দ্র মধ্যে চন্দ্র দীপ্ত স্ফন্দন বিন্দু ॥

কোথাও বা—

“জল-শৈবালের প্রায় মন নহে স্থির । কণেক বিবেক কণে বিনয়ে শরীর ॥”

আবার কোথাও—

ভূতলে আছাড়ে গা কপালে কঙ্কণ ঘা বিন্দু বিন্দু বহে পড়ে রক্ত ।

তাছে শোভে চমৎকার অশোক কিংগুক হার গীথা চাঁদে বেন দিল ভক্ত ॥

মধ্যে মধ্যে ভাবের দারিদ্র্য স্পষ্ট, কষ্ট-কল্পিত ভাষা ও ছন্দই দৃষ্টি আকর্ষণ
করে—

কোন বর্ষ হেন কর্ষ গোড়ে বর্ষ গাত্র চর্ষ দিগা দিব পাহকা চরণে ।

হৃদয়েশ এই বেশ পায় রেশ কৃপা-লেশ কর ভাই অকাল বরণে ॥

কিছা—

জ্ঞানহারা গো-মধ্যা গো-যুগে জল করে। ধূলার ধূসর ধড় ধড়কড় করে।

কোন কোন স্থল একেবারে হেঁয়ালী—

যার বাটী যার তার নাকে আনে দম। কয়েকতে চুরচুর নদারদ গম ॥

এ প্রকার ভাষা বা শব্দযোজনা হামারসেরই উদ্বেক করে।

রাম প্রসাদ একজন প্রকৃত কবি, তাঁহার মত লোকের রচনা সকলের অবধান-যোগ্য, সেই কারণেই আমরা এত কথা তুলিয়াছি। কবির সঙ্গীতগুলির ভাষা কেমন সহজ সরল ভাবের উৎস, আবার সেই লেখনী-প্রসূত কাব্যের ভাষা কিরূপ বিসদৃশ দেখিতে পাইতেছেন। (বলিয়া রাখি, কবির “কালী-কীর্তনের” ছ একটি গানও সংস্কৃত শব্দ মিশ্রিত হইয়া অপক্লপ শুনায়।)

আমরা রাম প্রসাদ রচিত কবিরঞ্জন বিদ্যাসুন্দর হইতে সাময়িক চিত্র ছ এক খানি উঠাইয়া কবির নিকট হইতে আপাততঃ বিদায় গ্রহণ কবি, পরে আবার সাক্ষাৎ হইবে।

বিদ্যার ঘরে সুড়ঙ্গ, সেই পথে তল্লাস করিতে করিতে চোর ধরা পড়িয়াছে, সহরে সোরগোল কেমন—

সহরে শুভব উঠে একে শত শত। গল্প বাডে বড়ই আঠার মেসে যত।
 দরজায় বসে কেহ মণ্ডলের ঠাট। পথের মানুষ ডেকে লাগাইছে হাট।
 এক সরা সরা টিকা হাঁকা চলে ছটা। পোয়া দেড শুডাকু তামাকু চৈকি কুটা।
 হেঁসে কহে তোনার শুনেছ তাই আর। শুনিলাম এমনি আশ্চর্য্য সমাচার।
 হাত-কাটা একটা মানুষ গেল করে। চোরের সহিত নাকি ছিল ছটা মেয়ে।

তাম্বকুট-সেবী করুণাপ্রিয় নিকর্ম্মা বাঙ্গালীর ষথাষথ চিত্র।

কবি ছিলেন ঘোব শাক্ত, বৈষ্ণব বৈরাগী তাঁহার চক্ষের নিষ; বৈষ্ণব ধর্ম্মের অধঃপতনও বোধ হয় সে সময়ে বিলক্ষণরূপ হইয়াছিল। ভাল মন্দ একত্র করিয়া একখানি স্পষ্ট চিত্র—

দশ বিশ জনে ধরে ব্রজবাসী বেশ ।
কটিতে কোপীন মাত্র তাহাতে গিরসু ।

কত সব চুল কত মুড়াইল কেশ ॥
সদা করে কেবল উক্ষণ নাম-রস ॥

*

*

*

*

খাসা চীরা বহিবসি রাঙা চীরা মাথে ।
মুঞ্জ মুঞ্জ ছড়া গলে ঠাই ঠাই ছাব ।
পৃথদেশে গ্রন্থ ঝোলে ধান সাত আট ।
এক এক জনার ধুমডী দুটি দুটি ।
ভুগলামি ভাবে ভাব জন্মে থেকে থেকে ।
সে রসে রসিক নবশাপ লোক যত ।
সমাদরে কেহ নিয়া যায় নিজ বাড়ী ।
গোষ্ঠি শুদ্ধ খাড়া থাকে বাবাজীর কাছে ।
নানা রস ভুঞ্জায় শোয়ায় দিবা খাটে ।
বৈষ্ণব বন্দনা গ্রন্থ সকলে পড়ায় ।
কেমন কলির ধর্ম কব আর কি ।

চিকণ শুধড়ী গায় বাঁকা কোঁৎকা হাতে ॥
দুই ভাই ভেঙ্গে তারা সইছাড়া ভাব ॥
ভেকা লোকে ডুলাইতে ভাল জানে ঠাট ॥
দুই চক্ষু লাল গাঁজা ধুনিবার কুটি ॥
বীরভদ্র অদ্বৈত বিধম উঠে ডেকে ॥
উঠে ছুটে পায়ে পড়ে করে দণ্ডবত ॥
ভাল মতে সেবা চাই করে তাড়াতাড়ি ॥
মনে মনে ভয় অপরাধী হয় পাছে ॥
শেষে মেয়ে পুরুষেতে পত্র শেষ টাটে ॥
ছত্রিশ আশ্রম নিয়া একত্রে জড়ায় ॥
মজাইল গৃহস্থের কত বহু ঝি ॥

এই পর্য্যন্তই থাক্ ।

রাজা কৃষ্ণচন্দ্রের মত নিষ্ঠার উৎসাহ-দাতা বড়লোক এই হতভাগ্য বঙ্গদেশে তখনই উন্মূগ্রহণ করিয়াছেন । তিনি রামপ্রসাদকে কিছু জমী ও “কবিরঞ্জন” উপাধি দান করেন ; রামপ্রসাদ প্রতিদান স্বরূপ কবিরঞ্জন নামক এই বিদ্যাসুন্দর কাব্য বাণাকে উপহার দেন * এতদ্ভিন্ন “কালীকীর্তন,” “কৃষ্ণকীর্তন” নামক আবণ্ড দুইখানি সঙ্গীত-গ্রন্থ প্রসাদ-কবির রচিত দেখিতে পাওয়া যায় । “কালী কীর্তনের” রচনাগুণেরও অনেকে সুখ্যাতি করিয়া থাকেন ।

* রামপ্রসাদের বিদ্যাসুন্দরও সমাপ্তি কালে “অষ্টমঙ্গলা” বলিয়া উল্লিখিত হইয়াছে । কিন্তু কাব্যখানি উপস্থিত যে আকারে পাওয়া যায়, তাহাতে অষ্টমঙ্গলা দাঁড়ায় না । অতএব ইহার পূর্বভাগ—ভারতচন্দ্রের অষ্টমঙ্গলের স্থায় কতক ছিল ইদানীং লোপ পাইয়াছে, অনুমান করিয়া লওয়া যাইতে পারে । পরভাগে কিছু অতিরিক্ত বিষয় আছে ।

এইবার আমরা সঙ্কটস্থলে আসিয়া পহুঁছিলাম—ভারতচন্দ্র ।

কাহারও কাহারও মতে ভারতচন্দ্র রায় গুণাকর বঙ্গের সর্বপ্রধান কবি ; কেহ কেহ বা তাঁহার নাম উচ্চারিত হইলে মুখ না বাঁকাইয়া থাকিতে পারেন না । ভারতচন্দ্রের দোষগুণের অনেক কথা আমরা ইতি-পূর্বেই বলিয়াছি ।

ভারতচন্দ্রের প্রতিভা অসাধারণ । তাঁহার শব্দ-মস্তুর গুণে তিনি পুরাতনস্য পুরাতনকে নূতন করিয়া তুলিয়াছেন । নিন্দনীশ, ভদ্রসমাজে প্রকাশ্যভাবে অবর্ণনীয় বিষয়কেও এমন ভাবে সাজাইয়া দেখাইয়াছেন যে বাঙ্গালী জাতি তাঁহার লেখনীর নিকট বিক্রীত হইয়া রহিয়াছে ।

ভারতচন্দ্রের গ্রন্থে অশ্লীল অংশ যে বড় বেশী তাহা নহে ; কিন্তু যাহা আছে তাহা সাধারণের পক্ষে এমন চিত্তাকর্ষক রূপে বর্ণিত যে প্রায় এক শতাব্দী ধরিয়া দেশের কাব্য-সংসারে সে বর্ণন নিপ্লব উপস্থিত করিয়াছিল । বিজ্ঞানসুন্দরের পালা, হীরা মালিনীর অভিনয়—যাত্রার, গানে, পাঁচালীতে, ছড়ায়, রঙ্গরহস্যে বহু বৎসর ধরিয়া দঙ্গবানীকে মাতাইয়া রাখিয়াছিল । সে এক দাক্ষিণ দেশের দোর ; অনেকে এই মন্ততার মূল-কারণ বলিয়া ভারতচন্দ্রকেই নির্দেশ করেন । কিন্তু আমরা দেখিয়াছি তাঁহার সমকালিক কবি, পরন্তু ভক্তিপ্রাণ সাধক রামপ্রসাদও এ বিষয়ে দোষী কম নহেন । ইহাদের পূর্বেও এ দেশের আমেজ যে পাওরা যায় না, এমন নহে ।* ভারতচন্দ্র সময়ের শিশু, সাহিত্য সাময়িক সমাজের দর্শন ।

* বৈকব কবিগণের কথা অবশ্য ছাড়িয়া দিতে হইবে, সে সব ঠাকুর দেবতার কথা । ভারতচন্দ্রের বহু পূর্বের কাব্য মণিক গাঙ্গুলীর ধর্মমঙ্গলেও দেখা যায়—(বাকুইপাড়া, হরিকার পালা, গণকাটা পালা দ্রষ্টব্য ।)

“বুক পুরুষ হয়ে বুবতীরে ডর ।

‘ভাল দেখে একটাকে শাপটিয়ে ধর ॥”

অধুনা ইংরাজী সাহিত্য পাঠে, ইংরাজী কাব্য-রসান্বাদনে আমাদের যে রুচি দাঁড়াইয়াছে, ভারতচন্দ্রের সময়ে তাহা আদৌ ছিল না । ভারতচন্দ্র কেন, বোধ হয় ৬০।৭০ বৎসর পূর্বে পর্য্যন্ত এ দেশেই ছিল না । আবার আমাদের একালের রুচিও সেকালের লোকদিগের হয়ত বিশ্বয় উৎপাদন করে । আজ আমরা Venus de Medicis নগ্ন মূর্তি দেখিয়া শিল্প-মাধুর্য্যো আশ্চর্য্য হই, প্রাচীন লোকেরা দেখিলে হয় ত এক হাত জিহ্বা বাহির করিয়া বসেন । সময়ক্রমে রুচিরও পরিবর্তন হয় ।

অশ্লীলতা দোষের জন্ম ভারতচন্দ্রের নাম উচ্চারণ করিতে পাশ্চাত্য-সভ্যতা গর্বে দৃপ্ত যে সকল সমাজ-সংস্কারকের কণ্ঠ-তালু শুষ্ক হয়, তাঁহাদের নৈতিক উন্নতির জন্ম ধনুবাদ দিতে হয়, কিন্তু তাঁহাদের অবগতির জন্ম একসময়কার ইংরাজী সাহিত্যের খবর কিঞ্চিৎ দেওয়া যাইতে পারে । একজন সমীচীন সমালোচক লিখিয়াছেন—

The wits of the Restoration from Dryden down to Dufey, are open to the same objection. The "Plain Dealer" and "The Country Wife" are of a more immoral tendency

অনুব্রত—

পুন্নের রমণী মোরা পিরিতকে মরি। রসিক পুরুষ পেলে হার করি পরি ।

কোথাও বা—

বুকের বসন তুলি খল খল হাসে ।

তারপর "কণক মহেশের" বিশেষরূপ পরিচয় দিয়া—

"প্রত্যহ আমার পারে মাথাবেন তেল ।"

অপরত্র— "দেখিয়া মদন বদন তোরা । জাগিয়া স্ত্রীবনে করিল জোর ।"—

প্রভৃতি কবি-উদগারে বুঝা যায়, বঙ্গে পঞ্চিল আদিরসের শ্রোতের আদি উৎস ভারতচন্দ্র নহেন । অবশ্য বলা চলে এ সব নটিনীদের কথা ।

মাণিক গাঙ্গুলীর ধর্মমঙ্গল বঙ্গীর সাহিত্য-পরিবৎ প্রকাশিত করিয়াছেন ।

than even Vidya Sundar.....The male characters in Wycherley's plays are not libertines merely but inhuman libertines ; the women are not merely without modesty but are devoid of every gentle and virtuous quality.

(Calcutta Review, Vol. xvii.)

কিন্তু যাহাই বলা যাউক না কেন, অশ্লীলতা নিশ্চয়ই অমার্জনীয় । আবার ক্ষমতাশালী প্রতিভাবান ব্যক্তির লেখনী হইতে সে অপবাধ অধিকতর নিন্দার যোগ্য সন্দেহ নাই ; কেন না সাধাবণে তাঁহাদের রচনা আগ্রহের সহিত পাঠ করে এবং প্রতিভাশূণ্য পুচ্ছগ্রাহীৰ দল তাঁহাদের অনুকরণে প্রবৃত্ত হয় ।

নবদ্বীপাধিপতি রাজা কৃষ্ণচন্দ্র বঙ্গ-সাহিত্যের বিক্রমাদিত্য বিশেষ । বাঙ্গালার দুইজন প্রধান কবি তাঁহার সভা-কবি ছিলেন । সাধক-শ্রেষ্ঠ রামপ্রসাদ রাঙ্গসভার মনোমত ফবনাইস যোগাইতে অপটু বিদায় উদীয়মান নবীন কবি ভারতচন্দ্র আসব গ্রহণ করেন । ভাবতচন্দ্রে মৌলিকতা অল্প, কিন্তু পরের সামগ্রী লইয়া, মাজিয়া ঘসিয়া, পদলালিত্যেব রসান চড়াইয়া এমন চাকচিক্যময় মনোমোহন করিয়া তুলিতে তিনি সক্ষম হইয়াছেন যে সে মূল জিনিষটার কথা লোকের আর মনেই আসে না, তাঁহার কারিগরীতেই বাহবা দিতে হয় ।

ভাবতচন্দ্রের অল্পদামঙ্গল মুকুন্দরামের (অভয়ামঙ্গল) চণ্ডীর অনুকরণ । প্রবাদ আছে, রাজা কৃষ্ণচন্দ্র কবিকে মুকুন্দরামের অনুকরণে কাব্য প্রণয়নে আজ্ঞা করিয়াছিলেন ।

ভারতচন্দ্র রাঙ্গ-সভার কবি, মুকুন্দরাম গ্রাম্য কুটিরবাসী কবি । দাবিজ্য গৃহস্থালী বর্ণনার মুকুন্দরাম শ্রেষ্ঠ, ধনীৰ ঐখ্যা-সন্তোগ বর্ণনার ভারতচন্দ্র শ্রেষ্ঠ । ভারতচন্দ্র যেখানে অনুকরণ করিয়াছেন, সেখানে মূলকে ছাড়াইয়া উঠিয়াছেন । মুকুন্দরাম স্বভাবে অনুগামী অধিক

ভারতচন্দ্রে শিল্পকলা বেশী । মুকুন্দরাম সৃষ্টিকুশলী কিন্তু ভারতচন্দ্রও
স্বভাব-কবি ।

গ্রন্থের আদিতে দেবদেবী বন্দনা, সৃষ্টি-কথন, দক্ষ যজ্ঞ, শিব, নিন্দা, সতীর
দেহত্যাগ, পার্শ্বতীর জন্ম ও তপস্যা, মদন-ভঙ্গ, রতি-বিলাপ, নাবদের ঘট-
কালি, শিব-বিবাহ, হরগৌরীক কোন্দল প্রভৃতি পৌরাণিক কাহিনী
ভারতচন্দ্র মুকুন্দরাম হইতে লইয়াছেন; তবে ব্যাস-কাশীর বিবরণ
প্রভৃতি অশ্রুত হইতে সংগ্রহ করিয়াছেন; মধ্যে মধ্যে কাশীখণ্ড হইতেও
তত্ত্ব-সংগ্রহ আছে ।

শাপভ্রষ্ট নায়ক নায়িকার জন্ম-পরিগ্রহ, ভগবতীর বৃদ্ধা বেশ ধারণ,
শক-শ্লেষ সহকারে দেবীর আত্ম পারচন্দ্র দান, মশানে রাজসেনার সহিত
দেবীর অমুচব বর্গেব যুদ্ধ, চৌত্রিশাক্ষরে দেবীর স্তুতি—এ সকলও
মুকুন্দবামেব অমুকবণ ।

ঝড় বৃষ্টি দ্বারা দেশ-বিপ্লান, দেশগমনোৎসুক পতির নিকট পত্নীর
বাক্যমাতী সুখ বর্ণন, সুপুরুষ দর্শনে নারীগণের নিজ নিজ পতি-নিন্দা,
পরিচারিকা বেসাতী—বাজাব করার পরিচয়—এ সকলও কবিকঙ্কণ
হইতে গৃহীত । উভয় কাব্যের অষ্টমঙ্গলাও একই ধরনের ।

হীরা মালিনীও রামপ্রসাদের, তবে ভারতচন্দ্রের হীরা আরও পাকা
চরিত্র ।

ভারতচন্দ্রের বিদ্যাসুন্দর আগাগোড়াই রামপ্রসাদের বিদ্যাসুন্দর
কাব্যের উপরই রঙ ফলানো—সংশোধিত সুমার্জিত সংস্করণ বলিলেই
চলে । ভাষা অনবজা, রস-সমাবেশ সমধিক ।

(আমরা দেখাইয়াছি, রামপ্রসাদের বিদ্যাসুন্দরও তাঁহার নিজস্ব
নহে) ।

ভারতচন্দ্রের প্রধান কাব্যের নাম অন্নদামঙ্গল ; বিদ্যাসুন্দর ও মান-

সিংহ তাহারই অন্তর্গত পালা বিশেষ । কিন্তু বিদ্যাসুন্দরের জন্মই ভারতের নাম । অনন্দামঙ্গলে—প্রধান আখ্যানে—স্থানে স্থানে বর্ণনা মনোরম হইলেও বিদ্যাসুন্দরের মনোহারীতে তাহা চাপা পড়িয়াছে ।

কবির অনন্দামঙ্গল (বিদ্যাসুন্দর নানসিংহ লইয়া) একখানি দস্তর মত অষ্টমঙ্গলা ।

ভারতচন্দ্রের রচনাশক্তির প্রকৃষ্ট পরিচয় আমরা গোড়াতেই রাজা কৃষ্ণচন্দ্রের সভাধর্ষণে পাই—

চন্দ্রে সবে বোল কলা হ্রাস বৃদ্ধি তার ।
পশ্চিমী মূদরে আঁধি চন্দ্রেতে দেখিলে ।
চন্দ্রের হৃদয়ে কালী কলঙ্ক কেবল ।
দুই পক্ষ চন্দ্রের অসিত সিত হর ।

কৃষ্ণচন্দ্র পরিপূর্ণ চৌষটি কলায় ॥
কৃষ্ণচন্দ্রে দেখিতে পশ্চিমী আঁধি মিলে ॥
কৃষ্ণচন্দ্রে হৃদে কালী সর্বদা উজল ॥
কৃষ্ণচন্দ্রে দুই পক্ষ সদা জ্যোৎস্নাময় ॥

শব্দযোজনায় বিষয়ে ভারতের ক্ষমতা অসাধারণ ইহা সর্ববাদীসম্মত ।

একটু নমুনা—শিবের দক্ষালয়ে যাত্রা (ভৃঙ্গঙ্গপ্রয়াতছন্দ)—

মহারুদ্ররূপে মহাদেব সাজে ।
লটাগট জটাছুট সংঘট গঙ্গা ।
কণাকণ কণাকণ কণী কল্প সাজে ।
ধকধক ধকধক অলে বহি ভালে ।
দলদল দলদল গলে মুণ্ডমালা ।
পূতা চর্পকুলী করে লোল কুলে ।
ধিরা তাধিরা তাধিরা ভূত নাচে ।
সহস্রে সহস্রে চলে ভূত দানা ।
চলে ভৈরবী ভৈরবী নন্দী কুন্দী ।
চলে ডাকিনী বোসিনী ঘোর বেশে ।
সিরা দক্ষবলে সবে বজ্র নাশে ।
অদূরে মহারুদ্র ডাকে গভীরে ।
সুন্দর অরাজে কহে ভারতী দে ।

বভ্রম্ভম্ শিঙ্গা ঘোর বাজে ॥
ছলচ্ছল টলটল কলকল তরঙ্গা ॥
দিনেশ প্রতাপে নিশানাথ সাজে ॥
বববম্ বববম্ মহাশক গালে ॥
কটি কট সচ্যমরা-হস্তিছালা ॥
মহা ঘোর আভা পিণাকে ত্রিশূলে ॥
উলঙ্গী উলঙ্গে পিণাচী পিণাচে ॥
হহকার হাঁকে উড়ে সর্পবাণা ॥
মহাকাল বেতাল তাল ত্রিশূকী ॥
চলে শাঁধিনী প্রেতিনী মুক্ত বেশে ॥
কথা না সরে দক্ষরাজে গুরাসে ॥
অরে রে আরে বক্ষ দে রে সতীরে ॥
সতী দে সতী দে সতী দে সতী দে ॥

অপর রস কিঞ্চিৎ—

কল কোকিল অলিকুল বকুল ফুলে ।	বসিলা অন্নপূর্ণা মণি দেউলে ॥
কমল পরিমল লয়ে শীতল জল,	পবনে চলচল উছলে কূলে ॥
বসন্ত রাজা আনি ছয় রাগিণী রাণী,	করিল রাজধানী অশোক মূলে ॥
কুমুমে পুনঃ পুনঃ ভ্রমর গুণ গুণ,	মদন দিলা গুণ, ধমুক ছলে ॥
যতেক উপবন, কুমুমে সুশোভন,	মধু মৃদিত মন, ভারত ভূলে ॥
মধুমা স প্রফুল কুমুম উপবন ।	সুগন্ধি মধুর মন্দ মলয় পবন ॥
কুহু কুহু কুহু কুহু কোকিল হুকারে ।	গুণ গুণ গুণ গুণ ভ্রমর ঝকারে ॥
সুশোভিত তরুলতা নবদল পাতে ।	তর তর ধর ধর ঝর ঝর বাতে ॥
অলি পীয়ে মকরন্দ কমলিনী কোলে ।	সুখে দোলে মন্দ বায়ে জলের হিলোলে ॥
ঘরে ঘরে নানা ছন্দে বসন্তের গান ।	সঙ্গে ছয় রাগিণী বসন্ত মুক্তিমান ॥
শুক তরু শুক লতা রসেতে মৃগরে ।	মৃগরীতে মুকুল আকুল মন করে ॥
তরুল প্রফুল কুমুম ছলে হাসে ।	তাহে শোভে মধুকর মধুকরী পাশে ॥

ভারতের ভাষাব প্রসাদ গুণ—শিব-বিবাহ কালে যেখানে—

ভবানীর ভাবে ভব চলিয়া চলিয়া

চলিয়াছেন, সে স্থলে স্পষ্ট প্রতীয়মান । কবির পরিহাস-রসিকতা ও
তন্মধ্যে ফুটিয়াছে ভাল । কোতুকী কেশবের কোতুক ও নারদের রহস্য—

কান্দে রাণী মেনকা চক্ষুর জলে ভাসে ।

নখে নখ বাজায় নারদ মুনী হাসে ॥

সেকালে ধারণা অনুসারে বোধ হয় পহেলা নম্বর কবিত্ব ।*

* ভারতের রতি-বিলাপে—

শিবের কপালে রয়ে	প্রভুরে আহতি লয়ে	না জানি বাড়িল কিবা গুণ ।
একের কপালে রয়ে	আরের কপাল দহে	আগুণের কপালে আগুণ ॥
অরে নিদারুণ প্রাণ	কোন পথে পতি যান	আগে যা রে পথ দেখাইয়া ।
চরণ রাজীব রাজে	মনঃশিলা গাছে বাজে	হৃদে ধরি লহ রে বহিষ্কা ॥

অনেকে ভুলিতে পারিবেন না । ইহাতে ভাবের মনোহারিত্ব আছে নিশ্চয়, কিন্তু
এখানে যে ভাবটি চাই, সেই শোক-ভাবের অভাব সমালোচকগণ অনুভব করিয়াছেন ।

নিম্নোক্ত ছড়াটির আমরা সুখ্যাতি করিব কি নিন্দা করিব ভাবিয়া
ঠিক পাই না—(ধরিয়া লইতে হইবে এটি জ্বীলোকের জ্ঞাধান)—

আই আই আই বুড়া কি এই গৌরীর বর লো ।

বিয়ার বেলা এরোর মাঝে হৈল দিগম্বর লো ॥

উমার কেশ চামর ছটা

তামার শলা বুড়ার স্রটা

তার বেড়িয়া কোঁফায় ফণী, দেখে আসে ছর লো ।

উমার মুখ চাঁদের চূড়া

বুড়ার দাড়ী শণের গুড়া

ছার-কপালে ছাই-কপালে, দেখে পায় ডর লো ॥

উমার গলে মণির হার

বুড়ার গলে হাড়ের ভার

কেমন করে ওমা উমা করিবে বুড়ার ঘর লো ।

আমার উমা মেয়ের চূড়া

ভান্ডা পাগল আই না বুড়া

ভারত কহে পাগল নহে ওই ভুবনেশ্বর লো ॥

আপামর সাধারণ বাঙ্গালী ভারতচন্দ্রে মুগ্ধ কেন, এই সব ছড়া হইতে
বুঝা যায় । “ভুবনেশ্বর” বলুন আর যাহাই বলুন—কবির হাতে ঈশ্বর
স্বপ্ন পাইয়াছে, আমাদের বুঝিতে বাকি থাকে না । কিন্তু এই পটের
অপর দিক—

আধ বাঘছাল ভাল বিরাজে

আধ পটেশ্বর সুন্দর সাজে

আধ মণিময় কিঙ্কিনী বাজে

আধ ফণী ফণা ধরি রে ।

আধই হৃদয়ে হাড়ের মালা

আধ ফণীময় হাত উজালা

আধ গলে শোভে গরল কালা

আধই সুধা মাদুরী রে ।

এক হাতে শোভে কণীভূষণ

এক হাতে শোভে মণিকঙ্কণ

আধ মুখে শুভ ধুতুরা ভঙ্কণ

আধই তাম্বুল পুরি রে ॥

ভাজে চুলুচুলু এক লোচন

কমলে উজল এক নয়ন

আধ আলো হরিতাল সুশোভন

আধই সিন্দুর পরি রে ।

কপাল লোচন আধই আধে

মিলন হইল বড়ই সাধে

ছই ভাগ অগ্নি এক অবাধে

হইল প্রণয় করি রে ।

দৌহার আধ আধ আধশনী

শোভা মিল বড় মিলিয়া বসি

আধ জটাজুট গঙ্গা সরসী
এক কাণে শোভে ফণী-মণ্ডল
আধ অঙ্গে শোভে বিভূতি ধবল

আধই চারু কবরী রে ।
এক কাণে শোভে মণি-কুণ্ডল
আধই গঙ্গা কপ্তরী রে ।

ভারতের অঙ্কিত একখানি চিত্র দেখাই—ব্যাসদেব—

দাঁড়াইলে জটাভার	চরণে লুটার তাঁর	কঙ্কলোমে আচ্ছাদয়ে হাঁটু ।
পাকা গোঁফ পাকা দাড়ী	পায়ে পড়ে দিলে ছাড়ি	চলনে কতক আঁটু বাঁটু ।
কপাঙ্গে চলন ফোঁটা	গলে উপবীত মোটা	বাহমূলে শঙ্খ-চক্র-রেখা ।
সর্ব্বাঙ্গে শোভিত ছাৰা	কলিঙ্গ বাঘ-থাৰা	সারি সারি হরি নাম লেখা ।
তুলসির কণ্ঠী গলে	লম্বি মালা করতলে	হাতে কাণে ধরে ধরে মালা
কোশাকুশী কুশাসন	কঙ্কতলে শূশোভন	তাহে বৃক্‌সার স্নগছালা ।
কটিতে ডোর ধরি	তাহাতে কোপীন পরি	বহির্কাসে করি আচ্ছাদন ।
কমণ্ডলু তুণ্ডীফল	করঙ্গ পীবারে জল	হাতে আসা হিন্দুল বরণ ।

দিব্য একখানি বৈষ্ণব-বৈরাগীর চিত্র—আর একখানি জীবন্ত ছবি—
অন্নদার জরতী বেশ—

মায়া করি মহাশয় হইলেন বুড়ী ।
খাঁকড় মাকড় চুল নাহি আদি সাঁদি ।
ডেঙ্গর উকুন নীকী করে ইলিমিলি ।
কোটারে নয়ন দুটা মিটিমিটি করে ।
ধর ধর করে জল চক্ষু মুখ নাকে ।
বাতে বাঁকা সর্ব্ব অঙ্গ পিঠে কুঁজ ভার ।
শত গাঁটা ছিঁড়া টেনা করি পরিধান ।
কেলিয়া কুপড়ী লড়ী আহা উছ করে ।
ভূমে ঠেকে ধুধি হাঁটু কাণ ঢেকে যায় ।
উকনের কামড়েতে হইয়া আকুল ।

ডান করে ভাঙ্গা লড়ী বাম কক্ষে বুড়ী ।
হাত দিলে ধুলা উড়ে যেন কেয়া কাঁদি ।
কোটি কোটি কাণকোটোরির কিলিকিলি
চিবুকে মিলিয়া নাশা ঢাকিল অধরে ।
শুনিতে না পান কাণে শত শত ডাকে ।
অন্ন বিনা অন্নদার অস্থি চর্শ্ব সার ।
বাসের নিকটে গিয়া হৈলা অধিষ্ঠান ।
জামু ধরি বসিলা বিরসমুখী হয়ে ।
কুঁজ ভরে গিঠডাঁড়া ভূমেতে লুটার ।
চক্ষু মুদি ছই হাতে চুলকান চুল ।

পাঠক লক্ষ্য করিবেন, মুকুন্দরামের জরতী-বেশ অপেক্ষা এ চিত্র কত
হুটুয় ।

ভারতচন্দ্রের অনন্দা কর্তৃক পাটুণীর নিকট ব্যাজ পরিচয় ও দক্ষ কর্তৃক
দ্বার্থবাচক শিবনিন্দা বঙ্গ-সাহিত্যে প্রসিদ্ধ—কবির লিপিকুশলতার
প্রকৃষ্ট প্রমাণ ; একটি দেখাই—

ঈশ্বরীয়ে পরিচয় কহেন ঈশ্বরী ।	বুঝহ ঈশ্বরী আমি পরিচয় করি ॥
বিশেষনে সবিশেষ কহিবারে পারি ।	জানহ স্বামীর নাম নাহি ধরে নারী ॥
গোত্রের প্রধান পিতা মুখ বংশে জাত ।	পরম কুলীন স্বামী বন্দ্য বংশ খ্যাত ॥
পিতামহ দিলা মোরে অন্নপূর্ণা নাম ।	অনেকের পতি তেঁই পতি মোর বাম ॥
অতি বড় বৃদ্ধ পতি সিদ্ধিতে নিপুণ ।	কোন গুণ নাহি তাঁর কপালে আগুণ ॥
কুকথায় পঞ্চমুখ কণ্ঠভরা বিষ ।	কেবল আমার সঙ্গে ঘন অহনিশ ॥
গঙ্গা নামে সত্য তার তরঙ্গ এমনি ।	জীবন স্বকপা সে স্বামীর শিরোমণি ॥
ভূত নাচাইয়া পতি ফিরে ঘরে ঘরে ।	না করে পাষণ বাপ দিলা হেন বরে ॥
অভিमानে সমুদ্রেতে ঝাঁপ দিলা ভাই ।	যে মোরে আপনা ভাবে তারি ঘরে যাই ॥

ক্ষুব্ধি পাটুণী ত সকলি বুঝিল ; সে ভাবে—

যেখানে কুলীন জাতি সেখানে কন্দল ।

সে দর করিতে বসিল ;—

যার নামপার করে ভব-পারাবার ।	ভাল ভাগ্য পাটুণী তাহারে করে পার ॥
বসিলা নাগের বাড়ে নামাইয়া পদ ।	কিবা শোভা নদীতে ফুটিল কোকনদ ॥

গণ্ডমূৰ্ত্তি ভাগ্যবান পাটুণী দেবীকে কুম্ভীরেব ভয় দেখাইয়া সেঁ উত্তি উপরে
সেই রাজা চরণ রাখিতে অনুরোধ করিল ;—

ত্রিধি বিষ্ণু ইন্দ্র চন্দ্র যে পদ ধোয়ায় ।	হৃদে ধূরি ভূতনাথ ভূতলে লুটায় ॥
সে পদ রাখিলা দেবী সেঁ উত্তি উপরে ।	তাঁর ইচ্ছা বিনে ইথে কি তপ সকারে ॥

দেখিতে দেখিতে সেঁ উত্তি সোনার হইয়া গেল !

আমাদের কবি রাজা কৃষ্ণচন্দ্রের আশ্রিত লোক । রাজা কৃষ্ণচন্দ্রের
পূর্বপুরুষ ভুবানন্দ মজুমদারকে তিনি শাপভ্রষ্ট কুবের-পুত্র বলিয়া পরিচয়
দিয়াছেন । এই মজুমদার মহাশয় আকবর-সেনাপতি স্বনামপ্রসিদ্ধ রাজা

মানসিংহের কমিশরিয়েট-বাবু ছিলেন । বঙ্গাধিপ প্রতাপাদিত্যকে দুর্মনার্থ গমন কালীন মানসিংহ যখন বর্ধমানে উপনীত হন, কামুনগো ভবানন্দ মজুমদার তাঁহার মনোরঞ্জনার্থ প্রসঙ্গতঃ “বিদ্যাসুন্দরের কথা” ব্যাখ্যান করিলেন । গল্পটী এই—

বর্ধমানে কোন সময়ে বীরসিংহ নামে এক রাজা ছিলেন, বিদ্যা নামে তাঁর কন্যা—“রূপে লক্ষ্মী গুণে স্বরস্বতী” । বিদ্যুী রাজকুমারী প্রতিজ্ঞা কবিয়াছিলেন, যে ব্যক্তি তাঁহাকে বিচারে পরাস্ত করিতে পারিবে, তাহাকেই তিনি পতিক্রমে বরণ করিবেন । অনেক অনেক রাজপুত্র আসিয়া হারিয়া গেলেন ।

কাঞ্চীপুরের রাজা গুণসিদ্ধু রায়, তাঁহার পুত্র একটি ছিল—বড় রূপ-গুণ-যুত—নামেও “সুন্দর” । বীরসিংহ রাজার ভাট দেশে দেশে সংবাদ প্রচার করিতেছিল, কাঞ্চীপুরেও বিদ্যার পরিচয় দেয় । রাজপুত্র শ্রীমান সুন্দর ভাটকে নিৰ্জনে লইয়া গিয়া বিদ্যার তত্ত্ব লইলেন ; গুনিয়া—

কিবা রূপ কিবা গুণ কহিলেক ভাট ।

খুলিল মনের দ্বার না লাগে কপাট ॥

তখন রাজকুমার—

মস্ত্রের সাধন কিবা শরীর পাতন—

প্রতিজ্ঞা করিয়া, গোপনে একা বর্ধমানাভিমুখে অখারোহণে ছুটিলেন—

অতসী কুমুম শ্রামা স্মরি সকৌতুক ।

দড়বড়ি ঘোড়া চড়ি অমনি চাবুক ॥

সঙ্গে এক শুক পক্ষী মাত্র । শ্রামা মা সহায়, প্রেমিকের ব্রত, স্মতরাং—

কাঞ্চীপুর বর্ধমান ছ মাসের পথ ।*

ছয় দিনে উত্তরিল অথ মনোরথ ॥

বর্ধমানে পহুঁছিয়া, নগরদ্বারীগণের নিকট —

নীচ যদি উচ্চ ভাবে স্ববুদ্ধি উড়ায় হাসে—

বাণীর সার্থকতা দেখাইয়া, পুরীর গড় কাটক উত্তরাইয়া, ক্রমে এক উপবন সমীপে রম্য সরোবরতীরে বকুলতলায় বিশ্রামার্থ উপবেশন করিলেন । সেই সরোবরে নগরের অনেক স্ত্রীলোক জল লইতে আসিত ; আজ অকস্মাৎ—

সুন্দরে দেখিয়া পড়ে কলসী ধসিয়া ।
ভারত করিছে সাড়ী পর লো কসিয়া ॥*

বাহা হ'উক, কামিনীগণ ত স্নানাদি সমাপন পূর্বক নানা ছলে ফিরিয়া ফিরিয়া সুন্দর পুরুষটিকে দেখিতে দেখিতে গৃহে যান ; রাজপুত্র বকুল-তলায় বসিমা আপনার শুকপক্ষীটির সহিত শাস্ত্রালাপ করিতে ছেন ;—

সুখা যার অঙ্গুগিরি আইসে যামিনী ।
হেন কালে তথা এক আইল মালিনী ॥

কথার হীরার ধার হীরা তার নাম ।	দাঁত ছোলা মাজা দোলা হাত্ত অবিরাম ॥
গাল শুয়া গুরা পান পাকি মালা গলে ।	কানে কড়ী কড়ে রাড়ী কথা কয় ছলে ।
চূড়া বাক্সা চুন পরিধান সাদা শাড়ী ।	কুলের চুপড়ী কাপে ফিরে বাড়ী বাড়ী ॥
আইসে বিস্তর ঠাট প্রথম বয়েসে ।	এবে বড় তবু কিহু গুঁড়া আছে শেষে ॥
ছিটা ফোঁটা তবু মন আসে কত গুলি ।	চেনড়া ভুনায়ে খায় কত জানে তুলি ॥
বাতাসে পাতিয়া ফঁদ কন্দল ভেজায় ।	পড়শী না থাকে বাহু কন্দলের দায় ॥
মন মন গতি ঘন ঘন হাত নাড়া ।	তুলিতে বৈকালি ফুল আইসে সেই পাড়া ॥

চোখাচোখী হইল, মালিনী ভাবিল—

কাহার বাছনি রে নিছনি লয়ে মরি ।

* শিববিবাহের পর মহাদেবের মোহন রূপ দেখিয়া, বকুলতলায় সুন্দরমূর্ত্তি সুন্দরকে দৃষ্টি করিবানার, কলতঃ স্ত্রী কোন পুরুষ নয়নপথের পণিক হইলেই নারীগণ পকবাণের আলার স্তির হইয়া পড়েন, ভারতচন্দ্র রবীন্দ্রনাথকে ত এইরূপ বর্ণনা করিয়াছেন ; ইহা চাণক্যাদিগামী কবি-কল্পনা না সাময়িক সমাজ-চিত্র অথবা বিকৃত ক্রটি ?

হীরার বড় ইচ্ছা সুন্দরকে আপন বাসায় লইয়া যায় ;—

কাছে আসি হাসি হাসি করয়ে জিহ্বাসা ;—

আপন পরিচয় দিয়া জানাইয়া দিল ;—

বাড়ী মোর বেলা বটে থাকি একাকিনী,—

এবং সে রাজবাড়ীতে ফুল যোগায় । সুচতুর সুন্দর ভানটা বুঝলেন,
ভাবিলেন—

বাসায় সুসারে হবে আশায় সুসার ।

সঙ্গে সঙ্গে স্থির করিলেন—

কিন্তু মাগী একা থাকে দেখি নষ্টরীত—

অতএব বুদ্ধিমানের মত মালিনীকে “মাগী” সম্বোধন করিয়া বদিলেন ।
তখন অগত্যা পাতানো মাগী ঠাকুরাণী—

তুমি নোর বাপ বাছা বাপের ঠাকুর—

বলিয়া অপরিচিত সুন্দর পুরুষটীকে আপন বাসায় লইয়া গেল ।

খুন্দী-পুঁথি-ধারী বিদেশী নাগর বাসা ত পাইলেন, দাস দাসী নাই,
ঠাচার হাট বাজার করে কে ? মালিনীই সেই কাজে সম্মত হইল ।

কিন্তু টাকা পরস্যা ত চাই ; মালিনী সবজাত্তা, বুঝাইয়া দিল—

কড়ি কটুকা চিঁড়া দই

বন্ধু নাই কড়ি বই

কড়িতে বাঘের ছক মিলে ।

কড়িতে বুড়ার বিয়া

কড়ি লোভে মরে গিয়া

কুলবধু ভুলে কড়ি দিলে ॥

হার অর্থ !

সুন্দর তাহার হাতে টাকাকড়ি দিলেন ; হীরা সে টাকা বাস্তব পুরিয়া
রাজ-তামার মেকি টাকা বাহির করিয়া বাজারে গেল । দোকানী
পশারী তাহাকে চিনিত, ভয়ে দোকান-পাট বন্ধ করিতে আরম্ভ করিল ।

(যুকুন্দরামের দুর্কলার ছায়া এখানে স্পষ্ট) । মালিনী ছাড়িবার পাত্র
নহে, নানা প্রকারে দোকানদারগণকে “ছকড়া নকড়া” করিয়া মালমশলা-
সহ ঘরে আসিল ; আসিয়া সুন্দরের কাছে হিসাব নিকাশ—সে কবির
অপূর্ব বাক্‌চাতুরী—

নাগর হে গিয়াছিনু নাগরীর হাটে ।

তারা কথায় মনের গাটি কাটে ॥

(আমরা কিছু পূর্বে দেখাইয়াছি, কবি কৃষ্ণরামের বিদ্যাসুন্দরেও এই
বেসাতীর বাক্‌চাতুর্যের আঁচ পাওয়া যায় ; তাবপর রামপ্রসাদ তাহাই
কিছু ফেনাইয়া তুলিয়াছেন, শেষে ভারতচন্দ্র সেটিকে শব্দবিদ্যার কাক-
কলার দাঁড় করাইয়াছেন ।)

বেসতি কড়ির লেখা কবাহনি ।
পাছে বল বুনাঁপোরে মাসী দেয় খোঁটা ।
বে লাভ পেয়েছি হাটে কৈতে না জুয়ার ।
তবে হয় প্রত্যয় সাক্ষাতে যদি ভাঙ্গি ।
সেরের কাহন দরে কিনিনু সন্দেশ ।
আট পণে আধসের আনিয়াছি চিনি ।
ছলন্ত চন্দন চূরা লজ্জ যারফল ।
কত কষ্টে যত পানু সারা হাট ফিরা ।
ছই পণে এক পণ কিনিয়াছি পান ।
অবাক্ হইনু হাটে দেখিয়া গুবাক্ ।
চুখেতে আনিনু দুহু গিরা নদী পারে ।
আট পণে আনিয়াছি কাঠ আট আঁটি ।
খুন হয়েছিল বাছা চুন চেয়ে চেয়ে ।
লেখা কবাহনি বাছা ভূমে খড়ি পাতি ।
মহাধা দেখিয়া জব্য না সরে উত্তর ।
তমি স্নরে মহাকবি ভারত ভারত ।

মাসী ভাল মন্দ কিবা করত বাছনি ॥
যটি টাকা দিয়াছিলে সব গুলি খোঁটা ॥
এ টাকা উচিত দেয়া কেবল জুয়ার ॥
ভাঙ্গাইনু দু কাহনে ভাগ্যে বেণে ভাঙ্গি ॥
আনিয়াছি আধসের পাইতে সন্দেশ ॥
অল্প লোকে ভূরা দেয় ভাগ্যে আমি চিনি ॥
স্বলন্ত দেখিনু হাটে নাহি যার ফল ॥
যেটি কয় সেটি নয় নাহি লয় ফিরা ॥
আমি সেই তেঁই পানু অস্তে নাহি পান ॥
নাহি বিনা দোকানির না সরে গুবাক্ ॥
আনা বিনা কার সাধ্য আনিবারে পারে ॥
নষ্ট লোকে কাঠ বেচে তারে নাহি আঁটি ॥
শেষে না কুলার কড়ি আনিলাম চেয়ে ॥
পাছে বল মাসী খাইয়াছে কড়ি পাতি ॥
যে বৃথি বাড়িবে দর উত্তর উত্তর ॥
এমন না দেখি আর চাহিয়া ভারত ॥

সুন্দর মালিনীর বাড়ী থাকেন, খান দান, হীরার নিকট হইতে রাজবাড়ীর সকল সংবাদ লন। ক্রমে আপনার প্রকৃত পরিচয়ও দিলেন। প্রসঙ্গ ক্রমে একদিন রাজকন্যা বিদ্যার কথা জিজ্ঞাসা করিলেন; তখন হীরামালিনী—সে বিদ্যার আশ্রি—নাতিনী সম্পর্ক পাতানো ছিল—আহ্লাদে আটপানা হইয়া আত্মরে রাজকন্যার রূপের পরিচয় প্রদান করিল—
—পাকা ঘটকীর ব্যাখ্যা—

বিনানিয়া বিনোদিয়া বেণীর শোভায়।
কে বলে শারদ শশী সে মুখের তুলা।
কি ছার সিঁছার কামধনু রাগে ফুলে।
কাড়ি নিল মৃগমদ নয়ন-হিলোলে।
কেবা করে কাম-শরে কটাশের সম।
কি কাজ সিন্দুরে মাজি মুকুতার হার।
দেবাসুরে সদা ঘন্ব সুধার লাগিয়া।
পদ্মযোনি পদ্মনালে ভাল গড়ি ছিল।
কুচ হতে কত উচ্চ মেরু চূড়া ধরে।
নাতি-কুপে যাইতে কাম কুচশস্ত্র বলে।
কত সর ডমরু কেশরী-মধ্যখান।
কে বলে অনঙ্গ-অঙ্গ দেখা নাহি যায়।
মৌদিনী হইল মাটি নিতম্ব দেখিয়া।
করিকর রামরজা দেখি তার উরু।
যে জন না দেখিয়াছে বিদ্যার চলন।
জিনিয়া হরিদ্রা চাঁপা সোনার বরণ।
রূপের সমতা দিতে আছিল তড়িৎ।
বসন ভূষণ পরি যদি বেশ করে।
অমর ঝড়ার শিখে কঙ্কণ-ঝঙ্কারে।
কিকিৎ কহিহু রূপ দেখিহু যেমন।

সাপিনী তাপিনী তাপে বিবরে লুকার।
পদনখে পড়ি তার আছে কতগুলি।
ভুরুর সমান কোথা ভুরু ভঙ্গে ভুলে।
কাঁদে রে কলঙ্কী চাঁদ মৃগ লয়ে কোলে
কটুতায় কোটি কোটি কালকুট কম।
ভুলায় তর্কের পাঁতি দস্ত-পাঁতি তার।
ভয়ে বিধি তার মুখে খুলা লুকাইয়া।
ভুঞ্জ দেখি কাঁটা দিয়া জলে ডুবাইল।
শিহরে কদম্ব ফুল বাড়িষ বিদরে।
ধরেছে কুন্তল তার রোমাবলী হলে।
হর গৌরী কর পদে আছে পেরিমান।
দেখুক যে আঁধি ধরে বিদ্যার মাজার।
অদ্যাপি কাঁপিয়া উঠে থাকিয়া থাকিয়া।
সুবলনি শিখিবারে মানিলেক গুরু।
সেই বলে ভাল চলে মরাল বরণ।
অনলে পুড়িছে করি তারে পরশন।
কি বলিব ভয়ে হির নহে কদাচিত।
রতি সহ কঁত কোটি কাম বুঝে মরে।
পড়ার পঞ্চম ধরে ভাবে কোকিলারে।
ওপের কি কব কথা না বুঝি তেমন।

ইহাও “কিকিৎ”। পাঠকবর্গ বিদ্যাগতির রূপবর্ণনা যেনে আনিবেন।

(এই অতিশয়োক্তি—কেহ কেহ বলেন, ইহার ভিতর পার্শ্ব কাব্যীয় উপমা আমেজ আছে) । যাহা হউক, মালিনী সঙ্গে সঙ্গে খবর দিল—বয়স বছর পনের ষোল ।

সুন্দর প্রস্তাব করিলেন, একদিন তাঁহার গাঁথা ফুলের মালা রাজনন্দিনীকে উপহার দিতে লইয়া যাইতে হইবে—মালার মধ্যে কৌশলক্রমে তাঁহার পত্র থাকিবে । সুন্দরও রাজপুত্র, উপযুক্ত পাত্র—হীরা বাজি হইল—ভাবিল—

গাঁথিলু বঁড়িশে মাছ আর কোথা যায় ।

মালিনী ফুল আনিয়া দিল, সুন্দর বিচিত্র কাবিগবী করিয়া এক মালা গাঁথিলেন—মালার মধ্যে ফুলের পাতায় ফুলের কোটা—তাব ভিতর নানা ফুলে রচিত রত্নমদন—হাতে ফুলবাণ ফুলধনু—তাহাতেও কল—কোটা খুলিতে গেলেই বৃকে বাণ ছুটে—অবশ্য ফুলবাণ ; শুধু তাই নহে, তার মধ্যে আবার সংস্কৃত শ্লোক—চিত্রকাব্যে নিজ পরিচয় । (মুকুন্দরামে বিশ্বকর্মা-নির্মিত চণ্ডীর কাঁচুলীও ঝক্ মারিয়া যায়) ।

যথাকালে সেই অপূর্ব মালা বিদ্যার হাতে পৌঁছিল । এত কাবিগরীর মালা—বানাটতে সময় লাগিয়াছে—আজ মালিনীর নিত্য-নিয়মিক ফুল যোগাইতে কিছু বিলম্ব হইল ; রাজনন্দিনী ত বাপিগা খুন, হীরাকে যৎপরোনাস্তি কটুকাটব্য কবিলেন । হীরা কাঁদিয়া কাটিয়া কৈফিয়ৎ দিল—আজ যে চিকন মালা—এ ত চটপট হইবার নহে । মালা ছড়াটি ভাল করিয়া দেখিয়া বিদ্যা সুন্দরীর মাথা ঘুরিয়া গেল ; তখন মালিনীর সহিত রহস্ত আরম্ভ হইল ; হীরাও অবসব পাঠিয়া ঢুকথা শুনাইয়া দিতে ছাড়ে নাই । কথোপকথনটা শুনানই ভাল—

শুন মো মালিনী কি তোর রীতি ।

কিঞ্চিৎ জুদয়ে না হয় ভীতি ॥

এত বেলা হৈল পূজা না করি ।

‘সুখায় তুবার জলিয়া মরি ॥

বুক বাড়িয়াছে কার সোহাগে ।

কালি শিখাইব মায়ের আগে ॥

বড়া হ'লি তব না গেল ঠাট ।	রাঁড় হৈয়ে যেন ষাঁড়ের নাট ॥
রাত্রে ছিল বৃষ্টি বঁধুর ধুম ।	এত ক্ষণে তেঁই ভাঙ্গিল ঘুম ॥
দেখ দেখি চেয়ে কতেক বেলা ।	মেয়ে পেয়ে বৃষ্টি করিস হেলা ॥
কি করিবে তোরে আমার গালি ।	বাপারে বলিয়া শিখাব কালি ॥
হীরা ধর ধর কাঁপিছে ডরে ।	ঝর ঝর জল নয়নে ঝরে ॥
কাঁদি কহে শুন রাজকুমারি ।	ক্ষম অপরাধ আমি তোমারি ॥
চিকণ গাঁথনে বাড়িল বেলা ।	তোমার কাজে কি আমার হেলা ॥
বৃষ্টিতে নারিনু বিধির ফন্দ ।	করিনু ভালরে হইল মন্দ ॥
ভ্রম বাড়িবারে করিনু শ্রম ;	শ্রম বৃথা হইল ঘটিল ভ্রম ॥
বিনয়েতে বিদ্যা হইল বশ ।	অস্ত গেল রোষ উদয় রস ॥
বিদ্যা কহে দেখি চিকণ হার ।	এ গাঁথনি আই নহে তোমার ॥
পুনঃ কি যৌবন ফিরি আইল ।	কিবা কোন বঁধু শিখায়ে দিল ॥
হীরা কহে ত্রিতি আঁথির নীরে ।	যৌবন জীবন গেলে কি ফিরে ॥
নহে ক্ষীণ মাজা কুচ কঠোর ।	কি দেখিয়া বঁধু আসিবে মোর ॥
ছাড় আই বলা জানি সকল ।	গোডায় কাটিয়া আগায় জল ॥

সময় পাইয়া ছল ফুটাইতে ছাড়িল না—

বড়র পিরীতি বালির বাধ ।
ক্ষণে হাতে দড়ী ক্ষণেকে চাঁদ ॥

কৌটা খুলিয়া দেখিতে বলিল । কৌতুহল ভরে বিগা কৌটা খুলিতে
গিয়া ফুলবাণের আঘাত খাইলেন, কল দেখিয়া শিহরিয়া উঠিলেন, শ্লোক
পড়িয়া বিকল হইয়া পড়িলেন—তখন

উগমগ তনু রসের ভরে ।

হীরার উদ্দেশ্য সিদ্ধ হইয়াছে, সে ছল করিয়া চলিয়া যাইতে চায় ; রাজ-
নন্দিনী মাথার দিব্য দিয়া তাহাকে পাকড়াও করিলেন—কলনির্ম্মাতার
পরিচয় দিতেই হইবে । হীরা অনেক সাধ্যসাধনার পর রাজকুমারের পরিচয়
দিল ;—রূপ বর্ণনার আবার ষটকালী ; মুখখানি ত চাঁদের মতন—তায়

ঈশং গৌকের রেখা—যেন বিকচ কমলে ভ্রমর-পংক্তি ; নাকটী যেন মদনের
শুকপাখী, ইত্যাди ইত্যাदि ; আপনিই মনের কথা কহিয়া ফেলিল—
ভাগ্যে “মাসী” সম্বোধন করিয়াছে !—ছি ছি !

বিজ্ঞা ত ব্যাকুল, হীরাকে “আই” “ঠানদিদি” বলিয়া ধরিয়া বসিলেন,
একবার সে পুরুষ-রতনকে দেখাইতেই হইবে ; হীরকের হার মালিনীকে
যুব দেওয়াও হইল । বিজ্ঞাও বিজ্ঞাবতী—চিত্রকাব্যে পত্রের উত্তর
দিলেন । মালিনী ছঁসিয়ার লোক, দূর হইতে নাগক নাগিকার চোখে
চোখে দেখাদেখির বন্দোবস্ত অবধি করিল—

আধিবীধী সুন্দরে দেখিতে ধনী ধার ।

অকুলি হেলায়ে হীরা দৌহারে দেখায় ॥

রাজকুমারী উপরতলায় জানালায়—রাজপুত্র নীচে বালাখানার কাছে—
(অথবা ঠিক তাহা নহে, উপরতলা দুঝিবার কিছু নাই) । শুভদর্শন
হইয়া গেল—

মনে মনে মনোমালা বদল করিয়া ।

ঘরে গেলা দুঁহে দুঁহা হৃদয় লইয়া ॥

হীরা বিজ্ঞার নিকট প্রস্তাব করিল—রাজারাগীকে বল, পাত্র ত ভাল,
শুভবিবাহ হইয়া যাক । বিজ্ঞা বলে চুপ্ চুপ্—ওরূপ হইবে না, উনি
রাজপুত্র কেহ বিশ্বাস করিবে না ; গোপন-বিবাহ চাই । মালিনী
শুনিয়া চমকাইয়া উঠিল—তাও কি হয় ; এ কৰ্ম্ম কি কখন ছাপা থাকে ?
প্রকাশ হইবেই—আমি পড়িব মুস্থলে—পরের বাছায় মজাইব ?
বিজ্ঞা ত নাছোড়বান্দা—“পুরুষের আটপুণ মেয়ে” ।—(ডাহা চাণক্যিয়ানা)
তিনি সুন্দরকেই মিলনের উপায় ঠাওরাইতে বলিয়া পাঠাইলেন । সুন্দর
কালীমাতার পূজায় বসিয়া গেলেন । মা. কালী ভক্তকে আশ্বাসিত
করিয়া তাম্র-পাত্রে সঙ্কিন্ত লিখিয়া শূন্য হইতে সিঁদকাটি শুদ্ধ ফেলিয়া
দিলেন । “হাড়ী যি চণ্ডীর বরে কামাখ্যা আঙ্গার”—ইত্যক মালিনীর

বাসা—নাগাইদ বিচার শয়নগৃহ—উর্দে পাঁচ হাত, আড়ে তাহার অর্দেক
—পরিষ্কার পরিচ্ছন্ন সুড়ঙ্গ কাটা হইয়া গেল ।

অবসর বুঝিয়া, সাজিয়া গুজিয়া শ্রীমান্ রাজপুত্র সুন্দর সুড়ঙ্গ-পথে
শ্রীমতী রাজকুমারী বিচার মন্দিরাভিমুখে যাত্রা করিলেন । এদিকে বিজ্ঞা
তখন দারুণ বিরহ-আগুণে হা হতাশ করিতেছেন । অকস্মাৎ শয়াগৃহের
তলদেশ ফুঁড়িয়া “ভূমিতে চাঁদ উদয় !” সমস্বামীগুণী রাজকুমারী চকিত
চমকিত—

হংসীর মণ্ডল, যেমন চঞ্চল, রাজহংস দেখি হয় ।

বিজ্ঞাও কিন্তু প্রথমটা চিনিতে পারেন নাই ;—আর সখীগণের ভাব—

এ কি লো একি লো, একি কি দেখি লো, এ চাহে উহার পানে ।

পরিচয়ে বিলম্ব ঘটিল না । সখী-সম্বাদে পরস্পর রসিকতার পর বিজ্ঞা
ও সুন্দবে বিচার লড়াইও হইয়া গেল—একান্তবাদ দ্বাত্মবাদ মীমাংসা
বৈশেষিক পাতঞ্জল সাংখ্য স্মৃতি শ্রুতি কিছুই বাকী রহিল না । শেষে
“মধ্যবর্তী ভট্টাচার্য্য ঠাকুর” শ্রীল শ্রীযুক্ত মদন, সুন্দরীকে হারাইয়া
দিলেন ; বিচার পণ পূর্ণ হইল, তিনি রাজপুত্রের গলায় বরমাণ্ডি অর্পণ
করিলেন । তারপর—

কস্তাকর্তা হৈল কস্তা বরকর্তা বর ।

পুরোহিত ভট্টাচার্য্য হৈল পঞ্চর ॥

তখন সখীগণ বিলাসের উপকরণ আগাইয়া দিল । গীত বাস্ত আনন্দ
হইল । ক্রমে গতিক দেখিয়া—

বস্তু তন্ত্র ফেলারে পলার সখীগণে ।

এখানে আমাদের একটু ডিঙ্গাইয়া যাইতে হইবে ; বর্ণনার পরিচয় দেওয়া
লিবে না । আশ্চর্য্যের বিষয়, কি করিয়া আমরা এই বর্ণনার মধ্য
ইতে একটা ঘটন যখন তখন আওড়াই—

যার কর্ত্ত তারে সাজে অন্ত লোকে লাঠি বাজে ।

কিন্তু স্বীকার করিতে হয়, এই অধর্মানীয় বর্ণনার ভিতর—

হাসি চলে পড়ে ধনী কি বলিলা গুণমণি—

প্রভৃতি কোন কোন ছত্র পড়িতে পড়িতে মনে হয়, ভাষা যেন ডাকিয়া কথা কয় ।

রাজপুত্র রাজকন্যায় দেখাশুনা আনাগোনা চলিতেছে, মালিনী বেচারী কিছুই জানে না ; দুজনেই তাহার কাছে ঠকামি করেন ; সুন্দর টিটকারী দিয়া বলেন—

সে কহে বিস্তর মিছা যে কহে বিস্তর ।

নারীর আশ্বাসে রহে সে বড় পামর ॥

পাছে কোন দিন মালিনীর চোখে পড়ে, এই জন্ত সাবধানী চোর-প্রেমিক আগে হইতে গাহিয়া রাখিলেন—তিনি কালী-সাধনা করিবার নিমিত্ত তাঁহার ঘরে কুণ্ড কাটিয়াছেন, রাত্ৰিকালে গুপ্ত-সাধনা করিয়া থাকেন, তাঁহার যেন সে সময়ে কোন খোঁজ খবর না লওয়া হয় । এই ছুতায় দুয়ারে খিল লাগাইয়া রসিকবর সুড়ঙ্গপথে বিচার মন্দিরে যাতায়াত করেন—

শুকে ভূলাইয়া পাছে ভুঙ্গ মধু খায় ।

ভারতচন্দ্র না ছিলেন পরম শাক্ত ; দেখাইয়াছেন ত কালীপূজার ছলে শাস্ত্রমত সর্কবিধ মদনযাগ চলিতে লাগিল । কি ভক্তি ! যাক্—মালিনীর চোখে ধূলা দিয়া রাত্ৰি ত এইরূপ আয়োদে কাটিয়া যায়, কিন্তু দিনগুলো যাপন দায় হইয়া উঠিল । রসিক-চুড়ামণি এক রঙ্গ আরম্ভ করিলেন ; সন্ন্যাসীর বেশ ধরিয়া একদিন রাজসভায় গিয়া হাজির ; প্রস্তাব করিলেন—রাজকন্যা নাকি বড় বিগ্ৰাবতী, তিনি নাকি এক বিষম পণ করিয়াছেন ; এ এক কৌতুক ; তিনি রাজকুমারীর সহিত বিচার করিতে আসিয়াছেন ; হারিলে তাঁহাকে গুরু মানিয়া জটাতার মুড়াইবেন ; রাজকন্যা হারিলে তাঁহাকে সন্ন্যাসিনী সাজাইয়া দেশ দেশা-

স্তরে তীর্থ করাইয়া বেড়াইবেন—আর ফোন নারী এমন প্রতিজ্ঞা না করে । রাজা ও সভাসদবর্গ ত মহা ফাঁগরে পড়িলেন ; আজ নয় কাল করিয়া সময় লইতে লাগিলেন ।

রাত্রে বিচার মন্দিরে, দিবায় রাজসভায়, এই করিয়া সুন্দর দিন কাটাইতেছেন, রাজকুমারী একদিন রাত্ৰিকালে নাগরকে সন্ন্যাসীর কথা বলিয়া ফেলিলেন ;—কেহই ত জানে না সন্ন্যাসীঠাকুরটী কে ! সুন্দর ‘শ্রীকাকা’ সাজিলেন—ভয় পাইয়া যেন বলিলেন—

যে বৃদ্ধি চোরের ধন বাটপাড়ে লয় ।

সন্ন্যাসীর আগমন-বার্তা ক্রমে হীরা মালিনীর কাণেও পৌঁছিল ; তখন সে বিছাকে—রাজপুত্রের সহিত বিবাহে অগ্রসর না হওয়ার দরুণ—ভয় দেখাইতে লাগিল, দুঃখও করিল—

ময়ুর চকোর শুক চাতকে না পায় ।

হায় বিধি পাকা আম লাড়কাকে খায় ॥

সুন্দরকেও ভয় দেখাইল—এইবার তাঁর ভাগ্যে ফাঁকি, বিছাকে সন্ন্যাসী লুটিয়া লইবে । দুজনেই হীরাকে দূষিলেন, চোখের দেখা দেখান হইয়াছে, জোটপাটের জোগাড় ত করিয়া দিতে পারে নাই ।

সুন্দরের শুক পাখী ছিল, বিছারও একটি সারী ছিল ; ইতিমধ্যে পাখী দুইটির মিলন হইয়া গিয়াছে । (এই পক্ষীয়ুগল ভারতচন্দ্রের নিজস্ব) ।

লোকে বলে পাপ কাজ ক দিন লুকার ।

‘গাছে ফুল ধরিয়াছিল, ফলও ফলিবার উপক্রম হইল । সখীগণের বৃষ্টিতে বৃষ্টি. রছিল না, বিছা ঠাকুরাণী গর্ভবতী । তখন সকলে ভয়ে আকুল । অগত্যা রাজ্ঞীকে সংবাদ দিতে হইল । রাজরাণী আসিয়া দেখিলেন, বৃষ্টিলেন, যথেষ্ট গালিগালাজ করিলেন,—

না মিলিল দড়ি না মিলিল কড়ি কলসী কিনিতে তোরে ।
আই মা কি লাজ কেমনে এ কাজ করিলি খাইয়া মোরে ॥

মনের কথা খুলিয়া বলিলেন—

রাজার ঘরণী রাজার জননী রাজার শাশুড়ী হব ।
যত কৈলু সাধ সব হৈল ঝাদ অপবাদ কত সব ॥

ছুহিতা পরিচয় দিলেন—যুমন্ত অবস্থায় স্বপ্নে দেব কি কিন্নর কে তাঁহাকে
আলিঙ্গন করে, জাগিয়া কাহাকেও দেখিতে পান না, ইত্যাদি ।
কিন্তু—

মিছা কথা সেঁচা জল কতক্ষণ রয় ?

জননী আর করিবেন কি, আপন কপালকে ধিকার দিয়া, গুণধরী কণ্ঠার
গুণের কথা পিতাকে বলিয়া দিতে চলিলেন ;—কবির এক জীবন্ত চিত্র—

ক্রোধে রাণী ধায় রড়ে	আঁচল ধরায় পড়ে	আলুখালু কবরী বন্ধন ।
চক্ষু ঘুরে যেন চাক	হাত নাড়া ঘন ডাক	চমকে সকল পুরজন ॥
শয়ন-মন্দিরে রাগ	বৈকালিক নিদ্রা ব্যাধ	সহচরী চামর তুলার ।
রাণী আইল ক্রোধ মনে	হৃপ্তরের ঝন ঝনে	উঠি বৈসে বীরসিংহ রাগ ॥
রাণীর দেখিয়া হাল	জিহ্বাসয়ে মহীপাল	কেন কেন কহ স বিশেষ ।
রাণী বলে মহারাজ	কি কব কহিতে লাজ	কলঙ্কে পুরিল সব দেশ ॥
ঘরে আইবড় মেয়ে	কখন না দেখ চেয়ে	বিবাহের না ভাব উপায় ।
অনায়াসে পারে সুখ	দেখিবে নাতির মুখ	এড়াইলে বিবাহের দায় ॥
কি কহিব হার হার	জলন্ত আগুন প্রায়	আইবড় এত বড় মেয়ে ।
কেমনে বিবাহ হবে	লোকধর্ম কিসে রবে	বারেক দেখিতে হয় চেয়ে ॥
উচ্চ মাথা হৈল হেঁট	বিদ্যার হয়েচে পেট	কালামুখ দেখাইবে কারে ।
বেমন আছিল গর্ভ	তেমনি হইল ধর্ম	অহঙ্কারে গেলে ছারখারে ॥
বিদ্যার কি দিব দোষ	তারে বুধা করি রোষ	বিয়া হৈলে হৈত কত ছেলে ।
যৌবনে কাষের আলা	কত বা সহিবে বালা	কথায় রাশিব কত টেলে ॥
সদা'নন্ত থাক রাগে	কোন ভার নাহি লাগে	উপযুক্ত ঐহরী কোটাল ।
এক ভয় আর ছার	দোষ গুণ কব কার	আমি মৈলে কুরার জ্ঞান ॥

বাঁপার সুনীরা রাজা ত রাগিয়া আশুণ, কোটালকে ডাক পড়িল । বিস্তর
তিরস্কার মাত্রপিট খাইয়া কোটাল সাত দিনের কড়ারে চোর ধরিয়া দিবার
প্রতিজ্ঞা করিল । উদ্যক চলিয়াছে, রাজকন্ঠার ঘর খানাতল্লাসী হইলে
পালকেব তলে স্ফুটের মুখ প্রকাশ হইয়া পড়িল । গর্ত দেখিয়া প্রথমটা
সকলে ভয় খাইয়াছিল—সাপ বাঘের বিদরও হইতে পারে, নাগযোনি
কাহারও পথই বা হয় ! কিন্তু কোটালদিগেব ডিটেক্টিভ-বুদ্ধিও থাকে,
সে বলিল—

লোভের নিকটে যদি ফাঁদ পাতা যায় ।

পশু পক্ষী সাপ মাছ কে কোথা এডার ।

দেব উপদেব পড়ে তন্ত্র-মন্ত্র-কাঁদে ।

নিরাকার ব্রহ্ম দেহ-কাঁদে পড়ে কাঁদে ॥

অতএব ফাঁদ পাতাই যুক্তিসঙ্গত । বিদ্যা যেমন সখীবৃন্দ লইয়া থাকিতেন,
প্রহরীদল সেইরূপ নারীবেশে থাকিয়া চোর ধরিবার চেষ্টা করা বাক্ ।
তাহাই হইল ।

এদিকে সহরে ছলস্থল পড়িয়া গিয়াছে ; কোটালের অনুচরবর্গ
চোরের সন্ধান পাড়ায় পাড়ায় ঘরে ঘবে ধুম লাগাইয়া দিল; উদাসীন বেপারী
বিদেশী—বিশেষতঃ খুন্সী-পুঁথি ধাবী পোড়ো পাইলেই ফাটকে আটক
করিতে লাগিল । ফাটক ক্রমে জরাসন্ধ-কারাগার হইয়া উঠিল ।

“হৃন্দর কিছুই সংবাদ” পান নাই, বিদ্যার ঘরে যেমন আসিতেন
আসিলেন, নারীমূর্তি দেখিয়া ভুলিলেন, কাঁদে পা দিয়া ধরা পড়িলেন ।*

* রামপ্রসাদ বিদ্যার গৃহে ও শ্যামসিংহের লেপিয়া পরদিন ধোপায় বাড়ী সিন্দুর
মাখানো কাপড়ের সন্ধান করিয়া চোর ধরিবার উপায় করিয়াছিলেন ।

রামপ্রসাদের হৃন্দর বিদ্যার পরামর্শে আশু-গোপনার্থ নারী-বেশ ধরিয়াছিলেন,
তাহাকে এমনি মানাইয়াছিল যে অত বড় রূপসী যে বিদ্যা তাহারও—

“হৃন্দরী বলিয়া বড় ছিল অভিমান । হৃন্দর হৃন্দর রূপে গেল সেই ভাণ ।”

এই কবিত্বের মতে মেয়েলী ধাঁড়ের হৃন্দর ফুট ফুটে হোক্কা চেহারা হৃন্দর
পুরুষের আদর্শ ।

কোটাল তখন সাহস করিয়া দলবল সহ সুড়ঙ্গ-পথে প্রবেশ করিল । সেই পথ ধরিয়া ক্রমশ যেখানে উপস্থিত হইল—দেখিল হীরা মালিনীর গৃহ ; হীরা তখন ঘুমাইতেছিল ; সোরগোলে তাহার ঘুম ভাঙ্গিয়া গেল । প্রহরীবর্গ সহসা তাহার ঝুঁটি ধরিয়া নানা কটুকাটব্য সহকারে বহুবিধ লাঞ্ছনা—কিন চড় লাথি আরম্ভ করিল । হীরা বস্ত্রত নির্দোষী, পরন্তু এই “চোরী পিরিত” গুপ্ত তত্ত্ব অবগত নহে ; প্রথমটা সে ধামকা জুলুম মনে করিয়া খুব তক্রর জুড়িয়া দিল ; কিন্তু কোটাল যখন তাহাকে হিঁচুড়িয়া টানিয়া আনিয়া সুড়ঙ্গ-পথ দেখাইল, তখন তাহার চক্ষু স্থির । মালিনীর ঘর লুঠ হইল, তৎসঙ্গে সুন্দরের মালপত্রও বাজেয়াপ্ত হইয়া গেল । চোর ত ধরা পড়িয়াছে । মালিনীর আর কিছু বুদ্ধিতে বাকি রহিল না, তখন পাতানো বোন-পোকে গালি পাড়িতে লাগিল ।

চোর ধরা পড়িয়াছে—

কাদে বিদ্যা বিনিয়া বিনিয়া ।

খাস বহে অনল জ্বিনিয়া ॥

চোরকে দেখিয়া—

রাণী বলে কাহার বাছনি ।

মরে ঘাই লইয়া নিছনি ॥

চোরকে—

দেখিতে সকল লোক ধায় ।

বালক যুবক জরা

কানা খোঁড়া করে ঘরা

গবাক্ষেতে কুলবধু চায় ॥

আর—

চোর দেখি রানাগণ বলে হরি হরি ।

আহা মরি চোরের বালাই লয়ে মরি ॥

কিবা বুক কিবা মুখ কিবা নাক কাণ ।

কিবা নয়নের ঠার কাড়ি লয় প্রাণ ।

তাহারা স্পষ্টই বলাবলি করিতে লাগিল—

বিদ্যারে করিয়া চুরী এ হইল চোরা ।

ইহায়ে যদিপি পাই চুরী করি মোরা ॥

তখন সকলে দস্তুরমত আপনআপন পতিনিন্দা আরম্ভ করিয়া দিল । হেন জাতি হেন ব্যবসায়ী হেন চাকুরে নাই যাহার পত্নী না নিজ পতির দোষ দেখাইয়াছে ; আপন স্বামী লইয়া কেহই সন্তুষ্ট নহে । নারী-জাতির এই রূপমোহ ও হৃদয়-দৌর্বল্য প্রদর্শনই কবি ভারতচন্দ্রের দোষ-বিশেষত্ব ।

এদিকে রাজা বীরসিংহ সপাত্রমিত্র সভায় আসীন ; জাঁকজমকের দরবার ; কোটাল বন্দী করিয়া চোর লইয়া হাজীর—

সারী শুক খুন্সি পুঁথি মালিনী সহিত ।

চোরের চেহারা দেখিয়া রাজারও মাথা ঘুরিয়া গিয়াছে ; সুন্দর মুখের সর্বত্র জয় । অন্তরের ভাব গোপন করতঃ চক্ষু পাকল করিয়া রাজা হীরা মালিনীকে চোরের পরিচয় জিজ্ঞাসা করিলেন । হীরা আপনার সাফাই গাহিল । রাজা তাহার মাথা মুড়াইয়া গালে চুণ কালি লাগাইয়া গঙ্গা পার করিয়া দিবার আদেশ করিলেন । কোটালের ভাই তাহাকে ধাক্কা দিয়া লইয়া যাইতে যাইতে পথে ঘুষ খাইয়া ছাড়িয়া দিল, মালিনী পলাইল ।

রাজা সভাসদবর্গকে চোরের পরিচয় জিজ্ঞাসা করিতে বলিলেন ; সুন্দর বাক্ছলে একে একে সবার কথা উড়াইয়া দিতে লাগিলেন ; তখন ভূপতি স্বয়ং পরিচয় লইতে গেলেন, বন্দী চোর উত্তর দিলেন—

বিদ্যাপতি মোর নাম

বিদ্যাপতি মোর নাম

বিদ্যাধর জাতি বাড়ী বিদ্যাপুর গ্রাম ।

শুন শশুর ঠাকুর

শুন শশুর ঠাকুর

আমার বাপের নাম বিদ্যার শশুর ॥

কন্যার পিতার প্রতি কন্যাপহারীর এই রসিকতা—বা অশিষ্টতা (৭)

নিঃসঙ্কোচে বলিয়া বলিলেন—

আমি যে হই সে হই

আমি যে হই সে হই

জিনিয়াহি গণে বিদ্যা ছাড়িবার নই ।

আরও জানাইলেন, তিনিই সেই সন্ন্যাসী — রাজসভাতে আনাগোনা করিতেন, বিদ্যার পরীক্ষা রাজাই লইতে দেন নাই। কোটাল চোরকে কাটিবার অঙ্গুমতি চাহিল, রাজা নয়নেছিতে বারণ করিলেন। তখন সুন্দর চোর-পঞ্চাশৎ শ্লোক আওড়াইতে শুরু করিয়া দিলেন — বিদ্যা-পক্ষে আদিরসের নিকর, কালী-পক্ষে ভক্তিরসের উৎস। রাজা এবং সভাসদ-বর্গ অবশ্য তখন বিদ্যাপক্ষের অর্থই গ্রহণ করিতে লাগিলেন। এক এক শ্লোক উচ্চারিত হয় আব নিলজ্জ চোরের গর্দান লইবার হুকুম হয়। এক আধটি নয়, এমন পঞ্চাশটি শ্লোক বাহির হইয়া গেল !

পরিচয় ত মিলিল না, শিরশ্ছেদনার্থ চোরকে মশানে লইয়া যাওয়া হইল। পরম শাক্ত সুন্দর সেখানে কালী-স্ততি জুড়িয়া দিলেন —

মা কালিকে !

কালি কালি কালি কালি কালি কালি কালিকে ।
 ষণ্ড মণ্ডি মুণ্ড খণ্ডি খণ্ড মুণ্ড মালিকে ।

লট পট দীর্ঘ অট মুণ্ড কেশ জালিকে । ধক ধক তক তক অগ্নি চল্ল জালিকে ।
 লীহ লীহ লোল জীহ লক লক সাজিকে । শুক চক তক তক রক্তারাজি রাজিকে ।
 অট অট ঘট ঘট ঘোর হাস হাসিকে । মার মার ঘোর ঘার ছিন্দি ভিকি ভাষিকে ।
 চক চক হক হক পীত রক্ত হাসিকে । ধেই ধেই খেই খেই নৃত্য গীত জালিকে ।
 ভীতি চূর্ণ কাম পূর্ণ কাতি মুণ্ড ধারিকে । শব্দ বক পাদ লক্ষ পাদপদ্ম চারিকে ।
 ধর্ষ ধর্ষ দৈতা সর্ষ গর্ষ ধর্ষ কারিকে । সিংহ ভাব ঘোর রাব ফের পাল পালিকে ।
 এহি এহি দেহি দেহি দেবী রক্ত-বৃত্তিকে । ভারতায় কাতরায় কুক ভক্তি মন্তিকে ।

স্তব শুনিয়া অলঙ্কার-শাস্ত্রে আমাদের জ্ঞান বাড়িয়া যায় ! ইহার উপর আবার মন্তরমন্ত চৌতিশা স্ততিও আছে। আর কি 'মা কালী হির ধাকিতে পারেন ; দেবী শূভ-বানে আবির্ভূতা হইয়া শুনাইলেন —

মা শৈবী: মা শৈবী: বেটা

তোরে বা বধিবে কেটা

তবে আজি করিব প্রলয় ॥

তোরে রাজা বধে যদি কধিরে বহাব নদী বীরসিংহে সবংশে বধিয়া ।
তোরে পুনঃ বাঁচাইয়া বিছা দিব রাজ্য দিয়া ভয় কি রে বিছা-বিনোদিয়া ॥

এমনই দেবীর দয়া ! দেবী অভয় দিলেন । (অনেক কালীভক্ত
কুকর্মা বোধ হয় আশ্বাস পাইবেন) ।

সভায় ছিল সুন্দরের মাল-পত্র এবং তৎসহ সেই শাস্ত্রবিদ শুক ও
বিষ্ণুর সারী । সুন্দরকে বধার্থ লইয়া যাওয়ার শুক স্ত্রী-জাতিকে নিন্দ্রিয়া
বিষ্ণুর উদ্দেশে বাক্য-বাণ প্রয়োগ করিতে লাগিল ; ক্রমে রাজার কাণে
পঁহছিল — চোর যে সে লোক নহে, কাঞ্চীপুরের রাজকুমার । তখন
কোন্ ভাট কাঞ্চীপুরে বিষ্ণুর সংবাদ দিতে গিয়াছিল, তাহাকে তলব
হইল । ভাট আসিয়া লম্বা-চোড়া হিন্দু-জোবানে সকল তত্ত্ব নিবেদন
করতঃ সুন্দরের পরিচয় দিল । সর্বনাশ !—(ধনু বে শুক পক্ষী) !

তৎক্ষণাৎ রাজা বীরসিংহ গলদেশে কুঠার বান্ধিয়া সপাত্ৰমিত্র
মশানে আসিলেন ; আসিয়া দেখেন, বিছাবিনোদিয়া কালিকা ধ্যান করি-
তেছেন আর সসৈন্ত কোটাল বান্ধা -- শূন্তে দেবীর অনুচরবর্গের ছন্দার ।
দারৈ পড়িয়া খণ্ডর-মহাশয় জামাতা-বাবাজীর স্তব করিতে লাগিলেন ;
সমাদর পূর্বক চোরকে ঘরে লইয়া আসিলেন ; কন্যার সহিত সুন্দরের
যথাবিধি বিবাহ হইয়া গেল ।

গর্ভ ত ছিলই, দশম মাসে বিষ্ণাসুন্দরী একটি নবকুমার লাভ করি-
লেন । নিয়ম মত শুভ যষ্টিপূজা অন্নপ্রাশন প্রভৃতি কিছুই কঁক যায়
নাই ।

এইবার কাঞ্চীপুর-রাজকুমার ঈদেপে কিরিতে চাহিলেন ; রাজকুমার
স্বপ্নে অমৃত প্রকাশ করিলেন না, একটু খুঁৎ খুঁৎ করিতে লাগিলেন —

“শুনিয়াছি সে দেশের কাঁই মাই কথা ।
হায় বিধি সে কি দেশ গঙ্গা নাই যথা ॥”

সঙ্গে সঙ্গে টুকিলেন —

“বরমিহ গঙ্গা-তীরে শরট করট ।
ন পুনঃ গঙ্গার দূরে ভূপতি প্রকট ॥*”

কিন্তু সুন্দর জানাইলেন —

“জন্মভূমি জননী স্বর্গের গরীয়সী” ।

আর রাখা গেল না ।

সুন্দর সন্ন্যাসী-বেশ ধরিয়াছিলেন, সুন্দরী আদর করিয়া সন্ন্যাসিনী
মাছিয়া, সখের সন্ন্যাসীর পণ পূরণ করতঃ সাধ মিটাইয়া লইলেন ।
সোহাগিনী রাজকুমারী বাবমাসী গাছিয়া পতিকৈ একটি বৎসর মাত্র স্বপ্ত-
রালয়ের বার মাসের রকম বেরকম সুখ ভোগ করাইতে চাহিলেন । সুখের
নমুনা —

বৈশাখে এদেশে বড় সুখের সময় ।	নানা ফুল-গন্ধে মন্দ গন্ধবহ বয় ॥
বসাইয়া রাপিব অদয়-সরোবরে ।	কোকিলের ডাকে কামে নিদাঘে কি করে
জ্যৈষ্ঠ মাসে পাকা আম্র এদেশে বিস্তর ।	সুধা ছাড়ি খেতে আশা করে পুরন্দর ॥
মলিকা ফুলের পাখা অঙ্কুর মাথিয়া ।	নিদাঘে বাতাস দিব কামে জাগাইয়া ॥
আবাচে নবীন মেঘে গভীর গর্জন ।	বিয়োগীর ঘন সংযোগীর প্রাণধন ॥
ক্রোধে কান্তা যদি কাম্বে পিঠ দিয়া থাকে ।	জড়াইয়া ধরে ডরে জলদের ডাকে ॥
শ্রাবণে রজনী দিনে এক উগ্ৰক্রম ।	কমল কুমুদ গন্ধে কেবল নিয়ম ॥
ঋতুনার ঋতুনি বিদ্রুং চকমকি ।	দেখিবে শিগীর নাচ ভেক মকমকি ॥
ভাদ্র মাসে দেখিবে জলের পরিপাটী ।	কোশা চড়ি বেডাবে উজান আর ভাটি ॥
ঝরঝরি জলের বায়ুর পরপরি ।	শুনিব ছুজনে গুরে গলাগলি করি ॥
আখিনে এদেশে দুর্গা-প্রতিমা প্রচার ।	কে জানে তোমার দেশে তাহার সঞ্চার ॥

* এই পংক্তি দুইটি নিতান্তই কবিরঞ্জনী ; রামপ্রসাদের বিজ্ঞানসুন্দরে এইরূপ ভাষার
বহুল প্রচার ।

মদে শান্তিপুত্র হৈতে খেঁড়ু আনাইব ।	নূতন নূতন ঠাটে খেঁড়ু শুনাইব ॥
কার্ত্তিকে এদেশে হয় কালীর প্রতিমা ।	দেখিবে আদ্যার মূর্ত্তি অনন্ত মহিমা ॥
ক্রমে ক্রমে হইবেক হিমের প্রকাশ ।	সে দেশে কি রস আছে এ দেশেতে রাস ॥
অতি বড় উগ্র অগ্রহারণে নীহার ।	শীতের বিহিত হিত করিবে বিহার ॥
নূতন সুরস অন্ন দেবের দুর্ভ ।	সদ্যোগুত সদ্যোদধি রসের বলভ ॥
পৌষ মাসে তিন লোক ভোগে থাকে দড় ।	দিনমান অতি অন্ন রাত্রিমান বড় ॥
সে দেশে যে সব ভোগ জানহ বিশেষে ।	এবার করহ ভোগ যে সুখ এদেশে ॥
বাঘের বিক্রম সম মাঘের হিমানী ।	ঘরের বাহির নয় যেই যুবজানি ॥
শিশিরে কমল বনে বধয়ে পরাণে ।	মূল ফুলে ফুলধনু কামীজনে হানে ॥
বার মাস মধ্যে মাস বিষম ফাল্গুন ।	মলয় পবনে জ্বলে মদন আগুণ ॥
কোকিল ঠক্কর আর ভ্রমর ঝঙ্কার ।	শুকতক মুঞ্জরিবে কত কব আর ॥
মধুর সময় বড় চৈত্র মধুমাস ।	জানাইব নানামত মদন বিলাস ॥

বুদ্ধিমতী পত্নী বুঝাইতে চেষ্টা করিলেন—

অসার সংসারে মার খণ্ডরের ঘর ।

ক্ষীরোদে থাকিলা হরি হিমালয়ে হর ॥

কিছুতেই কিছু হইল না । কথার ফেরে পতিসহ অগত্যা রাজকুমারীকেই
খণ্ডরালয় যাইতে হইল । রাজাখণ্ডব বহু সামগ্রী উপঢৌকন দিয়া কস্তা-
জামাতা বিদায় করিলেন । যাত্রাকালে দম্পতী দুঃখিনী মালিনী
মাতীকে ভুলেন নাই—তাহাকে বিশেষরূপে পুরস্কৃত করিয়া গিয়াছিলেন ।

সুন্দরের পূজা পাইয়া দেবী কালীমাতা আবিভূতা হইয়া কহিলেন—

“তোরা মোর দাস দাসী

শাপেতে ভূতলে আসি

আমার মঙ্গল প্রকাশিলা ।”

স্বর্গের লোক স্বর্গে চলিয়া গেল ; বিদ্যাসুন্দরের কথা ফুরাইল ।

বিদ্যাসুন্দরের গল্প বলিতেও অনেকটা স্থান লইয়াছি । এখনকার দিনে
এ নামেই অনেকে ধিক্কার দিয়া থাকেন, গ্রন্থস্পর্শে বোধ হয় নারাজ ;
তাঁহাদের জগুই এই সাহসিকতার উত্তম । বিদ্যাসুন্দর কাব্য প্রাচীন

লোক অনেকের মতে বাঙ্গালা ভাষার সর্বশ্রেষ্ঠ অথবা সর্বাপেক্ষা মনোরম কাব্য । ইহার ভিতর অকথা কুকথা অনেক আছে, তবু কেন অনেকে ইহাকে এত আদর করেন, কতকটা আঁচ দিবার উদ্দেশে একটু বেশী বকিরাছি । পাঠককে যদি কবির কথার বাধুনীর ক্ষমতা-পরিচয় কিঞ্চিৎ দিতে পারিয়া থাকি, তাহাহইলে এই দীর্ঘসূত্রতা বিশেষ দোষের হইবে না । বিদ্যাসুন্দর এবং গীরামালিনীর নানা অনুকরণ ও হনুকরণ অনেক দিন ধরিয়ৱা বাঙ্গালা-সাহিত্যকে আচ্ছন্ন করিয়া নিষ্কর্মা বাঙ্গালী-জাতিকে মাতাইয়া রাখিয়াছিল । ইহার দোষগুণ জানিয়া রাখা ভাল । কবি-বর্ণিত বিদ্যার প্রেম অপবিত্র নহে, কাব্যের বিষয়-ঘটিত দোষ নাই ; বর্ণনার শালীনতার সীমা উল্লঙ্ঘনই নিন্দনীয় হইয়া দাঁড়াইয়াছে ।* তাহার উপর প্রতিভাশূন্য অনুকরণকারীদের উচ্ছৃঙ্খলতা অনেক স্থলেই বিদ্যাসুন্দর নামটাই কদর্যা করিয়া তুলিয়াছে ।

আমরা বলিরাছি, বিদ্যাসুন্দর ভারতচন্দ্রের অন্নদামঙ্গল কাব্যের এক শাখা—আর একটি শাখা আছে—মানসিংহ । তাহাতেই রাজা মানসিংহ কর্তৃক বঙ্গবিজয়, প্রতাপাদিত্যের প্রতাপ-হরণ বর্ণিত হইয়াছে । তৎপরে বিজয়ী বাংলার সহিত—ভবানন্দ মজুমদারের দিল্লী গমন, পাতসাহ-সাক্ষাৎ

* এইখানে একটা উল্লেখ অপ্রাসঙ্গিক হইবে না । স্বর্গীয় বিদ্যাসাগর মহাশয় যখন ফোর্ট উইলিয়াম কলেজে সিভিলিয়ানদিগকে বাঙ্গালা পড়াইতেন, তখন তাঁহাকে “বিদ্যাসুন্দর” পড়াইতে হইত । “বিদ্যাসুন্দরের” খেউড় অংশ পড়াইবার সময় তিনি অত্যন্ত লজ্জিত ও কুণ্ঠিত ভাব প্রকাশ করিতেন ; তাহাতে এক এক জন ইয়োরোপীয় তাঁহাকে এই বলিয়া প্রবোধ দিতেন “কেন তুমি কাভুমাত্ত করিতেছ ? আমাদের ভাষাতে কি সেরসপীয়রের Venus and Adonis Rape of Lucrece এবং পোপের January and May, এই সকল বহি নাই ? আর আমরা কি ঐ সকল বহি আদরের সহিত পড়ি না—শিকার তুলিয়া রাখিয়া বিয়াছি ? অতএব ইহাতে আর লজ্জার বিষয় কি ?”—এই কথা বিদ্যাসাগর মহাশয় বলিয়া গিয়াছেন । (কিন্তু ইংরাজী ঐ সকল কাব্যে এত বোধ হয় বাড়াবাড়ি নাই ।)

হিন্দু দেবতার প্রাধান্য প্রদর্শনার্থ পাশ্চাত্যের সহিত বাক্‌বিত্তা, দেবীর মায়াপ্রপঞ্চ, ভূতের উৎপাত প্রভৃতি বর্ণিত আছে। প্রসঙ্গক্রমে জগন্নাথপুৰী, বারাণসী, অযোধ্যা, বামচন্দ্র প্রভৃতি বিষয় কীর্তিত হইয়াছে। ঝড়বৃষ্টি, যুদ্ধ, দাস-বাসু বাদ প্রভৃতিও আছে। বিশেষ কবিত্ব এ সকলের মধ্যে কিছুই নাই, আমরা আব বৃথা কালক্ষেপ করিব না। ভবানন্দ মজুমদার দেশে প্রত্যাগমন করিলে, তাঁহাকেও দুই সংসার লইয়া কেমন বিব্রত হইতে হইয়াছিল, মাদী মাদী দাসী-দ্বয়েব দলাদলী, ধনবান বাঙ্গালীর ভোগেশ্বরী, অনন্যজনের তালিকা প্রভৃতি, সেই মুকন্দবামের কানোন্ট পুনর্ভিনয়; সময় ভেদেব দক্ষণ যা বর্ণনার তাবতমা; অবশ্য ভাবতচন্দ্রীয় ভাষার মাধুরী মধ্যে মধ্যে যে না আছে, এমন নহে। পাবসী বুলীও দেদার ছড়ানো। তারপব অষ্টমঙ্গলা, দেবী কর্তৃক ভবানন্দের প্রকৃত পবিচয় জ্ঞাপন, তাঁহার স্বর্গযাত্রা, তদীয় বংশ কীর্তন প্রভৃতি, এই সকল কথা। বাজশ্রী কৃষ্ণচন্দ্র সেই দেবীর অনুগৃহীত ভবানন্দ মজুমদারবেবই সুযোগ্য বংশধর; ভাবতচন্দ্রেব মুকন্দী এই বাজার সংক্ষিপ্ত ইতিহাস— ইতি গ্রন্থ শেষ।

অন্নদামঙ্গলই ভারতচন্দ্রের প্রধান গ্রন্থ। কবির রচিত আরও কয়েক খানি ক্ষুদ্র ক্ষুদ্র কাব্য আছে—নগণ্য বলিলেই চলে। ইহার মধ্যে সত্যনাবায়ণেব পালা দুই খানি পাওয়া যায়; এক খানি ত্রিপদী, অপর খানি চতুস্পদী। কথিত আছে ইহা ভাবতেব মাত্র পঞ্চদশ বর্ষ বয়স-কালেব বচনা। দুই পূর্ণিমায় এই দুই পালা বালক কবি রচিয়াছিলেন। রাজা কৃষ্ণচন্দ্রেব আশ্রয় প্রাপ্ত হইয়া ভারতচন্দ্র অনেক গুলি ক্ষুদ্র ক্ষুদ্র কবিতাখণ্ড দ্বারা সকলেব মনোংগন করিতেন। এই সময়ে তিনি নবদ্বীপাধিপতি কর্তৃক “গুণাকর” উপাধি-ভূষণে ভূষিত হইয়াছিলেন। তাঁহার শেষ গ্রন্থ “চণ্ডী নাটক”—সংস্কৃত-বাঙ্গালা-হিন্দী-পারসী বুকনি মিশ্রিত এক “ছাঁচড়া ঘট” বিশেষ; কবি এখানি সম্পূর্ণ

করিয়া যাইতে পারেন নাই,—ভালই হইয়াছে । “ধেড়ে ভেড়ের গল্প” ও “কর্দীরফত” এ ভাষার মানায়, “চণ্ডী” নহে ।

ভারতচন্দ্রের আর একখানি কাব্য রসমঞ্জরী । এ খানি অলঙ্কার-শাস্ত্রে এই নামীয় প্রসিদ্ধ সংস্কৃত কাব্যের অনুবাদ—ভাবসঙ্কলন । কাব্যে স্ত্রী পুরুষ নায়ক-নায়িকাগণের ভেদ লক্ষণ উদাহরণাদি প্রদর্শিত । * কাব্যখানি এখনকাব হিনাবে অঙ্গীল বলিতে হয় । অনেক কথা সংস্কৃতে বলিলে তত দোষাবহ মনে হয় না, ভাষায় বলিতে গেলে নিন্দাই হইয়া পড়ে । বিদ্যাসুন্দরেও ইহাব নিদর্শন আনবা পাইরাছি ;—বিদ্যার বিবাহ, গর্ভ—আর সংস্কৃত নাটকে শকুন্তলাব বিবাহ ও গর্ভ-তুলনা করিলেই হইবে । রসমঞ্জরীতে স্থলে স্থলে পদলালিত্য চমৎকার । একটা স্থল দেখাই—

(স্বীয়া নায়িকা ।)

ওলো ধনি প্রাণধন	শুন মোর নিবেদন
সরোবরে স্নান হেতু নেও না লো দেও না ।	
য্যাপি বা যাও ভুলে	অঙ্গুলে ঘোনটা ভুলে
* কমল-কানন পানে চেও না লো চেও না ॥	
মরাল মৃগাল লোভে	ভ্রমর কমল ফোভে
নিকটে আইলে ভয় পেও না লো পেও না ।	
তোমা বিনা নাতি কেহ	ঘামে পাছে গলে দেহ
বায়ে পাছে ভাঙ্গে কটি ধেও না লো ধেও না ॥	

কিন্তু বোধ হয় এমন তবল ভাবা অনেকের পক্ষে অসম্ভব । যিনি মাহাই বলুন, স্বীকার করিতেই হয়—বাক্যের চাতুর্য্য, বচনাব নাদুর্য্য, পদের

* রসমঞ্জরীর অনুবাদের প্রাচীন বঙ্গসাহিত্যে আরও কয়েকখানি আছে ; তন্মধ্যে ভারত-চন্দ্রের শতবর্ষ পূর্ববর্তী পীতাম্বরদানের কাব্য খানি বহু খ্যাতনামা কবিগণের রচনা হইতে উদাহরণ-সংস্কৃত হইয়া উপাদেশ হইয়াছে । এ খানি বঙ্গীয় সাহিত্য-পরিষৎ প্রকাশিত করিয়াছেন । বলা বাহুল্য, ভাষার গুণে গুণাকর সকলকে হারাইয়া দিয়াছেন ।

লালিত্য ও ছন্দের সন্মেল পরিপাট্য, ভারতচন্দ্রের রচনায় সর্বত্রই দৃষ্ট হয় ।

আমরা পূর্বে এক স্থলে বলিয়াছি—কবি ভারতচন্দ্রে বা তৎসময়কার কাব্যাদির যে ভাব—বিশেষতঃ রামপ্রসাদেব বিহু বামনী ও ভারতের হীরা মালিনী চবিত্র—বাহাবও কাহারও মতে মুসলমানী সাহিত্য হইতে আমদানী । মতটার কিঞ্চিৎ কৈফিয়ৎ দেওয়া আবশ্যিক ।

আলিবন্দী-সিহাজুদ্দৌলার আমলে বা তাহার কিছু পূর্বসময় হইতে বাঙ্গালী শিক্ষিত সমাজ যে মুসলমানী আদব-কায়দায় অভ্যস্ত এবং পারসী ভাষায় ব্যাপন্ন হওয়াও সুশিক্ষিত বা কৃতবিদ্য বলিয়া পরিচয় দিবার অঙ্গ মনে করিতেন, তাহাব যথেষ্ট প্রমাণ আছে । পারসী কাব্য-নাটকেবং রসান্বাদন-সুখ সামাজিকগণ যে অনেকটা লাভিয়াছিলেন, তদ্বিষয়ে সন্দেহ নাই । গোলবকাওয়ালী, লয়না-মজলু, হাফেজের বয়েৎ, গুলেস্টা প্রভৃতি অনেকেই জানিতেন । পন্দনামা, বোস্তা, জেলেখা, আল্লানী প্রভৃতি পাঠ্য পুস্তক ছিল । আমরা জানি, সম্রাট-ঘরে পণ্ডিত মহাশয়, মাঠার মহাশয়ের সঙ্গে মৌলভী সাহেবও পাঠ শিখাইতেন ।

ভারতচন্দ্র প্রভৃতির রচনায় হিন্দীর সহিত উর্দু বা ফারসী বুলীর মিশ্রণ বিস্তর দেখা যায় ।

হু একখানি ফারসি কাব্য নাটকের অনুবাদ হইতে একটু ভাবের পরিচয় দিয়া আমাদের বক্তব্যটা পরিষ্কার করিতে চেষ্টা করি ;—

“জেলেখা” কাব্যে দেখিতে পাওয়া যায়—জেলেখার দাসী বলিতেছে,

“কে তোমাকে ঠকাইয়াছে বল, তোমার ফুলের বর্ণ মুগ হরিদ্রার স্থায় বিবর্ণ কেন ?
তুমি চন্দ্রের মত দিন দিন ক্ষয় পাইতেছ কেন ? আমি বোধ করি, তুমি কাহারও প্রেমের কান্দে পড়িয়াছ ; বল সে কে ? যদি সে আসমানের চাঁদ হয়, তবে তাহাকে জমীনে কেলিয়া তোমার নিকট বন্দী করিব । সে যদি পাহাড়-বাসী দেবতা হয়, তবে মন্ত্রবলে তাহাকে শিশিতে পুরিয়া তোমার নিকট হাজির করিব । যদি সে মনুষ্য হয়, তবে তুমি বাহার দাসী হইতে ইচ্ছা করিতেছ, সে আমার কুহকে তোমার দাস হইয়া পদানত হইবে” ।

“লয়লা-মজনু”তে আছে—

“কুটনী আছিল এক সেই সহরেতে । তেমন কুটনী কেহ না ছিল দেশেতে ॥
মন ভুলাইত সেই কথায় কথায় । জমীনেতে চন্দ্র সূর্য্য করিত উদয় ॥”

(হীবা ও বিদু স্পষ্ট ছায়া মনে হয় ।)

ঐ কাব্যে আর এক স্থলে রহিয়াছে—

“গোশ্বা মনে লাল আঁখি	কহে লায়লীকে ডাকি	কালামুখী হায় কি করিলি ।
এই কি বাসনা তোর	ডাত কুল গেল মোর	দেশ মাঝে কলঙ্ক রাখিলি ॥
কি পড়া পড়িতে গেলি	প্রেমে মন মজাইলি	কে শিখাল এমন ব্যাভার ।
লাজ ভয় গেল তোর	অখ্যাতি হইল মোর	কুলে কালি দিলি সবাকার ॥

(ভাবতচন্দ্রের বাণীকে কাহাব না মনে আসে ?)

হাফেজের একটি কবিতার অর্থ এই :—

“যদি সেই সিদাজের প্রণয়িনী আনার উপহার-দত্ত চিত্র তাঁহার হস্তে গ্রহণ করেন, তাহা হইলে তাঁহার নুপুংর একটি মাত্র কৃষ্ণ-বর্ণ তিলের জন্ত আমি সমর-কন্দ ও বোখারা নগরদ্বয় প্রদান করিতে পারি ।”

(ভাবতচন্দ্রী রূপবর্ণনা এই ধাতুব না ?)

শুধু ফারসী গ্রন্থ পাঠের ফল নহে । বঙ্গবাসী অনেক মুসলমান বাঙ্গালা ভাষায় কাব্য উপন্যাসাদি বচনা করিতেছিলেন ; *তন্মধ্যে স্থলে স্থলে যে ভাব আমরা ভারতচন্দ্রে দেখিয়া শিখরিয়া উঠি, সে ভাব প্রচুব পরিমাণে লক্ষিত হয়। দৌলতকাজী ও আলোয়ানের রচিত “লোর চন্দ্রাণী”

* সাহিত্য-পরিষৎ-পত্রিকার একটি প্রবন্ধে বাঙ্গাল কবিতা-রচয়িতা ৮৫ জন মুসলমান কবির নাম প্রদত্ত হইয়াছে । ইহাদের মধ্যে অধিকাংশই চট্টগ্রাম জেলার লোক । এই হিসাবে সমগ্র বাঙ্গালা দেশে কত মুসলমান-কবির আবির্ভাব হইয়াছে, কতকটা অনুমান করিয়া লওয়া যাইতে পারে । ইঁহাদের উত্তর ৪০ জনেরও অধিক বৈষ্ণব পদাবলী-রচয়িতা । এই সমস্ত কবি ৩৫০ হইতে ১০০ বৎসর পূর্ববর্তী কালের লোক । আমরা প্রাচীন সাহিত্যের কথাটী এখন বলিতেছি ।

কাব্যে দৃষ্ট হয়,—ধনীপুত্র ছাতন রাণী ময়নাবতীকে হস্তগত করিবার জন্য রতন মালিনীকে দৃতী নিযুক্ত করিয়াছেন। আরও দৃষ্টান্ত উঠাইতে পারা যায়।

প্রায় ২৫০ বৎসর পূর্বে চট্টগ্রামবাসী কবি আলোরাল “পদ্মাবতী” নামক একখানি কাব্য রচনা করেন। ইনি ভারতচন্দ্রের প্রায় শতবর্ষ পূর্বগামী। এই মুসলমান-কবি সংস্কৃত কাব্য-নাটকে কিরূপ অভিজ্ঞ ছিলেন এবং হিন্দুদিগের আচার ব্যবহার সম্বন্ধে তাঁহার কতদূর জ্ঞান ছিল, দেখিলে বিস্মিত হইতে হয়। কিঞ্চিৎ পবিচয় ; বয়ঃসন্ধি বর্ণনা—

আড় আঁখি বক্র দৃষ্টি ক্রমে কমে হয় ।
চোর কপে অনঙ্গ অঙ্গিতে উপজয় ।
অনঙ্গ সঞ্চার অঙ্গে রঙ্গ ভঙ্গ সঙ্গে ।

*

*

ক্ষণে ক্ষণে লাজে তনু আসি সঞ্চরয় ॥
বিরহ-বেদনা ক্ষণে ক্ষণে মনে হয় ॥
আমোদিত পদ-গন্ধ পদ্মিনীর অঙ্গে ॥

*

*

অশ্বেদ আছয়ে ছুই কমলের কলি ।

না জানি পবশে কোন ভাগ্যবস্ত অলি ॥

রূপ বর্ণনা—

কুটিল কবরী কুম্ব মাঝে ।
শশীকলা প্রায় সিন্দুর ভালে ।
সুন্দরী কামিনী কাম বিমোহে ।
মদন ধনুক ভুরা বিভঙ্গে ।
নাসা খগপতি নহে সমতুল ।
দশন মুকুতা বিজলি হাসি ।
উরঙ্গ কঠিন হেম কটোর ।
হরি করিকুম্ভ কটি নিস্তম্ব ।
কবি আলোরাল মধু গায় ।

তারকা মণ্ডলে জলদ সাজে ॥
বেড়ি বিধুমুখ অলক জালে ॥
খঞ্জন-গঞ্জন নয়নে চাহে ॥
অপাঙ্গ ইঞ্জিত বাণ তরঙ্গে ॥
সুরঙ্গ অধর বাঁধুলী ফুল ॥
অমিয় বরিষে আঁধার নাশি ॥
হেরি মুনীজন মন বিভোর ॥
রাজহংস জিনি গতি বিলম্ব ॥
মাগন অধরতি রহক সদায় ॥

স্থলে স্থলে বর্ণনা জয়দেবের প্রতিধ্বনি মস্তশুনায়—

বসন্তে নাগরবর নাগরী বিলাসে ।

বর বালা ছুই ইন্দু,

শবে যেন সুধাধিন্দু,

মৃদুমন্দ অধরে ললিত মধু হাসে ॥

প্রফুল্লিত কুম্ব,

মধুরত ঝঙ্কত,

হকৃত পরভূত কুঞ্জে রত রাসে ॥

মলয় সমীর, হৃদৌরভ হৃশীতল, বিলোলিত পতি অতি রসভাষে ॥
 প্রফুল্লিত বনস্পতি, কুটিল তমালক্রম, মুকুলিত চূতলতা কোরক জালে ॥
 যুবজন হৃদয়, আনন্দে পরিপূরিত, রঙ্গ মল্লিকা মালতী মালে ॥

মহাদেব বর্ণনা—

শিরে গজাধারা ষটা গলে অস্থিমালা । অঙ্গে ভঙ্গ পৃষ্ঠেতে পরণ বায় ছালা ॥
 কণ্ঠে কালকুট ভালে চন্দ্রমা সূচাক । কক্ষে শিখা ভূতনাথ করে ত ডমক ॥
 শব্দের কুণ্ডলী কর্ণে হস্তেতে ত্রিশূল । ওড়ের কলিকা জিনি নয়ন দাতুল ॥

ঋতু বর্ণনা—(কালিদাসের “ঋতুসংহার” মনে আসে ।)

নিদ্রাঘ সময় অতি প্রচণ্ড তপন । রে'দ্র ভ্রাসে রহে ছায়া চরণে শরণ ॥
 চন্দন চন্দ্রক মাল্য মলয়া পবন । সতত দম্পতী পাশে ব্যাপ্ত মদন ॥

বর্ষা—

ঘোর শব্দ করিয়া মল্লার রাগ গায় । দর্কুরী শিখিনী রব অতি মনে ভায় ॥
 স্বামী সঙ্গে নানা রঙ্গে নিশি বসি জাগে । চমকিলে বিদ্রাং চমকি কণ্ঠে লাগে ॥
 বজ্রপাতে কমলিনী ত্রাসিত হইয়া । ধরয় পতির গৌম অধিক চাপিয়া ॥
 কীটকুল-কলরব কঙ্কণ ঝঙ্কার । শুনিয়া যুবক চিত্তে চমকিত মার ॥

শরৎ—

আসিল শরৎ ঋতু নির্মল আকাশে । দোলয়ে চামর কেশ কুসুম বিকাশে ॥
 নবীন খঞ্জন দেখি বড়ই কোঁতুক । উপস্থিত দামিনী দম্পতি মনে সুখ ॥
 কুসুমিত বেতশয্যা অতি মনোহর । চন্দনে লেপিলা কুসুম কলেবর ॥
 নানা আভরণ পটাবর পরিধান । যুবকের মরমে জাগয়ে পঞ্চবাণ ॥

শিশির—

সহজে দম্পতী মজে শীতের সোহাগে । হেমশান্তি দুই অঙ্গ এক হৈয়া লাগে ॥

হেমন্ত—

শীতলিত বাসে রবি ঝরিতে লুকার । অতি দীর্ঘ স্তম্বনিশি পলকে পোহার ॥
 পুষ্প শয্যা বৃদ্ধখেলা বিচিত্র বসন । বক্ষে বক্ষে এক হৈলে দীত নিবারণ ॥

কবির বারমাস্তা বিরহ বর্ণনাটিও সুন্দর, কিন্তু বোধ হয় বধেট হইয়াছে,

আর তুলিবার প্রয়োজন নাই । মনে রাখিবেন ইহা মুসলমান কবির রচনা । পদ্মাবতী কাব্যে মুসলমানী ভাবও যে না আছে এমন নহে । আলোয়ালের “পদ্মাবতী কাব্য” নীর মালিক মহম্মদ রচিত “পদ্মাবৎ” নামক হিন্দী কাব্যের অনুবাদ । অবিকল অনুবাদ নহে, রচনায় মৌলিকতা প্রচুর ।

আলোয়াল কবি পদ্মাবতী ব্যতীত আরও কয়েকখানি বাঙ্গালা কাব্য রচনা করিয়াছেন—তন্মধ্যে পারসী কাব্যের অনুবাদও আছে । দৌলত কাজীর “লোর চন্দ্রানী ও সতী ময়না”র উত্তরাংশ তাঁহার রচিত ।*

সম্ভবতঃ পদ্মাবতী কাব্য পূর্ববর্তী হইলেও রামপ্রসাদ বা ভারতচন্দ্রের নয়নগোচর হয় নাই । তখনকার কালে দূর চট্টগ্রামের সাহিত্যিক সংস্রব নবদ্বীপ পর্য্যন্ত পৌঁছান সম্ভব ছিল কিনা সন্দেহ । কিন্তু দেশের কাব্য-সাহিত্য ভারতচন্দ্রের কিছু পূর্ব সময় হইতে কোন্ ভাবে অনুপ্রাণিত হইয়া পড়িতেছিল, এই সকল রচনা দেখিলে কতকটা আভাস পাওয়া

* এই মুসলমান কবির রচিত রাধাকৃষ্ণ বিষয়ক পদও কয়েকটি পাওয়া গিয়াছে ।
একটি এই—

ননদিনী রসবিনোদিনী ও তোর কুবোল সহিতাম নারি । ক্র

ঘরের ঘরণী	জগত মোহিনী	প্রভুবে যমুনার গেলি ।
বেলা অবশেষ	নিশি পরবেশ	কিসে বিলম্ব করিলি ॥
প্রভুবে বেহানে	কমল দেখিয়া	পুষ্প তুলিবারে গেলুম ।
বেলা উদনে	কমল মুদনে	ত্রমর দংশনে মৈলুম ॥
কমল কণ্টকে	বিষম সঙ্কটে	করের কঙ্কণ গেল ।
কঙ্কণ হেরিতে	ডুব দিতে দিতে	দিন অবশেষ ভেল ॥
সিঁথের সিন্দুর	নয়ন কাঁড়ল	সব ভাসি গেল জলে ।
হের দেখে মোর	অঙ্গ জরজর	দারুণি পদ্মের নালে ॥
কুলের কাঞ্চী	ফুলের নিছনি	কুলে নাহি তার সীমা ।
শরতি মাগনে	আলোয়াল গুণে	জগৎ-মোহিনী বামা ॥

যায় । বৈষ্ণব কবিগণের ব্যাপার স্বতন্ত্র, সে কথা বুঝাইবার আর বোধ হয় প্রয়োজন নাই ।

ভারতচন্দ্র যে শ্রেণীর কবিব শীর্ষস্থানীয়, সেই শ্রেণীর পবিচয়ই এখন আমরা দিতেছি । আলোয়াল পূর্ববর্তী কবি হইলেও পরে পরিচয় দেওয়া হইল । ভারতের পরবর্তী কাব্য-সাহিত্য কিছু কাল ধরিয়া তাঁহার ভাবেই ভাব ছিল, এ কথা বলা হইয়াছে । অনেক কবি ভারতের প্রতিভা আঁচটুকুও পান নাই কিন্তু তাঁহার অনুকরণ করিতে গিয়া বঙ্গ-কাব্য-সাহিত্যকে ভূমে লুটাইয়াছেন ।

ভারতচন্দ্রী আদর্শে যে সকল কাব্য রচিত হইয়াছিল—তন্মধ্যে “চন্দ্র কান্ত,” কালীকৃষ্ণদাসের “কামিনী কুমার” এবং রসিকচন্দ্র রায়ের “জীবন-তারা” লোক-রুচির উপর বহুদিন দোবায়া কবিয়াছিল । এই কাব্য-গুলির ভাষা খুব মার্জিত কিন্তু বর্ণনা স্থলে স্থলে এত অশ্লীল যে উহা পাঠে স্বয়ং ভারতচন্দ্রও বোধ হয় লজ্জিত হইতেন । তিনখানি কাব্যেই কালীনামের নাহাওয়া কীৰ্তিত আছে । হিন্দু-ধর্ম বেওয়াবিশ মাল, পরমেশ্বর হবিকে লইয়া, ভগজ্জননী মহামায়াকে লইয়া, সাহিত্যমন্দিবে কি কাণ্ডই না হইয়াছে ! ভগবান মহাদেব ত ভাঙ্গড় ভোলা ।

আমরা আবির্জনার ভিতর হইতেও সুসাদৃশী বাছিয়া লইতে পুশ্চাৎ-পদ হইব না । কালীকৃষ্ণদাসের “কামিনীকুমার” হইতে একটু নমুনা দেখাই ;—বসন্ত আগমন—

হিমালয় হইল পরে বসন্ত রাজন ।
প্রথমে সংবাদ দিতে পাঠাইল দূত ।
বায়ুমুখে গুনি বসন্তের আগমন ।
কেতকী করাত করে করিয়া ধারণ ।
শূল ত্যক্ত করি শীঘ্র মার্জিত চম্পক ॥
দোলপ মেউতি পুষ্প সেনার প্রধান ।
গন্ধরাজ ধাইলেক পরি বেতবস্ত্র ।

দলবল লৈয়া আইল করিতে শাসন ॥
আক্রান্ত চলিলেক মলয়া নারত ॥
সুসজ্জা করিল যত পুষ্প-সেনাগণ ॥
দস্তে দাঁড়াইল হৈয়া প্রফুল্ল বদন ॥
অর্ধচন্দ্র বাণ ধরি ধাইলেক বক ॥
প্রফুল্লিত হৈয়া দৌছে হৈল আগমন ॥
ওড় জবা ধাইলেক ধরি তীক্ষ্ণ অস্ত্র ॥

মল্লিকা মালতী জাতি কামিনী বকুল ।	কুল আদি সাজে তারা যুদ্ধেতে অতুল ॥
পলাশ ধনুক হস্তে ধরিয়া দাঁড়ায় ।	রঙ্গন তাহার বাণ হেন অভিপ্রায় ॥
সরোরুহ ঢাল হয়ে শামিল জীবনে ।	এইরূপ সজ্জা কৈল পুষ্প-সেনাগণে ॥
মলয়ার মুখে শুনি রাজ আগমন ।	অগ্রগণ্য সেনাপতি সাজিল মদন ॥
শরাসনে সন্ধান করিয়া পঞ্চশর ।	বিরহী নাশিতে বীর চলিল সত্বর ॥
কোকিল ভ্রমরে ডাকি করিল মদন ।	দেখ রাজ্যে বিবহিনী আছে কোন জন ॥
প্রতি ঘরে ঘরে গিয়া দেহ সনাচার ।	শীঘ্রগতি কর নিতে বসন্ত রাজার ॥
বিশেষ রাসার আত্মা কর অবধান ।	যেনা দেয় কর তার বধহ পবাণ ॥
আত্মা পেয়ে দুই সেনা করিল গমন ।	রমণী মণ্ডলে আসি দল দরশন ॥
প্রথমে কোকিল গিয়া বসি বৃক্ষোপরে ।	রাজ আত্মা জানাইল নিজ কুলঘরে ॥
পতি সঙ্গে সঙ্গে ছিল যতক যুবতী ।	শব্দ শুনি কর তারা দিল শীঘ্রগতি ।
প্রথমে চুম্বন দিল প্রণামি রাজীব ।	হাস্য পরিহাস দিল বাজে জমা আর ॥

মধ্যে মধ্যে অংশ অতি সুন্দর কিন্তু ঘোর অশ্লীলতার সহিত জড়িত, উদ্ধৃত করিবাব জো নাই ।

বঙ্গের প্রাচীন সাহিত্য হিসাবে—ভারতচন্দ্রের পরবর্তী কিন্তু তাঁহার বাতাস বড় বেশী পান নাই এমন কবিগণের মধ্যে দু'একজনের সামান্য পরিচয় দিয়া লৌকিক কাব্য-শাখা প্রসঙ্গ আমরা শেষ করি । এই সময় হইতে কাব্যে ভাব অপেক্ষা ভাষার দিকে নজরের প্রাধান্য চোখে পড়ে । কবি দুর্গাপ্রসাদ মুখোপাধ্যায় বিরচিত “গঙ্গাভক্তি তরঙ্গিনী”র পবিচয় গঙ্গামঙ্গল-প্রসঙ্গে পূর্বেই দেওয়া হইয়াছে ; রামেশ্বর ভট্টাচার্যের শিবায়ণের পরিচয়ও আমরা পূর্বে পাইয়াছি ।—একখানির কিঞ্চিৎ উল্লেখ আমরা এইখানে করিয়া যাই—

চৈত্র মাসে গাজনের উপলক্ষে এখনও হিন্দু-রমণীগণ নীলা বা লীলাবতী নামী কোন মহিলার উদ্দেশে উপবাস করিয়া থাকেন । “নীলার বারমাস” নামে একখানি ক্ষুদ্র পুঁথি পাওয়া গিয়াছে, তাহার বর্ণনীর বিষয়টি কবিত্ব-পূর্ণ । নীলা নামী কোন মহিলার স্বামী

গৃহধর্ম ত্যাগ করিয়া সম্যাস গ্রহণ করেন । তখন নীলার বয়স দ্বাদশ বর্ষ মাত্র । এই অল্প বয়সে উৎকট কৃচ্ছ সাধন পূর্বক নীলা বনে বনে স্বামীকে খুঁজিয়া বেড়াইয়াছিল এবং বহুদিনের পর স্বামীকে পাইয়া যে সকাতির মিনতি করিয়াছিল, গ্রাম্য-কবি অমার্জিত ভাষায় এই পুঁথিতে তাহাই বর্ণনা করিয়াছেন । কবির ভাষা স্থলে স্থলে আবেগময়ী । চৈত্রমাসের গাঞ্জে পল্লীগ্রামে অনেক স্থলে নীলার বারমাস গীত হইয়া থাকে । নীলা মাথার কেশ এলাইয়া স্বামীর কণ্টক-ক্ষত ধূলিপূর্ণ পদ-যুগল মুছাইয়া দিয়াছিল । কিঞ্চিৎ উদ্ধৃত করি—

কি কর রে বিদ্ধু মা বাপ কি কর বসিআ । কার খাইলা পান গুআ কারে দিলা বিহা ॥
 বার না বছরের নিলা তের বছর নহে । না জানি আপদ নিলা কারে স্বামী কহে ॥
 হাতে লইল লাউআ লাঠি কান্কে আলক ছাতি । ধীরে ধীরে চলিল বুঢ়া জামাই চাইত বুলি ॥
 কড়েতুন আইসম্ রে বেটা কড়ে তোমার ঘর । কি নাম তোর বাপের মায়ের কিনাম সদাগর
 মুলুক আমার মুলুক বাপু নন্দা পাটনে ঘর । মায়ের নাম কলাবতী বাপ গঙ্গাধর ॥
 সস্তুর কস্তা বিহা কৈলাম মাণিক বিদ্যাধর । * * *

বুঝিলাম বুঝিলাম নিলা তোর নিজ পতি । আউলাইয়া মাথার কেশ করহ মিনতি ॥
 তুমি আমার শিরের কামিল আমি তোমার দাস । নিরঞ্জনে আনি দিল পুঝাইল মনের আশ ॥

এই সময়কার পূর্ব-বঙ্গের দুই তিন খানি কাব্য উল্লেখ-যোগ্য ;—
 (১) রামগতি সেন প্রণীত মায়াতিমির-চন্দ্রিকা, (২) জয়নারায়ণ সেনের চণ্ডীকাব্য, (৩) জয়নারায়ণ ও তাঁহার বিদুষী ভ্রাতৃপুত্রী রচিত “হরিলীলা” নামক মঙ্গল-কাব্য । ১৭৭২ খৃষ্টাব্দে—ভারতচন্দ্রের বিষ্ণুসুন্দর কাব্যের প্রায় বিশ বৎসর পরে—এই শেষোক্ত কাব্যখানি রচিত হয় ।

“মায়াতিমির-চন্দ্রিকা”—নামেতেও উপলব্ধি হয়—ধর্মের রূপক ; সংস্কৃত “প্রবোধচন্দ্রোদয়” নাটক জাতীয় । এই অনিত্য জীবনে মায়ামুগ্ধ মনুষ্যের অনন্থা অতি বিষম, একদা সুপ্রভাতে মনের মায়াপাশ কাটিয়া পেল, তখন নিজের অবস্থাটি সম্পূর্ণ ভাবে পর্যবেক্ষণ করিতে মনের শক্তি

জন্মিল, কবি রূপক-ছলে তাহাই লিপিবদ্ধ করিয়াছেন ।—একটু দেখাই—

কোপে অতি শীঘ্রগতি মন চলি যায় ।	যথা বসে নানা রসে সদা জীব ধায় ॥
তনু যার সুবিস্তার দিব্য রাজধানী ।	হৃদি তারি রমাপুরী তথায় আপনি ॥
অহঙ্কার হয় যার মোহের কিরীটি ।	দস্ত পাটে বৈসে ঠাটে করি পরিপাটি ॥
পুষ্পচাপ উগ্রতাপ লোভ আনিবার ।	হুই মিত্র সুচরিত্র বান্ধব রাজার ॥
শাস্তি ধৃতি ক্রমা নীতি শুভশীলা নারী ।	মান করি রাজপুরী নাহি যায় চারি ॥
পতিব্রতা ধর্মরতা অবিদ্যা মহিষী ।	পতি কাছে সদা আছে রাজার হিতৈষী ॥
নারী সঙ্গে রতি রঞ্জে রসের তরঞ্জে ।	এইরূপে কামকূপে জীব আছে রঞ্জে ॥

যে সময়ে সমগ্র বঙ্গদেশ আদিরসের শ্রোতে প্লাবিত, সে সময়ে এরূপ এক আধখানি কাব্য তরঙ্গ-মধ্যে ভেলা মনে হয় ।

জয়নারায়ণের চণ্ডী কাব্য বা চণ্ডিকামঙ্গল হইতে একটু নমুনা ;

—মহাদেবের যোগভঙ্গ ।

মহেশ করিতে জয় রতিপতি সাজিল ।	দামামা ভ্রমর রব সঘনে বাজিল ॥
নব কিশলয়েতে পতাকা দশ দিশেতে ।	উড়িল কোকিল সেনা সব চারি পাশেতে ॥
ত্রিগুণ পবন হয় যোগ গতি বেগেতে ।	ফুলধনু পিঠে ফুলশর কর পরেতে ॥
ভ্রমাইয়া ভাঙ্গে আড় হেরি আঁধি কোণেতে ।	কুসুমের কবচ হাতে কিরীট সাজে শিরেতে
বাম বাহু রতি-গলে রতি-বাহু গলেতে ।	ভুবন মোহন কর হর-কন মোহিতে ॥
বায়ুবেগে সকলে উত্তরে হিম গিরিতে ।	আগমন মদন সকল ঋতু সহিতে ॥
কুসুমে প্রকাশ গিরি বন উপবনেতে ।	নানা ফুল ফুটিল ছুটিল রব পিকেতে ॥
ছুটিল মানিনী মান লাগিল ধ্বনি কাণেতে ।	মৃত তরু জীবিত নবীন ফুল পাতেতে ॥
ধরধর কেতকী কাপিছে মুদ্র বাতেতে ।	অকালে অশোক ফোটে সেফালিকা দিনেতে ॥
ললিত মালতী ফোটে যুধিকার ডালেতে ।	বকুল কদম্ব নাগকেশরের পরেতে ॥
মধুকর রব বলি ডাকে মন মদেতে ।	কুহরিছে কোকিল সমূহ পাঁচ শরেতে ॥
নবলতা মাধবীর নত শির ভূমেতে ।	পলাশ টগর বেল নত ফুল ভরেতে ॥

ইহার পর পশু-পক্ষীর ক্রীড়ায় কিঞ্চিৎ অশ্লীলতার আমেজ আসিয়া পড়িয়াছে,—সেটা সাময়িক গুণ—বা অগুণ। এক এক স্থলে কালিদাসের ছায়া স্পষ্ট ;—আমরা মদনভঙ্গটুকু উদ্ধৃত করি—

একবার নাহি পারে
ছোঁয়ায়ে রতির বৃকে
নিরখে শঙ্কর পানে
ভেঙ্গ শত সূয়া প্রায়
বিমুদ্রিত ত্রিলোচন
স্থির বায়ু পরে যেন
জটাতে মণ্ডিত শির
ঘলে নাগরাজ মালে
দেখি হেন ত্রিপুরারি
হাত হতে ছুটি শর
ছিল মন ব্রহ্মযোগে
কেন হেন হল মন
সকলি জানিল ধানে
অম্বুরে জ্বলিল রোষ
কামাগ্নি বিদ্রুত হৈল
পরশে পুড়িল তেন
দহনে পতঙ্গ হৈল
গরুড় অহীতে রণ
নিরখিতে দেবগণ
যাবৎ এ দেব-বাণী

পুনশ্চ সন্ধান করে
ধনুকে পুনশ্চ তাকে
করিয়া জন-লোকনে
শত চন্দ্র সম তায়
ব্রহ্মেতে অর্পিত মন
শুল জলধর তেন
ভালে আধ শশধর
কালকূট কণ্ঠে জ্বলে
মার বলে মরি মরি
মহাদেব হৃদি পর
সে মনে মদন জাগে
অকস্মাৎ কি কারণ
আপনি আপন জ্ঞানে
জানিয়া মদন দোষ
চঙ্কারে পবন বৈল
অগ্নিতে আওতি যেন
হতাশনে হবি পাইল
সিঁচ বুগে হনাইন
ডাকে শুন ত্রিলোচন
শিব কর্ণে হৈল ধ্বনি

স্মর নিজ শরে চুখ দিয়া ।
যুডিলেক সাংধান হৈয়া ॥
বেগে যেন রজত অচল ।
রত্নবেদী পরে ঝলমল ॥
স্পন্দহীন সকল শরীর ।
জলশূন্য না পড়িছে নীর ॥
বিভূতি রাজিত সর্ব গায় ।
নিষ্ঠানন্দ চড়চড় কায় ॥
বাস্তু ভাবে দু হস্ত কাঁপিল ।
স্পর্শ মাত্র ভাঙ্গিয়া পড়িল ॥
প্রভু মনে বিচার করিল ।
পাষাণেতে কর্দ্দম হইল ॥
দেবচক্রে যা কৈল মদন ।
মেলিলেক ললাট-লোচন ॥
পৈল য়েয়ে মদনের অঙ্গে ।
দাবানলে যেমন পতঙ্গে ॥
হল বান দীপে ঝঞ্জাবাতে ।
মুণিক ঘান্নল করী সাথে ॥
রক্ষ রক্ষ দয়াল দিনেশ ।
তাবৎ মদন ভঙ্গশেষ ॥

এই কাব্যের রতি-বিলাপটি বড় সুন্দর—

অশ্রু নাগিকার গরে
খণ্ডিতা অধীরা হৈয়া
রক্তনের মালা নিয়া
সেই অভিনান মনে
স্মার চুপ ননে স্বসে
স্বরা ভূমি দিতে পার

নিশীথে বকিয়া ভোরে
মন-রাগ না মাহিয়া
দুহাতে বন্ধন দিয়া
করিয়া আমার মনে
একদিন নৃত্যকালে
বিলম্ব হইল তার

ঝোর কাছে এসেছিল ভূমি ।
মন কাঙ্গ করেছিল আমি ॥
কর্ণ-উৎপলে তাড়িছিলে ।
রস-রঙ্গ সকলি ত্যজিলে ॥
পদের মুপূর খসেছিল ।
দিতে দিতে তাল ভঙ্গ হৈল ॥

তাতে আমি মান করি নৃত্যগীত পরিহরি বসিয়া রহিলু মৌনী হয়ে ।
বত সাধ কৈলা তুমি পুনঃ না নাচিলু আমি তাতে রৈলে বিরস গুইয়ে ॥

পণ্ডিতগণ বুঝিবেন, এই রতি-বিলাপ অলঙ্কার-শাস্ত্র হইতে গৃহীত ।

“হরি-লীলা”—সত্যনাথায়ণের ব্রতকথা ;—সুকবির হাতে পড়িয়া
নানা রসসম্মিত সুবৃহৎ কাব্যগ্রন্থ হইয়া দাঁড়াইয়াছে ।

ইহার মধ্যে কবি জয়নারায়ণের রচনার একটু নমুনা ;—রাজসভা
বর্ণন—

সভা মধ্যে রত্নসিংহাসনে নরপতি । শিরে খেতছত্র ইন্দু কুন্দ জিনি ভাতি ॥
ফক্ ফক্ জ্বলে ভস্ম ত্রিপল্লব ভালে । মিস্ মিস্ যজ্ঞ-ভস্ম ক্রমধ্যে ফলে ॥

*

*

*

টল্ টল্ মুকুতা-কুণ্ডল কাণে দোলে । ঢল ঢল গজমতি মালা দোলে গলে ॥
কস্ কস্ কসাতা সটুকা কটিতে । ঝল্ ঝল্ ঝকমকে স্বর্ণ ঝালরেতে ॥
ডগমগ সপ্ত কণ্ঠা চামর লইয়া । ধীরে ধীরে দোলাইছে রহিয়া রহিয়া ॥
বন্বন্ব লাগে কাণে কঙ্কণের ধ্বনি । ঝক্‌মক্‌ চামর দণ্ডেতে জ্বলে মনি ॥

এই কাব্যে আনন্দময়ী দেবীর রচনার কিঞ্চিৎ নমুনা—

হের চৌদিকে কামিনী লক্ষে লক্ষে । সমক্ষে পরোক্ষে গবাক্ষে কটাক্ষে ॥
কতি প্রৌঢ়রূপা ওরূপে মজস্তি । হসন্তি স্থলস্তি দ্রবস্তি পতস্তি ॥
কত চারুবক্তা সুবেশা সুকেশা । সুনাসা সুহাসা সুবাসা সুভাষা ॥
কত ক্ষীণমধ্যা সুভাঙ্গা সুযোগ্যা । রতিজ্ঞা বশীজ্ঞা মনোজ্ঞা মদজ্ঞা ॥
দেখি চন্দ্রভাগে কত চিত্তহারা । নিকারা বিকারা বিহারা বিভোরা ॥
করে দৌড়িদৌড়া মদমত্ত প্রৌঢ়া । অমুঢ়া বিমুঢ়া নবোঢ়া নিগুঢ়া ॥
কোন কামিনী কুণ্ডলে গণ্ড ঘুটা । প্রহুটা সচেটা কেহ ওষ্ঠদটা ॥
অনঙ্গান্ন ভিন্না-কত স্বর্ণবর্ণা । বিকীর্ণা বিশীর্ণা বিদীর্ণা বিবর্ণা ॥
কারো ব্যস্ত বেণী নাহি বাস বক্ষে । কারো হার কুর্পাস বিক্রান্ত কক্ষে ॥
গলদুষণা কেহ নাহি বাস অঙ্গে । গলদগ্নাগিণী কেহ মাতিয়া অনঙ্গে ॥

(চন্দ্রভাগ ও স্নেনত্রার বাসি বিবাহ) ।

ভাষা অসাধারণ দেখাইতে এ টুকু তুলিয়াছি । বিদুষী রমণীর রচনা সম্যক বুঝিবার জন্য অভিধানের সাহায্য আবশ্যক হইয়া উঠে । কিন্তু সর্বত্রই এইরূপ নহে, ইঁহার সহজ সরল রচনাও আছে । এক স্থল দেখাই—

...আসি দেখহ নয়নে ।

হীন তনু স্নেত্রার হয়েছে ভ্রুণে ॥

হয়েছে পাণ্ডুর গণ্ড কক্ষ কেশ অতি ।

ঘরে আসি দেখ নাথ এ সব দুর্গতি ॥

রহিয়াছি চির বিরহিনী দীন মনে ।

অর্পণ করিয়া আঁখি তোমা পথ পানে ॥

*

*

*

ভাবি যাই যথা আছ হইয়া যোগিনী ।

না সহে এ দারুণ বিরহ আশুনি ॥

যে অঙ্গে কক্ষম তুমি দিয়াছ যতনে ।

সে অঙ্গে মাখিব ছাই তোমার কারণে ॥

যে দীর্ঘ কেশেতে বেণী বেঁধেছ আপনি ।

তাতে জটাভার করি হইব যোগিনী ॥

শীত ভরে বে বুকতে লুকায়েছ নাথ ।

বিদারিব সে বুক করিয়া করাঘাত ॥

যে কঙ্কণ করে দিয়াছিল হৃষ্টমনে ।

সে কঙ্কণ কুণ্ডল করিয়া দিব কাণে ॥

তব প্রেমময় পাত্র ভিক্ষাপাত্র করি ।

মনে করি হরি স্মরি হই দেশান্তরী ॥

আর তব স্থাপাধন বিধম যৌবন ।

লুকাইয়া নিয়া দিরি দরিদ্র যেমন ॥

(বিলাপটি সহস্র বৎসর পূর্বতন রচনা “গোবিন্দচন্দ্রের গীতে” রাণী উদুনা সুন্দরীর শোকোচ্ছাস মনে পড়াইয়া দেয় ।) আনন্দময়ী দেবী প্রায় দেড়শত বৎসর পূর্বকার স্ত্রী-কবি ।*

* বিক্রমপুর অঞ্চলের এই সেন-পরিবার স্ত্রীপুরুষে কবি । রামগতি, জয়নারায়ণ ও রাজনারায়ণ তিন ভ্রাতারই রচিত কাব্য পাওয়া যায় ; লাল। জয়নারায়ণই শ্রেষ্ঠ কবি, আনন্দময়ী তাঁহার ভ্রাতুষ্পুত্রী । গঙ্গামণি নামে তাঁহার এক ভাগিনেরী ছিলেন, তিনিও কবি ; তাঁহার রচিত অনেক গান আছে ; তাঁহার কতকগুলি এখনও পূর্বদেশে বিবাহোপলক্ষে গীত হইয়া থাকে ।

বিদুষী আনন্দময়ী দেবীর আর একটু পরিচয় এখানে দেওয়া অসম্ভব হইবে না । খ্যাতনামা রাজা রাজবল্লভ অগ্নিষ্টোম বর্জপের প্রভৃতি ব্রহ্মসুষ্ঠান করিয়াছিলেন ; যে সময়ে রাজবল্লভ এই সকল ব্রহ্মের অনুষ্ঠান করেন, তৎকালে উহা বাঙ্গালা দেশে অতিশয়

“হরি লীলা” প্রাচীন কাব্য সকলের অনুরূপ একখানি পাঁচালী ;
সাবেক পাঁচালীর শেষ তানের অন্তিম ।

আমার হরি-স্মরণের কথা তুলিয়া কাব্য-প্রসঙ্গ আরম্ভ করিয়াছিলাম,
“হরিলীলা”র কথায় (কাব্য-ভাগ) শেষ করি ।

অভিনব ব্যাপার বলিয়া পরিগণিত ছিল । কিম্বদন্তী এইরূপ—অগ্নিষ্টোম যজ্ঞের প্রমাণ
ও যজ্ঞকুণ্ডের প্রতিকৃতি সংগ্রহ করিবার নিমিত্ত রাজবল্লভ বিক্রমপুরের অন্তর্গত ফল্গু
গ্রামে লালারামগতির নিকট লোক প্রেরণ করিয়াছিলেন ; তৎকালে রামগতি কার্য্য-
স্বরে নিযুক্ত ছিলেন বলিয়া তিনি কন্যা আনন্দময়ীকে ঐ প্রমাণ ও প্রতিলিপি লিখিয়া
দিবার নিমিত্ত আজ্ঞা করেন । আনন্দময়ী অগ্নিষ্টোম যজ্ঞের প্রমাণ ও যজ্ঞকুণ্ডের
প্রতিলিপি লিখিয়া দিলে, তদনুসারে রাজা রাজবল্লভের যজ্ঞকার্য্য নির্বাহিত হইয়া
ছিল ।

শত বৎসর পূর্বেকার ফরিদপুর-নিবাসিনী সুন্দরী দেবীর পাণ্ডিত্যের কথা পাদরী
Long নাহেব পর্য্যন্ত উল্লেখ করিয়া গিয়াছেন ; ইনি নাকি স্মায়-শাস্ত্রেও অসাধারণ
পাণ্ডিত্য লাভ করিয়াছিলেন ।

হটী বিদ্যালঙ্কারের নাম অনেকেই শুনিয়াছেন । ইঁহার টোল ছিল ।

প্রায় তিনশত বৎসর পূর্বেকার ফরিদপুরের অন্তর্গত কোটালীপাড়া গ্রামের কৃষ্ণনাথ
সার্কভৌমের পত্নী বৈষ্ণবস্ত্রী দেবী এবং শিবরাম সার্কভৌমের কন্যা প্রিয়ম্বদা দেবীর
পাণ্ডিত্যের গৌরবও প্রচার আছে, ইঁহারা কবি এবং সংস্কৃত শাস্ত্রাদিতে ব্যুৎপন্ন
ছিলেন । *

বৈষ্ণবপদাবলী সাহিত্যে মাধবী দেবী, রসময়ী দেবী, অরর দুই তিন জন এবং
তৎপূর্বেবর্তী রামীর পদ পাওয়া যায় । ৪০০।৫০০ বৎসরের কথা । স্বরস্বতীর শ্রীচরণে
বাহালিনীর প্রীতি-পুষ্পাঞ্জলি নূতন নহে ।

আমরা এইবার বঙ্গের প্রাচীন-সাহিত্য করূপাদপের আর এক শাখার কিঞ্চিৎ পরিচয় দিব—গীতি ভাগ ।

ইহার প্রধান অংশের পরিচয় সৰ্ব্বপ্রথমে দেওয়া হইয়াছে ; বৈষ্ণব কবিকুলের হর্ষ-বিষাদ-অশ্রু-মিশ্রিত ভক্তি-নির্ম্মালা—প্রেম-পূত হৃদয়-উচ্ছ্বাসই এই শাখার প্রাণ ।

কি সত্য কি অসত্য সকল দেশে, সকল ভাষাতেই গান কোন না কোন আকারে বরাবরই থাকে ; গ্রাম্যগীতিক্রমেই হউক, ছেলে ভুলানো ছড়া রূপেই হউক, ব্রতকথা বা প্রবাদ-বচন রূপেই হউক, অথবা ভাটগণের গাথা রূপেই হউক, ভাষার জন্ম হইতে গীত গান চিরকালই বিরাজ কবে ।

গীত গান কবিতাবই অঙ্গ সকলেই স্বীকার করিয়া থাকেন । বঙ্গদেশে বা গোড়মুণ্ডে এখনকার এই বঙ্গ-ভাষার পরিচয় খৃষ্টীয় দশম একাদশ শতাব্দী হইতে পাওয়া যায় আমরা বলিয়াছি । বঙ্গ-ভাষার আদিযুগের রচনার নিদর্শন “মাণিক চাঁদের গান,” “গোবিন্দ চক্রে গীত” প্রভৃতি ;—এ কথা আমরা উল্লেখ করিয়াছি । সেই গীত গান—এখনকার কালে গীত গান বলিতে আমরা যাহা বুঝি তাহা হইতে কিছু ভিন্ন ; একটু নমুনা দেখাই ;—মাণিক চাঁদের গান—

ধুইয়া রায়ের গুণ সিদ্ধার গুণ গাই ।

বাকে বন্দিলেই সিদ্ধি পাই ॥

মাণিকচাঁদ রাজা বঙ্গে বড় সক্তি ।

হাল খানায় মাসড়া সাথে দেড় বুড়ি কড়ি ॥

দেড় বুড়ি কড়ি লোকে খাজানা যোগায় ।

তার বদলি ছয় মাস পাল খায় ॥
 এত মাণিকচন্দ্র রাজা সরয়া নলের বেড়া ।
 একতন যেকতন করি যে খাইছে তার ছমার ত ঘোড়া ॥
 বিনে বান্ধি নাহি পিন্ধে পাটের পাছড়া ॥

এটুকু সেই সহস্র বৎসর পূর্বেকার গানে একটু সাংসারিক খবর ।
 আমরা কবিত্বের নমুনা কিঞ্চিৎ দেখাই—

গোপীচন্দ্র সন্ন্যাসী হইতে উত্তত, পত্নী তাঁহাকে নিবেদন করিতে-
 ছেন—

না যাইও না যাইও রাজা দূর দেশান্তর ।
 কারে লাগিয়া বান্দিলাম মীতল মন্দির ঘর ॥
 বান্দিলাম বান্দালা ঘর নাহি পাড় কালী ।
 এমন বয়েসে ছাড়ি যাও আমার বৃথা গাবুরালী ॥
 নিন্দের স্বপনে রাজা হব দরিশণ ।
 পালঙ্কে ফেলাইব হস্ত নাই প্রাণের ধন ॥
 দস গিরির মাও বইন রবে স্যামী লইবে কোলে ।
 আমি নারি রোদন করিব খালী ঘর মন্দিরে ॥
 খালী ঘর জোড়া টাটি মারে লাটির ঘা ।
 বয়সকালে যুবতী রাঁড়ী নিতে কলঙ্ক রাও ।
 আমাক সঙ্গে করি লইয়া যাও ॥
 জীয়াব জীবন ধন আমি কন্ঠা সঙ্গে গেলে ।
 রাঁধিয়া দিমু অন্ন ক্ষুধার কালে ॥
 পিপাসার কালে, দিমু পানী ।
 হাসিয়া খেলিয়া পোহামু রজনী ॥
 আইল পাতার দেখিলে কথা কহিয়া যামু ।
 গিরি লোকের বাড়ী গেলে গুরু সাম বলিমু ॥
 মিতল পাটি বিছাইয়া দিমু বালীসে হেলান পাও ।
 হাউস রন্ধে বাতিমু হস্ত পাও ॥
 হাত খানি ছঃখ হইলে পাও খানি বাতিমু ।

এ রঙ্গর কোঁতুরক বেলা স্মৃতি ভুল্লিমু এ স্মৃতি ভুল্লাইমু ॥

গ্রীষ্মকালে বদনত দিমু দণ্ডপাথার বাও ।

মাঘ মাসি সিতে ঘেসিয়া রমু গাও ॥

বঙ্গদেশে এককালে মাণিকচাঁদ নামে এক “সতি” অর্থাৎ ধার্মিক রাজা ছিলেন ; তাঁহার “নও বুড়ি” রাণী ছিল। এই মাণিক চন্দ্রের এক রাণীর নাম ময়নামতী, তিনি সন্ন্যাসী গোরক্ষনাথের শিষ্যা ও তন্ত্র-মন্ত্র-সিদ্ধা ছিলেন। তাঁহাদের পুত্রের নাম গোবিন্দচন্দ্র (বা গোপীচাঁদ) ; ইহার আনার অহনা ও পহনা নামে দুই মহিষী এবং ছয় কুড়ি রাণী ছিল।

“ময়নামতীব গান” উক্তর বঙ্গে—রঙ্গপুর দিনাজপুর অঞ্চলে—অনেক পাওয়া যায়। রঙ্গপুরেব কাণফোঁড়া যোগীগণ ইহা অভ্যাস করে এবং গোপী-বন বাজাইয়া গান কবিয়া বেড়ায়।*

এই সকল গানে এক একটি উপমা আছে—অভিনব ; বুঝা যায় সংস্কৃত কাব্যাদির আদর্শ-সংস্পর্শ-শূন্য। পল্লীব দশন-পংক্তি অতি শুভ্র, গোপীচাঁদ সোলাব সঙ্গে তুলনা করিয়াছেন। একটি রূপ বর্ণনা—

“যেমন রূপ আছে রাজার চরণের উপর ।

তেমন রূপ নাই তোমার মুখের উপর ॥”

এই ময়নামতীর গানে সেই সহস্র বর্ষ পূর্বেকার বঙ্গ-গাথায় স্থলে স্থলে বৌদ্ধ-তান্ত্রিকতাব বীভৎস চিত্র দেখিয়া আমাদের শিহরিয়া উঠিতে হয়। জননীৰ সতীত্ব পরীক্ষার্থ গোপীচন্দ্র রাজা “বাঁইশ মোনী কড়াই” “আশী-মোন” তৈলে পূর্ণ করিয়া “সাত দিন নও রাত” অগ্নি-সংযোগে উত্তপ্ত করতঃ মাতাকে তাহার উপর চড়াইয়া দিয়াছিলেন! তন্ত্রসিদ্ধার তাহাতে

* “গোপীবন” নামে যে বাণ্য বন আমরা এখন দেখিতে পাই, হয় ত এই সময় হইতে এই গোপীচাঁদ রাজার নাম হইতেই তাহার উৎপত্তি

কোন অনিষ্ট হয় নাই ; তিনি ছয় দিন তন্মধ্যে থাকিয়া সর্প রূপ ধরিয়া উঠিয়া আসিয়াছিলেন !

ইদানীং আমরা “গোবিন্দচন্দ্রের গীত” বলিয়া বাহা দেখিতে পাই, তাহা দুর্লভ মল্লিক নামক ১৫০।২০০ বৎসর পূর্ববর্তী কোন গ্রাম্য কবির রচিত । উহা সেই প্রাচীন গানের সংশোধিত সংস্করণ বিশেষ । প্রাচীন গীত ভাঙ্গিয়া নূতন ভাষায় গ্রথিত । রচনা অপেক্ষাকৃত আধুনিক স্পষ্ট বুঝা যায় । একটু নমুনা—

পাটিকা নগরে রাজা গোবিন্দচন্দ্র ভূপ ।	জলন্দরি হাড়ি পা হইল হাড়িরূপ ॥
* * *	পাইশালে খাটে হাড়ি রাজার আওয়সে ॥
রাজপুরে গেল হাড়ি বুড়িয়ে কোলাল ।	* * *
সপ্তমে দেখিল গড় নানা জাতি ফল ।	আম্র কাঁঠাল গুবাক নারিকেল ॥
হরিতকী জায়ফল এলাচ লবঙ্গ ।	মধুর কুকিল নাদ করয়ে সুরঙ্গ ॥
নানা জাতি পক্ষ গাছে করে কোলাহল ।	পক্ষা রব শুনি চিত্ত হইল চঞ্চল ॥
চারিদিকে চাহি যোগী ধ্যান আরম্ভিল ।	হুকারে বৃক্ষ সব ভূমেতে ঠেকিল ॥
হেট মুণ্ড হইল গাছ লোটে ভূমিতল ।	ছিণ্ডিয়া পুত্রের হাতে দিল নানা ফল ॥
হুহুকার দিয়া পুন চারি পানে চায় ।	ততক্ষণে বৃক্ষ ডাল উঠিয়া দাওয়ায় ॥
বালাপানায় বসিয়া দেখিল রাজার মা ।	হাড়ি নয় জানিলাম এই হাড়ি পা ॥
গুপ্ত বেশে বাউলরূপে আছে এই ঠাই ।	ইহার চেলা করিবা রাজা গোবিন্দাই ॥
বসিয়াছে গোবিন্দচন্দ্র আপনার পুরী ।	ছয় কুড়ি রাণী কাছে উছনা সুন্দরী ॥
উছনা পুছনা লয়া করিছে বিলাস ।	ষেত চামরে কেহ করিছে বাতাস ॥

গোপীচাঁদ বা গোবিন্দচন্দ্রের সন্ন্যাস-গ্রহণ কালে পত্নী তাঁহাকে সঙ্গিনী করিবার জন্ত সাধ্যসাধনা করিয়াছিলেন, আমরা “মাণিকচাঁদের গানে” দেখিয়াছি ; “গোবিন্দচন্দ্রের গীতে”ও দেখা যায়, সন্ন্যাসী গোবিন্দচন্দ্রের রাণী সেই চেষ্টা করিতেছেন । প্রেমের কাঁছনী বঙ্গদেশে চিরকালই হৃদয়-স্পর্শী—

অভাগী উছনারে রাজা সঙ্গে করি লহ ।

দেশান্তরে যাব আমি কর অনুগ্রহ ॥

তুমি যোগী হবে আমি হইব যোগিনী ।
বসিয়া থাকিহ তুমি বনের ভিতরে ।

রাঙ্কিরা বিদেশে যোগাইব অন্ন পানী ॥
আনিব মাগিয়া তিন্কা আমি ঘরে ঘরে ॥

* * *

নগরে নগরে আমি বসিবে যখন ।
বনে বনে কাঁটা ভাঙি জালিব আগুনি ।
মর্ক ছুঃখ পাশরয়ে নারী ষার পাশে ।

তৃষ্ণা হলে জল আনি কে দিবে তখন ।
সুখেতে বঞ্চিব নিশি যোগীয়া যোগিনী ॥
আমারে করিয়া সঙ্গ চল দেশে দেশে ॥

* * *

না ছাড়া না ছাড়া মোরে বঙ্গের গোসাঞি ।
নারী পুরুষ দুই হয় এক অঙ্গ ।

তোমা বিনা উছনা থাকিবে কেন ঠাঞি ॥
শিব বটে যোগীয়া ভবানী তার সঙ্গ ॥

* * *

রাজা বলে উছনা আমার হইল কাল ।

বাইব গুরুর সঙ্গ না কর জঞ্জাল ॥

* * *

হায় হায় কর্যা রাণী ধূলায়ে লুটায় ।
কান্দয়ে নগরবানী রাজা পানে চায়্যা ।
রাণীর ক্রন্দনে নদী উথলে সাগর ।
সারী গুদা পক্ষী কান্দে না করে আহার ।

উছনার রোদনে পাষণ গলায় যায় ॥
বাল বৃদ্ধ যুবা কান্দে আর শিশু মায়া
পাউশালে কান্দে অথ যতক কুঞ্জর ॥
দানীগণ কান্দে রাজার করি হাহাকার ॥

* * *

ধসাইয়া পেলো হার কেয়ুর কঙ্কণ ।
পুছিয়া ফেলিল সব সিঁথার সিন্দুর ।
রাজার চরণে পড়ে জড়ায়্যা কুস্থল ।

অভিমনে দূর কবে যত আশ্রয় ॥
নাকের বেণুর পেলো পায়ের সুপুর ॥
মোরা সঙ্গ যাব রাজা দেশান্তরে চল ॥

প্রজাবৎসল রাজার ছবিটি ফুটিয়াছে সুন্দর ।

দুর্ভাগ মল্লিকের গোবিন্দচন্দ্র ও যোগী-সম্প্রদায়ের গোপীচন্দ্র অভিন্ন ব্যক্তি বলিয়া অনেকেই অনুমান করেন । অনেকের মতে এই রাজা গোবিন্দচন্দ্রই ক্রমে গোপীচাঁদ, পরে গোপীপালে দাঁড়াইয়াছেন । চৈতন্য-ভাগবতে আছে—

“যোগীপাল গোপীপাল মহীপাল গীত ।

ইহা শুনিতে বে সৰ্বলোক আনন্দিত ॥”

এই পালগণ ঐতিহাসিক ব্যক্তি ; বঙ্গের বৌদ্ধ পাল-রাজগণের আত্মীয় । কেহ কেহ বলেন, মাণিকচাঁদ রাজা গোড়েখর দ্বিতীয় ধর্মপালের ভ্রাতা ; এ বিষয়ে মতভেদ আছে ।

এ সময়ে বঙ্গ বিকৃত বৌদ্ধ-ধর্মেরই প্রাচুর্য্য । এই সকল গানে সেই বৌদ্ধ-তান্ত্রিকতার নিদর্শন যথেষ্ট মিলে ।

বঙ্গ ভাষার আদিযুগের গীত, দশম একাদশ শতাব্দীর গানের নমুনা এই । ভাক ও খনার বচন বোধ হয় সর্বপ্রাচীন রচনা, কিন্তু সে সকল গীতি-শ্রেণী-ভুক্ত হইবার নহে, সুতরাং আমরা এখানে উল্লেখ করিব না ।

দ্বাদশ শতাব্দীর আরম্ভ কালে জয়দেব কবির আবির্ভাব । তাঁহার রচিত গানসমূহ ঠিক বাঙ্গালা ভাষা নহে ; কিন্তু সেই ‘মধুব কোমল কান্ত পদাবলী’ আমাদের এই ভাষার অগ্রদূত । সেই টুকু দীর্ঘ মরু-কান্তারে উর্ধ্বা ভূমি । ^{বিজলী}

ইহার পর বঙ্গদেশ মুসলমানের হইল ; ২৫০।৩০০ বৎসর দেশের গান গল্প লোপ পাইয়াছে বোধ হয় । পুঁথিপত্র কিছুই মিলে না ।*

খৃষ্টীয় পঞ্চদশ ষোড়শ শতাব্দী বৈষ্ণবকবিগণের যুগ—সে গীতি-গানের এক অনন্ত উৎস, আমরা পূর্বেই দেখাইয়াছি ।

সপ্তদশ অষ্টাদশ শতাব্দীতে হাল্কা গীতগান অপেক্ষা স্থল কিছু—মঙ্গলকাব্য—শাস্ত্রানুবাদ ও লৌকিকধর্ম প্রচারের নিদর্শনই প্রচুর পরিমাণে মিলে । কিন্তু তৎসমস্তও পাঁচালী—তাহারও “গায়ন” “বায়ন” ছিল ।

* প্রবাদ আছে—বেহার-বিজয় কালে বক্তার খিলজির কুপার রাজধানী ওদন্ত-পুরীর রাজ-গ্রহাগীর একাক্রমে অষ্টাদশ দিন পুড়িয়াছিল ; ইহাই কারণ—না বৌদ্ধভাব-প্রাণিত দেশে ব্রাহ্মণ্যধর্ম পুনঃ-সংস্থাপন-প্রয়াসী ব্রাহ্মণ-ঠাকুরগণের হাতও আছে ।

অষ্টাদশ শতাব্দীর মাঝামাঝি সময়ে রামপ্রসাদ ও ভাবতচন্দ্রের অভ্যুদয় । ১৭৫২ খ্রীষ্টাব্দে বিদ্যাসুন্দর রচনা শেষ হয়, ১৭৫৭ খ্রীষ্টাব্দে পলাশীর অভিনয় ; বঙ্গের ভাগ্যচক্র ঘুরিয়া গেল ! বঙ্গদেশ ইংরাজের হইল । আমাদের পুরাতন জীর্ণ শৃঙ্খল ঘুচিয়া নূতন সুদৃঢ় শৃঙ্খল লাভ হইল । এই দাসত্ব-শৃঙ্খল পরিবর্তনে বঙ্গবাসীরা প্রাণে আঁচড়টি লাগে নাই । বাঙ্গালী তখন গীত গান ছোটক-ছন্দ লইয়া উন্নত ।

ঝটিকা-বিষ্ণুক তরঙ্গিনীর তবঙ্গে চালিতা তবণীর ঞায় এই গীত গানের ভাব তখন ছলিতছিল ; একবাব উপরে উঠে, সে সময়ে ধ্বনিত হইতেছিল—

বাসনায় দাগ আশ্রয় ছেলে কার হবে তাই পরিপাটি ।

কর মনকে ধোলাই আপন বালাই মনের ময়লা ফেল কাটি ॥

আবার তখনই নামিয়া আসে,—কাণে বাজিতেছিল—

যদি না রহিতে তুমি পার ন'ধু ।

পর ফুল ফুলে কর পান মধু ॥

তলগানী হইবারই উপক্রম দাঁড়াইয়াছিল, ^{সেই} গাক্রমে অর্ধ শতাব্দীর মধ্যে পাকা মাঝির হাতে হাল পড়িল, তরী বাঁচিয়া গেল ।

শুণী, শুণগ্রামী সমালোচকগণ বলেন, ভারতচন্দ্রের পর পঞ্চাশ বৎসর বঙ্গ-ভাষাতে উন্নতি অবনতি প্রায় কিছুই হয় নাই ; ভাষা মুগ্ধ-বন্ধ জলাশয়ের ঞায় স্থির ভাবে ছিল ।

আমরা এই পঞ্চাশ বৎসর এবং ইহার পরের পঞ্চাশ বৎসর পর্য্যন্ত বঙ্গ-সাহিত্যের প্রাচীন ভাগ ধরিয়াছি ; কেন না এট পর্য্যন্তই খাঁটি বাঙ্গালা ভাব । ইহার পর “হইতে ইংরাজী সাহিত্যের প্রভাব এবং সেই প্রভাবে নবশক্তি সঞ্চারের লক্ষণ দৃষ্ট হয় ।

এই শত বৎসর মধ্যে বঙ্গে তেমন গণনীয় কাব্য বা কাব্য-রচয়িতা কবি মিলে না । কিন্তু “কবি” পাওয়া যায় । চলিত কথায় ইহার

“কবিওয়ালা” নামেই পরিচিত । ইহাদের ভিতর কেহ কেহ কবি নামের সকল অর্থেরই উপযুক্ত পাত্র । ইহাদের রচনার মধ্যে কোন-কোন স্থল এত মধুর, এমন মর্ষস্পর্শী যে বরং ছ একখানা বড় সড় কাব্যের লোপ হয় বাঙ্গালী তাহাও সহিতে পারে, কিন্তু সেই কবি-গান্ধুলি নষ্ট হইতে দিতে পাবে না ।

ভারতচন্দ্রের পরবর্তী গীত-রচয়িতাগণের নাম গ্রহণ করিবার আগে এ সম্বন্ধে তাঁহার নিজের নাম এবং তাঁহার সমকালিক কবি—কাব্যক্ষেত্রে তাঁহার নিকট পরাজিত প্রতিদ্বন্দী, গীতি-ক্ষেত্রে সম্যক্ বিজয়ী—সাধক-চূড়ামণি .রামপ্রসাদের উল্লেখ করিতে হয় ।

ভারতচন্দ্র রচিত গানের পরিচয় ইতঃপূর্বেই আমরা দিয়াছি ; আর একটি শুনাই ; শাক্ত কবির বৈষ্ণব ভাব—

ওহে বিনোদ রায়	ধীরি যাও হে ।
অধরে মধুর হাসি	বাণীটি বাজাও হে ॥
নব জলধর তনু	শিখিপুচ্ছ শক্র-ধনু
পীতধড়া বিজলীতে	ময়ূরে নাচাও হে ।
নয়ন-চকোর মোর	দেখিয়া হয়েছে ভোর
মুখ-সুধাকর হাসি-	সুধায় বাঁচাও হে ॥
নিত্য তুমি খেল যাহা	নিত্য ভাল নহে তাহা
আমি যে খেলিতে কহি	সে খেলা খেলাও হে ।
তুমি যে চাহনি চাও	সে চাহনি কোথা পাও
ভারত যেমত চাহে	সেই মত চাও হে ।

কিন্তু গীত-রচনায় ভারতকে খর্ব হইতে হইয়াছে । হৃদয়ের তন্ত্রীতে তন্ত্রীতে .আঘাত করে, অন্তরের অন্তর .স্থলে পঁহছায়,—এমন ভাবের মাধুরী, সহজ সরল ভাষায় ভক্তের প্রাণের কাহিনী, প্রকাশ করিতে রামপ্রসাদ যেরূপ পারিয়াছেন, এমন বোধ হয় বাঙ্গালী কোন কবিই পারেন নাই ।

আমরা বিভাসুন্দর-রচিতা রামপ্রসাদকে ভুলিয়া গিয়াছি, ভালই হইয়াছে ; তাঁহার “কালী-কীর্তন” “কৃষ্ণ-কীর্তনের” খোঁজ বড় একটা কেহ রাখে না, দরকারও নাই ; রামপ্রসাদের নাম তাঁহার সাধক-সঙ্গীতে, সে সঙ্গীত আমাদের বুকের ধন ।

ভাষার কারীগরী নাই, অলঙ্কার-শাস্ত্রের শ্রদ্ধা নাই, সুরও একঘেয়ে, কণিত আছে রামপ্রসাদ নিজেও সুকঠ ছিলেন না ; ইহা সত্ত্বেও তিনি যে গান গুলি রচিয়া গিয়াছেন, তাহা বঙ্গীয় গীতি-সাহিত্যে তুলনা-রহিত । বঙ্গের প্রাচীন সাহিত্যে রামপ্রসাদের স্থান এই গীত গুলির জন্তই খুব উচ্চে । গান গুলি ভক্তির প্রস্রবণ । নির্মাথে বিজন প্রদেশে রামপ্রসাদী আলাপ যখন কাণে আসে, প্রাণ যেন কি এক অনির্কচনীয় উদাস ভাবে ভোর হইয়া উঠে ! শুনা যায়, কোন সময়ে গঙ্গা-বক্ষে নৌকা হইতে রামপ্রসাদের গান শুনিয়া হৃদাস্ত নগাব সিরাজুদ্দৌলাও মুগ্ধ হইয়াছিলেন ।

আমরা গুটিকতক গান উদ্ধৃত করিব । প্রবাদ এই, রামপ্রসাদের প্রথম গান—যাহা হইতে তাঁহার জীবনশ্রোত আপন পথ খুঁজিয়া পায়—

আমায় দেও মা তবিলদারী ।

আমি নিমখ্ হারাম্ নই শকরী ॥

পদ-রত্ন ভাণ্ডার সবাই লুটে, ইহা আমি সহিতে নারি ।

ভাঁড়ার জিন্মা আছে ঘাঁর মা, সে যে তোলা জিপুয়ারি ।

শিব আগুতোষ স্বস্তাব-দাতা, তবু জিন্মা রাখ তাঁরি ।

অর্ধ অঙ্গ জাইগীর, তবু শিবের মাইনে ভারী ।

আমি বিনে মাইনার চাকর, কেবল চরণ-খুলার অধিকারী ॥

আছরে ছেলের মারের কাছে আব্দার—

বসন পরো মা বসন পরো তুমি ।

রাজা চন্দনে মাখিয়া জবা পদে দিব আমি ।

খাড়া হস্তে রুধির-ধারা, এ মা মুণ্ডমালা গলে,
একবার হেঁট নয়নে চেয়ে দেখ মা, পতি পদতলে গো মা ।
সবে বলে পাগল পাগল, ও মা আরো পাগল আছে,
রামপ্রসাদ হয়েছে পাগল চরণ পাবার আশে ॥

• অবঝ্ ছেলের প্রাণের কাঁড়নি—

মা আমায় সূরাবে কত ?

কলুর চোক-ঢাকা বলদের মত ॥

ভনের গাছে বেঁধে দিয়ে মা, পাক দিতেছ অবিরত ।
তুমি কি দোষে করিলে আমায় ছ'টা কলুর অনুগত ?
মা শব্দ নমতা-যুত • কাঁদলে কোলে করে স্নত
দেখি ব্রহ্মাণ্ডের এই রীতি মা, আমি কি ছাড়া জগত ?
ছুর্গা ছুর্গা ছুর্গা বলে, তরে গেল পাপী কত ।
একবার খুলে দে মা চক্ষের ঠুলি, দেখি তোর পদ জন্মের মত ॥
কুপুত্র অনেক হয় মা, কুমাতা নয় কখন ত ।
রামপ্রসাদের এই আশা মা, অন্তে থাকি পদানত ॥

সাধকের মুখে সার তত্ত্ব—

আর কাজ কি আমার কাশী ?

মায়ের পদতলে পড়ে আছে গয়া গঙ্গা বারাণসী ॥
হৃদকমলে ধান কালে আনন্দ সাগরে ভাসি ।
ওরে কালীর পদ-কোকনদ তীর্থ রাশি রাশি ॥
কালী নামে পাপ কোথা মাথা নাই তার মাথা ব্যথা
ওরে অনলে দাহন যথা হয় রে তুলা রাশি ।
গয়ায় করে পিণ্ড দান বলে পিতৃ-কর্মে পাবে ত্রাণ
ওরে যে করে কালীর ধ্যান, তারি গয়া শুনে হাসি ।
কাশীতে ম'লেই মুক্তি এ বটে শিবের উক্তি
ওরে সকলের মূল ভক্তি, মুক্তি হয় মন তার দাসী ।
নির্ঝাণে কি আছে ফল, জলেতে মিশায় জল
ওরে চিনি হওয়া ভাল নয় মন, চিনি খেতে ভালবাসি ।

কৌতুকে প্রসাদ বলে করুণানিধির বলে
ওরে চতুর্কর্গ করতলে ভাবিলে রে এলোকেশী ॥

ভক্তের প্রাণের কামনা—

এমন দিন কি হবে তারা ?

যবে তারা তারা তারা বলে ছনয়নে পড়বে ধারা ॥
হৃদিপদ্ম উঠবে ফুটে মনের আঁধার যাবে টুটে
তখন ধরাতলে পড়বো লুটে, তারা বলে হব সারা ।
ভাজিব সব ভেদাভেদ ঘুচে যাবে মনের খেদ
ওরে শত শত সত্য বেন তারা আমার নিবাকারা ।
শ্রীরাম প্রসাদে রটে না বিরাজে সর্ব ঘটে
ওরে আঁখি মেলি দেখ নাকে তিমিরে তিমিরহরা ॥

সাধকের প্রকৃত সাধনা—আবেগময় উপদেশ—

মন তোঁর এত ভাবনা কেনে ?

একবার কালী বলে বসু রে ধ্যানে ॥

জাঁকজমকে করলে পূজা অহঙ্কার হয় মনে মনে ।
তুমি লুকিয়ে তারে করবে পূজা জানবে না রে জগজ্জনে ॥
ধাতু পাষণ মাটির মূর্ত্তি কাজ কি রে তোঁর সে গঠনে ।
তুমি মনোময় প্রতিমা করি বসো ও হৃদি-পদ্মাসনে ॥
আলো চাল আর পাকা কলা কাজ কি রে তোঁর আয়োজনে ।
তুমি ভক্তি-স্থধা ধাইয়ে তাঁরে তৃপ্ত কর আপন মনে ॥
খাড় লঠন বাতির আলো কাজ কি রে তোঁর সে রোসনাইয়ে ।
তুমি মনোময় মাণিক্য ছেলে দেও না জলুম নিশি দিনে ॥
যেব ছাগল মহিবাদি কাজ কি রে তোঁর বলিদানে ।
তুমি 'জয় কালি' 'জয় কালি' বলে, বলি দেও বড় রিপুগণে ॥
প্রসাদ বলে ঢাক ঢোল কাজ কি রে তোঁর সে বাজনে ।
তুমি 'জয় কালি' বলি দেও করতালি, মন রাখ সেই শ্রীচরণে ॥

কৃষ্ণকের আসল কসল—

মন রে কৃষি-কাজ জান না ।

এমন মানব-জনম রৈল পতিত,

ফালী নামে দেওরে বেড়া,

সে যে মুক্তকেশীর শত্রু বেড়া,

অদ্য কিম্বা শতাব্দাস্তে

এখন আপন এক্সারে (মন রে এই বেলা)

গুরু-দত্ত বীজ রোপন করে

একা যদি না পারিস্ মন

আবাদ করলে ফলতো সোণা ॥

ফসলে তহরূপ হবে না ।

তার কাছেতে যম ঘেঁসে না ॥

বাজেআপ্ত হবে জান না ।

চুটিয়ে ফসল কেটে নে না ॥

ভক্তি-বারি সেঁচে দে না ।

রামপ্রসাদকে ডেকে নে না ॥

তাপিত সন্তানের প্রাণের উচ্ছ্বাস—ছনিয়ার তামাসা—

ভবে আনার আশা, কেবল আশা, আসা মাত্র সার হইল ।

চিত্রের পদ্মেতে পড়ি ভ্রমর ভুলি রইল ॥

নিম খাওয়ালি মা চিনি বলে কেবল কথার করি ছল ।

মিঠার আশে তেতো মুখে সারা দিনটা গেল ॥

খেল্‌বি বলে আশা দিয়ে মা এনেছিলি এ ভুতল ।

যে খেলা খেলিলি শ্যামা আশা না পুরিল ॥

রামপ্রসাদ বলে স্তবের খেলা যা হল তা হল ।

সন্ধ্যা হল, এবার কোলের ছেলে মা কোলে নিয়ে চল ॥

এক একটি গান—সংসার-মরু-তপ্ত পান্থের প্রাণের যেন ব্যথা-নিঃসারণ,

বলিয়া ফেলিলে ব্যথিত হৃদয়ে যেন শান্তি-বারি সেচিত হয় ;—

নিতান্ত যাবে দিন এ দিন যাবে, কেবল ঘোষণা হবে গো।

তারি নামে অনর্থ্য কলঙ্ক হবে গো ॥

এসেছিলাম ভবের হাটে

হাট করে বসেছি ঘাটে

• ও মা শ্রীসূর্য্য বসিল পাটে

• নায়ে লবে গো ।

দশের ভরা ভরে নাম

ছঃখী জনে কেলে যায়

ও মা তার ঠাই বেঁ কড়িঁ চায়

সে কোথা পাবে গো ॥

প্রসাদ বলে পাষণ মেয়ে

আসান দে মা কিরে চেয়ে

আমি আসান দিলাম গুণ গেয়ে

ভবান্ধবে গো ॥

প্রবাদ আছে—এ গানটি একগলা গঙ্গাজলে দাঁড়াইয়া কবিকর্তৃক অন্তিম সময়ে রচিত ।

শুনা যাঁ, দোলযাত্রার সময় শোভাবাজারের প্রখ্যাতনামা মহা-রাজ নবকৃষ্ণ বাহাদুরের অনুরোধে এই গানটি রামপ্রসাদ রচনা করিয়া—
ছিলেন—

হৃৎ-কমল-মঞ্চে দোলে করালবদনী (শামা) ।
মন-পবনে দোলাইছে দিবস রজনী (ও মা) ॥
ইড়া পিঙ্গলা নামা সূদৃশ মনোবদনা
তার মধ্যে বাঁধা শামা ব্রহ্মসনাতনী (উমা) ।
আবির কধির তায় কি শোভা হইবে পায়ঃ
কাম আদি মোহ যায় হেরিলে অমনি (ও মা) ॥
যে দেখেছে মায়ের দোল, সে পেয়েছে মায়ের কোল
শ্রীরামপ্রসাদের এই ঢোল-মারা বাণী (ও মা) ॥

রামপ্রসাদের আগমনী গানও কয়টি আছে—প্রাণেব কাণে বাজে ;
একটি—

গিরি, এবার আমার উমা এলে আর উমা পাঠাব না ।
বলে বলবে লোকে মন্দ, কাক কথা শুন্ব না ॥
যদি এসে মৃত্যুঞ্জয় উমা নেবার কথা কয়
এবার মায়ে নিয়ে কব্ব ঝগড়া জামাই বলে মান্ব না ।
•শ্রীকবিরঞ্জে কয় এ দুখে কি প্রাণে সয়
শিব শ্মশানে মশানে কিরে ঘরের ভাবনা ভাবে না ॥

মা উমা ত আমাদের ঘরেরই মেয়ে !

রামপ্রসাদের অঙ্কিত একখানি গাইছা চিত্র—(কালী-কীর্তন)—

গিরিবর, আর আমি পারিনে হে প্রবোধ দিতে উমারে ।

উমা কেঁদে কয়ে অস্ত্রমান নাহি করে শুশ্রূপান নাহি খায় কীর মনী সরে ।

অতি অবশেষ নিশি	গগনে উদয় শশী	বলে উমা ধরে দে উহারে ।
কাঁদিয়া ফুলীলে অঁখি	মলিন ও মুখ দেখি	মায়ে ইহা সহিতে কি পারে॥
আয় আয় মা মা বলি	ধরিয়ে কর-অঙ্গুলী	যেতে চায় না জানি কোথারে॥
আমি কহিলাম ভায়	চাঁদ কি রে ধরা যায়	ভূষণ ফেলিয়া মোরে মারে ॥
উঠে বসি গিরিনর	করি বড় সমাদর	গৌরীরে লইয়া কোলে করে ॥
আনন্দে কহিছে হাসি	ধর মা এই লও শশী	মুকুর লইয়া দিল করে ॥
মুকুরে হেরিয়া মুখ	উপজিল মহামুখ	বিনিন্দিত কোটি শশধরে ।

* * * * *

শ্রীরামপ্রসাদে কয়	কত পুণাপুষ্পচয়	জগতজননী যার ঘরে ।
কহিতে কহিতে কথা	হুনিদ্রিতা জগন্মাতা	শোয়াইল পালঙ্ক উপরে ॥

ছবের মেয়ের কি মনোবম জীবন্ত ছবি !

আমবা রামপ্রসাদের নিকট হইতে বিদায় গ্রহণ করিব । পৃথিবীতে নব আছে, নবাকার অপর জীবও আছে ; সে হিংসায় মবে, সে ভাবে মানুষে আব আমাতে প্রভেদ কি ? আমি বরং ভেঙ্‌চাইতে পারি ভাল ; এই ভাবিয়া সে “দন্তরুচিকৌমুদী” বাহিব করিবার চেষ্টা করে । রামপ্রসাদের মর্ম্মস্পর্শী হৃদয়-উচ্ছ্বাসকে একজন ভেঙ্‌চাইয়াছেন । রবিশশীর উদয়ে রাহুব মুখব্যাদান আজ নহে, চিবকালই আছে । তন্ত্র সাধকের প্রাণের কাহিনীর উত্তরে দন্তবিকাশের নমুনা কিঞ্চিৎ দেখাই ;—
রামপ্রসাদ—

আর কাজ কি আমার কাশী ।

ওরে কালীর পদ-কোকনদ তীর্থ রাশি রাশি ॥

আজু গোসাঁঞি—

পেসাদে তোরে যেতেই হবে কাশী ।

ওরে তথা গিয়ে দেখি রে তোর মেসো আর মাসী ॥

রামপ্রসাদ—

মুক্ত কর মা মায়া জালে ।

গৌসাক্ষীর উত্তর—

বন্ধ কর মা খ্যাপনা জালে ।

ঘাতে চুণো পঁটি এড়াবে না

মজা মারবো কোলে কালে ॥

কিন্তু এই “প্রভু” টির রচনা-শক্তি ছিল, তা নহিলে আমরা এই হীন প্রসঙ্গের উত্থাপন করিতাম না ।

রামপ্রসাদের গান —

এই সংসার ধোঁকার টাটি ।

ও ভাই আনন্দ-বাজারে লুটি ॥

আজু গোস্বামী উত্তর গাথিয়াছেন—

এই সংসার রসের কুটি ।

ওবে খাই দাই আর মজা লুটি ॥

যার যেমন মন,

তার তেমনি মন কর রে পরিপাটি ।*

ওহে বেন. অল্পজান,

বুঝ কেবল মোটামুটি ॥

ওরে, শিবের স্তানে ভাব না কেন,

শ্যামা মায়ের চরণ দুটি ।

ওরে, ভাই বন্ধ দারা স্তম্ভ,

পিঁড়ি পেতে দেয় ছুধের বাটি ॥

জনক রাজা ঋষি ছিল,

কিছুতে ছিল না ক্রটি ।

সে যে এ দিক ও দিক ছুঁক রেখে,

খেতে পেতে দেয় ছুধের বাটি ॥

মহামায়ার বিষ ছাওয়া,

ভাবছ মায়ার বেড়ী কাটি ।

তবে অভেদ জেন শ্যামের পদ,

শ্যামা মায়ের চরণ দুটি ॥

ইহা ইহাতে চৈতন্য মহাপ্রভুব উত্তরকালীন শিষ্য-প্রভুগণ ক্রমে ক্রমে
* “কোল কালি” “খাই দাই আর মজা লুটি” এবং “ছুধের বাটি”র ভক্ত

* এই গানটিতে কোথাও কোথাও আর একটি লাইন পাওয়া যায়—

“যদি ধোঁকাই জান তবে কেন তিনবার কেঁচেছ ঘুঁটি !”

পুত্র না হওয়াতে রামপ্রসাদ ক্রমে ক্রমে তিনবার বিবাহ করিয়াছিলেন—তাই
এই রস ।

হইয়া উঠিতেছিলেন, তাহার পরিচয়ও আমরা পাই ।

কালী-কীর্তনে গৌরীর গোচারণ বর্ণনে রামপ্রসাদ গাহিয়াছিলেন—

গিরিশ-গৃহিনী গৌরী গোপবধু বেশ ।

গৌসাইজীর উত্তরটুকুতে একটু বেশ কবিত্ব আছে—

না জানে পরম তত্ত্ব

কাঁঠালের আমসত্ত্ব

মেয়ে হয়ে দেখু কি চবায় রে ?

তা যদি হইত, যশোদা বাইত, গোপালে কি পাঠায় রে !

থাকু আর আমাদের এই তুচ্ছ বিষয়ে কালধাপন করিয়া কাজ নাই । জনরব—রাজশ্রী কৃষ্ণচন্দ্র সার্বক কবির সঙ্গে গৌসাই-ঠাকুরের ঘন্দ লাগাইয়া দিয়া মজা দেখিতেন ।

কিন্তু প্রকৃত ভক্ত—প্রকৃত সাধক—প্রকৃত কবি—অনন্ত জ্ঞানী হইয়া থাকেন ; তাঁহাদের বচন-সুধা অনেক সময়ে ভবিষ্যৎ-বাণী বলিয়া প্রমাণ হয় । আজু গৌসাইজীর শ্লেষ-ব্যক্তির পূর্ব হইতে রামপ্রসাদ তাহার জবাব মজুত রাখিয়াছিলেন—

মন, কর না ঘেঘাঘেঘি ।

যদি হবি রে, কৈলাসবাসী ॥

আমি বেদাগম পুরাণে করিলাম কত খোঁজ-তলাসী ।

মহাকালী, কৃষ্ণ, শিব, রাম, সকল আমার এলোকেশী ॥

শিব রূপে ধরে শিঙ্গা,

কৃষ্ণ রূপে ধরে বাঁশী ।

ওমা, রাম রূপে ধরে ধনু

কালী রূপে করে অসি ॥

দিগম্বরী দিগম্বর পীড়াম্বর চির-বিলাসী ।

শ্মশানবাসিনী বাসী

অযোধ্যা-গোকুল-নিবাসী ॥

যোগিনী ভৈরবী সঙ্গে,

শিশু সঙ্গে এক বয়সী ।

এ ঘা, অমুজ ধামুকী সঙ্গে জানকী পরম রূপসী ॥

প্রসাদ বলে ব্রহ্ম-নিরূপণের কথা দেতোর হাসি ।

আমার ব্রহ্মময়ী সকল ধরে, পদে গজা গয়া কাশী ॥

রামপ্রসাদের রচনার পদ-লালিত্যের ঈষৎ নমুনা দেখাইয়া আমরা অগ্রত্ৰ
যাই ;—

মা কত নাচ গো রণে ।

নিরুপম বেশ, বিগলিত কেশ, বিবসনা হর-হৃদে নাচ গো রণে ।
সদ্য-হত দীতি-তনয়-মস্তক হার লম্বিত সূক্ষ্মনে ।
কত রাজিত কটিতটে, নর কর-নিকর কুণপ-শিশু শ্রবণে ॥
অধর স্থললিত, বিশ্ব বিনিমিত, কুম্ব বিকশিত সুদশনে ॥
শ্রীমুখ মণ্ডল, কমল নিবমল, মাট্য হাস সদনে ।
সজল কলধর কাণ্ঠি সুন্দর, রুধির কিবা শোভা ও বরণে !
প্রসাদ প্রবদতি, মম মানস নৃত্যতি, রূপ কি ধরে নয়নে ॥

রামপ্রসাদের পব তাঁহাব একতাবা তুলিয়া লইয়া যাঁহারা সুব চড়াইতে চেষ্টা
কবিয়াছিলেন, তাঁহাদিগের মধ্যে ছু চাবিজনের কিশিৎ পরিচয় দিতে
আমরা প্রয়াস পাইব । দেখা যায়, কাহাবও কাহারও ছু একটি ঝঙ্কার
প্রার তাঁহার কাছাকাছি পংছিয়াছে ।

এখানে আমরা শ্যানা-সঙ্গীতই শুনাইব ।

দেওয়ান রগুনাথ রায়েব রচিত একটি গান—

পড়িয়ে ভব-সাগরে ডুবে মা তলুর তরী ।

মায়া-ঝড়, মোহ-ভুফান ব্রমে বাড়ে গো শঙ্করী ॥

একে মন-মাঝি আনাড়ি তাতে ছ জন গোয়ার দাঁড়ী

কু বাতাসে ছিয়ে পাড়ি, হাবুড়বু গেয়ে নরি ।

শ্রেক্কে গেল ভক্তির হাল ছিঁড়ে গেল শঙ্কার পাল

তরী হল বান্চাল বল কি করি ।

উপায় না দেখি আর অকিঞ্চন ভেবে সার

তরক্কে দিলে সঁতার, হুর্গানামের ভেলা ধরি ॥

মহারাজ নন্দকুমারের রচিত বলিয়া সচরাচর খ্যাত, * কিন্তু প্রকৃতপক্ষে দেওয়ান রঘুনাথ রায়ের আর একটি গান—

ভুবন ভুলাইলি গো ভুবনমোহিনী ।

মূলাধারে মহোৎপলে	'বীণা-বাদ্য-বিনোদিনী ॥
শরীরে শারীরী যন্ত্রে	সুসুম্নাদি ত্রয় তন্ত্রে
গুণভেদে মহামন্ত্রে	তিন গ্রাম সঞ্চারিনী ।
আধারে শৈরবাকার	বড়দলে শ্রীরাগ আর
মণিপূরেতে মল্লার	বসন্তে হুৎ প্রকাশিনী ॥
বিপ্লব হিমোল সুরে	কর্ণাটিক আজ্ঞাপুরে
তাল মান লয় সুরে	ত্রিনপ্ত সুর ভেদিনী ॥
মহামায়া-মোহ পাশে	বন্ধ কর অনায়াসে
তত্ত্ব লয়ে তত্ত্বাকাশে	স্থির আছে সৌদামিনী ।
শ্রীনন্দকুমার কর	তত্ত্ব না নিশ্চয় হয়
তব তত্ত্বগুণ ত্রয়	কঁাকি মুখে আচ্ছাদিনী ॥

আমরা ইচ্ছা করিয়া একটি শকু গান তুলিয়াছি ; গানেও তান্ত্রিক সাধনার ব্যাখ্যা কেমন হইতে পারে এবং বঙ্গে তখন কোন ধর্ম প্রাবল্য লাভ করিয়াছিল, আর্ভাস দিবার জন্য এটি উদ্ধৃত করিলাম । ইহার পাশে দেওয়ান রামচন্দ্র নন্দীর একটি শ্রামা-গীত শুনাই, দেখিবেন ভাব কেমন উঠিতে পড়িতেছিল—

ওগো, জেনেছি জেনেছি তারা	তুমি জান ভোজের বাজি ।
যে তোমার যেমনি ভাবে	তাতেই তুমি হও মা রাজি ॥
মগে বলে ফরাতরা	লার্ড বলে ফিরিস্তি যারা
খোদা বলে ডাকে তোমার	মোগল পাঠান সৈয়দ কাজি
শাক্তে তোমায় বলে শক্তি	শিব তুমি শৈবের উক্তি

* দেওয়ানজীর জ্যেষ্ঠ ভ্রাতার নামও নন্দকুমার ছিল, ভণিতায় "নন্দকুমার" আছে বলিয়া কেহ কেহ অনুমান করেন এ গানটি ইহারই রচিত ।

সৌর বলে সূর্য্য তুমি
গাণপত্য বলে গণেশ
শিল্পী বলে বিশ্বকর্মা
শ্রীরামদুলাল বলে
এক ব্রহ্ম বিধা ভেবে

বৈরাগী কয় রাধিকাজী ॥
যক্ষ বলে তুমি ধনেশ
বদর বলে নায়ের মাঝি ।
বাজি নয় এ জেনো ফলে
মন আমার হয়েছে পাজি ॥

কিন্তু শ্রেষ্ঠ সাধক রামপ্রসাদের আরও কাছাকাছি পঁছঁছিয়াছেন আর
একজন—কমলাকান্ত ভট্টাচার্য্য । কমলাকান্তের একটি গান—

আর কিছু নাই শ্রামা না তোর
শুনি তাও নিয়েছেন ত্রিপুরারি
জ্ঞাতি বন্ধু স্তত দারা
বিপদ কালে কেউ কোথা নাই
নিজগুণে যদি রাখ
নৈলে জপে তপে তোমার পাওয়া
কমলাকান্তের কথা
আমার জপের মালা বুলি কাঁথা

কেবল দুটি চরণ রাক্ষা ।
দেখে হলাম সাহস-ভাক্ষা ॥
সুখের সময় সবাই তারা
ঘর বাড়ী ওড় গায়ের ডাক্ষা ।
করণা-নয়নে দেখ
সে সব কথা ভূতের সাক্ষা ॥
মাকে বলি মনের বাধা
জপের ঘরে রইল টাক্ষা ॥

ভট্টাচার্য্য মহাশয়ের আর একটি—

জান না রে মন	পরম কারণ	শ্রামা কভু মেয়ে নয় ।
সে যে মেঘের বরণ	করিয়া ধারণ	কখন কখন পুরুষ হয় ॥
কভু বাঁধে ধরা	কভু বাঁধে চূড়া	ময়ূরপুচ্ছ শোভিত তায় ।
কখন পার্শ্বতী	কখন শ্রীমতী	কখন রামের জানকী হয় ॥
হয়ে এলোকেশী	করে লয়ে অসি	দানবচয়ে করে নভয় ।
(কভু) ব্রহ্মপুরে আসি	বাজাইয়ে বাঁশী	ব্রহ্মবাসীর মন হরিয়ে লয় ॥
বেরূপে বে জন	করয়ে ভজন	সেইরূপে তার মানসে রয় ।
কমলাকান্তের	হৃদি-সরোবরে	কমল মাঝে কমল উদয় হয় ॥

কমলাকান্তের স্পষ্ট রামপ্রসাদী একটি—

তাই কালরূপ ভালবাসি ।

কালী জগন্মনমোহিনী এলোকেশী ।

মা'কে সবাই বলে কালো কালো, আমি দেখি অকলঙ্ক শশী ॥

বিষম বিষয়ানলে দহে তনু দিবানিশি ।

যখন শ্রামা-রূপ অন্তরে জাগে, আনন্দ-সাগরে ভাসি ॥

মনের তিমির খণ্ড পণ্ড করে মায়ের করের অসি ।

মায়ের বদন-শশী মধুর হাসি সুধা করে রাশি রাশি ।

কমলাকান্তের মন নহে অশ্রু অভিলাষী ॥

ডট্টাচার্য্য মহাশয়ের শব্দ-যোজনা বিষয়ে কৃতীত্ব দেখাইবার জন্য একটি মল্লার শুনাই—

সমর আলো করে কার কামিনী ।

সজল জলর জিনিয়া কার দশনে প্রকাশে দামিনী ॥

এলায়ে চাঁচর চিকুর পাশ হুরাহুর মাঝে না করে ত্রাস

অট্টহাসে দানব নাশে রণ প্রকাশে রঙ্গিনী ।

কিবা শোভা করে শ্রমজ বিন্দু ঘন তনু খেয়ে কুমুদ-বন্ধু

অমিয়া সিন্ধু হেরিয়া ইন্দু মলিন, এ কোন মোহিনী ॥

একি অসম্ভব, ভব পরাভব পদতলে শব সদৃশ নীরব

কমলাকান্ত করে অনুভব হইবে জগত-জননী ॥

নবদ্বীপাধিপতি “রাজেন্দ্র বাহাদুর” কৃষ্ণচন্দ্র ঘোর (তান্ত্রিক) শাক্ত ছিলেন তাঁহার আমল হইতেই শ্রামা-সঙ্গীতের বিদ্যল (?) নিব্বার বেগে প্রবহমান, অনেকেই বোধ হয় অবগত আছেন । রাজা বাহাদুরের স্বরচিত এবং তাঁহার বংশধরগণের ও আত্মীয়বর্গের মধ্যে অনেকের রচিত মনোহর শ্রামা-বিষয়ক গীত অনেকগুলি আছে ; তন্মধ্যে কুমার নরচন্দ্রের রচিত গান দু একটি আমরা শুনাইব ; একটি—

সকলি তোমার ইচ্ছা ইচ্ছাময়ী তারা তুমি ।

তোমার কর্ম তুমি কর (মা), লোকে বলে করি আমি ॥

পকে বন্ধ কর করী পঙ্কুরে লজ্বাও গিরি

কারে দেও মা ইন্দ্রক পদ, কারে কর অধোগামী ॥

যে বোল বলাও তুমি • সেই বোল বলি আমি

তুমি বন্ধ তুমি মন্ত্র তন্ত্রসারের সার তুমি ॥

আর একটি—

যে হয় পাষাণের মেয়ে তার হৃদে কি দয়া থাকে ।
 দয়াহীনা না হলে কি নাথি মারে নাথের বুকে ॥
 দয়াময়ী নাম জগতে দয়ার লেশ নাই তোমাতে
 গলে পর মুণ্ড মালা পরের ছেলের মাথা কেটে ।
 মা মা বলে যত ডাক শুনে ত মা শোন না ক
 নরা এমনি নাথি-থেকে। তবু দুর্গা বলে ডাকে ॥

এই সকল ভক্ত সাধকের কাছে শ্রামা মা নিতান্ত আপনার জন হইয়া
 দাঁড়াইয়াছেন ।

নরচন্দ্রের আর একটি কাণ্ডের নালিশ—

যে ভাল করেছ কালি	আর ভাল তে কাজ নাই ।
ভালয় ভালয় বিদায় দে মা.	আলোয় আলোয় চলে যাই ॥
মা তোমার করুণা যত	বুঝিলাম অবিরত
জানিলাম শত শত	কপাল ছাড়া পথ নাই ।
জঠরে দিয়াছ স্থান	করো না মা অপমান
কিসে হবে পরিত্রাণ	নরচন্দ্র ভাবে তাই ।

নাটোরাধিপতি মহারাজা রামকৃষ্ণ, কুচনেহারাধিপতি মহারাজা হরেন্দ্র
 নারায়ণ ভূপ বাহাদুর, বর্কমানের মহারাজাধিরাজ মহাতাব চাঁদ বাহাদুর
 প্রভৃতির রচিত সুন্দর সুন্দর শ্রামা-গীত আছে । শেষোক্ত মহারাজের
 এবং অন্যান্য কোন কোন রাধা মহারাজার রচিত বৈষ্ণব-গীতও পাওয়া
 যায় । ইহা হইতে বুঝা যায়, এ হতভাগ্য দেশে লক্ষ্মীর বরপুত্রগণের
 মধ্যেও অনেকে—কি একালে, কি সেকালে—ভারতীর চরণ সেবায়
 বিলক্ষণ রত । লক্ষ্মী-সরস্বতীর বিবাদ প্রবাদটা সব সময়ে সত্য মনে
 হয় না ।

সাধক-সঙ্গীত রচয়িতাগণের মধ্যে মুসলমান কবির নামও মিলে ।

কৃষ্ণ-লীলা-ঘটিত গানে মুসলমান কবির উল্লেখ আমরা যথাস্থানে করিয়াছি । শক্তি-বিষয়ক গানেও জনকতক মুসলমান ভক্তি-ভরে হস্তক্ষেপ করিয়া হিন্দুভ্রাতার নিকট যথেষ্ট সহৃদয়তার পরিচয় দিয়াছেন । মৃজা হুসেন আলি ও দরাব আলি খাঁ রচিত গীত পাওয়া গিয়াছে । একটি গান শুনাই—

যা রে শমন এবার ফিরি ।

এস না মোর আঙ্গিনাতে, দোহাই লাগে ত্রিপুরারি ॥
যদি কর জোঃজবারি সামনে আছে জঙ্গ-কাচারি ।
আইনের মত রশীদ দিব, জামিন দিব ত্রিপুরারি ॥

আমি তোমার কি ধার ধারি,

শ্রামা মায়ের খাস তালুকে বসত করি ।

বলে মৃজা হুসেন আলি যা করে মা জয়কালী
পুণোর ঘরে শূণ্য দিয়ে, পাপ নিয়ে যাও নিলাম করি ॥

ইনি প্রায় শতবর্ষ পূর্বেকার কবি । এই সময়ে দেশ কবির গানে, যাত্রার পালার, পাঁচালীর ছড়ায় ভোরপুর । এই সকলের মধ্যেও এক একটি ভক্তিপূর্ণ শ্রামা-বিষয়ক গীত পাওয়া যায়, যথার্থ ই হৃদয়গ্রাহী ।

অপেক্ষাকৃত আধুনিক পাঁচালিকার রসিক চন্দ্র রায়ের একটি শক্তি-বিষয়ক গান কুরুচি-ছষ্ট পাঁচালী গানের সঙ্গে না গাঁথিয়া আমরা এই স্থানে উল্লেখ করিয়া সাধক-সঙ্গীতের কথা শেষ করি—

আয় মা সাধন-সমরে ।

দেখি মা হারে কি পুত্র হারে ।

আরোহণ করি পুণ্য মহারথে ভজন পূজন হুঁচি অথ জুড়ি তাতে
দিয়ে জ্ঞান-ধনুকে টান নিয়ে উক্তি ব্রহ্মবাণ
বসে আছি ধরে ।

এ মা দেখ বো আর্জি রণে শকা কি মরণে

ডকা মেয়ে নিব মুক্তি-ধন—

বারে বারে রণে তুমি দৈত্যজয়ী এবার আমার রণে এস ব্রহ্মময়ী ;
 দ্বিজ রসিকচন্দ্রে বলে মা তোমারই বলে
 জিনিব তোমায় সমরে ॥

আর একটি এই জাতীয় গান—কতদিনকার, কাহার রচিত, জানি না—
 বড় সুন্দর, এইখানে শুনাইয়া রাখি ;—

হৃদয়-রাসমন্দিরে দাঁড়াও মা ত্রিভঙ্গ হয়ে ।
 একবার হয়ে বাঁকা দে মা দেখা শ্রীরাধারে বামে লয়ে ॥
 নর-কর কটি বেড়া খুলে পর মা পীত ধরা
 মাথায় দে মা মোহন চূড়া চরণে চরণ খুয়ে ॥
 তাজি নর-শির মালা পর গলে বনমালা
 একবার কালী ছেড়ে হও মা কালী, ওগো ও পাবাণের মেয়ে ॥
 হৃদ-কমলে কালশশী আমি দেখতে বড় ভালবাসি
 একবার ভাজে অসি ধর মা বাঁশী ভক্ত-বাঙ্গা পুরাইয়ে ॥

ভক্তি-পুষ্পাঞ্জলি হইতে বাছিয়া তুলিয়া দুই চারিটির গৌন্দর্য্য প্রদর্শিত
 হইল ; আরও অনেক ভক্ত-হৃদয়ের পুত নিখালা আছে, সকলের পরিচয়
 দিবার আমাদের স্থান ও অবকাশ নাই ।

অষ্টাদশ শতাব্দীর মধ্য হইতে উনবিংশ শতাব্দীর প্রথম ভাগ পর্য্যন্ত
 বঙ্গদেশে গানের যুগ বলা যাইতে পারে ।

এইবার আমরা আর এক জাতীয় গানের পরিচয় দিব । বাঙ্গালী
 বহুকাল ধরিয়া মাণিকপীর, সতাপীৰ, জারীগান, গাজীর গীত, হাবু
 গীত, নলে গীত, ঘেঁটু গান, সারি গান, তরঙ্গা গান প্রভৃতি হিন্দু-মুসল-
 মান রচিত খাঁটি দেশীয়-গীতগানে অনন্দানুভব করিয়া আসিতেছিলেন ।
 মুসলমান রাজত্বের শেষাংশে সময়ে বঙ্গবাসী বেগাড়া সৌধীন হইয়া
 উঠিলেন, তখন কবি-গান আসব গ্রহণ করিল ।

কবি-গানের সূত্রপাতের পূর্বে বঙ্গদেশে ঘেঁটুগান ও সারিগানই
 অধিক প্রচলিত ছিল । বোধ হয় সারি গানই প্রথম উদ্ভাবিত হয় ।

একটি ঘেঁটু গান—

কি হেরিলাম অপরূপ যাইতে জলে ।
 ভুবনমোহন কালোরূপ দাঁড়িয়েছে ঐ কদমতলে ॥
 গলে মণিমুক্তা দোলে পদচিহ্ন বন্ধস্থলে
 যমুনার চুইকূলে আলো কইরে—
 মোহন চুড়া হেলেছে বামে রে. মন মোহিয়ে ।
 (দাঁড়িয়েছে ঐ কদম তলে ।)

প্রাতঃস্মরণীয়া রাণী ভবানীর সময়কার একটি সারিগান এই—

আরে ও মাঝি বসে ভাবিস্ কি ।
 ধান ছুঁকা লয়ে হাতে দাঁড়িয়ে আছে কি ।
 ভাল ছুঁৎ চিনি গিরে রামসাগরের ধারে ।
 তারা দেবী রাণীর মেয়ে দাঁড়িয়ে পথের ধারে ॥
 দশভূজা করে পূজা প্রসাদ লয়ে হাতে ।
 দশমীর আরতি দিতে দাঁড়িয়ে আছে পথে ॥

সারি-গান নদীবক্ষে নৌকা হইতে গীত হইত । এখনকার দিনে মাঝি
 মাল্লারাও থিয়েটার সঙ্গীত গায়, তখনকার কাণে সারিগানের রেওয়াজ
 ছিল । আমরা এই শ্রেণীর আর একটি গান শুনাইব—

কেমনে বাঁচিবে তোর মা ।
 আরে ও নিমাই সন্ন্যাসেতে যেও না ॥
 যখন জন্মিলে নিমাই নিমত্তর তলে ।
 আমি বাছিয়া রাখিলাম নাম নিমাইটাদ তোমারে ॥
 সন্ন্যাসী না হইও নিমাই বৈরাগী না হইও ।
 ওরে ঘরে বসে কৃক নাম আমারে শুনাইও ॥
 সোনার নদীরা ছেড়ে যাবে গোরা রায় ।
 ঘরে বিষ্ণুপ্রিয়ার বল কি হবে উপায় ॥
 কাঁচা সোনার বরণ অঙ্গে ছাই যে মাখিবে ।
 শচী মায়ের বুকে তাই। কেমনে সহিবে ॥

ভাটিয়াল সুরে নিরাশ-হৃদয়ে এই অপূর্ব ভক্তি-বাৎসল্যের গাথা শুনিতে শুনিতে তখনকার কালে লোকে মুগ্ধ হইত, এখন গরুর গাড়ীর গাড়োয়ানেরও নিধুর টপ্পা না হইলে মন উঠে না ।

গ্রাম্য-গীতে “লালন সাই” সুরও এক সময়ে নাম কিনিয়াছিল । কিছুদিন পূর্ব পর্য্যন্ত বাঙ্গালীর রচিত বাঙ্গালার ইতিহাস ছিল না; নিরক্ষর গ্রাম্য-কাবির পল্লীগানে অনেক সময়ে সাময়িক ঐতিহাসিক তত্ত্বও মিলিয়া যায় । একটি গান—

কি হল রে জান—

পলাশীর ময়দানে নবাব হারাল পরাণ ॥

তীর পড়ে ঝাঁকে ঝাঁক গুলি পড়ে রয়ে ।

একলা মীরমদন সাহেব বত নিবে সয়ে ॥

ছোট ছোট তেলেকাগুলি লাল কর্তি গায় ।

হাঁটু গেড়ে মারে তীর মীরমদনের গায় ॥

নবাব কান্দে সিপাই কান্দে আর কান্দে হাতী ।

কলকেতায় বসে কান্দে মোহনলালের পুতি ॥

দুখে ধোয়া কোম্পানীর উড়িল নিশান ।

মীরজাফরের দাগাবাজীতে গেল নবাবের প্রাণ ॥

ফুলবাগে মলো নবাব খোসবাগে মাটি ।

চান্দোয়া খাটায় কান্দে মোহনলালের বেটি ॥

কর ছতের ভিতর এক রাশ ঐতিহাসিক তত্ত্ব, বাঙ্গালীর বাঙ্গালীত্ব, অিপচ কবিত্ব (?) একাধারে বিরাজমান ।

তিতুমীরের গানও এই শ্রেণীর,—খানিকটা শুমাই—

নারিকেলবেড়ের তিতুমীর বুজকগি করিল ।

বত সব মিলে মোল্লা “ বানায়ে বাঁশের কেলা

কিরিজি বাদসার সনে-লড়াই জুড়িল ।

মরি হার-হার, হার মরি-হার রে-হার ।

অবশ্য চাবাভূষার মুখেও

শ্যামের নাগাল পালায় না গৌ সই

গুগো মরমেতে মরে রই—

কিষ্কা,—দাঁড় বাহিতে বাহিতে দাঁড়ী-মাঝির কণ্ঠে—

যহন কল্লাম পেরেন বাঐ—শান বাঁধান ঘাটে ।

আহাশের চন্দর ঘেন বাঐ—তুলে দিলে হাতে রে—

বা ঐ রে ॥

এ জাতীয় গানও যে শুনা যাইত না, এমন নহে ।

পল্লী সাহিত্যে “রূপকথা” (উপকথা) আছে, তাহার ভিতর গানও থাকে ; মধ্যে মধ্যে কোন কোন গান মনোহর । এই শ্রেণীর একটি—মধুমালার গান—পল্লীবাসিনী গ্রাম্যাবধূগণের বড় প্রিয় ; কয়েক ছত্র শুনাই—

বঁধু তোমায় করবো রাজা বসে তরুতলে ।

চক্ষের জলে ধুয়ে পা মুছাব আঁচলে ॥

বনফুলের মালা গের্ণে দেবো তোর গলে ।

সিংহাসনে বসাইতে

দিব এই হৃদয় পেতে

পিরিতি মরম মধু দিব তোরে খেতে—

বিচ্ছেদের বেন্ধে এনে ফেলবো পায়ের তলে ।

মালঞ্চ আর পুষ্প এসে ফুটবে কেওয়ার ডালে ॥*

এইরূপ কাঞ্চনমালা, মালঞ্চমালার গান আছে—এক একটি মনোরম । এই গ্রাম্য পল্লীগীতির ভিতর স্ত্রীলোক-রচিত গানেরও অসংখ্য নাই । আমরা “কবেল কামিনী”র গানের একটু অংশ শুনাই—

* পরিষৎ-পত্রিকা, সন ১৩১২ প্রথম সংখ্যায় এই গানটি বাহির হইয়াছে । আমরা জানি না বর্তমান কবি-চূড়ামণি তাঁহার এই ভাবের গানটি কোথাও হইতে সংগ্রহ করিয়াছেন কি না । তাঁহার আপন রচনা হইলে ভাষার মিল বিশ্বম্ভজনক ।

হাত মুম্বুম পায়ে পাইজোর কোমর দুলে যায় ।
 যৌবন জোয়ার ফুলে পরে কুল ছাপিয়ে ধায় ॥
 পাতার আড়ে ফড়িঙ ওড়ে দেখতে চমৎকার ।
 বাসি ফুলের মধু খেতে ভোমরা ঝনৎকার ॥

এই নীচজাতীয়া রমণীর রচিত অনেক গান ও ছড়া পাওয়া যায় ।

এ সকল গান অবশ্য নিরক্ষর কবি-রচিত গ্রাম্য-গীতির মধ্যই স্থান পাইবে । কত কৃষ্ণ-কবি—পল্লী-কবির মনস্পর্শী হৃদয়োচ্ছাস পল্লী-বাতাসেই লয় হইয়া যায় ।

মুসলমান নবাবগণের আমলে “তরঙ্গা” গীতের বড় কদর ছিল । তরঙ্গা শব্দটা পারস্যী—ইহা সঙ্গীতসংগ্রাম বিশেষ । একদল গানে প্রশ্ন করে, অপর একদল গান গাহিয়া তাহার উত্তর দেয় ; যে দল ভাল উত্তর দিতে পারে, তাহারই জয় হয় । কালক্রমে তরঙ্গা গানের অবনতি ঘটিয়াছে নিশ্চয় । এখন অসভ্য ও নিম্নশ্রেণীর মুসলমানগণই প্রায়শঃ এই গীতগানে মাতিয়া থাকে । এখনকার তরঙ্গা কল্লীল ও কুরুচিপূর্ণ ; তবে গান-বাঁধুনী হইতে উপস্থিত-বুদ্ধির পরিচয় পাওয়া যায় ।

কি মজা বাধলো রে ভাই এইখানে ।

কিছুতে নাই ছাড়াছাড়ি মজা উড়ে ছুজনে ।

অধিকাংশ গানই এই ধাতুব—আমরা নমুনা তুলিব না ।*

তরঙ্গা বহুদিনকার প্রাচীন সামগ্ৰী । চৈতন্য মহাপ্রভুকে নীলাচলে অর্ধশত আচার্য্য এক “তরঙ্গা” পাঠাইয়াছিলেন, আমরা বৈষ্ণব কাব্য-শাখার ওনাইরাছি ; সেটুকু অবশ্য সঙ্গীত-লড়াইয়ের অংশ বলিয়া মনে হয় না ।

* মুরশীদাবাদের বিখ্যাত তর্জাদার হোসেন খাঁর সহিত কবিওয়াল ভোলা মুরশীদ লড়াই হইত, ভোলা উর্দু কারসীতে গান বাঁধিয়া লড়িত। ইদানীন্তন তর্জাওয়ালার মধ্যে অরুণ হাজারী, জগৎমিত্র, নয়ন রায় এবং শ্রীনিবাস নাম কিনিয়াছিলেন ।

শব্দ-সংগ্রামে পশ্চাতপদ হইলেও বঙ্গবাসী কণ্ঠ-সংগ্রামে কোন কালেই হীন নহে ।

তরুণ্যের অনুরাগে ২৬ক বা না হডক, দেড় শত দুহশত বৎসর পূর্বে বঙ্গদেশে ভদ্রলোকের মুজলিসে একজাতীয় গীত মাথা তুলিতেছিল । এই সময়ে আমাদের দেশে—বিশেষতঃ কলিকাতার, ধনীসম্প্রদায়ের ভবনে কবি-গাহনা প্রচলিত হয় । প্রথমটা ওস্তাদী আখড়াই গাহনা রূপে ছিল, ক্রমে কবি-গীতি-রচয়িতাগণ দুইটি দল সাজাইয়া রঙ্গভূমিতে অবতীর্ণ হইতেন এবং সঙ্গ-প্রস্তুত গীত দ্বারা পরস্পর প্রশ্নোত্তর প্রদান পূর্বক রসভাবজ্ঞ সামাজিকগণের মনোরঞ্জন করিয়া সঙ্গীত-সময়ে অসামান্য ক্রম-তার পরিচয় দিয়া যশঃ লাভ করিতেন ।

এই সকল কবিগণের অনুপম রসভাব, সুন্দরিত শব্দবিদ্যাসূচীতুরী এবং প্রত্যুৎপন্ননতিত্ব বাস্তবিক অনেক স্থলেই প্রশংসার্হ ।

বাণের কেলামতিও কবিগাহনার অঙ্গ ছিল ; সঙ্গ না হইলে কবি-গাহনা চলিত না । প্রথমে ছিল ঢোল আর কাঁশী ; * এখন আমাদের আশ্চর্য্য বোধ হয়—ঢোল কাঁশীর সঙ্গতে উচ্চ অঙ্গের গাহনা কিরূপে সকলের মনোরঞ্জন করিত ! প্রথম প্রথম মাদলের তালও না কি পড়িত । কিন্তু উন্নতি হইতেছিল ; আখড়াই গাহনার “সাজবাত্ত” প্রসিদ্ধ হইয়া উঠিয়াছিল । কাঁশী গেল, ঢোলের সঙ্গ তানপুরা, বেহালা, মন্দিরা, মোচঙ্গ, খরতাল, সিটি প্রভৃতি দেখা দিল ; ক্রমে জলতরঙ্গ, সপ্তস্বর, বীণা, বেণু, সেতারা প্রভৃতি যোগ দিয়াছিল । টুঁচুড়ার দলে না কি হাঁড়ী কলসীও বাজিত !

অনেকের মতে কবির গানও বঙ্গসাহিত্যের অঙ্গপুষ্টি ও সৌন্দর্য্য-বৃদ্ধি-কল্পে সাহায্য করিয়াছে ।

* তখন ঢোলিও আদর ছিল; কথিত আছে, সুপ্রসিদ্ধ কবিওয়ালার হর ঠাকুর একদিন গর্ব্ব করিয়া বলিয়াছিলেন—“যদি আমি গান ধরি আর ঘীনে চলি, ঢোল বাজার, তাহা হইলে সব বঙ্গদেশ মাং করিয়া খেলিতে পারি” ।

কবি-সঙ্গীতের মাদকতা প্রধানতঃ বঙ্গের রাজধানী কলিকাতা সহরেই প্রবল ছিল ; ক্রমে সমগ্র বাঙ্গালার মধ্যে আখড়াই গাহনার নাম বাজিয়া উঠে । কবির দল সঙ্গীত-সংগ্রাম জন্ত বাঙ্গালার সর্বত্র ঘুরিয়া বেড়াইত !

প্রবাদ আছে, স্বনামধন্য বঙ্গাধিপ সীতারাম রায়ের আমলেও কবি-গান প্রচলিত ছিল ; কিন্তু অত্যাধি সে সময়কার কোন 'কবি'র নাম অথবা কবি-গানের নমুনা—কিছুই পাওয়া যায় নাই । শুনা যায়, সার্ব্ব শতাব্দিক কিছা প্রায় দুই শত বৎসব পূর্বে শান্তিপুরের ভদ্রসস্তান-গণই আখড়াই গানের প্রথম সূত্রপাত করেন । শান্তিপুরেব দেথা দেখি টুঁচুড়ায় এবং পরে কলিকাতায় আখড়াই সংগ্রাম প্রবর্তিত হয় । বহু রসজ্ঞ ব্যক্তি বলিয়া গিয়াছেন—মফস্বলেব এই গাহনা আর কলিকাতার আখড়াইয়ে আকাশ-পাতাল প্রভেদ ছিল ।

ভার-চক্রের পরেই হুগলী জেলায় একজন গীত-রচয়িতার আবির্ভাব হয়, তিনি ঠিক কবিওয়াল নহেন কিন্তু অনেক কবিওয়ালার গুরু । তাঁহার রচিত প্রণয়সঙ্গীত বঙ্গীর গীতি-সাহিত্যে বিলক্ষণ উচ্চ স্থান অধিকার করে । আমবা প্রণিতনানা নিধু বাবুর কথা বলিতেছি । ইহার গীতিমালা “নিধুর টপ্পা” নামে পরিচিত । প্রণয়-গানকে গীতি-ভাষায় টপ্পা বলে । নিধু বাবু “বঙ্গের সরিমিঞা” অথবা পাইয়াছেন । ইঁহার প্রকৃত নাম—রামনিধি গুপ্ত । ১৭৪১ খৃষ্টাব্দে ইঁহার জন্ম—প্রায় ১৭০ বৎসব হইল । নিধুব টপ্পা আদিরস-ঘড়িত প্রেমগীতি—অথচ তাহাতে রাধাকৃষ্ণ বা বিদ্যাসুন্দর প্রসঙ্গ নাই ।

কবির—

যেও যেও প্রাণনাথ প্রেম-নিমন্ত্রণ ।

নয়নজলে স্থান করাব কেশেতে মুছার চরণ ॥

কিষ্কা—

তোমার বিরহ সয়ে বাঁচি যদি দেখা হবে । ✓
 আমি এই মাত্র চাই মরি তাহে ক্ষতি নাই
 তুমি আমার সুখে থাক, এ দেহে সকলই সবে ॥

গান গুলি প্রাচীন চণ্ডিদাসকে মনে পড়াইয়া দেয় ।

নিধু বাবু গানে রচনার কারিগরি তেমন নাই, ভাবের নাধুবী আছে,
 কিন্তু তাহা অপেক্ষাও আছে সুর-লয়-তালের বৈচিত্র্য বাহাদুরী । সুর
 ও বাণ গীতের বেশভূষা ; গানের প্রধান সৌন্দর্য্য সুরে, প্রবন্ধ লিখিয়া
 তাহা বুঝাইবার উপায় নাই ; আমরা ভাব ও ভাষার সৌন্দর্য্যই দেখাইতে
 পারি । দুই চারিটি গান উঠাই—

একটি উপমা—

তোমারই তুলনা তুমি প্রাণ এ মহীমণ্ডলে ।
 আকাশের পূর্ণশশী সেও কাঁদে কলঙ্ক ছলে ॥
 সৌরভে গরবে কে তব তুলনা হবে
 আপনি আপন সম্ভবে যেমন গঙ্গাপূজা গঙ্গাজলে ॥

চারি শত বৎসর পবে আবার পিরিতির ব্যাখ্যা—

পিরীতি পরম সুখ সেই সে জানে ।
 বিরহে নী বহে নীর যাহার নয়নে ॥
 থাকিতে বাসনা, যার চন্দন বনে ।
 ভুজঙ্গের ভয় সেই করে কি কখনে ?

একটি দীর্ঘশ্বাস—

এমন যে হবে, প্রেম যাবে, তাঙ্কভু মনে ছিল না ।
 এ চিত নিশ্চিত ছিল, এ প্রেমে বিচ্ছেদ হবে না ॥
 ভেবেছিলাম নিরস্তর হয়ে রব একান্তর
 যদি হয় প্রাণান্তর, মনান্তর তায় হবে না ॥

এখন হলো অস্তর পিরিতি হলো অস্তর
 আঁধি করে নিরস্তর, আঁগোস্তর উয় হলো না ।

একটি হৃদয়োচ্ছাস—

তারে ভুলিব কেমনে ?
 প্রাণ সঁপিয়াছি যারে আপন জেনে ।
 আর কি সে রূপ ভুলি প্রেম-ভুলি করে তুলি
 হৃদয়ে রেখেছি লিখে অতি যতনে ।
 সবাই বলে আমারে সে ভুলেছে, ভুল তারে
 সে দিনে ভুলিবে তারে যে দিনে লবে শমনে ।

একটি রোগের ঔষধ—

নয়ন নীরে কি নিভে মনের অনল ।
 সাগরে প্রবেশি যদি না হয় শীতল ॥
 তুষার চাতকী মরে অশ্রু বারি নাহি হেরে
 ধারা জল বিনে তার সকলই বিফল ।
 যবে তারে হেরি সখি হরিসে বরিষে আঁধি
 সেই নীরে নিভে জানি অনল প্রবল ॥

শ্রেমিকের এক নূতন আশ্বাস—

তবে প্রেমে কি হুখ হতো,
 আমি যারে ভালবাসি যে যদি ভালবাসিত ॥
 কিংসুক শোভিত ভ্রাণে কেতকী কটক হীনে
 ফুল ফুটিত চন্দনে হাঁকুতে ফল কলিত ?
 প্রেম-সাগরের জল তবে হইত শীতল
 বিচ্ছেদ বাড়বানল যদি তাহে না থাকিত ।*

* এ গানটি কাহারও কাহারও মতে শ্রীধর কথকের রচিত । এইরূপ আরও
 কতকগুলি মধুর প্রণয়-গীত আছে, কেহ বলেন নিধু বাবুর কেহ বলেন শ্রীধর
 কথকের রচনা ; উভয়েই হুকবি ।

প্রেমের তত্ত্ব—

ছঃখ দিবে বলে কি প্রেম ত্যজিব ।

ছঃখে সুখ জ্ঞান করি যতনে ভায় ভূষিব ॥

না থাকে তাহার মন

করিবে না আলাপন

তবু সে নিধু-বদন দূরে থেকে দেখিল ॥

প্রেম-স্নিগ্ধ এ সকল গানের মাধুর্য শুধু পাঠে উপলব্ধি করা যায় না, সঙ্গীতজগৎ পাঠকের অপেক্ষা উপভোগ করিবেন অধিক ।

প্রেমিক-কবি প্রণয়-গানই গাহিয়াছেন আগাগোড়া, মধ্যে মধ্যে এক আধটা অল্প ধাতুর গান বাহির হইয়া পড়িয়াছে । আমরা একটা নমুনা দেখাই—

নানান্ দেশে নানান্ ভাষা ।

বিনে স্বদেশীয় ভাষা পুরে কি আশা ?

কত নদী সরোবর

কিবা কল চাতকীর

ধারা জল বিনে কভু ঘুচে কি তৃষা ?

দেড় শত বৎসর পূর্বে বাঙ্গালী কবির মাতৃ-ভাষার প্রতি শ্রদ্ধা কেমন !
তুলিলেও প্রাণ জুড়ায় ।

নিধু বাবুর পর রাম বসুর নাম আসিয়া পড়ে । রাম বসুর বিরহ গান প্রসিদ্ধ । রাম বসু কবিওয়াল ছিলেন । রাম বসুর পূর্বে ‘কবি’ গণের আখড়াই গাহনাই ছিল ; কবির লড়াই—অর্থাৎ আসরে বসিয়া গাহনায় উত্তর প্রত্যুত্তর দিবার প্রথা ইনিই প্রবর্তিত করেন । রাম বসুর এক একটা গান বাস্তবিকই চিত্তমুগ্ধকর । কবি জৈয়র গুপ্ত বলিয়া গিয়াছেন—“যেমন সংস্কৃত কবিতায় কালিদাস, বাঙ্গালা কবিতায় রামপ্রসাদ ও ভারতচন্দ্র, সেইরূপ কবিওয়ালদিগের কবিতায় রাম বসু । যেমন ভৃঙ্গের পক্ষে পদ্মমধু, শিশুর পক্ষে মাতৃস্তন, অপুত্রের পক্ষে সস্তান, সাধুর পক্ষে জৈয়র-প্রসঙ্গ, দরিদ্রের পক্ষে ধনলাভ, সেইরূপ ভাবুকের পক্ষে রাম বসুর গীত” ।

আমরা কবির একটি আগমনী গান হইতে কিয়দংশ শুনাই—

এই খেদ হয়, সকল লোকে কর, শ্মশানবাসী মৃত্যুঞ্জয় ।
 যে দুর্গা নামেতে দুর্গতি খণ্ডে, সে দুর্গাব দুর্গতি একি প্রাণে নয় ।
 তুমি যে কয়েছ আমার গিরিরাজ, কত দিন কত কথা ।
 সে কথা আছে শেল সম, মম হৃদয়ে গাঁথা ॥
 আমার লম্বোদর না কি উদরের ছাঁচের কেঁদে কেঁদে বেড়াতো ।
 হোয়ে অতি ক্ষুধার্ভিক, সোনার কার্তিক, ধূলায় পড়ে বুটাতো ॥

আর এক স্থল —

যদি কেহ বলে, ওগো উনার না, উমা ভাল আছে তোব ।
 যেন করে স্বর্গ পাই, অননি ধাইয়া যাই, আনন্দে হয়ে বিভোর ॥

প্রাণের কথা কবি বাণীব মুখ দিয়াই বলাইয়াছেন—

আছে কণ্ঠা যার, সেই শুধু জানে, অশ্বে কি জানিবে তার ?

কিন্তু যে জগু রাম বসুর নাম, এখন সেই গান আমরা একটি দেখাই :—

বাঙ্গালা ভাষার অতীব হৃদয়গ্রাহী একটি গীত—

কুলবধুর মর্শ্বকাতরতা—ত্রীড়া-সঙ্কুচিত নাধুবী—

মনে রৈল সই মনের বেদনা ।

প্রবাসে যখন যায় গো সে, তারে বলি বলি বলা হল না ।

সরমে মরনের কথা কওয়া গেল না ।

যদি নারী হয়ে সাধিতাম তাকে ;

নির্লজ্জ রমণী বলে হাসিত লোকে ;

সখি, দিক দিক আচারে

দিক সে বিধাতারে,

নারী-জনম আর যেন করে না ।

একে আমার এ যৌবন কাল

তাহে কাল বসন্ত এল

এ সময়ে প্রাণনাথ প্রবাসে গেল

হাসি হাসি যখন সে “আসি” বলে

সে “আসি” শুনিয়া হাসি নয়ন-জলে ;

তারে পারি কি ছেড়ে দিতে মন চার কিরাইতে

লজ্জা বলে ছি ছি ছুঁয়ো না ॥

ভার মুখ দেখে, মুখ ঢেকে, কাঁদিলাম সজনি,

অনায়াসে প্রবাসে গেল সে গুণমণি ॥

যশস্বিনী কবিত্ব-মাথা, কারুণ্য-মাথা একটি শ্লেষ—

দাঁড়াও দাঁড়াও প্রাণনাথ, বদন ঢেকে বেও না ।

তোমার ভালবাসি তাই চোকের দেখা দেখতে চাই

কিছু কাল থাক থাক—বোলে ধরে রাখবো না ।

শুধু দেখা দিলে তোমার মান থাকে না ।

তুমি দাঁতে ভাল থাক দেই ঢাক

গেল গেল যিচ্ছেনো এঁরা—নাগারই পেন ;

তোমার পরের প্রতি নির্ভর আদি ও ভাবিনে পর

তুমি চক্ষু দুইে খানার দুঃখ দিত না ।

দৈব যোগে যদি প্রাণনাথ হলো এ পথে আসন,

কও কথা একবার কও কথা, তোম ও বিধুদমন ;

পিরিত ভেসেছে ভেসেছে ভার জন্মা কি,

এমন ত প্রেম ভাঙ্গাভাঙ্গি অনেকের দেখি :

আমার কপালে বাই হুখ

বিধাতা হলো বিমুখ

আমি সাগর হেঁটেও মাণিক পেলেম না ।

প্রেমের ছন্দারে আয়বিনস্কর্জন আর কাহাকে বলে ?

আমরা সখী-সখীদের একটি গান শুনাইব ; এ সকল গানের বোড়া
মেলা কঠিন ।

(এ গানটি কেহ কেহ হরুঠাকুরের রচিত বলিয়া অস্বীকার করেন ।)

জলে জলে কি গো সখি ।

অস্বরূপ রূপ দেখি,

দেখো সেই নিরখি ॥

কুকের অবরব সব ভাব তদি আর,

যারা করে ছায়ারূপে সে কালা এসেছে কি ?
 আচরিতে আলো কেন বসুনারই জল,
 দেখো সখী কূলে থাকি কে করে কি ছল ;
 নীরের ছায়া নীরে লেগে হলো বা এমন—
 হকিতে দেখিতে আমার জুড়ালো দুটি আঁধি ।
 নিতি নিতি আসি সবে জল আনিতে

ওগো জলিতে,

না দেখি এমন রূপ বারি মাঝেতে !
 আজু সখি একি রূপ নিরখিলাম হার,
 নীরের মাঝে ঘেঁষি স্থির সৌখিনী প্রায় ;
 ঢেউ দিওনা কেউ এ জলে—বলে কিশোরী,
 দরশনে দাগা দিলে হইবে সই পাতকী ।

বিশেষ বুঝিতে নারি, নারী বই ত নই, ওগো প্রাণসই,

নিরখি নির্মল জলে অনিমিষে রই ;
 কত শত অনুভব হয় ভাবিয়ে,
 শশী কি ডুবিল জলে রাহর ভয়ে ?
 আবার ভাবি—সে যে শশী কুমুদ-বান্ধব—
 হৃদয়-কমল কেন তা দেখে হবে সুখী ?

স্থির জলে প্রতিবিম্ব পড়ে, দেখিয়া প্রাণ জুড়াইতেছে ; জল নাড়া
 পাইলেই ছায়া-ছবি মিলাইয়া যাইবে—আবার বিরহ ! এই ছায়া-মিলন-
 হ্রদের সাথে বাদ সাধিলে পাতক হয় বই কি ।

আমরা রাম বসুর আর একটি গান শুনাই, পাঠকের বৈষ্ণব কবি-
 রূপে—বিশেষতঃ জয়দেব বিষ্ণাপতিকে মনে পড়িবে ;—

হর নই হে আমি যুবতী ।
 কেন আলাতে এলে রতিপতি ?
 করো না আমার দুর্গতি ।

বিচ্ছেদে লাবণ্য, হয়েছে বিবর্ণ, ধরেছি শব্দের আকৃতি ।
 ক্ষীণ দেখে অঙ্গ, আজ অনঙ্গ, একি রঙ্গ হে তোমার,
 হয়-ত্রমে শরাঘাত কেন করিতেছ বার বার ?
 ছিন্ন ভিন্ন বেশো, দেখে কণ্ড মহেশো, চেন না পুরবো প্রকৃতি ।
 হার, শুন শব্দ-অরি, তেবে ত্রিপুরারি, বৈরী হয়োনা আমার,
 বিচ্ছেদে এ দশা, বিগলিত-কেশা, নহে এ ত জটাতার ;
 বয়সে নবীনা, প্রাণপতি বিনা, যোগিনী হয়েছি মন্ত্রতি ।
 কণ্ঠে কালকূট নহে, দেখ পরেছি নীল রতন,
 অরণো হল নয়ন, করে গতি-বিরহে সোদন,
 এ অঙ্গ আমারো, ধূলার ধুনরো, মাধি নাই মাধি নাই বিভূতি ।

বঙ্গের কবির কালাচাঁদের কালোর ব্যাখ্যা শুনাইরা আমরা অন্তর
 বাই—

ওহে এ কালো উজলো বরণো, তুমি কোথা গেলে ?
 বিরলে বিধি কি নির্মিলে ।
 যে বলে সে বলে বলুক কালো,
 আমার নয়নে লেগেছে ভালো,
 যামা হলে শ্রামা বলিতাম তোমায়, পুঞ্জিতাম জবা বিবদলে ।
 আরো ত আছে হে অনেক কালো,
 এ কালো নহে তেমন, জগতের মনোরঞ্জন ;
 না মেনে গোকুলে কুলেরো বাধা
 সাধে কি শরণ লয়েছে রাধা—
 জনমের মত ও কালো চরণে বিকিয়েছি যে বিনি মূলে ।
 ওহে শ্রাম, কালো শব্দে কহে কুৎসিতো
 আমার এই ত জ্ঞান ছিলো,
 সে কালোর কালোড় গেলো হে কৃষ্ণ তোমারে হেরে কালো ;
 এখনো বুঝিলাম কালোরো বাড়া হৃদয় নাহিকো আর,
 কালো রূপ জগতের সার ;

ত্রিলোকে এমনো আর নাহিক হেরি,

ও রূপে ভুলনা কি দিব হরি,

কালো রূপে আলো করে হে সদা, মোহিত হয়েছে সকলে ।

একো কালো জানি কোকিলো, আরো ভ্রমরার কালো ধরণ,

আর কালো আছে জল কালিন্দীর, কালো ও ভ্রমাল বন ;

আরো কালো দেখো নবীন নীরস, ছিলো হে দৃষ্টান্ত স্থল,

কালো ও নীলকমল ;

সে কালোর কালোই দেখেছে সবে,

ধেনোদ্র, অশ্রু হয় করে বা ভেবে ?

ভোরারো নভরো চিরণো কালো না দেখি ভুবন-মণ্ডলে ।

শুভব এইরূপ,—রাম বসুর গান শুনিয়া জনৈক সমজ্জদার ব্যক্তি বলিয়া-
ছিলেন “আমার যদি টাকা থাকতো, বসুজাকে লাখ টাকা দিতাম” ।

রাম বসুর গানে মধ্যে মধ্যে এক আধটি উপমা পাওয়া যায়—
ভুলনা-রহিত । একটি—

ও তার নামটি মনন, গঠন কেমন, দেখতে পাইনা চোখে ।

ইন্দ্রজিতের বুকু যেমন, বাণ নারে কোথা থেকে । *

আর একটি—

এ ও ভূম্ব নয়, ত্রিভঙ্গ বৃষ্টি এসেছে শ্রীমতীর কুঞ্জে ।

তপ তপ ঘরে কেন অলি শ্রীরাধার শ্রীপদে গুঞ্জে ।

এই সকল দেখিলে বুঝা যায় রাম বসু এত বশস্বী হইরাছেন কেন ।

* নাম প্রেম তার, সাকার নহে, 'বস্তুটি সে নিরাকার ।

জীবন যৌবন, ধন কিবা মন, প্রাণ বশীভূত তার ।

(হরঠাকুর ।)

অনঙ্গ বস্তু যাচিল মনোবন ভঙ্গ করে ।

বিধির অসাধ্য সে, কার সাধ্য বাধে তারে ।

(শ্রীধর কথক ।)

অনেকের মতে কবিগোলাদিগের মধ্যে শ্রেষ্ঠ গীত-রচয়িতা হরু ঠাকুর । ইনি “কবির গুরু হরু ঠাকুর” নাম পাইয়াছেন । ইঁহার পুরা নাম হরেকৃষ্ণ দীঘাড়ী (দীর্ঘাঙ্গী) । কবি প্রায় ১৭০ বৎসর পূর্বে আবির্ভূত হন, ইনি রাম বঙ্গুর পূর্ববর্তী । হরু ঠাকুর প্রথমতঃ একটি সখের দল করিয়া মহারাজা নবকৃষ্ণ বাহাদুরের ভবনে গাহনা করিতেন । শুনা যায়, একদিন গাহনায় সম্বৃষ্ট হইয়া মহারাজা তাঁহাকে এক জোড়া মূল্যবান শাল পারিতোষিক দেন, তেজস্বী কবি সেটি ঢুলীর গায়ে ফেলিয়া দিয়াছিলেন । তত্রাচ কবি মহাখাজার বিশেষ অনুগ্রহ-পাত্র ছিলেন । রাজকোষ হইতে তাঁহার বৃত্তি নির্দ্ধারিত ছিল । মহারাজারই পরামর্শ অনুসারে ইনি পরে বৈভবিক দল করিয়া লোকরঞ্জে প্রবৃত্ত হন । কথিত আছে, নবকৃষ্ণ বাহাদুরের উপর ইঁহার এতদূর প্রীতিভাব ছিল যে তাঁহাব লোকান্তর গমনে একান্ত ব্যথিত হইয়া লক্ষপ্রতিষ্ঠ কবি চিরকালের জন্ত গাহনা পরিত্যাগ করিয়াছিলেন । হরু ঠাকুরের গুটিকতক গান শুনাই । হরু ঠাকুর প্রথমতঃ রঘুনাথ দাসের দলে গান বাঁধিয়া দিতেন ;—সেই দলের একটি গান—

(তখনকার প্রথা অনুসারে ভণিতায় দলপতির নামই প্রচলিত ।)

কদম্বতলে কে গো বংশী বাজায় ।

এত দিনো আদি যমুনা-জলে

আমি এমন মোহন মুরতি কখনো দেখিনি এসে হেথায় ॥

অঙ্গ অর্গোর চন্দন চচ্চিত, বনমালা গলায় ।

(আ মরি এ রূপ ধরে না ধরায় ।)

গুঞ্জ বকুলের মাজে বাঁধিয়াছে চূড়া, ভ্রমরা গুঞ্জরে তায় ॥

সই, সজল নব জলদ বরণ, ধরিনটবর বেশ,

চরণ উপরে খুয়েছে চরণ, • এই কি রসিক-শেষ ?

চন্দ্র চমকে চলিতে চরণ-নথরের ছটায় ।

• (অনঙ্গ এ অঙ্গ হেরে মোহ যায় ।)

আমার হেন মনে লয়, মন, জীবন, যৌবন সঁপিব ও রাজা পার ।
 হায়, অনুপম রূপ মাধুরী সখি, হেরিলাম কি কণে,
 শ্রাণ নিল হরে ইবৎ হেসে বঙ্কিম নয়নে ;
 মন্দ মধুর মুচকি হাসি চপলা চমকায় ।
 কুলবতীর কুলশীলো গেলো গেলো, মন মজিল হেরে উহার ।
 সই, অলকা আবৃত বদন, তাহে যুগমদ তিলক,
 মনোহর সাজ, নাশাগ্রেতে গজমুকুতার ঝলক,
 বিশ্ব অধরে অর্পে বেণু, সে রবে ধেনু চরায় ।
 কিবে সুন্দর স্থঠাম, ত্রিতঙ্গ শুক্লিম, রূপে ভুবন ভুলায় ।
 সই, বেষ্টিত ব্রজবালক সবে, কি শোভা আ-মরি হায় ।
 গগনেতে তারাগণ নাহে চাঁদ যেন শোভা পার ।
 সই, কেন বা আপনা খেরে, আইলাম যমুনায় ।
 হেরে পালটিতে আঁধি, নাহি পারি সখি, রঘু কহে একি দায় ।

শ্রীকৃষ্ণের রূপ বর্ণনা বঙ্গভাষায় যেখানে যাহা আছে, এ চিত্রখানি
 বোধ হয় কাহারও কাছে হটিবার নহে । একরূপ পদলালিত্য, ভাবময়
 মনোহর রচনা দেখিলে কে অস্বীকার করিতে পারে যে কবিওয়ালার
 দেয় গানে বঙ্গভাষার অঙ্গপুষ্টি ও সৌন্দর্য্যবৃদ্ধি হইয়াছে ?

বহিজর্গৎ বর্ণনায় নৈপুণ্য দেখিলেন, অশুভর্গৎ বর্ণনার কবির
 ক্ষমতা আর একটি গানে দেখাই ;—মাথুর—

ইহাই কি তোমারি, মনে ছিল হরি, ব্রজকুলনারী বধিলে ।

বল না কি বাদ সাধিলে ?

নবীন পিরীভ, না হইতে নাথ . অহুরে আঘাত করিলে ।

একি অকস্মাৎ, ব্রজে বজ্রাঘাত, কে আনিল রথ গোকুলে ।

(রথ হেরিয়ে ভাসি অকুলে ।)

কিন্তু কহিতে, তুমি কেন রথে, বুঝি মথুরাতে চলিলে ।

(রাখারে চরণে ত্যজিলে রাখানাথ, কি দোষ রাখার পাইলে ?)

শ্যাম, ছেবে দেখ মনে, তোমারি কারণে, ব্রজানাগণে উদাসী,
 বাহি অন্য ভাব, শুন হে মাধব, তোমারি প্রেমের প্রয়াসী ;
 শ্যাম, নিশি ভাগ নিশি, যথা বাজে বাঁশী, তথা আসি গোপী সকলে ।

(দিয়ে বিসর্জন কুলশীলে)

কিসে হলাম দোষী, তা তোমার জিজ্ঞাসি, কি দোষে এ দাসী ত্যাগিলে ।
 যদি চলিলে যুগারি, ত্যজে ব্রজপুরী, ব্রজনারী কোথা য়েখে যাও,
 জীবন উপায় বলে দাও ।

হে মধুসূদন, করি নিবেদন, বদন তুলিয়ে কথা কও ।
 শ্যাম, যাও মধুপুরী, নিবেদ না করি, থাক হরি যথা সুখ পাও,
 একবার সহাস্ত বদনে, বন্ধিম নয়নে, ব্রজগোপীর পানে কিরে চাও ;
 জনমের মত, শ্রীচরণ দুটি, হেরি হে নয়নে শ্রীহরি ।

(আর হেরিব আশা না করি ।)

হৃদয়ের ধন তুমি গোপীকার, হৃদে বজ্র হানি চলিলে ।

হরু ঠাকুরের গান কেন লোকে সর্বোৎকৃষ্ট বলে, তাহার কারণ
 বোধ হয় পাঠকবর্গ বুঝিয়াছেন । হরেকৃষ্ণের আর একটি গান শুনাইব—

ওগো চিনেছি চিনেছি চরণ দেখে অই বটে সেই কালিমে ।

চরণে চাঁদ ছাঁদ আছে দীপ্ত হয়ে ।

যে চরণ শুনে ব্রহ্মতে আমার ডাকে কলঙ্কিনী বলিবে ।

ভুবন মেহন না দেখি এমনো অই বই,

রূপ কি অপরূপ, রসকূপ, আ-মরি সই ;

কূলে শীলে কালি দিয়েছি আমি, কাল-রূপ নয়নে হেরিবে ।

হরুঠাকুর একজন ভক্ত সাধক কবি ছিলেন—

হরিনাম লইতে অলস হর্যো না রসনা, বা হবার তাই হবে ।

ঐহিকের সুখ হলো না বলে কি চেউ দেখি তরী ডুবায়ে ।

ঐরূপ পরমার্থিক ভাবপূর্ণ রচনাও তাঁহার গানে হুত্থাপ্য নহে ।

কলকণ্ঠ কবি প্রতিপক্ষের রচনায় কিরূপ সিদ্ধহস্ত ছিলেন, কতক পরিচয় পাওয়া গিয়াছে । আর একটি গানের একটু অংশ তুলিয়া দেখাই, দেখিবেন ভাষা যেন তাঁহার দাসী—

সুধীর ধীর বহিছে এই ঘোরতরা রজনী ।

এ সময়ে প্রাণসখি রে কোথায় গুণমণি ।

ঘন গরজে ঘন শুনি—

ঐ ময়ূর ময়ূরী হরষিত, হেবি চাতক চাতকিনী ;

এ কদম্ব কেতকী চম্পক জাতি সেন্টতি সেকালিকে

ছাণেতে প্রাণেতে মোহ জননায় প্রাণনাথে গৃহে না দেখে,

বিদ্রুত ঞ্চ্যোত দিবা জ্যোতি মত প্রকাশে দিনমণি,

প্রিয়-মুখে মুখ দিয়ে শারী শুক থাকে দিবস রজনী ।

ভাষার এই ঝঙ্কার, ইহার উপর সুরের ঝঙ্কারে কি অমৃতবর্ষণ হয়, অ-রসস্ত্রেরও বুদ্ধিতে বাকি থাকে না । কবিওয়ালাদিগের ভিতর হরুঠাকুরের ভাষাই নক্সাপেক্ষা শ্রীমঙ্গল ।

কিন্তু এ ছেন কবিকেও প্রতিপক্ষ দলের নিকট হইতে নীচ ভাষায় গালি খাইতে হইয়াছে । আমবা একটি “উত্তোর” গান শুনাই ; ভোলা মররাব দলে গানে হরুঠাকুরের সুখ্যাতি হইয়াছিল, —বোধ হয় ঠাকুর হরি বলা হইয়াছিল—তাই হিংসা—

সকল ভণ্ড কাণ্ড ভোলা হোর, তুই পামুণ্ড নছোর ।

ভজিস্ ঢেঁকি, বলিস্ কি না গোর অবভার ॥

কিসে করিস্ ঘেব নাই যটে বুদ্ধি-লেশ ?

বুন্ডিস্ না গুন্ড, ও মূর্খ, দিস্ কোন ঠাকুরের ঠেস্ ?

তুই কাঠের ঠাকুর টাটে তুলে, মিছে করিস্ পুচা ভুর,

সেই হরি কি হোর হরুঠাকুর ?

যিনি বাম করেতে গিরি ধরে রক্ষা করেন ব্রহ্মপুর,

যাঁর অক্ষয় চরণ শিরে ধরে জীব তরাচ্ছেন গয়াপুর,

মৃত্যু-কালে রাম বসুর বয়স ছিল বিশ বৎসর মাত্র । সে বয়সে—হরু ঠাকুরের জীবদ্দশায় এই প্রহার ধরিলে আরও অল্প বয়সে—রাম বসু যে অত বড় একজন প্রবীণ কবিকে এমন সব ছুঁক্য বলিবেন, মন ত মানিতে চায় না । অথবা ইহা কি মৃত রথীর উপর খড়্গাঘাত ? গানের একটি চরণ “তোমার বেলা (সিঙ্গির) সিঙ্গির গৌসাই আমার প্রতি কেন বাম” প্রকাশ করিয়া দিতেছে, ইহা হরু ঠাকুরের সমকালিক আশাভঙ্গ কোন ছুঁজনের রচনা । যশস্বী কবি রাম বসুর নাম খামকা জড়িত বলিয়া আমরা অপ্রাসঙ্গিক কথায় খানিকটা সময় নষ্ট করিলাম ।

কেহ কেহ বলেন, কবি-গীতির সৃষ্টিকর্তা রাসু-নৃসিংহ, লালু নন্দলাল, রঘুনাথ দাস (মুচি) ও গৌজলা গুই । কাহারও কাহারও মতে রঘু, মতে ও নন্দ । রঘুর নাম পরে পাওয়া যায় ; গৌজলা গুই রচিত গানও আমরা পরে শুনাইব, কিন্তু এই মতে বা মতিলাল ও নন্দলাল সম্বন্ধে কোন খবরই এখন আর মিলে না ।

কলিকাতার শোভাবাজার-রাজবংশের প্রতিষ্ঠাতা মহারাজা নবকৃষ্ণ বাহাদুরের ভবনেই প্রকৃত ওস্তাদী কবি-গাহনার প্রথম আবির্ভাব । মহারাজা অতিশয় সঙ্গীত-গুণগ্রাহী ও নিলক্ষণ উদারচেতা ছিলেন ; কবি-গান সম্বন্ধে অভিজ্ঞ অনেকে বলিয়া গিয়াছেন, একমাত্র তাঁহার উৎসাহে তৎকালে কবি-গানের প্রচুর সমাদর হইয়াছিল । মহারাজার নিকট কুলুইচন্দ্র সেন নামক একজন বৈদ্যবংশীয় গুণী থাকিতেন, তিনি আখড়াই গাহনা বিষয়ে বিশেষ পারদর্শী ছিলেন । এই সেনজী মহাশয় টপ্পাবাজ নিধু বাবুর নিকট-আত্মীয় ।

মহারাজা নব কৃষ্ণের মৃত্যুর পর তাঁহার উপযুক্ত পুত্র রাজা রাজকৃষ্ণ বাহাদুর আখড়াই আমোদে আমোদী হন । তখন শ্রীদাম দাস, রাম ঠাকুর ও নসীরাম সেকরা প্রভৃতি কয়েক জন গায়ক সর্দারাই আখড়াই সঙ্গীতের গাহনা করিত ।

এই সময়ে নিত্যানন্দ বৈরাগী (নিতাই দাস), ভবানী চরণ বণিক (ভবানী বেগে), ভীমদাস মালাকার (ভীমে মালী) প্রভৃতি কতিপয় কবি-গান-গায়কেরা হরু ঠাকুরের প্রতিপক্ষে দল করিয়াছিলেন ।

প্রথমতঃ আসরে বসিয়া এক দলের কৃত প্রশ্নে অগ্র দলের উত্তর (ধর্তা) দিবার পদ্ধতি ছিল না । প্রতিপক্ষের নিকট জিজ্ঞাসা করিয়া পূর্ব হইতে উত্তর প্রস্তুত থাকিত ; গাহনায় যে দল শ্রোতৃবর্গের অধিক মনোরঞ্জন করিতে পারিত, সেই দলই জয়ী হইত । আমরা পূর্বে উল্লেখ করিয়াছি আসরে বসিয়া সদ্য সদ্য প্রশ্ন-উত্তর রচনা করতঃ গাহনার প্রথা রাম বঙ্গ প্রবর্তিত করেন ।

মহারাজা নব কৃষ্ণ বাহাদুরের বিয়োগে হরু ঠাকুর কবির আসর একেবারে পরিত্যাগ করিলে, তাঁহারই আদেশানুসারে ও উপদেশ-ক্রমে তাঁহার শিষ্য নীলু ঠাকুর, রামপ্রসাদ ঠাকুর ও ভোলা ময়রা কবির দল গঠিত করেন ।

ইহার পরেই মোহন সরকার, লক্ষী নারায়ণ যোগী, নীলমনি পাটুনী, রামসুন্দর স্বর্ধকার, আশ্টনী সাহেব, গুরো দুখো, সৃষ্টিধর চুতার, প্রভৃতি অনেকে কবিওয়ালার দল গঠন করিয়া যথেষ্ট প্রতিপত্তি লাভ করিয়াছিলেন । বলরাম বৈষ্ণব (বলাই সরকার), চিন্তামণি ময়রা, গৌর কবিরাজ, হরিবোলা দাস, নবাই পণ্ডিত, গোরক্ষনাথ ও ঠাকুরদাস সিংহের উল্লেখ এই সঙ্গে করিতে হয় । রঘুনাথ তস্তুবায় ও 'কৃষ্ণকান্ত' চামারের নামও শুনা যায় । ইহারা কেহ বা দলকর্তা কেহ বা গীত-রচয়িতা (বাঁধনদার) ।

পূর্ববঙ্গের কবিওয়ালা রামরূপ ঠাকুরও একজন উৎকৃষ্ট বাঁধনদার ছিলেন । শেষাশেষি সময়ে ঢাকা জেলার মহেশ চক্রবর্তী ও হুগলী জেলার সীতানাথ মুখোপাধ্যায় পূর্বাঞ্চলে সুনাম অর্জন করিয়া ছিলেন ।

এই সকল দলের ওস্তাদগণ অন্তর্দান করিলে পর আখড়াই গান ও ওস্তাদী কবির গৌরব ক্রমশ হ্রাস হইতে লাগিল ।

কলিকাতা বাগবাজার-নিবাসী মোহন চাঁদ বসু সাবেক পদ্ধতি ভাঙ্গিয়া প্রথমতঃ সখের দাঁড়া-কবি ও পরে হাফ-আখড়াই গাহনার সৃষ্টি করেন । মোহনচাঁদী সুর মনোমুগ্ধকর ; গুণগ্রাহীগণ বলেন 'মধুময়' । ষোড়শাঁকো নিবাসী সঙ্গীতরসজ্ঞ রামলোচন বসাক বসুজের প্রতিপক্ষে (হাফ-আখড়াই) দল করেন । গদাধর মুখোপাধ্যায় ও রামচাঁদ মুখোপাধ্যায় এই দলের গান বাঁধিয়া দিতেন । কি হাফ-আখড়াই কি সখের দাঁড়া-কবি সকলই এই সময় হইতে মোহনচাঁদী সুরে গীত হইত । পূর্বেকার আখড়াই (ফুল্) ভাঙ্গিয়া হাফ-আখড়াই দল গঠিত হয় । কথিত আছে, কলাবিদ নিধুবাবু এই ভাঙ্গা আখড়াইয়ের সংবাদ পাইয়া কুপিত হইয়াছিলেন, পরে স্বয়ং গাহনা শুনিয়া পরিতুষ্ট হন ।

কবির দলের দলপতি বা গীত-রচয়িতা (বাঁধনদার) যাহাদের নামোল্লেখ করা হইয়াছে, দেখা যায়, তন্মধ্যে সমাজের নিম্ন শ্রেণীর লোক অনেক ; কিন্তু তথা হইতে সিদ্ধান্ত করা চলে না যে এই সকল গাহনা ছোট লোকের ভিতর আবদ্ধ ছিল । বড় লোকের আশ্রয়ে গণ্যমাণ ভদ্রলোকের মজলিসে আখড়াই গাহনা—কবির লড়াই চলিত ।

মালসী (ভবানী-বিষয়—আগমনী প্রভৃতি), মথীসম্বাদ (ব্রজলীলা-বিষয়—মান বিরহ নাথুব প্রভাস গোষ্ঠ প্রভৃতি), প্রভাতী—ইত্যাদি কতকগুলি বাঁধাবাঁধি বিষয়ে গান হইত ; খেউড় নামক ~~কবী~~ কবিগণ্যাদির গাহনার অঙ্গ ছিল ; গানে কুচ্ছকথা এবং গালিগালাজ দোষ বলিয়া পরিগণিত হইত না ; বরং শ্রোতৃবর্গ—কি ভদ্র কি ইতর—সকলেই তাহাতে যথেষ্ট আমোদ পাইতেন । কত ধনকুবের এই গাহনার দল প্রস্তুত করণে পরস্পরের টক্করাটক্করীতে বিপুল অর্থের শ্রাদ্ধ করিয়া গিয়াছেন ।

অষ্টাদশ শতাব্দীর শেষভাগে এবং উনবিংশ শতাব্দীর প্রথম ভাগে শুভকার্যে, দৌল-দুর্গোৎসবে, বাটীতে হাফ-আখ্‌ড়াই, কবির লড়াই গাহনা বসাইবার জন্ত বর্ধিষ্ণু লোকে মাতিয়া উঠিতেন, বাটী লোকে লোকারণ্য হইয়া যাইত । পল্লীগ্ৰামে আশপাশের গ্রামের লোক ভাঙ্গিয়া পড়িত ।

আমরা কবিওয়ালাদের গুটিকতক উৎকৃষ্ট গান উদ্ধৃত করিয়া দেখাই ।
গৌজলা গুই কবিওয়ালা সম্প্রদায়ের আদিগুরুর অন্ততম, তাঁহার একটি গান—

এস এস চাঁদবদনি ।

এ রস নীরন করো না ধনি ॥

তোমাতে আমাতে একই অঙ্গ
অনুমানে বুঝি আমি ভুজঙ্গ
তোমাতে আমাতে একই কায়া
আমি মহাপ্রাণী তুমি লো মায়া

তুমি কমলিনী আমি সে ভুঙ্গ
তুমি আমার ভায় রতন মণি ।
আমি দেহ প্রাণ তুমি লো ছায়া
মনে মনে ভেবে দেখ আপনি ॥

প্রথম লাইনটায় এখানকাব রুচিবাগীশগণ হয়ত চটিয়া উঠিবেন, তাঁহাদিগকে এই গীতি রচনার সময়টা খেয়াল রাখিতে অনুরোধ করি । এই গুই মহাশয় প্রায় দুই শত বৎসর পূর্বেকার কবি ।

রাসু-নৃসিংহও (কেহ কেহ বলেন, ইঁহারা দুই ভাই)—প্রাচীন কবিওয়ালা ; তাঁহাদের একটি গান—

ইহাই ভাবিহে	গোবিন্দ সঘনে	অঁখি হাসে	পরান পোড়ে আঙুণে ।
কি দোষ বুঝিলে	রাধারে ত্যজিলে		কঁজীরে পুজিলে কি গুণে ।
জগত সংসারো	ভুলাইতে পারো		তোমারো বন্ধিম নয়নে ।
ওহে, কঁজী অবহেলে	বসিয়ে বিরলে		তোমারে ভুলালে কি গুণে ।
শ্রাম, রূপে গুণে পূর্ণ	সকলি সুধন		অতুল লাভ্য রাধারো ।
ইহাই ভেবে মরি,	কুবুজা-বিহারী		কি সুখে হয়েছো নাগরো ॥
শ্রাম, রূপেরো বিচারো	যদি মনে করো		মজেছো বাহারো কারণে ।

ওহে, লক্ষ কুব্জারো
 শ্রাম, গুণেরো গরিমে
 যার গুণ গেয়ে
 শ্রাম, যার গুণাগুণো
 ওহে, এ বড় বেদনো
 শ্রাম, আপনারো অঙ্গ
 কুব্জারো অঙ্গ
 শ্রাম, এই ভুমণ্ডলে
 এখন, কুঞ্জীকৃষ্ণ বলে
 শ্রাম, তাজিলে শ্রীমতী
 ভুজঙ্গ-মাণিকো
 শ্রাম, প্রদীপের আলো
 ওহে, গোখুরের জলো

রূপেরো ভাণ্ডারো
 কি কহিব সীমে
 মুরলী বাজারে
 করিতে সাধনো
 তাজিয়ে সে ধনো
 যেমন ত্রিভঙ্গ
 রসেরো তরঙ্গ
 আধো গঙ্গাজলে
 ডাকিবে সকলে
 তাহাতে কি ক্ষতি
 হরে নিল ভেকো
 প্রকাশো পাইলো
 জগত ব্যাপিলো

শ্রীমতী রাধারো চরণে ॥
 আগমে যাহুরো প্রমাণো ।
 নাম ধরো বংশীবদনো ॥
 সনাতনো গেল কাননে ।
 অধনে রেখেছো বতনে ॥
 কালীয় ভুজঙ্গ কুটিলে ।
 তাহাতে শ্রীঅঙ্গ ডুবালে ॥
 রাধাকৃষ্ণ বলে নিদানে ।
 ভুবনো তরাবে দুজনে ॥
 যুবতী সকলি সহিলো ।
 মরমে এ দুখ রহিলো ॥
 চন্দ্রমা লুকালো গগনে ।
 সাগরো শুখালো তপনে ।

মধুর রসের রসিক যাহারা নহেন, তাঁহারা এ গানের মাধুরী সম্যক উপলক্ষি করিতে পারিবেন কি না সন্দেহ ; যাহারা রাধাকৃষ্ণ-মহাত্মা বুঝেন, তাঁহারা নিশ্চয়ই স্বীকার করিবেন—

“এখন কুঞ্জীকৃষ্ণ বলে ডাকিবে সকলে ভুবনো তরাবে দুজনে ।

এ ছত্রটি অননুকরণীয় ।

ব্রাহ্মণ্যগলের আর একটি গানের অংশ—

শ্রাম, তোনার চরিত পথিক যেমত হোয়ে শান্তিযুত বিশ্রাম করে
 শান্তি দূর হলে যার সেই চলে পুন নাহি চায় ফিরে

শুনিতে শুনিতে মিলন-কাতরা, ভগ্নহৃদয়া রাধার জন্ত আমাদের প্রা
 ব্যাকুল হইয়া উঠে ।

রাসু-নৃসিংহের আর একটি গান আমরা শুনাইব—

প্রাণনাথো মোরো সেজেছেন শঁকরো দেখমিয়ে শ্রিফে, লগিতে ।

অপরূপ দরশনো, আজু প্রভাতে ।

বুঝি কারো কাছে	রজনী জেগেছে	নয়নো লেগেছে চুলিতে ॥
পার্বতী-নাথেরো	অর্ধ শশধরো	সবিতা অর্ধ কপালেতে ।
আমারো নাগরো ;	সেজেছেন হৃন্দরো	চন্দনো সিন্দুরো ভালেতে ॥
হায়, মথনের বিঘো	ভথিয়ে মহেশো	নীলকণ্ঠ দেশে নিশানা ।
নীলকণ্ঠ নাম	অতি অনুপাম	জগতে রয়েছে ঘোষণা ॥
আমারো নাগরো	গিয়াছিলেন কারো	কলঙ্ক-সাগরো মথিতে ।
ফুরায় মন্থনো	এনেছেন নিশানো	অঁগির অঞ্জনো গলাতে ॥
হায়, সে যেমন ভোলা	তাহাতে উজ্বলা	গলে অস্ত্রমালা-ছড়াতে ।
মুখে কৃষ্ণ নাম	শিক্কাই বলে রাম	বিশ্রাম কুচনী পাড়াতে ॥
পোহারে রজনী	এই গুণমণি	এসেছেন মনো তুষিতে ।
গুপ্ত চঁড়া গলে	মুখে মুখা ঢালে	রাধা রাধা বলে বঁধিতে ।
হায়, ত্রিলোচন হরো	জগতো প্রচারো	এক চক্ষু যারো কপালে ।
কৃষ্ণ প্রেমে ভোরা	পাগলের পারা	ধূতুরা শ্রবণ যুগলে ॥
ইহারো সেই মতো	নপত্র সহিতো	কদম্ব শ্রবণ যুগেতে ।
ত্রিলোচন চিহ্ন	দেখো দীপ্যমান	কপালে কঙ্কণ আঘাতে ॥

বুঝিতে পারিতেছি, নব্য সভ্য-ভব্য কাহারও কাহারও রুচির দ্বারা
আঘাত লাগিতেছে ; তাঁহারা এই কবিবই প্রেমের ব্যাধ্যা গুনুন—

কহ সখি কিছু প্রেমেরি কথা ।

ঘুচাও আমার মনের ব্যথা ॥

করিলে শ্রবণো	হয় দ্বিবা জানো	হেন প্রেমধনো উপজে কোথা ।*
আমি, এসেছি বিবাগে	মনেরো বিরাগে	প্রীতি-প্রয়াগে মুড়াবো মাথা ॥
আমি, রসিকেরো স্থানো	পেয়েছি সন্ধানো	তুমি নাকি জানো প্রেম-বারতা ।
কাপট্য তাজিয়ে	কহ বিবরিয়ে	ইহারো লাগিয়ে এসেছি হেথা ॥
হায়, কোন প্রেম লাগি	প্রজ্ঞাদো বৈরাগী	মহাদেব যোগী কেমন প্রেমে ।
কি প্রেম কারণে	ভাগীরথ জনে	ভাগীরথী আনে ভারত ভূমে ॥
কোন প্রেমে হরি	বধে ব্রজনারী	গেল মধুপুরী করে অনাথা ।
কোন প্রেম-ফলে	কালিন্দীর কূলে	কৃষ্ণ-পদ পেলে মাধবীমতা ॥

* “প্রেম কি যাচলে মিলে, খঁজলে মিলে ?

সে আপনি উদয় হয় শুভবোধে গেলে ।”—হরু ঠাকুর ।

নিত্যানন্দ বৈরাগী ওরফে নিতাই দাসও একজন প্রাচীন কবি-
 ওয়ালী ;— নিধু বাবু ও হরু ঠাকুরের সমসাময়িক ; ইঁহার সৃষ্টিত ভবানী
 বেণের সঙ্গীত-যুদ্ধ ভাল হইত। একদিবস দুই দিবসের পথ হইতেও
 লোক দলে দলে নিতে-ভবানের লড়াই শুনিতে আসিত। কথিত আছে,
 ভাটপাড়ার ঠাকুরমহাশয়েরা নিত্যানন্দকে নাকি “নিত্যানন্দ প্রভু”
 বলিয়া সম্বোধন করিতেন। ইঁহার একটি গান উদ্ধৃত করি—

বঁধুর বাঁশী বাজে বুঝি বিপিনে।

শ্যামের বাঁশী বাজে বুঝি বিপিনে ॥

সই কেন অঙ্গ	অবশ হইলো	সুখা বরষিলো শ্রবণে।
বৃক্ষডালে বসি	পক্ষী অগণিত	জড়বৎ কোন কারণে ?
যমুনারি জলে	বহিছে তরঙ্গ	তরু হেলে বিনে পবনে ॥
একি একি সখি	একি গো নিরখি	দেখ দেখি সব গো-ধনে।
তুলিয়ে বদন	নাহি খায় তৃণ	আছে যেন হীন চেতনে ॥
হার, কিসের লাগিয়ে	বিনরে এ হিয়ে	উঠি চমকিয়ে সবনে।
অকস্মাৎ একি	প্রেম উপজিল	সলিল বহিল নয়নে ॥
আর একদিন	শ্যামের ঐ বাঁশী	বেজেছিল সই কাননে।
কুল লাজ ভয়	হরিলো তাহাতে	মরিতেছি গুরু-গঞ্জনে ॥

অধিক উঠাইবার আমাদের স্থান নাই। এই সকল গীতের জগুই
 একদিন বন্ধিম বাবু বলিয়াছিলেন “রাম বসু, হরু ঠাকুর, নিতাই দাসের
 এক একটি গীত এমন সুন্দর আছে যে ভারতচন্দ্রের রচনার মধ্যে
 ততুল্য কিছুই নাই।”

অবশ্য এই সব কবিওয়ালীগণের সকল গীতই যে এত সুন্দর এমত
 নহে।

সুপতি ঠাকুর একজন উৎকৃষ্ট বাঁধনদার ছিলেন। ইঁহার নিজের
 বাঁধন না, সুকবি অপরের দলে গান বাঁধিয়া দিতেন। ইঁহার রচিত
 গানের একটি—

বঙ্গের কবিতা ।

৩১৩

সখি, শ্যাম না এলো !

অবশ অঙ্গ, শিথিল কবরী বৃষ্টি বিভাবরী, আজি অমনি পোহালো ॥
ঐ দেখে সখি শশাঙ্ক-কিরণ উষার প্রভায় হল সঙ্কীরণ
পাতায় পাতায় বহে প্রাতঃ-সমীরণ কুমুদিনী হান্স-বদন লুকালো ।
শর্করী-ভূষণ খাদ্যোতিক তারা দেখে সখি সবে প্রভাহীন তারা
নীলকাস্তমণি হল জ্যোতি-হারা তাশ্বলের রাগ অধরে মিশালো ॥

সখি, শ্যাম না এলো !

তাপিত-হৃদয় রমাপতি কয় এ বিরহ ধনি তোমা বলে নয়
বৃক্ষচয় হল অশ্রুধারাময় রজনীর হৃথ-বিলাস ফুরালো ।

সখি, শ্যাম না এলো !

পূর্ববঙ্গের একজন খ্যাতনামা কবিওয়ালা রামরূপ ঠাকুরের রচিত
একটি সখীসম্বাদ শুনাই—

শ্যাম আশ্রয় আশা পেয়ে, সখীগণ সঙ্গে নিয়ে, বিনোদিনী ।
যেমন চাতকিনী পিপাসায় তৃষিত জল আশায়

কুঞ্জ সাজায় তেমনি কমলিনী ॥

তুলে জাতি যুথী কুটরাজ বেলি গন্ধরাজ ফুল কৃষ্ণকলি
নব কলি অর্ক-বিকশিত যাতে বনমালী হরষিত—
সাজাল রাই ফুলের বাসর আসবে বলে রসিক নাগর,
আশাতে হর বামিনী ভোর, হিতে হল বিপরীত,—
ফুলের শয্যা সব বিফল হল, অসময়ে চিকণ কালা বাঁশী বাজায় !—

রত্নদেবী তার বারণ করে ঘরে গিয়ে,

ফিরে যাও হে নাগর, প্যারী বিচ্ছেদে হয়ে কাভর, আছে ঘুমাইয়ে,—

ফিরে যাও শ্যামতোমার সম্মান নিয়ে—

ছিলে কাল নিশীথে যার বাসরে;—

বঁধু তারে কেন নিরাশ করে, নিশিশেষে এলে রসময়,—

বঁধু প্রেমের অমন ধর্ম নয় ;

তুমি জানতে পার সব প্রত্যক্ষে ছুইয়ের মন কি রক্ষা হয় ?
 প্যারী ভাগের প্রেম করবে না রাগেতে প্রাণ রাখবে না
 এখন মরতে চায় যমুনায় প্রবেশিয়ে ॥

সীতানাথ ঠাকুর পূর্ববঙ্গের ওস্তাদী কবির শেষ সময়ের একজন; —
 তাঁহার একটি গান—

হারিয়েছি নীলকান্তমণি, অনাথিনীর বেশ সাজিয়ে দে গো বৃন্দে সখি ।
 গেছেন যে পথে আমার বনমালী দূতি, এনে দে গো সেই পথের ধূলি
 অঙ্গে মাথিয়ে দে প্রাণ জুড়াই তার বিচ্ছেদে
 নয়ন মুদে হৃদ-পদ্মে কালকণ নিরখি ॥

গানটি সুন্দর, কিন্তু কৃষ্ণকনলের “বাই উন্মাদিনী” যাত্রার পালায়
 আমরা ঠিক এই ধরণের প্রাণভুলানো গান পাই।

এই কবির আর একটি গান—মাথুর—

কেন্দ্রে কেন্দ্রে ব্রজের রাখাল ধূলাতে লুটায় ।
 গোপাল-হারা ব্রজের গো-পাল তৃণ নাহি খায় ।
 ব্রজাঙ্গনা কেন্দ্রে অঙ্ক ব্রজেতে নাই সে আনন্দ
 তোমার প্রেমধিনী কমলিনী উন্মাদিনী প্রায় ॥

আমরা ঠিক এই ভাবের একটি গান গোবিন্দ অধিকারীর একটি
 পালায় প্রাপ্ত হই ; যিনি পূর্ববর্তী, যশোমাল্য তাঁহারই প্রাপ্য ।

আমরা সখীসম্বাদের গানই প্রধানতঃ ভুগিয়াছি, কিন্তু কবি-গাহনা
 বা আখড়াই হাক্-আখড়াই গাহনাব অঙ্গ শুধুমাত্র সখীসম্বাদ নহে,
 “ঠাকরুণ বিষয়” ও ইহার মধ্যে আছে । শক্তিদেবীর স্তুতি প্রভৃতি
 এই গাহনার মুখপাত—আমরা পূর্বেই জানাইয়া রাখিয়াছি । কোথাও
 কোথাও ইহার নাম—মালসী ।* এই “ঠাকরুণ বিষয়” হইতে একটি

* মালসী কি “মালসী” রাগিণীর অপভ্রংশ ? অনেকের মতে রামপ্রসাদী, হরও এই
 গানটি ।

ধ্বনিত হইত, তখন পাষণ্ড বিগলিত হইত, আমরা বুকিতে পারি ।
হায় এ সব গাহনা কোথায় গেল ।

নীলমণি পাটুনার দলের একটি গান শুনাই—ভবানী বিষয়—

এবার বেঁধেছি মন আঁটাআঁটি করেছি মন খুব খাঁটি
তারা গো মা, এবার ধরেছি পাষণ্ডের বেটি
আরু পালাতে পারি বি নে ।

তারা গো, আজ তারা-ধরা ফাঁদ পেতেছি মা হৃদয়-কাননে ।
আমায় বলেছে সেই মহাকাল আছে গুরু-মহামন্ত্র জাল
সাধন-পথে সেই জাল পেতে থাকবো কিছু কাল ;—
এখন ভক্তি-ভোর করেছি হাতে তারা যদি যাস্ সে পথে
ধরবো মা তোর হাতে নেতে বাঁধবো দুটি চরণে ।
মন-কাগাগারে, তোমায় রাখবো মা অতি যতনে ॥
তোমায়-লোকে দেয় নানা পূজা—ঘোড়শোপচারে পূজা,

তেমন পূজা কোথা পাব বল ?

তারা গো মা, কেবল গঙ্গাজল অঞ্জলি করে, মানসে নৈবদ্য কোরে
দিব মা তোর চরণ ধরে, নির্মূল গঙ্গাজল ;—
আমি কোথা পাব অমৃত বলি মহিষাদি অজ বলি
দিব ছয় রিপুকে নয়বলি, দুর্গা বলি বদনে ।
মা, এবার পালাবার পথ তোমায় নাই, উপায় নাই, সন্ধান নাই—
তারা, ধরবো বলে তারা, মুদিয়ে পাপ চক্ষের তারা
রেখেছি জ্ঞান-চক্ষের তারা প্রহরী সদাই ॥

গিরি, গৌরী আমার এনেছিল ।

স্বপ্নে দেখা দিয়ে, চৈতন্য করায়, চৈতন্যরূপিনী কোথায় লুকালো ?
কহিছে শিখরী কি করি অচল নাহি চলাচল, হলাম হে অচল.
চকলার মত জীবন চকল অকল্পের নিধি পেয়ে হারাল !
দেখা দিয়ে কেন হেন অন্ন তার যারের প্রতি মানা নাই মহামায়ার
আবার ভাবি গিরি কি দোষ অন্নার পিতৃ-দোষে যেরে পাষণ্ডী হল ॥

এটি শারদীয়া পূজা উপলক্ষে একটি “কবির গান” । দুর্গোৎসবের দিনে, যা দুর্গার সম্মুখে, ভক্তি-গদগদ কণ্ঠে এই গান গীত হইবার কালে শ্রোতৃবর্গের প্রাণে কি ভাব উথলিত, হিন্দু মাত্রেই অনুভব করিতে পারেন ।

কবিওয়ালাগণের গুণের পরিচয়ই এতক্ষণ আমরা দিলাম । কবির গানে এত ভাল জিনিষ আছে বলিয়াই পরবর্তী কবি ঈশ্বর গুপ্ত এবং মহাকবি মধুসূদন দত্ত ইহার যথেষ্ট পক্ষপাতী ছিলেন । কবিতা আছে, ঈশ্বর গুপ্ত নৌকা-যোগে বঙ্গদেশের নানা স্থানে পরিভ্রমণ করিয়া বহু কণ্ঠে লুপ্ত কবির গান উদ্ধার করিতে যত্ন কারয়াছিলেন । শুনা যায়, এগারটি সখীসম্বাদ গান শুনিয়া ব্যাবিষ্টার কবি মধুসূদন এক ব্রাহ্মণের মোকদ্দমাতে “ফি” না লইয়া কার্য্য করিয়াছিলেন ।

কিন্তু এই “কবির গানে” কু ও ছিল ; সেটা প্রধানতঃ সেই সময়কার সমাজের লোকের রুচির দোষ । আমরা কবির গানের কথাই এতক্ষণ বলিলাম, কবির লড়াইএর কথা এখনও বলি নাই । এই বাক্যযুক্ত বা গান-যুক্ত এক বিচিত্র ব্যাপার । ইহার রহস্য-অংশের কিঞ্চিৎ পরিচয় দিই;—

প্রাচীন কবিওয়ালাদিগের ভিতর ভোলা ময়রা একজন খ্যাতনামা লোক ছিল । যে দিন ভোলা “কবি” দল আসর জাঁকাইয়া বসিত, সে দিন আর পিপীলিকা চলবার স্থান থাকিত না । সমুদয় আসর এবং তাহার পার্শ্ববর্তী স্থান, অসংখ্য লোকে পরিপূর্ণ হইয়া যাইত । ভোলায় একটা নিয়ম ছিল যে আসরে অবতীর্ণ হইবার পূর্বে একছড়া কদলী একগাছা দড়িতে বাঁধিয়া আসরের এক পাশে ঝুলাইয়া রাখিত, এবং একটা টাকা একখানা গামছায় বাঁধিয়া আর এক পাশে টাঙ্গাইয়া দিত । গান আরম্ভ হইলেই ভোলানাথ মাথায় সাদাধুতির পাগুড়ি বাঁধিয়া আসরের কর্তাকে কহিত—“হুজুর, যে হারবে তার ভাগ্যে ঐ

কদলী ছড়া ; আর যে জিতবে তার কপালে ঐ টাকা।” কর্তা সম্মত হইলে এবং আসরের সমস্ত লোকের অনুমতি পাইলে, ভোলা দুই হাত তুলিয়া আকাশের দিকে নয়ন নিক্ষেপ করতঃ ভগবানকে প্রণাম পূর্বক ক্ষীণস্বরে একটি স্তোত্র আওড়াইত ; ঐ স্তোত্র আবৃত্তি করিবার পর আসরের কার্য আরম্ভ হইত ।

এই ভোলানাথ আপনার জাতি-ব্যবসারী প্রকৃত ময়রাই ছিল ; মোদকের পো নিজেই গানে পরিচয় দিত—

আমি ময়রা ভোলা	ভিঁয়াই খোলা	বাগবাজারে রই ।
আমি ময়রা ভোলা	ভিঁয়াই খোলা	ময়রাই বার মাস ।

জাতি পাতি নাহি মানি (ও গো) কৃষ্ণ-পদে আশ ॥

একবার প্রতিদ্বন্দীদল বাঙ্গ করিয়া তাহাব ভোলানাথ নামে শিবস্ব আরোপ করতঃ গান ধরাতে, ভোলা উত্তরে গাহিয়াছিল—

আমি সে ভোলানাথ নই আমি নে ভোলানাথ নই ।
আমি ময়রা ভোলা, হকর চেলা, শামবাজারে রই ।

আমি যদি সে ভোলানাথ হই,

তোরা সবাই বিশ্বদলে আমায় পূজ্‌লি কই ?

একবার আণ্টুনী কিরিশ্চির দলের সঙ্গে কবির লড়াই হইতেছিল; রাত্রি—নয়টা হইতে পর দিবস বেলা এগারটা পর্য্যন্ত গাহনা চলিয়াছে, কেহ কাহাকেও হারাইতে পারে না; সকলেই শ্রান্ত ক্লান্ত ; শেষ হইবার সম্ভাবনা নাই দেখিয়া—আসরে একছড়া মালা ছিল,—আণ্টুনি সাহেব সেটি ভোলার গলায় পরাইয়া দিল । ভোলার প্রকারান্তরে জিৎসাব্যস্ত হইল, কিন্তু সমজ্জদার ভোলা তাহাতে সন্তুষ্ট হইতে পারে নাই, সে গান ধরিল—

গুরে শালা, কি আলা, এ মালা দিল রে আমার !

চক্ষে বহে জল, অবিরল, বিকল করিল কার ।

কি ছালা এ মালা দিল রে আমার ।

• ওরে হেসুম, মালার কুমুম, (পুষ্প নয়) ফুলধনু প্রায় !

ওরে শালা, কি ছালা, এ মালা দিল রে আমার !

আন্টুনি ফিরিস্তির পুরা নাম ছিল Hensman Anthony । ভোলা তাহাকে “হেসুম” বলিত । আসবে প্রকাশ্যভাবে গীতে “শালা” সম্বোধন—ইহাও ছিল রসিকতা !

মেদিনীপুর জেলায় জাড়ার নিকট মাণিককুণ্ড গ্রামে ভোলা একবার গাহনা করিতে গিয়াছিল । এই গ্রামে প্রকাণ্ড দুলা জন্মায় । গ্রামের জমীদার ব্রাহ্মণবংশীয়, তাঁহার বাটীতে “কবি” দিয়াছিলেন । প্রতিপক্ষ দল—(দলপতির নাম ছিল যজ্ঞেশ্বর বা জগা ধোপা)—গৃহস্থামীকে বাড়াইবার উদ্দেশে গানে জাড়াকে গোলক বৃন্দাবন বলিয়াছিল ; ভোলা উত্তরে গাহিল—

কেমন করে বল্লি জগা, জাড়া গোলক বৃন্দাবন ?

এখানে যে বামুন রাজা, চাষা প্রজা, চৌদিকে তার বাঁশের বন ।

কেমন করে বল্লি জগা, জাড়া গোলক বৃন্দাবন !

• জগা ! কোথা রে তোর শ্রামকুণ্ড, কোথা রে তোর রাধাকুণ্ড

ঐ সামনে আছে মাণিককুণ্ড, কব্‌ গে মূলো দরশন ।

কেমন করে বল্লি জগা, জাড়া গোলক বৃন্দাবন ।

এখানে বামুন রাজা চাষা প্রজা চৌদিকে তার বাঁশের বন ।

ওরে বেটা কবি গাবি, পয়সা লবি, খোসামুদি কি কারণ ?

কেমন করে বল্লি জগা, জাড়া গোলক বৃন্দাবন !

এখানেও প্রতিপক্ষকে “বেটা” সম্বোধন ! শুধু তাই নহে, এই গানটির শেষাংশে গৃহস্থামীকেও বিশেষরূপে আক্রমণ আছে—“পিঁপড়ে টিপে গুড় খায়,” “বেগুণ পোড়ায় হুন দেয় না,” পরিশেষে “এ বেটারা ত হাড়ী ।” মোদক-পোলাকে রীতিমত প্রহার খাইয়া আসন্ন ছাড়িতে হইয়াছিল কি না সংবাদ পাওয়া যায় নাই ।

একবার কবিওয়ালা আন্টুনী ফিরিজি এক মজলিসে গাহিতেছিল—

ভঙ্গুন পুজন ছানি না মা জেতেতে ফিরিজি ।

যদি দয়া করে তার মোরে এ ভবে মাতঙ্গি ॥

গান শুনিয়াই ভোলা ময়রা ভগবতী সাজিল এবং খৃষ্টধর্মাবলম্বী
আন্টুনী সাহেবকে সম্বোধন করিয়া গান জুড়িল—

তুই জাত ফিরিজি জবডজঙ্গি—

আমি পাব্বো না রে তরাতে, আমি পারবো না রে তরাতে ।

বিশু খ্রীষ্ট ভঙ্গা তুই. শ্রীরামপুরের গির্জাতে ॥

আন্টুনীর পান্টা উত্তবটুকু বড় মধুর—

সত্য বটে বটে আমি জাতিতে ফিরিজি ।

(তবে) ঐহিকে লোক ভিন্ন ভিন্ন, অস্ত্রমে সব একাঙ্গি ॥

কোন সময়ে শ্রীরামপুরের গোস্বামী মহাশয়দের বাটীতে গাহিতে
গিয়া আন্টুনী খুব এক হাত লইয়াছিলেন—

তোমরা পয়সা পেলে, ঠেসে খেলে, সাদায় করে কালো ।

তোমাদের গোসাই চেয়ে, (আমি বলি), কসাই তবু ভালো ॥

এই আন্টুনী সাহেব পর্তুগীজ ছিলেন । আন্টুনী একটি ব্রাহ্মণ-
রমণীর প্রেম পড়া হিন্দুভাবাপন্ন হইয়া পড়েন।* তিনি হিন্দু বদোল
দুর্গোৎসবে সাগ্রহে যোগ দিতেন এবং অবশেষে কবির দল বাঁধিয়া নিজে
আসরে নামিয়াছিলেন । সে এক অপক্লপ দৃশ্য ! বিধর্মী ফিরিজি টুপী
কুর্তি ছাড়িয়া বাঙ্গালী সাজিয়া বাঙ্গালীর মজলিসে বাঙ্গালা কবি-গানে
তান ধরিতেন !

একবার প্রতিপক্ষ দূলের নেতা ঠাকুর সিংহ সাহেবকে আক্রমণ
করিয়া গাহিয়াছিল—

* জনরব—কলিকাতা বহুবাজার স্ট্রীটে এক মন্দিরে ‘ফিরিজি কালী’ নামে বিখ্যাত
বে কালীমূর্তি আছে, সেটি এই ব্রাহ্মণ-বধুর আকার অনুসারে ফিরিজি আন্টুনী কর্তৃক
প্রতিষ্ঠিত ।

বল হে এটু'নী আমি একটি কথা জানতে চাই ।

এসে এ দেশে এ বেশে তোমার গায়ে কেন কুর্তি নাই ॥

এটু'নী তখন পূ'বা কবি'ওয়ালী, কবি'ওয়ালার ভাষাতেই উত্তর দিল—

এই বাঙ্গালায় বাঙ্গালীর বেশে আনন্দে আছি ।

হয়ে ঠাক'রে সিং'এর বাপের জামাই কুর্তি টুপী ছেড়েছি ॥

ভোলা ময়রার Unparliamentary language স্পষ্ট “শালা”
অপেক্ষা এই “বাপের জামাই” বরং ভাল । কিন্তু রসিকতার কি দৌড় !

রাম বসু আসরে দাঁড়াইয়া সাহেবকে গালি দিয়া পূর্বপক্ষ করিলেন—

সাহেব, মিথ্যে তুই কৃষ্ণপদে মাথা মুড়ালি ।

ও তোর পাদুরী সাহেব শূন্যে পেলে, গালে দেবে চূণকালি ॥

সাহেবের ধরতা—

খুঁটে আর কুঞ্জে কিছু ভিন্ন নাই রে ভাই ।

শুধু নামের ফেরে মানুষ ফেরে এও কোথা শুনি নাই ॥

আমার খোদা যে হিন্দুর হরি সে

ঐ দেখ শ্যাম দাঁড়িয়ে আছে—

আমার মানব-জনম সকল হবে যদি রাঙা চরণ পাই ॥

আমাদের জন্ম এই মুক্তপ্রাণ বিধর্মী হিন্দুর সহিত প্রাণ ঢালিয়া
মিশিয়াছিলেন ; তখনকার উদারহৃদয় হিন্দুও আনন্দভরে তাঁহাকে
কোল পাতিয়া দিয়াছিলেন ।

এটু'নী সাহেবের ভবানী-বিষয়ক গান কয়টি পাওয়া গিয়াছে,
অনেকেই বোধ হয় দেখিয়া থাকিবেন । একটি গানের এক অংশ—

জয়া, যোগেন্দ্রজয়া, মহামায়া, মহিমা অসীম তোমার ।

একবার দুর্গা দুর্গা দুর্গা বলে যে ডাকে মা তোমার—

তুমি কর তার অন্ন-সিদ্ধি পার ।

মা'তাই শুনে এ ভবের কূলে দুর্গা দুর্গা দুর্গা বলে

বিপন্ন কালে, ডাকি দুর্গা কোথায় মা, দুর্গা কোথায় মা ;

উদ্ধৃত করিলাম । ইহার রচিত আরও কয়েকটি গান পাওয়া যায় ।
(কবিওয়ালী-শ্রেণীতে মোহিনী দাসী বলিয়া আর এক স্ত্রী-নাম
দৃষ্ট হয় ।)

ভোলা ময়রার সময়ে বাঙ্গালা দেশে পুরুষ-কবিওয়ালী এবং
মেয়ে-কবিওয়ালী—উভয় প্রকার কবির দল প্রচলিত ছিল । স্ত্রীলোকের
দলেও পুরুষ থাকিত এবং কখনও কখনও পুরুষের দলেও স্ত্রীলোক
থাকিত ; তবে কবিওয়ালার দলে কবিওয়ালী কদাচিত দেখা যাইত ।
ছইটা মেয়ে-কবিওয়ালীর দল পরস্পর সন্মুখীন হইয়া দাঁড়াইয়া বখন
আসর মধ্যে ছড়া কাটিত—শুনা যায়, তাহা দেখিতে অপিচ শুনিতে
ভদ্র-ইতর দর্শক-শ্রোতাগণ আমোদে মাতোয়ারা হইয়া বসিয়া থাকিতেন !
মেয়ে-কবিওয়ালীদের ছড়া-কাটাকাটি কিরূপ ছিল, তাহার কিঞ্চিৎ
নমুনা;—এক পক্ষ প্রশ্ন করিল—

হৈ হৈ বল দেখি লো—

যোগী নয় ঋষি নয় ছাই মাখে গায় ।

মাচার উপরে পড়ে তিনি গড়াগড়ি যায় ॥

প্রতিপক্ষ সেয়ানা হইলে উত্তর দেয়—কুছাণ্ড—(অবশ্য দেশী
কুমড়া) । ঠিক বলিতে পারিলে হার জিৎ হইল না ।

• প্রতিপক্ষ দলের পালায় প্রশ্ন হইল—

তিন বীর বার শির বেয়াল্লিশ লোচন ।

চার জাতি সৈন্য ঘোরে ছেয়ানকই ভবন ।

কহ কহ মীথবীলতা হৈয়ালীর ছন্দ ।

মুর্খেতে বুঝিতে নারে পণ্ডিতে লাগে বন্দ ॥ (বন্দ P)

ঠিক উত্তর দিতে না পারিলেই হার হইল ।

(আমাদের পাঠকগণের কেহ পাছে হার মানিয়া বসেন, এই
ভয়ে কানে কানে উত্তরটা জানাইয়া রাখি—পাশা খেলা)

রাম বসু, হরু ঠাকুরের সেই বৈজ্ঞানিক কবি-গাহনা পরে এইরূপ “কবি” তে পরিণত হইয়াছিল !

কবিওয়ালার নামের স্ত্রী-বাচক শব্দে পরিচিত ছিল বলিয়াই এ তুচ্ছ প্রসঙ্গেরও উত্থাপন করিলাম। কথিত আছে, ভোলা ময়রা প্রভৃতি নামজাদা কবিওয়ালারাও কবিওয়ালীগণের সহিত এইরূপ বাক্য-লড়াইএ অগ্রসর হইতে বিমুখ হইতেন না।

আমরা বলিয়াছি, “খেউড় গান”ও কবি-গাহনার অঙ্গ ছিল। অনেক সময়ে সে সকল এতদূর অশ্লীল যে এখনকার কালে হইলে পুলিশ আসিয়া চালান দিত। ব্যক্তিগত গালিগালাজ হইতে শূর্ণনখা, মালিনীমাসীকে টান ত পড়িতই; সময়ে সময়ে ঠাকুর-দেবতারাও বাদ যাইতেন না। বাঙ্গালী হিন্দুব কাছে দেবদেবতা বেওয়ারিশ মাল; বাজারের বেণ্ডাকে দেবতা সাজাইয়া আমরা ভক্তিতে দিশেহারা হই, গোঁপকামানো বূড়া মিসেকে সাড়ী ঘুমুর পরাইয়া, তাহার ঠাকুরাণী-বেশে আমরা ‘আহা-মরি’ করি; খেউড় গানে বাঙ্গালী কবি ঠাকুর-দেবতাকে টান দিবেন, ইহা ত আশ্চর্য্য নহে। ঠাকুরদের উপর পড়িলে কাহারও গায়ে লাগিবার সম্ভাবনা নাই।

আমরা এই জাতীয়—কতকটা সভ্য ভাব্য—একটি “কবি-গান” শুনাই—

আমি মগধপতি জরাসন্ধ বটি হে কংসেরি বশুর ।

ওহে কংসের ভাগ্যে কৃষ্ণ তুমি, নশি আমার হও,

উত্তরে-সদ্বন্ধ মধুর ।

তোমার সঙ্গী দুটি পরিপাটি নামে ভীমার্জুন—

কৃষ্ণ ভাল করে আক্রমণে দাও উহাদের পরিচয়,

উহার কোনটি তোমার পিস্তুলতো ভাই, কোনটি ভগ্নিশক্তি হয় ;

ভদ্রধরের মেয়ে বটে, হস্তদ্বার বুদ্ধি ভাল ধর,

ওহে ভাইকে পতি করতে গেলে তোমার মত কে আর হয় ?

এ সকল গানকে কেহ বলিতেন “টপ্পা” কেহ বলিতেন “লহর” ।

এ সকল গান শুনিতে লোকের আমোদের সীমা থাকিত না ।
আমরা এ প্রসঙ্গের এইখানেই খতম্ করি ।

কবির দলের গাহনার কথায় পরবর্তী সময়ের জনৈক প্রবীণ
“বাধনদার” বলিয়াছেন— “সেই মূর্তিমান রাগ-পূরিত চমৎকার সুর
ও অপূর্ব গাহনায়, বাহবার চোটে বাড়ীর খাম যেন কাঁপিয়া উঠিত,
বাড়ী যেন ভাঙ্গিয়া পড়িত !”

শ্রীমান “হতোম্ প্যাচা” আস্মান্ হইতে শুনিয়া নকুসা কাটিয়া
ছেন— “দোয়ারগণ নতুন সুরের গান ধলেন, ধোপাপুকুর রণ্‌রণ্
কর্তে লাগলো ; ঘুমন্ত ছেলেরা মা’র কোলে চম্কে উঠলো ; কুকুর
শুলো ঘেউ ঘেউ করে উঠলো ; বোধ হতে লাগলো যেন হাড়ীয়ে
গোটাকতক শূওর ঠেঙ্গিয়ে মাচ্ছে । গাওনার সুর শুনে সকলেই
বড় খুসী হয়ে সাবাস বাহবা ও শোভাস্তরীর বৃষ্টি কর্তে লাগলেন ।”

এই গাহনা সম্বন্ধে এতই মতভেদ ।

অপর একটি দলের কথা এইখানে উল্লেখ করিয়া যাইঃ—
কলিকাতা বটতলায় একখানা প্রসিদ্ধ আট্‌চালা ছিল, কলাবিদ নিধু
বাবু প্রতি রজনীতে তথায় সঙ্গীতালাপ করিতেন । ঐ স্থানে নগরস্থ
প্রায় সমস্ত সৌখীন ধনী ও গুণী লোক “বাহালী সরিমিঞা”র টপ্পা
শুনিয়া জীবন সার্থক করিবার জন্ম সমবেত হইতেন । এমন কি
মকঃস্থলের সঙ্গীতামোদী জর্মান্দারবর্গ সহরে আসিলে ঐ আট্‌চালার
অধিষ্ঠিত না হইয়া যাইতেন না । নিমতলা-নিবাসী বাবু শ্রীনারায়ণ
মিত্র “পক্ষীর দল” গঠিত করিয়া উক্ত আট্‌চালায় সর্বদা উল্লাস
করিতেন । “পক্ষীর দলের” পক্ষীসকল ভদ্রসন্তান, উপস্থিত-কবি,
উপস্থিত-কবি, বাবু এক সৌখীন নামধারী ‘সুখী’ ছিলেন । নিধু বাবুর
উপর পক্ষীর দলের প্রগাড়া ভক্তিপ্রদা ছিল । পক্ষীগণ আপসাপন

শুণামুসারে নাম পাইতেন ; এবং সেই নাম প্রায়শঃ স্বয়ং নিধু বাবুর নিকট হইতে লাভ করিয়া আপনাদিগকে ধন্য জ্ঞান করিতেন । এই পক্ষীর দলের বিস্তার রহস্যজনক গীত ও ইতিহাস আছে । কেহ কেহ বলেন—বাগবাজার-নিবাসী শিবচন্দ্র ঠাকুর পক্ষীর দলের সৃষ্টিকর্তা ; ইনি মহারাজা নবকৃষ্ণ বাহাদুরের একজন অন্তরঙ্গ বন্ধু ছিলেন । বাগবাজারের রূপচাঁদ পক্ষীর নাম বিখ্যাত । শুনা যায় পক্ষীরা নাকি বিশেষরূপ গাঢ়-ধূম-সেবক ছিলেন ; তাহাতেই বুঝি উড়িবার সুবিধা হইত !

রূপচাঁদের একটু কৃজন শুনাই—

ভাঙলো না তোর মায়ার ঘুম ।

বিষয়-মদে চক্ষু মুদে শুয়ে আছ বেমালুম্ ।

ঐর্ষ্যের মাৎসর্য্যে তুমি মনে কর বাদসা কুম্ ।

এ প্রপঞ্চ এক সাজ সেজেছ ঠিক যেন ভাই হাথুম্ থুম্ ।

তোর সঙ্গের ছ'টা বড় টেটা,

ওদের চটা বেমালুম্ ।

জ্ঞান-অনলে দে না ছেলে করে হরি-পূজার হুম্ ।

(গোলা) পায়রার বাচ্ছা পুষে বাচ্ছা শুক ভেবে তায় খাচ্ছ চুম্ ।

ও না বলবে কৃষ্ণ, শুনিবি স্পষ্ট, ডাকবে বলে বাকুম্ কুম্ ।

(এখন) দারা পুত্র জাতি গোত্র সকলেই শুনুচে হকুম্ ।

শিবনেত্র হবানাত্র আপনি হবি রে নিব্বুম্ ।

রবি-হুতের দুতে ধরলে হবে রে মজা মালুম্ ।

ক্রিমি-হুদে দেবে গেদে দ্বিপদে দিয়ে তুড়ুম্ ।

স্বর ব্রহ্ম না জেনে মর্শ্ব সাধ বসে তানুম্ তুম্ ।

রাগেতে তোর নাই অনুরাগ কে শোনে তোর ঝিঝিট লুম্ ।

কপট শক্তির বিষম জ্যোতি বাহাদুর বড়ই ধুম্ ।

খগ ভগে সাধন বিনে দেহ গেহ শশান-ভুম্ ।

এই খগ বা পক্ষীর দল ভদ্রসন্তান;—নূতন ইংরাজের আমল

হইয়াছে, ইংরাজী বুকনি শিখিতেছে । ইংরাজী শিকার প্রথম প্রভাতে
পক্ষীর প্রকৃত কপ্‌চানো একটু শুনাই—

আমারে ফ্ৰড্ করে কালিয়া ড্যাম্ তুই কোথা গেলি ।
আই অ্যাম্ ফর্ ইউ ভেরি সরি, গোল্ডেন্ বডি হল কালি ।
হো মাইডিয়ান ডিয়ারেষ্টে মধুপুর তুই গেলি কৃষ্টে
ও মাইডিয়ান হাউ টু রেষ্টে হিয়ার ডিয়ান বনমালী ।

(শুন রে শ্যাম তোরে বলি)—

পুওর্ ক্রিচার্ মিক্ গেরল্ তাদের ত্রেষ্টে মার্লি শেল
ননসেন্‌স্ তোর নাইকো আক্কেল ব্রিচ্ অফ্ কন্ট্রাক্ট্ কর্লি ॥

(ফিমেল গণে ফেল কর্লি) ।

লম্পট শঠের ফরচুণ খুল্‌লো মথুরাতে কিং হলো—
আক্কেলের প্রাণ নাশিলো কুজার কঁজ পেলো ডালি ।

(নিলে দাসীরে মহিষী বলি) ।

শ্রীনন্দের বর ইয়ং ল্যাড্ ক্রকেড্ মাইও হার্ড
কহে আর সি ডি বার্ড এ পেলাকার্ড কৃষ্ণকেলী ॥

(হাপ্ ইংলিশ হাপ্ বান্ধালী) ।

আর সি ডি বার্ড = R. C. D. Bird—রূপচাঁদ পক্ষীর Initial
বা সাক্ষেতিক নাম, অনেকেই বুঝিয়াছেন ।*

* * রাজনারায়ণ বাবু সেকালের “ঘোষণা” অর্থাৎ ইংরাজী পড়া মুখস্থ করিবার
প্রথার চমৎকার বর্ণনা করিয়া গিয়াছেন, অনেকেই পড়িয়া থাকিবেন—

পাম্‌কিন্ (pumpkin) লাউকুমড়া, কোকোম্বর্ (cucumber) সঁসা ।

ব্রিঞ্জেল্ (brinjal) বাঁধাকু, প্লোমেন্ (ploughman) চাষা ।

“নাম্তা” পড়ার স্থায় লোকে অভ্যাস করিত ।

শালগ্রাম শিলা উপোষের ইংরাজী Black stone die এবং রথ ঠাণ্ডা বুঝাইতে
হইলে Wooden church three stories high, pull pull pull কেহই ভুলিতে
পারিবেন না । এ ত গেল ইংরাজী ভাষা-জ্ঞানের দৌড়; আবার কোতুক করিয়া
দোঁআঁশলা ছড়া—

মুসলমান রাজত্বের অবসান হইলে বঙ্গদেশে আজ্জুবি ইংরাজী-শিক্ষায় শিক্ষিত, মজ্জাগত মুসলমানী কেতায় দোরস্ত, নব পরিচিত বিদেশীগণের গুণ ছাড়িয়া কুদৃষ্টান্তনিচয় অনুকরণে ব্যতিব্যস্ত, বাঙ্গালী-সমাজ “বাবু” নামক এক অপূৰ্ণ মূর্তি ধারণ করিলেন, পরিচয় দিতে সঙ্কোচ হয়। শব্দের কোন পণ্ডিত এই সময়কার এই “বাবু” দিগের যে বিবরণ দিয়াছেন, তাহা হইতে কিঞ্চিৎ উদ্ধৃত করি;—“ইহাদের বহিরাকৃতি কি কিঞ্চিৎ বর্ণনা করিব? মুখে, ক্রপার্শ্বে ও নেত্রকোণে নৈশ অভ্যাচারের চিহ্নস্বরূপ কালিমা-রেখা, শিরে তরঙ্গায়িত বাউরি চুল, দাঁতে মিশি, পরিধানে ফিণ্‌ফিণে কালা পেড়ে ধুতি, অঙ্গে উৎকৃষ্ট মসলিন্ বা বেম্বরিকের বেনিয়ান, গলদেশে উত্তমরূপ চুনটকরা উড়াণি ও পায়ে পুরু বগ্‌লস্ সমন্বিত চীনের বাড়ীর জুতা। এই বাবুরা দিনে ঘুমাইয়া, ঘুড়ি উড়াইয়া, বুলবুলীর লড়াই দেখিয়া, সেতার এস্‌রাজ বীণ্‌ প্রভৃতি বাজাইয়া,—কবি, তাপ্‌আখড়াই, পাঁচালী প্রভৃতি শুনিয়া, রাত্রে বারান্দাদিগের আলয়ে আলয়ে গীতবাচ ও আমোদ প্রমোদ করিয়া কাটাইত; এবং খড়দহের ও ঘোষপাড়ার মেলা ও মাহেশের স্নানযাত্রা প্রভৃতিব সময়ে কলিকাতা হইতে বারান্দা-দিগকে লইয়া দলে দলে নৌকা-যোগে আমোদ করিতে যাইত।”*

“শ্যাম going নথরায়

গোপীগণ পশ্চাত ধায়

বলে your Okroor uncle is a great rascal”

ইহাও লোকে বানাইত।

দেখা বহুতেছে, আমাদের এখনকার শ্রেষ্ঠ রহস্য-কবি এ জাতীয় রচনার উদ্ভাবক নহেন।

* ১৮২৩ পৃষ্ঠাষে একখানি গ্রন্থ বাহির হয়—“নব্য বাবু বিলাস”; তন্মধ্যে এই বাবু-চরিত্র আরও “কঙ্কলোকল” বর্ণে চিত্রিত আছে। Long সাহেব সমালোচনার লিখিয়াছেন—“One of the ablest satires on the Calcutta Babu.” এই বাবুর দল এমন সৌখীন ছিলেন যে উৎকৃষ্ট ঢাকাই কাপড়ের পাড় ছিঁড়িয়া পরিধান করিতেন—কোমল কটি পাছে ব্যথা পায়।

এই ত দেশের অবস্থা । এ সময়ে আদিরসাত্মক ভিন্ন কোন সঙ্গীতই খই পাইত না । এই সময়ের কবিনিগের রচনার প্রতিভা ও কল্পনার পরিচয় থাকিলেও কাল-মাহাত্ম্য কেহই এড়াইতে পারেন নাই । টপ্পাই হউক, কবিওয়ালাগণের প্রেম-সঙ্গীতই হউক, পাঁচালীই হউক, বাজার পালাই হউক—সর্বত্রই কেমন একটা উন্মুক্ত নিলজ্জ বিলাসিতার ভাব বিद्यমান । এই বিকৃত রুচির জন্ত কবিগণ নিজে ত দায়ী বটেই, কিন্তু সময়েব সমাজ অধিকতর দায়ী । এ সময়ে লোকের বোধ হয় ধারণা ছিল—আপন স্ত্রীকে ভালবাসা স্নেহের লক্ষণ, “পরকীর্য”কে ভালবাসাই প্রকৃত প্রেম । তখন বাজালী জানিত, বাবু হইতে হইলেই ছ একটি বারবিলাসিনীর সহিত আলাপ রাখা চাই ; আরও কি কি চাই সকল কথা বলিয়া কাজ নাই । আমাদের মনে রাখিতে হইবে, আমরা যে যুগের রচনার পরিচয় দিতেছি, সে যুগে বঙ্গের সামাজিক অবস্থা অতীব শোচনীয় । এই অবস্থায় এই সকল সঙ্গীত রচিত হইয়াছিল । তাই অনেকে বলিয়া থাকেন, এই সময়ের গীত গানে কলক বাহা আছে, তাহার ভাগী শুধু রচয়িতাগণ নহেন, অনেকটা অংশ সমাজের প্রাপ্য । এই সমাজের সামাজিকগণ “বৃন্দাবনের কেছা,” দাওরারের ছড়া, রসের পাঁচালী, বিষ্ণুসুন্দরের টপ্পার ভক্ত হইয়া উঠিবেন,—ইহা ত বিশ্বরের বিষয় নহে । ওস্তাদী গান চুটকি রাগীগীতে আসিয়া দাঁড়াইয়াছিল । বাইজীর কণ্ঠের “গজল” ও “পিয়াল মুরে ভরি দে রে” বড় “পেরারের সিক” হইয়া পড়িয়াছিল ।

কবিওয়ালা ব্যতীত—আখড়াই, হাপ্-আখড়াই, দাঁড়া-কবির কবি ভিন্ন আরও কতকগুলি সুখবুর গীত-রচয়িতা । প্রাচীন যুগের শেখাশেখি—উনবিংশ শতাব্দীর প্রথম ভাগে আবির্ভূত হন ; ইহাদের গানের এক আঁধাটি মনুনা দেখাইব ।

শ্রীধর কবিরঞ্জন কথক-ঠাকুরের কতকগুলি প্রণয়-সঙ্গীত আছে,
তাঁহার কোন কোনটি নিধু বাবুর টঙ্কা মনে পড়াইয়া দেয় । এ একটি—

ভালবাসিবে বলে ভালবাসিনে ।

আমার বতাব এই, তোমা বই আর জানিনে ।

বিধুসুখে মধুর হাসি দেখিলে সুখেতে আসি

তাই হেঁচিবারে আসি, দেখা দিতে আসিমে ।

একটি বিরহ—

বিচ্ছেদ যাতনা হতে মরণ যন্ত্রণা ভাল ।

সে যে অনন্ত যাতনা, এ যাতনা অল্পকাল ।

বিচ্ছেদের হতাশন করে প্রাণের দাহন

মরণ যন্ত্রণা লঘু ম'লে ত ফুরায়ে গেল ।

আর একটি—

বিচ্ছেদ নাহি থাকিলে প্রেমে কি যতন হ'ত ।

ছঃখ সম্ভাবনা হেতু সুখের আদর এত ।

উত্তরের বাদী উত্তরে পদস্পন্ন তরে তরে

কত সুখোদর সত্তরে সাধন বেমন,

অন্তরে না হয় তত ।

আরও একটি,—অভিমান—

যাবত জীবন রবে কারে ভালবাসি না ।

ভালবেসে এই হলো ভালবাসার কি লাঞ্ছনা ।

আমি ভালবাসি যারে সে কভু ভাবে না মোর

তবে কেন তারি তরে নিরত পাই এ যন্ত্রণা ।

ভালবাসা ভুলে যাব মনেরে বুঝাইব

পৃথিবীতে আর কেউ কেউ কারে ভালবাসে না ।

বিদায়—একখানি মর্মান্বক চিত্র—

ঐ যার—বার । চার কিরে—সঙ্গল নয়নে ।

কিরাও গো । কিরাও গো তরে অসির কঠনে ।

হেরি ওর অভিমানে কুণ্ডলে গেল কোর মান—

অহির হতেছে গাণ্ড গাণ্ডি পদ্যপাণে ।

শ্রীধর ঠাকুরের শ্রীমা-বিষয়ক, কৃষ্ণ-বিষয়ক জীবন গানও আছে ।

ঠাহার—

সখি, আমার ধর ধর !

উর-নিভঘ-হৃদি-পয়োধর ভারে—ভূমেতে চলিয়া পড়ি ।

কিধা—

ধোরা ভিমিরা রজনী সজনি ।

কোথার না জারি শ্রাম গুণমণি ।

প্রভৃতিও সুন্দর, কিন্তু ঠাহার টপ্পাই সব চেয়ে সুন্দর ।

আর একজন গীত-রচয়িতা—কালী মিজ্জা । ইনি ব্রাহ্মণ-সন্তান-
চট্টোপাধ্যায়-বংশোদ্ভব । পারসী ভাষার “লায়েক” ছিলেন এবং
পশ্চিমাঞ্চলের বেশ-ভূষার সুসজ্জিত থাকিতে ভাল বাসিতেন বলিয়া
সৌধীন মহলে “মীজ্জা” খেতাব পাইয়াছিলেন । ইহার একটি গীত—

আর ত যাবনা আমি যমুনারি কুলে ।

বে হৈরেছি রূপ তার কুলে থাকি হল তার

নাম যে জানি না তার সে থাকে গোকুলে ।

যখন সে চায় কিরে আসিতে না পারি কিরে

নিরে নীহি দেয় কিরে মন যে হরিয়ে নিলে ।

শুকজন ছিল সাথে মরেছিলাম মরমেতে

পুরিয়ে এসেছি কুন্ড নয়নেরি জলে ।*

আর একটি—

চাহিয়ে চাঁদের পানে ভোরে হর মনে ।

তুল না হইলে দৌছে ~~দৌ~~নি হবে কেমনে ॥

* আর ত যাব না যমুনারি কুলে ।

পুরিয়ে এসেছি কুন্ড নয়নেরি জলে ॥—পাঠান্তর ।

যদি সমজুল করি নরনে নরনে ।
 যুগাজ হইয়ে শশী সুরকার তব বদনে ।
 বসুনা পুলিনে বসি কাঁদে রাধা;বিনোদিনী ।

এবং

“শবোপরে নাচে শ্রামা নগনা হয়ে ।
 লাজেরে দিরাছে লাজ এ কেমন মেয়ে ।”

সুন্দর গান দুইটি বোধ হয় ইহারই রচনা ।

এ সব গেল বৈঠকী গান, সহর অকালেই বেশী চলিত ছিল ; পট্টী
 শ্রামের আগনার বোধ হয় ভিন্নরূপ গীত-গান আসর জমাইত ।

মধুসূদন কিম্বরের ঢপ সঙ্গীত এক সময়ে লোকের পছন্দসই ছিল ।
 গীতগুলি “মধু কানের ঢপ” বলিয়া পরিচিত । ঢপ-সঙ্গীত কীর্তন
 জাতীয়, ইহাতে মৃদঙ্গের সঙ্গত আবশ্যিক হয় । একটি নমুনা—

শ্রাম-শুক নামে প্রিয় পাখী ।

এবেশে এসেছে উড়ে—শ্রীরাধারে দিবে কঁাকি ।

এসেছি তার অশ্বেষণে দেখা হলে বাঁচি প্রাণে
 জানে না সে রাই নাম বিনে, রাই নামেতে সদা সুখী ।
 পাখা যদি দিত বিধি, পাখী হয়ে উড়ে যেতাম,
 যে বনে প্রাণপাখী আছে, সে বনে তার খুঁজে নিতাম,
 পেয়ে থাকিস্ দেখা দেখা পাখীর মাথার পাখীর পাখা—
 আছে রাধার নামটি লেখা, দেখা নাই তার ঠোরে আঁখি ।

আর একটি—

মোহন চূড়া লাগে পার	আমাদের প্রাণে ব্যাথা পার ।
রাজার মেয়ে করে প্যারী	বা করিস্ তাই শোভা পার ।
যে শীহরি, ধরে ত্রিপার	তার চূড়া ভেঙ্গেহিস্ বা পার ।
তবু তার চাইলে না কৃপার	দার পারে ধরে কেউ পা না পার ।
বা হইতে তুই নারীর চূড়া	ভালিলে গো তার মাথার চূড়া ।
ভনেহিস্ যে ভেঙ্গে চূড়া	কে কোথায় হসেছে চূড়া ?

যে চূড়ায় তুই দিরেছিস্ পায় ত্রিজগৎ তাঁর পার-পিও পায়,
 ঐকুৎসবনে যে পার সে পার তা তুমি জান ত প্রায়
 পার ধরে তার ধরালি পার ।

যাঁর সনে পুতনা দিল পার বকাসুর সমাজ পার
 হৃদয় বলে ধরি ছু পার তার আর ঠেল না ছু পার ।

গানটিতে যে বিশেষ কবিত্ব আছে বলিয়া আমরা তুলিয়াছি, তাহা নহে ; শব্দ-চাতুর্য্যই এখানে লক্ষ্য করিবার জিনিষ । ভাব অপেক্ষা বাক্য-কৌশলই কবিদের পরিচায়ক বলিয়া এক সময়ে গৃহীত হইত । স্থলে স্থলে এইরূপ কৃত্রিমতা অসহ ।

রূপ অধিকারীর চপ, পরমানন্দ অধিকারীর তুচ্ছ, এককালে অনেকের প্রিয় ছিল । তখনকার যাত্রাদির গীত-গানে কীর্তনাদ শ্রুতের লীলাতরঙ্গই অধিক দেখা যাইত ।

এইবার আমরা পাঁচালীর কথা পাড়ি । কবি-গানের বধন যৌবন উত্তীর্ণ হয়, কবি গীতির তেজ বধন কেবলমাত্র শব্দ-যুদ্ধে পর্য্যবসিত হইয়া আসিয়াছে, তখন হইতে বঙ্গদেশে আধুনিক পাঁচালী গানের সূত্রপাত । এই পাঁচালী গান অধিকাংশ এমন অশ্লীলতা-দোষে ছষ্ট যে ইহার সহিত কবি-গানের অশ্লীলতা তুলনাই হইতে পারে না । আমরা বাছিয়া ভাল গানই ছু চারিটা শুনাইব ।

পূর্বে আমরা বলিয়াছি, বঙ্গের কাব্য-সাহিত্য প্রাচীন ভাগ আগোগোড়াই পাঁচালী । কৃত্তিবাস, কান্দীদাস, যুকুন্দরাম, ভারতচন্দ্র, সকলের কাব্যই পাঁচালী । কিন্তু সেই নিখুঁত পাঁচালী গান ক্রমে বঙ্গবাসীর ক্রটির বিপাকে পড়িয়া কেবল অনুপ্রাসিক বাক্যবিশ্রাস, ঘৃণ্য অশ্লীলতা ও ছড়া-কাটাকাটির পালার পরিণত হইয়াছিল । এই আবিষ্কারের জন্য সে সময়কার বঙ্গের দারী—এ কথা বলা হইয়াছে : উৎসাহ ও প্রেরণ পাইত, বলিয়াই ত অশ্লীলতা চাগাইয়া উঠিয়াছিল । কিন্তু পক্ষ হইতে পক্ষ উঠে !

মধো মধো এতদূষ মন্দ যে অপাঠ্য বলিলে রাগ যার না । অজস্র ছড়া
ও গীতে কবিত্ব পরিচায়ক কোন কোন স্থল আছে, কিন্তু হলে হলে
ইতরজনোচিত নিতান্ত অশ্লীল কথাবার্তার সমাবেশে দাপ্তরায় শিক্ত
সমাজের নিকট ইদানীং অবজ্ঞার পাত্র হইয়া পড়িয়াছেন ।

বিধির নাই বিবেচনা ।

ধাকিলে আর এমন হতো না ।

স্বর্ণভূমি ফেলে রেখে বেনা বনে মুক্ত বোনা ।

ধার্মিকের ধারি কাচা

অধার্মিকের উড়ে কোচা

সতীদের অন্ন জ্বাটে না, বেস্তাদের জড়াও গহনা ।

রাবণের স্বর্ণপুরী

শ্রীরামচন্দ্র বনচারী

পদ্মকুল তাজ্য করি যত্ন করে যুগীপানা ।

সৃষ্টি সব সৃষ্টিছাড়া

বাজিরে পার শালের জোড়া—

পণ্ডিতে চণ্ডী পড়ে দক্ষিণা পান চারিটি আনা ।

সমসাময়িক রচনার দোষ—শব্দের কারচুপী—দাশরথীতেও যথেষ্ট
আছে । একটি গানের নমুনা—

ননদিনি বলো নগরে ।

ডুবোছে রাই রাজনন্দিনী কুককলঙ্ক-সাগরে ।

কাজ কি গো কুল, কাজ কি গোকুল

ব্রহ্মকুল সব হোক অতিকুল

আমি ত সংগেছি গো কুল

অকুল-কাণ্ডারীর করে ।

কাজ কি বাসে, কাজ কি বাসে

কাজ কেবল সেই পীতবাসে

সে থাকে বার হার-বাসে

সে কি বাসে বাস করে

কিন্তু শব্দ-সংঘাতের সৌন্দর্য্য দেখাইবার ক্ষমতা তাঁহার যে ছিল
না—এমন নহে । দাপ্তর একটি গাঁ—

* সন্নিহিত গলে মুক্তমান

দণ্ডিতা ধনী-সুখ করাল

তত্তিত গলে মহাকাল

কল্পিতা করে মেদিনী ।*

দিক্‌বসনী চন্দ্র-ভাল	আলুয়ে পড়ে কেশ-জাল
শোভিত করে অসি-কপাল	প্রথরা শিখর-নন্দিনী ।
ত্রিদিগে যত দিক্‌পাল	ভৈরবী শিবা তাল বেতাল
একি অপরূপ রূপ বিশাল	কালী কলুষখণ্ডিনী ।

গম্ভীর ভাষায় গম্ভীর চিত্র !

যেমন ফুলের সঙ্গে কীটও দেবতার চরণে স্থান পায়, সেইরূপ দাণ্ডরায়ের উৎকৃষ্ট রচনাগুলি কণ্ঠস্থ করিতে করিতে লোকে অপকৃষ্ট গুলিকেও মাথায় তুলিয়াছিল। দাশরথীর কোন কোন গান বাঙ্গালী ছাড়িতে পারিবে না ; তাঁহার আগমনীর—

গিরি গৌরী আমার এসেছিল ।

স্বপ্নে দেখা দিয়ে, চৈতন্য কুরিয়ে, চৈতন্যরূপিণী কোথায় লুকালো ॥*

কিধা—

গা তোল গা তোল, বাঁধ মা কুম্ভল,
ঐ এলো পাষাণি তোর ঈশানী ।
লয়ে যুগল শিশু কোলে, মা কই আমার বলে
ডাক্‌চে মা তোর শশধর-বদনী—

হিন্দু ভুলিবে না। আশ্চর্যের বিষয় এই, এমন গান যে লেখনী হঠতে নিঃশ্রুত হইয়াছে, সেই লেখনী “শিব-বিবাহে” আমাদের দেখাইয়া দিয়াছে—

তোরা কেউ ধরতে কুলো যাইস্নে ওলো কুলবালা ।
মহেশের ভূতের হাতে এ সব ঠাটে সন্ধ্যাবেলা ॥
যে রূপ ধরেছিসু তোরা চিত্ত উন্নত করা
চাঁদ যেন ধরায় ধরা, খোঁপায় ঘেরা বকুলমালা ।

এ ত কতক রক্ষা, ঘুণায় চক্ষু কর্ণ-মুদিত হই—এমন গানও আছে ।
দাণ্ডরায়ের কথায় আর কাজ নাই ।

* কাহারও কাহারও মতে এ গানটি দাশরথীর রচিত নহে। অপ্রকাশিত-নামা কোন প্রাচীন কবির রচিত ।

পাঁচালীর দুইটি ভাগ, গান ও ছড়া । আমরা গানের পরিচয়ই এখানে দিতেছি, ছড়ার পরিচয় অন্তর্ভুক্ত হইবে ।

আর একজন লক্ষপ্রতিষ্ঠ পাঁচালী-রচয়িতা—রসিক চন্দ্র রায় । সাধক-সঙ্গীতে ইঁহার রচিত একটি সাধনার গান শুনাইয়াছি, পাঁচালীর গান একটি শুনাই—

কে রে নবীন-নীরদ-বরণী. কার ঘরণী ।

জ্যোতির ঝলকে, চপলা চমকে,
দিনকর-কর-নিকর চরণে
নিবিড় নিতম্বে নিন্দে নীল স্তম্বে
পীনোন্নত কিবা মুগ্ধ পয়োধর
কটিতট করী-অরি-নিলা কর
নর-শির মালে শোভে ভয়ঙ্কর
গভীর হৃদয়ে গর গর গর
অর্ক-কোটি তেজে যেন তেজঃপুঞ্জ
লক্ লক্ জিহ্বা এলাইত কল্প
সিংহ-নিদাদিনী বিদাদিনী কে রে
রসিক বলে ধর, ধরিয়৷ সহরে

পলকে পলকে তিমির-নাশিনী ॥
সুধাকর-কর নগর-বরণে
শিখর কদম্বে তরাসদায়িনী ।
করি-কর-গুরু উরু মনোহর
তাছে নর-কর কিঙ্কিনী ॥
চিনুকে রুধির দব দর দর
ধর ধর ধর কাপায় মেদিনী ।
ধক্ ধক্ জ্বলে রক্তবর্ণ লজ্জ
বুঝি শঙ্ক-মোহিনী ॥
ধর ধর ধর ধর এ বামারে
কর এ হৃদয়-বাসিনী ॥

গানে বাক্যাভঙ্গরও লক্ষিতব্য । ভাবেব গান্ধীর্ষ্যও আছে নিশ্চয় ।

ঠাকুরদাস দত্ত একজন খ্যাতনামা পাঁচালীওয়াল। উপাধিটার কিঞ্চিৎ অবজ্ঞা-ভাব আসিতে পাবে, কিন্তু পাঠক মহাশয়েরা দেখিবেন, আমরা যে কয়জনের পরিচয় দিতেছি, সে পাঁচালীওয়ালগণের পাঁচালীর গানে কবিত্ব প্রচুব। কবিওয়ালদিগের ঠায় পাঁচালী-দলেও সঙ্গীত-সংগ্রাম চলিত ; প্রতিদ্বন্দী দল থাকিত । শুনা যায়, ঠাকুরদাসের দল গাওনার কখনও কোথাও পরাজিত হয় নাই ।

ছড়া-ধাক, আমরা গানই শুনাইব। কবির “শ্রীমন্তের মশান” হইতে একটি গান—

এই যে ছিল কোথায় গেল কমল-দল-বাসিনী ।
 লোকলাজ-ভয়ে বুঝি লুকাল শশীবদনী ॥
 কোথায় গেল সে সুন্দরী কোথায় লুকাল সে করী,
 এ মায়া বুঝিতে নারি, সে নারী কার কামিনী ।
 যে দেখেছি কালীদহে জাগিছে রূপ হৃদয়ে,
 অপরূপ এমন মেয়ে দেখি নে কোথায়—
 এখন সে কালৌদয় হেরি সব শূন্যময়,
 কেবল জলে জলময়, কোথায় সে করীধারিণী ?

কমলেকামিনীর উপাখ্যান ঝাঙাদেব জানা আছে, তাঁহারা এ গানের
 মাধুর্য্য সম্যক্ বুঝিবেন। কিছুদিন পূর্বে গানটি অনেকের মুখস্থ ছিল।
 ঠাকুরদাসের রচনা বেশ প্রাঞ্জল; তাঁহার “কলঙ্ক ভঞ্জন” হইতে
 কিঞ্চিৎ বর্ণনা-পারিপাট্য দেখাই—

যা জানো তাই করো নাথ. আমি ত চলিলাম জলে ।
 বড লজ্জা পাবে হরি, দাসী তোমার লজ্জা পেলে ॥
 চললাম লয়ে ছিদ্র ঘটে যদি কোন ছিদ্র ঘটে
 গলেতে ঘট বেঁধে ঘাটে ত্যজিব প্রাণ ‘কৃষ্ণ’ বলে ।
 একে বুদ্ধি শূন্য ঘটে অঘটন ঘটনা ঘটে
 যদি পড়ি হে সঙ্কটে, রেখো হে সে সময়—
 কমলিনীর হৃদ-কমলে নাঁড়াও একবার বামে হেলে
 দেখে যাই যমুনার জলে, দেখি কি ঘটে কপালে ॥

কবির. “মানসীলা”র একটি গানে দুইটি ছত্র—

কোথা ছিলে হে নিশীথে, এলে সুপ্রভাতে সু-প্রভাতে ।
 আধ আধ কালশশী, তোমার বাসি হাসি শ্রীমুখেতে ॥

এই “বাসি হাসি” বড়ই হৃলভ একটা ভাব-প্রকাশ, কখনও বাসি
 হইবে না ।

আমরা পাঁচালীকে গোড়ায় গুল দিয়াছি, এমন সব গান শুনিলে
 পাঁচালীওরালাগণ নিদ্রার ভঞ্জন মনে হয় কি? কিন্তু পাঁচালীকে

নিষ্ঠা করিবার বিষয় অনেক আছে ; ঈশ্বৎ পরিচয় দিই ।—কিছুকাল পূর্বে তারকেশ্বরের এক মোহন্ত কুৎসিত মোকদ্দমাখ হারিয়া কারাগার-বাসী হইলে বঙ্গের একটা গান উঠিয়াছিল—

মোহন্তের তেল নিবি যদি আর ।

এ তেল এক ফোঁটা দিলে, টাক ধরে না চলে
কাণার চোখে দেখতে পার ॥

বিলাতী ঘানি নূতন আমদানী—

শিবের ষাঁড় জুড়েছে, তেলে তোলে কামিনী—

হয়েছে লাজে গোবরে বৃষ, কখন কি দায় ঘটায় ।

গানের অন্তরাটি জুড়িয়াছেন ঠাকুরদাস !

কাহারও কাহারও মতে ইহা রসিকতা, আমরা বলি ইতরামী ।
প্রকৃত কবিত্ব-শক্তি সম্পন্ন হইয়াও আমাদের অনেক কবি কি করিয়া
যে এমন সব অভদ্রোচিত বেলেলাগিরি করিতেন, বুদ্ধিতে পারা যায়
না । দেখিলে রাগও হয়, হৃৎকও হয় । সাময়িক বাতাসের হাত হইতে
পরিভ্রাণ পাওয়া সুকঠিন ।

লক্ষ্মীকান্ত বিশ্বাস ও গঙ্গানারায়ণ নন্দরের পাঁচালীও এক সময়ে
নাম কিনিয়াছিল । কেহ কেহ বলেন শেষোক্ত ব্যক্তিই আধুনিক
পাঁচালীর সৃষ্টিকর্তা ।

পাঁচালীকারদিগের ভিতর গোবর্দ্ধন দাস, কেশব চাঁদ, ননিলাল,
ষড় ঘোষ প্রভৃতির নামও উল্লেখযোগ্য । পরেও অনেকতক আছেন ।

আমাদের দেশে যাত্রা-অভিনয় বহুপূর্বকাল হইতে চলিয়া
আসিতেছে ; * ইহা হইতেই থিয়েটারের উৎপত্তি বলা চলে ।

সমালোচকগণের মতে, এই সকল যাত্রার সঙ্গীতও বাঙ্গালা ভাষার
সৃষ্টিসাধন পক্ষে সাধারণ সাহায্য করে নাই ।

* 'যাত্রা' শব্দটা বহুপ্রাচীন । আমরা কবি ভবভূতির নাটকে 'ভগবান
কালপ্রিয়নাথের যাত্রা-মহোৎসব' দেখিতে পাই । ত্রয়োদশ শত বর্ষ পূর্বেকার কথা ।

প্রাচীন যাত্রাগুলির সর্বপ্রথমে “গৌরচন্দ্রী” পাঠ হইত ; তাহাতে বোধ হয়, শ্রীগৌরান্দের অব্যবহিত পরবর্তী সময় হইতে যাত্রাসমূহ বর্তমান আকারে প্রবর্তিত হইয়াছে ।

অনেকে অনুমান করেন, শ্রীগৌরান্দের সময় হইতে বাঙ্গালা দেশে কৃষ্ণ-যাত্রার সৃষ্টি হইয়াছে । সেকালেব কৃষ্ণ-যাত্রায় গৌরচন্দ্রী পাঠের পর কৃষ্ণের নৃত্য ও তদন্তে “মণি-গোসাঞি”র আবির্ভাব হইত । রামযাত্রা বোধ হয় আরও প্রাচীন ; কেহ কেহ অনুমান করেন, হিন্দু-রাজত্বের সময় হইতে রামযাত্রা প্রবর্তিত হয় । সে সম্ভবতঃ উত্তর-পশ্চিমাঞ্চলের “রামলীলা” গোছ কিছু হইবে । চণ্ডীযাত্রাও বহু প্রাচীন । কিন্তু ‘রামায়ণ গান’ ও ‘চণ্ডীর গান’—রামযাত্রা ও চণ্ডীযাত্রা অপেক্ষা বাঙ্গালীর সমধিক প্রীতিকর হইয়া উঠিয়াছিল ।

পুরাবিদগণ লিখিয়াছেন—মেগাস্থেনিসের লিখিত বিবরণ হইতে জানিতে পাবা যায়, বর্তমান যাত্রাভিনয়ের ন্যায় যাত্রার গান পাটলিপুত্র নগরে চন্দ্রগুপ্তের রাজসভায় প্রচলিত ছিল । শিবযাত্রা সর্বাপেক্ষা প্রাচীন এবং রামযাত্রা তৎপরবর্তীকালে বিস্তৃতি লাভ করিয়াছিল । কন্যাকুজাধিপতি হর্ষবর্দ্ধন ও শাকস্তরীর নৃপতি বিগ্রহপাল প্রকাশ্য রঙ্গমঞ্চে অভিনেতার অংশ সুম্পন্ন করিতেন । কৃষ্ণযাত্রা রামযাত্রার বহুকাল পরে প্রচলিত হইয়াছিল । বাঙ্গালার সঙ্গীত-সাহিত্যের প্রাথমিক যুগে শিব-সঙ্গীত ও শক্তি-সঙ্গীত সর্বত্র প্রচলিত হইয়াছিল । শাক্ত-সম্প্রদায়ের সঙ্গীতমালার অনুকরণে বৌদ্ধধর্মে দীক্ষিত প্রাচীন বাঙ্গালী বুদ্ধদেবের উপাখ্যান গীতাভিনয়ে পরিণত করিয়াছিল । বৈষ্ণব-সম্প্রদায়ের প্রাদুর্ভাবের যুগে কৃষ্ণলীলার সঙ্গীত-তরঙ্গ বঙ্গদেশকে একেবারে প্রাবিত করিয়াছিল । • পূর্বতন যাত্রার গোষ্ঠীযাত্রা, দোলযাত্রা, রথযাত্রা প্রভৃতি পাল ছিল ।

আর একটি বিষয় এইখানে উল্লেখ করা যাইতে পারে । চৈতন্য-

দেবের সময়ে রায় রামানন্দ নাট্যচার্য ছিলেন। তাঁহার যাত্রার রমণী Actress ছিল। চরিতামৃতে বর্ণিত আছে, তিনি বিকিরিকার-চিত্তে ঘোড়শী চতুর্দশী যুবতী অভিনেত্রীদিগের সেবা-শুশ্রূষা করিতেন এবং তাঁহাদিগের দ্বারা পাঠ মুখস্থ করাইয়া অভিনয় করাইতেন।

সময়ে সময়ে মহাপ্রভু স্বয়ং অভিনয় বাপাবে যোগদান করিতেন। চৈতন্য-মঙ্গল ও চৈতন্য-ভাগবত হইতে অবগত হওয়া যায় যে লীলাময় গোপীকাব বেশে চন্দ্রশেখর আচার্যের গৃহে নৃত্যগীত করিতেন।

চন্দ্রশেখরের যাত্রার নাম ছিল “হরিবিলাস”। শেখরী যাত্রার গানের একটি নমুনা—(ভৈবনী)—

দশদিক নিরমল ভেল পরকাশ ।

সখীগণ মনে ঘন উঠয়ে তরাস ॥

আত্রে কোকিল ডাকে কদম্বে ময়ূর ।

দাড়িখে বসিয়া কীর বলয়ে মধুর ॥

দ্রাক্ষা ডালে বসি ডাকে কপোত কপোতী ।

তারাগণ সনে লুকায়ল তারাপতি ॥

কুমুদিনী বদন তেজল মধুকর

কমল নিয়ড়ে আসি মিলয়ে সহর ॥

শারী কহে রাই জাগ চল নিজ ঘর ।

জাগল সকল লোক নাহি মান ডর ॥

শেখরে শেখরে কহে হাসিয়া হাসিয়া ।

চোর হৈয়া সাধুপারা রহিল। শুতিয়া ॥

এমন গান আমাদের সেই পদাবলী-সাহিত্য মনে পড়াইয়া দেয়। রচনা ত সেই অমৃত-নিষান্দিন্ যুগেরই বটে। পূর্বেকার যাত্রায় কীর্তনাসুরের লীলাতরঙ্গই অধিক দেখা যাইত।

শ্রীকৃষ্ণ-যাত্রায় বীরভূম-নিবাসী পরমানন্দ অধিকারীর নাম সর্কাপেক্ষা প্রসিদ্ধ; ইনি অষ্টাদশ শতাব্দীর শেষ সময়ের লোক। তৎপরে শ্রীদাম সুবল অধিকারী কৃষ্ণলীলা বিষয়ে যশ অর্জন করেন। এই কবির সমসাময়িক লোচন অধিকারী ‘অক্রুর সংবাদ’ এবং ‘নিমাই সন্ন্যাস’ গাহিয়া শ্রোতৃবর্গকে বিমুগ্ধ করিয়াছিলেন। কথিত আছে, ইনি মহারাজা নবকৃষ্ণ বাহাদুর ও কুমারটুলীর বিখ্যাত বনমাণী সরকারের বাটীতে গাহিয়া তাঁহাদিগকে একরূপ-মত্তমুগ্ধবৎ করিয়াছিলেন; তাঁহারা কবিকে অপরিমিত মুদ্রা পারিতোষিক প্রদান করেন। করণ-

রসে বিপ্রাবিত হইবার আশঙ্কায় কলিকাতার অপর কোন ধনী ব্যক্তি ইহাকে গান গাঠিবার জন্ত আহ্বান করিতে সাহসী হন নাই। বদন অধিকারীর 'দান' 'মান' 'মাখুব' প্রভৃতির খুব নাম আছে। কৃষ্ণনগর-নিবাসী গোবিন্দ অধিকারী ও কাটোয়াবাসী পীতাম্বর অধিকারী ও শিবক্রমপুর-নিবাসী কালচাঁদ পাল পব-সময়ে শ্রীকৃষ্ণ যাত্রায় বিশেষ প্রসিক্তি লাভ করেন। পাতাইহাটের প্রেমচাঁদ অধিকারী 'মহীরাবণ-বধ' পালায় এবং বাঁকুড়াব আনন্দ অধিকারী ও জয়চন্দ্র অধিকারী রামযাত্রায় লক্ষপ্রতিষ্ঠ হইয়াছিলেন। ফবাসডাঙ্গাব গুরুপ্রসাদ বল্লভ চণ্ডীযাত্রা ও বর্দ্ধমানের লাউসেন বড়াল 'মনসার ভাসান' পাল গাহিতেন এবং দুইজনেই স্ব স্ব বিষয়ে অদ্বিতীয় যশস্বী ছিলেন।

নীলকমল সিংহ, দুর্গাচরণ ঘড়িয়াল, মদন মাষ্টার প্রভৃতি উৎকৃষ্ট আরও কতকগুলি প্রাচীন যাত্রাওয়াল আছেন। ইহাদের গাঠনার পালায় গান হয়ত কোন কোন স্থলে অজ্ঞাতনামা কবি কর্তৃক রচিত, কোন কোনটি সুন্দর বলিয়া উল্লেখ করা চলে। অনেক স্থলে যাত্রার অধিকারীর নামেই গান প্রচলিত, কিন্তু রচনা অপর কাহারও।

বক্স ইলাহি বা সেখ বকাউল্লা ওবফে বোকা মুসলমান এক ভাল যাত্রাদলের অধিকারী ছিলেন। হুগলী জেলায় ইহার জন্ম। ইনি মুসলমান হইয়াও বাঙ্গালা ভাষায় অসাধারণ অধিকার লাভ করিয়াছিলেন। অনুপ্রাসে গীত-রচনার বকাউল্লা সিদ্ধহস্ত ছিলেন। কবিওয়ালার দলে আন্টেনী ফিরিজি, যাত্রার দলে বোকা সেখ— দেখিলে, 'ভাই ভাই একঠাই, ভেদ নাই ভেদ নাই' বাণীটা সার্থক মনে হয়।

প্রাচীন যাত্রাওয়ালার প্রায় ছত্রিশ জনের নাম পাওয়া যায়। এই ছত্রিশ জনের মধ্যে বিশ্বনাথমাল, রামময় দাস, রাজনারায়ণ দাস, লোকনাথ চাষাখোপা, মহেশ ঠাকুর, কান্ত ভেলী, রঘু তামুলী প্রভৃতির নামও

উল্লেখযোগ্য । মদন মাষ্টারের দল ভাঙ্গিয়া বো-মাষ্টার, বো-কুণ্ডের দল গঠিত হয়, সে ও ছিল মন্দ নয় ।

যখন চাৰিধারে যুড়ীরা দাঁড়াইয়া সূৰ্গ বালকদিগের সহিত “শুন শুন রসিক সূজন” প্রভৃতি ধূরা গাহিতে গাহিতে হাততালি দিত, তখন যাত্রার আগর মাং হইয়া যাইত । এখনকার কালে যাত্রার আসন্নে আর সেকালের উৎসাহ উদ্দীপনা দেখা যায় না ।

প্রথমতঃ প্রাচীন যাত্রাগুলির প্রায় সকলের সাধারণ নাম ছিল ‘কালীয় দমন ।’ কালীয়-দমন যাত্রা শুধুমাত্র কালীয় নাগের দমন নহে । বোধ হয় কোন যুগে যাত্রা-বচনার মূল ছিল তাহাই, সেই জন্ত এই নাম । ইহার ভিতর নৌকাবিহার, গোষ্ঠি মানভঙ্গ, কংসবধ, প্রভাস প্রভৃতি সকল কৃষ্ণলীলাই থাকিত ।

যাত্রার কৃষ্ণলীলা প্রসঙ্গ ঘটত সঙ্গীত গুলির নাম ছিল ‘ঝুমুর ।’ যাত্রার বালকগণ একত্র হইয়া ঐক্যভানে ঝুমুর গাহিত । বোধ হয় বালকগুলির ঘুমুর-বাধা পায়ে ঝুমুর ঝুমুর তাল পড়িত, তাহা হইতেই হয়ত এই নামের উৎপত্তি । উক্তকালে এই ঝুমুরের অনুকরণে যে ঝুমুর দলের প্রবর্তন হয়, তাহাতে স্ত্রী-পুরুষ একত্র হইয়া বিরহ, সখীসখাদ, খেউড়, লহর প্রভৃতি গান করিত । তখন গানে কু আসিয়া পড়িল । কবিওয়ারাগণের খেউড় গানের সুরের সহিত ঝুমুর গানের সুরের বিশেষ সাদৃশ্য আছে ।

ঈষৎ আচ্ছ দিবার উদ্দেশে পরমানন্দ অধিকারীর দলের একটি ঝুমুর তনাই—

ও যার অঙ্গ বাঁকা, চরণ বাঁকা, বাঁকা যুগল আঁবি ।

হয় নিহর পাখাণ ও তা'র শোন গো বিধুমুখি ।

ও মন চুরী করে . . . বাঁশীর স্বরে

ও ত জানে গো মগণ জনে ।

তার সঙ্গে রাই প্রেম করে, সে কি প্রেমের সময় জানে ।*

ঝুমুর নাচ-গান সাঁওতালগণের মধ্যে খুব চলিত । কে কাহার নিকট হইতে লইয়াছে বলা যায় না ।

রাঢ়দেশের ছ একজন নামজাদা যাত্রাওয়ালার সুবিদিত পালা হইতে যাত্রার গানের বৈচিত্র্য দেখাইবার জন্ত ঞটিকতক গান আমরা উদ্ধৃত করিব ।

গোপাল উড়ের “বিষ্ণাসুন্দর” পালার এক সময়ে খুব নাম ডাক রটিয়াছিল । শুনা যায়, গোপালে মালীর মনিব বাবু বীরনৃসিংহ মল্লিক এই পালা সাজাইতে দেড় লক্ষ টাকা ব্যয় করিয়াছিলেন । কেহ কেহ বলেন, কলিকাতার কোন ধনাঢ্য বাবু রাধামোহন সরকার বিষ্ণাসুন্দরের এক পালা সংগঠন করিতেছিলেন, রিহাসালের সময় একদিন রাস্তায় এক ফিরিওয়ালা “চাই ভাল কলা” হাঁকিয়া যাইতেছিল ; তাহার মিঠা গলা শুনিয়া তাহাকে ডাকিয়া আনা হইল, তাহার রসিকতার সম্বন্ধে হইয়া তাহাকে সেই নূতন যাত্রার দলভুক্ত করা হয়, সেই কলা-ওয়ালাই সুনামখ্যাত গোপাল উড়িয়া । গোপাল উড়ের টপ্পায় এক সময়ে বঙ্গদেশ মাতিয়াছিল । বিষ্ণাসুন্দর অভিনয় দেখিয়া একজন সমালোচক মন্তব্য প্রকাশ করিয়াছেন—“কাশী যখন মালিনী সাজিতেন,

* শুনা যায়—দেবদাসী, রাইরাণী, মা ভবানী, যুগলমতি, বামাদাসী—প্রভৃতি স্ত্রীলোকের ঝুমুর দল ছিল ; ইহাদের ঝুমুরে নাকি অশ্লীলতার লেশমাত্র ছিল না অথচ পদাবলী “মধুময়ী ও উচ্চভাব-পরিপূর্ণা ।”

ঝুমুরপঙ্কীর গানও এই জাতীয় বোধ হয় ; একটি শুনাই—

ভাসিয়ে প্রেমের তরী ফুরি যাচে বমুনার ।

গোপীর কুলে থাকা হল ঘায় ।

একে ত ত্রিভঙ্গ বঁকা আড় নরনে চায় ।

চুড়ার উপর মধুর-পাখা বাঁশরী বাজায় ।

অনেকেই দেখিয়া থাকিবেন এই গানের সহিত কি অল্প অল্প (নাচ ?) থাকে ।

ভোলানাথ বিজ্ঞা সাজিতেন, আর উমেশ যখন সুন্দর সাজিতেন, সাজিয়া হাততালি দিয়া যখন গান ধরিতেন, ঈষৎ হেলিতেন, দুর্লিতেন, বকিম নয়নে চাহিতেন, তখন মনে হইত, এই ধরাধামে বুঝি বিধাতার এক অপূৰ্ণ এবং অপক্লপ সৃষ্টি দেখা দিল ।” এখনকার কালে ভদ্রলোকের মজলিসে একরূপ হইলে লোকে বোধ হয় ঠাস ঠাস করিয়া চড়াইয়া দেয় ।*

গোপাল উড়ের বিজ্ঞাসুন্দর পালাব গান একটিও গোপালের দ্বারা রচিত নহে ; নানা স্থানের নানা কবি আসিয়া গান বাঁধিয়া দিয়াছিলেন, বহু “ওস্তাদ” বহু স্থান হইতে জুটিয়া এই সকল গানে সুব লাগাইয়াছিলেন; কিন্তু যাত্রার অধিকারী—গোপাল উড়ের নামেই গান চলিত । তাঁহার ঘাড়েই আমাদের কাঁঠাল ভাঙ্গিতে হইতেছে ।†

একটি স্বভাব-বর্ণনার গান——মাণিকী বাসা—

ঐ দেখা যায় বাড়ী আমার, চাবলিকে মালঞ্চ ঘেরা ।

ভ্রমরাতে গুণ গুণ করে, কোকিলেতে দিচ্ছে সাড়া ॥

ময়ূর ময়ূরী সনে

আনন্দিত কুমুম-বনে

আমার এই ফুল-বাগানে বসন্ত নয় তিলেক ছাড়া ॥

গানের ভাষা দেখিলেই বুঝা যায়, গোকে আখড়াই গাহনার—ওস্তাদী সুরের প্রতিক্রিয়া দেখিতে চাহিতেছিল । আর একটি গানের অংশ—

কি ফুল কুটেছে মজার তারিক, বাহোয়া কি বাহোয়া ।

সৌরভে গা উল্লেস ওঠে, লাগলে গায়ে ফুলের হাওয়া ॥

সুন্দর বকুর্মাণে আসিয়া বাসার তল্লাস করিতেছেন জানিতে পারিয়া বিধবা মালী-বৌ ইঙ্গিতে বুঝাইতেছে—

* অনেকেই জানেন, গণ্য মান্য সম্ভ্রান্ত লোকের রচিত গানও এই পালার মধ্যে আছে; তাঁহারা এই উড়িয়া-পুঙ্গবের ন বের আড়ানে গা-ঢাকা দিয়াছেন । কির্মান্ধর্ষ্য-মতঃপরম্ ! সেই জন্তই—সকলের আব. হাওয়া বুঝাইতেই আমাদের এই নিম্ননীর সন্দর্ভের অবতারণা ।

হায় রে দশা কি তামাসা বাসার জন্যে ভাব্‌চো কেনে ।

হৃদ-কমলে দিতে বাসা আশা করে কতই জনে ॥

শুন নাগর তোমায় বলি

নিত্য নিত্য কুহুম তুলি

সঙ্গে সঙ্গে ফিরে অলি, এই স্থখে থাকি বর্ধমানে ॥

শ্রোপনে রাজকণ্ঠা লাভের দেয়াড়া বারনা শুনিয়া বাড়ীওয়ালী মাসী
হীরা সুন্দরকে শুনাইয়া দিতেছে—

কোথাকার হাবা ছেলে হাসি পায় শুনে ।

সদা বলে কই মাসী তুই বিদ্যা দিলি নে—

আঁচলে কি বাঁধা আছে দিব তা এনে ?

বিষ্ণার বিষ্ণার পরীক্ষা লইতে সুন্দর সন্ন্যাসী-বেশে রাজসভায় আনা-
গোনা করিতেছেন, সকলেই ভয় খাইয়াছে, বিষ্ণাব আয়ি—মালিনী
মাসী—সর্ব্বনেশে পণেব কথা তুলিয়া রাজনন্দিনীকে তামাসা করিতেছে—

ভাল ধজা দিলি লো তুলে এ রাজাবই কুলে ।

সন্ন্যাসিনী হরে রবি সন্ন্যাসী কুলে ।

আখড়া-ধারী মহৎ আশ্রম

অতিথি আস্বে রকম রকম

• গাঁজাতে লাগাবি লো দম্ “বোম কেদার” বলে ॥

যাত্রার গানের ভাল মন্দ দিক্—তুইই এইরূপ গীত হইতে বুঝা যায় ।

চলিত কথায়—ইয়ারাকর বুলীতে কেমন মজাদার গান বাঁধা চলে !

আমাদের লোকের রুচিকেও বাহনা দিতে হয় । ভদ্রলোকের ভবনে,
ভদ্রলোকের আসরে, নিশ্চয়ই মাতা ভগিনী কণ্ঠার শ্রবণ-গোচরে,
নিশ্চয়ই পিতাপুত্র পর্যন্ত একত্র বসিয়া শুনিতেন—গুণসিদ্ধ-রাজকুমার
মালিনীকে “মাসী” সম্বোধন করাতে হীরা আড়খেমটা ধরিল—

“যাহ্ এমন কথা কেন বল্‌লি ।

ভোরের বেলায় স্থখের স্বপন, এমন সময় জাগালি ।”

মালিনীর ফুল যোগাইতে বেলা দেখিয়া বিদ্যা কালোংড়া কাওয়ালীতে
শুনাইয়া দিতেছে—

“ছেঁড়া চুলে বকুল ফুলে খোঁপা বেঁধেছ।

বলি, আবার কি পুরাণো প্রেম ঝালিয়ে তুলেছ ?”

ভারতচন্দ্রও বকুলফুলের এমন সঙ্গীত করিতে সাহসী হন নাই। এই সকল নীচ রসিকতার সভাপুঙ্ক লোকের হাসির হররা আমরা যেন শুনিতে পাইতেছি। এমন সব গানের সঙ্গে থাকিত আবার নৃত্য—নৃত্য নয়, কাঁকাল ছলাইয়া লজ্জাকর অঙ্গভঙ্গী!

তখনকার যাত্রার পাত্র পাত্রী সকলকে নাচিতেই হইত; নাচ না হইলে আসর জমিত না। কৃষ্ণের নৃত্য, রাধার নৃত্য, রাবণের নৃত্য, সীতার নৃত্য, কৈকেয়ীর নৃত্য—মেথর, ভিত্তি, মালিনী কি বিদ্যা—সকলকেই নৃত্য দ্বারা দর্শক-মণ্ডলীর তৃপ্তিসাধন করিতে প্রয়াস পাইতে হইত; স্থান কাল পাত্র বিবেচনার আবশ্যক ছিল না।*

ঠোঁটে হাসি, ভাবভঙ্গীময় নৃত্য সহকারে মালিনীর মুখে—

“মালিনীতে কামিনীর ফুল নিত্য নে যায় চোরে” †

কিষ্কা—

“এস যাহু আমার বাড়ী আমি দিব ভালবাসা।

যে আশায় এসেছ ও ধন, পূর্ণ হবে মনোআশা।”

শুনিয়া বোধ হয় সভাস্থ সকলেই তারিক করিতেন—কি কথার বাধুনি! ইহাই আসল কবিত্ব! চুটকি রাগিণীতে আসর মাৎ চাইয়া যাইত।

* জনৈক সমালোচক বেশ পরিচয় দিয়াছেন—

“গায়ের নাচে বারেন নাচে নাচিছে দোহার। খাতা হাতে নৃত্য করে কবির সরকার।”

ই হার আর একটি মতও বড়ই ঠিক—

“আসরের সজ্জা গজ্জা লজ্জা বাদে সব। সমষ্টিত একঠাই যেমন সম্ভব।”

† ‘গানটার এমন বিদ্রী ভাবের কথা আছে, পড়িতে শুনিতে লজ্জার ঘণার অধোবদন হইতে হয়। সামাজিকগণ কি করিয়া যে এমন সব গানের, এমন সব গানের প্রায় দিতেন, আমরা তাবিয়া ঠিক করিতে পারি না। কি লবস্ত প্রকৃতি!

“সুন্দর পড়েছেন ধরা শুনেছ কি ও ঠাকুর-বি ।

সোণার অঙ্গে মার্চে ছড়ি, হাতে দড়ি, বাকি আর কি ॥”

আর না—আমরাও ধন্যবাদ দিয়া, কবি,দর্শক ও শ্রোতৃগণকে
নমস্কার পূর্বক বিদায় হই ।

সে সময়কার আর একজন “ডাকসাইটে” যাত্রাওয়াল গোবিন্দ
অধিকারী ; গোবিন্দের ছিল কৃষ্ণযাত্রা, ইহার মথুর গান এক একটি
বড় সুন্দর—

কৃষ্ণ মথুরার গিয়াছেন, ব্রজে হাহাকার পড়িয়াছে, শ্রীরাধাব দুঃখ
দেখিয়া গোপীগণ দূতীরূপে মথুরাপতির নিকট যাইতে উদ্বৃত, শ্রীমতী
নিষেধ করিতেছেন—

তোরা বাসনে বাসনে বাসনে দূতি ।

গেলে কথা কবে না সে নব ভূপতি ॥

কিন্তু এ ত মুখের কথা, অভিমানিনীর অশ্রুরের ইচ্ছা অনুরূপ, তবু
সংগোপন—

যদি বাস সে মধুপুরে আমার কথা কসনে তারে

বুন্দরে তোর করে ধরে করি মিনতি ॥

কিন্তু বৃন্দাদূতী মনের ভাব বুঝিয়াছিল ; সে যাঁইয়া মথুরেশকে তত্ত্ব
জানাইল—

ব্রজের কুশল কব কি নব ভূপতি ।

মা যশোদা পিতা নন্দ কাঁদিয়ে হয়েছ অন্ধ

বলে—দেখা দে রে প্রাণ-গোবিন্দ, কাঁদতেছে যশোমতী ॥

যমুনা পার হয়ে এলাম ‘রাই মনো’ রব শুন্তে পেলাম

“রাই মনো, রাই মনো” বলে কাঁদতেছে সব যুবতী ।

কোকিল কাঁদে তমাল ডালে ভ্রমর কাঁদে শতদলে

গোবিন্দনাসেতে বলে এমন মুখের হাটে ডাকাতি ।

আনরাও না কাঁদিয়া থাকিতে পারি না ।

এই মথুর গানের ভিতর অল্প রসের ছিটাকোঁটাও থাকে । একটি তনাই—

শ্যাম শুকপাখী	সুন্দর নিরখি	পাখী ধরেছি নয়ন-কাদে ।
তারে—হৃদয়-পিঞ্জরে	রাখিতাম ধরে	প্রেম-শিকলেতে বেঁধে ॥
বগন—পড় পড় শ্বলি	দিতাম করতালি	পাখী ডাকিত শ্রীরাধা বলে ।
পাখী—কিছু দিন রয়ে	শিকল কাটিয়ে	এসেছে হেথায় উড়ে ॥
এখন—পরস্পরা শুনি	বৃজা নামে রাণী	রেখেছে সে পাখী ধরে ।
ওহে—দোহাই মহারাজ	কইতে পাই লাজ	এসেছে পাখী এ পারে ॥
আমি—কহি পুটাঘুজে	তোমার তরু বিজে	পাইতে সে কি পারে—

ওহে তার পাখী সে কি পাইতে পারে ?

মধুকানের এইরূপ একটি গান পূর্বে শুনাইয়াছি ।

আমল সকল জাতীয় গানের নমুনা দেখাইব ; গোবিন্দ অধিকারীর
আর একটি সুপ্রচারিত গান—শুক-শাবীর ছন্দ—

বৃন্দাবন-বিলাসিনী রাই আমাদের ।

রাই আমাদের, রাই আমাদের আমরা রাইয়ের, রাই আমাদের ॥

শুক বলে—আমার কৃষ্ণ মদনমোহন ।

শারী বলে—আমার রাধা বামে যতক্ষণ ॥—*

নৈলে শুধুই মদন ॥

শুক বলে—আমার কৃষ্ণ গিরি ধরেছিল ।

শারী বলে—আমার রাধা শক্তি সঞ্চারিল —

নৈলে পারবে কেন ?

শুক বলে—আমার কৃষ্ণের মাথায় ময়ূরপাখী ।

শারী বলে—আমার রাধার নামটি তাতে লেখা—

ঐ যে দায় গো দেখা ॥

শুক বলে—আমার কৃষ্ণের চূড়া বামে হলে ।

* গানটির মূল—অস্ততঃ এই দুই ছুত্রের—চৈতন্যচরিতামৃতে পাওয়া যায় ।
বৃন্দাবনে শুক-শারী মহাপ্রভুকে শুনাইয়া দিয়াছিল—

“রাধা সঙ্গে বদা ক্রান্তি তদা মদনমোহনঃ । অস্তথা বিশ্বমোহোহপি স্বয়ং মদনমোহিতঃ ।”

বঙ্গের কবিতা ।

শারী বলে—আমার রাধার চরণ পাবে বলে—

চূড়া তাইতে হেলে ।

শুক বলে—আমার কৃষ্ণ যশোনা-জীবন ।

শারী বলে—আমার রাধা জীবনের জীবন—

নৈলে শূন্য জীবন ।

শুক বলে—আমার কৃষ্ণ জগৎ-চিন্তামণি ।

শারী বলে—আমার রাধা প্রেম-প্রদায়িনী—

সে তোমার কৃষ্ণ জানে ।

শুক বলে—আমার কৃষ্ণের বীণী করে গান ।

শারী বলে—সত্য বটে বলে রাধার নাম—

নৈলে মিছে সে গান ।

শুক বলে—আমার কৃষ্ণ জগতের গুরু ।

শারী বলে—আমার রাধা বাহ্যকল্পতরু—

নৈলে কে কার গুরু ।

শুক বলে—আমার কৃষ্ণ প্রেমের ভিখারী ।

শারী বলে—আমার রাধা প্রেমের লহরী—

প্রেমের চেউ কিশোরী ।

শুক বলে—আমার কৃষ্ণের কদমতলার খানা ।

শারী বলে—আমার রাধা করে আনাগোনা—

নৈলে যেত জানা ।

শুক বলে—আমার কৃষ্ণ জগতের কালো ।

শারী বলে—আমার রাধার রূপে জগৎ আলো—

নৈলে আঁধার-কালো ।

শুক বলে—আমার কৃষ্ণের শ্রীরামিকা দাসী ।

শারী বলে—সত্য বটে সাক্ষী আছে বীণী—

নৈলে হত কাশীদাসী ।

শুক বলে—আমার কৃষ্ণ করে বয়স্ক ।

শারী বলে—আমার রাধা হৃদি পবন—

সে যে হৃদি পবন

শুক বলে—আমার কৃষ্ণ জগতের প্রাণ ।

শারী বলে—আমার রাধা জীবন করে দান—

থাকে কি আপনি প্রাণ ?

শুক শারী দুজনায় ঘন্দ যুচে গেল ।

রাধাকৃষ্ণের প্রীতে একবার হরি হরি বল ।

এ ত কতকটা রঙ্গ-রহস্য ; কিন্তু শুধু হাসিঠাট্টা নহে, গুরুগম্ভীর গানও আছে ; একটি শুনাই—

শ্রীরাধাগোবিন্দ শ্রীচরণারবিন্দ-
বিষয়-কেতকী-কাননে ভ্রম কি,

• বৃন্দাবন-প্রেম-সরোবর মধ্য

পদ্ম মধ্যে নীলপদ্ম রাধাপদ্ম

ব্রজের মধুর কৃষ্ণ মধুর মুরতি

রাখ রতি মতি ঐ মধুর ভাব প্রতি

শুণ শুণ করে গাও রাধাকৃষ্ণের ॥

বাড়িবে সদৃশ, ত্যজিবে বিগুণ

মকরন্দ পান কর মন-ভৃঙ্গ ।

সেই বনে ভ্রম যে বনে ত্রিভঙ্গ ॥

অনন্তরূপিনী কোটি গোপপদ্ম,

ব্রহ্মাণ্ড গীতা যার মুগাল সঙ্গ ।

মধুর শ্রীমতী বামে বিহরতি

(মন) মধুপুরে যেন দিওনা ভঙ্গ ।

মধু পাবে, যাবে ভবের কুধাশুণ

নিগুণ গোবিন্দ গায় শুণপ্রসঙ্গ ॥

কিন্তু আমরা যে সময়ের কথা বলিতেছি, সে সময়ে লোকের এমন সব পরমার্থিক সঙ্গীত অপেক্ষা ভাল লাগিত বোধ হয়—

“মদন আশুণ জলুচে বিগুণ করে কি শুণ ঐ বিদেশী ।”

অনেক যাত্রাওয়াল, অনেক যাত্রার পালা-প্রণেতা এই সময়ে আছেন ; আমরা আদর্শরূপে দুই প্রকার দুইজনকে ধরিয়াছি ।

থিয়েটার অভিনয়ে যেমন Farce বা প্রহসন থাকে, যাত্রার পালার তেমনি কালুয়া-ভুলুয়া থাকে, মট্রু থাকে, সং থাকে । এই সংএর পালা হইতে স্বয়ং শ্রীকৃষ্ণও রেহাই পান নাই । মনে আছে, আমরা একবার এই ধরণের অভিনয়ে দেখিয়াছিলাম;—অল্পবয়স্ক কৃষ্ণ, রাধা তাঁহার পিতামহী-বয়সী ; মানু-অভিমানের পালা সাজ হইলে, রাধা কৃষ্ণকে কোলে তুলিয়া লইলেন ; সখীরা গান ধরিল—

“চম্পক-বরণী রাধা শ্যাম কচি খোকা।

রাধা-শ্যামে শোভে যেন আরহুলো-কাঁচপোকা।”

দর্শকবৃন্দের আহ্লাদের ধূম দেখে কে ? কৃষ্ণ-ভক্তিকে তারিফ করিতে হয় ! হতোমের জগদ্ধাত্রী ঠাকরণকে কেহ বোধ হয় ভুলেন নাই :
তবু তনাই—

তারিণি মা, হাতির উপর কেন এত আড়ি।

মানুষ মেলে টেরটা পেতে, তোমায় যেতে হত হরিণবাড়ী ॥

সুরকি কুটে সারা হতে, তোমার মুকুট বেত গড়াইডি।

পুলিশের বিচারে শেষে সম্প্তো তোমার গ্রাণ জুরী।

সিঙ্গি মামা টেরটা পেতেন ছুটে হতো উকিল-বাড়ী ॥

স্বীকার করিতে হয় এ গান তবু পদে আছে ।

এইবার আশ্রয় যাত্রার মনোহারীত্বের একটু পরিচয় দিয়া কথা শেষ করি ।

কীর্তনাসুর সাধারণতঃ চতুর্বিধ—গরাণহাটি, রেণেটি, মান্দারণি ও মনোহর সাই । উদ্ভব-স্থান হইতে বোধ হয় এই চারি নাম । প্রাণের কাঁদনই গাহিতে মনোহর সাই সুরত সর্বশ্রেষ্ঠ মনে হয় । বৈষ্ণবগণ এই সুরে রচিত বিলাপ-গাথায় বাঙ্গালীর প্রাণ আনন্দানু করিয়া ছাড়িয়াছেন । ছয় রাগ ছত্রিশ রাগিণীর বাধাবাধি সীমা উল্লঙ্ঘন করিয়া এই সুর মর্শ্ব স্পর্শ করে । কীর্তনাসুরে বাঙ্গালীর গান আজ কালকার নহে, বহু পুরাতন । পুরাতনবিৎ সমালোচকগণ কহিয়াছেন— খৃষ্টীয় দশম শতাব্দীতে মহীপাল রাজার গীত-গারকেরা কীর্তন সুর প্রবর্তিত করেন । মহাযান-সম্প্রদায়ী বাঙ্গালী বৌদ্ধগণ এই সুরেই তাঁহাদের গোহাবলী গাহিতেন । ঐশৈবত প্রভুর চারিশত বর্ষ পূর্বে বঙ্গের রাজাধিরাজ লক্ষ্মণসেনের সভার রাজ-কবি জয়দেবের কোমল কান্ত পদাবলী কীর্তন সুরে গীত হইত । পরে বিদ্যাপতি ও চণ্ডিদাসের গীতিমালাও মনোহর সাই কীর্তন সুরে বাঙ্গালীর প্রথম জড়ানত

বৈষ্ণব-গীতিপ্লাবন সময় হইতে এই সুর অধিকতর উন্নতি লাভ করিয়া ক্রমশঃ মাধুর্যের চরম সীমায় পহুঁছিয়াছে ।

কিছুদিন পূর্বে মনোহর সাই সুরের বড় আদর ছিল । পূর্ববঙ্গের কবি কৃষ্ণকমল গোস্বামী রচিত যাত্রার পালা * কতকগুলি আছে, তাহার মধ্যে “দিব্যান্মাদ বা রাই উন্মাদিনী,” “স্বপ্নবিলাস,” “বিচিত্র বিলাস” প্রসিদ্ধ । আমরা এই বাঙ্গাল-কবির মনোহর সাই সুরের একটি গান শুনাই;—শ্রীকৃষ্ণের উদ্দেশে ধাবিতা বিরহোন্মাদিনী রাধিকাকে নন্দ-সহচরী বুঝাইতেছে—

রাই, ধীরে ধীরে চল গজগামিনী ।

অমন করে যাইসু না যাইসু না গো ধনি

(তোরে বারে বারে বারণ করি রাই !)

একে বিষাদে তোর কুশ তনু—(রাধে প্রেমময়ী !)

মরি মরি হাঁটিতে কাঁপিছে জানু গো ।

তুই কি আগে গেলে কৃষ্ণ পাবি ?—(চঞ্চলা হইলি কেন ?)

না জানি আজ কোথা পড়ে প্রাণ হারাবি গো ।

কত কণ্টক আছে গো বনে;—(ধীরে যা গো কমলিনি !)

ফুটিবে দুটি চরণে গো ।

কত বিজ্ঞাতি ভুজঙ্গ আছে—গহন কানন মাঝে ।

(দেখিসু ধনি দেখিসু দেখিসু) কমল-পদে দংশে পাছে গো ।

হলো নয়ন-ধারায় পিছল পথ—(আর কান্দিসু না বিধুমুখী !)

(বলি) যাইসু না রাধে এত দ্রুত গো ।

আমের কাছে দুটি বাছ ধুয়ে—(আমরা ত তোরে সঙ্গে যাব)—

(কমলিনি) চল গো পথ নিরখিয়ে গো ।

পূর্ববঙ্গে কৃষ্ণকমল গোস্বামীর কবিত্ব-গৌরব সমধিক ; সেখানে ইহার নাম “বড় গৌসাই ।” কৃষ্ণকমল শ্রম ভাগবত ছিলেন । ঢাকাবাসীর

* গোস্বামী ঠাকুর ‘যাত্রার পালা’ বলেন নাই ; “সঙ্গীত-বহুল নাটক” নামে ব্যবহার করিয়াছেন । এখনকার ভাষায় অপেরা বা গীতিনাট্য বলিতে হয় ।

যকট গোস্বামী ঠাকুরের নামের—গানের—খাতিরের সীমা নাই।
 আমাদের দেশে এখনকার কালে যাত্রাওরাণা নামের সঙ্গে তাচ্ছিল্য-
 াব আসিয়া পড়ে, কিন্তু বড় গোসাই ঠাকুর যাত্রার পীলা-রচিতা
 ইয়াও প্রকৃত কবি। ইহার রচিত অনেক গান যথার্থই মনোরম।
 প্রম-প্রতিঘনী চন্দ্রাবলী মুচ্ছাপিনী রাধিকার রূপ দেখিয়া কহিতেছেন—

অতুল রাতুল কিবা চরণ স্থানি।

(চরণ কমল হতেও হুকোমল গো !)

আলতা পরাতো বঁধু কতই বাখানি।

এ কোমল চরণে যখন চলিত হাঁটিয়ে—

(বঁধুর দরশন লাগি গো অনুরাগে)

হেন বাহা হত যে পাতিয়ে দেই হিয়ে।

কি তপস্কার ফলে রাধামুন্দরী কৃষ্ণ লাভ করিয়াছিলেন, আপনি
 জানাইতেছেন—

প্রেম করে রাখালের সনে

ফির্তে হবে বনে বনে

ভুজঙ্গ কটক পঙ্ক মাঝে—

সখি আমার যেতে যে হবে গো 'রাই' বলে বাজিলে বাঁশী ;—

অঙ্গনে ঢালিয়ে জল

করিয়ে অতি পিচ্ছল

চলাচল তাহাতে করিতেম্—

সখি আমার চলতে হবে যে গো, বঁধুর লাগি পিচ্ছল পথে !

হইলে আঁধার রাত্রি

পথ মাঝে কাঁটা পাতি

গতাগতি করিয়ে শিথিতেম্—

সদায় আমার ফির্তে হবে যে গো, কটক-কানন মাঝে।

আমরা সে চিরপরিচিত মানময়ী অভিমানিনী রাধাকে ভুলিয়া বাই ;
 গোস্বামী ঠাকুরের এই কৰ্মাশীলা উদারহৃদয়া রাধা বলিয়া থাকেন—

বঁধু, আমার মত তোমার অনেক রমণী,

তোমার মত আমার তুমি গুণমণি।

যেমন দিনমণির মত কমলিনী,

কমলিনীগণের একই দিনমণি।

কৃষ্ণকমলের রাধা এক অধিনব চরিত্র ; প্রকৃতই রাই উন্মাদিনী !

দাসথতের সর্ভানুসারে চক্রাবলী কৃষ্ণকে মথুরা হইতে বাধিয়া
আনিবেন বলিতে প্রেম-বিহ্বলা ভয়কাতরা হইয়া নিষেধ করিতেছেন—

বেঁধ না তার কমল-করে, ভৎসনা করো না তারে, মনে যেন নাহি পায় দুঃখ ।

যখন তারে মন্দ কবে, চল্লমুখ মলিন হবে, তাই ভেবে ফাটে মোর বুক ।

এ রাধিকা প্রাচীন বৈষ্ণব-কাব্য রত্নাগারেও দুর্লভ ।*

গোস্থানী ঠাকুরের আঁধা একটি গান,—বাৎসল্য রস কিঞ্চিৎ—

এ ঘর হতে ও ঘর যেতে

অকল ধরি সাথে সাথে

বলত দে মা ননী খেতে,

সে ননী অবনতে পড়ে রল গো !—

এখনও পূর্ববঙ্গের পল্লীতে পল্লীতে বৈরাগীগণ সারেক বাজাইয়া, বালকগণ

* এই গানটি আর একটি মনোহর প্রাণের উচ্ছ্বাস স্মৃতি-পথে আনরন করে ;
রাধা বলিতেছেন—

“আমি মরি মরিব তারে বেঁধো না ।

হে ছুতি, তোর পায়ে ধরি তারে বেঁধো না ।

সে আমারি প্রিয়—

সে যেখানে সেখানে থাকুক, তারে রাধানাথ বই তো বলিবে না ॥”

এইখানে আমরা কীর্তনান্ত্রে একটু সখ্য-রসের পরিচয় না উঠাইয়া থাকিতে পারিতেছি না ।
ব্রজ-বিধ্বংসকারী দুর্জয় কুলীয় নাগকে দমন করিবার উদ্দেশে বালক শ্রীকৃষ্ণ বিষময়
কালীহুদে ঝম্প প্রদান করিয়াছেন, আর দেখা নাই । সঙ্গী ব্রজবালকগণ অন্ধকার
দেখিল । কাঁদিতে কাঁদিতে পরস্পর ধলাবলি করিতেছে—

চল চল সবে চল, আমরা বলিগে মায়েরে গিয়ে ।

তোর অকলের মণি, শুন গো জননী, এলাম ভাসায়ে দিবে ।

ব্রজকুল-শশী অস্ত হল এতদিন, ভুবন শূন্য হল—

মোদের খুরাইল আশা, নাহিক ভরসা, আমরা থাকিব কি ধন লরে ?

বালক-কণ্ঠে কীর্তনান্ত্রে এই গান শুনিতে শুনিতে আমাদের সেই ব্রজের কথাই
মনে আসে, অশ্রুসঞ্চার দায় হইয়া পড়ে ।

পথে পথে ঘুরিয়া, গাহিয়া বেড়ায় ; প্রেমিক ভক্তবৃন্দ উদ্বেলিত হৃদয়ে
শ্রবণ করেন, জননীগণের বসনাঞ্চল নয়ন-কোণে উঠে !

কবির “দিব্যোন্মাদের” এই গানটি তাঁহার রচিত “স্বপ্নবিলাসের”
এমনই সুন্দর আর কয় ছত্র মনে পড়াইয়া দেয়—

শুভ ব্রহ্মরাজ স্বপনেতে আজ দেখা দিয়ে গোপাল কোণায় লুকালে !

যেন সে চঞ্চল চাঁদে, অঞ্চল ধরিয়া কাঁদে, “জননি দে ননী দে ননী বলে ॥”

নীল কলেবর ধূলায় ধূসর বিধুমুখে যেন কত মধুর স্বর

সঞ্চারিয়ে ডাকে ‘মা’ বলে ।

কত কাঁদে বাছা বলি সর সর আমি অভাগিনী বলি সর সর

নাহি অবসর, কেবা দিবে সর সর সর বলি কেলিলাম ঠেলে ॥

ধূলা ঝেড়ে কোলে তুলে নিলাম চাঁদ অঞ্চলে মুছালেম চাঁদের বদন-চাঁদ,

পুন চাঁদ কাঁদে চাঁদ চাঁদ বলে ।

যে চাঁদ নিছমি কোটি চাঁদ ছাঁদ সে কেন কাঁদিবে বলে চাঁদ চাঁদ

বল্লেম চাঁদের মাঝে তুই অকলঙ্ক চাঁদ

ঐ দেখ্ চাঁদ আছে তোর চরণ-তলে ॥

যাত্রার পালা রচয়িতাগণের মধ্যে শ্রেষ্ঠ কবি কৃষ্ণকমল গোস্বামী ।

ইনি যাত্রার নাম উজল করিয়া গিয়াছেন ।

কৃষ্ণকমলের অন্ত্যন্ত পালাও আছে ; গোস্বামী ঠাকুর কথকতাও
করিতেন । রসিক কথকের সরস কথকতায় আবালবৃদ্ধবনিতার চক্ষে
অশ্রুর উৎস ছুটিত ।

কৃষ্ণকমল গোস্বামী ১৮৮৮ খৃষ্টাব্দে ৭৮ বৎসর বয়সে কালক্রান্তি
পতিত হন ; অতএব তিনি অধিক প্রাচীন কবি নহেন ; কিন্তু তাঁহার
মনোমধু পালাগুলি উনবিংশ শতাব্দীর প্রথমার্দ্ধ মধ্যে রচিত, সেই
হিসাবে তাঁহাকে এই প্রসঙ্গের অন্তর্ভুক্ত করা বোধ করি অসঙ্গ
হইল না ।

আমরা যে সকল কবিগণা পাঁচালীকার, যাত্রাওয়ালার নামোলেখ
করিয়াছি, সময় হিসাবে ঠিক পর পর বলা হয় নাই । অনেকের—

বিশেষতঃ কবি ও রাগাগণের—পরিচয় কুহেলিকাচ্ছন্ন ; বহুস্থলে ঠিক সময় নির্ধারণ করা অক্ষকারে লোষ্ট্র প্রক্ষেপ। আমাদের এমনই দুর্ভাগ্য, দেড়শত দুইশত বৎসর পূর্বেকার আমাদের বাড়ীর পার্শ্বের খবর আমরা জানি না, সংগ্রহ করাও সুসাধ্য নহে। নোটের উপর এই পর্য্যাপ্ত বলা যাইতে পারে: যে দুই চারিটি ব্যতীত, অষ্টাদশ শতাব্দীর মধ্যভাগ হইতে উনবিংশ শতাব্দীর মধ্যভাগ পর্য্যাপ্ত—এই শত বৎসরের মধ্যেই ইহাদের প্রাদুর্ভাব। এই অবধিই আমরা বঙ্গীয় কাব্যের—বঙ্গের কবিতার—প্রাচীন ভাগ ধরিয়াছি। ইহার পর ইংরাজী সাহিত্যের প্রভাব—আধুনিক কাব্য-সাহিত্যের উন্মেষ; সে অংশ আমরা প্রবন্ধান্তরে বলিব।

গীত গান হিসাবে এই যুগের মধ্যে হরি-সংকীৰ্ত্তন, বাউলের গান, কৰ্ত্তাভজ্ঞাদলের “ভাবের গীত” প্রভৃতি রাশি রাশি আছে ; ইহারও কতক কতক নিশ্চয় সুন্দর। সে সকলের যথেষ্ট পরিচয় দিবার স্থান আমাদের নাই।

“তটুথয়া তটুথয়া নাচত কিরত গোপাল ননি চুরী করি ধাঞিছে”

প্রভৃতি স্পষ্ট প্রাচীন বৈষ্ণবকবিগণের অনুকরণ কীর্ত্তনের গান ছাড়িয়া আমরা সচরাচর প্রচলিত দু একটি শুনাইব ; এ গুলি অধিক পুরাতন রচনা নহে। একটি কীর্ত্তন—

হরি নাম বিনে আর কি ধন আছে সংসারে (বল মাধাই মধুক স্বপ্নে)

হরে কৃক হুরে কৃক কৃক কৃক হরে হরে । হরে রাম হরে রাম রাম রাম হরে হরে ।

নারদ ঋষি দিবানিশি কীশা-বস্ত্রে গাম করে ।

কবি-বারে দেখে তারে বলে “বল হরি বদন ভরে ॥”

গৌর-নিজাই এরা দু ভুই নাম বিলাস করে করে ।

এরা অবাচকে প্রেম-বাচে জেতের বিচার না করে ॥

নারায়ণে গহন বনে শুক তরু সুগ্নরে ।

এই হরিনাম-সুধারস পিও রে-বদন ভরে ॥

বাজিত সুপুর ধ্বনি।

ধ্বনি শুনি আস্ত যত ব্রজের রমণী (গো মা)

ও মা ভুবনমোহিনী !

এ রকম গান মস্তব্যের আবশ্যকতা রাখে না।

যখন বিলাসী বাঙ্গালী কবি-গানে, পাঁচালীতে, টপ্পায়, নেশায় আর
মজার মজগুল্ হইয়া তাকিয়া ঠেস দিয়া আলবোলা টানিতেছিলেন,
তখন চমক দিবার জন্য মধ্যে মধ্যে এমন গানও গীত চাইতেছিল —

হরিনাম খাসা শুড়ুক	ভুড়ুক ভুড়ুক	টান রেখি মন দিখানি শ।
নেশায় গা মেতে যাবে	মজা পাবে	মনে মনে হবে খুসি .
ভক্তি-কল্কেতে মেজে	টানলে তেজে	হয় রে মজা বেশী বেশী ।
প্রবৃত্তি-হঁকো ধরে	যত্ন করে	দন্ লাগাও তায় বঁস বসি ।

আয়েসী লোককে প্রবৃত্তি মার্গ চাইতে নিবৃত্তির পথে ফিরাইবার উদ্দেশ্যে
মন-রাখা কথায় বুঝাইবারই বোধ হয় প্রয়োজন ছিল।

আমাদের হৃদে ডুবুডুবু সৌখীন ফুলবাবুকে চেতাইতে বাউল সাজিয়া,
ফকির সাজিয়া, মানে মানে চিম্টি কাটাও আবশ্যক হইত। গোলক
চন্দ্র বন্দ্যোপাধ্যায় ওরফে “দীন বাউলের” একটি বাউল গীত শুনাই—

বাঁশের দোলাতে উঠে, কে হে বটে, শশান-ঘাটে যাচ্চ চলে।
সঙ্গে সব কাঠের ভরা (হায় কি দশা)
সঙ্গে সব কাঠের ভরা, লট বহরা, জাত বেহারার কাঁদে ছলে ॥
আই শুন, ঘরে পরে সবাই কাঁদে, ছেলেরা কাঁদে “বাবা” বলে।
কোথা সে সব মমতা (হায় রে দশা)
কোথা সে সব মমতা, কওনা কথা, এখন কি তা ভুলে গেলে ?
যুরে যে দিল্লী লাহোর, ঢাকা সত্বর, ঢাকা মৌহর নিরে এলে।
খেতে না পয়সা সিকি (হায় রে দশা)
খেতে না পয়সা সিকি, কও হে দেখি, তার কিছু কি সঙ্গে নিলে ?
বুজ বেরঙ্গ শালের জোড়া, গাড়া ঘোড়া, চেন ঘড়া সব কোথায় খুলে।
হবে যে এমন দশা (হায় কি দশা)

হবে যে এমন দশা, দশম দশা, জীবনশায় ভুলে ছিলে ?
 শক্রতা প্রকাশিতে যাদের সাথে, হরষেতে সেই সকলে,
 বল্চে “ভাই ভালই হল” (ঐ দেখ সব)
 বল্চে “ভাই ভালই হল, বালাই গেল, হাড় জুড়লো এত কালে ।”
 খেদে দীন বাউলে কর, এ সমুদয় দেখে শুনেও লোক সকলে ।
 একটি দিন এ ভাবনা (হার কি দশা)
 একটি দিন এ ভাবনা, কেউ ভাবেনা, বিবয়-মদে থাকে ভুলে ।

এই যুগের শেষাংশেই সময়ে, “ফিকির চাঁদ” ফকিবের বাউল গীত
 দেখা দেয় । কবি আপনাকে “কাকাল ফিকির চাঁদ”, নামে জাহির
 করেন ; প্রকৃত নাম—হরিনাথ মজুমদার । ইহার “বিজয়-বসন্ত”
 উপাখ্যান প্রসিদ্ধ ।

কাকাল ফিকিরের একটি বাউল গীত—

• মনে না বিবেক হলে	ভেক লইলে	কেবল রে তার বিড়ম্বনা ।
মনে তোর টাকা কড়ি	কোটা বাড়ী	কিসে হবে সেই ভাবনা ।
বাহিরে তিলক ঝোলা	জপের মালা	দেখে ত ভাই সে ভুলবে না ।
বাহিরে মোড়া মাথা	ছেঁড়া কাঁথা	মনের মধ্যে কু-বাসনা ।
তাইতে মাগীর তরে	ভিক্ষা করে	বেড়াও আসল ঠিক থাকে না ।
কাকাল কর, কু-বাসনা	মনের মধ্যে	থাকলে না হয় উপাসনা ।
যদি বৈরাগী হতে	ইচ্ছা, তবে	ছাই কর ভাই কু-বাসনা ।

কাকালের একটি প্রাণের কাঁছনী শুনাইব—

যদি ডাকার মতন পারিতার ডাক্তে ।

হার রে তবে কি মা এমন করে তুমি লুকিয়ে থাকতে পারিতে ।
 আমি নাম জানিনে, ডাক জানিনে, আধার জানিনে মা কোন কথা বলতে ।
 তোমার ডেকে দেখা পাইনে, তাইতে, আমার জনম গেল কাঁদতে ।
 দুখ পেলে মা তোমার ডাকি, আবার দুখ পেলে চূপ করে থাকি ডাক্তে ।
 • তুমি মনে বসে নব দেখ মা, আমার দেখা দেও না তাইতে ।
 ডাকার মত ডাকা শিখাও, না হর হরা করে দেখা দাও আমাকে,—
 আমি তোমার খাই মা তোমার পরি, কেবল ভুলে যাই নাম করতে ।

ওরে মন, তোমারে আজ বাদে কাল ভবে, পটল তুলতে হবে ।
 এখনও উপায় আছে, ভেবে নে ভবানী ভবে ॥
 কোথা থাকবে ঘড়ী বাড়ী পড়ে গড়াগড়ি যাবে ।
 গালপাট্টা কটা গোঁফে কে আদরে আতর মাখাবে ॥
 পোমেটম্ হেয়ারে দিয়ে চেয়ারে কে বসে, রবে ।
 বিধুমুখে নিধুর টপ্পা গান করে কে প্রাণ জুড়াবে ॥
 বুকের ছাতি কুলিয়ে চাবুক নেরে কে জুড়ী ঠাকাবে ।
 আরামে আরামে গিয়ে খুসী হয়ে খাসী খাবে ॥
 রন্ টেনে রমণী সনে রমণে কে মজা নেবে ।
 দুটি নয়ন করে বাড়া রগ টেনে কে কথা কবে ॥
 টানা পাখা টাঙ্গিয়ে দিয়ে বৈঠকখানায় বাতাস খাবে ।
 ফুলের তোড়া সান্ধনে রেখে সট্কা টেনে সাধ মেটাবে ॥
 রোগ হলে ডাক্তারে যখন নাড়ী টিপে জবাব দেবে ।
 তখন কুইল্ ধরে উইল্ করে পরের হাতে দিতে হবে ॥
 এখন একটি পয়সা ব্যয় কর না মহামায়ার মহোৎসবে ।
 এখন পাঁচ পাঁচ মিশাবে তখন পাঁচ ভূতে সব লুটে পাবে ॥
 খাটে তুলে ঘাটে যখন সুন্দরী কাঠে সাধ মিটাবে ।
 প্যারী বলে যাবার সময় মোসাহেব কি সঙ্গে যাবে ॥

ইহাঁর রচিত নাছ পাঁটা ডাল আলু প্রভৃতির উপর লম্বা লম্বা গান আছে,
 সে সকল আমাদের কাজ নাই ; কিন্তু ইহাঁর একটি গান না উঠাইয়া
 থাকা যায় না—ভগবৎস্তুত্র (?)

কোথায় সে জন জানে কোন জন যে জন সজ্জন নয় করে ।
 নিকটে কি দূরে অন্তরে বাহিরে মসিনে কি চর্কে মন্দিরে ॥
 শূন্যমার্গে স্বর্গে সাগরে সঙ্গিলে ভূধরে ভূগর্ভে অনলে অনিলে
 বনে প্রস্রবণে, শব্দে ভূমণ্ডলে, আলোয় কি অন্ধকারে ।
 পাতে পোতে পথে, ঘাটে ঘোটে ঘটে,
 তপে জপে যোগে, জাগে যোগী রটে
 সরলে কি শঠে, হোটলে কি হাটে, পটে কি পাথরে প্রাস্তরে ॥

লঙনে মার্কিনে ফ্রান্সে কি চীনে
 বর্ষা বেঙ্গলে বোম্বে হিন্দুস্থানে
 নেপালে কি ভোটে, কাবুলে গুজরাটে, ব্রহ্ম-অণ্ড কি অণ্ড-বাহিরে ।
 গয়া গঙ্গা বারানসী বৃন্দাবনে
 ঘোষপাড়া পেঁডো নদীয়ায় মদীনে
 রিভার জর্ডনে, গার্ডেন অফ্‌ ইডেনে, আশানে সমাজে কবরে ॥
 ভারত অশক্ত যে ভাব ধারণে
 সাহ্য্য হয় না সাহ্য্য্য অদর্শ দর্শনে
 বাইবেলে মিল্টনে, কোরাণে পুরাণে, বেদে কি তন্ত্র-অস্তরে ।
 তিনি কর্তা কি গোরাক্স, নানক আল্লা যীশু
 কালী কি কানাই বসু-শিশু বাসু
 কোন নামে কে ডাকে, সাতা দেন কাকে, স্বরূপ বলিতে সেই পারে ॥
 ব্রাহ্মে বলে ব্রহ্ম নিরাকারাকার
 সহস্র-শীর্ষ সাকারে স্বীকার
 সে যে কি আকার, বলে সাধ্য কার, ওকারে কি আছেন ওঙ্কারে ।
 কে বলিতে পারে পরে কোন বাস,
 তাঁর কাঁচা কি পেণ্ট লেন ইজেরে উল্লাস
 ব্যালে কি বাকলে, গুধুডি কষলে, কোপিনে কি বাঘাঘরে ॥
 ব্রাণ্ডি কি ভিনে, সেরি কি স্যাম্পিনে
 রুটি কি বিস্কুটে পলাণ্ডু লহনে
 মাল্পো মালসাভোগে, মেবে মোষে ছাগে, পাকা পাতা বাত আহারে ।
 বেগু বীণা বোলে, ধমকে কি ধোলে,
 ত্বোপে কি তাউসে, জয়টাকে চোলে
 নেড়া নেড়ী দলে, বাউলের পালে সিজ্জে কাড়া কাঁশী কাঁশরে ।
 শক্ররূপে স্বর্গে শুক্ৰানী সংযোগে
 নরক নিকুরে শুক্ৰী সংযোগে
 মহাহুঃখে মুহাহুঃখে, রাগে রোগে, সমস্তাবে ভেবে পাই যাঁরে ।
 পণ্ডিতে পামরে সম্মাসী শবরে

কঁকরে কি আছেন রত্নের আকরে

* গারী বলে এমন কে আছে সংসারে, সে নিগূঢ় নির্ণয় তাঁর করে ?

যিনি ধৈর্য্য ধরিয়া সমগ্র গানটি আমাদের সহিত পড়িতে পারিয়াছেন, তাঁহাকে স্বীকার করিতেই হইবে—এ এক অপূর্ব খিচুড়ী ! ইহার ভিতর চচ্ মসজিদ মন্দির—পিয়াজ রুহুন মালসাভোগ কিছুই বাদ নাই। কিন্তু বিস্তৃত হইবার কথা নহে। বাঙ্গালী জাতি—শিক্ষিত ভদ্রসম্প্রদায়ের কথাই বলিতেছি—এ সময়ে বাস্তবিকই ধর্ম্মবিষয়ে, আচার-ব্যবহার বিষয়ে একটু ‘কেমন কেমন’ হইয়া দাঁড়াইতেছিলেন। এই গানটি তখনকার ‘উচ্চশিক্ষাপ্রাপ্ত’ বাঙ্গালীর মনেব ভাব প্রকটিত করে। তবে মানিতে হয়, সহর অঞ্চলেই এ বাতাস জোর করিতেছিল ; কিন্তু “কর্ত্তাভজা” “গুরুসত্যের” দল পল্লীগামে নিরক্ষর লোকের কুটিরেও স্বীয় প্রভাব বিস্তার করিতে ছাড়ে নাই। থাক—এ সকল আলোচনার বিরত থাকাই ভাল। পশ্চিমে-মেঘে গগনমণ্ডল ঘোর হইয়া আসিয়াছিল, প্রবল বাত্যা উঠিবার উপক্রম দেখা দিতেছিল।

গীতি-সাহিত্যের পরিচয় দিতে দিতে আমরা আমাদের কাছাকাছি সময় পর্য্যন্ত আসিয়া পড়িয়াছি। উল্লিখিত গীত-রচয়িতাদিগের কেহ কেহ ৩০'৪০ বৎসর পূর্বেও জীবিত ছিলেন। ২১৩ জন অল্পদিন হইল গতানু হইয়াছেন। ইহাদের মধ্যে যাহাদের রচনার নবযুগের প্রভাব লক্ষিত হয় না, তাঁহাদের গানই আমরা তুলিয়াছি।

আমরা মুসলমান কবি রচিত ২১১টা বাঙ্গালা গান শুনাইয়াছি।

* এই ভাবের বেশেই বুঝি রোক উঠিয়াছিল—

“হেয়ার কবির পামরক্কেরিমাস মেনস্তথা।

পক গোরাঃ অরেন্দিভ্যঃ মহাপাতকনাশনঃ ।”

Hasan, Colvin, Palmer, Carey, Marshman সাহেবগণের নাম বহু বিখ্যাত। কিন্তু মুসলমানী হলে এই পকগোরার সন্নিবেশ বুঝি কৃতজ্ঞতার অভিব্যক্তি বিশেষ।

প্রাচীন বঙ্গসাহিত্যে জনকতক বাঙ্গালী মুসলমান কবির রচিত সঙ্গীত-বিষয়ক কাব্যগ্রন্থও পাওয়া যায় ; তন্মধ্যে রাগ রাগিণী, সুর তাল সম্বন্ধে পরিচয় ও উদাহরণ স্বরূপ গীতিমালা প্রদত্ত হইয়াছে । কোন কোন স্থল বেশ সুন্দর । ‘রাগমালা’ ‘তালনামা’ ‘সৃষ্টিপত্তন’ ‘ধ্যানমালা’ ‘রাগতাল’ প্রভৃতি এই শ্রেণীর গীতিকাব্য । উদ্ধৃত করিয়া দেখাইবার আর আমাদের স্থান নাই । (চট্টগ্রামের মুন্সী আবদুল করিম সাহেব প্রধানতঃ এই সকল পুঁথির আবিষ্কারক, জানাইয়া রাখা কর্তব্য ।)

এই যুগের শেষ ভাগের সর্বাপেক্ষা লক্ষপ্রতিষ্ঠ কবির পরিচয় দেওয়া আমাদের বাকি আছে, তিনি ঈশ্বরচন্দ্র গুপ্ত । কবিওয়ালাদের দলে ইনিও একজন “বাঁধনদার” ছিলেন, কিন্তু ইঁহার খ্যাতিপ্রতিপত্তি গান রচনায় নহে, ব্যঙ্গ-কবিতায় ; সে কথা পরে বলিতেছি । ঈশ্বর গুপ্তের একটি গান শুনাইয়া গীতি-প্রসঙ্গ শেষ করি—

কে রে বামা বারিদ-বরণী ?

তরণী, ভালে ধরেছে তরণী ;

কাহারো ঘরণী, আসিয়ে ধরণী, করিছে দমুজ জয় ।

হের হে ভূপ, কি অপরূপ, অমুপ রূপ, নাহি স্বরূপ,

মদন নিধন-করণ কারণ চরণ শরণ লয় ।

বামা হাঁসিছে জাবিছে,

লাজ না বাসিছে,

হৃৎকার রবে বিপক্ষ নাশিছে, গ্রাসিছে বারণ হয় ।

বামা চলিছে চলিছে, লাবণ্য গলিছে

• সূচনে বলিছে, গগনে চলিছে

কোপেতে জ্বলিছে, দমুজ দলিছে, ছলিছে ভুবনময় ।

কে রে লোলিত কসনা বিকট দশনা

করিয়ে ঘৌষনা একাশে বাসনা

হরেন্দ্রবাসনা, বামা বিবসনা, আসবে মগনা রয় ।”

গুপ্ত কবির রচনার দোষ গুণ এই গানেই কতক প্রকাশ ; বাঙ্গালী

তখন যমক অনুপ্রাসেরই ভর্তুকি ছিলেন ; শব্দ-কৌশলই এক সময়ে কবিত্বের প্রধান লক্ষণ বলিয়া বিবেচিত হইত ।

যৎকিঞ্চিৎ অপ্রাসঙ্গিক কথা বলিয়া লই ।—এক একবার চকিতের মত একটা কথা মনে উদয় হয়; এই যে প্রায় এক শতাব্দী ধরিয়া এত কবি পাঁচালী যাত্রা তর্জা তুচ্ছ রসের গান দেশ ভাসাইতেছিল, দেশের অধিবাসী ইতর ভদ্র সকলেই আমোদে মাতোয়াবা হইয়াছিলেন, ইহা হইতে কি প্রমাণ হয়? লোকের রুচি প্রবৃত্তি খামকা আদরমে গলিয়া গিয়াছিল—এমন কি হয়? ইহা হইতে প্রমাণ হয় যে দেশে তখন সুখ সচ্ছলতা ছিল; লোকের খাইয়া দাইয়া, গুড়ুক ফুকিয়া, টপ্পা গাতিয়া বেড়াইবার অবস্থা ছিল। তখন এখনকার মত অশ্লৈষ জগৎ এত হাহাকাব ছিল না; এত তরবেতরো অভাব ছিল না। সামাজিক অবস্থাও তখন ভিন্ন রকম ছিল; তখন পথে পথে এখনকার মত এত এত দড়লোক, এত এত গাড়ীযুড়ী দেখা যাইত না বটে, কিন্তু যে কয়জন ধনাঢ্য ব্যক্তি ছিলেন, তাঁহারা ক্রোরপতি; আর তাঁহারা গুণীর আদর জানিতেন, আত্মীয় কুটুম বন্ধুবান্ধব অনুরাগত আশ্রিত পোষাঙ্গনকে আনন্দের সহিত প্রতিপালন করিতেন, এত গলগ্রহ জ্ঞান ছিল না। তজ্জগৎ অধিকাংশ লোকে এক রকমে আমোদে আহ্লাদে দিন কাটাইতে পারিত। পাড়ায় পাড়ায় আধড়া, পাড়ায় পাড়ায় “নব রে নব নিতুই নব” গাহনার টকরা টকরী পড়িয়া যাইত। হার, পাশ্চাত্য শিক্ষার বাতাসে সে ভাব অল্প দিনের ভিতর উবিয়া গেল। ঝড়ে তুফানে মন্দ অনেক জিনিষ ভাসিয়া গিয়াছিল, স্রোতের মুখে সঙ্গে সঙ্গে ভাল কিছু কিছুও যে যার নাই এমন নহে। কিন্তু সে কথা থাক।

(৫)

বঙ্গের কবিতার (প্রাচীন অংশ) আর এক শাখার পরিচয় দিলেই উপস্থিত আমাদের কথা শেষ হয়;—অগেয় কবিতা ।

এতক্ষণ আমরা যাহা দেখাইয়া আসিয়াছি, বঙ্গের সাহিত্য—প্রায় সহস্র বৎসর ব্যাপিয়া কাব্য-সাহিত্য—গীতি সাহিত্য—ভিন্ন ভিন্ন প্রকারের গান, পাঁচালী ইত্যাদি । কিন্তু আদি হইতে অগেয় কবিতা—“কবিতা” ঠিক না হউক—মিত্রাকর পণ্ড আছে ।

আমাদের এই বঙ্গভাষার সর্বপ্রথম শুভদর্শন আমরা পাই ডাক ও খনার বচনে ।* এই ‘বচন’ পদ্যে রচিত । এই সকল “বচনে”—পদ্যমালায়—প্রকৃত কবিত্ব গুণ থাকুক আর নাই থাকুক—জ্যোতিষ ও কৃষিবিজ্ঞান সঙ্গে সেই দূর সময়ের বঙ্গীয় সমাজের, সংসারের, আচার ব্যবহারের অনেক নিগূঢ় তত্ত্ব লিপিবদ্ধ আছে অস্বীকার করিবাব জো নাই । শুটিকতক শ্লোক—

বুলা বুঝিয়া এড়িব লুণ্ড । আগল হৈলে নিবারিব তুণ্ড ।

কিষ্ণা—

আদি অন্ত ভুজসি । ইষ্টদেব যেহ পূজসি ।

মরণের যদি ডর বাসসি । অসম্ভব কভু ন খারসি ।

অথবা—

• ভাষা বোল পাতে লেখি । বাটাছব বোল পাতে মাখি ।

• মধ্যস্থ যবে সমাধে ন্যায় । বলে ডাক বড় সুখ পায় ।

মধ্যস্থে যবে হেমাতি বুঝে । বলে ডাক নরকে পচে ।

* নেপালে বৌদ্ধপণ্ডিতগণের দ্বারা সুরক্ষিত, সংস্কৃত টিপ্পনি সংযুক্ত—‘ডাকার্ণব’ পুস্তকে বঙ্গীয় ডাকের বচন সকল উদ্ধৃত আছে । বঙ্গদেশে প্রচলিত ‘ডাকের বচন’ অপেক্ষা সে গুলির ভাষা জটিল । এই সমস্ত বচন যে বৌদ্ধযুগীয় তাহা এখন নিঃসন্দেহে বলা বাইতে পারে ।

এই প্রকার শ্লোকসমূহ ভাষাতত্ত্ববিদ প্রত্নতত্ত্ববিদগণের গবেষণার জন্য আমরা আলাহিদা রাখিয়া দিই । সহস্রাবিক বর্ষ পূর্বেকার বঙ্গভাষা । (কিন্তু ইহার ভিতরও কোন কোন শব্দের আকার পরে আধুনিকত্ব লভিয়াছে নিশ্চয় ।)

তার পর, মুখে মুখে চলিত হইয়া কালক্রমে যে গুলি কতকটা সহজে বোধগম্য হইয়া আসিয়াছে, সে গুলি হইতে আমরা বিবিধ শিক্ষা, নানা উপদেশ পাই । কতকগুলি অনন্ত জ্ঞানের—বহুদর্শীতার নিদর্শন;— চিরকাল প্রবাদ-বাক্য বলিয়া গৃহীত হইয়া আসিতেছে ।

গাছ রুইলে বড় কর্ম । মণ্ডপ দিলে বড় ধর্ম ।

স্বর্ণ ভূমি কন্যা দান । বলে ডাক স্বর্গে স্থান ।

কিছা—

• ধর্ম করিতে ববে স্নানি । পোখরি দিয়া রাখিব পানি ।

অথবা—

যে দেয় স্নাত-শালা পানি-শালি । সে না যায় বঙ্গের বাড়ী ।

এ সকল ধর্ম-উপদেশ ।

ভাল দ্রব্য যখন পাব । কালিকারে তুলিয়া না খোব ।

মধি দুফ করিয়া ভোগ । ঔষধ দিয়া খণ্ডাব রোগ ।

বলে ডাক এই সংসার । আপনা বলে কিনের আর ।

বা—

শূন্য কলসী শুকনা না । শুকনা ডালে ডাকৈ কা ।

যদি দেখ মাকুন্দ চোপা । এক পা না বেরিও বাপা ।

ডাক বলে এয়েও ঠেলি । যদি না দেখি সমুখে তেলি ।

এ সকল নীতি-সূত্র ।

(প্রথম প্রকার চার্বাকিয়ানা, শেষটিতে রহস্য-ভাব একটু আছে মনে হয় ।)

যে আখা বাইরে রাখে । অন্ন কেবল ফুলাইয়া রাখে ।

যন যন উলটি যায় । (ডাক বলে) এ নারী যন উলটি ।

কিষ্কা—

নিয়ড় পুখরী দূরে যায় । পথিক দেখিয়ে আউড়ে চায় ।
পর সম্ভাবে বাটে থাকে । (ডাক বলে) এ নারী যবে না টিকে ।

অথবা—

রাঁধে বাড়ে গায় না লাগে কাতি ।
অতিথি দেখিয়া মরে লাজে । তবু তার পূজার লাজে ।
সুশীলা সূক্ষবংশে উৎপত্তি । মিঠা বোল স্বামীতে ভক্তি ।
রৌদ্রে কাঁটায় কুটায় রাঁধে । খড় কাট বর্ধাকে বাঁধে ।
কাঁধে কলসী পানিকে যায় । হেঁট মুণ্ডে কাকুহ না চায় ।
বেন যায় তেন আইসে । বলে ডাক গৃহিনী সেই সে ।

এ গুলি পরিষ্কার সংসার-ভব ।

স্রীচরিত্র-জ্ঞান এই ডাক নানক গোপেব (ডাকিনী-স্বামীর বা)
ষড় সাধারণ ছিল না । এই গৃহস্থালীর কথায়, অন্তরেব খবর বাহির
করিয়া দেওয়ার ভঙ্গীতে কহিত যে একেবারে নাই বলা চলে না ।

খনার নাম বাঙ্গালীর কাছে জ্যোতিষ-নিষ্ঠার সহিত অবিচ্ছেদ্য
ভাবে জড়িত ।

রাজা বিক্রমাদিত্যের নবরত্নের অন্ততম, সুপ্রসিদ্ধ জ্যোতিষশাস্ত্রবিদ
বরাহমিহিরের পুত্রবধু নামও খনা ; ইনিও অসাধারণ জ্যোতিষজ্ঞা—
ছিলেন । জ্যোতিষজ্ঞান ও নামের মিল আছে বলিয়া অনেকে এই
উভয় খনা অভিন্ন অনুমান কবেন ; তাহা হইলে ধরিয়া লইতে হয়,
সহস্র বর্ষ পূর্বেকার বাঙ্গালার “খনার বচন” গুলি সেই আরও অর্ধ
সহস্রাব্দী পূর্বেকার বিদূষী মহিলার জ্যোতিষ-সূত্রের অনুবাদ । খনা
বচন বিস্তর মুখে মুখে চলন আছে—সবই ছন্দোবদ্ধে ।

এহণ, গণনা—

কেই মাসে যেই রাশি । তার সপ্তমে থাকে শশী ।
যদি পার পূর্ণমাসী । অবশ্য রাহ টাক পশি ।

গর্ভ গননা—

গ্রাম গর্ভিনী কলে যুতা । তিন দিয়া হর পুতা ।
একে সূত হুয়ে শূতা । তিন হৈলে গর্ভ বিখা ।

এ সব জ্যোতিষ গণককারের বিদ্যা ।

বঙ্গ রাজা পুণ্য দেশ । যদি বর্ষে মাঘের শেষ ।
কাভিকের উন জলে । খনা বলে ছনো কলে ।

কিধা—

দিনে রোদ রাতে জল । তাতে বাড়ে ধানের বল ।
খনা ডেকে বলে যান । রোদে ধান চায়ার পান ।

এ গুলি বৈজ্ঞানিক তত্ত্ব ।

তিন শ বাট ঝাড় কলা কইয়া । থাক গিয়া তুই বাড়ীত বইয়া ।
দাতার নারিকেল বখিলের বাণ । কমে না বাড়ে না বার মাস ।

অধবা—

খাটে খাটায় লাভের গাঁতি । তার অর্ধেক কাঁধে ছাতি ।
ঘরে বসে পুছে বাহ । তার ভাগো হাতাত ।

এ সকল কৃষিতত্ত্ব ও অর্থনীতিব কথা ।

প্রবাদ বাক্যের মত এই শ্রেণীর অনেক ছড়া পাওয়া যায়, সব গুলিতে গণিতা নাই ; ডাক বা খনার রচিত না হইতেও পারে ; ভাষা দেখিলে বুঝা যায় বহু পূর্বকালের গ্রাম্য রচনা । উদাহরণ—

মরা গম্মা বিশে শর । তার অর্ধ'বাঁচে হর ।
বাইশ বলদা তের ছাগলা । তার অর্ধ'বরা পাগলা ।

ইহা গের সহস্র বৎসর কিধা আরও অধিক প্রাচীন আমাদের দেশের অগের কবিতা । পঞ্চ বলুন—ছড়া বলুন—ইহাই নমুনা ।

বঙ্গভাষার প্রবাদ বাক্য যেমন ডাকের বোল, কৃষিতত্ত্ব ও জ্যোতিষ কথার যেমন খনার বচন প্রসিদ্ধ, গণিত বিদ্যার গুণকরের “আম্বা” তেমনই সাধারণতঃ মুখে মুখে চলিত ; প্রবচনের সামিল হইয়া পড়িয়াছে ।

ভক্তর দাস পরবর্তী সময়ের লোক । তাঁহার—

কুড়া কুড়া কুড়া লিজে । কাঠায় কুড়া কাঠায় লিজে ।
কাঠায় কাঠায় ধুল পরিমাণ । দশ বিশ গড়া কাঠায় জান ।

কিছা—

• কাক চতুর্থে বটেক জানি । তিন ক্রান্তে বট বাখানি ।
নব দস্তী করিয়া সার । সাতশ যনে বট বিচার ।
আশি তিলে বটং কর । লেখার গুর শুভকর ।

এই সকল সূত্র অনেকেই শৈশবকালে নাম্তার সঙ্গে অভ্যাস করিয়া থাকিবেন । এই সকল ছড়ায় কবিত্ব না থাকে, রচনার প্রথায় মুখস্থ করিবার সুবিধা করিয়া দেওয়া হইয়াছে মানিতে হয় । লেখার ভাব ভঙ্গীটা কাব্যিক বলা চলে ।

বহু পুরাতন অপর কথায় আসা যাক্—

ভাটগণ বিবাহাদি উপলক্ষে পাত্রপাত্রীব গৃহে (পারিবারিক) যশঃ গান করিত ; অনুষ্ক্রমে সময়ে সময়ে অপাত্রের অশয় গানও হইত । ইহা কুলঙ্গী বিশেষ । বঙ্গের পাল-ভূপতিগণের স্তুতিবাক্য কবিতা কতক কতক পাওয়া যায়—বাঙ্গালা ভাষার অতি প্রাচীন রচনা । এ সকলও সেই সহস্রাধিক বর্ষ পূর্বেকার গাথা । ইহাও ছড়ার হিসাব । পদকল্প-তরুর অনেক গীতে এই ভাট-গাথার উল্লেখ আছে ।

• অপেক্ষাকৃত আধুনিক—তিন চারিশত বৎসরের প্রাচীন—ভাট-গাথার কিঞ্চিৎ নমুনা—

গঙ্গাপারের মৈত্র ঠাকুর গলার রত্নাকমালা ।
পরিচয়ের মধ্যে কেবল রাজীব রায়ের শালা ।

অপর—

জাতির কর্তা রাজীব রায় মুলুকের হুবা ।
তঁর হকুম ডুচ্ছ করে দত্ত হলেন ধোবা ।

প্রাচীন বঙ্গসাহিত্যে রীতিমত ইতিহাস গ্রন্থ নাই । রাষ্ট্রকৃত

কুলপঞ্জী বা “কারিকা” পুথির উদ্ধার হইয়াছে, প্রায় সমস্তই পণ্ডে রচিত । সে গুলি হইতে কতকমত কিম্বদন্তী-মিশ্রিত ঐতিহাসিক তত্ত্ব পাওয়া যায় ; সে গুলিকে বাঙ্গালীর সামাজিক ইতিহাস বলা চলে ।*

এই শ্রেণীর অনেক পুথির নাম “টাকুর” । টাকুর পণ্ডাও আছে গণ্ডাও আছে । ‘টাকুর’ শব্দটার উৎপত্তি কিছু কোতুকানহ । টাক বা ঢকা হইতে ঢকুর, ঢকুর হইতে টাকুর । জনশ্রুতি এইরূপ—পূর্বতন কুলাচার্যগণ যখন কুলকাহিনী আওড়াইতেন, তখন বাজনা বাজিত, টাকে ঘা পড়িত ; তাঁহারা বাজসহ অঙ্গভঙ্গী করতঃ কুলকাহিনী কীৰ্ত্তন করিতেন । এখনও নাকি কোন কোন স্থলে কুলাচার্যগণ (টাকের অভাবে ?) তাকিয়ার আঘাত পূর্বক কুল-পরিচয় বর্ণন করেন ।

কুলজী গ্রন্থের কতক কতক কোলিত্ত-বিধাতা বল্লালসেনের আমল হইতে লিখিত হইতে আরম্ভ হইয়াছিল । মেল-বন্ধনের সময় হইতে কুলপৰ্যায় লিপিবদ্ধ রাখা আবশ্যক হইয়া দাঁড়াইয়াছিল । সেকালে লিপন-পঠনের সঙ্গে সম্বন্ধ আসিলে ছন্দোবদ্ধ না হইলে চলিত না—কাব্য-আকার চাইট চাই ; বাঙ্গালী ব্রাহ্মণ-কায়স্থ-নবশাখ প্রভৃতি সকল জাতির প্রাচীন বংশ-পরিচয় অধিকাংশই পণ্ডে—পয়ার ও ত্রিপদী ছন্দে গ্রথিত । কুলাচার্য্য ঘটকঠাকুরগণই এই শ্রেণীর কাব্যের কবি । এই রাশি রাশি কুলজী-গ্রন্থ পণ্ড-রচনা হইলেও আমরা সে সমস্তকে প্রকৃত কাব্যের অন্তর্ভুক্ত করিতে প্রস্তুত নহি ; সে সকলের পরিচয় আমরা “বঙ্গের কবিতা”র মধ্যে দিও না । নমুনা স্বরূপ রসাল অংশস্থ এক ছত্র দেখাইয়া যাই ;—

(কান্তকুজাগত ব্রাহ্মণ-কায়স্থের বিবাদ)

* ত্রিপুরার “রামমালা”র কথা আমরা প্রথমভাগে বলিয়াছি ; ইহার আরম্ভ ~~কুলপঞ্জীর~~ পূর্বে । আসামের “বুলঙ্গি” ও উড়িষ্যার “মাবলা পঞ্জী” এই শ্রেণীর গ্রন্থ ; ইং অরোদ্রশ শতাব্দী হইতে এই দুই গ্রন্থের আরম্ভ ।

দত্ত কারো ভৃত্য নয় সঙ্গে আগমন । বিপ্র সঙ্গে থাকি করে তীর্থ পর্যটন ।

পরিণামে বাহা দাঁড়াইল—

যোষ বহু মিত্র কুলের অধিকারী । অভিমানে বালির দত্ত ঘান গড়াগড়ি ।

এ তত্ত্ব সম্ভবতঃ অনেকেই জানিয়াছেন । কিন্তু—

মুড়ালে মাথা উঠিবে চুল । মস্তফীব হবে না কখনো কুল ॥

কিষ্কা—

গোড়পাড়ার নন্দ কিশোর দেবগ্রামের পাঁচু ।

আর বত মিত্র জাছেন কচু আর বেঁচু ।

অথবা—

হাত ঘুরায়ে বলে নুলো আ মরি এই কি তোমার কুল ।

দেখ—ছিল ঢেঁকি, হলো তুল, আরো পরে হবে যে নির্মূল ॥

(এই “নুলো” প্রসিদ্ধ ঘটকরাজ—নুলো পঞ্চানন ।)

ঘটক-চুড়ামণিদিগের এমন সব সরস বুলী,—কেহ কেহ হয়ত ইহার ভিতর কবিত্বের আশ্রয় পাঠিবেন ।*

আমরা কথকতার কথা কিছুই বলি নাই । কথকতা অতি শ্রবণ-যোগ্য ব্যাপার । বঙ্গদেশে কথকতা বহু পুরাতন, চিব নূতন । মুকথকের “কথায়”—গানে—কবিত্ব প্রচুর, কিন্তু বক্ষ্যমান প্রবন্ধে বিশেষ পরিচয় দিবার সুবিধা নাই । আমাদের দেশের আপামর জনসাধারণ—নিরক্ষর কুটিরবাসী স্ত্রীলোকগণ পর্যন্ত যে হিন্দুধর্মগ্রন্থের আখ্যান উপাখ্যান কতক কতক জানে এবং সম্ভবমত আদর্শ বলিয়া গ্রহণ করে, তাহার মূল নিদান এই কথকতা ; প্রথমভাগেই আমরা সন্দিগ্ধারে সে কথা বলিয়াছি । আমাদের মনে রাখিতে হয়, কথক ঠাকুরের “কথা”ই কৃত্তিবাসের

* বাঙ্গালার অধিকাংশ মুণ্ডপ্রায় কুলুঙ্গী বা কারিকা পুঁথি উদ্ধার-বিবরে প্রাচ্য-বিদ্যামহার্ণব শ্রীযুক্ত নগেন্দ্র বহু বাবুর কৃতীত্ব সমধিক । বোধ হয় ইহা হইতেই তিনি কার্যের জাঁতির কত্রিয়ত্ব প্রতিপাদনে বিশেষরূপ সহায়তা করিয়া • বঙ্গীয় কার্য-সমাজকে চিত্র-কৃত্তিবাসীপাশে বন্ধ করিয়াছেন ।

কাশীদাসের এবং অপরাপব অনেক বিখ্যাত কবির কাব্যের ভিত্তি ।
অন্তরূ: সেই পাঁচশত বৎসর পূর্বতন কাল হতে আমাদের স্বল্প সময়
পূর্ব পর্যন্ত কথকতার কবিভেব, কথার সার্থকতার সুনাম যথেষ্ট ছিল ;
ইদানীং লোপ পাইতে বসিয়াছে । কথকের “কথা” হিন্দুর ধর্ম্মানুরাগ
বৃদ্ধির সহায়তা করিয়াছে । সাবেক কালে কথকের “কথা” লোক-
শিক্ষার প্রধান উপায় ছিল ।*

সে কালের লোকেরা কথকদিগের বিলক্ষণ সমাদর ও গৌরব
করিতেন । গৌরবের কাবণও ছিল ; তৎকালে কথকদিগের মধ্যে
অনেক প্রকৃত পণ্ডিত ও গুণী ব্যক্তি ছিলেন । গঙ্গাধর, কৃষ্ণহরি,
রামধন শিরোমণি, উদ্ধব ঠাকুর, লালচাঁদ, বিজ্ঞানভূষণ, ধরণীধর প্রভৃতি
‘কথকগণের নাম লোকে ভক্তিসহকারে উল্লেখ কবিয়া থাকে । উচ্চশিক্ষা-
প্রাপ্ত ইংরাজী-ভক্ত সম্ভ্রান্ত ব্যক্তিদিগকেও রামধন ঠাকুর ও শ্রীধর
পাঠকের “কথা” শুনিতে শুনিতে অশ্রুপাত করিতে শুনা গিয়াছে ।

কথকদিগের “কথার” সহিত কোন কোন বিষয়ে কতকগুলি বাধি
গৎ থাকে । শিব, দুর্গা, লক্ষ্মী, বিষ্ণু, কৃষ্ণ, নারদ প্রভৃতি দেবদেবী সম্বন্ধে
ত আছেই ; তদ্ব্যতীত নগর, রণক্ষেত্র, প্রভাত, মধ্যাহ্ন, রাত্রি এবং
অন্তান্ত বিষয়েও থাকে । কোন উপাখ্যান ব্যাখ্যান করিতে এই সকল
বাধা বর্ণনা নিশ্চয়ই আবশ্যিক হইয়া পড়ে । এই সকল গৎ সমাসবহুল
যমক-অনুপ্রাসময়, সংস্কৃতাকার বাক্যাড়ম্বর,—সুর করিয়া আওড়াইবার
সময় শুনায় বড় চমৎকার । কিঞ্চিৎ উদাহরণ—
রাত্রি—

* কথকতা লোকশিক্ষার এমন উপাদেয় উপায় যে কিছুদিন পূর্বে কোন লর্ড
বিসপী প্রস্তাব করিয়াছিলেন, কথকতা প্রণালীতে খৃষ্টধর্ম্ম প্রচার করিলে বিশেষ ফল
বর্ণিতে পারে । কথানুযায়ী কাণ্ডও নাকি আরম্ভ হইয়াছিল ।

‘ঘোরা যামিনী, নিবিড়গাঢ়তমখিনী, শাস্তা নলিনী, কুমুদগন্ধাসোদিনী, পৃথি
ঝিল্লীরবোম্বাদিনী, বিহগরব ক্ষণবিক্ষংসিনী, নক্ষত্রনিকরজালমালবাপ্তা ষুমিনী,
সভয়চকিতনয়ন্যু কামিনী, মনোনাযক-নিকটভিসারিকা নায়িকাগণ ক্ষণ ক্ষণ দিগ-
ভ্রাস্ত্যাদি অশ্রু স্তমিত-চকিত-গতি কণ্ঠে সৃষ্টে গমন করিতেছেন ।’

মেদময় দিন—

‘পূর্ব দিগন্তব দেদীপামান, শত্রুদনুশোভিত নভোমণ্ডল, কাদখিনী সৌদামিনী-চঞ্চল,
তদর্শনোদ্বেজিতাশ্রুঃকরণ মতুকবীদবাবোতগকৃত দেবেন্দ্র নিজায়ুধ-বজ্র-নিষ্ফেপ-শক্তি
ইরশ্রদ-শ্লিষিত পতিতকণা সমুদ্র-গর্জিত বজ্রপতন-শয়ানক-ধ্বনি-প্রতিধ্বনি-শ্রবণ-সভয়-
চকিত নয়নোদ্বেজিত পাত্ৰজন, পক্ষীগণ গণিত-প্রমাদ সঙ্কট-ত্রাসিত এককালীন কৃত
কৃত কলরব করিতেছে ।’

পড়িতে শুনিতে মনে হয় না কি কোথায় বা লাগেন ঠাকুর বাগভট্ট !
কিন্তু ইহাতে গুরু-গুরু আওয়াজ হয় বেশ, একটা বোবালো চিত্র ও
ফুটিয়া উঠে । কথকতার মতো মতো গানও থাকে এবং এমন শব্দ-
বিভীষিকাও থাকে ; এ গুলি গম্ভীর কণ্ঠে সুর কবিতা উচ্চারিত হয় ।
শ্রোতৃমণ্ডলী—বিশেষতঃ স্ত্রীলোকেরা (মনে রাখিবেন, অধিকাংশই
স্ববর্ণ-ব্যাঙ্গনবর্ণ-জ্ঞানহীন লোক)—মুগ্ধ হইয়া পড়েন । এরূপ বাক্য-
বিচ্ছাসকে আপনাদা কি কবিতা বলিবেন না ? ভাষা ও ভাব নিতান্তই
কাব্যিক—তার উপর আছে সুর লয় ।

রামায়ণ, মহাভারত, বিশেষতঃ শ্রীমদ্ভাগবতের কোন কোন অংশই
‘কথা’র প্রধান বিষয় । বৈষ্ণব গোস্বামী ঠাকুরগণই এই কথকতার
মাধুর্যে সমধিক গুণপণা দেখাইয়া থাকেন ।

কিন্তু যার, প্রাচীন কথকতার গান ছিল না, গান পরে প্রবর্তিত হয় ।
এ সম্বন্ধে জনৈক সমালোচক একটি কোতুহলোদ্দীপক সংবাদ দিয়াছেন—
একদা বাকুড়ার সোণামুখী-নিবাসী প্রসিদ্ধ কথক গঙ্গাধর শিরোমণি
শ্রীমদ্ভাগবতের ‘কথা’ কহিতেছিলেন । নিকটেই আর এক স্থানে
‘রামায়ণ গান’ হইতেছিল । ‘কথা’ শুনিতে লোক জমিত না, গানের

কাছেই ভিড় লাগিত । কথক ঠাকুর যেমন সুবাসী ছিলেন, তেমনই মুকলি ও সদগায়কও ছিলেন । জন-সমাগমের অপ্রচুবতাব কারণ অধাবণ করিয়া তিনি কথকতার বাধাব সহিত মধো মধো প্রাসঙ্গিক গান জুড়িতে আরম্ভ করিলেন । তখন তাঁহার “কথা” ও তৎসহ ভাগবত-গান শুনিতে লোক ভাঙ্গিয়া পড়িতে লাগিল । সঙ্গীতের এমনই আকর্ষণী শক্তি !

গঙ্গাধর শিরোমণির পর কৃষ্ণহবি শিবোমণি কথকতাকে অনেক পল্লবিত ও উন্নত করিয়া গিয়াছেন । গোবরডাঙ্গা-নিবাসী বামধন ঠাকুরও কথকতার অনেক অঙ্গবাগ দিয়াছেন । অনেকের মতে ধবণী-ধরই কথকশ্রেষ্ঠ ।

এইবার আমরা আব এক জাতীয় “কথা”র উত্থাপন করি । বাঙ্গালীর “ব্রতকথা ।” এ “কথা” যে কতদিনকার প্রাচীন কে বলিতে পাবে ? আমাদের মনে রাখিতে হয়, “মুকুন্দবামের চণ্ডী” প্রভৃতি লৌকিক কাব্যোপাখ্যানের মূল এই ব্রতকথা । জনৈক সমালোচক বলিয়াছেন— “কবির নিকট ব্রতকথা বাঙ্গালার আদিম কাব্য ; ঐতিহাসিকের নিকট ইহা বঙ্গের গৃহ ও সমাজের, ধর্ম ও কর্মের, পুরাতন ইতিহাস ; আব মাতৃভক্ত বাঙ্গালীর নিকট ব্রতকথা বঙ্গজননী স্বন-নিঃসৃত প্রথম কীরধারা ।”

শিল শিলাটন শিলে বাটন শীলে আছেন যবে ।

স্বর্ণ হতে মহাদেব বলেন গৌরী কি ব্রত করে ॥

অথবা—

সাধিত্রী নমু সীতা । তই যেন পতিব্রতা ॥

মনের স্তম্বে করি ধর । দাও মাগো এই বর ।

কিন্তু—

• পাকা চুলে পরবো সিঁদুর । ঘরা কর সন্ন্যাসী ঠাকুর ।

পুত্র দিয়ে খামীর কোলে । মরণ হয় যেন একগলা গধাডলে ॥

প্রভৃতি, মেয়েলী ব্রতের ছড়ায়—আত্মীয়-স্বজনের সুখকামনা-পরায়ণা, ধর্মপ্রাণা, চিবসহিষ্ণু হিন্দুকণ্ঠা ঐহিক ও পারত্রিক আশা আকাঙ্ক্ষা বিশ্বাসের কত কাহিনী ফুরিত ! প্রকৃতির মন্ত্রপূত এই সকল ছড়ায় প্রকৃত কবিত্ব কি জড়িত নাই ? সেঁজুতি ব্রত, দশপুত্রল ব্রত, গোকল ব্রত, তোষলা ব্রত, পুণিাপুকুর ব্রত, যমপুকুর ব্রত প্রভৃতি নৈমিত্তিক অনুষ্ঠানের—নিয়মপালনের ক্ষুদ্র গাথা আমাদের ব্রহ্মচারিণী নিষ্ঠাবতী ধর্মসর্স্বা বিধবা দেবীদিগকে কি স্বা শঙ্খ-সিন্দূর-শোভিতা মঙ্গল-মূর্ত্তি গৃহলক্ষ্মী আত্মীয়গণকে স্মৃতি-মন্দিরে আনয়ন করতঃ প্রাণকে সেই সংযম-স্বহিষ্ণুতা-ভক্তি-স্নেহ-করণাব চিত্রে উদ্বেলিত করিয়া তুলে ।

আমাদের ব্যবহৃত এখনকার এই বঙ্গভাষাব জন্মাবধি, এই অনূন সহস্র বর্ষ ধরিয়া, বঙ্গের নগরে নগরে, গ্রামে গ্রামে, গৃহে গৃহে,—কত পদ্য, কত ছড়া, কত আকারে,—মেয়েলী ব্রতকথা রূপে, ছেলেভুলানো ছড়া রূপে, সাময়িক-তত্ত্ব-প্রচাব রূপে—বচিত হইয়া মুখে মুখে চলিত হইয়া আসিতেছে, তাহার ইয়ত্তা কবা যায় না । এ সকলের ভিতর স্থলে স্থলে কবিত্ব-সৌরভ ছলভ নহে ।

প্রাচীন বঙ্গসাহিত্যে উপন্যাস নাই ; উপন্যাসের বাস্তবপূর্ণ রূপকথা (উপকথা) আছে ।* এই রূপকথা কতকালের পুরাতন কে বলিবে ? কবির ভাষায় বলিতে গেলে—“এই যে আমাদের দেশের রূপকথা—বহুযুগের বাঙ্গালী বালকের চিত্তক্ষেত্রের উপর দিয়া অশ্রান্ত বহিষা কত বিপ্লব কত রাজ্য-পরিবর্তনের মাঝখান দিয়া অক্ষুণ্ণ চলিয়া আসিয়াছে ; তাহার উৎস সমস্ত বাংলা দেশের মাতৃস্নেহের মধ্যে ; যে স্নেহ দেশের রাজ্যেশ্বর রাজা হইতে দীনতম কৃষককে পর্য্যন্ত বুকে করিয়া মানুষ

* আমরা গীতি-শাখার আড়ম্বল্যে মধুমালার গানের উল্লেখ করিয়াছি । সেইরূপ মালকমালা, কাকনমালা, শঙ্খমালার গান—বাঙ্গমা বাঙ্গমীর গল্প, সোণার কাটি রূপার কাটির গল্প,—কত গান গল্প আছে, তাহার আর শেষ নাই ।

করিয়াছে ; সকলকেই গুরু সন্ধ্যায় আকাশের চাঁদ দেখাইয়া ভুলাইয়াছে
এবং ঘুমপাড়ানি গানে শান্ত করিয়াছে । নিখিল বঙ্গদেশের সেই চির
পুরাতন গভীরতম স্নেহ হইতে এই রূপকথা উৎসারিত ।”

এই রূপকথা প্রায়শঃ গ্রাম্য চলিত ভাষায় রচিত মৌখিক গল্প ;
ইহার মধ্যে মধ্যে ছড়া ও গান থাকে ; সে গানগল্প তুড়ী দিয়া, উড়াইবার
সামগ্রী নহে । অনেক স্থলে গল্প নাই বা লুপ্ত, স্তত্ররূপে ক্ষুদ্র ছড়াই
আছে ।

আয় আয় চাঁদ মানা টিপ দিয়ে যা । চাঁদের কপালে চাঁদ টিপ দিয়ে যা ॥

অথবা—

তাই তাই তাই । আমার বাড়ী যাই ॥

কিছা—

ঘুমপাড়ানে মানীপিসি ঘুমের বাড়ী গেলো ।

বাটা ভরে পান দেবো গাল ভরে খেলো ॥

প্রভৃতি, কচি শিশুটিকে ভুলাইবার মন্ত্রে কি কবিত্ব নাই ?

বিষ্টি পড়ে টাপুর টুপুর নদী এসে বাণ ।

শিব ঠাকুরের বিয়ে হচ্ছে তিনটি কণ্ঠে দান ॥

অথবা—

সাত ভাই চম্পা লাগ রে । কেন বোন পারুল ডাক রে ॥

এই সকল শিশু-মুখ-উচ্চারিত শাস্ত্র-ছাড়া, পুরাণাতিরিক্ত উপাখ্যানে—

উপকথায় কবিত্ব-নাশা নাধুরী কি নিহিত নাই ?

ধ্বংস পান খেলোনা ক ভাব নেপেছে ।

ভাব ভাব ভাব কদম্বের কুল ফুটে রয়েছে ॥

অথবা—

আমার কথাটি কুরোলো কি । নটে গাছটি মুড়োলো ॥

প্রভৃতি, স্রষ্টা অর্থহীন, ভাবহীন, পদম্পর্ক-সঙ্গতিহীন ছড়া—যে স্রৃতি
যে ছবি মানস-পটে আনয়ন করে, তাহা কি কবিত্বের নহে ? কি

এ কবিত্ব ভিন্ন জাতীয়; অভিধানে এ কবিত্বের অর্থ মিলে না; পণ্ডিতে এ কবিত্বের ব্যাখ্যা করিতে পারেন না, শাস্ত্র-ইতিহাসে এ কবিত্বের মূল পাওয়া যায় না। ভাষার দৈন্ত, ভাবের অপ্রগাঢ়তা স্বেও এই সকল সামান্য ছড়াব সহিত আমাদের সুখ-দুঃখের কত প্রাণের কাহিনী গ্রথিত !

কিষ্ণা থাক্—এ সকল ভাবের আবেগের কথা থাক্ *

অগেয় কবিতা বলিতে প্রকৃত পক্ষে বাগ্য বৃদ্ধি—অর্থাৎ গীত হইবার উদ্দেশ্যে যে কবিতা বর্চিত নহে—তাঙ্গ বঙ্গীর কাব্য-সাহিত্যে অষ্টাদশ শতাব্দীর মাঝামাঝি সময় হইতে আমরা পাই। প্রবন্ধেব অন্ত্যান্ত শাখায় দুই একখানির উল্লেখ ইতঃপূর্বেই করা হইয়াছে। (কাশীখণ্ডের অনুবাদ প্রভৃতি)।

আমরা বলিয়াছি প্রাচীন বঙ্গ-সাহিত্যে ইতিহাস-গ্রন্থ নাই। কিন্তু

* “ঠাকুর মার কুলি” ও “ঠাকুরদাদার কুলি” প্রণেতা বাবু দক্ষিণা চরণ মিত্র মজুমদার এই জাতীয় সাহিত্য সম্বন্ধে বেশ কথা লিখিয়াছেন। তিনি কথা-সাহিত্যকে চারি ভাগে বিভক্ত করিতে চাহেন :—(১) শিশু-সাহিত্য (রূপকথা), (২) মেয়েলী সাহিত্য (ব্রতকথা), (৩) পল্লী-সাহিত্য (গীতকথা), (৪) সভা-সাহিত্য (বৈঠকী বা রস-কথা)। তাঁহার মন্তব্যটুকু পরিষ্কার, উদ্ধৃত করাই ভাল;—“বঙ্গীয় সাহিত্য-পল্লিবদের কল্যাণে বাঙ্গালার ভাষার যে সকল প্রাচীন বস্তুর সন্ধান আমরা পাই, তন্মধ্যে বাঙ্গালার পল্লীর এই স্রুতি-সাহিত্য (বা লোক-সাহিত্য) অনেকখানি স্থান জুড়িয়া রহিয়াছে। ইহার ‘নিরক্ষরা’ ভাষা, লিখিত ভাষার মত এক অতি সুন্দর শ্রেণী বিভাগ করিয়া বাঙ্গালীর আবালবৃদ্ধবনিতার চিত্তক্ষেত্রের উপর সাহিত্যের এক বিরাট মন্দির গড়িয়াছিল। দেশের ছেলে মেয়েদের—সহজ করিয়া বিকাশ করিতে, গৃহলক্ষীদের আণটিকে অতি কোমল ভাবে গৃহধর্মের তত্ত্ব করিতে, দেশের ছোট বড় জনসাধারণের মন আমাদের বিহ্বল করিয়া শিক্ষা এবং সৌন্দর্যের স্পর্শিত করিতে এবং বহির্কালিতে জ্ঞান ও নীতিসমূহকে হাস্যে অন্তরল করিয়া চিত্তের ভিতরে প্রবেশ করাইতে, বাঙ্গালার অমৃতের কলস ইহার মধ্যে সঞ্চিত ছিল।”

সার্ব্ব শতাব্দী প্রাচীন একখানি গ্রন্থের উল্লেখ না করিয়া থাকা যায় না।* এখানি নামে পুরাণ, কিন্তু ধর্মগ্রন্থ নহে, বরং ছোটখাটো ইতিহাস বলা চলে। বঙ্গীয় সাহিত্য-পরিষদের চেষ্টায় একখানি অশ্রুতপূর্ব কাব্য সংগৃহীত হইয়াছে—“মহারাত্রি পুরাণ।” পুঁথির রচয়িতার নাম গঙ্গারাম। সমগ্র ‘পুরাণ’খানি কত বড় বা কয়খণ্ডে বিভক্ত, তাহা জানিতে পাবা যায় নাই। যে অংশটুকু পাওয়া গিয়াছে তাহা প্রথম কাণ্ড মাত্র। এই কাণ্ডেব নাম “ভাস্কর পরাভব।” পুঁথিখানির তারিখ—শকাব্দ ১৬৭২, সন ১১৫৮। বাঙ্গালা ১১৬৪ সালে পলাশীর যুদ্ধ ঘটিয়াছিল; সুতরাং পুঁথিখানি পলাশী-রঙ্গের ছয় বৎসর পূর্বে লেখা। ‘পুরাণ’ও ‘ভাস্কর’ শব্দ শুনিয়া যাহারা দেবদেবতার কথা পাইবেন মনে করিয়াছেন, তাঁহারা বঞ্চিত হইবেন। ইতিহাসজ্ঞ পাঠক ‘মহারাত্রি’ ও ‘ভাস্কর’ নাম দেখিয়া সহজেই বুঝিতে পারিবেন, গ্রন্থখানির বিষয় মারহাট্টা বা বর্গীর হাজান্না বর্ণনা। বাপারটা সেই ছড়া—

“ছেলে মুনোলো পাড়া জুড়োলো বর্গী এলো দেশে।

বুলবুলীতে ধান পেয়েছে খাজনা দেবো কিসে ॥”

পুস্তকখানিতে তেমন কবিত্ব কিছুই নাই, গ্রাম্য অমার্জিত ভাষা; তবে সত্যের সহিত জল্পনা করনা মিশাইয়া কতক ঐতিহাসিক খবর আছে। একটু শুনাই—

জত গ্রামের লোক সব পলাইল—

ব্রাহ্মণ পণ্ডিত পলাএ পুঁথির ভার লইয়া।	সোণার বাইনা পলায় কত নিকিহড়পি লইয়া।
গন্ধবণিক পলাএ দোকান লইয়া জত।	তামা পিতল লইয়া কাশারী পলাএ কঁত।
কামার কুমার পলাএ লইয়া ঢাকনড়ি।	জাউলা মাউছা পলাএ লইয়া জাল দড়ী।

* “সমসের হাজার গান” “চৌধুরীর লড়াই” প্রভৃতি আরও কয়েকখানি নাতি-বৃহৎ পুঁথি মিলিয়াছে,—ছোটখাটো (হালীক) ইতিহাস বিশেষ—সাময়িক গল্প নাম দেওয়াই ঠিক।

সম্ভাবনিক পলাএ করা লইয়া জত । চতুর্দিকে লোক পলাএ কি বলিব কত ॥
 কাএস্ত বৈদ্য যত গ্রামে ছিল । বর্গীর নাম শুইনা সব পলাইল ॥ *
 ভালমানষের স্ত্রীলোক জত ঠাঁটে নাই পথে । বর্গীর পলানে পেটারি লইল মাথে ॥
 ক্ষেত্রি রাজপুত জত তলয়ারের ধনি । তলয়ার ফেলাইঞা তারা পলাএ যমনি ॥
 গোশাক্রি মোহান্ত জত চোপালাএ চড়িয়া । বোচ্কা বুচ্কি লয জয বাতকে করিষা ॥
 চাঁসা কৈবর্ত জত জাএ পলাইঞা । বিছন বলদের পিটে লাজল লইয়া ॥
 সেক সৈয়দ মোগল পাঠান জত গ্রামে ছিল । বর্গীর নাম শুইনা সব পলাইল ॥
 গর্ভবতী নারী জত না পারে চলিতে । দারুণ বেদনা পেয়ে প্রসবিছে পথে ॥
 সিকদার পাটআরি জত গ্রামে ছিল । বর্গীর নাম শুইনা সব পলাইল ॥
 দম বিস লোক আইসা পথে দাঁড়াইলা । তা সবারে সোধাএ বর্গি কোথাএ দেখিলা ॥
 তারা সব বলে মোরা চক্ষে দেখি নাই । লোকের পলান দেখিআ আমোরা পলাই ॥
 কাঙ্গাল গরীব জত জাএ পলাইয়া । কেথা ধোকডি কত মাথাএ করিআ ॥ *
 বুড়াবুড়ী জাএ জত হাতে লইয়া নড়ি । চাক্রি ধামুক পলাএ কত ছাগের গলায় দড়ী ॥
 ছোট বড় গ্রামে যত লোক ছিল । বর্গীর ভয়ে সব পলাইল ॥
 চাইর দিকে লোক পলাএ ঠাক্রি ঠাক্রি । ছত্তিস বর্ণের লোক পলাএ তার অস্ত নাক্রি ॥
 কেবল পলা—পলা—পলা !

প্রায় সুমসাময়িক লোক কতৃক বর্ণিত এই ত দেশের লোকের
 অবস্থা । মুষ্টিমেয় ফৌজ লইয়া ইংরেজেরা এ সময়ে যে অতি সহজে
 বঙ্গ জয় করিতে সক্ষম হইবেন, ইহা ত আদর্শে নিশ্চয়ই কথ্য নহে ।
 কবর-নির্দেশ বেশ—

“চক্ষে দেখি নাই ।

লোকের পলান দেখি আমোরা পলাই ॥”

দেখিবার বুঝিবার সাহস নাই—কেবল ‘চাচা আপনা বাচা ।’* কিন্তু
 বাঙ্গালী এ সময়েও কবি, পাঁচালী, ছুড়া ছাঁড়ে নাই ।* দেশে বীররস

* শুধু এ সময় কেন, ইহার অল্পদিন পরেই নিদারুণ “ছিরাতুরে যুদ্ধসংগ্রাম”
 প্রাণান্তকর ছুর্ভিক্ষে দেশের অধিক লোক সাবাড় হইয়া গেল, কিন্তু বতনুর জানিতে
 পারা যায়, বোধ হয়, সেই সময়েই কবি-গানের ধুব ‘বোলকোলাও’—অন্ততঃ নূতন
 রাজধানী কলিকাতাতে, ত ঘটেই ।

না থাকুক আদিরস প্রচুর পরিমাণে ছিল।

কবিগোলাদের পর পাঁচালীকারদিগের প্রাভুর্ভাব হয়। ইহাদের পাঁচালী প্রাচীন পাঁচালী গান হইতে স্বতন্ত্র প্রথায় বিরচিত পূর্বে বলা হইয়াছে। এই পবনভী পাঁচালীতে দুই প্রকার রচনা থাকিত, এক ছড়া, অপর গান। গান অংশের কতক পবিচয় আমবা ইতিপূর্বে দিয়াছি, ছড়া কিঞ্চিৎ শুনাইব। পাঁচালীর এই সকল ছড়াও সুর করিয়া গাওয়া চলে, গানের মতই শুনার।

আধুনিক পাঁচালী-বচনিতাগণেব মধ্যে দাস্তুবার (দাশরথি) শ্রেষ্ঠ, সকলেই স্বীকার করিয়া থাকেন। ইহার রচিত অল্পসংখ্য ছড়া আছে।

নমুনা—

(বহুদেব যোগনারায়ার রূপ দেখিতেছেন)—

বেমন—তীর্থের সেরা কাশীধাম	কর্ণের সেরা নিকাম
নামের সেরা বাননান ভারকরক জানি।	
পানোর সেরা দূত ক্ষীর	বেশের সেরা-গঙ্গাভীর
বেশের সেরা শ্রীপতির গোষ্ঠি বেশ খানি।	
বলের সেরা বোণবল	ফলের সেরা মোক্ষফল
জলের সেরা গঙ্গাজল	পলের সেরা কণী।
পুরাণের সেরা ভারত	রথের সেরা পুষ্পক রথ
পুত্রের সেরা শুদীরথ বংশ-চূড়ামণি।	
মুনীর সেরা নারদ মুনী	কণীর সেরা অনন্ত কণা
নদীর সেরা মন্দাকিনী পতিত-পাবনী।	
পুত্রার সেরা আধিনে পূজা	যুক্তির সেরা দশভূজা
সুখের সেরা শেষ থাকে যার সেই যুক্তি শুনি।	
টাকের সেরা টাকের চুল	কুলের সেরা ব্রহ্মকুল

ফুলের সেরা কমল ফুল করেন কমলধোনি ।

ভঙ্গের সেরা নির্ঝাণ তন্ত্র

মঙ্গের সেরা হরি-মন্ত্র

বঙ্গের সেরা বীণাবন্ত্র বাজান নারদ মুনি ॥

তিথির সেরা পূর্ণিমা তিথি

ব্রহ্মীর সেরা যজ্ঞে ব্রতী

শ্রুতির সেরা হরি-শ্রুতি বিপদনাশিনী ।

মেঘের রৌদ্র ধূপের সেরা

রামচন্দ্র ভূপের সেরা

ভেমনি দেখেন রূপের সেরা হর-মনমোহিনী ॥

দাগুরায়ের অশ্রু এক ধরণের ছড়া ;—(বৈষ্ণব-বৈরাগীর উপর তাঁর
ভারি আক্রোশ)—

গৌরাং ঠাকুরের শুণ্ড চেংড়া

বত অকাল-কুম্বাণ্ড নেড়া

কি আপদ করেছেন সৃষ্টি হরি ।

বলে গৌর ডাক রসনা

গৌর মন্ত্রে উপাসনা

নিতাই বলে নৃত্য করে ধুলায় গড়াগড়ি ॥

গৌর বলে আনন্দ মেতে

একত্র ভোজন ছত্রিশ স্নেতে

বাগ্‌দী কোটাল ধোপা কলুতে একত্র সমস্ত ।

বিষপত্র জবার ফুল

দেখতে নারেন চক্কের শূল

কালীনাম গুন্ডে কাণে হস্ত ॥

* * * * *

কিবা শুদ্ধি কি তপস্বী

জপের মালা সেবাদাসী

জজন কুঠরী আইরি কাঠের বেড়া ।

গৌসাইকে পাঁচসিকে দিয়ে

ছেলে গুচ্ছ করেন বিয়ে

জাত্যাংশে কুলীন বড় নেড়া ॥

ভক্তহরি শ্রীনিবাস

বিদ্যাপতি নিতাইদাস

শাস্ত্র ইঁহাদের অগোচর নাই কিছু ।

এক একজন কিবা বিদ্যাবস্ত

করেন কিবা সিদ্ধান্ত

বদরিকাকে ব্যাখ্যা করেন কচু ॥

আর থাক ।

আমরা কবিগুরুলোকের পরিচয় দিরাছি ; তাঁহাদের গাহনার ওস্তাদী

গান ছিল ; স্থলে স্থলে ছড়া-কাটাকাটি হেঁয়ালীও থাকিত । বিশেষতঃ
যখন মধু ফুৰাইয়া আসিতেছিল, তখন 'কনি' অর্থে ছড়া-কাটাকাটিই
দাঁড়াইয়াছিল—(এখনও কতকটা তাই) ; ইহা আমবা মেয়ে-কবিওয়ালার
কথায় দেখাইয়াছি । ভোলা ময়রার দলের পালা হইতে এই ধাতুর
ছড়া একটি শুনাই—

নাটুর নীচে নড়ে নড়ু নর ভাই ।

বুলাবনে বনে দেখে বহু ঘোষের রাই ॥

ঘোম্টা খুলে চোম্টা মারে কোম্টা বড় ভারি ।

তিন লক্ষ লক্ষা পার, হাম্চে শুকসারী ॥

বাঁঝা মেয়ের বেটা হলো, আমাবসার চাঁদ ।

আট নি জবাব দিও, নৈলে বাধবে বড় ফাঁদ ॥*

রাম বহু প্রভৃতির গানেও মধ্যে মধ্যে এমন ছ একটি চরণ মিলে,
হেঁয়ালী বলা চলে ।

কবিওয়ালীদের দলেব হেঁয়ালী ছড়া একটি শুনাই—

দল পিপি দল পিপি দলের ভিতর বাস ।

হাড়টী নাই হাড়টী নাই মানুষ ধাবার আশা ।

পাঠ ফুৰাই এই প্রহেলিকার মনোদ্যোতনে চেঁটা করুন, দেখিবেন
কেয়াবাৎ কবি !

রাজেশ্বর বাহাদুর কৃষ্ণচন্দ্রের প্রপৌত্র মহারাজা শিবীশচন্দ্রের সুরসিক
সভানন্দ একজন ছিলেন কৃষ্ণচন্দ্র ভাই হইনি উপাধি পাইয়াছিলেন
“রস-সাগর ।” ইহার রচিত হেঁয়ালী-পুরণ বা সদ্যপ্রস্তুত উদ্ভট কবিতা
বিগলকন আনন্দ-জনক । তাঁহার নিকট কোম সমস্তা উপস্থিত করিলে

* বলা বাহুল্য, এই অপূর্ণ হেঁয়ালীর অর্থগ্রহ আমাদের বিদ্যার ঘটির উঠে নাই ;
ইহার ভিতর দৃষ্টি কিছু থাকে, বোদ্ধাগণ অসত্য-জনিত অপরাধ মার্জনা করিবেন ।
বিশ্বাস নাই, সময়টা বড় খারাপ । ধর্ম্মানন্দ মহাত্মার ভোলা ময়রাকে বলিয়াছেন
‘স্বপ্নভয়া পুরুষ ।’ ভরসা, কবি, হেঁয়ালী—সবতরতেই তাহার হাতকণ ছিল ।

তিনি ছন্দোবন্দে চমৎকাররূপে পাদ পূরণ করতঃ উত্তর দিতে পারিতেন ।
 ছ একটি শ্লোক দেখাই—

(১) “বড় ছঃখে সুখ”—

চক্রবাক চক্রবাকী একই পিঞ্জরে । নিশিতে নিযাদ আনি রাখিলেক ঘরে ॥

• চখা কহে চখি প্রিয়ে এ বড় কৌতুক । বিধি হতে ব্যাধ ভাল—বড় ছঃখে সুখ ॥

(২) “গাভীতে ভক্ষণ করে সিংহের শবীর”—

কুকের নগর কুখনগর বাহির । বারোয়ারী মা কেটে হলেন চৌচির ॥

ক্রমে ক্রমে খড় দড়ী হইল বাহির । গাভীতে ভক্ষণ করে সিংহের শবীর ॥

এইরূপ ছিল কবিতায় রহস্য-রসিকতা । ইহার কোন কোন উত্তর সংস্কৃত উদ্ভট শ্লোকের ভাষামুবাদ ।

রহস্যে না হইক, কবিতায় এইরূপ সমস্তা-পূরণ কবিওয়ালাদিগের মধ্যেও চলিত ছিল । কথিত আছে, একবার মহারাজা নবকৃষ্ণ বাহাদুরের বাটীতে কোন সভায়—“বড়শী বিধেছে যেন চাঁদে”—এই পদটি পূরণ করিবার প্রস্তাব উঠে ; সভাস্থ বড় বড় পণ্ডিতবৃন্দ যখন গায়-তর্কের অগাধ সলিল হাতড়াইয়া, হাবুডুবু খাইয়া হাঁপাইয়া উঠিলেন তখন কবিওয়ালা হক্ঠাকুরকে ডাক পড়িল ; তিনি গামছা কাঁধে স্নানে ষাইতেছিলেন, সেই বেশেই সভায় আসিয়া সদ্যসদ্যই উত্তর রচিয়াছিলেন—

• একদিন শ্রীহরি মৃত্তিকা ভোজন করি ধূলায় পড়িয়া বড় কাঁদে ।

• রাণী অঙ্গুলী হেলারে ধীরে মৃত্তিকা বাহির করে,—বড়শী বিধিল যেন চাঁদে ॥

রহস্য-কবিতার আরও বড় এক কবির আমরা সাক্ষাৎ পাই ।
 আগের কবিতার রচয়িতা হিমাংগে প্রাচীন সাহিত্যে—অবশ্য বড় বেশী প্রাচীনের কথা হইতেছে না—ঈশ্বরচন্দ্র গুপ্ত সর্গশ্রেষ্ঠ । ঊনবিংশ শতাব্দীর প্রথমার্ধে তেমন উৎকৃষ্ট কাব্য-রচয়িতা কেহই নাই,—সঙ্গীত-রচয়িতা কবিই ছিলেন । এই সময়কার নিরন্তপাদপদেই ঈশ্বরচন্দ্র একাই ছিলেন কল্পশূর । দিনকতক ঈশ্বরচন্দ্রের কবি-খ্যাতি খুব জাঁকাইয়াছিল ।

গুপ্ত কবি বড় দরের প্রকৃত কবি না হইলেও পরিহাস-রসিকতার সিদ্ধহস্ত । সুপণ্ডিত সিভিলিয়ান Beams সাহেব ঈশ্বর গুপ্তকে ভারতবর্ষের Rebelais নামে অভিহিত করিয়াছেন । ঈশ্বরচন্দ্রের রচনা সুখপাঠ্য, ভাষা বৈশ 'ঝরঝরে ।' জনৈক সমালোচক বলিয়াছেন—“স্বভাব বর্ণনে যেমন কবিকঙ্কণ (মুকুন্দরাম), পরমার্থ কালী বিষয়ে যেমন কবিরঞ্জন (রামপ্রসাদ), আদিরসে যেমন রায় গুণাকর (ভারতচন্দ্র), হাশুরসে তেমনই ঈশ্বর গুপ্ত অদ্বিতীয় কবি ।”

প্রাচীন সাহিত্য ধরিলে এ কথা মানিতে কাহারও আপত্তি হইবে না ।

বহু-কবিতার ঈশ্বর গুপ্ত পূর্ববর্তী সকলকেই হারাওয়া দিয়াছেন । শুনা যায়, ঈশ্বরচন্দ্র প্রায় পঞ্চাশ সহস্র শ্লোক কবিতা লিখিয়াছেন । ইহার ভিতর পরমার্থিক, নৈতিক, সামাজিক, সাংসারিক প্রভৃতি সর্ববিধ বিষয়ের সন্দর্ভ আছে ।

ঈশ্বর গুপ্ত জন্মকবি ;—

রোতে মশা দিনে মাছি ।

এই নিয়ে ভাই কলুকেতার মাছি ।

তাঁহার নাকি তিন বৎসর বয়সের রচনা ।

ঈশ্বরচন্দ্র যে সময়ের কবি, সে সময়ে 'বাক্যের তরঙ্গ'ই কবি-গুণের প্রধান পরিচায়ক ছিল । গুপ্ত কবির রচনার বাক্যচ্ছটা বহু স্থলে অতীব কোতুকপ্রদ । তাঁহার—

মনের চেলে মন শুদ্ধেছে, ভাঙ্গা মন আর গড়ে না কো ;

কিধা—

বধুর মধুর খনি মুখ-শতদল । সলিলে ভাসিয়ে, বার চক্ষু ছল ছল ।

কবিত্বের সঙ্গে রসিকতা বড় সুন্দর ।

কবির—

বিড়ালকি বিধুমুখী মুখে গন্ধ ছুটে ।

কিধা—

বিরিক্তান চলে বান লবেজান করে ।

অথবা—

ভেড়া হয়ে ভুড়ী মেয়ে টপ্পা গীত গেয়ে । গোচে গাচে বাবু হন পচা শালি চেয়ে ।
কোনরূপে পিস্তিরক্ষা এঁটো কাঁটা ধরে । শুদ্ধ হন ধেনো গাঙ্গে বেণো জলে নেয়ে ।

শুধুমাত্র ব্যঙ্গ শ্লেষ নহে, কবির ভাবায় বাস্তব চিত্র ।

• তাঁহার—

ভূমি মা কল্পতরু

আমরা সব পোষা গরু—

শিখিনি শিং বাঁকানো,

কেবল খাব খোল বিচালি ঘাস ।

যেন রাত্রা আমলা তুলে মামলা গামলা ভাঙ্গে না ;

আমরা ভূমি পেলেই খুসী হবো ঘুসি খেলে বাঁচবো না ।

সে সময়কার রাজনীতি-কুশলী বাঙ্গালীর সুন্দর পরিচয় । ইদানীন্তন
বোধ হয় এমন সব কথা আর খাটে না ।

কবির—

মাধামুণ্ড ঘুরে গেল মাধামুণ্ড লিখে ।

কিধা—

বেকন পড়িয়া করে বেদের সিদ্ধান্ত ।

পাশ্চাত্য-শিক্ষায় শিক্ষিত উচ্চশিক্ষানবীশদিগের প্রতি তীব্র বিক্রমবাণ ।

স্বী-শিক্ষার উপর বালু—

বিদ্যা বলে অবিদ্যার অপকল্প ত্রিমা ।

মূর্খ হয়ে বেঁচে থাক্ আল্পনা দিয়া ॥

বিধবা-বিবাহ আইন সম্বন্ধে—

সকলেই এইরূপ বলাবলি করে ।

ছুঁড়ীর কল্যাণে যেন বুড়ী নাহি ভয়ে ।

শরীর পড়েছে বুলি চুল গুলি পাকা ।

কে ধরাবে, মাছ তাবু কে পরাবে পাঁখা ।

সমাজ-সংস্কারকদিগের উপর ক্রকুটি ।

• শ্রু-কবির সাংসারিক জ্ঞানের, উদার হৃদয়ের উৎসব পরিচয়—

কিছা পাঁটা—

সাধা কার এক মুখে মহিমা প্রকাশে । আপনি করেন বাদ্য আপনার নিশে ।
হাড়কাঠ ফেলে দিই ধরে দুটি ঠাঙ্গ । সে সময়ে বাদ্য করে ছাডাঙ্গ্ ছাডাঙ্গ্ ॥
এমন পাঁটার নাম যে রেপেচে বোকা । নিজে সেই বোকা নয় ঝাডে বংশে বোকা ॥

অথবা আনারস—

লুন মেখে লেবুরস রসে যুক্ত করি । চিন্ময়ী চৈতন্যরূপা চিনি ভায় ভরি ।
টুকি টুকি খেলে পরে রসে ভরে গাল । নেচে উঠে নন্দলাল মুখে পড়ে লাল ॥

এই জাতীয় কবিতা, এই রঙ্গরস, বাক্পটুতা—ইহা হইতেই গুপ্ত কবির
শ্রকৃত পরিচয় মিলে ।

কিন্তু ঈশ্বর গুপ্তের রচনায় একটা দারুণ দোষ বর্তমান ; মধ্যো মধ্যো
অলীল অংশ আছে ; সেটা সময়ের—লোককুচি এই দোষ বলিতে হয় ।

ঈশ্বর গুপ্তের নাম হইলেই “প্রভাকব” “পাষণ্ড-পীড়ন” ও
“রসরাজ” সংবাদ-পত্রের খেউড়-লড়াইয়ের কথা মনে আসে ; সে যে
কি কদর্যা বর্ণনা করা বাইতে পারে না । ৬০।৬৫ বঙ্গের পূর্বে
দেশেব গণ্য মাণ্ড ভদ্রলোক পর্য্যন্ত এই ইতরামী আমোদে মাতিয়া
উঠিয়াছিলেন ।

ঈশ্বর গুপ্তের নামের সঙ্গে আর একটা কথা আমাদের মনে
রাখিতে হয় :—রঙ্গলাল, দীনবন্ধু, বঙ্কিমচন্দ্র প্রমুখ দেশের অনেকগুলি
লক্ষপ্রতিষ্ঠ কবি গুপ্ত-কবির কাছে শিক্ষানবিশী করিয়াছিলেন । এই
সময় হইতে বঙ্গসাহিত্যে চল নামিল ।

বঙ্গের শ্রেষ্ঠ সমালোচক বঙ্কিমচন্দ্রের সার্থক বাণী উদ্ধৃত করিয়া
আমরা ঈশ্বরগুপ্তের সহিত বঙ্গের কবিতার প্রাচীন অংশের উপসংহার
করি ।

“আজিকার দিনে অভিনব এক উন্নতির পথে সমারূঢ় সৌন্দর্য্য-
বিশিষ্ট বাঙ্গালা সাহিত্য কেথিয়া অনেক সময়ে বোধ হয় হুটুক
সুন্দর কিন্তু এ বৃষ্টি পরের—আমাদের নহে । খাঁটি বাঙ্গালীর
কথার খাঁটি বাঙ্গালীর মনের ডাব ত পাই না । ঈশ্বর-গুপ্তের

কবিতার সব খাঁটি বাঙ্গালা । মধুসূদন, হেমচন্দ্র, নবীনচন্দ্র, স্ববীন্দ্রনাথ, শিক্ৰিত 'বীন্দ্রালীর কবি—ঈশ্বর গুপ্ত বাঙ্গালার কবি । এখন আর খাঁটি বাঙ্গালী কবি জন্মে না, জন্মিগা কাজ নাই । বাঙ্গালীর অবস্থা আবার ফিরিগা অবনতির পথে না গেলে খাঁটি বাঙ্গালী কবি আর জন্মিতে পারে না ।”

ঈশ্বরচন্দ্র গুপ্তই সাবেক ভাবেব শেষ গণনীর কবি । অতঃপর নব রাগে রঞ্জিত হইয়া আকাশ পরিষ্কার হইয়া আসিল ; আবার টুটতেছিল ; তপোবনাখিত বেদধ্বনির প্রতিধ্বনির স্তায় গুরুগভীর স্তোত্র-মন্ত্র শ্রুত হইতেছিল—

“তুমি কার, কে তোমার, কারে বল রে আপন ?
মহামায়া-নিলাবেশে দেখিছ স্বপন ।
প্রপঞ্চ জগৎ মিথ্যা, সত্য নিরঞ্জন ॥”

বঙ্গ-ভারতীর শতদল-কুঞ্জ ফুটোমুখ হইয়া উঠিল ; স্বায়ত্ব-কুঞ্জের প্র একটি প্রথম বিহঙ্গের কল-কুঞ্জন সহ পূর্ব গগণ হইতে প্রভাতী রাগিনীর মূহল মুচ্চনা প্রাতঃসমীরে ভাসিয়া আসিতেছিল—

“অরি স্তম্ভরী উবে কে তোমাতে নিরমিল ?
বালার্ক-সিন্দুর-কোঁটা কে তোমার পিরে দিল ?
হাসিত্ত মুহ মুহ—”

অনতিবিলম্বে বালার্ক জ্যোতির্গর পতাকর হইয়া সমুজ্জল কিরণমালায় সমগ্র বঙ্গদেশ আশোকিত কবিগা তুলিয়াছিল—

পদ্মপর্ণ স্তম্ভ দেব পদ্মবোনি বেন,
উজ্জলি নয়ন-পদ্ম সুপ্রসন্ন ভাবে,
চাহিল। মহীর পানে । উল্লাসে হাসিলা,
কুস্তম্ব-কুস্তম্বা মহী—মুক্তামংগা গলে ।
উৎসবে মঙ্গল-রাজ্য উৎসলে যেমতি
দেবালয়ে, উজ্জলি সুবর-মহরী
বিকুঞ্জে । বিষল কূলে শোভিল মলিনী ;
হলে সব-প্রেমাকাঙ্খী হের পূর্বাসুখী ।

কিহ সে কথা এখন নয় ; আপাততঃ বিদ্যার ।

